

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + Ne pas procéder à des requêtes automatisées N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + Rester dans la légalité Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse http://books.google.com

940 Lenox Library



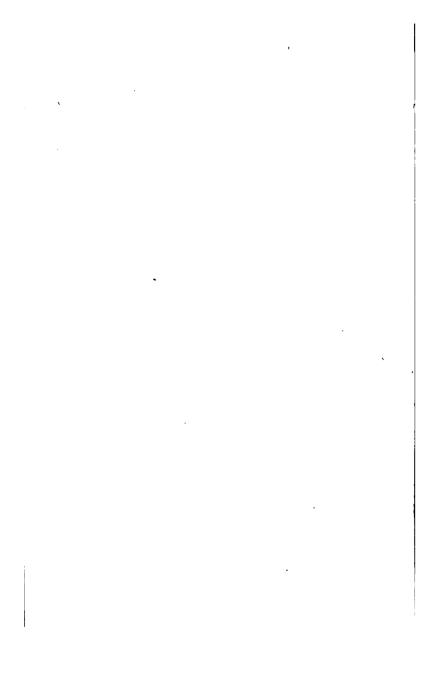
Astoin Collection. Presented in 1884.



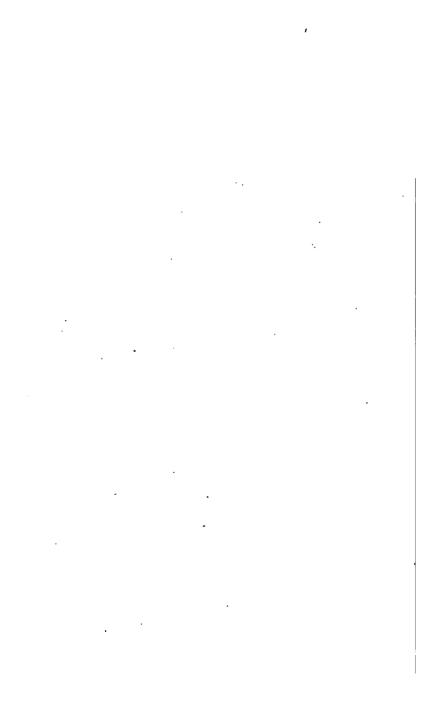


,





C. in YEXX



ŒUVRES

DE

M. COUSIN

IV. SÉRIE

LITTÉRATURE

SAINT-DENIS. - TYPOGRAPHIE DE PREVOT ET DROUARD.

ŒUVRES

DE

M. VICTOR COUSIN

QUATRIÈME SÉRIE

LITTÉRATURE

TOME I

NOUVELLE ÉDITION

revue et corrigée.

BLAISE PASCAL

PARIS

PAGNERRE, ÉDITEUR

14 BIS, RUE DE SEINE

1849



BLAISE PASCAL.

PRÉFACE

DE LA NOUVELLE ÉDITION.

Cette nouvelle édition n'est guère que la première fidèlement reproduite, à l'exception des changements suivants : 1° quelques corrections de détail; 2° un vocabulaire plus ample des locutions remarquables de la langue de Pascal, quelquefois avec l'indication de la source où Pascal puise ordinairement, à savoir, Montaigne; 3° le retranchement d'un certain nombre de pièces qui depuis 1842 ont été transportées ailleurs, et l'addition de pièces nouvelles, par exemple, de ce beau fragment sur l'Amour dont la découverte inattendue demeurera, s'il m'est permis de le dire, la récompense de mes travaux sur Pascal.

Je n'ai emprunté à personne les principes de critique qui sont dans le Rapport à l'Académie française. J'ai le premier distingué les parties différentes et souvent étrangères dont se compose le livre des Pensées; j'ai séparé tout ce qui appartient véritablement au grand ouvrage que méditait Pascal, l'Apologie de la Religion chrétienne, et j'ai eu l'idée, très-simple, il est vrai, mais dont on ne s'était

pas avisé, de restituer dans leur sincérité la pensée et le style de ce grand maître, d'après le manuscrit autographe conservé à la Bibliothèque du roi : enfin, ce projet de restitution, je ne l'ai pas seulement exposé; je l'ai exécuté sur les morceaux les plus étendus, les plus célèbres, les plus importants. Voilà le service que j'ai rendu aux lettres; L'obscures menées ne l'effaceront point. On a beau dérober les principes que j'ai établis, en ayant l'air de les combattre; tous les faux-semblants ne servent de rien; suivre des règles posées par un autre, jusqu'à les compromettre par une application outrée, ce n'est point les inventer, tout comme réimprimer à grand bruit des pièces qui ont déjà paru, sans citer le premier éditeur, n'est pas les publier pour la première fois.

J'avais un moment songé à mettre au jour un plus grand nombre de pensées nouvelles. La réflexion m'a retenu. Dans l'intérêt même de la renommée de Pascal, surtout dans l'intérêt des lettres, j'ai dû me borner à mes premiers extraits, une lecture attentive ne m'ayant fait découvrir aucun fragment nouveau qui fût supérieur à ceux que j'avais donnés. Il ne faut pas adorer superstitieusement tous les restes d'un grand homme. La raison et le goût ont un choix à faire entre des notes quelquefois admirables, quelquefois aussi dépourvues de tout intérêt dans leur état actuel. Un fac-simile n'est point l'édition, à la fois intelligente et fidèle, que j'avais demandée et que je demande encore.

Mais considérons par un endroit plus sérieux l'écrit que nous allons remettre sous les yeux du public. Nous n'avions entrepris qu'un travail littéraire; notre unique dessein avait été de reconnaître et de montrer Pascal tel qu'il est réellement dans ce qui subsiste de son dernier ouvrage, et il est arrivé qu'en l'examinant ainsi, nous avons vu à découvert, plus frappant et mieux marqué, le trait distinctif et dominant de l'auteur des *Pensées*. Déjà, en 1828 ¹, nous avions trouvé Pascal sceptique, jusque dans Port-Royal et dans Bossut; en 1842, nous l'avons trouvé plus sceptique encore dans le manuscrit autographe, et malgré la vive polémique qui s'est élevée à ce sujet, notre conviction n'a pas été un seul moment ébranlée : elle s'est même fortifiée par des études nouvelles.

Quoi! Pascal sceptique! s'est-on écrié presque de toutes parts. Quel Pascal venez-vous mettre à la place de celui qui passait jusqu'ici pour un des plus grands défenseurs de la religion chrétienne? Eh! de grâce, messieurs, entendons-nous, je vous prie. Je n'ai pu dire que Pascal fût sceptique en religion : c'eût été vraiment une absurdité un peu trop forte : bien loin de là, Pascal croyait au christianisme de toutes les puissances de son âme. Je ne veux point revenir et insister sur la nature de sa foi : je n'ai pas craint de l'appeler une soi malheureuse, et que je ne souhaite à aucun de mes semblables; mais qui jamais a pu nier que cette foi n'ait été sincère et profonde? Il faut poser nettement et ne pas laisser chanceler le point précis de la question : c'est en philosophie que Pascal est sceptique et non pas en religion, et c'est parce qu'il est sceptique en philosophie qu'il s'attache d'autant plus étroitement à la religion, comme à la dernière ressource de l'humanité dans l'impuissance de la raison, dans la ruine de toute vérité naturelle parmi les hommes. Voilà ce que j'ai dit, ce que je maintiens, et ce qu'il importe d'établir une dernière fois sans réplique.

^{&#}x27;Cours de l'histoire de la philosophie moderne, II. SÉRIE, t. II, leg. XII, p. 389.

Qu'est-ce que le scepticisme? Une opinion philosophique qui consiste précisément à rejeter toute philosophie comme impossible, sur ce fondement que l'homme est incapable d'arriver par lui-même à aucune vérité, encore bien moins à ces vérités qui composent ce qu'on appelle en philosophie la morale et la religion naturelle, c'est-à-dire la liberté de l'homme, la loi du devoir, la distinction du juste et de l'injuste, du bien et du mal, la sainteté de la vertu, l'immatérialité de l'âme et la divine providence. Toutes les philosophies dignes de ce nom aspirent à ces vérités. Pour y parvenir, celle-ci prend un chemin, et celle-là en prend un autre : les procédés diffèrent; de là des méthodes et des écoles diverses, moins contraires entre elles qu'on ne le croit au premier coup d'œil, et dont l'histoire exprime le mouvement et le progrès de l'intelligence et de la civilisation humaine. Mais les écoles les plus différentes poursuivent une fin commune, l'établissement de la vérité. et elles partent d'un principe commun, la ferme confiance que l'homme a recu de Dieu le pouvoir d'atteindre aux vérités de l'ordre moral, aussi bien qu'à celles de l'ordre physique. Ce pouvoir naturel, qu'elles le placent dans la sensation ou dans la réflexion, dans le sentiment ou dans l'intelligence, c'est là entre elles une querelle de famille; mais elles s'accordent toutes sur ce point essentiel que l'homme possède le pouvoir d'arriver au vrai, car à ce titre, et à ce titre seul, la philosophie n'est pas une chimère.

Le scepticisme est l'adversaire, non pas seulement de telle ou telle école philosophique, mais de toutes. Il ne faut pas confondre le scepticisme et le doute. Le doute a son emploi légitime, sa sagesse, son utilité. Il sert à sa manière la philosophie, car il l'avertit de ses écarts, et rappelle à la raison ses imperfections et ses limites. Il peut tomber sur

tel résultat, sur tel procédé, sur tel principe, même sur tel ordre de connaissances; mais aussitôt qu'il s'en prend à la faculté de connaître, s'il conteste à la raison son pouvoir et ses droits, dès là le doute n'est plus le doute, c'est le scepticisme. Le doute ne fuit pas la vérité, il la cherche. et c'est pour mieux l'atteindre qu'il surveille et ralentit les démarches souvent téméraires de la raison. Le scepticisme ne cherche point la vérité, car il sait ou croit savoir qu'il n'y en a point et qu'il ne peut y en avoir pour l'homme. Le doute est à la philosophie un ami mal commode, souvent importun, toujours utile: le scepticisme lui est un ennemi mortel. Le doute joue en quelque sorte dans l'empire de la philosophie le rôle de l'opposition constitutionnelle dans le système représentatif; il reconnaît le principe du gouvernement, il n'en critique que les actes, et encore dans l'intérêt même du gouvernement. Le scepticisme ressemble à une opposition qui travaillerait à la ruine de l'ordre établi, et s'efforcerait de détruire le principe même en vertu duquel elle parle. Dans les jours de péril, l'opposition constitutionnelle s'empresse de prêter son appui au gouvernement, tandis que l'autre opposition invoque les dangers et y place l'espérance de son triomphe. Ainsi quand les droits de la philosophie sont menacés, le doute, qui se sent menacé en elle, se rallie à elle comme à son principe; le scepticisme, au contraire, lève alors le masque et trahit ouvertement.

Le scepticisme est de deux sortes : ou bien il est sa fin à lui-même, et se repose tranquillement dans le néant de toute certitude; ou bien il a un but secret tout différent de son objet apparent, il cache son jeu, et ses plus grandes audaces ont pour ainsi dire leur dessous de cartes. Dans le sein de la philosophie il a l'air de combattre pour la liberté illimitée de l'esprit humain contre la tyrannie

de ce qu'il appelle le dogmatisme philosophique, et en réalité il conspire pour une tyrannie étrangère.

Qui ne se souvient, par exemple, d'avoir vu de nos jours un écrivain fameux prêcher, dans un volume de l'Essai sur l'Indifférence, le plus absolu scepticisme, pour nous conduire, dans les autres volumes, au dogmatisme le plus absolu qui fut jamais?

Reste à savoir si le scepticisme, tel que nous venons de le définir en général, est ou n'est pas dans le livre des Pensées.

Il y est, selon nous, il y éclate à toutes les pages, à toutes les lignes. Pascal respire le scepticisme; il en est plein; il en proclame le principe, il en accepte toutes les conséquences, et il le pousse d'abord à son dernier terme, qui est le mépris avoué et presque la haine de toute philosophie.

Oui, Pascal est un ennemi déclaré de la philosophie : il n'y croit ni beaucoup ni peu; il la rejette absolument.

Écoutons-le, non dans l'écho affaibli de l'édition de Port-Royal et de Bossut, mais dans son propre manuscrit, témoin incorruptible de sa véritable pensée.

A la suite de la fameuse et si injuste tirade contre Descartes 4 , Pascal a écrit ces mots : α Nous n'estimons pas que toute la philosophie vaille une heure de peine. » Et ailleurs : α Se moquer de la philosophie, c'est vraiment philosopher. »

Ce langage est-il assez clair? Ce n'est pas ici telle ou telle école philosophique qui est condamnée, c'est toute étude philosophique, c'est la philosophie elle-même. Idéalistes ou empiristes, disciples de Platon ou d'Aristote, de Locke ou de Descartes, de Reid ou de Kant, qui

^{&#}x27; Voyez plus bas, Rapport, 120 partie, p. 133.

que vous soyez, si vous êtes philosophes, c'est à vous tous que Pascal déclare la guerre.

Aussi, dans l'histoire entière de la philosophie, Pascal n'absout que le scepticisme. « Pyrrhonisme. Le pyrrhonisme est le vrai 1. » Comprenez bien cette sentence décisive. Pascal ne dit pas : Il y a du vrai dans le pyrrhonisme, mais le pyrrhonisme est le vrai. Et le pyrrhonisme, ce n'est pas le doute sur tel ou tel point de la connaissance humaine, c'est le doute universel, c'est la négation radicale de tout pouvoir naturel de connaître. Pascal explique parfaitement sa pensée : « Le pyrrhonisme est le vrai; car, après tout, les hommes, avant Jésus-Christ, ne savaient où ils en étaient, ni s'ils étaient grands ou petits; et ceux qui ont dit l'un ou l'autre n'en savaient rien, et devinaient sans raison et par hasard, et même ils erraient toujours en excluant l'un ou l'autre. »

Ainsi, avant Jésus-Christ, le seul sage dans le monde, ce n'est ni Pythagore ni Anaxagore, ni Platon ni Aristote, ni Zénon ni Epicure, ni même vous, ô Socrate, qui êtes mort pour la cause de la vérité et de Dieu; non, le seul sage est Pyrrhon; comme, depuis Jésus-Christ, de tous les philosophes le moins méprisable n'est ni Locke ni Descartes, c'est Montaigne.

Désirez-vous qu'on vous montre dans Pascal le principe de tout scepticisme, l'impuissance de la raison humaine? on n'est embarrassé que du choix des passages.

« Qu'est-ce que la pensée? Qu'elle est sotte 2!

« Humiliez-vous, raison impuissante; taisez-vous, nature imbécile 3. »

^{&#}x27;Plus bas, p. 223; manuscrit, p. 83.

^{&#}x27; Ibid.; man., p. 229.

¹ lbid., p. 243; man., p. 258.

Que signifient ces hautaines invectives, si elles ne partent pas d'un scepticisme bien arrêté?

On le conteste pourtant, et voici la spécieuse objection qui nous est faite. Vous vous méprenez, nous dit-on, sur la vraie pensée de Pascal. Nous l'avouons, il est sceptique à l'endroit de la raison; mais qu'importe, s'il reconnaît un autre principe naturel de certitude? Or ce principe, supérieur à la raison, c'est le sentiment, l'instinct, le cœur. Eclaircissons ce point intéressant.

Pascal a écrit une page remarquable sur les vérités premières que le raisonnement ne peut démontrer, et qui servent de fondement à toute démonstration.

« Nous 1 connaissons la vérité non-seulement par la raison, mais encore par le cœur : c'est de cette dernière sorte que nous connaissons les premiers principes, et c'est 'en vain que le raisonnement qui n'y a point de part essaie de les combattre. Les pyrrhoniens, qui n'ont que cela pour objet, y travaillent inutilement. Nous savons que nous ne rêvons point, quelque impuissance où nous soyons de le prouver par raison : cette impuissance ne conclut autre chose que la faiblesse de notre raison, mais non pas l'incertitude de toutes nos connaissances, comme ils le prétendent: car la connaissance des premiers principes, comme qu'il y a espace, temps, mouvement, nombre, est aussi ferme qu'aucune de celles que nos raisonnements nous donnent, et c'est sur ces connaissances du cœur et de l'instinct qu'il faut que la raison s'appuie et qu'elle y fonde tout son discours. Le cœur sent qu'il y a trois dimensions dans l'espace et que les nombres sont infinis, et la raison démontre ensuite qu'il n'y a point deux nombres carrés dont l'un soit le double de l'autre. Les principes se sentent,

^{&#}x27; Plus bas, Rapp., 2 partie, p. 202; man., p. 191.

les propositions se concluent, et le tout avec certitude, quoique par différentes voies; et il est aussi inutile et aussi ridicule que la raison demande au cœur des preuves de ses premiers principes pour vouloir y consentir, qu'il serait ridicule que le cœur demandât à la raison un sentiment de toutes les propositions qu'elle démontre pour vouloir les recevoir. Cette impuissance ne doit donc servir qu'à humilier la raison qui voudrait juger de tout, mais non pas à combattre notre certitude, comme s'il n'y avait que la raison capable de nous instruire. Plût à Dieu que nous n'en eussions au contraire jamais besoin, et que nous connussions toutes choses par instinct et par sentiment 1! »

Nous adhérons volontiers à cette théorie; mais Pascal ne l'a point inventée : elle est vulgaire en philosophie, et particulièrement dans l'école platonicienne et cartésienne. Voilà donc ce superbe contempteur de toute philosophie devenu à son tour un philosophe, et le disciple de Platon et de Descartes. C'est là d'abord une bien étrange métamorphose. Et puis, quand on emprunte à la philosophie une de ses maximes les plus célèbres, il faudrait la bien comprendre et l'exprimer fidèlement.

Il est assurément des vérités qui relèvent d'une toute autre faculté que le raisonnement. Quelle est cette faculté? Toute l'école cartésienne et platonicienne l'appelle la raison,

ī.

^{&#}x27;Il y a dans Pascal plusieurs passages semblables. « L'esprit et le cœur sont comme les portes par où les vérités sont reçues dans l'âme. ».... « Le cœur a son ordre; l'esprit a le sien, qui est par principes et démonstrations. Le cœur en a un autre : on ne prouve pas qu'on doit être aimé en exposant d'ordre les causes de l'amour. Cela sérait ridicule. » Ibid., p. 202, man. p. 59. « Le cœur a ses raisons que la raison ne connaît pas; on le sent en mille choses. » Ibid., man., p. 8. « Instinct et raison, marque de deux natures. » Ibid.

bien différente du raisonnement, comme le dit fort bien Molière :

Et le raisonnement en bannit la raison.

La raison, c'est le fond même de l'esprit humain : c'est la puissance naturelle de connaître, qui s'exerce très-diversement, tantôt par une sorte d'intuition, par une conception directe, et c'est ainsi qu'elle nous révèle les vérités premières et ces principes universels et nécessaires qui composent le patrimoine du sens commun, tantôt par voie de déduction ou d'induction, et c'est ainsi qu'elle forme ces longues chaînes de vérités liées entre elles qu'on nomme les sciences humaines. Toutes les vérités ne se démontrent pas; il en est qui brillent de leur propre évidence, et que la raison atteint par sa vertu propre et par l'énergie qui lui appartient; mais dans ce cas, comme dans tous les autres, elle est toujours la raison humaine : on peut même dire que sa puissance naturelle y paraît davantage. En reproduisant cette théorie aussi vieille que la philosophie 1. et qu'il a l'air de croire nouvelle, Pascal la fausse un peu par les formes qu'il lui prête. N'en déplaise au grand géomètre et à ce maître consommé en l'art de parler et d'écrire, peut-on approuver ce singulier langage? Le cœur sent qu'il y a trois dimensions dans l'espace.... Pourquoi ces façons de parler si extraordinaires pour dire avec deux ou trois cents philosophes la chose du monde la plus commune, à savoir que la notion de l'étendue et de l'espace n'est pas une acquisition du raisonnement, mais une con-

^{&#}x27;Voyez nos écrits, passim, entre autres, Cours de l'histoire de la Philosophie moderne, l'e senze, t. II, leç. IX et X, du Mysticisme, p. 193; t. IV, leç. XIII, Hutcheson, Esthétique, p. 104; leç. XIV, p. 140, leç. XXII, Reid, Essais sur les Facultés intellectuelles, p. 502, etc.

ception directe de la raison, de l'entendement, de l'intelligence, comme il plaira de l'appeler, entrant en exercice à la suite de la sensation 1?

Pascal fait pis : il tourne contre elle-même la théorie des vérités premières et indémontrables, à l'aide d'une sorte de ieu de mots peu digne de son génie. Ce que tout le monde appelle le raisonnement, il sied à Pascal de l'appeler la raison: à la bonne heure, si, conformément aux règles de la définition qu'il a lui-même établies, il prend soin d'en avertir: mais il n'en avertit nullement, et voici comment il argumente à son aise. Il s'adresse au raisonnement qu'il nomme la raison, et l'interpelle de justisier les principes des connaissances humaines. Le raisonnement ne le peut, car sa fonction n'est pas de démontrer les principes dont il part. Et sur cela Pascal le foudroie : « Humiliez-vous, raison impuissante, taisez-vous, nature imbécile. » Mais si à la place du raisonnement, qui seul ici est vraiment en cause, la raison prenait la parole, elle rappellerait à Pascal sa théorie oubliée, et, au nom de cette théorie, elle lui répondrait qu'elle est si peu impuissante qu'elle a le pouvoir merveilleux de nous révéler la vérité sans le secours d'aucun raisonnement; elle répondrait qu'elle est de sa nature si peu imbécile qu'elle s'élève, par la force qui est en elle, jusqu'à ces vérités premières et éternelles que le scepticisme peut renier du bout des lèvres, mais qu'en réalité il ne peut pas ne pas admettre, et que ses arguments mêmes contiennent ou supposent. Elle pourrait dire à Pascal: Ou vous abandonnez la théorie que vous exposiez tout à l'heure, ou vous la maintenez: si vous l'abandonnez, quel paradoxe, à votre tour, êtes vous à vous-même! Si vous la maintenez, abjurez donc, pour

^{&#}x27;Cours de l'hist. de la philos. moderne, II série, t. III, leç. xvII.

être fidèle à vos propres maximes, vos dédains irréfléchis, et honorez cette lumière à la fois humaine et divine, qui éclaire tout homme à sa venue en ce monde, et découvre à un pâtre aussi bien qu'à vous-même toutes les vérités nécessaires, sans l'appareil souvent trompeur des démonstrations de l'école.

Cette réponse suffit, ce nous semble; et pourtant il la faut pousser plus loin; il faut montrer que le scepticisme de Pascal ne fait pas la moindre réserve en faveur des vérités du sentiment et du cœur, et qu'il est trop conséquent pour ne pas être sans limites. En effet, comme l'a dit M. Rover-Collard : « On ne fait point au scepticisme sa part; » il est absolu ou il n'est pas; il triomphe entièrement ou il périt tout entier. Si sous le nom de sentiment la raison nous fournit légitimement des premiers principes certains, le raisonnement, se fondant sur ces principes, en tirera très-légitimement aussi des conclusions certaines, et la science se relève tout entière sur la plus petite pierre qui lui est laissée. C'en est fait alors du dessein de Pascal. Pour que la foi, j'entends ici avec lui la foi surnaturelle en Jésus-Christ, donne tout, il faut que la raison naturelle ne donne rien, qu'elle ne puisse rien ni sous un nom ni sous un autre. Aussi Pascal a-t-il à peine achevé cette exposition si vantée des vérités de sentiment, et déjà il s'applique à les rabaisser, à en diminuer le nombre, à en contester l'autorité; lui qui a dit, dans un moment de distraction, que la nature confond le pyrrhonisme comme le pyrrhonisme confond la raison (entendez toujours le raisonnement), lui qui vient d'écrire ces mots : « Nous savons bien que nous ne révons point, quelque impuissance où nous soyons de le prouver par raison. » le voilà maintenant qui reprend les arguments du pyrrhonisme, qu'il semblait avoir brisés à jamais, et les tourne contre le sentiment lui-même, pour ruiner tout dogmatisme qui s'accommoderait aussi bien du sentiment que de la raison, pour décrier toute philosophie et accabler la nature humaine. Pascal procède avec ordre dans cette entreprise; il y marche pas à pas, et n'arrive que par degrés à son dernier but.

D'abord il s'étudie à faire voir que le pyrrhonisme est loin d'être sans force contre les vérités naturelles, et qu'il sert au moins à *embrouiller la matière*, ce qui est déjà quelque chose. Le passage est curieux :

« Nous supposons que tous les hommes conçoivent de même sorte, mais nous le supposons bien gratuitement, car nous n'en avons aucune preuve. Je sais bien qu'on applique ces mots dans les mêmes occasions, et que toutes les fois que deux hommes voient un corps changer de place ils expriment tous deux la vue de ce même objet par les mêmes mots, en disant l'un et l'autre qu'il s'est mû¹; et de cette conformité d'application on tire une puissante conjecture d'une conformité d'idée; mais cela n'est pas absolument convaincant de la dernière conviction, quoiqu'il y ait bien à parier pour l'affirmative, puisqu'on sait qu'on tire souvent les mêmes conséquences des suppositions différentes.

« Cela suffit pour embrouiller au moins la matière, non que cela éteigne absolument la clarté naturelle qui nous assure de ces choses; les académiciens auraient gagé; mais cela la ternit et trouble les dogmatistes, à la gloire de la cabale pyrrhonienne, qui consiste à cette ambiguité ambigue et dans une certaine obscurité douteuse dont nos doutes ne peuvent ôter toute la clarté ni nos lumières naturelles en chasser toutes les ténèbres. »

^{&#}x27; Plus bas, p. 168, man. p. 197.

Voilà déjà la lumière naturelle obscurcie, et, grâce à Dieu. la matière embrouillée: mais le principe d'une clarté naturelle, si faible qu'elle soit, subsiste encore : il la faut éteindre et achever le chaos. Pascal ira donc jusqu'à soutenir que, hors la foi et la révélation, le sentiment luimême est impuissant. Quoi! le sentiment sera-t-il à ce point impuissant que sans la révélation l'homme ne sache pas légitimement s'il dort ou s'il veille? Tout à l'heure Pascal s'était moqué du pyrrhonisme qui prétendait aller jusque-là. Mais, encore une fois, si le pyrrhonisme ne va pas jusque-là, il est perdu; peu à peu le sentiment. l'instinct, le cœur, regagneront sur lui une à une toutes les vérités essentielles enlevées à la raison. Il faut donc suivre résolument le pyrrhonisme dans toutes ses conséquences pour que son principe demeure, et Pascal n'ose plus trop affirmer que l'homme sait naturellement s'il dort ou s'il veille.

« Les principales forces des pyrrhoniens (je laisse les moindres) sont que nous n'avons aucune certitude de la vérité des principes, hors la foi et la révélation, sinon en ce que nous les sentons naturellement en nous. Or, ce sentiment naturel n'est pas une preuve convaincante de leur vérité, puisque, n'y ayant point de certitude, hors la foi, si l'homme est créé par un Dieu bon, par un démon méchant et à l'aventure, il est en doute si ces principes nous sont donnés ou véritables ou faux ou incertains, selon notre origine; de plus, que personne n'a d'assurance, hors de la foi, s'il veille ou s'il dort, vu que durant le sommeil on croit veiller aussi fermement que nous le faisons, on croit voir les espaces, les figures, les mouvements, on sent couler le temps, on le mesure, et ensin on agit de même qu'éveillé; de sorte que, la moitié de la vie se passant en sommeil, par notre propre aveu ou quoi qu'il nous en

paraisse, nous n'avons aucune idée du vrai; tous nos sentiments étant alors des illusions, qui sait si cette autre moitié de la vie où nous pensons veiller n'est pas un autre sommeil, un peu différent du premier, dont nous nous éveillons quand nous pensons dormir, comme on rêve souvent qu'on rêve, en faisant un songe sur l'autre?

« Voilà les principales forces de part et d'autre; je laisse les moindres comme les discours qu'on fait contre les pyrrhoniens, contre les impressions de la coutume, de l'éducation, des mœurs, des pays, et les autres choses semblables qui, quoiqu'elles entraînent la plus grande partie des hommes communs qui ne dogmatisent que sur ces vains fondements, sont renversées par le moindre souffle des pyrrhoniens. On n'a qu'à voir leurs livres; si on n'est pas assez persuadé, on le deviendra vite et peutêtre trop ¹.

« Je m'arrête à l'unique fort des dogmatistes, qui est, qu'en parlant de bonne foi et sincèrement, on ne peut douter des principes naturels; contre quoi les pyrrhoniens opposent en un mot l'incertitude de notre origine, qui enferme celle de notre nature; à quoi ces dogmatistes ont encore à répondre depuis que le monde dure. »

Comment! on n'a pu répondre à ces objections, depuis que le monde dure! Mais nous venons d'entendre Pascal y répondre lui-même par sa théorie des vérités premières placées au-dessus de tout raisonnement, et par là inaccessibles à toutes les atteintes du pyrrhonisme. Quoi! pour savoir si je dors ou si je veille, si je vous vois ou si je ne vous vois pas, si deux et deux font bien quatre, si je dois garder la foi donnée, être sincère, probe, tempérant, charitable, etc., il faut d'abord que j'aye fait un choix

^{&#}x27; Ibid., p. 222; man., p. 257.

absolument inattaquable parmi tant de systèmes plus religieux que philosophiques sur notre origine et sur l'essence de la nature humaine! Mais ces systèmes sont précisément le sujet de disputes perpétuelles, tandis que la puissance du sentiment, de l'instinct, du cœur, c'est-àdire de la raison naturelle, gouverne l'humanité depuis que le monde dure!

Vous croyez Pascal redevenu tout à fait pyrrhonien? Point du tout; il va de nouveau abandonner son pyrrhonisme, comme devant le pyrrhonisme il vient d'abandonner la théorie du sentiment. Après le morceau que nous venons de citer, il ajoute :

« Voilà la guerre ouverte entre les hommes, où il faut que chacun prenne parti et se range nécessairement ou au dogmatisme ou au pyrrhonisme: car qui pensera demeurer neutre sera pyrrhonien par excellence: cette neutralité est l'essence de la cabale. Qui n'est pas contre eux est excellemment pour eux; ils ne sont pas pour eux-mêmes, ils sont neutres, indifférents, suspendus à tout, sans s'excepter 1.

« Que fera donc l'homme en cet état? Doutera-t-il de tout, doutera-t-il s'il veille, si on le pince, si on le brûle, doutera-t-il s'il doute, doutera-t-il s'il est? On n'en peut point venir là. Je mets en fait qu'il n'y a jamais eu de pyrrhonien effectif et parfait. La nature soutient la raison impuissante et l'empêche d'extravaguer jusqu'à ce point. »

Ainsi la nature soutient la raison; Pascal le déclare luimême; cette nature, de son propre aveu, n'est donc pas impuissante : le sentiment naturel a donc une force à laquelle on peut se fier; il autorise donc les vérités qu'il

^{&#}x27; Ibid., p. 180; man., p. 258.

nous découvre; ces vérités, dégagées par la réflexion, peuvent donc former une doctrine solide et très-légitime. Ou ces mots: « la nature soutient la raison » ne signifient rien, ou leur portée va jusque-là.

Mais cette conclusion ne pouvait convenir à Pascal. Il revient bien vite sur ses pas, et après avoir reconnu que la nature soutient la raison impuissante, c'est-à-dire qu'il v a une certitude naturelle antérieure et supérieure au raisonnement, il s'écrie : « L'homme dira-t-il au contraire qu'il possède certainement la vérité? » — Oui, il le dira, d'après vous et avec vous; il dira qu'il possède certainement, non pas toute espèce de vérités, mais un assez bon nombre, et d'abord les vérités du sentiment, de l'instinct, du cœur; ou bien il succombera à cet absolu pyrrhonisme que vous déclarez vous-même impossible. -- « Dira-t-il qu'il possède certainement la vérité, lui qui, si peu qu'on le pousse, ne peut en montrer aucun titre, et est forcé de lâcher prise? » - Mais il n'a pas besoin de montrer le titre des premiers principes et des vérités de sentiment; car ces principes et ces vérités ont leur titre en eux-mêmes, et leur propre vertu les justifie. L'homme n'est donc pas forcé de lacher prise: loin de là, il adhère inébranlablement à ces vérités suprêmes, que la nature lui découvre et lui persuade, en dépit de tous les arguments du pyrrhonisme. Aussi, je n'hésite point à le dire, tout ce qui suit dans Pascal, si admirable qu'il puisse être par l'énergie et la magnificence du langage, n'est après tout qu'une pièce d'éloquence qui n'a pas même le mérite d'une conséquence parfaite.

Le pyrrhonisme a si bien pris possession de l'esprit de Pascal, que hors de là Pascal n'aperçoit qu'extravagance. « Rien ne fortifie ' plus le pyrrhonisme que ce qu'il y

^{&#}x27; Ibid., p. 228; man., p. 83.

en a qui ne sont point pyrrhoniens. Si tous l'étaient, ils auraient tort... Cette secte se fortifie par ses ennemis plus que par ses amis. Car la faiblesse de l'homme paraît bien davantage en ceux qui ne la connaissent pas, qu'en ceux qui la connaissent... Il est bon qu'il y ait des gens dans le monde qui ne soient pas pyrrhoniens, afin de montrer que l'homme est bien capable des plus extravagantes opinions, puisqu'il est capable de croire qu'il n'est pas dans cette faiblesse naturelle et inévitable. »

En résumé, selon Pascal, il n'y a point de certitude naturelle pour l'homme, et pas plus dans le sentiment que dans la raison. Son origine et sa nature le condamnent à l'incertitude. La révélation et la grâce peuvent seules l'affranchir de cette loi.

La preuve péremptoire que le scepticisme est le principe du livre des *Pensées*, c'est qu'il y porte toutes ses conséquences, et singulièrement en morale et en politique.

En morale, Pascal n'admet point de justice naturelle. Ce que nous appelons ainsi n'est qu'un effet de la coutume et de la mode. Est-ce Pascal, est-ce Montaigne qui a écrit les pages suivantes:

« Qu'est-ce que nos principes naturels, sinon nos principes accoutumés? dans les enfants, ceux qu'ils ont reçus de la coutume de leurs pères, comme la chasse dans les animaux.

« Les pères craignent que l'amour naturel des enfants ne s'efface. Quelle est donc cette nature sujette à être effacée?... J'ai bien peur que la nature ne soit elle-même une première coutume, comme la coutume est une seconde nature.

α Comme la mode fait l'agrément, aussi fait-elle la justice. Si l'homme connaissait réellement la justice, il n'aurait pas établi cette maxime, la plus générale de celles qui sont parmi les hommes : que chacun suive les mœurs de son pays. L'éclat de la véritable équité aurait assujetti tous les peuples; et les législateurs n'auraient pas pris pour modèle, au lieu de cette justice constante, les fantaisies et les caprices des Perses et des Allemands : on la verrait plantée par tous les Etats du monde et dans tous les temps.

« Ils confessent que la justice n'est pas dans ces coutumes, mais qu'elle réside dans les lois naturelles communes à tout pays. Certainement ils le soutiendraient opiniâtrément, si la témérité du hasard, qui a semé les lois humaines, en avait rencontré au moins une qui fût universelle. La plaisanterie est telle que le caprice des hommes s'est si bien diversifié qu'il n'y en a point.

« On ne voit presque rien de juste ou d'injuste qui ne change de qualité en changeant de climat. Trois degrés d'élévation du pôle renversent toute la jurisprudence. Un méridien décide de la vérité. En peu d'années de possession, les lois fondamentales changent. Le droit a ses époques. L'entrée de Saturne au Lion nous marque l'origine d'un tel crime. Plaisante justice qu'une rivière borne! Vérité au deçà des Pyrénées, erreur au delà.

« Ce chien est à moi, disoient ces pauvres enfants ; c'est là ma place au soleil : voilà le commencement et l'image de l'usurpation de toute la terre 1. »

« Rien, suivant la seule raison, n'est juste de soi. La coutume fait toute l'équité, par cela seul qu'elle est reçue: c'est le fondement mystique de son autorité. Qui la ramène à son principe l'anéantit. Rien n'est si fautif que

^{&#}x27;Il y a des propriétés vraies et des propriétés fausses, mais la propriété par elle-même n'est pas une usurpation; elle a un fondement naturel très-solide. Voyez Cours de l'histoire de la philosophie moderne, Ire série, t. III, p. 271.

les lois qui redressent les fautes; qui leur obéit parce qu'elles sont justes, obéit à la justice qu'il imagine, mais non pas à l'essence de la loi; elle est toute ramassée en soi : elle est la loi et rien davantage.....

« La justice est sujette à dispute, la force est très-reconnaissable et sans dispute.... Ne pouvant faire que ce qui est juste fût fort, on a fait que ce qui est fort fût juste.... On appelle juste ce qu'il est force d'observer.... Voilà ce que c'est proprement que la définition de la justice.

« Montaigne a tort : la coutume ne doit être suivie que parce qu'elle est coutume, et non parce qu'elle soit raisonnable et juste. »

Mais à quoi sert de multiplier les citations? Il faudrait transcrire mille passages de Montaigne, que Pascal rappelle, résume ou développe, non pas, comme l'ont dit d'honnêtes éditeurs, pour les réfuter à loisir, mais au contraire pour s'y appuyer et les faire servir à son dessein.

Voulez-vous connaître la politique de Pascal? Elle est la digne fille de sa morale. C'est la politique de l'esclavage. Pascal, comme Hobbes ', place le dernier but des sociétés humaines dans la paix, et non dans la justice : pour l'un comme pour l'autre, le droit c'est la force. Mais Hobbes a sur Pascal l'avantage d'une rigueur parfaite. Par exemple, il se serait bien gardé d'admettre que l'égalité des biens soit juste en elle-même, pour aboutir à cette belle conclusion pratique qu'il faut maintenir tant d'innégalités destituées de tout fondement. Rien d'ailleurs est-il plus faux, je ne dis pas seulement plus impraticable, mais plus injuste en soi que le principe de l'égalité des biens? Ce n'est pas là qu'est l'égalité véritable. Tous les

^{&#}x27;Sur le fondement et le caractère de la vraie égalité, Cours de l'histoire de la philosophie moderne, Ire série, t. II, leç. xviii, p. 244. — Sur Hobbes, Ibid., t. III.

hommes ont un droit égal au libre développement de leurs facultés; ils ont tous un droit égal à l'impartiale protection de cette justice souveraine, qui s'appelle l'Etat; mais il n'est point vrai, il est contre toutes les lois de la raison et de l'équité, il est contre la nature éternelle des choses que l'homme indolent et l'homme laborieux, le dissipateur et l'économe, l'imprudent et le sage, obtiennent et conservent des biens égaux. Ce qu'il y a de curieux, c'est que Pascal accepte la chimère de l'égalité des biens, et que là-dessus il bâtit l'odieuse théorie du droit de la force dans l'intérêt de la paix.

« Sans doute, dit Pascal, l'égalité des biens est juste; mais ne pouvant faire qu'il soit force d'obéir à la justice, on a fait qu'il soit juste d'obéir à la force; ne pouvant fortifier la justice, on a justifié la force, afin que le juste et le fort fussent ensemble, et que la paix fût, qui est le souverain bien.

« De là vient le droit de l'épée; car l'épée donne un véritable droit; autrement l'on verrait la violence d'un côté et la justice de l'autre 1 ... »

Et pourquoi, je vous prie, fermer volontairement les yeux à ce spectacle qui trop souvent nous est donné? Pourquoi ne pas regarder en face la violence et l'appeler par son nom? Comment réformer jamais ce qu'on n'a jamais osé dénoncer comme un abus ou un crime? est-ce là la philosophie que l'on propose à l'humanité? Quel fondement à sa dignité, quel instrument à ses progrès, quelle consolation à ses misères, quel terme à ses espérances! C'est bien le moins, en vérité, qu'on lui promette au delà de ce monde une vie qui soit le renversement de celle-ci, et l'on a bien raison de lui enseigner la haine de

^{&#}x27; Ibid., p. 261; man., p. 159.

vie et la passion de la mort 1; car la vie, telle qu'on la fait, n'est qu'un théâtre à l'iniquité et à l'extravagance. Reste à savoir si les plus religieux sont ceux qui, en fait de justice, renvoient l'homme à un autre monde, ou ceux qui s'efforcent de rapprocher la justice toujours imparfaite des hommes de l'exemplaire de la justice divine, et les sociétés humaines de la cité de Dieu. Si l'obiet de la religion est de rattacher l'homme à Dieu et la terre au ciel, se doit-elle résigner à laisser l'homme sur cette terre en proje à l'oppression, esclave de la force, abattu sous des iniquités immobiles? Non: pour élever son cœur, il faut qu'elle relève aussi sa condition. Car il n'y a qu'un être libre possédant, pratiquant, et voyant reluire et se réaliser autour de lui en une certaine mesure la sainte idée de la justice et de l'amour, qui puisse invoquer avec un peu d'intelligence la liberté, la justice et la charité infinie qui a fait l'homme, qui le conduit et qui le recueillera.

Toutes les grandes philosophies contiennent dans leur sein une théologie naturelle, et, comme on dit, une théodicée qui enseigne ce que nous venons de rappeler. Avant ou depuis Descartes et Leibnitz, avec des procédés et quelquefois même sur des principes différents, toute école qui n'a pas fait divorce avec le sens commun proclame l'existence d'un Dieu, cause première et type invisible des perfections de l'univers et de celles de l'humanité. Il n'y a pas un philosophe un peu autorisé qui ne tire la preuve d'un géomètre éternel de l'ordre admirable du monde, et l'espérance au moins d'un ordre moral, meilleur que le nôtre, de l'idée de l'ordre gravée en nous et que nous transportons plus ou moins heureusement dans tout ce qui est de nous, dans nos mœurs, dans nos lois, dans nos institutions

^{&#}x27; Voyez Jacqueline Pascal, passina.

civiles et politiques. Mais Pascal, qui ne reconnaît aucune morale naturelle, rejette également toute religion naturelle et n'admet aucune preuve de l'existence de Dieu.

Et qu'on ne dise pas que Pascal repousse seulement ce qu'on nomme les preuves métaphysiques. Il est bien vrai qu'il trouve cette espèce de preuves subtiles et raffinées; mais il n'est pas vrai qu'il en approuve aucune autre, et qu'il fasse grâce aux preuves physiques si simples et si évidentes : celles-là même, il les renvoie dédaigneusement comme tournant contre leur but par l'excès de leur faiblesse.

Mais peut-être Pascal n'a-t-il voulu dire autre chose, sinon que l'homme est incapable de pénétrer les profondeurs de l'essence divine, et qu'à ces hauteurs il se rencontre plus d'un nuage que la foi chrétienne peut seule dissiper. Vaine explication! Pascal déclare hautement que l'homme ne peut savoir ni quel est Dieu, ni même s'il est. Ce sont là les termes mêmes de Pascal que nous avons retrouvés.

Et quoi! Pascal a-t-il donc fait la découverte de quelque argument ignoré jusqu'ici, et dont la toute-puissance inattendue impose silence à la voix unanime du genre humain, au cri du cœur, à l'autorité des plus sublimes et des plus solides génies? Non : il s'appuie négligemment sur ce lieu commun du scepticisme, que l'homme, n'étant qu'une partie, ne peut connaître le tout, comme si, sans connaître le tout, une partie douée d'intelligence ne pouvait comprendre et sentir qu'elle ne s'est pas faite elle-même, et qu'elle relève d'autre chose que d'elle-même; et encore sur cet autre lieu commun que, Dieu étant infini et l'homme étant fini, il ne peut y avoir de rapport entre eux; comme si l'homme, tout fini qu'il est, ne possédait pas incontestablement l'idée de l'infini, comme si Pascal n'avait pas établi par la lumière naturelle qu'il y a deux sortes

d'infini, l'un de grandeur et l'autre de petitesse; comme si en face de l'espace infini il n'avait pas placé lui-même, comme étant meilleur et d'une nature plus relevée, ce roseau pensant, cet être fragile et sublime qui n'apparaît qu'un jour et qu'une heure, mais dans ce jour, dans cette heure, atteint par la pensée et embrasse l'infini. mesure les mondes qui roulent sur sa tête et les rapporte à un auteur tout puissant, tout intelligent et tout bon! Et puis, lorsque du haut de ce superbe scepticisme vous aurez décidé que toute relation est radicalement impossible entre Dieu comme infini et l'homme comme fini, par quel prestige, je vous prie, le christianisme pourra-t-il plus tard conduire l'homme à Dieu? Il n'y aura plus ici de médiateur possible : car ce médiateur, pour rester Dieu, devra garder un côté infini; par ce côté, il échappera nécessairement à l'homme, et l'abime infranchissable subsistera entre l'homme et Dieu. Pascal ne s'apercoit pas qu'en renversant la religion naturelle, il ôte le fondement de toute religion révélée, ou bien qu'il se condamne à des contradictions que nulle logique ne peut supporter. Mais établissons que Pascal rejette toutes les preuves naturelles de l'existence de Dieu.

« Si l'homme s'étudiait le premier, il verrait combien il est incapable de passer outre. Comment se pourrait-il qu'une partie connût le tout 1?

« Philosophes. La belle chose de crier à un homme qui ne se connaît pas qu'il aille de lui-même à Dieu! Et la belle chose de le dire à un homme qui se connaît ²!

« Parlons suivant les lumières naturelles. S'il y a un Dieu, il est infiniment incompréhensible, puisque n'ayant

^{&#}x27; Ibid., p. 309; man., p. 347-371.

^{*} Ibid., p. 262; man., p. 416.

ni parties ni bornes il n'a nul rapport à nous. Nous sommes donc incapables de connaître ni ce qu'il est, ni s'il est ¹.

« Je n'entreprendrai pas de prouver par des raisons naturelles ou l'existence de Dieu ou la trinité ou l'immortalité de l'âme; non-seulement parce que je ne me sentirais pas assez fort pour trouver dans la nature de quoi convaincre des athées endurcis; mais....

« Les preuves de Dieu métaphysiques sont si éloignées du raisonnement des hommes et si impliquées qu'elles ne frappent pas; et quand cela servirait à quelques-uns, ce ne serait que pendant l'instant qu'ils voient cette démonstration; mais, une heure après, ils craignent de s'être trompés.

« Eh quoi ²! ne dites-vous pas que le ciel et les oiseaux prouvent Dieu? — Non. — Et votre religion ne le dit-elle pas? — Non; car encore que cela est vrai en un sens pour quelques âmes à qui Dieu donne cette lumière, néanmoins cela est faux à l'égard de la plupart.

« J'admire avec quelle hardiesse ces personnes entreprennent de parler de Dieu en adressant leurs discours aux impies. Leur premier chapitre est de prouver la Divinité par les ouvrages de la nature. Je ne m'étonnerais pas de leur entreprise s'ils adressaient leurs discours aux fidèles; car il est certain que ceux qui ont la foi vive dedans le cœur, voient incontinent que tout ce qui est n'est autre chose que l'ouvrage du Dieu qu'ils adorent; mais pour ceux en qui cette lumière est éteinte, et dans lesquels on a l'intention de la faire revivre, ces personnes, destituées de foi et de grâce, qui, recherchant de toutes leurs lumières tout ce qu'ils voient dans la nature qui peut les mener à cette

I.

^{&#}x27; Ibid., p. 230, et 289; man., p. 4.

¹ Ibid., p. 282; man. p. 29.

connaissance, ne trouvent qu'obscurité et ténèbres, dire à ceux-là qu'ils n'ont qu'à voir la moindre des choses qui nous environnent et qu'ils y verront Dieu à découvert, et leur donner pour toute preuve à ce grand et important sujet le cours de la lune et des planètes, et prétendre l'avoir achevée sans peine avec un tel discours, c'est leur donner sujet de croire que les preuves de notre religion sont bien faibles, et je vois, par raison et par expérience, que rien n'est plus propre à en faire naître le mépris 1. »

On voit comme en ce dernier passage Pascal traite les preuves physiques elles-mêmes, ces preuves aussi vieilles que le monde et la raison humaine. Je conviens que son dessein et l'absolu pyrrhonisme exigeaient de lui cela; mais n'est-ce pas un gratuit et incompréhensible renversement des notions les plus reçues de soutenir, et d'un ton sérieux, que cet ordre de preuves n'étant propre qu'à en faire naître le mépris, jamais auteur canonique n'en a fait usage!

« C'est une chose admirable que jamais auteur canonique ne s'est servi de la nature pour prouver Dieu : tous tendent à le faire croire, et jamais ils n'ont dit : il n'y a point de vide : donc il y a un Dieu : il fallait qu'ils fussent plus habiles que les plus habiles gens qui sont venus depuis, qui s'en sont tous servis. Cela est très-considérable 2 ».

Non, vraiment, cela n'est pas très-considérable: car rien n'est plus manifestement faux. Les saintes Écritures ne sont point un cours de physique; elles ne prennent point le langage de la science, encore bien moins celui d'aucun système particulier; elles ne disent point: il n'y a pas de vide, donc il y a un Dieu, bizarre argument qui n'est nulle part, si ce

^{&#}x27; Ibid , p. 224 , man., p. 206.

² Ibid., p. 224. Boss. Deuxième partie, III, 3. Ce passage manque dans le manuscrit, mais il est dans une des copies.

n'est peut-être dans quelque obscur cartésien; mais elles enseignent, et cela à toutes les pages et de toutes les manières, que les cieux racontent la gloire de leur auteur 1. Et saint Paul, que Pascal ne récusera pas, je l'espère, ne dit-il point : « lls ont connu ce qui se peut découvrir de Dieu, Dieu même le leur ayant fait connaître; car la grandeur invisible de Dieu, sa puissance éternelle et sa divinité deviennent visibles en se faisant connaître par ses ouvrages depuis la création du monde 2. »

Ainsi, pour Pascal, il n'y a aucune preuve de l'existence de Dieu. Dans cette impuissance absolue de la raison, Pascal invente un argument désespéré. Nous pouvons mettre de côté la vérité, mais nous ne pouvons mettre de côté notre intérêt, l'intérêt de notre bonheur éternel. C'est à ce point de vue, et non dans la balance de la raison, qu'il faut estimer et peser le problème d'une divine providence. Si Dieu n'est pas, il ne peut nous arriver aucun malheur d'y avoir cru; mais si par hasard il est, l'avoir méconnu serait pour nous de la plus terrible conséquence.

« Examinons ce point, et disons: Dieu est, ou il n'est pas. Mais de quel côté pencherons-nous? La raison n'y peut rien déterminer. Il y a un chaos infini qui nous sépare; il se joue un jeu à l'extrémité de cette distance infinie où il arrivera croix ou pile. Que gagerez-vous? Par raison, vous ne pouvez faire ni l'un ni l'autre; par raison, vous ne pouvez défendre nul des deux.... Le juste

^{&#}x27;Le Psalmiste: « Cœli enarrant gloriam Dei... Laudent illum cœli et terra... et annuntiabunt cœli justitiam ejus... confitebuntur cœli mirabilia tua... Laudate eum, cœli cœlorum... confessio ejus super cœlum et terram... interroga et volatilia cœli, indicabunt tibi..., etc. »

^{&#}x27;Épitre aux Romains, I, 19, 20, 21. Trad de Sacy, édit de Mons.

est de ne point parier. Oui, mais il faut parier..... Vous avez deux choses à perdre : le vrai et le bien; et deux choses à dégager, votre raison et votre volonté, votre connaissance et votre béatitude; et votre nature a deux choses à fuir, l'erreur et la misère. Votre raison n'est pas plus blessée, puisqu'il faut nécessairement choisir, en choisissant l'un que l'autre. Voilà un point vidé; mais votre béatitude 11 »

C'est sur ce fondement, non de la vérité, mais de l'intérêt, que Pascal institue le calcul célèbre auquel il applique la règle des paris. En voici la conclusion : aux yeux de la raison, croire ou ne pas croire à Dieu, le pour et le contre, et, comme parle Pascal, à ce jeu croix ou pile, est également indifférent; mais aux yeux de l'intérêt, la différence est infinie de l'un à l'autre, puisque dans l'hypothèse il y a l'infini à gagner. « Cela est démonstratif, dit Pascal; et, si les hommes sont capables de quelque vérité, celle-là l'est. »

Mais cette belle démonstration est au fond si loin de le satisfaire, qu'après avoir ainsi réduit au silence l'interlocuteur qu'il s'est donné, il ne peut s'empêcher de lui laisser dire:

« Oui, je le confesse, je l'avoue; mais encore n'y a-t-il pas moyen de voir le dessous du jeu²? »

Et pour apaiser cette curiosité rebelle, à quoi Pascal la renvoie-t-il? A l'Écriture sainte, à la religion chrétienne.

Fort bien lui répond en gémissant l'interlocuteur abattu et non convaincu; mais je suis fait d'une telle sorte que je ne puis croire. Que voulez-vous donc que je fasse ? ? »

Ce qu'il faut faire? Suivre mon exemple; « prendre de

^{&#}x27; Ibid., p. 281 et p. 291; man., p. 4.

^{*} Ibid., p. 233 et p. 294; man., p. 4.

¹ Ibid., p. 234 et p. 295; man., p. 8.

l'eau bénite, faire dire des messes, etc. Naturellement, cela vous fera croire et vous abétira? »

« Mais c'est ce que je crains. — Et pourquoi? Qu'avezvous à perdre 1? »

Nous avons le premier découvert et publié ce morceau accablant, résumé fidèle du livre entier des Pensées. Dès qu'il parut, il troubla un moment les plus hardis partisans de Pascal; puis on s'est mis à le tordre et à le subtiliser de tant de manières qu'on a fini par y découvrir le plus beau sens du monde. Il n'en a, il ne peut en avoir qu'un seul : il faut renoncer à la raison; il faut, suivant un précepte de Pascal, qui est très-clair maintenant, se faire machine, recourir en nous, non pas à l'esprit, mais à la machine 2, pour arriver à croire en Dieu petit à petit et par la pente insensible de l'habitude. Cela est vrai, disons mieux : cela seul est vrai, dès qu'on cherche Dieu en partant du pyrrhonisme. Voilà toute la foi, i'entends toute la foi naturelle, que permet à Pascal sa triste philosophie! Le maître de Pascal, le pyrrhonien Montaigne, l'avait dit avant lui : « Pour nous assagir, il nous faut abestir 3. » Pascal lui a emprunté et le mot et l'idée. Pour assagir l'homme, pour le mener à la vertu et à Dieu, Socrate et Marc-Aurèle avaient connu d'autres voies.

Prévenons une dernière objection. On ne manquera pas de dire : le passage qui vient d'être cité n'est qu'un caprice, un accès d'humeur, en quelque sorte une boutade de géomètre; maïs il y a bien d'autres passages contraires à celui-là, et qui attestent que Pascal croyait à la dignité de la raison humaine. Je répondrai loyalement qu'en effet

^{&#}x27; Ibid., p. 235 et p. 295 et 296; man. p. 4.

^{&#}x27; Ibid., p. 280; man., p. 25.

Ess., l. 11, chap. 12.

il y a un peu de tout dans ces notes si diverses qu'on appelle les Pensées : ce qu'il y faut considérer. ce n'est pas tel endroit pris à part et séparé de tout le reste. mais l'ensemble et l'esprit général et dominant. Or, cet esprit-là, nous l'avons fidèlement exprimé. Et n'est-ce pas aussi la condamnation du pyrrhonisme qu'il a beau surveiller toutes ses démarches, toutes ses paroles, il lui échappe malgré lui de perpétuels démentis à ce doute absolu, insupportable à la nature et incompatible avec tous ses instincts? Plus d'une fois dans Pascal éclate en traits énergiques le sentiment victorieux de la grandeur de la pensée humaine: mais bientôt le philosophe impose silence à l'homme, et le système reprend le dessus. Ainsi Pascal répète plusieurs fois que toute notre dignité est dans la pensée : voilà la pensée redevenue quelque chose de grand; mais un moment après, Pascal s'écrie : « Que la pensée est sotte! » Ce qui fait de la dignité humaine une sottise, et de toute certitude fondée sur la pensée une chimère. Enfin n'oublions pas que derrière le pyrrhonien est le chrétien dans Pascal. Sa foi, quel que soit son fondement et son caractère, est, après tout, la foi chrétienne : de là des clartés étrangères et quelques rayons échappés de la grâce qui percent de loin en loin les ténèbres du pyrrhonisme. Mais dès que la grâce se retire, le pyrrhonisme seul demeure.

Au risque de fatiguer le lecteur, je lui veux présenter un dernier fragment, qui achève la démonstration, met à nu la vraie pensée de Pascal, et fait voir de quelle étoffe, pour ainsi dire, est faite sa religion elle-même.

« S'il ne fallait rien faire que pour le certain, on ne devrait rien faire pour la religion, car elle n'est par certaine. Mais combien de choses fait-on pour l'incertain, les voyages sur mer, les batailles, etc.? Je dis donc qu'il ne faudrait rien faire du tout, car rien n'est certain, et qu'il y a plus de certitude à la religion que non pas que nous voyions le jour de demain; car il n'est pas certain que nous voyions demain, mais il est certainement possible que nous ne le voyions pas. On n'en peut pas dire autant de la religion. Il n'est pas certain qu'elle soit, mais qui osera dire qu'il est certainement possible qu'elle ne soit pas? Or, quand on travaille pour demain et pour l'incertain, on agit avec raison. Car on doit travailler pour l'incertain par la règle des partis, qui est démontrée 1. »

Je le demande, est-ce là la foi de saint Augustin, de saint Anselme, de saint Thomas, de Fénelon, de Bourda-loue, de Bossuet?

Le 23 novembre 1654, dans une nuit pleine d'angoisses apaisées et charmées par de mystiques visions, Pascal, après avoir lutté une dernière fois avec les images du monde, avec les troubles de son cœur et de sa pensée, appelle à son aide le vrai, l'unique consolateur. Il invoque Dieu, mais quel Dieu, je vous prie? Lui-même nous le dit dans l'écrit singulier 2 qu'il traça de sa main cette nuit même, qu'il portait toujours sur lui, et qui ne fut découvert qu'après sa mort: « Dieu d'Abraham, Dieu d'Isaac, Dieu de Jacob, non des savants et des philosophes. » Il entrevoit, il croit avoir trouvé la certitude et la paix; mais où? « Dans la soumission totale à Jésus-Christ et à mon directeur. » Pascal est là tout entier. Le doute a cédé enfin à la toute-puissance de la grâce, mais le doute vaincu a emporté avec lui la raison et la philosophie.

Ou bien il faut renoncer à toute critique historique, ou de tant de citations accumulées il faut conclure que, pour Pascal, le scepticisme est le vrai dans l'ordre philosophi-

Bossut, deuxième partie, XVII, 197.

Bossut, p. 549; man., p. E.

que, que la lumière naturelle est incapable de fournir aucune certitude, que le seul emploi légitime de la raison est de renoncer à la raison, et que la seule philosophie est le mépris de toute philosophie.

Voilà ce que nous venons d'établir régulièrement et méthodiquement, avec une étendue et une rigueur qui, ce nous semble, ne laissent rien à contester. Qu'il nous soit donc permis de considérer le scepticisme de Pascal en philosophie comme un point démontré. Mais nous pouvons aller plus loin. Un commerce plus intime avec Port-Royal, en nous faisant pénétrer davantage dans l'esprit de cette société illustre, nous permet de soutenir avec la conviction la plus assurée que non-seulement Pascal est sceptique en philosophie, mais qu'il ne pouvait pas ne pas l'être, par ce motif décisif qu'il était janséniste, et janséniste conséquent.

Qu'est-ce que le jansénisme? Une plume habile s'est chargée d'en retracer l'histoire; il nous suffira d'en rappeler les principes et d'en marquer le caractère général.

On peut dire aujourd'hui toute la vérité sur le jansénisme. Le père Annat et le père Letellier ne sont pas là pour nous entendre et porter nos paroles à l'oreille de Louis XIV. Port-Royal n'est plus. La charrue a passé sur le saint monastère; ses ruines mêmes auront bientôt péri. Nous les visitions, il y a peu de jours, une carte fidèle à la main, et c'est à grand'peine si nous pouvions reconnaître quelques-uns de ces lieux vénérables. Le temps n'a pas respecté davantage l'esprit qui les anima. Une tradition languissante en subsiste à peine dans deux humbles congrégations vouées au service des enfants et des pauvres. Quelques frères de Saint-Antoine, quelques sœurs de Saint-Marthe, voilà ce qui reste de ce grand peuple de Port-Royal, qui jadis remplissait les ordres religieux, les

parlements, les universités. A Paris, dans un coin du faubourg Saint-Jacques et du faubourg Saint-Marceau, trois ou quatre familles nourrissent un culte obscur pour ces illustres mémoires : on y parle entre soi, avec respect et recueillement, des vertus et des infortunes de la mère Angélique, de sa sœur et de sa nièce : on y prononce presque à voix basse les grands noms de M. Arnauld et de M. Pascal; on fait en secret des vœux pour la bonne cause; on déteste les jésuites, et surtout on en a peur. Chaque jour emporte quelques-unes de ces âmes qui ne se renouvellent plus. Port-Royal est tombé dans le domaine de l'histoire. Nous pouvons donc le juger avec respect, mais avec liberté. Et d'ailleurs, nous aussi nous avons appris à son école à préférer la vérité à toutes choses; et puisque aujourd'hui on s'arme de ce grand nom pour attaquer ce qui nous est la vérité, et la première de toutes les vérités, à savoir le pouvoir légitime de la raison et les droits de la philosophie, c'est Port-Royal lui-même qui au besoin nous animerait à le combattre : à défaut de sa doctrine, son exemple est avec nous dans la lutte que nous soutenons.

Disons-le donc sans hésiter: le jansénisme est un christianisme immodéré et intempérant. Par toutes ses racines, il tient sans doute à l'église catholique; mais par plus d'un endroit, sans le vouloir ni le savoir même, il incline au calvinisme. Il se fonde particulièrement sur deux dogmes, déjà bien graves en eux-mêmes, qu'il exagère et qu'il fausse: je veux parler des dogmes du péché originel et de la grâce. En touchant à cette matière épineuse, je m'efforcerai d'être aussi court que le soin de la clarté le permettra.

Le dogme de la grâce se rapporte à celui du péché originel. C'est parce que la nature humaine a subi dans son

premier représentant une corruption plus ou moins profonde, qu'elle a besoin d'une réparation, et d'une réparation proportionnée à sa corruption : à ce vice de la nature le remède nécessaire est la grâce surnaturelle de Jésus-Christ. Ces deux dogmes étant étroitement liés, l'un des deux ne peut être altéré sans que l'autre le soit également et dans la même mesure. Supposez que dans le berceau du monde la corruption de la nature ait été peu de chose. l'intervention de la grâce sera presque superflue. Supposez, au contraire, que la corruption ait été entière, que les deux parties essentielles de la nature humaine, la raison et la volonté, soient radicalement viciées et absolument incapables, celle-ci d'apercevoir le bien et celle-là de l'accomplir, il faut de toute nécessité que la grâce intervienne d'autant plus énergiquement, puisqu'il s'agit, non plus de secourir et de fortifier l'homme, mais en réalité de créer un homme nouveau, en substituant à la raison une lumière surnaturelle et à la volonté une force étrangère. L'église catholique, gardienne et interprète de la foi chrétienne, s'est constamment placée entre ces deux extrémités. L'église a décidé que par le péché originel la nature humaine est réellement déchue, qu'ainsi la raison et la volonté ont perdu le pouvoir qu'elles avaient originairement reçu, ce pouvoir incomparable qui faisait d'Adam une créature presque angélique, apercevant toutes les vérités à leur source même et accomplissant le bien librement mais sans effort. L'église a décidé en même temps que par le péché originel la nature n'était pas à ce point déchue que la raison fût devenue absolument incapable du vrai et la volonté du bien, au moins dans l'ordre des vérités et des vertus naturelles. L'église prévenaitainsi les deux erreurs contraires dans la matière de la grâce. Et là encore elle a porté ces deux décisions, conformes aux deux premières: 1° que la grâce est nécessaire pour révéler à l'homme les vérités et les vertus de l'ordre surnaturel, sans lesquelles il n'y a point de salut; 2° que la grâce vient au secours de la nature sans la détruire, qu'elle n'éteint pas la lumière naturelle, mais l'éclaire et l'agrandit, et que la liberté humaine subsiste entière, avec les œuvres qui lui sont propres, sous les impressions de la grâce 1.

Sur tous ces points, Port-Royal a excédé la doctrine catholique. En outrant la puissance du péché originel, il s'est condamné lui-même à outrer celle de la grâce réparatrice.

Le génie du jansénisme est le sentiment dominant, non pas seulement de la faiblesse, mais du néant de la nature humaine. A ses yeux, depuis la chute d'Adam, la raison et la volonté sont par elles-mêmes radicalement impuissantes pour le vrai et pour le bien. L'homme ne possède d'autre grandeur et il ne garde d'autre ressource que le sentiment même de son impuissance, et celui de la nécessité d'un secours surnaturel. Ce secours 'surnaturel, c'est la grâce, non pas cette grâce universelle qui a été donnée à tous les hommes, et qui si souvent est convaincue d'insuffisance, mais cette grâce particulière et choisie qui, pour être vraiment suffisante, doit être efficace par ellemême, c'est-à dire irrésistible 2. Elle opère en nous en étouffant la lumière naturelle sous la lumière incréée, et en mettant ses impressions victorieuses à la place des langueurs de notre volonté. C'est elle qui nous fait penser

^{&#}x27;Pour toute citation, nous nous bornons à renvoyer au concile de Trente et aux constitutions et bulles papales qui ont condamné le livre de Jansénius.

² Voyez les premières Provinciales.

et agir, ou plutôt c'est elle qui pense et agit en nous : elle suscite la pensée de l'action, elle communique la force qui l'exécute, et nos œuvres sont ses œuvres.

Tel est le système janséniste, mêlé de vérité et d'erreur. Par son côté vrai, c'est la doctrine catholique, qui n'est point ici en cause; par son côté faux, ce n'est qu'une théorie particulière qui tombe sous notre examen. Port-Royal est un grand parti dans l'église; mais, après tout, ce n'est qu'un parti; ce n'est point l'église elle-même, car l'église l'a condamné.

Ce qu'il y a d'essentiellement faux dans la grâce janséniste, c'est qu'elle ôte toute puissance à la lumière naturelle, toute efficacité à la volonté. La grâce chrétienne ajoute ses clartés et ses impressions vivifiantes à la raison et à la liberté humaine : elle les épure et les fortifie, elle ne les efface point; loin de les nier, elle les suppose; elle ne crée pas, elle féconde; elle ne s'applique pas au néant, mais à un germe divin qu'elle dégage et qu'elle développe. Sa vertu singulière est de produire une foi que la lumière naturelle ne produit point, la foi aux vérités surnaturelles. Mais ce n'est point elle seule qui enseigne à l'homme la liberté, le devoir, la distinction du bien et du mal, du juste et de l'injuste, la spiritualité de l'âme, la divine providence : sans la grâce, la lumière naturelle peut enseigner tout cela. et elle l'a enseigné dans tous les siècles. Selon l'église. La raison naturelle est une première révélation qui a déjà sa puissance. Pour le jansénisme, cette première révélation demeure absolument stérile sans le secours d'une révélation nouvelle et particulière.

Comme dans la doctrine catholique toutes les vérités :: tiennent, de même toutes les erreurs ont leur enchaînement dans la théorie janséniste. La grâce y doit être victorieus:

et invincible, parce que la corruption de la nature humaine vest entière, parce qu'un tel mal exige un remède héroïque. et que du néant de la nature Dieu seul peut tirer la vraie justice et la vraie vertu. Le principe du néant de la nature bumaine a encore une autre conséquence également nécessaire, le néant du mérite de nos œuvres. Elles appartiennent à la grâce quand elles sont bonnes; le péché seul et à nous, parce que le péché vient de la nature corrompue. De là ce tremblement perpétuel de la créature humaine, incertaine si c'est bien en elle la grâce qui opère ou l'esprit propre et la lumière naturelle; de là des austérités excessives, un ardent et sombre ascétisme, le monde converti en une thébaïde et en un calvaire, la fuite des plaisirs les plus innocents. l'impatience de la vie et l'invocation de la mort. et, en attendant, le continuel effort de mourir à la vie de la nature et de ne laisser subsister en soi que celle de la grâce : de là une immense humilité et un immense orgueil. l'une qui se tire du sentiment de notre néant, l'autre du sentiment de l'action de Dieu en nous, avec un courage merveilleux, capable de résister, au nom de Dieu, à toutes les puissances de la terre, même à la première de toutes, celle du saint-siége; de là, en un mot, une grandeur admirable et des excès de toute sorte dans la doctrine et dans la conduite : excès et grandeur mélés ensemble, se soutenant et tombant ensemble, parce qu'ils tiennent au même principe, le néant de la nature et la force invincible de la grâce. Séparer, dans Port-Royal, la grandeur de l'excès, le bien du mal, le vrai du faux, retrancher l'un, retenir l'autre; vaine entreprise ! Tout ici vient du même fonds. Tempérer Port-Royal, c'est l'anéantir. Laissons-lui donc sa grandeur et ses défauts. Reconnaissons dans Port-Royal les hautes qualités qui le recommandent à la vénération des siècles, la droiture, la conséquence. l'intrépidité, le dévouement; mais reconnaissons aussi que deux qualités plus éminentes encore lui ont manqué: le sens commun et la modération, c'est-à-dire la vraie sagesse.

Le jansénisme ainsi défini, que lui pouvait être la philosophie? En vérité, d'après ce qui précède, il est à peine besoin de le dire. Le jansénisme et la philosophie s'excluent. Selon le jansénisme, la grâce peut tout, la nature ne peut rien, et la raison naturelle, privée de la lumière de la grâce, erre au milieu d'insurmontables ténèbres. La philosophie, au contraire, comme nous l'avons dit, est établie sur ce fondement que l'homme, même en son état actuel, possède une faculté de connaître, limitée mais réelle, et capable, bien dirigée, de parvenir aux vérités naturelles de l'ordre moral aussi bien qu'aux vérités de l'ordre physique. Comme il v a une géométrie, une physique, une astronomie, etc., de même et au même titre il v a ou il peut v avoir une psychologie, une logique, une morale, une théodicée, c'està-dire d'un seul mot une philosophie. Les sciences physiques s'appuient sur l'expérience sensible; la philosophie s'appuie sur les sens à la fois et sur la conscience : les données et par conséquent les procédés diffèrent; mais les données sont également solides, les procédés également rigoureux, et le principe commun que les sciences physiques et la philosophie reconnaissent est la raison naturelle librement et régulièrement cultivée. Selon Port-Royal, toutes les sciences humaines, et particulièrement les sciences morales, la philosophie à leur tête, ne sont que des chimères. filles de l'impuissance et de l'orgueil; la seule science véritable est celle du salut, dont l'impérieuse condition est l'intervention surnaturelle de la grâce, de la grâce à la fois gratuite et irrésistible. Le jansénisme va jusque-là, ou il n'a pas toute sa portée; il ne peut donc accepter la philosophie que par une inconséquence manifeste.

Et d'où peut venir l'inconséquence? De la faiblesse soit du caractère soit de la logique. Mais la logique de Pascal était à la hauteur de son caractère passionné et obstiné. Il faut choisir entre le jansénisme et la philosophie. Pascal avait choisi, et d'un choix trop ferme pour s'écarter jamais du but et chanceler sur la route.

Pascal. nous l'avons vu, est sceptique déclaré en philosophie; maintenant il est évident qu'il ne pouvait pas ne pas l'être. Examinez de nouveau, à la lumière de la théorie janséniste qui vient d'être exposée, les endroits du livre des Pensées où le scepticisme se montre sous sa forme, ce semble, la plus hardie, et loin d'y trouver des paradoxes, vous y reconnaîtrez les principes avoués et l'esprit de Port-Royal. Pascal dit et répète qu'il n'y a nulle certitude naturelle. Qu'y a-t-il là d'étonnant? C'est le contraire qui serait à Pascal la nouveauté la plus insoutenable. Car qui lui pourrait donner la certitude? Une raison toute corrompue et qui, sans la grâce, est radicalement impuissante. Il n'y a nulle preuve naturelle de l'existence de Dieu : Dieu ne se révèle à nous ni par les merveilles de la nature ni par les merveilles de la conscience. Rien de plus simple, si depuis la chute d'Adam les sens et la conscience sont des miroirs infidèles. Avant Jésus-Christ, l'homme ne pouvait savoir où il en était. Assurément, car avant Jésus-Christ il était condamné à l'erreur et au vice. Depuis Jésus-Christ, l'homme, il est vrai, peut connaître et lui-même et son auteur : mais comment? Par la grâce, et par la grâce seule. Si l'homme, en effet, par ses movens naturels, pouvait arriver à connaître l'homme et Dieu, la grâce, entendez toujours la grâce janséniste, serait superflue. Il ne faut pas cela, à tout prix; il faut donc soutenir que sans la grâce l'homme ne peut savoir de Dieu non-seulement quel il est, mais qu'il est. Ce n'est ni la lumière de la raison ni celle du sentiment, c'est le

feu de la grâce qui fait pénétrer dans le cœur de l'homme l'idée de la grandeur de l'âme et l'idée de Dieu. Le Dieu qui nous apparaît alors n'est pas le Dieu des savants et des philosophes: c'est le Dieu d'Abraham, d'Isaac et de Jacob. L'homme n'est pas capable de la vraie vertu par l'emploi légitime de sa liberté naturelle; mais il le peut devenir par la transfiguration de cette liberté en une puissance divine qui agit en nous, souvent malgré nous, et dont les œuvres ne nous appartiennent pas. Détruire l'homme naturel, l'abêtir 2, c'està-dire lui ôter cette raison et cette liberté dont il se vante comme d'un privilége, le remettre aveugle et soumis entre les mains de la grâce de Jésus-Christ et du directeur qui le représente 3, tel est le seul moyen de le conduire à la vérité, à la vertu, à la paix, au bonheur. Cela étant, évidemment la philosophie ne vaut pas une heure de peine, et la mépriser c'est vraiment philosopher.

Pascal a été et il devait aller jusque-là; il devait pousser jusqu'à cette extrémité les principes qu'il avait embrassés, ou il aurait cru les abandonner : il eût été à ses propres yeux un disciple pusillanime de la grâce.

Quand on a ainsi pénétré dans le cœur du jansénisme, on ne peut s'empêcher de sourire en voyant les efforts des modernes partisans de Pascal pour le défendre de l'accusation de scepticisme. Mais cette accusation, c'est son honneur : c'est votre défense qui lui serait une accusation d'infidélité aux deux grands principes du néant de la nature humaine et de la toute-puissance de la grâce. Pour ces deux principes, Pascal et sa sœur auraient donné volontiers un peu

Voyez le papier trouvé sur Pascal, et que nous avons rappelé ci-dessus, p. 31.

² Ibid., p. 28.

^{&#}x27; Ibid., p. 31.

plus que tous les systèmes de philosophie: ils auraient été heureux de donner leur sang. Faibles esprits, qui ne connaissez ni Port-Royal ni le XVII° siècle! vous ne vous doutez pas que vos injurieuses apologies enlèvent à Port-Royal son vrai caractère, et au pénitent de M. Singlin, au frère de Jacqueline, ce trait singulier de superbe et d'ironie à l'endroit de la raison et de la philosophie, et en même temps d'absolue soumission entre les mains de la grâce, qui fait de Pascal un homme à part dans Port-Royal même, et le met, quant au jansénisme, bien au-dessus de Nicole et même d'Arnauld.

Chose admirable! dans Port-Royal, Saint-Cyran excepté, les plus rigides n'ont pas été les hommes, mais les femmes, non pas les ecclésiastiques, mais les laïques, non pas Nicole et Arnauld, mais Domat et Pascal. Dans l'affaire capitale du formulaire ¹, les femmes, Jacqueline à leur tête, étaient d'avis de tout braver plutôt que de signer le contraire de ce qui leur paraissait la vérité. Elles ne signèrent que par déférence pour ceux qui gouvernaient Port-Royal, et Jacqueline succomba, trois mois après la fatale signature, sous les scrupules et les angoisses de sa conscience. Dans une assemblée qui se tint chez Pascal, celui-ci proposa de résister ². La grâce janséniste lui était devenue la vérité tout

Le récit de cette affaire est partout. J'en ai rappelé les traits principaux dans Jacqueline Pascal, et dans les Documents inédits sur Domat. t. III de cette IV série.

^{&#}x27;Remettons sous les yeux du lecteur cette scène où se peint l'âme de Pascal. *Ibid.* « La majorité des assistants, entraînée par Nicole et Arnauld, se prononça pour la signature. Ce que voyant, dit le *Recueil d'Utrecht*, d'après M¹¹⁰ Périer, M. Pascal, qui aimait la vérité par-dessus toutes choses, et qui, malgré sa faiblesse, avait parlé très-vivement pour mieux faire sentir ce qu'il sentait luimême, en fut si pénétré de douleur, qu'il se trouva mal et perdit la parole et la connaissance. Tout le monde en fut surpris

entière, le premier et le dernier mot du christianisme. Pour elle, il fut d'avis de tout hasarder, même Port-Royal. Mais il n'y allait pas seulement de Port-Royal, il y allait de la discipline ecclésiastique et de l'unité de l'église. Pascal et sa sœur ne reculèrent pas devant cette extrémité. Cette jeune femme, qui n'avait pas trente-six ans, osa dire à un prêtre, à un docteur, à M. Arnauld, avec une hauteur et une véhémence dignes de son frère ou de Démosthènes : « Je ne puis plus dissimuler la douleur qui me perce jusqu'au fond du cœur de voir que les seules personnes à qui il semblait que Dieu eût confié sa vérité, lui soient si infidèles que de n'avoir pas le courage de s'exposer à souffrir, quand ce devrait être la mort, pour la confesser hautement... Je sais bien qu'on dit que ce n'est pas à des filles de défendre la vérité, quoiqu'on pût dire, par une telle rencontre du temps et du renversement où nous sommes. que puisque les évêques ont des courages de filles, les filles doivent avoir des courages d'évêques. Mais si ce n'est pas à nous de défendre la vérité, c'est à nous à mourir pour la vérité..... Que craignons-nous! Le bannissement pour les séculiers, la dispersion pour les religieuses, la saisie du temporel, la prison, et la mort, si vous voulez? Mais n'est-ce pas notre gloire, et ne doit-ce pas être notre joie? Renonçons à l'Évangile, ou suivons les maximes de l'Évangile, et estimons-nous heureux de souffrir quelque

et s'empressa pour le faire revenir. Ensuite, ces messieurs se retirèrent; il ne resta que M. de Roannez, M. Domat et M. Périer le fils. Quand M. Pascal fut tout à fait remis, M. Périer lui ayant demandé ce qui avait causé son accident: Quand j'ai vu toutes ces personnes-là, lui dit-il, que je regarde comme ceux à qui Dieu a fait connaître la vérité, et qui doivent en être les défenseurs, s'ébranler, je vous avoue que j'ai été si saisi de douleur que je n'ai pua la soutenir, et il a fallu succomber. »

chose pour la justice. Mais peut-être on nous retranchera de l'église? Mais qui ne sait que personne n'en peut être retranché malgré soi, et que, l'esprit de Jésus-Christ étant le seul qui unit les membres à lui et entre eux, nous pouvons bien être privés des marques, mais non jamais de l'esset de cette union, tant que nous conserverons la charité 1. » Et sur ce fondement, Pascal et sa sœur proposaient de tenir ferme, de refuser toute signature, et, s'il le fallait de désobéir à l'autorité canonique des évêques et du saintsiège; parti violent qui eût séparé ouvertement Port-Royal de l'église catholique, et qui pourtant n'était qu'une exacte sidélité à la doctrine janséniste de la grâce. Nicole et Arnauld ne se piquèrent pas de tant de rigueur : ils ne voulurent pas pousser la conséquence jusqu'au schisme; mais, pour cela, ils furent contraints de biaiser un peu entre la sincérité et la prudence. La grande Mme Angélique se réjouit de mourir dans cette terrible rencontre, pour ne pas signer et ne pas refuser de signer. L'autorité d'Arnauld entraîna Port-Royal; mais, si Saint-Cyran eût été là, la logique l'eût sans aucun doute emporté sur la politique, et Dieu sait ce qui serait arrivé.

On peut dire qu'il en fut à peu près de la philosophie, à Port-Royal, comme du formulaire. L'esprit de Port-Royal était contraire à la philosophie; mais elle avait pour elle les habitudes et l'ascendant de deux hommes éminents.

Parcourez les ouvrages de ces Messieurs, les mémoires, les relations, les lettres et tout ce qui reste de Port-Royal, vous y trouverez partout la condamnation de toute curiosité qui s'écarte du seul objet légitime, le salut, avec le mépris déclaré de toutes les sciences purement humaines, et particulièrement de la philosophie. Sacy n'est pas le plus haut

¹ Jacqueline Pascal, lettre sur la signature du formulaire, t. II de cette série.

représentant de Port-Royal; mais il en est, à mon gré, l'expression la plus calme, la plus pure, la plus vraie. Il n'exagère aucun des principes du jansénisme, mais il les possède et les professe tous avec une modération assurée et en quelque sorte avec une douceur inflexible. Or, demandez à Fontaine l'opinion de Sacy sur le cartésianisme et la philosophie: Fontaine vous dira qu'il blâmait fort ses deux illustres amis de leur attachement à la philosophie nouvelle 1. « Souriant doucement quand on lui parlait de ces choses, il témoignait plus plaindre ceux qui s'v arrêtaient qu'avoir envie de s'v arrêter lui-même... Il disait que M. Descartes était à l'égard d'Aristote comme un voleur qui venait tuer un autre voleur et lui enlever ses dépouilles. Dieu, disait-il, a fait le monde pour deux choses, l'une pour donner une grande idée de lui, l'autre pour peindre les choses invisibles dans les visibles. M. Descartes détruit l'un et l'autre... Au lieu de reconnaître les choses invisibles dans les visibles, comme dans le soleil, qui est le dieu de la nature, et de voir en tout ce qu'il produit dans les plantes l'image de la grâce, il prétend au contraire rendre raison de tout par de certains crochets qu'ils se sont imaginés. Je les compare à des ignorants qui verraient un admirable tableau, et qui au lieu d'admirer un tel ouvrage, s'arrêteraient à chaque couleur en particulier, et diraient : Qu'est-ce que ce rouge-là! de quoi est-il composé? C'est de telle chose ou c'est d'une autre... Ces gens-là cherchent la vérité à tâtons : c'est un grand hasard s'ils la trouvent. » Telles étaient les dispositions véritables de Port-Royal envers le cartésianisme et la philosophie. Aussi, quand M. Singlin envoya son nouveau pénitent à Port-Royal-des-Champs, ce fut, dit Fontaine 2, « afin

^{&#}x27; Mémoires de Fontaine, t. II, p. 53.

^{&#}x27;. Ibid., p. 55.

que M. Arnauld lui prêtât le collet pour les sciences, et que M. de Sacy lui apprît à les mépriser. "Pascal se forma promptement à cette école, et parvint bientôt où en était Sacy; mais de l'humeur dont il était, il ne se contenta pas de mettre de côté la philosophie, il la foula aux pieds. Et, ici encore, l'exact logicien, les principes de Port-Royal admis, ç'a été Pascal; Nicole et Arnauld furent encore une fois pour le sens commun et l'inconséquence. Pourquoi? Par bien des raisons qu'il serait trop long de faire connaître. Marquons-en brièvement quelques-unes.

D'abord Pascal avait toute l'ardeur d'un néophyte. Converti à la fin de 1654, mort au milieu de 1662, dans ce court intervalle rempli par les grandes luttes des Prorinciales, par des maux cruels et une agonie de près de deux années. Pascal, né avec une humeur bouillante 1, une force et une rigueur d'esprit encore accrues par les habitudes de la méthode géométrique, s'élanca vite à toutes les extrémités de la doctrine janséniste; dès qu'il eut embrassé la grâce de Jésus-Christ, il ne connut, il ne suivit qu'elle. Pour elle, il eût donné son sang dans la question du formulaire : il fit plus, il fit de sa vie entière une mort continue; il mourut à tout sentiment de plaisir, même le plus innocent²; et quand il sentit s'approcher la dernière heure, pour mieux ressembler à Jésus-Christ, il demanda avec la plus vive instance d'aller rendre l'âme dans un hôpital et sur le grabat des pauvres malades. Dans la pratique comme dans la théorie, le caractère propre de l'ascal est celui d'une conséquence inflexible pour les autres et pour lui-même; et en même temps il joignait à cette éner-

^{&#}x27; Jacqueline Pascal, lettre du 8 décembre 1654.

^{&#}x27; Vie de Pascal, par Mme Périer.

gie naturelle une àme candide et l'esprit le plus fin. Il y avait en lui de l'enfant, du bel-esprit, du héros et du fanatique. Il ne prenait et ne faisait rien à demi. Or, quand on pousse l'attachement à un principe jusqu'à lui sacrifier toutes les douceurs de la vie, il n'en coûte guère d'y ajouter la philosophie. Et en vérité, de la part de Pascal, ce dernier sacrifice n'avait pas un très-grand mérite.

La philosophie s'appelait alors le cartésianisme. Pascal possédait parfaitement de cette grande philosophie la partie mathématique et physique, mais il s'était à peu près arrêté là. Moitié sévérité d'esprit, moitié défaut d'étendue, Pascal n'aspirait pas à des vues universelles sur la nature. C'était sans doute un moven assuré d'éviter bien des erreurs, mais par là aussi il a manqué la plus grande gloire ; il n'a point placé son nom parmi ceux des Galilée, des Descartes, des Newton, des Leibnitz. Il faisait partie d'une petite société de gens d'esprit et de mérite où il était de mode de dénigrer Descartes et de l'attaquer par ses mauvais côtés, par exemple, la matière subtile et quelques autres hypothèses, ce qui était assez facile, sans rien mettre à la place, ce qui était fort commode. De temps en temps, Descartes appliquait de rudes leçons au plus téméraire de cette petite société, l'emporté et jaloux Roberval¹. Dans l'affaire de la pesanteur de l'air, il y eut entre Pascal et Descartes un démêlé encore mal éclairci, où Pascal, qui adorait la gloire, . eut au moins le tort d'oublier un peu trop le nom de Descartes parmi ceux qui l'avaient mis sur la voie de ses célèbres expériences 2. C'étaient deux génies entièrement

¹ Montucla, Histoire des mathématiques, t. II, p. 55 et 144.

Baillet, dans la Vie de Descartes, démontre, par les lettres même de Descartes, combien Pascal a été peu juste envers son illustre devancier. Bossut, dans son Discours sur la vie et les ouvrages de Pascal, traite sur ce point Baillet avec beaucoup de hauteur. Mon-

opposés et très-peu faits pour se comprendre. L'un, essentiellement créateur, invente sans cesse et partout des principes nouveaux; il embrasse et domine toutes les parties des connaissances humaines; il aspire au système du monde, il l'atteint presque 1. L'autre excelle dans les procédés scientifiques et dans la solution accomplie de problèmes particuliers. Pascal a perfectionné et fixé à jamais la langue de la raison, mais c'est Descartes qui l'a trouvée. La tête de Pascal n'est pas moins forte que celle de Descartes, mais elle est moins ample. Livré de bonne heure à l'étude des mathématiques et de la physique, on ne voit pas que Pascal ait jamais donné une grande attention à la philosophie proprement dite. Il ne paraît ni dans sa vie ni dans ses ouvrages aucune trace d'études métaphysiques. Il avait lu sans aucun doute la Méthode et les Méditations. et il en avait retenu le grand principe de la pensée, comme signe et preuve de l'existence. Mais Roberval lui-même n'avait pas osé repousser ce principe 2; il était dans saint Augustin, et, en l'admettant, Pascal n'avait fait que suivre l'opinion générale. La logique seule l'occupa sérieusement, et encore, dans la logique, la définition, qui appartient aux mathématiques autant qu'à la philosophie. Les deux seuls philosophes qu'il connaisse bien et dont il est évidemment imbu, c'est Montaigne, avec son disciple Charron, c'est-à-dire deux sceptiques. Le scepticisme prépa-

ucla, dont l'impartialité et les lumières ne peuvent être contestées, porte à peu près le même jugement que Baillet, *Histoire des mathématiques*, t. II, p. 205.

'Il a le premier énoncé le problème que Newton a résolu. « Descartes, dit Laplace, essaya le premier de ramener la cause du mouvement céleste à la mécanique. » Système du Monde, liv. V, chap v.

'Voyez dans nos Fragments de Philosophie cartésienne l'article intitulé Roberval philosophe, p. 242.

rait merveilleusement les voies au dogme du néant de la nature humaine; et d'un autre côté ce dogme appelait et confirmait le sceptieisme. Quand donc la grâce pénétra dans l'esprit de Pascal, le trouvant vide de toute grande doctrine philosophique, elle l'envahit aisément tout entier : c'est dans l'abîme du pyrrhonisme que la foi janséniste vint le surprendre, et au lieu de l'en tirer, elle l'y enchaîna.

Il n'en fut pas, il n'en pouvait pas être ainsi de Nicole et d'Arnauld. L'un et l'autre possédaient un fond d'études et de connaissances philosophiques, qui résistèrent au jansénisme.

Nicole avait étudié avec distinction la philosophie à l'Université de Paris. Il fut recu maître ès-arts en 1644. Arrêté dans sa carrière théologique et ecclésiastique par les troubles qu'excitèrent en Sorbonne les cinq propositions célèbres de M. Cornet, lié de bonne heure avec Port-Royal, où il avait deux tantes religieuses, dont l'une, la mère Marie des Anges Suireau, avait été abbesse et réformatrice de Maubuisson et mourut abbesse de Port-Royal en 1658, il enseigna plusieurs années aux Granges les belles-lettres et la philosophie. Son cours de logique est le fond du livre qui fut composé plus tard dans une circonstance particulière et publié sous le titre de la Logique ou l'art de penser 1. Ce livre est à la fois d'Arnauld et de Nicole 2. Il est tout pénétré de cartésianisme. On y combat à tout propos le pyrrhonisme, ainsi que la philosophie fondée sur la maxime que toute idée tire son origine des sens.

[·] Vie de Nicole, t. XIV des Essais de Morale, p. 28 : « Il lui enseigna (à Tillemont) la philosophie, et lui expliqua sur la logique tout ce qui a été donné depuis au public. »

^{&#}x27; Ibid., p. 36.

On y professe le principe cartésien, que nous avons une idée naturelle, claire et certaine de l'âme et de Dieu. Les deux excellents discours préliminaires sont de la main de Nicole. Le premier, le plus important, est presque entièrement consacré à la réfutation du scepticisme et à l'apologie de la philosophie. J'en suis bien fâché pour Pascal. mais voici comment Nicole traite ses chers pyrrhoniens: « Le pyrrhonisme, dit-il, n'est pas une secte de gens qui soient persuadés de ce qu'ils disent, mais c'est une secte de menteurs 1. » Montaigne est pris à partie et très-malmené. Si j'avais à indiquer la meilleure réponse au livre des Pensées, je désignerais la logique de Port-Royal. J'v ajouterais le beau Discours contenant en abrégé les preuves naturelles de l'existence de Dieu et de l'immortalité de l'âme 2 Il parut en 1670, un peu après les Pensées; et on dirait que Nicole avait en vue les arguments sceptiques de Pascal, lorsqu'il écrivait les lignes suivantes: « Je suis persuadé que ces preuves naturelles ne laissent pas d'être solides... Il y en a d'abstraites et de métaphysiques, et je ne vois pas qu'il soit raisonnable de prendre plaisir à les décrier; mais il y en a aussi qui sont plus sensibles, plus conformes à notre raison, plus proportionnées à la plupart des esprits, et qui sont telles qu'il faut que nous nous fassions violence pour v résister... Quelque effort que fassent les athées pour effacer l'impression que la vue de ce grand monde forme naturellement dans tous les hommes, qu'il y a un Dieu qui en est l'auteur, ils ne sauraient l'étouffer entièrement: tant elle a des racines fortes et profondes dans notre esprit. Il ne faut pas se forcer pour s'y rendre.

La Logique, ou l'art de penser, édition de 1662. Discours sur le dessein de cette logique, p. 13.

^{&#}x27; Il a été placé plus tard dans les Essais, t. II.

mais il faut se faire violence pour la contredire... La raison n'a qu'à suivre son instinct naturel pour se persuader qu'il v a un Dieu. » Un peu plus tard, en 1671, dans le premier volume des Essais, au traité de la faiblesse de l'homme. Nicole parle de Descartes en des termes qui contrastent fort avec ceux de Pascal et de Sacy : « On avait philosophé trois mille ans durant sur divers principes. Il s'élève dans un coin de la terre un homme qui change toute la face de la philosophie, et qui prétend faire voir que tous ceux qui sont venus avant lui n'ont rien entendu dans les principes de la nature. Et ce ne sont pas seulement de vaines promesses; car il faut avouer que le nouveau venu donne plus de lumières sur la connaissance des choses naturelles, que tous les autres ensemble n'en avaient donné. » Sans doute, quand des théologiens étourdis appliquèrent à tort et à travers le cartésianisme à l'explication des saints mystères, entre autres de l'Eucharistie. Nicole, comme Arnauld, comme Bossuet lui-même, poussa un cri d'alarme i dans le sein de ses amis: mais il n'en demeura pas moins publiquement fidèle aux principes de toute sa vie. On concoit donc que, dans la révision du manuscrit de Pascal, il ait fortement appuvé l'avis d'Arnauld de retrancher les superbes insultes partout adressées à Descartes et à la raison naturelle, et d'effacer le plus possible le scepticisme qui domine dans les Pensées. Et encore, malgré tant de suppressions, malgré tous les adoucissements et même les changements pratiqués, jamais les Pen-

^{&#}x27;Nicole, Essais, t. VIII, lettres 82, 83, 84. Arnauld, lettre du 18 octobre 1669, OEuvres complètes, t. I^{pr}, p. 670. Bossuet, Lettre à un disciple du père Malebranche. Bossuet est celui des trois qui se laissa le moins entraîner à l'humeur bien naturelle que donnent aux amis éclairés d'une bonne cause les excès qui se commettent en son nom.

sées ne plurent à Nicole. Autant il admire et travaille à répandre les Provinciales, autant il reste froid à l'égard des Pensées, interprète en cela du sentiment unanime de ses plus illustres contemporains. J'ai déjà fait cette observation 1 qu'au XVIIe siècle nul philosophe, nul théologien célèbre n'a loué ni même cité les Pensées. On cherche en vain un seul mot sur ce livre dans Fénelon, dans Malebranche. dans Bossuet, ni même dans l'immense correspondance d'Arnauld. Pour Nicole, il dissimulait assez mal le peu de cas qu'il en faisait. Un jour M. de Sévigné lui ayant communiqué une lettre de M^{me} de Lafavette, qui contenait ce singulier éloge des Pensées : « C'est méchant signe pour ceux qui ne goûteront pas ce livre, » Nicole, tout timide qu'il était, eut le courage de braver cet anathème et de confesser son opinion. Mais d'abord remarquez cet enthousiasme pour les Pensées, sortant de la société de M. de Larochefoucauld, dont M^{mo} de Lafavette n'est ici que le secrétaire. L'auteur des Maximes approuve fort l'auteur des Pensées. Je le crois bien, en vérité. Quand on a soimême avancé, au scandale des honnêtes gens, que tout dans l'homme se réduit à l'amour-propre et à l'égoïsme et que le reste n'est qu'hypocrisie, on doit certes se féliciter de voir paraître un ouvrage qui vient au secours de ce beau principe, en établissant qu'il n'y a ni morale ni religion naturelle, et que les lois et toutes les vertus ne reposent que sur la fantaisie et sur la mode. Cet accord entre Larochefoucauld et Pascal n'est ni surprenant ni fort édifiant; et à mon sens il est accablant pour Pascal. Après le silence désapprobateur de ses égaux, il ne lui manquait plus que le suffrage intéressé de ce triste personnage, belesprit chagrin, courtisan désappointé et malade, qui n'a

^{&#}x27;Plus bas, Préface de la 1re édition, p. 79.

pas craint de donner son propre caractère et sa vie d'intrigue comme l'exemplaire de l'humanité. La réponse de Nicole à M. de Sévigné est si peu connue, et elle fait si bien pour notre cause, que nous la donnons en abrégé ¹:

« Après ce jugement si précis que madame de la F. porte que c'est méchant signe pour ceux qui ne goûteront pas ce livre, nous voilà réduits à n'en oser dire notre sentiment, et à faire semblant de trouver admirable ce que nous n'entendons pas. Elle devait au moins nous instruire plus en particulier de ce que nous y devons admirer, et ne se pas contenter de certaines louanges générales, qui ne font que nous convaincre que nous n'avons pasl'esprit d'y découvrir ce qu'elle y découvre, mais qui ne nous servent de rien pour le trouver... Pour vous dire la vérité, j'ai eu jusqu'ici quelque chose de ce méchant signe. J'y ai bien trouvé un grand nombre de pierres assez bien taillées et capables d'orner un grand bâtiment, mais le reste ne m'a paru que des matériaux confus, sans que je visse assez l'usage qu'il en voulait faire. Il y a même quelques sentiments qui ne me paraissent pas tout à fait exacts, et qui ressemblent à des pensées hasardées que l'on écrit seulement pour les examiner avec plus de soin. Ce qu'il dit. par exemple, tit. xxv, 15, que le titre par lequel les hommes possèdent leur bien n'est, dans son origine, que fantaisie. ne conclut rien de ce qu'il en veut conclure, qui est la faiblesse de l'homme, et que nous ne possédons notre bien que sur un titre de fantaisie... Ce qu'il dit au même endroit, nº 17, touchant les principes naturels, me semble trop général... Il suppose, dans tout le discours du divertissement ou de la misère de l'homme, que l'ennui vient de ce que l'on se voit, de ce que l'on pense à soi, et que

^{&#}x27; Essais, t. VIII, première partie, p. 245.

le bien du divertissement consiste en ce qu'il nous ôte cette pensée. Cela est peut-être plus subtil que solide... Le plaisir de l'âme consiste à penser, et à penser vivement et agréablement. Elle s'ennuie sitôt qu'elle n'a plus que des pensées languissantes... C'est pourquoi ceux qui sont bien occupés d'eux-mêmes peuvent s'attrister, mais ne s'ennuient pas. La tristesse et l'ennui sont des mouvements différents... M. Pascal confond tout cela. Je pourrais vous faire plusieurs autres objections sur ses Pensées, qui me semblent quelquefois un peu trop dogmatiques, et qui incommodent ainsi mon amour-propre, qui n'aime pas à être régenté si fièrement. »

Et savez-vous le secret de ce goût très-médiocre de Nicole pour les Pensées? C'est que ce livre est l'expression la plus forte du jansénisme, et qu'à dire vrai Nicole n'était guère janséniste. Il s'était laissé engager dans ces querelles. un peu par conviction, beaucoup par ses amitiés, surtout par une antipathie sincère et constante pour les jésuites. Il était bien plutôt un adversaire des jésuites qu'un vrai disciple de Port-Royal. Il n'avait pas connu Saint-Cyran; il n'avait jamais senti la main de cet homme extraordinaire qui osa regarder en face Richelieu; qui, du fond de son cachot de Vincennes, avec quelques billets, gouvernait souverainement Port-Royal; qui décida de la destinée d'Arnauld, et exerçait sur tout ce qui l'approchait un ascendant irrésistible; doux et humble dans la forme, comme son ami saint François de Sales, mais au fond ardent, inflexible, extrême. La seule grande influence que Nicole ait subie est celle d'Arnauld. Il l'admirait et l'aimait, et mit volontiers au service de ses desseins son élégante latinité, sa plume modérée et facile; mais il se permettait de choisir parmi les doctrines de son illustre ami. Comme lui, il repoussait la morale relâchée des jésuites, plus fausse en

effet et tout autrement dangereuse que l'austérité excessive de Port-Royal; il avait horreur du probabilisme, qui ruine toute certitude et toute obligation morale; il détestait pardessus tout l'esprit d'intrigue et de persécution de la Société, mais il était un partisan assez tiède de la grâce janséniste. Son historien garde un silence officieux sur sa conduite dans l'affaire du formulaire. La vérité est qu'il y joua un grand rôle, qu'il tint tête à Pascal et à Domat', et encouragea fortement Arnauld dans sa résistance aux folies héroiques où Pascal voulait entraîner Port-Royal. Aussi, dès ce moment, Nicole devint suspect au parti. Après avoir suivi Arnauld dans l'exil, il se lassa vite de la vie d'émigré, et finit même par se prononcer contre la grâce particulière en faveur de la grâce universelle. C'était à peu près désavouer le jansénisme.

Arnauld était à la fois et plus janséniste et plus philosophe que Nicole, et il demeura l'un et l'autre, avec une constance égale, jusqu'à la fin de sa longue carrière.

En mesurant cette carrière déjà si grande, on peut juger par ce qu'a fait Arnauld ce qu'il aurait pu faire en de meilleufes circonstances, et sans la fatale rencontre qui égara d'abord sa destinée. C'est Saint-Cyran qui perdit Port-Royal, en y mettant une doctrine particulière; c'est Saint-Cyran qui perdit Arnauld, en le détournant des grandes voies de l'église gallicane pour le jeter dans un sentier environné de précipices. La nature l'avait fait pour être l'égal de Bossuet, l'éloquence à part bien entendu, et il n'a été qu'un chef de parti. Il avait reçu tous les attributs du génie, la simplicité, la force, la grandeur, l'étendue.

^{&#}x27;Un manuscrit de la bibliothèque Mazarine, que nous avons souvent cité dans toute cette série, contient diverses réponses inédites de Nicole à Domat et à Pascal lui-même.

avec une facilité et une fécondité inépuisables. L'invention lui manquait un peu, comme à Bossuet; mais, comme Bossuet aussi, il la remplacait par une rectitude presque infaillible. Dans sa jeunesse, il avait fait des études profondes d'où nouvait sortir un grand géomètre 1, un grand théologien et un grand philosophe. Il possédait même plusieurs parties du grand écrivain, un ordre sévère, une clarté éminente; point d'imagination, il est vrai, mais de l'esprit et de l'âme, souvent même de beaux mouvements. Tant et de si rares qualités ont avorté, ou du moins n'ont pas porté tous leurs fruits, saute d'une culture réglée et paisible. Sans cesse occupé à diriger un parti, s'oubliant lui-même, dédaignant la gloire, ne pensant qu'à la vérité et à la justice, toujours errant d'asile en asile et ne sachant pas où le lendemain il reposerait sa tête, Arnauld a passé toute sa vie les armes à la main : il a dispersé ses forces en mille écrits de circonstance, au lieu de les rassembler sur quelque ouvrage immortel. Il a semé cà et là des traits et même des pages admirables, mais il n'a pas connu cet art patient de la composition et du style, ce soin assidu de la beauté de la forme qui seul conduit un livre à la persection et à la postérité. Arnauld a manqué le premier rang en tout genre, la controverse exceptée. Là Bossuet lui-même ne lui est point supérieur. Il serait injuste aussi de ne lui pas accorder une place très-élevée en philosophie.

Arnauld, comme Nicole, avait étudié la philosophie dans un des colléges de l'Université de Paris. Entré en Sorbonne, il y prit successivement tous ses degrés avec un grand éclat.

[·] Les Éléments de Géométrie de Port-Royal sont de la main d'Arnauld, et ont servi de fondement à tous les ouvrages de ce genre. Voyez dans la Vie d'Arnauld, p. 93, de précieux détails sur ces Eléments. Leibnitz parle quelque part du rare talent d'Arnauld pour les mathématiques.

Son étude favorite fut celle de saint Augustin, où il puisa comme un avant-goût des principes de Descartes et de ceux de Port-Royal. Aussi, des que parut, en 1637, le Discours de la Méthode avec les trois grands ouvrages de physique et de mathématiques qui s'y rapportent, Arnauld reconnut en quelque sorte la philosophie qu'il cherchait, qui même était déjà dans sa pensée. De 1639 à 1641, pendant deux années consécutives, il fit lui-même en Sorbonne, dans le collége du Mans, un cours régulier et complet de philosophie. On assure que de ce cours sortirent plusieurs élèves distingués qui introduisirent l'enseignement d'Arnauld dans l'Université de Parts 1. Mais la trace la plus sûre qui nous en reste est la thèse trop peu connue qu'il fit soutenir en 1641: elle contient plus d'une proposition bien digne d'étre remarquée, et l'esprit qui'y règne se retrouve presque tout entier dans les écrits postérieurs d'Arnauld 2. Dans le

- 'Préface historique du tome XXXIII, page 2. Parmi ces élèves, on cite Pierre Barbay, depuis professeur de philosophie, dont le péripatétisme très-mitigé sert, en quelque sorte, d'intermédiaire entre le vieil enseignement péripatéticien et l'enseignement nouveau, celui de Pourchot, par exemple, où paraît déjà et prévaut presque le cartésianisme.
- **OEurres d'Arnauld, tome XXXVIII, p. 1. Conclusiones philosophicæ. En logique, on y rencontre un certain conceptualisme, assez voisin du nominalisme, qui explique à merveille l'antipathie d'Arnauld pour la théorie des idées de Malebranche. Les universaux ne lui sont que des notions communes et des noms communs : toute réalité est dans les individus. En mathématiques, Arnauld critique les éléments d'Euclide, dont les démonstrations ne lui paraissent pas toujours assez lumineuses, préludant ainsi à ses reflexions de la quatrième partie de la Logique et à ses Eléments de Géométrie. Dès cette époque, c'est-à-dire dès l'année 1641, il attaque, en astronomie, le système de Ptolémée; il ose dire que l'immobilité de la terre ne repose sur aucune preuve, ni astronomique ni physique, et que c'est l'autorité et non la raison qui nous la persuade. Plus

même temps il écrivait cette célèbre consultation sur les Méditations, où le disciple de saint Augustin accepte sans réserve la méthode et tous les grands principes de Descartes, la preuve de l'existence personnelle tirée de la pensée. la démonstration de la distinction de l'âme et du corps. et celle de l'existence de Dieu par l'idée de l'infini. Depuis, Arnauld n'a pas cessé d'être un cartésien déclaré. comme Bossuet. Il y a vraiment une analogie frappante entre les opinions philosophiques de ces deux grands hommes. Tous deux sont cartésiens, sans préjugés comme sans faiblesse : au plus fort de la persécution, disons tout, au milieu des fautes du cartésianisme, ils eurent le courage de l'avouer encore en séparant ses principes des applications téméraires qu'on en faisait. Tous deux partaient de la ferme distinction des vérités naturelles et des vérités surnaturelles. et la philosophie leur paraissait aussi légitime et aussi assurée dans l'ordre naturel que la foi chrétienne dans l'ordre des vérités révélées. Ils se montrèrent les constants adversaires de l'épicuréisme de Gassendi et du scepticisme de Montaigne et de Huet. Ce fut Arnauld qui introduisit et s'efforça d'accréditer le cartésia nisme à Port-Royal. Il est l'auteur de la quatrième

iard, Pascal n'osera pas même aller jusque-là. En morale, le système d'Epicure, le système stoicien et le péripatétisme sont mis fort audessous de la morale platonicienne, couronnée par le christianisme. La liberté humaine est admise; mais déjà se montrent quelques propositions dont le jansénisme peut s'accommoder. « Celui qui ne peut pécher est sans aucun doute plus libre que celui qui peut pécher. » En physique, on y donne comme probable l'opinion que l'étendue n'est pas distincte des choses étendues, c'est-à-dire l'espace des corps. En métaphysique, toute essence éternelle autre que Dieu est une chimère : toutes les entités ne sont que l'être luimème. Les formes substantielles sont inutiles. Pour un esprit libre de préjugés, il n'est pas moins évident que Dieu existe qu'il est évident que deux est un nombre pair.

partie de la Logique, où domine la méthode de Descartes. Lorsqu'en 1663 la censure romaine mit à l'index les Méditations, cette incrovable injustice ne l'arrêta point. En 1669, il fit retrancher des Pensées cè qui était trop ouvertement favorable au scepticisme et à Montaigne, et contraire à Descartes et à la philosophie 1. En 1675 2, il composa un admirable mémoire pour éclairer le parlement de Paris, qui allait rendre un arrêt contre la doctrine de Descartes. Enfin, en 1683, dans sa grande controverse avec Malebranche, il rappela souvent son brillant et obstiné adversaire à la solide méthode et aux principes de leur commun maître 3. Jamais dans l'esprit d'Arnauld ni le jansémisme ne fit plier la philosophie, ni la philosophie n'altéra le jansénisme. La grâce et la raison v avaient jeté de bonne heure de si profondes racines qu'elles s'y soutenaient pour ainsi dire à côté l'une de l'autre, chacune par sa force propre, se rencontrant sans pouvoir s'accorder, comme aussi sans parvenir à se détruire.

Arnauld occupe une telle place dans Port-Royal qu'on a étendu naturellement à tous les doctes solitaires ce qui appartient à lui seul. Parce qu'Arnauld était cartésien, on en a conclu que tous ces messieurs l'étaient aussi. La conclusion n'est nullement fondée. Si Port-Royal ne put venir à bout du cartésianisme d'Arnauld, il n'est pas moins vrai qu'Arnauld ne put séduire Port-Royal au cartésianisme. Il avait beau présenter Descartes sous le manteau de saint Augustin: le philosophe paraissait toujours et épouvantait. Arnauld entraîna Nicole et le duc de Luynes 4; mais tout le

¹ Voyez plus bas la lettre citée, p. 157, 163, 221.

² III. série, Fragments philosophiques, t. III, p. 7.

Voyez l'excellent livre Des vraies et des fausses idées.

Le traducteur des Méditations.

reste demeura froid ou ennemi. Il faut voir dans Fontaine quel scandale excitait dans la sainte maison ce goût nouveau pour la philosophie 1. Sacy en gémissait, et tout le monde pensait comme Sacy. Pendant quelque temps on n'osa pas se plaindre ouvertement. Arnauld possédait une autorité immense : il était prêtre et docteur : il avait été confesseur de Port-Royal; il était l'oncle et le frère des trois personnes les plus vénérées, la mère Angélique, la mère Agnès, la mère Angélique de Saint-Jean; toute sa famille peuplait en quelque sorte Port-Royal; il était le chef avoué. la lumière et l'âme du parti. Et pourtant des signes de révolte éclataient de loin en loin. Le duc de Liancourt, personnage à tous égards si considérable, rompait quelquefois en visière à l'illustre docteur. Les choses en vinrent au point que vers l'année 1680 on prit la résolution de faire un dernier effort pour enlever Arnauld à la philosophie. Un de ses amis les plus intimes, le théologal d'Aleth, M. du Vaucel, composa un véritable manifeste intitulé : Observations sur la Philosophie de Descartes 2. Là, du Vaucel se plaignait qu'Arnauld compromit Port-Royal en donnant à penser que Port-Royal était cartésien, tandis qu'il n'y avait de cartésiens parmi eux qu'Arnauld et Nicole. Il déclarait qu'au lieu de défendre Descartes contre les jésuites, il fallait s'unir aux jésuites contre Descartes. Il se prononçait avec force et netteté en faveur du livre que le père Valois, sous le pseudonyme de Delaville, venait de publier contre le cartésianisme au nom de la Société. Sainte-Marthe, un des plus purs jansénistes, approuva du Vaucel. On écrivit à Paris pour obtenir l'adhésion de Sacy. On l'obtint, mais

¹ T. II. p. 52 sqq.; et plus bas, p. 132.

^{&#}x27; Préface historique du tome XXXVIII des œuvres d'Arnauld, p. 16.

dans les termes que comportaient la douceur et l'humilité de cet homme excellent. Il avoua qu'il n'était pas aussi philosophe que son oncle, et il le suppliait de songer moins à la philosophie et de consacrer sa plume à la seule piété. En dépit de ces efforts concertés, Arnauld, comme Bossuet, demeura jusqu'à la fin fidèle à Descartes et à la philosophie.

On le voit : Arnauld philosophe ne représente point Port-Royal; il le contredit; il suit son propre génie et les habitudes de toute sa vie. C'est Sacy vers 1650, c'est Pascal vers 1660, c'est du Vaucel en 1680, qui sont les véritables interprètes de Port-Royal. Pascal avait compris d'abord et hautement exprimé l'absolue incompatibilité de la grâce janséniste et de la philosophie. Le pieux théologal d'Aleth, en répétant ce qu'avait dit l'auteur des Pensees, obéissait à un instinct tout aussi sûr que le génie lui-même, à cet instinct des partis qu'il ne faut pas mépriser parce qu'il est souvent le sentiment intime de leur principe. Tout le parti se reconnut dans du Vaucel et se joignit à lui. Arnauld demeura seul, inébranlable dans son attachement à la philosophie; et l'admiration que sa fermeté nous inspire est en raison même de la sérieuse opposition qu'il rencontra de bonne heure, qu'il ne put vaincre, et à laquelle il résista pendant quarante années.

En résumé, il est, je pense, bien démontré que Port-Royal, fondé sur le double principe du néant de la nature humaine et de la puissance invincible de la grâce, ne pouvait admettre ni le cartésianisme ni aucune philosophie, et qu'ainsi, comme nous l'avions annoncé, Pascal jansénite, et janséniste conséquent, devait être tel que le peignent les *Pensées*, un chrétien mélancolique, un sceptique de génie, qui, rejetant toute raison naturelle, toute morale naturelle, toute religion naturelle, ne

trouve un peu de certitude et de paix que dans la foi d'une secte particulière, qu'il ne faut pas confondre avec l'église, de cette secte pleine de grandeur et de misères, qui commence, il est vrai, par Port-Royal et les *Provinciales*, mais qui se termine aux folies de Saint-Médard.

Pascal était obscur à bien des yeux dans l'édition de Port-Royal et dans celle de Bossut. Nous l'avons éclairci à la lumière du manuscrit autographe, et cette lumière a fait paraître le plus puissant ennemi qu'ait jamais eu la philosophie.

Oui, Pascal est un ennemi de la philosophie : elle est trop loyale pour le dissimuler, et trop sûre d'elle-même pour redouter ni Pascal ni personne. La philosophie est assise sur des fondements d'où elle peut braver également et Port-Royal et la société de Jésus. Elle exprime en effet un besoin nécessaire et un droit sacré de la pensée. Sa cause est la grande cause de la liberté du monde, rappelée à son principe même, la liberté de l'esprit. Sa force est celle de la raison appuyée sur deux mille ans de progrès et de conquêtes.

Il est du bel air, aujourd'hui, de traiter avec un superbe dédain la raison naturelle. Assurément elle n'est point infaillible, mais elle n'est pas non plus condamnée à l'erreur ou à l'impuissance. Mille fois on a fait justice du frivole paralogisme sur lequel reposent toutes ces déclamations inconséquentes, dirigées contre la raison par la raison, depuis Pyrrhon et Sextus, jusqu'à Pascal et ses imitateurs. Mais laissons là la logique et les théories : attachons-nous aux faits. Quel démenti ne donnent-ils pas aux contempteurs de la philosophie!

Depuis les premiers jours des sociétés humaines jusqu'à la venue de Jésus-Christ, tandis que dans un coin du

monde une race privilégiée gardait le dépôt de la doctrine révélée, qui, je vous prie, a enseigné aux hommes, sous l'empire de religions extravagantes et de cultes souvent monstrueux, qui leur a enseigné qu'ils possèdent une âme, et une âme libre, capable de faire le mal, mais capable aussi de faire le bien? Qui leur a appris, en face des triomphes de la force et dans l'oppression presque universelle de la faiblesse, que la force n'est pas tout, et qu'il v a des droits invisibles mais sacrés que le fort lui-même doit respecter dans le faible? De qui les hommes ont-ils reçu ces nobles principes : qu'il est plus beau de garder la foi donnée que de la trahir; qu'il y a de la dignité à maîtriser ses passions, à demeurer tempérant au sein même des plaisirs permis? Qui leur a dicté ces grandes paroles : un ami est un autre moi-même; il faut aimer ses amis plus que soi-même, sa patrie plus que ses amis, et l'humanité plus que sa patrie? Qui leur a montré, par delà les limites et sous le voile de l'univers, un Dieu caché, mais partout présent, un Dieu qui a fait ce monde avec poids et mesure et qui ne cesse de veiller sur son ouvrage, un Dieu qui a fait l'homme parce qu'il n'a pas voulu retenir dans la solitude inaccessible de son être ses perfections les plus augustes, parce qu'il a voulu communiquer et répandre son intelligence, et, ce qui vaut mieux, sa justice, et, ce qui vaut mieux encore, sa bonté? Qui enfin leur a inspiré cette touchante et solide espérance que, cette vie terminée, l'âme immatérielle, intelligente et libre sera recueillie par son auteur? Qui leur a dit qu'au-dessus de toutes les incertitudes il est une certitude suprême, une vérité égale à toutes les vérités de la géométrie, c'est à savoir que dans la mort comme dans la vie un Dieu tout-puissant, tout juste et tout bon préside à la destinée-de sa créature, et que derrière les ombres du trépas.

quoi qu'il arrive, tout sera bien, parce que tout sera l'ouvrage d'une justice et d'une bonté infinies 1?

Je le demande : quelle puissance a enseigné tout cela à tant de milliers d'hommes dans l'ancien monde, avant la venue de Jésus-Christ, sinon cette lumière naturelle qu'on traite aujourd'hui avec une si étrange ingratitude? Ou'on le nie devant les monuments irréfragables de l'histoire, ou que l'on confesse que la lumière naturelle n'est pas si faible pour nous avoir révélé tout ce qui donne du prix à la vie, les vérités certaines et nécessaires sur lesquelles reposent la famille et la société, toutes les vertus privées et publiques, et cela par le pur ministère de ces sages encore ignorés de l'antique Orient, et de ces sages mieux connus de notre vieille Europe, hommes admirables, simples et grands, qui, n'étant revêtus d'aucun sacerdoce, n'ont eu d'autre mission que le zèle de la vérité et l'amour de leurs semblables, et pour s'être appelés seulement philosophes, c'est-à-dire amis de la sagesse, ont souffert la persécution, l'exil, la mort, quelquefois sur un trône et le plus souvent dans les fers; un Anaxagore, un Socrate, un Platon, un Aristote, un Épictète, un Marc-Aurèle!

Et cette législation romaine qui, pendant de si longs siècles, a donné au monde le gouvernement le plus équitable qui fut jamais, qui l'a inspirée et qui l'a soutenue? Apparemment encore la raison naturelle, cette raison que l'on voudrait reléguer dans un coin obscur de nos • écoles, et que même on en voudrait bannir, tant on la trouve inutile ou malfaisante!

^{&#}x27;Les textes qui justifient toutes ces assertions sont nombreux et incontestables. Tout homme un peu versé dans la philosophie ancienne les sentira en quelque sorte à travers cette libre traduction.

Et si nous passons au monde moderne depuis la venue de Jésus-Christ, que de bienfaits encore n'aurions-nous pas à rapporter à la raison naturelle et à ses progrès, au milieu même des bienfaits évidents de la loi chrétienne? mais franchissons le moyen âge, arrivons à notre temps, et posons cette seule question aux détracteurs de la raison et de la philosophie:

Sur quelle base est assis tout l'édifice de la société francaise? De quels éléments est-il formé, et quelles mains l'ont élevé? Les codes qui depuis cinquante années président à notre vie publique et privée, ont-ils été concus et délibérés dans des synodes, comme les capitulaires de Charlemagne? Non : ils sont l'ouvrage de l'Assemblée constituante et du conseil d'État de l'Empire. Les éléments des lois qui nous gouvernent, ce sont les idées de toutes parts répandues par la philosophie, idées solides autant que généreuses, que la révolution française n'a point faites, mais qu'elle a proclamées, qu'elle a défendues d'abord avec l'épée, et gravées ensuite sur l'airain de nos codes pour l'exemple et pour l'instruction du monde. Dans l'ordre politique, quel est le principe avoué de notre gouvernement? Le droit divin est aujourd'hui une extravagance qui ne serait pas même rappelée sans péril. La force de la royauté constitutionnelle est tout entière dans la raison publique reconnaissant la nécessité d'un pouvoir permanent et inviolable pour le maintien le plus certain de l'ordre et de la liberté. Les droits et les devoirs réciproques qui forment en quelque sorte la trame de la vie sociale, particulièrement ces grands devoirs des enfants, des pères, des époux, la loi civile les a tirés de la seule idée de l'honnête et du juste : ils reposent à ses yeux sur leur propre évidence, sur la certitude et sur la sainteté de la justice naturelle. Ainsi que le code civil, le code pénal n'a point d'autre fondement. La vertu par elle-même mérite une récompense, et le crime mérite un châtiment; il le reçoit dans les tourments de la conscience, et il le reçoit aussi à la face de tous, comme un public enseignement, au nom de cette justice suprême, de cette justice armée qu'on appelle l'État.

Que l'on parcoure ainsi tous nos codes : on y rencontrera le même esprit; on n'y trouvera pas un seul principe qui excède la raison, la morale et la religion naturelle.

Et ce caractère incontestable de la législation et de la société française n'est pas une nouveauté, un prodige dans notre histoire; car cette histoire n'est guère autre chose, depuis trois siècles, que le progrès continu du génie séculier. Or, faites-y bien attention : tout progrès de la sécularisation est un hommage rendu à la puissance de la raison naturelle, et par conséquent à la puissance de la philosophie. La seule existence de notre société, telle que le temps et la révolution l'ont faite, est donc le triomphe de la philosophie, et tant que notre société durera, la philosophie n'a rien à craindre; car pour rallier à elle tous les esprits, tous ceux du moins qui ne rêvent pas le retour de la société du moyen âge, la philosophie n'a qu'à leur montrer la racine sacrée de l'ordre constitutionnel et de la loi française.

Allons plus loin: n'est-il pas évident à tout observateur impartial que les principes de la révolution française pénètrent peu à peu dans toutes les sociétés européennes, et même au delà de l'Océan? Et depuis un demi-siècle ne voyons-nous pas s'accomplir chaque jour la prophétie de Mirabeau, que ces principes sont destinés à faire le tour du monde? S'il en est ainsi, il faut avouer que l'avenir de la philosophie n'est pas tout à fait en péril.

Telle est la réponse simple, mais péremptoire, que nous nous bornerons à faire à tous ceux qui se mettent aujourd'hui sous l'abri du nom révéré de Pascal pour renouveler le spepticisme, décrier la raison humaine, nous endormir dans un mysticisme individuel sans solidité et sans grandeur, ou nous ramener à une domination que nos pères ont brisée.

Est-ce à dire que nous entendions contester la salutaire autorité de la religion? A Dieu ne plaise! La religion et la philosophie, nous l'avons fait voir mille fois, sont établies sur des vérités différentes et non opposées. Chacune d'elles a un domaine distinct et légitime. Déclarer la guerre à la religion au nom de la philosophie serait une grande folie, car la philosophie ne peut remplacer la religion, et dans une telle entreprise elle ne ferait paraître autre chose que son ambition et son impuissance. D'un autre côté, ce ne serait pas une moindre folie de déclarer la guerre à la philosophie au nom de la religion, et, pour attirer au christianisme, de calomnier la raison, d'avilir l'intelligence et d'abêtir l'homme. La religion et la philosophie sont deux puissances également nécessaires, qui, grâce à Dieu, ne peuvent se détruire, et qui pourraient être aisément unies pour la paix du monde et le service du genre humain. Le vrai courage, la vraie sagesse est d'être tour à tour pour celle des deux qui est attaquée par l'autre. Nous nous adressons à tout homme de bonne soi : qui attaque aujourd'hui et qui est attaqué ? Évidemment la philosophie n'attaque point; elle se défend. Voilà pourquoi plus que jamais nous sommes avec elle; et, qu'il nous soit permis de le dire. en évoquant un adversaire tel que Pascal, nous avons assez fait voir que nous sommes peu disposé à reculer devant les autres.

Décembre 1844.

PRÉFACE

DE LA PREMIÈRE ÉDITION.

Je publie de nouveau, sans y rien changer, le Rapport que j'ai lu cette année à l'Académie française, et qui a paru successivement dans le Journal des Savants (avril-novembre 1842), sur la nécessité d'une nouvelle édition des Pensées de Pascal.

Bossut, dans l'édition de 1779 avertit bien que le chapitre sur Montaigne et Épictète et celui sur la condition des grands sont tirés, l'un d'un entretien entre Pascal et Sacy, rapporté par Fontaine dans ses Mémoires, l'autre de discours adressés par Pascal au jeune duc de Roannez, et publiés assez tard par Nicole. Mais, ces deux morceaux exceptés, il n'y a pas un éditeur, il n'y a pas un critique, nous l'affirmons encore une fois, qui se soit avisé de soupçonner que le texte reçu des Pensées ne fût pas le texte authentique de Pascal; tandis qu'aujourd'hui, après notre travail, il reste péremptoirement démontré que, comparé au manuscrit autographe conservé à la bibliothèque du Roi, ce texte, jusqu'ici en possession d'une admiration religieuse, n'est rien moins qu'une infidélité continuelle. En

effet, toutes les infidélités qu'il est possible de concevoir s'y rencontrent, omissions, suppositions, altérations.

Les omissions les plus fortes viennent de Port-Royal dans la première édition de 1670, et elles ont leur source dans deux motifs très-légitimes: 1° Comme je l'ai dit bien des fois¹, la crainte de la censure jésuitique, et surtout le loyal respect de la paix imposée aux Jésuites et aux jansénistes par le pape et par le roi, faisaient à MM. de Port-Royal, éditeurs des Pensées de Pascal, non-seulement une nécessité, mais un devoir de ne rien laisser paraître qui rappelât les querelles anciennes: de là, la suppression forcée de tous les passages contre les Jésuites. 2° MM. de Port-Royal, voulant faire avant tout de l'ouvrage de leur illustre ami un livre édifiant, en retranchèrent naturellement les pensées qui devaient leur sembler à eux-mêmes fausses ou équivoques, et d'un effet médiocrement salutaire sur les esprits et sur les âmes.

Mais les omissions ne sont pas le genre le plus grave d'altération que puisse éprouver un ouvrage posthume. Un temps vient où de nouveaux éditeurs rétablissent les passages omis. Ainsi Bossut a donné les tirades contre les Jésuites que MM. de Port-Royal avaient dû supprimer, et nous-même nous publions pour la première fois, avec plusieurs passages contre les Jésuites que Bossut avait négligés, des pensées nouvelles sur la religion et sur la philosophie, qui achèvent de mettre en lumière le dessein de Pascal. L'altération la plus dangereuse, parce qu'elle ne peut être découverte et réparée que par une étude approfondie du manuscrit original, c'est la supposition de passages, conformes ou non conformes à la pensée de l'auteur, mais qui ne sont pas sortis de sa plume; par exemple ici des

[·] Rapport, p. 114, 163, 164.

propos de Pascal, recueillis plus ou moins exactement par ses amis et ses parents, et introduits par Bossut sans aucun avertissement dans le texte même; surtout ces additions incroyables que Port-Royal a faites de sa propre main, particulièrement dans le morceau célèbre i sur la règle des paris appliquée à la question de l'existence de Dieu, additions maintenues par Bossut et qui changent entièrement le caractère de ce fragment tant de fois cité.

Heureusement ces suppositions, sans être rares, ne sont pas très-nombreuses; l'altération la plus déplorable est celle qui tombe à chaque page et presque à chaque ligne sur le tyle de Pascal, c'est-à-dire assurément sur ce qui nous reste de lui de plus durable et de plus grand; car le penseur dans Pascal a des supérieurs, mais l'écrivain n'en a pas.

Pascal est venu à cette heureuse époque de la littérature et de la langue où l'art se joignait à la nature dans une juste mesure pour produire des œuvres accomplies. Avant lui et après lui, cette parfaite harmonie, qui dure si peu dans la vie littéraire d'un peuple, ou n'est pas encore ou bientôt n'est plus. Avant Pascal, dans Descartes même, la nature est puissante, mais l'art manque un peu; et quelque temps après Pascal, dès les premières années du XVIII^e siècle, l'art paraît déjà trop; la beauté de la forme commence de règne de la forme, jusqu'à ce moment fatal, marqué avec tant d'éclat par J.-J. Rousseau, où commence le règne de la forme et par conséquent sa décadence². Dans Pascal, comme dans tous ses grands contemporains, et presque toujours encore dans la prose de Voltaire, la forme n'est pas autre chose que le vêtement le

^{&#}x27; Rapport, p. 130, etc.

^{&#}x27;Voyez l'Appendice sur le style de Rousseau, dans la Philosophie populaire, 3º édition.

plus transparent que prend la pensée pour paraître le plus possible telle qu'elle est, créant elle-même l'expression qui lui convient, qui n'ôte rien mais surtout n'ajoute rien à sa valeur propre. Plus tard vient la rhétorique avec son triste précepte d'embellir la pensée par l'expression. La vraie rhétorique a le précepte contraire, celui de renfermer sévèrement la parole dans les limites de la pensée et du sentiment. Pascal est l'écrivain peut-être du XVII° siècle qui a le plus travaillé son style, mais seulement pour lui faire dire ce qu'il avait dans l'esprit et dans l'âme. Le sentiment, c'est-à-dire la pensée descendue jusque dans l'âme, tel est le trait distinctif, le grand côté de Pascal. A son début dans l'étude hasardeuse de la philosophie et de la théologie, Pascal n'a pu conquérir d'abord cette étendue et cette profondeur d'idées à laquelle Descartes lui-même, Bossuet et Leibnitz ne sont parvenus qu'après tant de veilles et de méditations sans cesse renouvelées; mais tout ce que pense ce jeune géomètre, il l'emprunte à sa propre nature, à sa courte et sombre expérience de la vie; il le sent fortement et le rend de même. Les idées de Pascal ne sont point un jeu de son esprit; c'est le travail douloureux de son âme : elles le pénètrent, elles le consument; c'est la flèche de feu attachée à son flanc, et il soulage son mal en l'exprimant. Et encore, loin de s'épancher, comme les faibles, Pascal fait effort pour se contenir; l'ardeur de son âme ne paraît qu'à travers la sévérité de son esprit et de sa foi. Qui, c'est par l'âme que Pascal est grand et comme homme et comme écrivain; le style qui réfléchit cette âme en a toutes les qualités, la finesse, l'amère ironie, l'ardente imagination , la raison austère, le trouble à la fois et la chaste discrétion. Que devait donc faire devant un style pareil un éditeur fidèle? Le recueillir avec religion, tel qu'on le trouvait deposé sur ces feuilles douloureuses.

Voilà ce que n'a pas fait Port-Royal, soit Arnauld et Nicole, soit Étienne Périer, soit le duc de Roannez: car qui peut aujourd'hui faire la part bien exacte de tous ces personnages dans l'édition des Pensées? C'est Étienne Périer qui a fait la préface, on le sait certainement: la tradition janséniste donne ensuite la plus grande part au duc de Roannez, et Arnauld a dû surveiller le tout. C'est donc Port-Royal, dans ses meilleurs représentants, qui est vraiment le premier éditeur des Pensées. Or, Port-Royal était incapable de comprendre l'imagination de Pascal, les troubles de son cœur, les inquiétudes de sa raison, l'immortelle originalité de son style. Il a traité Pascal comme il avait fait Saint-Cyran; et après en avoir adouci souvent les pensées pour les rendre plus édifiantes. il en a sans aucun scrupule corrigé le style pour le rendre plus régulier et plus naturel, selon le modèle de style naturel et tranquille qu'il s'était formé. Port-Royal avait beaucoup d'esprit et souvent de la grandeur; il a donc laissé passer et l'esprit et la grandeur de Pascal; mais il a fait sans pitie main basse sur tout ce qui trahissait le plus profond de sa pensée et de son âme: et comme cette âme éclate à toutes les lignes que traçait la main mourante de Pascal, Port-Royal était condamné à tout corriger et à tout altérer. Aussi je porte le défi que l'analyse puisse inventer un genre d'altération du style d'un grand écrivain que n'ait pas subi celui de Pascal entre les mains de Port-Royal. Il n'y avait pas ici de censure jésuitique à craindre; il n'y a pas eu d'autre censure que celle de la médiocrité sur le génie ; je fais ici surtout allusion au jeune Périer et au duc de Roannez; car il y a en vérité des altérations telles que je n'ai pas le courage de les imputer à Arnauld et à Nicole. Il est très-probable qu'Arnauld et Nicole auront été consultés sur certaines pensées et sur le caractère

édifiant qu'il convenait de donner au livre, mais que pour les détails, c'est-à-dire pour le style, Pascal aura été livré à son neveu et à M. de Roannez: aussi nous est-il arrivé mutilé et défiguré de toutes les manières. J'ai donné des échantillons nombreux de tous les genres d'altérations, altérations de mots, altérations de tours, altérations de phrases, suppressions, substitutions, additions, compositions arbitraires et absurdes, tantôt d'un paragraphe, tantôt d'un chapitre entier, à l'aide de phrases et de paragraphes étrangers les uns aux autres, et, qui pis est, décompositions plus arbitraires encore et vraiment inconcevables de chapitres qui, dans le manuscrit de Pascal, se présentaient parfaitement liés dans toutes leurs parties et profondément travaillés.

Devant ces vices manifestes de l'édition de Port-Royal et de celle de Bossut, devant tant d'omissions, de suppositions, d'altérations, je puis dire que la thèse qui fait le sujet de ce Rapport est aujourd'hui démontrée, à savoir : la nécessité d'une nouvelle édition des Pensées. Donneraije un jour cette édition? Je le désire, je n'ose en répondre; j'en ai du moins posé les fondements; je l'ai préparée et comme prévenue : 1° en publiant les plus importantes pensées inédites qui se trouvaient encore dans le manuscrit autographe; 2º en rétablissant le vrai texte de Pascal sur les points les plus essentiels; 3° en mettant à côté des altérations de toute espèce que je signalais, grandes et petites, les leçons authentiques; 4º en donnant à part dans leur forme vraie plusieurs grands morceaux de Pascal; celui sur la règle des paris appliquée à l'existence de Dieu, celui sur les deux infinis de grandeur et de petitesse, la lettre entière adressée à madame Périer sur la mort de leur père, de laquelle ont été tirées les pensées célèbres sur la mort, les neuf lettres à mademoiselle de Roannez, dont une seule jusqu'ici était connue, plusieurs lettres nouvelles de Pascal et diverses pièces inédites ou de Pascal ou sur Pascal que m'ont fournies des manuscrits de la bibliothèque du Roi.

Mais, dira-t-on, tout cela n'est en réalité qu'un recueil de variantes. J'en conviens très-volontiers; je ne me crois pas assez grand seigneur pour dédaigner la tâche modeste de restituer le vrai texte de Pascal. Dans ma jeunesse j'ai passé bien des nuits sur des variantes de Platon, et maintenant j'irais encore chercher bien loin des leçons nouvelles et authentiques du Misanthrope, de Polyeucte ou d'Athalie. Quand la bonne langue s'en va. est-il donc sans utilité de recueillir pieusement les vestiges effacés de l'un des plus beaux monuments du grand langage du XVII° siècle? Je ne m'en défends pas : j'ai de la passion pour cette admirable langue que jadis l'Académie a contribué à fonder et qu'aujourd'hui plus que jamais peut-être elle a le droit et le devoir de défendre, soit contre des innovations opposées au génie national, soit contre des retours artificiels et maniérés à la langue du XVI° siècle, efforts également impuissants pour simuler l'originalité, quand l'originalité ne peut être, aujourd'hui comme toujours, que dans des pensées nouvelles vivement senties et naturellement exprimées dans la langue de tout le monde, rappelée sans violence à celle des grands modèles.

Pour pousser à bout le scandale, je ne me suis pas borné à recueillir des variantes de Pascal; j'ai dressé une sorte d'inventaire des locutions les plus remarquables qui se rencontrent dans les fragments cités, comme ont fait plusieurs éditeurs des classiques grecs et latins. Si cet humble exemple était suivi pour un certain nombre de nos classiques, nous aurions enfin un dépôt fidèle du bon langage et le fondement nécessaire du Dictionnaire

historique de la langue française confié à l'Académie. En un mot, j'ai traité Pascal comme un ancien : telle est la pensée qui m'a guidé et soutenu dans ce travail

ingrat.

Du moins voilà le texte des parties les plus importantes des *Pensées* rétabli dans son intégrité, et à l'aide de cette restitution le dessein de Pascal rendu manifeste. Ce dessein, je l'ai démontré dans ce Rapport, était d'accabler la philosophie cartésienne et avec elle toute philosophie sous le scepticisme pour ne laisser à la foi naturelle de l'homme d'autre asile que la religion. Or en cela, l'adversaire des Jésuites en devient, sans s'en douter, le serviteur et le soldat.

En effet, dès que la philosophie cartésienne se lève, en dépit de toutes les précautions de Descartes, après quelques hésitations, les Jésuites se décident à la combattre. J'ai déjà fait voir ¹, et j'exposerai peut-être un jour avec plus de détail, la violence opiniâtre avec laquelle ils poursuivirent les disciples les plus irréprochables de Descartes et dans l'Université de Paris et dans l'Oratoire et dans leur propre sein, pendant plus de quarante années. Le sang ne coula point, il est vrai : le temps des supplices était passé, quoiqu'il ne fût pas bien loin. Le XVII° siècle s'ouvre par le bûcher de Bruno à Rome ²; et celui de Vanini à Toulouse ³ précède de moins de vingt ans le Discours de la Méthode. A la fin du XVII° siècle, la persécution fut

^{&#}x27;Ille série. Fragments philosophiques, IIIe vol. p. 1. De la persécution du Cartésianisme.

² 17 février 1600. Voir la fameuse lettre de Schoppe, témoin oculaire, dans les Acta litteraria de Struve, 5° cahier, p. 64; et dans les Fragments de Philosophie cartésienne, l'article intitulé : Vanini ou la Philosophie avant Descartes, p. 10.

Février, 1619. Le Discours de la Méthode est de 1637.

moins cruelle, mais bien dure encore. Tout enseignement de la doctrine cartésienne est interdit dès 1775 dans tous les colléges de l'Université de Paris 1. Les écoles de Rohault et de Régis sont fermées. L'Oratoire est contraint, sous peine de périr, de demander grâce à ses implacables ennemis 2; et l'homme le plus distingué qu'ait eu, au XVIIIº siècle, la compagnie de Jésus, le père André va pleurer à la Bastille le crime inexpiable de n'avoir pas voulu traiter Malebranche d'athée ?. Et pourquoi cette persécution? Était-elle dirigée contre tel ou tel principe particulier du cartésianisme? Non. des dissentiments philosophiques n'expliquent point un tel acharnement. Était-elle inspirée par un attachement fanatique à la doctrine d'Aristote, par exemple aux formes substantielles, à l'éternité du monde, à la corruptibilité de l'âme, à l'absolue séparation de l'univers et de Dieu, qui se connaît lui-même, mais qui ne connaît pas son propre ouvrage et n'y prend aucun intérêt 4? Nous ne le croyons pas. Les Jésuites étaient attachés au péripatétisme parce que le péripatétisme était ancien, admis, à tort ou à raison, par la tradition et l'autorité; et ils repoussaient le cartésianisme parce qu'il était nouveau, parce qu'il contenait en lui une hardiesse généreuse, le sentiment énergique du droit et de la dignité de la pensée, c'est-àdire tout un monde nouveau. Les Jésuites, qui étaient commis à la garde de l'ancien, devaient s'efforcer de prévenir et d'étouffer dans le cartésianisme celui qu'il ouvrait à l'humanité. En apparence, c'est pour Aristote que

^{&#}x27;III.º série, t. III, Persécution du Cartésianisme, p. 12.

^{&#}x27; Ibid. p. 31.

^{&#}x27; Ibid. Le père André, p. 436.

^{&#}x27;II. série, t. II, Esquisse d'une histoire de la philosophie, lec. VII.

combattirent les Jésuites, mais en réalité c'est à la raison humaine qu'ils en voulaient, et tous les coups qui tombèrent sur le cartésianisme étaient adressés à la philosophie elle-même. Dans le premier moment de la querelle, il s'agit encore d'Aristote et de Descartes : on les défend et on les attaque des deux côtés; mais bientôt Aristote et Descartes font place aux véritables acteurs de ce drame plus d'une fois tragique, à savoir l'autorité et la raison, avec cette différence que dans cette lutte mémorable l'autorité attaquait la raison et allait la chercher jusque sur son domaine, tandis que la raison, loin d'attaquer, se défendait presque en suppliante, et réclamait seulement le droit de s'exercer dans ses propres limites et de faire usage de ses propres forces, ne fût-ce que pour reconnaître et établir plus so-lidement les droits de l'autorité.

Le savant évêque d'Avranches, Huet, l'ami des Jésuites, qui mourut chez eux, leur donna sa bibliothèque, et les servit pendant toute sa vie, représente parfaitement ces deux faces de la guerre que la Société fit au cartésianisme. D'abord il l'attaque en lui-même; de là le livre célèbre : Censure de la philosophie cartésienne 1, livre que tous les ennemis de la philosophie nouvelle prônèrent et répandirent, et dont il y eut en peu d'années tant d'éditions. En 1694, il y en a déjà une quatrième sortie des presses de l'imprimerie royale 2. Ici tout semble dirigé seulement contre Descartes. Mais après la mort de Huet son secret lui échappa : on trouva dans ses

^{&#}x27;Petri Danielis Huetii, episcopi suessoniensis designati, Censura philosophiæ cartesianæ, Lutetiæ Parisior. 1689, in-12.

^{&#}x27; Petri Danielis Huetii, episcopi abrincensis, Censura philosophiæ cartesianæ, editio quarta, aucta et emendata, Parisiis, apud Anisson, typographiæ regiæ præfectum, 1694. in-12.

papiers un écrit 1, non plus contre Descartes, mais contre la raison elle-même, non plus pour Aristote, mais contre toute espèce de dogmatisme, et par exemple dans l'antiquité grecque, devenue sous la plume du savant évêque le champ de bataille de la dispute, contre l'ancienne Académie pour la nouvelle, c'est-à-dire pour le pyrrhonisme. Voici le titre même du chapitre 15 qui termine et résume le livre 1° : On conclut de tout ce qui a été dit ci-dessus qu'il faut douter et que c'est le seul moven d'éviter les erreurs. La hardiesse des Dogmatiques a produit une infinité d'erreurs. Les Académiciens et les sceptiques n'affirmant rien. ne peuvent se tromper, et ils sont les seuls qui méritent le nom de philosophes. Le livre 2º explique quelle est la plus sure et la plus légitime voie de philosopher. Et cette voie. c'est l'empirisme et la probabilité 2. Voilà bien en philosophie le probabilisme de la théologie jésuitique. Et. chose merveilleuse, tout cela dans Huet aboutit à la Démonstration évangélique!

Le Traité philosophique de la foiblesse de l'esprit humain est le modèle accompli, le code de cette espèce de scepticisme un peu hypocrite qui ébranle toutes les vérités naturelles pour asseoir sur leur ruine la vérité révélée, comme si la vérité était contraire à la vérité, et qui met en avant le doute pour conduire par un détour au dogmatisme le plus impérieux. Pascal appartient à cette école; lui aussi

^{&#}x27;Traité philosophique de la foiblesse de l'esprit humain, Amsterdam, 1721.

² Traité philosophique de la foiblesse de l'esprit humain, llv. 11, chap. 111. Il n'y a rien dans l'entendement qui n'ait été dans les sens. Contre Platon, contre Proclus, contre Descartes. — Ibid., chap. 1v, il faut croire les choses probables comme si elles étaient véritables. — Chap. v, règles du criterium de la probabilité, à savoir, la sensation.

il a pour principe que le pyrrhonisme est le vrai 1; et tant d'autres déclarations de la même sorte, dont on voyait déià quelque ombre dans les anciennes éditions, et qui paraissent aujourd'hui à découvert dans les fragments nouveaux que nous avons publiés. Pascal, comme Huet, combat Descartes; mais, comme Huet encore, c'est la philosophie même qu'il poursuit dans la philosophie cartésienne. Il est sceptique comme lui, et comme lui il se propose de conduire l'homme à la foi par la route du scepticisme. On eût fort étonné cet inflexible adversaire des Jésuites, si on lui eût montré que toute son entreprise était celle de la Société. Mais ce qui, chez les Jésuites, était habileté et calcul, exprime dans Pascal l'état vrai de cette intelligence si forte, mais jeune, inexpérimentée, ardente et extrême. Même à part son génie, aux yeux de tout ami de l'humanité. Pascal est sacré par sa sincérité, par sa droiture, par les angoisses de sa pensée et de son âme; mais, il faut le dire aujourd'hui : jamais homme ne s'est plus contredit. En vérité, c'était bien la peine de défendre contre les Jésuites et contre Rome, au nom de la liberté de la pensée, une erreur manifeste, i'entends la doctrine janséniste de la grâce poussée presque jusqu'à l'exagération de Luther et de Calvin 2, pour sacrifier ensuite et la liberté de penser et la puissance légitime de la raison aux pieds de ces mêmes Jésuites! O inconséquence de la passion! L'auteur des Provinciales est le héraut de l'esprit nouveau, et l'auteur des Pensées en est l'adversaire! Aussi est-ce surtout aux Provinciales que le nom de Pascal demeure attaché: c'est de là, c'est du courage avec lequel il prit en main une cause, bonne ou mauvaise en soi, mais injustement opprimée, c'est de la mâle conviction qu'il opposa à ce scep-

^{&#}x27; Plus haut, p. 7, et plus bas, Rapport, 2º partie.

^{&#}x27; Ibid., p. 35.

ticisme déguisé qui s'appelait le probabilisme, c'est précisément de ce dogmatisme admirable du sens commun et de la vertu que Pascal tire sa popularité. Le livre des Pensées, qui n'est point achevé et qu'il ne publia pas lui-même, jeta incomparablement moins d'éclat. N'est-ce pas une remarque frappante et bien digne d'être méditée par tous les esprits sincères, qu'aucun des grands docteurs du XVIIº siècle n'ait loué les Pensées? Pascal n'entraîna personne dans la route où il s'était imprudemment engagé. En dépit de ses sarcasmes contre Descartes et contre la philosophie, en dépit de son apologie du pyrrhonisme, en dépit des arrêts du conseil et des lettres de cachet qui tombaient de toutes parts sur les partisans de la philosophie nouvelle, tout le XVIIº siècle a été cartésien, pieux tout ensemble et philosophe, amateur de la raison et respectueux envers la foi.

Contre Pascal nous pouvons invoquer d'abord Port-Royal, qui n'a cessé d'être sagement favorable à Descartes et à la philosophie ¹. La *Logique* est toute pénétrée de cartésianisme et respire l'esprit nouveau ². Nicole a rassemblé soigneusement et présenté avec une entière confiance tous ces arguments en faveur de l'existence de Dieu et de l'immortalité de l'âme qui paraissaient si méprisables

^{&#}x27; La Nouvelle préface rectifie ce jugement.

^{&#}x27;La Logique se prononce très-vivement contre le pyrrhonisme et contre Montaigne: Premier discours. Elle combat avec force la maxime qu'il n'y a rien dans l'entendement qui n'ait été d'abord dans les sens. Le chapitre premier de la 1^{re} partie est une défense de Descartes contre Gassendi et contre Hobbes. La 4^e partie, de la méthode, est presque tout entière empruntée à Descartes, à ses ouvrages imprimés et même à un Traité manuscrit qui est incontestablement le Traité des règles pour conduire notre esprit dans la recherche de la vérité, inséré en latin dans les Opera posthuma Cartesii, Amsterdam, 1711, et traduit pour la première fois en français, dans le tome XI de notre édition.

à Pascal ¹. Arnauld commence sa carrière par une désense solide et judicieuse des *Méditations* ², et, dans sa vieillesse, il les désend encore et contre l'autorité égarée ³ et contre Malebranche ⁴. Dans sa longue polémique avec l'auteur de la *Recherche de la vérité*, Arnauld s'appuie constam-

'Discours contenant en abrégé les preuves naturelles de l'existence de Dieu et de l'immortalité de l'ame : « Je suis persuadé que les preuves naturelles ne laissent pas d'être solides et proportionnées à certains esprits; elles ne sont pas à négliger. Il y en a d'abstraites et de métaphysiques, comme j'ai dit, et je ne vois pas qu'il soit raisonnable de prendre plaisir à les décrier... Quelqu'efforts que fassent les athées pour effacer l'impression que la vue de ce grand monde forme naturellement dans tous les hommes, qu'il y a un Dieu qui en est l'auteur, il ne sauroit l'étouffer entièrement, tant elle a des racines fortes et profondes dans notre esprit.... La raison n'a qu'à suivre son instinct naturel pour se persuader qu'il y a un Dieu. - Traité de la foiblesse de l'Homme : « On avoit philosophé trois mille ans durant sur divers principes; il s'élève dans un coin de la terre un homme qui change toute la face de la philosophie et qui prétend faire voir que tous ceux qui sont venus avant lui n'ont rien entendu dans les principes de la nature. Et ce ne sont pas seulement de vaines promesses, car il faut avouer que le nouveau venu donne plus de lumières sur la connoissance des choses naturelles que tous les autres ensemble n'en avoient donné. »

'Voyez parmi les objections aux Méditations cet écrit d'Arnauld, dont Descartes se montra si satisfait. C'est le premier écrit connu d'Arnauld, car il doit avoir été composé avant la publication même des Méditations, qui est de 1641, et par conséquent plusieurs années avant le Traité de la fréquente Communion, qui est de 1643.

'On peut voir IIIe série, Fragments philosophiques, t. III, un mémoire d'Arnauld, destiné à prévenir l'arrêt contre le cartésianisme, arrêt sollicité du parlement de Paris par la faculté de théologie, et détourné par l'Arrêt burlesque de Boileau, et peut-être aussi par cet excellent mémoire qui doit avoir été écrit vers 1675.

'Des vraies et des fausses idées, Cologne, 1683. Voyez particulièrement le chapitre xxiv, où Arnauld soutient contre Malebranche la clarté de la notion de l'âme, d'après les principes de Descartes; et les chapitres xxv et xxvi, où il prend de nouveau la défense de ment sur la raison dans l'ordre des vérités naturelles; il se plaint que son illustre antagoniste a recours, par un cercle vicieux manifeste, à la révélation pour prouver l'existence de ce monde ¹. A chaque ligne de cette grande polémique éclate la confiance d'Arnauld dans la raison humaine. Quand donc Pascal nous attaque, nous pouvons lui opposer ses amis et ses maîtres, Nicole et Arnauld.

Il en faut dire autant de toute l'église de France. Je ne

la preuve cartésienne de l'existence de Dieu par l'idée de la perfection, contre les instances de Gassendi, et contre les interprétations détournées de Malebranche. - Enfin, en 1692, Arnauld n'hésite pas à exprimer sur le livre tant vanté de Huet une opinion qui est entièrement la nôtre. « Je ne sais pas ce qu'on peut trouver de bon dans le livre de M. Huet contre M. Descartes, si ce n'est le latin : car je n'ai jamais vu de si chétif livre pour ce qui est de la justesse d'esprit et de la solidité du raisonnement. C'est renverser la religion que d'outrer le pyrrhonisme autant qu'il fait. Car la foi est fondée sur la révélation, dont nous devons être assurés par la connoissance de certains faits. Il n'y a donc point de faits humains qui ne soient incertains, s'il n'y a rien sur quoi la foi puisse être : appuyée. Or, que peut tenir pour certain et pour évident celui qui soutient que cette proposition, je pense, donc je suis, n'est pas évidente, et qui préfère les sceptiques à M. Descartes, en ce que ce dernier ayant commencé à douter de tout ce qui pouvoit paroître n'être pas tout à fait clair, a cessé de douter, quand il en est venu à faire cette réflexion sur lui-même : cogito, ergo sum? au lieu, dit M. Huet, que les sceptiques ne se sont point arrêtés là, et qu'ils ont prétendu que cela même étoit incertain et pouvoit être faux; ce qui a été regardé par saint Augustin, aussi bien que par M. Descartes, comme la plus grande de toutes les absurdités; parce qu'il n'y a rien certainement dont nous puissions moins douter que de cela. Il y a cent autres égarements dans le livre de M. Huet; mais celuilà est le plus grossier de tous. » Lettres d'Arnauld, t. III. Voyez aussi un passage de la lettre occexxx, sur le même sujet. - Rapprochez ce passage sur Nicole et Arnauld de ceux de la Nouvelle préface, plus haut, p. 48-60.

Des vraies et des fausses idées, p. 824 et 333.

suis point surpris que Bossuet ni Fénelon n'aient jamais cité les Pensées; car les principes de ces deux grands hommes et ceux de Pascal sont inconciliables. Il faut choiair entre eux et Pascal. Celui-ci est ennemi du cartésianisme, et n'estime pas que toute la philosophie vaille une heure de peine, Fénelon et Bossuet ont étudié dès leur première jeunesse, et n'ont cessé de cultiver pendant toute leur vie et jusqu'à leurs derniers moments, la philosophie. Tous deux, loin de se faire une arme du scepticisme, le combattent partout; partout ils témoignent d'une admiration mesurée pour Descartes; ils en admettent l'esprit général et la méthode. Le Traité de la connoissance de Dieu et de soi-même, le Traité du libre arbitre, celui de l'existence de Dieu, sont des livres admirables, où toutes les grandes vérités, et singulièrement celle de la divine providence, sont établies au nom de la raison et sur le fondement même des Méditations. Bossuet et Fénelon s'v déclarent ouvertement contre la maxime péripatéticienne et jésuitique tant célébrée par Huet: Il n'y a rien dans l'entendement qui n'y ait été introduit par la voie des sens, et contre cette autre maxime de la Compagnie, que toute certitude se réduit à la simple probabilité. Ils sont tous deux pour Platon contre Aristote; ils sont donc pour Descartes contre ses adversaires. Le Traité de l'existence de Dieu admet pleinement le doute méthodique, le je pense, donc je suis, et la démonstration de l'existence de Dieu par l'idée de la perfection 1. Fénelon suit Descartes jusque dans son bril-

^{&#}x27;Seconde partie: Démonstration de l'existence et des attributs de Dieu, tirée des idées intellectuelles. Chap 1. Méthode qu'il faut suivre dans la recherche de la vérité. Conclusion de ce chapitre: « Me voilà donc enfin résolu à croire que je pense puisque je doute, et que je suis puisque je pense. » Chap. 11. Preuves métaphysiques de l'existence de Dieu. Première preuve tirée de l'imperfection de

lant et téméraire disciple; il adopte toute la théorie des idées de Malebranche, et la reproduit presque dans les mêmes termes, comme s'il eût ignoré le livre d'Arnauld ¹. Comment Fénelon eût-il été un adversaire de la raison, lui qui la rapportant à son foyer éternel, la suivant et dans les lois de l'univers et dans les lois de la pensée, s'écrie avec enthousiasme : « O raison! raison! n'es-tu pas le Dieu que je cherche ²? » Bossuet, avec plus de mesure et

l'être humain.... Deuxième preuve tirée de l'idée que nous avons de l'infini. La méthode et la doctrine cartésienne se retrouvent dans les Lettres sur divers sujets de métaphysique et de religion, écrites par Fénelon à la fin de sa vie; chap. 1: De ma pensée.

'Ibid. Chap. IV. Nouvelle preuve de l'existence de Dieu, tirée de la nature des idées. C'est tout à fait la théorie des idées et même la vision en Dieu de Malebranche.

' Première partie. § 60. — Il est impossible de citer tous les passages où la raison de l'homme est présentée comme un reflet et un miroir de la raison divine, et par conséquent distinguée des sens et de l'imagination et élevée au-dessus de tout scepticisme. Première partie. § 52 : « O que l'esprit de l'homme est grand! il porte en lui de quoi s'étonner.... Jugeons de notre grandeur par l'infini immuable qui est empreint au dedans de nous et qui ne peut jamais y être effacé.... § 54.... Outre l'idée de l'infini, j'ai encore des notions universelles et immuables qui sont la règle de tous mes jugements: je ne puis juger d'aucune chose qu'en les consultant, et il ne dépend pas de moi de juger contre ce qu'elles me représentent. Mes pensées, loin de pouvoir corriger ou forcer cette règle, sont ellesmêmes corrigées malgré moi parcette règle supérieure, et elles sont invinciblement assujéties à sa décision.... Cette règle intérieure est ce que je nomme ma raison. § 55. A la vérité, ma raison est en moi, car il faut que je rentre sans cesse en moi-même pour la trouver; mais la raison supérieure qui me corrige dans le besoin et que je consulte n'est point à moi et elle ne fait point partie de moi-même.... Ce maître est partout, et sa voix se fait entendre d'un bout de l'univers à l'autre à tous les hommes comme à moi. § 56. C'est elle qui fait qu'un sauvage du Canada pense beaucoup de choses comme les philosophes grecs et romains les ont pensées.... Il n'y a point

appuyé sur un bon sens que rien ne peut faire fléchir. est. à sa manière, un disciple de la même doctrine dont il ne fuit, selon sa coutume, que les extrémités. Ce grand esprit, qui peut avoir des supérieurs pour l'invention, mais qui n'a pas d'égal pour la force dans le sens commun, s'est bien gardé de mettre aux prises la révélation et la philosophie : il a trouvé plus sûr et plus vrai de leur faire à chacune leur part, d'emprunter à l'une tout ce qu'elle peut donner de lumières naturelles, pour les accroître ensuite des lumières surnaturelles dont l'église a reçu le dépôt. C'est dans ce bon sens souverain, capable de tout comprendre et de tout unir, qu'est la suprême originalité de Bossuet. Il fuyait les opinions particulières comme les petits esprits les recherchent pour le triomphe de leur amour-propre. Lui, ne songeait point à lui-même; il ne cherchait que la vérité, et partout où il la rencontrait il l'accueillait volontiers, bien assuré que si le lien des vérités d'ordres différents nous échappe quelquesois, ce n'est point un motif de fermer les yeux à aucune vérité. Si on voulait donner un nom d'école à Bossuet, selon l'usage du moyen âge, il faudrait l'appeler le docteur infaillible. Il n'est pas seulement une des plus hautes, il est aussi une des meilleures et des plus solides intelligences qui furent jamais; et ce grand conciliateur a bien aisément concilié la religion et la philosophie, saint

encore eu d'homme sur la terre qui ait pu gagner ni sur les autres ni sur lui-même d'établir dans le monde qu'il est plus estimable d'être trompeur que d'être sincère, d'être emporté et rualfaisant que d'être modéré et de faire du hien. § 57. Le maître intérieur et universel dit donc toujours et partout les mêmes vérités pour corriger tous nos mensonges. » Je m'arrête pour ne pas copier des pages entières; mais qu'il y a loin de cette philosophie et de cette morale à celles de Pascal et de Montaigne!

Augustin et Descartes, la tradition et la raison 1.

J'ai beau chercher dans tout le XVII siècle, je ne trouve
pas un seul grand évêque, un seul grand écrivain qui ait

' Même alors que des disciples imprudents de Descartes compromettaient le maître, en essavant d'expliquer à tort et à travers certains mystères du christianisme, même celui de la transsubstanțiation. Bossuet, en repoussant et en déplorant ces aberrations, respecte et défend la vraie doctrine de Descartes. Lettre à un disciple du père Malebranche : « Je vois un grand combat se préparer contre l'Eglise sous le nom de la philosophie cartésienne. Je vois naître de son sein et de ses principes, à mon avis mal entendus, plus d'une hérésie; et je prévois que les conséquences qu'on en tire contre les dogmes qu'ont tenus nos pères la vont rendre odieuse, et feront perdre à l'Église tout le fruit qu'elle en pouvoit espérer pour établir dans l'esprit des philosophes la divinité et l'immortalité de l'Ame. » Le Traité de la connoissance de Dieu et de soi-même est tout rempli de propositions cartésiennes. Le point de départ de la philosophie est la connoissance de l'homme. La sensation est l'occasion, mais non pas le fondement de la connoissance, C'est par l'entendement seul que nous connoissons les rapports, l'ordre et la beauté des choses. Voici des propositions tout à fait semblables à celles de Fénelon que nous avons citées : « Comme l'entendement ne la fait pas (la vérité), mais la suppose, il s'ensuit qu'elle est éternelle, et par là indépendante de tout entendement créé.... Toutes ces vérités subsistent indépendamment de tous les temps; en quelque temps que je mette un entendement humain. il les connoîtra; mais en les connoissant, il les trouvera vérités, il ne les fera pas telles... Si je cherche maintenant où et en quel sujet elles subsistent éternelles et immuables comme elles sont, je suis obligé d'avouer un être où la vérité est éternellement subsistante et où elle est toujours entendue; et cet être doit être la vérité même... C'est donc en lui, d'une certaine manière qui m'est incompréhensible, c'est en lui, dis-je, que je vois ces vérités éternelles... Il y a nécessairement quelque chose qui est avant tous les temps et de toute éternité, et c'est dans cet éternel que ces vérités éternelles subsistent; c'est aussi là que je les vois... Ainsi nous les voyons dans une lumière supérieure à nous-mêmes; et c'est dans cette lumière supérieure que nous voyons si nous faisons bien ou mal... Là donc pensé différemment. Le cardinal de Richelieu, qui fut un théologien très-solide avant d'être un grand homme d'Etat, n'hésite pas à appliquer la lumière naturelle à la recherche et à la démonstration des vérités naturelles, et il

nous voyons avec toutes les autres vérités les règles invariables de nos mœurs. L'homme qui voit ces vérités par ces vérités se juge lui-même et se condamne quand il s'en écarte; ou plutôt ce sont ces vérités qui le jugent... Ces vérités éternelles que tout entendement aperçoit toujours les mêmes, par lesquelles tout entendement est réglé, sont quelque chose de Dieu, ou plutôt sont Dieu même.»

Le paragraphe 6 du chapitre iv a pour titre la maxime même sur laquelle est fondée la démonstration cartésienne de l'existence de Dieu : « L'âme connaît par l'imperfection de son intelligence qu'il y a ailleurs une intelligence parfaite. » Après avoir achevé toutes les preuves de l'existence de Dieu et de l'immortalité de l'âme par la seule philosophie, Bossuet conclut ainsi: « Ces raisons sont solides et inébranlables à qui les sait pénétrer. » De même dans le Traite du libre arbitre, c'est par la raison seule qu'il résout toutes les difficultés. Chap.'11, que cette liberté est dans l'homme et que nous connoissons cela naturellement. » Je dis que la liberté ou le libre arbitre est certainement en nous et que cette liberté nous est évidente : 1° par l'évidence du sentiment et de l'expérience; 2° par l'évidence du raisonnement : 3° par l'évidence de la révélation. » L'accord de la foi et de la raison est ici manifeste. Chap. III. que nous connoissons naturellement que Dieu gouverne notre liberté et ordonne de nos actions. Chap. IV, que la raison seule nous oblige à croire ces deux vérités, quand même nous ne pourrions trouver le moyen de les accorder ensemble. Même en parlant de la création sans aucune matière préexistante, Bossuet dit : « Nous connoissons clairement toutes les vérités que nous venons de considérer; c'est renverser les fondements de tout bon raisonnement que de les nier. »

Dans la première Élévation il reprend la preuve cartésienne de l'existence de Dieu par l'idée de la perfection : « Pourquoi Dieu ne seroit-il pas? Est-ce à cause qu'il est parfait, et la perfection est-elle un obstacle à l'être? Erreur insensée! au contraire, la perfection est la raison d'être... » Enfin Huet lui-même nous apprend dans ses Mémoires que Bossuet reçut très-peu favorablement la censure de la philosophie cartésienne, et-l'abbé Ledieu, se-

a dit avec l'entière approbation de l'Eglise et de son siècle : Il n'est pas seulement vrai qu'il y a un Dieu, mais il est de la foi que la lumière de la nature nous l'enseigne 1. Le cardinal de Retz n'est point une très-grande autorité ecclésiastique; mais c'était un esprit du sens le plus ferme, et quand sur la fin de sa vie, dans sa solitude de Commercy. il s'occupa de sérieuses études, il se prononca pour la philosophie cartésienne ². Celui que le pape Urbain VIII appela l'apôtre du rerbe incarné, est aussi celui qui suscita Descartes, lui mit la plume à la main, et recommanda ses écrits aux saints prêtres qu'il rassemblait. Le cardinal de Bérulle est assurément l'homme qui a le plus fait pour le cartésianisme en lui donnant l'Oratoire 3. Je l'ai déjà dit : l'Oratoire a manqué de succomber par fidélité à Descartes et au vœu de son illustre fondateur; et cependant quelle réunion choisie d'esprits excellents et bien cultivés en tout genre d'études! Sur ce fond si pur se détache Malebranche, excessif et téméraire, je le sais, étroit et extrême, je ne crains pas de le dire, mais toujours sublime, n'exprimant qu'un seul côté de Platon, mais l'exprimant dans une âme toute chrétienne et dans un langage angélique. Malebranche, c'est Descartes qui s'égare, ayant trouvé

crétaire de Bossuet, dit expressément qu'il mettait le Discours sur la méthode au-dessus de tous les ouvrages de son siècle.

^{&#}x27; De la perfection du chrétien, ch. xiv.

^{&#}x27;Voyez dans les Fragments de philosophie cartésienne, l'article intitulé: le Cardinal de Retz, cartésien.

Baillet, dans la vie de Descartes, liv. 2, chap xiv, raconte en quelles circonstances le cardinal de Bérulle connut les desseins philosophiques de Descartes, et quels encouragements il leur donna. Co furent les Pères de Condren, Gibieuf et de Labarde qui induisirent parmi leurs confrères le goût de la nouvelle philosophie. Voyez le Père Tabaraud dans son Histoire de Pierre de Bérulle, Paris, 1817, t. 11, p. 187, et dans la Biographie universette, article Bérulle.

des ailes divines et perdu tout commerce avec la terre ¹.

Dans le XVIII siècle je vois bien trois grands sceptiques, Bayle, Hume, Voltaire, mais ces trois personnages ne passaient pas jusqu'ici pour des serviteurs de la religion. Parmi ceux qui vinrent alors au secours de la foi chancelante, nul n'a songé à lui donner pour appui le scepticisme. MM. les cardinaux de Polignac ² et Gerdil ³ ne sont pas

' Partout Malebranche rend témoignage à Descartes, et le défend contre ses ennemis. Recherche de la vérité, liv. 1er, chap. vi : « M. Descartes a prouvé démonstrativement l'existence d'un Dieu, l'immortalité de nos âmes, plusieurs autres questions métaphysiques, un très-grand nombre de questions de physique, et notre siècle lui a des obligations infinies pour les vérités qu'il nous a découvertes. » Sur l'accord de la foi et de la raison : Entretiens sur la métaphysique : « Je ne croirai jamais que la vraie philosophie soit opposée à la foi.... La vérité nous parle de diverses manières; mais certainement elle dit toujours la même chose. Il ne faut donc point opposer la philosophie à la religion, si ce n'est la fausse philosophie des payens... » « Nous sommes tous raisonnables et essentiellement raisonnables; et de prétendre se dépouiller de sa raison comme on se décharge d'un habit de cérémonie, c'est se rendre ridicule, et tenter inutilement l'impossible. » Traité de morale : « Mais, dit-on, la raison est corrompue; elle est sujette à l'erreur; il faut qu'elle soit soumise à la foi; la philosophie n'est que la servante; il faut se défier de ses lumières : perpétuelles équivoques !.... La raison doit toujours être la maîtresse: Dieu même la suit. L'intelligence est préférable à la foi : car la foi passera : mais l'intelligence subsistera éternellement.... La foi sans intelligence, je ne parle pas ici des mystères dont on ne peut avoir d'idée claire; la foi, dis-ie, sans aucune lumière, si cela est possible, ne peut rendre solidement vertueux. C'est la lumière qui perfectionne l'esprit et qui règle le cœur. »

L'Anti-Lucrèce est fondé en grande partie sur le cartésianisme. Il défend Descartes contre Newton et contre Locke. Au viiie livre sont les vers célèbres :

Voyez particulièrement l'immatérialité de l'ame démontrée

des théologiens de la force de Bossuet et d'Arnauld, mais ce sont encore les meilleurs défenseurs de l'église au XVIII° siècle, et tous les deux appartiennent à l'école cartésienne.

Saint-Sulpice n'est point suspect. Si Port-Royal est plus grand, si l'Oratoire est plus instruit, Saint-Sulpice est plus sage. C'est après tout la plus saine école de théologie qu'il y ait eu en France. Voit-on que Saint-Sulpice ait proscrit le cartésianisme et la philosophie? son plus brillant élève, son élève avoué et chéri est le cartésien Fénelon. Et de nos jours encore, j'ai vu, j'ai connu dans ma jeunesse un pieux et savant supérieur de Saint-Sulpice, en même

contre M. Locke, avec de nouvelles preuves de l'immatérialité de Dieu et de l'ame tirées de l'Ecriture, des Pères et de la raison. Turin, 1747. Comme Arnauld avait appuvé la maxime cartésienne, je pense, donc je suis, sur l'autorité de saint Augustin, de même Gerdil appuie sur un passage de saint Basile la démonstration de l'existence de Dieu par son idée, p. 226 : « Il est étonnant que la prévention contre le père de la nouvelle philosophie ait tant pu dans l'esprit de quelques docteurs chrétiens que, par attachement à leurs préjugés et à leurs erreurs philosophiques qu'il a combattues avec tant de force et dont il a enfin triomphé si glorieusement, ils n'aient pas craint de l'accuser d'impiété pour avoir fourni à la religion une nouvelle arme invincible contre les athées, en ajoutant aux preuves qu'on avait déjà de l'existence de Dieu une démonstration si belle et si lumineuse que jusqu'ici on n'a rien su v opposer que d'absurde et de puéril. Quelle gloire pour ce grand philosophe que les premiers principes, sur lesquels il établit sa métaphysique dans ses Méditations, servent aussi de fondement inébranlable aux deux vérités capitales de la religion, l'existence de Dieu et l'immatérialité de l'âme! » Gerdil prend encore plus ouvertement et plus en détail la défense de Descartes dans la dissertation intitulée: Incompatibilité des principes de Descartes et de Spinosa. Dans un autre ouvrage. Histoire des sectes des philosophes, l'illustre cardinal s'exprime ainsi sur Descartes : « Quelque grand qu'il soit par tant de sublimes découvertes, il l'est encore plus par sa Méthode et ses Méditations. Ce sont des chefs-d'œuvre de raison et des ouvrages dignes de l'antiquité. »

temps conseiller de l'Université, qui crovait suivre la tradition de son ordre et du grand siècle en professant et en recommandant l'accord de la foi et de la raison. Loin d'être un adversaire de Descartes, M. l'abbé Emery en était un admirateur éclairé. Son dernier ouvrage est un choix de morceaux classiques de Descartes en l'honneur commun de la religion et de la philosophie 1. Ce digne prêtre ne s'était pas fait scrupule de donner aussi des Pensées de Leibnitz²; et Leibnitz, c'est Descartes avec un demi-siècle de progrès en tous genres, Descartes élevé à la plus haute puissance dans un esprit d'une trempe différente mais non pas inférieure, tout aussi inventif, tout aussi original, mais plus étendu et plus vaste. Si Bossuet est éclectique à son insu. Leibnitz l'est, le sachant et le voulant : nous voilà, ce semble, en assez bonne compagnie, sans parler de Platon, le véritable père de l'éclectisme. L'ouvrage qui portera le nom de Leibnitz à la dernière postérité, la Théodicée n'est autre chose qu'une collection de divers écrits dont l'objet commun est la conformité de la raison et de la foi 3. .

- Pensées de Descartes sur la religion et la morale; 1811. Le discours préliminaire est une apologie complète et régulière de Descartes. Le savant éditeur est même contre Pascal dans la question obscure si Descartes avait réellement conseillé à Pascal l'expérience de la pesanteur de l'air. Il défend aussi Descartes d'avoir préparé la voie à Spinoza.
 - 'Esprit de Leibnitz, ou recueil de pensées choisies sur la religion. la morale, l'histoire, la philosophie, etc., extraites de toutes ses œuvres latines et françaises; Lyon, 1772; 2 volumes; seconde édition en 1783; en 1819, Exposition de la doctrine de Leibnitz sur la religion, suivie de pensées extraites des ouvrages du même auteur.
 - ¹ C'est même le titre particulier d'un de ces écrits : Discours de la conformité de la foi avec la raison. Essais de théodicée, tre édition, Amsterdam, 1710, et nouvelle édition, par le chevalier de Jaucourt, Amsterdam, 1747.

Dans Saint-Sulpice, et à côté même de M. l'abbé Emery, je veux invoquer aussi l'homme de notre temps qui a jeté l'éclat de son nom sur cette congrégation modeste, M. l'abbé Frayssinous, évêque d'Hermopolis, qu'on n'accusera pas d'avoir été médiocrement attaché à l'église, et qui, dans ses solides conférences, n'a cessé de poursuivre le grand objet que se sont constamment proposé les théologiens les plus autorisés, l'alliance d'une saine philosophie et d'une religion éclairée 1.

Ainsi, nous pouvons le dire sans crainte d'être démentis, l'entreprise de Pascal est condamnée par la pratique de toute l'église de France, par les plus grands théologiens et les plus saints prêtres, par les ordres les plus différents, par tout le monde enfin, excepté les Jésuites. Eux seuls l'ont recueillie et poursuivie. Elle semblait à jamais ensevelie avec eux; et c'est avec eux seulement qu'elle reparaît aujourd'hui.

Pendant qu'au début du XIX° siècle, M. de Châteaubriand séduisait au christianisme l'imagination et

' Défense du Christianisme ou Conférences sur la Religion. Paris. 1825, 3 volumes. Le premier volume est comme un traité de philosophie, où sont établies par la pure raison et sur la foi du genre humain l'existence de Dieu, la spiritualité de l'âme, la loi naturelle. le libre arbitre et l'immortalité de l'âme. A ce livre judicieux je me plais à joindre un autre écrit de la même école et marqué du même caractère, la dissertation que M. l'abbé Gosselin a jointe à son édition aujourd'hui classique des œuvres de Fénelon, dissertation où il examine et apprécie Fénelon comme métaphysicien, comme théologien, comme littérateur. La première partie, Fénelon considéré comme métaphysicien, semble écrite avec la plume même de M. l'abbé Emery. Il est impossible de défendre avec plus de sens et de mesure la méthode et la philosophie de Descartes. Voyez encore différents écrits du cardinal de La Luzerne, entre autres : Dissertation sur l'existence et les attributs de Dieu. - Dissertations sur la spiritualité de l'âme et sur la liberté de l'homme. Langres, 1808.

le bon goût par le charme des beautés nouvelles qu'il y découvrait, pendant que l'abbé Frayssinous, à Saint-Sulpice, développait devant un nombreux auditoire le thème favori de l'église gallicane, obsequium rationabile. une obéissance conforme à la raison; pendant qu'une philosophie généreuse, sortie du sein de l'Université, disputait l'opinion au matérialisme et à l'athéisme et s'efforcait de réhabiliter parmi nous la tradition cartésienne. épurée et vivifiée à la lumière de notre siècle, survint un homme qui, au lieu de poursuivre en commun l'œuvre réparatrice, la changea tout à coup en une réaction violente, esprit vigoureux mais extrême, se précipitant avec l'aveuglement de la logique dans toutes les conséquences d'un principe, ne s'arrêtant qu'au fond de l'abîme, en sortant pour s'élancer encore dans une route opposée avec la même ardeur et le même aveuglement, à la fois obstiné et mobile, et toujours excessif, dédaignant ce que la plupart des hommes adorent, le plaisir et la fortune, n'avant d'autre passion que la renommée de son nom et le bruit de ses systèmes, non pas le saint Bernard, mais le J.-J. Rousseau de notre siècle. Tel est l'homme qui reprit un jour l'entreprise abandonnée de Pascal et des Jésuites. en croyant l'inventer, et qui s'imagina rendre un service décisif à l'église et terminer d'un coup toutes les querelles en supprimant l'un des deux principes qu'il s'agissait de mettre d'accord. M. l'abbé de Lamennais attaqua tout dogmatisme; il ne distingua plus, comme on l'avait fait jusqu'ici, entre la bonne et la mauvaise, entre la vraie et la fausse philosophie; toute philosophie lui devint fausse et mauvaise par cela seul qu'elle s'appuyait sur la raison et prétendait à une certitude qui lui fût propre: toute certitude releva de l'autorité, laquelle n'eut plus d'autre fondement qu'elle-même, étant parce qu'elle est et tant qu'elle est. M. de Lamennais, c'est Pascal réduit en système; c'est l'auteur de la Censure de la philosophie cartésienne et du Traité philosophique de la faiblesse de l'esprit humain, moins savant et moins méthodique, mais passionné, mais véhément, armé à la fois de la logique de fer du Contrat social et de la rhétorique enflammée de l'Héloïse. La doctrine nouvelle, n'admettant qu'un seul principe, l'autorité, avait tout l'éclat des systèmes exclusifs: elle séduisit et entraîna les faibles. Elle se liait d'ailleurs à toute l'entreprise de la restauration, qu'elle exagérait et envenimait. Depuis 1830, le soldat le plus ardent de l'autorité et de Rome est devenu un des apôtres de la démocratie. La monarchie représentative, qui lui paraissait autrefois la licence constituée, lui est aujourd'hui une tyrannie insupportable. M. de Lamennais est républicain en politique, et son point de départ en philosophie n'est plus la révélation, mais la raison 1. L'ancien abbé de Lamennais n'est plus, mais sa première doctrine demeure; cette doctrine a pénétré dans le clergé : l'église de France, dans sa ieune milice, en a recu une impression funeste. L'église a rejeté M. de Lamennais, mais elle a retenu, sinon tout son système, du moins l'esprit qui l'animait. C'est M. de Lamennais qui le premier a attaqué la philosophie moderne dans Descartes son père: le branle une fois donné. tout le monde a suivi, et il n'v a pas aujourd'hui de feuille prétendue religieuse qui ne déclame à perte devue contre Descartes et contre la philosophie.

^{&#}x27;Esquisse d'une philosophie, 3 vol. Paris, 1840. Tome ler, Préface: « La philosophie a sa racine dans notre nature, et c'est pourquoi on ne peut en assigner le commencement. Contemporaine de l'homme, elle n'est que l'exercice même de sa raison... » Ceci n'empêche pas qu'on ne rencontre dans l'Esquisse beaucoup de propositions qui rappellent le livre de l'Indisserce. Deux esprits contrai-

Ou'est-ce en effet que toutes ces attaques qui tombent chaque jour sur ce qu'on appelle la philosophie de l'Université, sinon le contre-coup et l'écho monotone de la vieille polémique du livre de l'Indifférence? On n'a inventé qu'un seul mot nouveau, celui de panthéisme; et voici toute la variante qui a été faite à l'argumentation de M. de Lamennais. M. de Lamennais disait: Toute philosophie qui veut être conséquente aboutit au scepticisme : on nous dit auiourd'hui : toute philosophie qui part de la raison (et on appelle cela le rationalisme) conduit nécessairement au panthéisme. c'est-à-dire à l'identification de Dieu et du monde, c'est-àdire encore au matérialisme et à l'athéisme : témoins mes amis et moi, auxquels, j'en demande pardon à ces messieurs, il faut qu'ils joignent, s'ils veulent être conséquents euxmêmes, tous les grands personnages que j'ai cités tout à l'heure, et qui tous dans l'ordre philosophique ne s'appuient que sur la raison. Mais à qui, de grâce, fera-t-on accroire que mes amis et moi nous confondions le monde et Dieu-comme · Volney et Dupuis, et que nous soyons devenus les tardifs adorateurs de cette religion de l'univers-Dieu que nous avons combattue à outrance pendant toute notre jeunesse?

Parlons sans détour : Qu'est-ce que le panthéisme? Ce n'est pas un athéisme déguisé, comme on le dit; non, c'est un athéisme déclaré. Dire, en présence de cet univers si vaste, si beau, si magnifique qu'il puisse être : Dieu est là tout entier, voilà Dieu, il n'y en a pas d'autre; c'est dire aussi clairement qu'il est possible qu'il n'y a point de Dieu, car c'est dire que l'univers n'a point une cause essentiellement différente et distincte de ses effets. Et c'est à nous qu'on ose imputer une pareille doctrine!

res y sont sans cesse aux prises, et pour les accorder il faudrait un troisième ouvrage.

Les rapports qui unissent la création et le créateur composent un problème obscur et délicat dont les deux solutions extrêmes sont également fausses et périlleuses : ici un Dieu tellement passé dans le monde qu'il a l'air d'y être absorbé; là un Dieu tellement séparé du monde que le monde a l'air de marcher sans lui : des deux côtés égal excès, égale erreur. Dieu est dans le monde toujours et partout; de là, avec l'être et la durée, l'ordre et les beautés de ce monde qui viennent de Dieu. mélées des imperfections inhérentes à la créature; car. tout immense qu'il est, ce monde est fini en soi, comparé à Dieu qui est infini; il en maniseste, mais il en voile aussi la grandeur, l'intelligence, la sagesse. L'univers est l'image de Dieu, il n'est pas Dieu; quelque chose de la cause passe dans l'effet, elle ne s'y épuise point. L'univers même est si loin d'exprimer Dieu tout entier. que plusieurs des attributs de Dieu y sont couverts d'une obscurité presque impénétrable et ne se découvrent que dans l'âme de l'homme. L'univers, c'est la nécessité, c'est l'étendue, c'est la division, c'est une purssance qui agit sans se connaître et qui ne veut rien de ce qu'elle fait; mais l'âme humaine est libre; elle est une, simple, identique à elle-même sous la diversité harmonieuse de ses facultés; elle se connaît et connaît tout le reste; elle concoit la vertu et quelquesois elle l'accomplit; elle est capable d'amour et de sacrifice. Or, il répugne que l'être qui est la cause première de cette âme, possède moins qu'il n'a donné, et n'ait lui-même ni personnalité ni liberté, ni intelligence, ni justice, ni amour. Ou Dieu est inférieur à l'homme, ou il possède tout ce qu'il y a de permanent et de substantiel dans l'homme, avec l'infinité de plus.

Cette déclaration est suffisante, je l'espère, à l'équité et

à la bonne foi; mais elle ne l'est pas, je l'avoue, au besoin d'accuser et à la passion de nuire.

On persistera à répéter, d'après une ou deux phrases écrites il y a une vingtaine d'années, et détournées de leur sens naturel, que je n'admets qu'une seule substance, que l'âme est nécessairement un mode de cette substance, et qu'ainsi je suis bien réellement panthéiste et fataliste. Mais comment puis-je faire de l'âme humaine un mode de Dieu, moi dont la première maxime de psychologie et d'ontologie tout ensemble est que l'âme de l'homme a pour caractère fondamental d'être une force libre, c'est-à-dire une substance, la notion de substance étant enveloppée dans celle de force, comme je l'ai si souvent démontré avec M. de Biran et d'après Leibnitz? Ou contestez cette démonstration, qui est le principe de toute ma philosophie, ou cherchez un autre fondement à votre accusation. J'ai poussé si loin la liberté de l'homme, que j'en ai tiré une politique profondément libérale, que je recommande à votre attention. A mes veux, comme à ceux de Leibnitz. le monde extérieur lui-même est composé de forces, et par conséquent de substances. Si donc j'ai parlé quelque part de Dieu comme de la seule substance, du seul être qui soit, n'est-il pas évident que j'ai voulu marquer fortement par là, à la manière des platoniciens et de plusieurs pères de l'église, la substance et l'essence éternelle et absolue de Dieu en opposition à notre existence relative et bornée 1?

Plus d'une fois je me suis plaint que le XVII° siècle et le cartésianisme lui-même avaient excédé, en attribuant trop à l'action de Dieu et en ne respectant pas assez la puissance

^{&#}x27;Voyez, pour de plus grands détails, III° série, t. IV, Avertissement de la 3° édition des Fragments philosophiques; Ir° série, t. II, leç. xxiv°, p. 392°, t. IV, leç. xxiv°, p. 73, t. V, la vi° leçon contre la Dialectique transcendentale de Kant; enfin la II° série, tome I°, appendice à la 5° leçon, note 3.

personnelle de l'homme, la force volontaire et libre qui le constitue. Et voilà qu'on m'attribue cette mysticité sublime de Malebranche qui substitue l'action divine à l'action de l'homme l'Étrange athéisme d'ailleurs que celui de Malebranche, qui consisterait à sacrifier l'homme à Dieu! C'est bien plutôt là un théisme exagéré; et pourtant je n'ai point hésité à le combattre 1, et à faire voir dans tous mes écrits que l'homme et la nature sont des forces douées d'une activité qui leur est propre, que l'âme humaine est une force libre autant qu'intelligente, qu'à ce double titre elle a conscience d'elle-même, se reconnaît des droits et des devoirs et la responsabilité de tous ses actes.

On ne manquera pas de répliquer que, si je ne détruis pas Dieu, je le méconnais en lui refusant la liberté, puisque je tiens la création comme nécessaire. Entendonsmous. Il y a, comme parle l'école, deux sortes de nécessités, la nécessité physique et la nécessité morale. Il ne peut être question ici de la nécessité physique de la création; car, dans cette hypothèse, Dieu, disons-le pour la centième fois, serait sans liberté, c'est-à-dire au-dessous de l'homme. Reste donc la nécessité morale de la création. Et bien! j'ai retiré jusqu'à cette expression, par cela seul qu'elle peut paraître équivoque et compromettre la liberté de Dieu. Et quant à celle de convenance souveraine que j'y ai substituée, je veux répéter l'explication que j'en ai donnée, et qu'une triste habileté vous a toujours fait supprimer 2. Je suis libre, c'est là pour moi une démonstra-

II série, t. II, x1º leçon sur Spinoza et Malebranche; FRAGERNYS CARTÉSIENS, passim, surtout l'article sur la Correspondance de Mairan et de Malebranche et le Mémoire sur les rapports du cartésianisme et du spinozisme.

² Apertissement de la 3º édition des Fragments, IIIº série, t. IV. Cet avertissement est de 1838. Voyez aussi la IIº série, t. Iºr, ap

tion invincible que Dieu l'est et possède toute ma liberté en ce qu'elle a d'essentiel, et dans un degré suprême, sans les limites qu'imposent à ma nature la passion et une intalligence bornée. La liberté divine ne connaît pas les misères de la mienne, ses troubles, ses incertitudes; elle s'unit naturellement à l'intelligence et à la bonté divine. Dieu était parfaitement libre de créer ou de ne pas créer le monde et l'homme, tout autant que je le suis de prendre tel ou tel parti. Cela est-il clair, dites-moi, et me trouvezvous assez explicite sur la liberté de Dieu? Mais voici le nœud de la difficulté: Dieu était parfaitement libre de créer ou de ne créer pas, mais pourquoi a-t-il créé? Dieu a créé parce qu'il a trouvé la création plus conforme à sa sagesse et à sa bonté. La création n'est point un décret arbitraire de Dieu, comme le voulait Okkam; c'est un acte parfaitement libre en lui-même sans doute, mais fondé en raison: il faut bien accorder cela. Puisque Dieu s'est décidé à la création, il l'a préférée, et il l'a préférée parce qu'elle lui a paru meilleure que le contraire. Et si elle a paru meilleure à sa sagesse, il convenait donc à cette sagesse, armée de la toute-puissance, de produire ce qui lui paraissait le meilleur. Voilà mon optimisme: accusez-le tant que vous le voudrez d'athéisme et de fatalisme, vous ne pouvez porter cette accusation contre moi sans la faire également tomber sur Leibnitz, sans parler de saint Thomas et de bien d'autres, et je consens à être un fataliste et un athée comme Leibnitz. Le Dieu qui m'a fait pouvait assurément ne pas me faire, et mon existence ne manquait point à sa perfection. Mais, d'une part, si, créant le monde, il n'eût pas créé mon âme, cette âme qui peut le

pendice à la 5º leçon, note 2: Du vrai sens dans lequel il faut entendre la nécessité de la création. comprendre et l'aimer, la création eût été imparfaite, car en réfléchissant Dieu dans quelques-uns de ses attributs, elle n'eût pas manifesté les plus grands et les plus saints, par exemple, la liberté, la justice et l'amour; et, d'une autre part, il était bon qu'il y eût un monde, un théâtre où pût se déployer cet être capable de s'élever jusqu'à Dieu à travers les passions et les misères qui l'abaissent vers la terre. Toutes les choses sont donc bien comme Dieu les a faites et comme elles sont. J'en conclus, ne vous en déplaise, que Dieu, sans être nécessité ni physiquement, ce qui est absurde, ni moralement, ce qui paraît équivoque, demeurant libre et parfaitement libre, mais trouvant meilleur de créer que de ne créer pas, créa non-seulement avec sagesse, mais en vertu de sa sagesse même, et qu'ainsi dans ce grand acte l'intelligence et l'amour dirigèrent la liberté:

Cette explication n'est point une concession : c'est le développement régulier de la pensée fondamentale sur laquelle nous nous appuyons, mes amis et moi, à savoir, que la lumière de la haute métaphysique est dans la psychologie. C'est à l'aide de la conscience et des éléments permanents qui la constituent que, par une induction légitime, nous élevons l'homme à la connaissance des attributs les plus cachés de Dieu. L'homme ne peut rien comprendre de Dieu dont il n'ait au moins une ombre en lui-même : ce qu'il sent d'essentiel en lui, il le transporte ou plutôt il le rend à celui qui le lui a donné; et il ne peut sentir ni sa liberté, ni son intelligence, ni son amour, avec toutes leurs imperfections et leurs limites, sans avoir une certitude invincible de la liberté, de l'intelligence, et de la bonté de Dieu, sous la raison de l'infinité. Une psychologie profonde comme point de départ, et pour dernier but une grande philosophie, morale et religieuse et en même temps libérale, telle est mon œuvre, s'il m'est per-

mis de parler ainsi, en opposition à l'athéisme que produit la psychologie superficielle de l'empirisme, et en opposition aussi à la métaphysique hypothétique de l'école allemande, née du dédain de la psychologie. Si j'ai un nom en France, à quoi le dois-je, si ce n'est à la tâche persévérante que je poursuis depuis trente années, celle de combattre le matérialisme et l'athéisme, conséquences extrêmes de la philosophie du dernier siècle, non pas, il est vrai, en faisant la guerre à la raison, mais en essayant · de la mieux diriger, non pas en abjurant la philosophie, mais en proclamant au contraire sa haute et bienfaisante mission? Je m'incline devant la révélation, source unique des vérités surnaturelles; je m'incline aussi devant l'autorité de l'église, nourrice et bienfaitrice du genre humain, à laquelle seule il a été donné de parler aux nations, de régler les mœurs publiques, de fortifier et de contenir les âmes. Combien de fois n'ai-je pas défendu, comme homme politique et comme philosophe, l'autorité ecclésiastique dans ses justes limites 1? J'y ai perdu une ancienne popularité, je ne la regrette point; je faisais mon devoir, je suis prêt à le faire encore et à tout sacrisser à cette sainte cause, tout excepté cette autre partie de la vérité, de la justice et de ma conviction réfléchie, j'entends le sentiment de l'excellence de la raison humaine et du pouvoir qu'elle a reçu de Dieu de faire connaître à l'homme et lui-même et son divin auteur. Eclairez ce pouvoir, n'essayez pas en vain de l'étouffer. Respectez dans le cartésianisme la direction généreuse qu'il imprime à la pensée. Loin de répéter, contre la vérité des choses

^{&#}x27;Voyez particulièrement mon Rapport à la Chambre des pairs sur la loi de l'instruction primaire, en 1833, rapport où j'ai défendu avec fermeté la part légitime du clergé dans la surveillance des écoles du peuple.

et contre l'évidence de l'histoire, que toute philosophie conduit à l'athéisme, oh! je vous en conjure, proclamez bien haut que la mauvaise philosophie conduit seule à cette erreur funeste, et que la raison sagement cultivée porte en elle ces croyances sans lesquelles celles de l'église manquent de fondement, et ne reposent plus que sur l'imagination ou sur le désespoir impie de toute vérité, s'efforcant de se tromper lui-même et troublant l'église au lieu d'y trouver la paix. Quel avantage. dites-moi, a procuré à l'église de France l'altier système que nous combattons? Il lui a donné un triomphe d'un jour, puis des déchirements malheureux, et maintenant encore une direction fatale, contraire à ses traditions nationales, à ses intérêts de tous les temps, aux déclarations des saints conciles, au génie permanent du catholicisme. Au lieu de combattre l'Université, que l'église de France se joigne à elle pout accomplir de concert leur différente mission. Les professeurs de philosophie de l'Université n'ont point à enseigner la religion; ils n'en ont point le droit; car ils ne parlent point au nom de Dieu; ils parlent au nom de la raison; ils doivent donc enseigner une philosophie qui, pour ne pas trahir la raison elle-même, la société et l'état, ne doit rien contenir qui soit contraire à la religion. Les rôles sont trop différents pour être opposés et pour être échangés : leur fin dernière est la même : la réhabilitation de la dignité de l'âme, la foi en la divine providence et le service de la patrie.

Je demande pardon au lecteur de ces explications en apparence assez déplacées dans un avant-propos à des variantes de Pascal. Mais c'est Pascal, dans le livre même sur lequel roule ce travail, qui le premier a déclaré la guerre au cartésianisme et à toute philosophie. Cette guerre a été renouvelée de nos jours; elle est parvenue en ce mo-

ment à la dernière violence. Il n'était donc pas malséant d'adresser ici cette réponse aux ennemis de la philosophie. et voici mon dernier mot : Que le gouvernement demeure indécis et silencieux; que l'esprit public épuisé devienne de plus en plus étranger à ces nobles intérêts qui faisaient battre le cœur à nos aïeux et à nos pères et firent si longtemps de la France l'âme et l'intelligence du monde; que des attaques sans frein épouvantent les faibles convictions et ceux qui n'ont pas l'expérience des difficultés de la vie : il est un homme que sa bonne conscience maintiendra tranquille et ferme; qui ne pliera pas sous cette coalition de tous les mauvais partis ; qui, Dieu aidant, ne se laissera ni égarer par les uns ni intimider par les autres; qui ne manquera jamais au profond respect dont il fait profession pour le christianisme, et ne trahira pas davantage les droits, sacrés aussi, de la liberté de la pensée, ni sa foi à la dignité et à l'avenir de la philosophie; inébranlablement attaché au drapeau de toute sa vie, dût ce drapeau être insulté chaque jour, déchiré et noirci par la calomnie.

15 décembre 1849.

RAPPORT

A L'ACADÉMIE FRANÇAISE 1

SUR LA NÉCESSITÉ D'UNE NOUVELLE ÉDITION

DES PENSÉES DE PASCAL

Lu dans les séances du 1ª avril, 1ª mai, 1ª juin, 1ª juillet et 1ª août 1842.

Plus d'une fois l'Académie m'a entendu exprimer le vœu que, pour préparer et soutenir son beau travail du dictionnaire historique de la langue française, elle-même se chargeât de donner au public des éditions correctes de nos grands classiques, comme on le fait en Europe depuis deux siècles pour ceux de l'antiquité. Le temps est malheureusement venu de traiter cette seconde antiquité, qu'on appelle le siècle de Louis XIV, avec la même religion que la première, de l'étudier en quelque sorte philologiquement, de rechercher avec une curiosité éclairée les vraies leçons, les leçons authentiques que le temps et la main d'éditeurs inhabiles ont peu à peu effacées. Quand on compare la première édition de tel grand écrivain du

^{&#}x27; A l'occasion du concours ouvert pour l'éloge de Pascal.

xVIII siècle avec celles qui en circulent aujourd'hui, on demeure confondu de la différence qui les sépare. Où la pensée dans son jet puissant, une logique sévère, une lanque jeune et flexible encore, avaient produit une phrase riche, nombreuse, profondément synthétique, l'analyse, qui décompose sans cesse et réduit tout en poussière, a substitué plusieurs phrases assez mal liées. D'abord on avait cru changer seulement la ponctuation, et au bout d'un siècle il s'est trouvé que les vices de la ponctuation avaient insensiblement passé dans le texte et corrompu le style lui-même. Un mot, quelquefois même un tour, c'està-dire ce qui caractérise le plus vivement le génie d'un temps et d'un écrivain, ayant paru moins faciles à saisir au premier coup d'œil, pour épargner un peu d'attention et d'étude, on a ôté les tours les plus vrais, les locutions les plus naturelles, pour mettre en leur place des façons de parler qu'on a crues plus simples, et qui presque toujours s'écartent de la raison ou de la passion. Défendus par le rhythme, les poētes ont été un peu plus respectés; et pourtant, je n'hésite pas à le dire, il y a bien peu de fables de La Fontaine qui soient demeurées intactes dans les modernes éditions1. Mais pour la prose, ne pouvant faire la même résistance, elle a été traitée sans pitié. Où sont aujourd'hui ces longues et puissantes périodes du Discours de la Méthode, semblables à celles de Cinna et de Polyeucte, qui se déroulaient comme de larges fleuves ou comme des torrents impétueux? On a rompu leur cours, on les a appauvries en les divisant outre mesure. Il appartient à l'Académie française de s'opposer à cette dégradation toujours croissante de nos grands écrivains, et il lui serait glorieux. ce me semble, en leur rendant leur pureté première, d'ar-

^{&#}x27; li faut en excepter celle de M. Walkenser.

réter la langue nationale sur son déclin, comme autrefois elle a tant concouru à la former et à la constituer.

Si un jour l'Académie accueillait ce vœu, que je renouvelle, chacun de nous pourrait choisir parmi nos bons
auteurs ceux qui se rapportent davantage à ses études particulières. Peut-être m'aurait-on abandonné les philosophes. Parmi eux, je me serais attaché à Descartes et à Pasral, et parce qu'ils me sont plus familiers et parce que je
les considère l'un et l'autre comme les fondateurs de la prose
française. Descartes l'a trouvée et Pascal l'a fixée. Or, Desrartes et Pascal ce sont deux géomètres et deux philosophes; et c'est d'eux que notre prose a reçu d'abord les qualités qui désormais la constituent et qu'elle doit garder,
ous peine de périr.

De tous les grands esprits que la France a produits, celui qui me paraît avoir été doué au plus haut degré de la puissance créatrice est incomparablement Descartes: Cet homme n'a fait que créer : il a créé les hautes mathématiques par l'application de l'algèbre à la géométrie ; il a montré à Newton le système du monde en réduisant le premier toute la science du ciel à un problème de mécanique: il a créé la philosophie moderne, condamnée à s'abdiquer elle-même ou à suivre éternellement son esprit et sa méthode: enfin, pour exprimer toutes ces créations, il a créé un langage digne d'elles, naif et mâle, sévère et hardi, cherchant avant tout la clarté et trouvant par surcroît la grandeur. C'est Descartes qui a porté le coup mortel, non pas seulement à la scholastique qui partout succombait, mais à la philosophie et à la littérature maniérée de la Renaissance. Il est le Corneille de la prose. Si vous exceptez Rabelais, admirable quand il est lisible, il n'y a guère avant Descartes que des styles d'emprunt, parmi lesquels se distingue celui de Montaigne, piquant mélange de latin, d'italien, de gascon, que le plus heureux génie anime en vain, sans pouvoir l'élever à la dignité d'une langue. C'est Descartes qui a fait cette langue. Dès que le Discours de la Méthode parut, à peu près en même temps que le Cid, tout ce qu'il y avait en France d'esprits solides, fatigués d'imitations impuissantes, amateurs du vrai, du beau et du grand, reconnurent à l'instant même le langage qu'ils cherchaient. Depuis, on ne parla plus que celui-là, les faibles médiocrement, les forts en y ajoutant leurs qualités diverses, mais, sur un fond invariable, devenu le patrimoine et la règle de tous.

Pascal est le premier homme de génie qui ait manié l'instrument créé par Descartes, et Pascal c'est encore un philosophe et un géomètre. Loin donc de s'altérer entre ses mains, le caractère imprimé à la langue s'y fortifia. Cette sévérité géométrique du Discours de la Méthode, qui forme un si frappant contraste avec l'allure capricieuse de la phrase de Montaigne et avec la pompe de celle de Balzac. devient en quelque sorte plus rigide sous le compas de Pascal. Descartes, qui invente et produit sans cesse, tout en écrivant avec soin, laisse encore échapper bien des négligences. Pascal n'a pas cette fécondité inépuisable; mais tout ce qui sort de sa main est exquis et achevé. Osons le dire: l'homme dans Pascal est profondément original, mais l'esprit créateur ne lui avait point été donné. En mathématique il n'a point fait de ces découvertes qui renouvellent la face de la science, telle que l'application de l'algèbre à la géométrie : le seul grand calcul auquel son nom demeure attaché est celui des probabilités, et Fermat partage au moins avec Pascal l'honneur d'avoir commencé ce calcul¹. En physique, il a vérifié la pesanteur de l'air déjà confirmée par Toricelli et depuis douze ans reconnue par

^{&#}x27; Montucla, Histoire des Mathématiques, t. III, p. 383-386.

Descartes 1. En philosophie, il n'a fait autre chose que rallumer la vieille guerre de la foi et de la raison, guerre fatale à l'une et à l'autre. Pascal n'est pas de la famille de ces grandes intelligences dont les pensées composent l'histoire intellectuelle du genre humain : il n'a mis dans le monde aucun principe nouveau; mais tout ce qu'il a touché, il l'a porté d'abord à la suprême perfection. Il a plus de profondeur dans le sentiment que dans la pensée, plus de force que d'étendue². Ce qui le caractérise, c'est la rigueur, cette rigueur inflexible qui aspire en toute chose à la dernière précision, à la dernière évidence. De là ce style net et lumineux, ce trait ferme et arrêté sur lequel se répand ensuite ou la grâce de l'esprit le plus aimable, ou la mélancolie sublime de cette âme que le monde lassa bien vite, et que le doute poursuivit jusque dans les bras de la foi.

Tels sont les deux fondateurs de la prose française. En sortant de leurs mains, elle était assez forte pour résister au commerce des génies les plus différents, et porter tour à tour, sur le fondement inébranlable de la simplicité, de la clarté et d'une méthode sévère, la majesté et l'impétuosité de Bossuet, la grâce mystique de Fénelon et de Malebranche, la plaisanterie aristophanesque de Voltaire, la profondeur raffinée de Montesquieu, la pompe de Buffon, et jusqu'à l'éloquence fardée de J.-J. Rousseau, avec laquelle finit l'époque classique et commence l'ère nouvelle et douteuse que nous parcourons.

Je regarde donc Descartes et Pascal comme les deux premiers maîtres de l'art d'écrire, et j'aurais aimé à en pro-

^{&#}x27; Ibid., t. II, p. 205.

^{&#}x27; Sur Descartes et Pascal, voyez plus haut la préface de la nouvelle édition, p. 46, etc.

curer des éditions fidèles. L'aurais voulu donner de Descartes un petit volume qui comprît ce qu'il a écrit de mieux en français : le Discours de la Méthode, la préface des Principes, le traité des Passions, et un choix de ses lettres les plus remarquables, collationnées avec soin sur les originaux qui subsistent et dont plusieurs sont entre mes mains. En effet, toutes les éditions modernes de la correspondance de Descartes, et la mienne comme les autres, ont été faites sur celle de Clerselier, qui ne possédait que les minutes à moitié effacées, et non pas les lettres telles qu'elles avaient été envoyées et recues. On sait que Roberval, qui hérita des papiers de Mersenne et y trouva tant de lettres de Descartes, refusa de les communiquer. A la mort de Roberval, elles passèrent entre les mains de Lahire, qui les donna à l'Académie des sciences², où on les chercherait en vain aujourd'hui. Sorties de là, on ne sait comment, elles se sont répandues partout. En comparant quelques-unes de ces lettres originales avec les lettres imprimées, on reconnaît avec douleur que la correspondance de Descartes, du moins avec Mersenne, peut être regardée comme encore inédite, non pas sans doute pour le fond des idées, mais pour l'exactitude et la vérité de l'expression. Quant à Pascal, c'est encore bien pis. Si nous possédons les Provinciales dans toute leur beauté et leur perfection, sauf les altérations trop nombreuses que leur a fait subir une ponctuation vicieuse souvent transportée dans le texte, les Pensées, publiées par lambeaux et d'intervalle en intervalle, sans cesse augmentées et remaniées, attendent une édition vraiment critique qui recherche et restitue la véritable forme de ces admirables fragments.

¹ Préface du t. III des Lettres de Descartes, éd. in-40.

^{&#}x27; Voyez mon édition de Descartes, préface du t. VI.

Que dirait-on si le manuscrit original de Platon était. à la connaissance de tout le monde, dans une bibliothèque publique, et que, au lieu d'y recourir et de réformer le texte convenu sur le texte vrai. les éditeurs continuassent de se copier les uns les autres, sans se demander iamais si telle phrase sur laquelle on dispute, que ceux-ci admirent et que ceux-là censurent, appartient réellement à Platon? Voilà pourtant ce qui arrive aux Pensées de Pascal. Le manuscrit autographe subsiste; il est à la Bibliothèque royale de Paris; chaque éditeur en parle, nul ne le consulte, et les éditions se succèdent. Mais prenez la peine d'aller rue de Richelieu, le voyage n'est pas bien long : vous serez effravés de la différence énorme que le premier regard jeté sur le manuscrit original vous découvrira entre les pensées de Pascal telles qu'elles sont écrites de sa propre main et toutes les éditions, sans en excepter une seule. ni celle de 1670, donnée par sa famille et ses amis, ni celle de 1779, devenue le modèle de toutes les éditions que chaque année voit paraître. Si j'avais recu de l'Académie la commission de préparer en son nom une édition des Pensées de Pascal, je me serais fait un devoir de consulter le manuscrit autographe, d'y rechercher et d'en faire sortir Pascal lui-mâme.

On ne peut se défendre d'une émotion douloureuse en portant ses regards sur ce grand in-folio, où la main défaillante de Pascal a tracé, pendant l'agonie de ses quatre dernières années, les pensées qui se présentaient à son esprit, et qu'il croyait lui pouvoir servir un jour dans la composition du grand ouvrage qu'il méditait. Il les jetait à la hâte sur le premier morceau de papier, en peu de mots et fort souvent même à demi-mot¹. Quelquesois il

[^] Préface de l'édition de 1670.

les dictait à des personnes qui se trouvaient auprès de lui. L'écriture de Pascal est pleine d'abréviations, mal formée, presque indéchiffrable. Ce sont tous ces petits papiers sans ordre et sans suite qui, recueillis et collés sur de grandes feuilles, composent le manuscrit autographe des Pensées.

L'abbé Périer qui en hérita, le déposa, en 1711, à l'abbaye de Saint-Germain-des-Prés comme il l'atteste lui-même dans trois lettres qu'on trouve en tête du manuscrit. Elles méritent d'être remarquées 1. D'abord on ne

- '« Je soussigné, prestre, chancine de l'église de Clermont, cer-
- « tifie que le présent volume, contenant pages, dont la première
- « commence par ces mots
- « et la dernière par ceux-ci
- « est composé de petits papiers écrits d'un côté, ou de feuilles vo-
- a lantes qui ont été trouvées après la mort de M. Pascal, mon on-
- « cle, parmy ses papiers, et sont les originaux du livre des Pensées
- « de M. Pascal, imprimé chez Desprez à Paris, pour la première
- « fois en l'année , et sont écrits de sa main, hors quelques-
- « uns qu'il a dictez aux personnes qui se sont trouvées auprez de
- « luy; lequel volume j'ay déposé dans la bibliothèque de Saint-
- « Germain-des-Prez pour y être conservé avec les autres manu-
- « scrits que l'on y garde.
 - α Fait à Paris, ce vingt-cinq septembre mil sept cent onze.

a Signé : Périer. »

- « Je soussigné, prestre, chanoine de l'église de Clermont, certifie gue le présent volume contenant pages, dont il v en a plu-
- « sieurs en blanc, a été trouvé après la mort de M. Pascal, mon
- « oncle, et est en partie écrit de sa main, et partie qu'il a fait co-
- « pier au net sur sa minute, lequel volume contient plusieurs piè-
- ces imparfaites sur la grâce et le concile de Trente; et je l'av
- « déposé dans la bibliothèque de l'abbaye de Saint-Germain-des-
- 🤋 Prez à Paris, pour y être conservé parmy les autres manuscrits.
 - * Fait à Paris, ce vingt-cinq septembre mil sept cent onze.
 - « Signé: Périer. »
 - « Je soussigné, prestre, chanoine de l'église de Clermont, certifie

conçoit guère trois lettres pour constater le dépôt d'un seul manuscrit. Et puis la première lettre parle seule d'un volume a composé de petits papiers.... qui sont les originaux du livre des Pensées de M. Pascal, imprimées chez Després, » ce qui se rapporte parfaitement au manuscrit que nous avons sous les yeux; mais la seconde lettre fait mention d'un volume contenant a plusieurs pièces imparfaites sur la grâce et le concile de Trente; » et la troisième de a cahiers qui sont des abrégés de la vie de Jésus-Christ. » Or, notre manuscrit, ni nul autre à nous connu, ne renferme les papiers autographes désignés dans la seconde et la troisième lettre; d'où il suit évidemment que ces deux lettres se rapportent à deux manuscrits que nous n'avons plus, et dont la trace nous échappe.

La Bibliothèque royale de Paris possède aussi deux copies du manuscrit des Pensées, l'une du XVII° siècle, l'autre du commencement du XVIII°, en général conformes entre elles. Une de ces copies contient la mote suivante : « S'il arrivait que je vienne à mourir, il faut faire tenir à Saint-Germain-des-Prés ce présent cahier pour faciliter la lecture de l'original qui y a été déposé. Fait en l'abbaye de Saint-Jean-d'Angély, ce 1° avril 1723. F.-Jean GUERRIER. » Les vœux de dom Jean Guérrier, de l'ordre de Saint-Benoît, ne furent point accomplis. A sa mort, ce manuscrit passa entre les mains de son neveu

[«] que les cahiers compris dans ce volume, qui sont des abrégez de

[«] la vie de J.-C., sont écrits de la main de M. Pascal, mon oncle,

[«] et ont été trouvés après sa mort parmy ses papiers ; lequel vo-

[«] lume j'ay déposé dans la bibliothèque de l'abbaye de Saint-Ger-

[«] main-des-Prez, pour y être conservé avec les autres manuscrits

[«] que l'on y garde,

[«] Fait, ce vingt-cinq septembre mil sept cent onze.

⁴ Signé : Pinten. »

Pierre Guerrier, de l'Oratoire, intime ami de la famille Périer, qui recut aussi de Marguerite Périer, avec une foule de papiers, l'autre copie plus ancienne et bien plus précieuse, dont il sera question tout à l'heure. Plus tard les deux copies tombèrent en la possession de M. Guerrier de Bezance, maître des requêtes, qui les confia à Bossut, pour servir à l'édition que celui-ci préparait; elles furent ensuite déposées à la Bibliothèque du roi 1. La première y porte le nº 3002 bis, Supplément aux manuscrits francais: la seconde le nº 176, même fonds. Cette dernière contient, à la suite des Pensées, un bon nombre de pièces relatives à Pascal et de Pascal lui-même, entre autres la lettre au père Noël, tout entière de sa main et avec sa signature, l'affaire du père Saint-Ange 2 où sa signature se trouve encore, les divers morceaux sur la grâce et sur le concile de Trente, dont parle la seconde lettre de l'abbé Périer, une comparaison des anciens chrétiens avec ceux d'aujourd'hui, et une dissertation sur ce sujet : qu'il n'y a pas une relation nécessaire entre la possibilité et le pouvoir.

Je dois encore indiquer deux autres manuscrits très-pré-

^{&#}x27;Lettre manuscrite de M. le garde des sceaux à M. Bignon, conseiller d'Etat, bibliothécaire du roi.

[«] MONSIEUR.

[«] M. Guérier de Bezance, maître des requêtes, est possesseur de deux vo-« lumes manuscrits des ouvrages de M. Pascal, qui ont servi d'originaux à « la nouvelle édition qui vient de paroître, et il m'a écrit pour me prier « d'en faire hommage au roy, et de les donner à la bibliothèque de Sa Ma-

[«] jesté. Je viens de lui répondre que je m'en chargerois bien volontiers et « que je vous en donnerois avis, parce qu'il est juste que l'on sache que c'est » à lui que l'on aura cette obligation.

Je suis, Monsieur, Votre affectionné serviteur,

A Paris, le 14 avril 1779.

^{&#}x27; Voyez plus bas, p. 145, et l'Appendice n° 3.

'cieux de la Bibliothèque du roi. L'un est un in-folio qui a pour titre: Manuscrit concernant M. Pascal, M. Arnauld, etc. Oratoire, n° 160; il comprend une grande quantité de pièces importantes et peu connues, des lettres de ces Messieurs, entre autres de Pascal. L'autre manuscrit, Supplém. franç., n° 1485, est un Recueil des Mémoires de Marguerite Périer, nièce de Pascal, sur toute sa famille, avec les mêmes lettres de Pascal qui sont dans le manuscrit de l'Oratoire, et beaucoup d'autres lettres et de Pascal et des plus illustres personnages de Port-Royal. C'est le manuscrit que M. Reuchlin, dans sa Vie de Pascal (Pascal's Leben, Stuttgard, 1840), déclare avoir vu à la Bibliothèque royale de Paris, et dont M. Libri a trouvé récemment un second exemplaire à la bibliothèque de Troyes (Journal des Savants, août 1841) 1.

C'est armé de tous ces secours 2 que nous nous proposons d'étudier les éditions des Pensées.

Il n'y en a réellement que deux qui méritent un examen sérieux, l'édition *princeps* donnée par la famille ellemême chez Després en 1670, et la dernière qui fait partie des œuvres complètes de Pascal publiées en 1779 par Bossut.

L'édition de 1670 a été faite sur le manuscrit autographe. On peut voir dans la préface l'esprit qui a dirigé ce premier travail. Madame Périer et son mari voulaient donner les Pensées de leur frère telles qu'elles avaient été trouvées après sa mort, sans y rien ajouter et sans en rien retrancher, surtout sans y introduire des corrections fort incertaines en elles-mêmes et peu respectueuses

^{&#}x27; M. Sainte-Beuve cite aussi ce manuscrit dans sa spirituelle et savante Histoire de Port-Royal, t. II, Paris, 1842.

^{&#}x27; Depuis, nous avons pu consulter d'autres manuscrits qui étaient inconnus avant nous, et que nous décrirons ailleurs.

envers une telle mémoire. Si cet avis eût été suivi, nous posséderions aujourd'hui les Pensées de Pascal telles qu'elles sont sorties de son imagination et de son âme. dans leur imperfection et dans leur grandeur. Mais parmi les amis de Pascal, Arnauld, dont l'autorité était si grande, combattit le dessein de M. et madame Périer; et après bien des résistances, il fit prévaloir l'avis fatal d'arranger les Pensées de Pascal, comme on avait fait les Considérations de Saint-Cyran. On avait d'ailleurs à redouter la censure; on souhaitait la paix, et on se proposait avant tout de faire un livre irréprochable et édifiant. Le duc de Roannez, dont le principal mérite était une grande passion pour Pascal, eut, avec Etienne Périer, le plus de part à ce travail bien au-dessus de ses forces. Il en sortit une édition qui réunit exactement tous les défauts qu'il fallait éviter : 1° elle omet une grande partie des Pensées contenues dans le manuscrit autographe, et elle omet précisément les plus originales, celles qui mettent à nu l'âme de Pascal; 2º elle altère quelquesois dans leur fond, elle énerve presque toujours dans leur forme les pensées qu'elle conserve; 3° elle donne un grand nombre de pensées qui ne sont ni dans le manuscrit autographe ni dans les deux copies, et qui pourtant portent l'empreinte visible de la main de Pascal, sans indiquer la source d'où elles ont été tirées.

En 1779 on n'avait plus à craindre la censure des jésuites; les scrupules qui avaient arrêté la famille et les amis de Pascal étaient éteints avec eux; beaucoup de pensées, négligées par les premiers éditeurs, avaient successivement paru '. Le temps était donc venu d'en

Les Mémoires de littérature et d'histoire, t. V, par le P. Des-molets de l'Oratoire, contiennent les OEucres posthumes ou suite

treprendre une édition complète et authentique. Bossut, par son savoir et par son goût, convenait à cette œuvre devenue, ce semble, assez facile : il passe même pour l'avoir accomplie avec succès. Il n'en est rien, et l'édition de 1779 est tout aussi défectueuse que celle de 1670. D'abord, elle a été faite, non sur le manuscrit autographe que Bossut ne paraît pas avoir vu, mais sur les copies de l'abbé Guerrier; c'est là son moindre défaut, car ces copies sont en général fidèles. Mais, chose étrange, Bossut, qui, en comparant l'édition de 1670 avec les deux copies manuscrites, pouvait en reconnaître du premier coup d'œil les différences et rétablir les leçons véritables, a maintenu toutes les altérations. Il v a plus : les pensées de la première édition qui ne sont ni dans le manuscrit autographe ni dans les deux copies, Bossut les conserve sans se douter ou du moins sans avertir qu'elles n'v sont pas, et sans dire par quel motif il les conserve. Le seul mérite de l'édition de 1779 est d'avoir réuni tous les fragments qui avaient paru depuis 1670, et d'avoir tiré de divers endroits, que Bossut n'indique jamais, plusieurs pensées nouvelles, quelques morceaux étendus et achevés dont la source demeure inconnue, et les petits écrits qui sont à la fin de l'une des copies que la Bibliothèque royale doit à M. Guerrier. Depuis, toutes les éditions n'ont fait que reproduire celle de Bossut, et la critique du texte de Pascal, de ce texte tout aussi digne d'étude que celui de Platon ou de Tacite, est encore à entreprendre. C'est ce travail ingrat mais utile que nous avons essayé

des Pensées de M. Pascal, Paris, 1728. M. l'évêque de Montpellier avait fait imprimer bien des pensées inédites sur les miracles à la fin de sa lettre 3° à M. de Soissons, du 5 janvier 1727. L'édition des Pensées, de Condorcet, Londres, 1776, donnait aussi plusieurs pensées nouvelles.

- et dont nous allons offrir un échantillon à l'Académie. Nous diviserons ce rapport en trois parties :
- 1° Nous examinerons les pensées contenues dans les deux éditions de Port-Royal et de Bossut et qui ne sont pas dans le manuscrit autographe; nous en rechercherons les sources et la forme primitive.
- 2° Une fois renfermés dans les Pensées proprement dites, celles qui se trouvent à la fois et dans les éditions et dans le manuscrit, nous comparerons les leçons des éditions avec celles du manuscrit, et nous ferons reparaître cette vivacité et cette originalité de langage que la prudence et le goût sévère, mais un peu timide, de Port-Royal ont presque toujours effacées.
- 3° Après avoir ôté aux Pensées un très-grand nombre de morceaux étrangers, en retour nous leur rendrons et nous publierons pour la première fois plusieurs fragments remarquables qui leur appartiennent et que nous fournira le manuscrit.

PREMIÈRE PARTIE.

Des morceaux insérés dans les éditions des Pensées qui sont étrangers à cet ouvrage et ne se trouvent point dans le manuscrit original. — Des sources et de la forme primitive de ces divers morceaux.

Le point fixe dont nous partons, le principe sur lequel reposent toutes nos recherches, c'est que par Pensées de Pascal il ne faut pas entendre les pensées de toute espèce qu'il est possible de tirer de ses différents ouvrages, imprimés ou manuscrits, cómposés à des époques différentes de sa vie, sur des sujets différents et sous des formes différentes. Encore bien moins faut-il entendre par là les maximes que sa famille ou ses amis se sont plu à recueil-lir soit de ses lettres confidentielles, soit de ses conversations. Sous le nom de Pensées de Pascal on a toujours compris et on comprend encore les notes que, dans ses

dernières années. Pascal déposait d'intervalle en intervalle sur le papier, pour lui être des souvenirs et des matériaux utiles dans la composition de sa nouvelle Apologie de la religion chrétienne¹. Tel est le sens vrai et unique des Pensées : c'est celui que sa famille et ses amis leur ont donné d'abord², et qu'elles doivent retenir pour garder leur caractère et l'intérêt douloureux qui s'attache aux dernières idées d'un homme de génie. Pascal à demi mourant développa un jour à ses amis le but et même le plan de l'ouvrage qu'il méditait 3: ce sont les fragments inachevés de cet ouvrage, ou plutôt les matériaux amassés pour servir un jour à sa composition, qui ont été appelés les Pensées. Sans doute, à la réflexion, Pascal aurait supprimé beaucoup de ces notes écrites à la hâte; il les assemblait pour les employer ensuite librement, et on peut juger de quel œil sévère il les aurait revues et à quel travail il les. aurait soumises, lui qui avait refait jusqu'à treize fois une des Provinciales, et qui demandait dix ans de bonne santé pour achever ce dernier monument⁴. D'ailleurs, son dessein était assez vaste pour embrasser les pensées les plus diverses, et toutes se liaient plus ou moins dans son esprit, puisque lui-même les avait réunies ainsi qu'on les a trouvées après sa mort 5. Il y aurait de l'utilité aussi à

^{&#}x27; Madame Périer, dans la Vie de Pascal : « La dernière année de son travail a été toute employée à recueillir diverses pensées sur ce sujet. »

^{&#}x27; Préface des Pensées, passim.

Les premiers éditeurs, qui assistèrent à ce discours, le retracent dans la préface. Voyez aussi le « Discours sur les Pensées de M. Pascal, où l'on essaie de faire voir quel était son dessein (par M. Dubois, qui était présent à cette assemblée et prit part à la première édition). »

^{&#}x27; Préface.

^{&#}x27; Présace : « On eut un très-grand soin, après sa mort, de re-

extraire de ses écrits de toute nature et à former des Pensées de Pascal, comme on a des Pensées de Platon, de Descartes, de Leibnitz. Enfin il serait bon de recueillir dans ses biographes et chez ses amis ses discours accoutumés et jusqu'à ses propos familiers, et de faire ainsi une sorte de Pascaliana. Mais tout cela n'a rien à voir avec les fragments de son Apologie de la religion chrétienne, fragments imparfaits et très-divers, mais qui ont au moins cette harmonie d'avoir été composés à peu près à la même époque, dans le même esprit et pour le même objet. On fait disparaître cette harmonie dès qu'on mêle à ces fragments des choses étrangères, si excellentes qu'elles puis-

sent être.

Nous le répétons donc : nous entendons par les Pensées de Pascal les débris de l'ouvrage auquel il consacra les dernières années de sa vie. Si ce principe est incontestable, il nous fournit deux règles certaines : 1° comme les Pensées de Pascal, mises toutes ensemble par luimême, ont été fidèlement recueillies par sa famille dans le manuscrit in-folio déposé par M. l'abbé Périer à Saint-Germain-des-Prés, et qui est conservé aujourd'hui à la Bibliothèque royale de Paris, il s'ensuit que toutes les pensées qui se trouvent dans ce manuscrit autographe sont des pensées authentiques de Pascal; 2º réciproquement, toute pensée qui ne se trouve pas dans ce manuscrit est par cela même suspecte, et ne doit être considérée comme authentique qu'après un sérieux examen. Il est possible qu'elle soit de Pascal, mais il est possible aussi qu'elle n'ait pas été destinée par lui à faire partie de son grand ouvrage. Dans ce cas elle doit être encore religieu-

cueillir les divers écrits qu'il avait faits sur cette matière. On les trouva tous ensemble enfilés en diverses liasses... »

sement conservée, mais mise à part pour avoir sa valeur propre, au lieu de se perdre au milieu des fragments déjà très-mal liés d'un ouvrage tout différent.

En appliquant ces deux règles aux éditions successives des Pensées, on arrive à se convaincre que ces éditions se sont grossies, avec le temps, de morceaux entièrement étrangers aux Pensées, et dont plusieurs ne sont pas même de la main de Pascal.

Pour nous renfermer, comme nous l'avons fait jusqu'ici, dans les deux éditions extrêmes, la première et la dernière, la moins étendue et la plus compréhensive, celle de Port-Royal et celle de Bossut, nous dirons: 1° que celle de Bossut comprend à peu près un tiers de pensées qui certainement n'appartiennent pas aux Pensées proprement dites, ne se trouvent pas dans notre manuscrit, et quelquefois même sont d'un style qui contraste étrangement avec celui de Pascal; 2° que l'édition princeps elle-même, celle de Port-Royal, contient aussi, tantôt le disant, tant ne le disant pas, près de cinq chapitres qui ne tiennent pas le moins du monde aux Pensées.

Ce sont ces deux assertions que nous allons établir, aussi rapidement que nous pourrons le faire sans mettre en péril la rigueur de la démonstration.

Nous commencerons par l'édition de Bossut.

On sait qu'elle présente les Pensées dans un nouvel ordre entièrement arbitraire, que, depuis, les uns ont suivi, les autres ont changé, selon le point de vue également arbitraire où ils se plaçaient. L'ordre de Bossut ne soutient pas le moindre examen : il détruit le dessein même de Pascal, tel qu'il l'avait exposé à ses amis. Bossut divise les Pensées en deux parties : l'une contenant les pensées qui se rapportent à la philosophie, à la morale et aux belles-let-

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 121

tres ; l'autre les pensées immédiatement relatives à la religion. Mais cette distinction ne peut convenir à des pensées qui toutes avaient un but commun, l'apologie de la religion chrétienne; elle donne à l'œuvre de Pascal une sorte de physionomie littéraire, indigne du sérieux objet que se proposait ce grand esprit. Nous ne voulons pas dire qu'on ne puisse mettre les Pensées de Pascal dans cet ordre pour la commodité de quelques personnes, qui pourraient ainsi lire de préférence, celles-ci les pensées qui se rapportent à la religion, celles-là les pensées qui se rapportent à la philosophie et aux belles-lettres, comme parle Bossut. C'est ainsi qu'au milieu du xviii siècle un contemporain de Bossut, Joly, dans son estimable traduction de Marc-Aurèle, a distribué les pensées du vertueux empereur dans un ordre qui lui a paru édifiant : d'abord celles qui se rapportent à telle vertu; puis celles qui se rapportent à telle autre, et ainsi de suite, en sorte que le lecteur fait pour ainsi dire un cours entier de morale : c'est un avantage assurément; mais la vérité est que Marc -Aurèle a laissé, non pas un livre didactique, mais un journal, où, de loin en loin et sans aucun ordre systématique, pour soulager ou soutenir son âme, il déposait les pensées que lui inspiraient la méditation ou les circonstances ou les souvenirs de ses anciennes études stoïciennes. Une nouvelle traduction sérieuse devra restituer ce caractère aux Pensées de Marc-Aurèle, en les remettant dans l'ordre même où elles se trouvent dans les manuscrits qui en subsistent : ce simple changement donnera une face nouvelle à ce singulier et sublime monument1. De même ici, il fallait se borner à publier les Pensées de Pascal dans l'ordre, ou si l'on veut

^{&#}x27;C'est dans cet esprit qu'un laborieux et savant élève de l'E-cole normale, M. Pierron, a entrepris sa nouvelle traduction de

dans le désordre où sa famille les avait distribuées selon une certaine analogie: ou bien encore considérer ces petits papiers, qui souvent forment chacun un tout indivisible, comme autant de cartes, pour ainsi dire, qu'il ne s'agit plus que de classer sous les étiquettes qu'elles ont dans le manuscrit même, en y ajoutant celles qui paraissent leur convenir : tout cela avec le soin convenable, mais sans prétendre à une rigueur trop grande. Le point essentiel est que l'ordre suivi, quel qu'il soit, ne détruise pas le dessein de Pascal; et il n'y a presque plus de traces de ce dessein dans l'ordre imaginé par Bossut, et grâce à cette distinction de deux parties consacrées l'une à la philosophie et aux belles-lettres, l'autre à la religion. Tout, dans Pascal, tend à la religion; il n'a pas écrit de pensées morales et littéraires, comme Labruyère ou Vauvenargues, et toute sa philosophie n'était qu'une démonstration de la vanité de la philosophie et de la nécessité de la religion. Mais je néglige ce défaut de l'édition de Bossut; celui que je veux surtout relever est, comme je l'ai dit, l'insertion, au milieu des véritables Pensées, de morceaux qui leur sont étrangers.

Tout le monde sait que les deux articles 11 et 12 de la Ire partie, Sur Epictète et Montaigne, et Sur la condition des grands, ont été rédigés par Nicole et par Fontaine, sur le souvenir, quelquesois bien éloigné, de conversations de Pascal auxquelles ils avaient assisté.

Le chapitre Sur la condition des grands se compose de trois discours que Pascal avait adressés au jeune duc de Roannez en présence de Nicole, qui les a rapportés neuf ou dix ans après, sans pouvoir affirmer « que ce soient les

Marc-Aurèle, Pensées de l'empereur M. Aurèle-Antonin, Paris . 1843.

propres paroles dont M. Pascal se servit alors ». Nicole, qui travailla avec le duc de Roannez et Arnauld à la pre-

PENSÉES OUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 123

mière édition des Pensées, se garda bien d'y mêler ces discours, et il les publia dans son traité de l'Education d'un prince, en les éclairant de détails intéressants sur la juste importance que Pascal attachait à l'éducation d'un prince et sur les sacrifices qu'il aurait faits volontiers pour contribuer à une œuvre aussi grande 1. Bossut retranche ces détails qui donnaient un caractère particulier à ces trois discours, et il intercale ceux-ci fort mal à propos au milieu des Pensées, avec lesquelles ils n'ont aucune analogie. Et encore il se permet d'y introduire beaucoup de petits changements de style au moins inutiles.

Il a pris bien d'autres libertés avec Fontaine dans le fameux chapitre sur Épictète et sur Montaigne. Ce chapitre est un débris d'une conversation qui eut lieu à Port-Royal entre Sacy et Pascal, plusieurs années avant les Provinciales. Le secrétaire de Sacv. Fontaine, qui assistait à cette conversation, la rapporte dans le tome II de ses mémoires, imprimés à Utrecht en 1736. Avant que ces mémoires parussent, le père Desmolets, bibliothécaire de l'Oratoire, en avait eu connaissance, et il en tira cet entretien qu'il publia dans ses Mémoires de littérature et d'histoire, t. V. en 1728. « Il faut, écrivait en 1731, l'abbé d'Étemare à Marguerite Périer², que cet entretien de M. Pascal avec M. de Sacy ait été mis par écrit sur-le-champ par M. Fontaine. Il est indubitablement de M. Fontaine pour le style:

^{&#}x27; Nicole : « On lui a souvent ouï dire qu'il n'y avait rien à quoi il désirat plus de contribuer, pourvu qu'il y fût bien engagé, et qu'il sacrifieroit volontiers sa vie pour une chose si importante. »

¹ Recueil de plusieurs pièces pour servir à l'histoire de Port-Royal . D. 274.

mais il porte, pour le fond, le caractère de M. Pascal à un point que M. Fontaine ne pouvait rien faire de pareil. » Bossut a eu la malheureuse idée de mettre cette conversation, comme le Discours sur la Condition des Grands, parmi les Pensées, qu'elle précède de plusieurs années, puisqu'elle est antérieure aux Provinciales mêmes : et. pour l'y introduire, il l'a mutilée et défigurée; il a supprimé la forme du dialogue, ôté tout ce que dit Sacy, et gardé seulement ce que dit Pascal; puis, pour lier ensemble ces fragments disjoints et en composer un tout, il lui a fallu pratiquer en quelque sorte des raccords de sa façon. Il y a plus: Bossut trouve que Pascal parle quelquefois un peu longuement par la bouche du bon Fontaine, et alors il retranche ce qui lui paraît languissant; quelquefois, au contraire, il ajoute à Fontaine et le développe; le plus souvent il met en pièces ses longues phrases, et efface les formes raisonneuses de la langue du xvii siècle. Il faut en vérité que la parole de Pascal ait eu d'abord une originalité bien puissante pour avoir résisté et à la traduction du secrétaire de Sacy, et surtout à la seconde traduction de Bossut. La prose solide et naturelle de Fontaine, vivifiée par ses ressouvenirs, garde une impression manifeste du style énergique de Pascal; et cette impression perce encore à travers tous les arrangements et sous le langage moderne et vulgaire de Bossut. Celui-ci a traité Fontaine comme Fontaine avait traité Pascal. Donnons quelques exemples de ces altérations incroyables.

Fontaine, t. II, p. 58: « Voilà, monsieur, dit M. Pas cal à M. de Sacy, les lumières de ce grand esprit (Épic tète) qui a si bien connu le devoir de l'homme. J'ose dir qu'il mériteroit d'être adoré, s'il avoit aussi bien conni son impuissance, puisqu'il falloit être Dieu pour apprendr l'un et l'autre aux hommes. Aussi, comme il étoit terre e

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 125 cendre, après avoir si bien compris ce qu'on doit faire, il se perd dans la présomption de ce qu'on peut. »

En vérité on croit presque ici entendre Pascal. Écoutons maintenant Bossut: « Telles étaient les lumières de ce grand esprit qui a si bien connu les devoirs de l'homme: heureux s'il avoit aussi connu sa foiblesse! mais, après avoir si bien compris ce qu'on doit faire, il se perd dans la présomption de ce que l'on peut. »

Fontaine, ibid: « Ces principes d'une superbe diabolique... » Bossut: « Ces orgueilleux principes... »

Voici une transition de la façon de Bossut :

Fontaine: « Il (Montaigne) agit, au contraire, en païen. De ce principe, dit-il, que hors de la foi tout est dans l'incertitude... » Bossut: « Il agit, au contraire, en païen. Voyons sa morale. De ce principe... »

Exemple d'addition et de substitution :

Dans Fontaine, Pascal termine un de ses discours par ces mots : « Comme j'ai tâché de faire dans cette étude. » Bossut : « C'est la principale utilité qu'on doit tirer de ces lectures. »

Décomposition de la phrase de Fontaine et de Pas-

Fontaine, p. 70. A la suite d'une longue période sur Épictète et Montaigne et sur l'impossibilité de les réunir, Pascal conclut ainsi : « De sorte qu'ils ne peuvent ni subsister seuls à cause de leurs défauts, ni s'unir à cause de leurs oppositions, et qu'ainsi il faut qu'ils se brisent et s'anéantissent pour faire place à la vérité de l'Évangile. C'est elle qui accorde les contrariétés par un art tout divin. » Bossutôte la forme de la conclusion, coupe la phrase, rejette le dernier terme non-seulement dans une autre phrase, mais dans un autre paragraphe, et il ajoute une épithète pour fortifier et éclaircir Pascal : « Ils ne peuvent

ni subsister souls à cause de leurs défauts, ni s'unir à cause de la contrariété de leurs opinions. » Puis, § 4 : Mais il faut qu'ils se brisent et s'anéantissent pour faire place à la vérité de la révélation. C'est elle qui accorde les contrariétés les plus formelles par un art tout divin. »

Fontaine, p. 71: « Je vous demande pardon, monsieur, dit M. Pascal à M. de Sacy, de m'emporter ainsi dans la théologie au lieu de demeurer dans la philosophie; mais mon sujet m'y a conduit insensiblement. » Bossut!: « C'est ainsi que la philosophie conduit insensiblement à la théologie. »

Je pourrais faire les mêmes remarques 1 à peu près sur toutes les phrases : partout le caractère du style est changé : partout les traces des habitudes dialectiques du siècle de Pascal, les car, ainsi, de sorte que, d'où il semble, etc., ont disparu. L'insignifiante particule on remplace le je, qui n'est pas seulement ici une forme nécessaire du dialogue, mais qui souvent échappe à Pascal et trahit à son insu sa personnalité.

N'est-il pas évident que, dans une édition critique, il faudraie revenir au moins à Fontaine, puisqu'on ne peut remonter à Pascal, rétablir le chapitre sur Épictète et Montaigne dans sa forme première, celle d'un entretien conservé par un contemporain véridique, et retrancher cet entretien, ainsi que les discours au duc de Roannez, des Pensées proprement dites, comme n'appartenant ni au même ouvrage, ni au même temps, et n'étant pas de la même main!

^{&#}x27; Je retrouve la plupart de ces remarques dans le second volume du Port-Royal de M. Sainte-Beuve, qui paraît en ce moment. Je ne les efface pas pour cela, m'honorant de me rencontrer avec un des esprits les plus délicats de notre temps.

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 127

Voici maintenant trois morceaux tout aussi étrangers aux Pensées que les précédents, mais qui sont du moins de la main de Pascal. Ce sont les trois premiers articles de la première partie de Bossut: De l'autorité en matière de philosophie; De la géométrie en général; De l'art de persuader. Ce sont autant de petits traités distincts et complets, qui n'ont aucun rapport avec le dessein du dernier ouvrage, et qui paraissent avoir été écrits longtemps avant les Provinciales, avant ce qu'on peut appeler la dernière conversion de Pascal.

Le premier article, De l'autorité en matière de philosophie, semble un fragment du Discours de la Méthode, tant il est pénétré de l'esprit de Descartes. Il roule sur la distinction essentiellement cartésienne de la philosophie et de la théologie, l'une où doit régner l'autorité, puisqu'elle n'admet point d'innovations; l'autre où l'autorité est un contresens, puisqu'elle vit de découvertes perpétuelles. Plus tard, et dans les Pensées, Pascal ne traite ni la philosophie ni Descartes avec ce respect. Je soupconne que ce morceau est de l'époque où Pascal était tout occupé de sciences, à peu près du temps de la lettre à M. Le Pailleur. sur le vide. ou de celle à M. Ribeyre, lettres qui sont de l'année 1647 et de l'année 1651. Ce sont les mêmes principes et le même ton à la fois grave et animé. Aussi ce petit traité n'est-il pas dans notre manuscrit. C'est Bossut qui l'a publié pour la première fois et sans dire d'où il l'a tiré.

Il en est de même des Réflexions sur la géométrie en général : c'est un traité du même genre que le précédent, qui n'est point dans notre manuscrit, et que Bossut a publié aussi pour la première fois. Pascal lui-même dit qu'il a voulu faire ve traité sur un sujet particulier, qui est la

géométrie, et dans le dessein de faire voir en quoi consiste l'esprit de netteté 1.

A considérer ce morceau en lui-même, on ne peut douter de son authenticité; il porte à chaque page la signature de Pascal. Cependant on voudrait savoir où Bossut l'a trouvé; mais, comme à son ordinaire, il garde le silence à cet égard. Le seul document qui nous fournisse quelque lumière est une lettre inédite (Recueil de Marguerite Périer, p. 445), adressée par dom Touttée, le savant éditeur de saint Cyrille de Jérusalem, à l'abbé Périer, où il lui rend compte du travail auquel il s'est livré sur plusieurs petits écrits de Pascal que l'abbé Périer lui avait communiqués 2. Parmi ces écrits étaient les Ré-

' « On ne peut trop entrer dans cet esprit de netteté pour lequel je fais tout ce traité plus que pour le sujet que j'y traite. » ² Lettre du R. P. dom Antoine Touttée, religieux bénédictin, à

M. l'abbé Périer :

< MONSIEUR.

- J'ay l'honneur de vous renvoyer les trois écrits que vous avez
- « bien voulu me communiquer. Au bas des deux petits écrits j'av
- « mis le titre qu'on pouvoit à peu près leur donner; j'ay mis aussi
- « à la marge du grand quelques observations. Il y en a une géné-
- « rale à faire, qui est que cet écrit, promettant de parler de la mé-
- « thode des géomètres, en parle, à la vérité, au commencement, et
- « n'en dit rien, à mon avis, de particulier; mais il s'engage ensuite
- « dans une grande digression sur les deux infinités de grandeur et
- « de petitesse que l'on remarque dans les trois ou quatre choses « qui composent toute la nature, et l'on ne comprend pas assez la
- « liaison qu'elle a avec ce qui fait le sujet de l'écrit. C'est pourquoi
- « je ne sais point s'il ne seroit point à propos de couper l'écrit en
- « deux et de faire deux morceaux séparés; car il ne me semble
- a pas bien qu'ils soient faits l'un pour l'autre. Au reste, cette se-
- « conde partie m'a paru contenir beaucoup de belles choses, parmi

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 129

flexions sur la géométrie en général. Cette lettre est de 1711, c'est-à-dire un peu plus de quarante ans après la première édition des Pensées. Il paraît que l'abbé Périer songeait à en donner une édition nouvelle, où il se proposait d'introduire des pensées négligées par Port-Royal, et même des morceaux étrangers aux Pensées et trouvés parmi les papiers de Pascal. Dom Touttée dit positivement qu'il rédige en ordre les pensées contenues dans trois cahiers qui lui avaient été remis. Il déclare qu'il a mis des titres à deux petits écrits de Pascal, qu'il ne nomme point, et qui pourraient bien être l'Autorité en matière de philosophie et l'Art de persuader. L'écrit plus étendu dont il parle est indubitablement l'article aujourd'hui intitulé: Réflexions sur la géométrie en général. Il en admire quelques parties, mais il v trouve du désordre, et propose presque d'en faire deux morceaux séparés; l'un sur la méthode de la géométrie, l'autre sur les deux infinis de grandeur et de petitesse. Il est bien heureux que l'abbé Périer n'ait pas suivi cet avis.

quelques-unes qui sont assez communes; je voudrois communi-

« quer cet écrit à M. Varignon pour en dire son sentiment.

- « Je travaille à rédiger en ordre les Pensées contenues dans les
- « trois cahiers que vous m'avez laissés. Je crois qu'il ne faudra
- « comprendre dans ce recueil que les pensées qui ont quelque « chose de nouveau, et qui sont assez parfaites pour faire concevoir
- chose de nouveau, et qui sont assez partaites pour faire concevoir
 au lecteur du moins une partie de ce qu'elles renferment. C'est
- * pourquoi je laisserai celles qui n'ont rien de nouveau, soit pour
- e le sujet, soit dans le tour et dans la manière, et celles qui sont
- « trop informes, en sorte qu'elles ne peuvent présenter assez par-
- « faitement leur sens. Je me recommande à vos saints sacrifices et
- « à votre souvenir.
 - « Je suis.....
 - a A Saint-Denis, ce 22 juin 1711. »

et que Bossut, en 1779, ait pu encore retrouver les Réflexions sur la géométrie dans l'état où leur auteur les avait laissées. Mais on ne peut s'empêcher d'être ému en songeant à tous les dangers qu'ont courus, en passant ainsi de main en main, les ouvrages posthumes de Pascal. Celui-là, du moins, a échappé aux conseils téméraires du docte bénédictin.

C'est le père Desmolets qui le premier publia l'Art de persuader (Mémoires de littérature et d'histoire, tome V, Ire partie), avec de nouvelles pensées, sous ce titre : OEuvres posthumes, ou suite des Pensées de M. Pascal, extraites du manuscrit de M. l'abbé Périer, son neveu. Et il est bien certain que les pensées diverses que le savant oratorien a mises au jour, se trouvent dans notre manuscrit; mais l'Art de persuader n'y est pas. Parmi toutes les Pensées de Pascal, il n'y en a pas une seule qui ait une pareille étendue. Ce n'est pas une note. c'est une dissertation sur les règles de la définition, qui ressemble fort au chapitre III de la Logique de Port-Royal: De la méthode de composition, et particulièrement de celle qu'observent les géomètres. Les règles sont les mêmes, et les termes qui les expriment conviennent merveilleusement.

Ainsi, sur les douze articles dont se compose la première partie des Pensées dans l'édition de Bossut, en voilà déjà cinq et des plus importants, qui incontestablement n'appartiennent point aux Pensées : deux ne sont pas même de la main de Pascal, et les trois autres sont des écrits particuliers composés sur des matières différentes et à des époques différentes.

Si nous pénétrons dans l'article X, intitulé: Persoins diverses, nous en trouverons plus d'une, et des plus cé-

lèbres, qui non-seulement ne se rapportent point au dernier ouvrage de Pascal, mais qui n'ont jamais été écrites par lui et ne sont autre chose que des propos recueillis même assez tard dans le souvenir de ses conversations. Ainsi on a cent fois cité ce S 41 de l'article X, où Pascal accuse Descartes d'avoir voulu se passer de Dieu dans toute sa philosophie. Par ces mots « dans toute sa philosophie » il ne peut avoir en vue que l'ouvrage intitulé: Principes de philosophie; autrement l'accusation serait mème impossible, puisque la Méthode contient la preuve célèbre de l'existence de Dieu, et que les Méditations développent cette preuve. Mais il ne faut pas oublier que les Principes de philosophie sont un traité de physique générale, et dans cet ordre de recherches la suppression des causes finales doit être considérée comme une conquête du génie de Descartes 1. Mais, s'il les supprime en physique, il les rétablit en métaphysique, et c'est là qu'est leur vraie place. Quand Pascal écrivait sur le vide, il expliquait tout par des causes secondes et des lois physiques : auraiton été recu à l'accuser de vouloir se passer de Dieu? Il aurait renvoyé à son grand ouvrage: de même l'auteur des Principes de philosophie aurait pu le renvoyer aux Méditations. Nous pouvons assurer que cette triste accusation n'est point dans le manuscrit de Pascal. C'est Marguerite Périer qui; nous racontant diverses particularités de la vie de son oncle et des mots remarquables qu'on lui avait entendu dire, fait mention de celuilà. Le Recueil de pièces pour servir à l'histoire de Port-Royal le cite, d'après les mémoires de mademoiselle Pé-

^{&#}x27;Sur ce point intéressant, voyez Ire série. L. IV, leç. XIX, Reid, su vie, p. 837, et Fragmente de philosophie cartésienne, p. 369.

rier. Bossut le reproduit sans dire où il le prend, retranche tout ce qui l'entoure et l'explique dans le Recueil et dans les Mémoires, et le jette au milieu de l'ouvrage, convertissant un propos que se permettait Pascal dans des conversations intimes en une pensée destinée à voir le jour. Voici le passage entier des Mémoires de mademoiselle Périer :

« M. Pascal parloit peu de sciences; cependant, quand l'occasion s'en présentoit, il disoit son sentiment sur les choses dont on lui parloit. Par exemple, sur la philosophie de M. Descartes, il disoit assez ce qu'il pensoit; il étoit de son sentiment sur l'automate ¹, et n'en étoit point sur la matière subtile, dont il se moquoit fort. Mais il ne pouvoit souffrir sa manière d'expliquer la formation de toutes choses, et il disoit très-souvent: Je ne puis par-

^{&#}x27; C'est l'opinion de Descartes qui pareît avoir été reçue avec le plus de faveur à Port-Royal. Fontaine, t. II, p. 52 : « Combies aussi s'éleva-t-il de petites agitations dans ce désert touchant les sciences humaines de la philosophie et les nouvelles opinions de M. Descartes! Comme M. Arnauld, dans ses heures de relâche, s'en entretenoit avec ses amis les plus particuliers, insensiblement cela se répandit partout, et cette solitude, dans les heures d'entretien. ne retentissoit plus que de ces discours. Il n'y avoit guère de solitaire qui ne parlât d'automate. On ne faisoit plus une affaire de battre un chien. On lui donnoit fort indifféremment des coups de biton, et on se moquoit de ceux qui plaignoient ces bêtes comme s elles eussent senti de la douleur. On disoit que c'étoient des horloges, que ces cris qu'elles faisoient quand on les frappoit n'étoient que le bruit d'un petit ressort qui avoit été remué, mais que tout cels étoit sans sentiment. On élevoit de pauvres animaux sur des ais pai les quatre pattes pour les ouvrir tout en vie et voir la circulation du sang, qui étoit une grande matière d'entretien. Le château de M. le duc de Luynes étoit la source de toutes ces curiosités, et cett source étoit inépuisable. On y parloit sans cesse du nouveau sys tème du monde selon M. Descartes, et on l'admiroit. »

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 133

donner à Descertes; il voudroit bien, dans toute sa philosophie, se pouvoir passer de Dieu; mais il n'a pu s'empêcher de lui accorder 1 une chiquenaude pour mettre le monde en mouvement; après cela, il n'a plus que faire de Dieu. »

Rapprochons de ce propos si défavorable à Descartes cette autre pensée que Bossut a le premier publiée : « Sur la philosophie de Descartes. Il faut dire en gros : cela se fait par figure et mouvement, car cela est vrai; mais de dire quelle figure et quel mouvement, et composer la machine, cela est ridicule 2; car cela est inutile et incertain et pénible. Et quand tout cela seroit vrai, nous n'estimons pas que toute la philosophie vaille une heure de seine. » Cette pensée est aussi fausse que le propos rapporté par Marguerite Périer est injuste. Car, si on peut dire en gros avec vérité : cela se fait par figure et mouvement, il est clair que cela doit se faire par telle figure et par tel mouvement, et qu'on peut, qu'on doit même rechercher quelle figure et quel mouvement concourent aux effets particuliers qu'il s'agit d'expliquer; sans quoi on ne posséderait qu'une explication générale et vague. Il y a donc plus d'humeur que de raison dans cette pensée. Nous de-

^{&#}x27;Le Recueil, qui n'entend pas la grâce et la finesse de cette expression, lui accorder une chiquenaude, y substitue: lui faire donner une chiquenaude; et Bossut n'a pas manqué de suivre le Recueil.

^{&#}x27;Cette opinion de Pascal a beaucoup d'analogie avec celle de Sacy, dans les Mémoires de Fontaine, ibid. « Je les compare (Descartes et les philosophes) à des ignorants qui verroient un admirable tableau, et qui, au lieu d'admirer un tel ouvrage, s'arrêteroient à chaque couleur en particulier et diroient : Qu'est-ce que ce rougelà? de quoi est-il composé? C'est de telle chose, ou c'est d'une autre..... Ces gens-là cherchent la vérité à tâtons; c'est un grand hasard qu'ils la trouvent. »

vons avouer qu'elle se trouve, avec plus d'une variante, dans le manuscrit original et dans les deux copies : « Descartes. Il faut dire en gros, etc. » Mais il paraît que Pascal avait lui-même condamné cette boutade; car, dans le manuscrit et dans les copies, elle est barrée, c'est-à-dire effacée, tandis que jamais il n'a pensé à effacer l'admirable pensée qu'il a intitulée Roseau pensant; et celle-là lui vient de Descartes, du fameux : Je pense, donc je suis; la forme seule est de Pascal; mais la forme, il est vrai, est d'une beauté incomparable.

De toutes les pensées, publiées pour la première fois par Bossut, nulle n'est plus frappante et plus précieuse que celle du paragraphe 78 de l'article XVII de la seconde partie où Pascal déclare que, loin de se repentir d'avoir fait les Provinciales, s'il était à les faire, il les ferait plus fortes encore. On est tenté de croire, au premier coup d'œil, que c'est une de ces pensées qu'on n'aura pas osé publier en 1670, et que plus tard Bossut aura tirée de ses manuscrits. Il est certain qu'elle n'est pas dans le manuscrit autographe. Où Bossut l'a-t-il donc prise? il n'en dit rien. Je la trouve à la fois et dans les mémoires de mademoiselle Périer et dans le manuscrit de l'Oratoire nº 160. Mais ce n'est point une pensée de Pascal; c'est un récit fait par mademoiselle Périer. En voici le titre dans le manuscrit de l'Oratoire : Récit de ce que j'ai oui dire à M. Pascal, mon oncle, non pas à moi, mais à des personnes de ses amis en ma présence. J'avois alors 16 et demi. (Copie sur l'original, écrit de la main de mademoiselle Périer. Or, Marguerite Périer a écrit fort tard ses mémoires, sur

^{&#}x27;Et de même celle-ci : « C'est donc la pensée qui fait l'être de l'homme, et sans quoi on ne le peut concevoir. » Édition de Port-Royal, ch. XXIII.

pensées qui ne sont pas dans le manuscrit. 135 la fin de sa vie, qu'elle a prolongée jusqu'en 1733 ¹. On est bien sûr qu'elle n'a pas altéré le sens des paroles de son oncle, et pour le fond on peut ajouter toute foi à ce récit; mais il ne fallait pas le placer parmi les pensées écrites de la main même de Pascal. Quand tout a été confondu de cette façon, qui peut ensuite reconnaître ce qui est de Pascal et ce qui n'en est pas? Sans la rencontre du manuscrit de l'Oratoire et des mémoires de Marguerite Périer, j'aurais cru, comme tout le monde, que le paragraphe sur les Provinciales est tout aussi bien de la main de Pascal que le morceau sur les deux infinis ou sur la

misère de l'homme.

A la fin des Pensées, Bossut donne un Supplément aux Pensées de Pascal. Pour le coup, qui ne croirait que ce sont là enfin des pensées nouvelles, tirées par Bossut des deux copies qui ont été sous ses yeux? Point du tout : d'abord on y rencontre quelques-unes des pensées déjà publiées par Desmolets, rejetées, on ne sait pourquoi. dans ce Supplément, quand les autres ont été insérées par Bossut dans le corps même de l'ouvrage. Mais la plus grande partie des pensées de ce Supplément ne sont pas dans le savant oratorien; elles ne sont pas davantage dans notre manuscrit, et Bossut ne disant jamais à quelle source il les a puisées, on est dans le dernier embarras pour savoir d'où elles viennent et sur quoi repose leur authenticité. Ce sont le plus souvent des mots attribués à Pascal, que Bossut arrange en manière de pensées et qu'il emprunte, toujours sans le dire, tantôt aux Mémoires de Marguerite Périer, tantôt à la Vie de Pascal par sa sœur, ou même à la Logique de Port-Royal.

^{&#}x27; Voyez plus bas, Appendice no 1: La famille Pascal.

La Logique de Port-Royal (III° partie, chap. XIX) contient ce passage: « Feu M. Pascal, qui savoit autant de véritable rhétorique que personne en ait jamais su, portoit cette règle jusques à prétendre qu'un honnête homme devoit éviter de se nommer et même de se servir des mots de je et de moi; il avoit accoutumé de dire sur ce sujet que la piété chrétienne anéantit le moi humain, et que la civilité humaine le cache et le supprime. » Bossut a donné cette pensée séparément et hors du cadre qui la mettait dans son vrai jour. Elle est devenue le § 3 du Supplément.

Madame Périer, dans la Vie de son frère, abonde en détails touchants sur l'amour de Pascal pour la pauvreté, et elle nous a conservé plus d'une grande parole échappée à l'âme de Pascal. Bossut en a fait les §§ 5 et 6.

Pour s'exhorter à l'esprit de pauvreté et aux autres vertus chrétiennes, Pascal avait écrit de sa main, sur un petit papier, le morceau célèbre qui commence ainsi : « J'aime la pauvreté, parce que Jésus-Christ l'a aimée; j'aime les biens parce qu'ils donnent moyen d'assister les misérables... » Bossut a mis ce fragment précieux dans son Supplément (§ 6), et de là les autres éditeurs l'ont inséré parmi toutes les autres pensées, comme si Pascal avait jamais songé à entretenir la postérité de lui-même, et à mêler des détails biographiques à un livre consacré à la religion.

Il supportait les douleurs les plus cruelles avec une patience admirable. Quand on s'affligeait de tant de souffrances, il disait, à ce que raconte sa sœur : « Ne me plaignez point : la maladie est l'état naturel des chrétiens... » Bossut a ôté le début, et il a fait du reste le § 7 sur la maladie.

Le § 26, contre la guerre civile et l'esprit de révolte, est

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 137 aussi un extrait bien affaibli du passage où madame Périer nous peint son aversion pour la Fronde et sa fidélité éprouvée à l'autorité royale.

Je m'arrête ici, pour ne pas trop multiplier les exemples, et je répète que je suis bien loin de prétendre qu'il faille retrancher d'une édition de Pascal ces précieux souvenirs; mais une saine critique devait faire ici trois choses: 1° indiquer les ouvrages imprimés ou manuscrits auxquels on empruntait ces passages; 2° les citer intégralement; 3° mettre toutes ces citations en dehors du grand ouvrage, et en composer un véritable supplément qui aurait un très-grand prix.

Passons à la première édition, celle de Port-Royal que Bossut a reproduite avec les accroissements que nous venons d'indiquer. Cette édition est le vrai fond des Pensées. Quelque défectueuse qu'elle soit, comme nous le démontrerons tout à l'heure, elle a du moins le mérite de ne rien contenir qui ne soit de la main de Pascal. Lorsqu'elle mêle aux Pensées des morceaux qui ne s'y rapportent pas. elle en avertit quelquefois : par exemple elle avertit que la Prière pour demander à Dieu le bon usage des maladies et les Pensées sur la mort sont étrangères au dessein de Pascal, et ne sont là que pour l'édification; elle avertit même que, dans le chapitre des Pensées diverses, « il s'y en pourra trouver quelques-unes qui n'ont nul rapport à son dernier ouvrage et n'y étoient pas destinées. » Ces indications sont précieuses, mais elles sont encore très-insuffisantes : il fallait dire toute la vérité, à savoir, que non-seulement le chapitre des Pensées diverses, mais celui des Pensées chrétiennes et celui des Miracles. contiennent une foule de pensées qui ne devaient pas avoir leur place dans le grand monument auquel travaillait Pascal, et il fallait désigner expressément les écrits où on avait

puisé toutes ces pensées. C'est ce que l'édition de Port-Royal aurait dû faire et ce qu'elle ne fait pas. En cherchant attentivement les Pensées diverses, les Pensées chrétiennes et les Pensées sur les miracles dans le manuscrit autographe, je me suis assuré qu'un très-grand nombre de ces pensées, et les plus importantes, n'y sont point; elles ne sont pas non plus dans la Vie de Pascal par madame Périer, ni parmi les propos que Marguerite Périer attribue à son oncle. D'où viennent-elles donc, et à quelle source sont-elles empruntées? Voilà un problème que Bossut ni personne jusqu'ici n'a ni soulevé ni même entrevu, et qui longtemps m'a laissé dans la plus profonde et la plus pénible incertitude. Voici comment peu à peu je suis arrivé à la solution de cet intéressant problème.

Port-Royal nous apprend lui-même que les Pensées sur la mort sont extraîtes d'une lettre de Pascal à M. et à M^{mo} Périer sur la mort de leur père, Étienne Pascal, et i'ai retrouvé cette lettre tout entière dans les Mémoires de Marguerite Périer et dans le manuscrit de l'Oratoire. Là j'ai pu étudier et reconnaître le procédé que ces Messieurs ont employé pour extraire de la lettre de Pascal les pensées générales sur la mort. Cette lettre est écrite par Pascal, en son nom et au nom de sa sœur Jacqueline, à M. et à Mme Périer, qui étaient alors à Clermont, et elle est datée du 17 octobre 1651 : elle a donc précédé les Provinciales de cinq années. Il est dit dans les Mémoires de mademoiselle Périer et dans le manuscrit de l'Oratoire que la copie qui s'y trouve est transcrite sur l'original; on peut donc se fler entièrement à cette copie. Or, comparée avec les pensées imprimées sur la mort, elle fournit des passages entièrement nouveaux et des variantes qui marquent de la manière la plus vive combien le style d'un homme médiocre, tel que le duc de Roannez, ou même le style d'un PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 139 bon écrivain, tel qu'Arnauld, diffère de celui d'un écrivain de génie, tel que Pascal.

Après quelques mots sur le malheur qui vient de frapper sa famille, Pascal continue ainsi:

« Je ne sais plus par où finissoit la dernière lettre: ma sœur l'a envoyée sans prendre garde qu'elle n'étoit pas finie; il me semble seulement qu'elle contenoit en substance quelques particularités de la conduite de Dieu sur la vie et la maladie, que je voudrois vous répéter ici, tant je les ai gravées dans le cœur et tant elles portent de consolation solide, si vous ne les pouviez voir dans la précédente lettre, et si ma sœur ne devoit vous en faire un récit plus exact à sa première commodité. Je ne vous parlerai donc ici que de la conséquence que j'en tire, qui est que sa fin est si chrétienne, si heureuse, si sainte et sisouhaitable i, qu'ôtées les personnes intéressées 2 par les sentiments de la nature, il n'y a pas de chrétien qui ne s'en doive réjouir. Sur ce grand fondement, je commencerai ce que j'ai à dire par un discours bien consolatif 3 à ceux qui ont assez de liberté d'esprit pour le concevoir au fort de la douleur. C'est que nous devons chercher la consolation à nos maux, non pas dans nous-mêmes, non pas dans les hommes, non pas dans tout ce qui est créé, mais dans Dieu. »

Au lieu de ce simple, touchant et imposant début, ces Messieurs ont mis la phrase suivante, dont la vulgarité et la pesanteur ont pu être imputées à l'auteur des Provinciales: « Quand nous sommes dans l'affliction à cause de la

^{&#}x27;Ces mots, que sa fin est si chrétienne, si heureuse, si sainte et si souhaitable, ne sont pas dans la copie de mademoiselle Périer.

^{&#}x27;Mademoiselle Périer : « Otés ceur qui sont intéressés par... »

^{&#}x27; Manuscrit de l'Oratoire : bien consolant.

mort de quelque personne pour qui nous avons de l'affection, ou pour quelque autre malheur qui nous arrive, nous ne devons pas chercher de la consolation dans nous-mêmes, ni dans les hommes, ni dans tout ce qui est créé, mais nous devons la chercher dans Dieu seul. »

Pascal: « Ne nous affligeons donc pas comme les paiens, qui n'ont pas d'espérance: nous n'avons pas perdu mon père au moment de sa mort; nous l'avions perdu pour ainsi dire dès qu'il entra dans l'Église par le baptême..... » Port-Royal a transporté à tous les fidèles ce que Pascal dit ici de son père; mais que peut signifier dans la bouche de Pascal cette expression: « Nous n'avons pas perdu les fidèles au moment de leur mort? » Il fallait mettre au moins: Nous ne perdons pas les fidèles.

Pascal: « Ne considérons plus un homme comme ayant cessé de vivre, quoi que la nature suggère, mais comme commençant à vivre, comme la vérité l'assure.... » Quoi que la nature suggère veut dire ici : quelque opinion contraire que la nature suggère. Ce n'est pas la conjonction quoique, quamvis, mais, comme diraient les grammairiens, l'adverbe conjonctif quoi que, quidvis. Port-Royal, qui n'a pas entendu cette phrase, la remplace par celle-ci : Quoique la nature le suggère. »

Pascal: « Pour dompter plus facilement cette horreur (l'horreur de la nature pour la mort), il faut en bien comprendre l'origine, et, pour vous le toucher en peu de mots, je suis obligé de vous dire en général quelle est la source de tous les vices et de tous les péchés. C'est ce que j'ai appris de deux très-grands et très-saints personnages. La vérité qui ouvre ce mystère est que Dieu a créé l'homme avec deux amours..... » Port-Royal supprime tout cela, et dit seulement: « Dieu a créé l'homme avec deux amours..... »

PENSÉES OUT NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 141

Pascal: « L'horreur de la mort est naturelle, mais c'est en l'état d'innocence; la mort, à la vérité, est horrible, mais c'est quand elle finit une vie toute pure. » Port-Royal: « L'horreur de la mort est naturelle, mais c'est dans l'état d'innocence, parce qu'elle n'eût pu entrer dans le paradis qu'en finissant une vie toute pure. »

Pascal: « L'âme quitte la terre et monte au ciel à l'heure de la mort, et sied à la droite au temps où Dieu l'ordonne. » Port-Royal: « Et enfin l'âme quitte la terre et monte au ciel en menant une vie céleste. Ce qui fait dire à saint Paul: Conversio nostra in cœlis est. (Philip. III, 20.) »

Pascal: « Voilà certainement qu'elle est notre croyance et la foi que nous professons, et je crois qu'en voilà plus qu'il n'en faut pour aider vos consolations par mes petits efforts. Je n'entreprendrois pas de vous porter ce secours de mon propre; mais, comme ce ne sont que des répétitions de ce que j'ai appris, je le fais avec assurance, en priant Dieu de bénir ces semences et de leur donner l'accroissement; car sans lui nous ne pouvons rien faire, et les plus saintes paroles ne prennent point en nous, comme il l'a dit lui-même. Ce n'est pas que je souhaite que vous soyez sans ressentiment; le coup est trop sensible; il seroit même insupportable sans un secours surnaturel. Il n'est donc pas juste que nous soyons sans douleur comme des anges, etc... » Port-Royal réduit ainsi ce passage : « Il n'est pas juste que nous soyons sans ressentiment et sans douleur dans les afflictions et dans les accidents fâcheux qui nous arrivent, comme des anges, etc... »

Pascal: « La prière et les sacrifices sont un souverain remède à ses peines (les peines de leur père); mais j'ai appris d'un saint homme, dans notre affliction, qu'une des plus solides et des plus utiles charités envers les morts est de faire etc... » Ce saint homme est probablement M. Singlin. Port-Royal efface cette allusion: « Une des plus solides et plus utiles charités envers les morts est etc... »

Voici un long et touchant passage entièrement supprimé par Port-Royal :

« Faisons-le (leur père) donc revivre devant Dieu en nous de tout notre pouvoir, et consolons-nous en l'union de nos cœurs, dans laquelle il me semble qu'il vitencore, et que notre réunion nous rende en quelque sorte sa présence, comme Jésus-Christ se rend présent en l'assemblée de ses fidèles.

« Je prie Dieu de former et de maintenir en nous ces sentiments, et de continuer ceux qu'il me semble qu'il me donne d'avoir pour vous et pour ma sœur plus de tendresse que jamais; car il me semble que l'amour que nous avions pour mon père ne doit pas être perdu, et que nous en devons faire une refusion sur nous-mêmes, et que nous devons principalement hériter de l'affection qu'il nous portoit pour nous aimer encore plus cordialement, s'il est possible.

« Je prie Dieu de nous fortifier dans ces résolutions, et sur cette espérance je vous conjure d'agréer que je vous donne un avis que vous prendriez bien sans moi, mais je ne laisserai pas de le faire; c'est qu'après avoir trouvé des sujets de consolation pour sa personne, nous n'en venions pas à manquer pour la nôtre par les prévoyances des besoins et des utilités que nous aurions de sa présence.

« C'est moi qui y suis le plus intéressé: si je l'eusse perdu il y a six ans, je me serois perdu; et quoique je croye en avoir à présent une nécessité moins absolue, je sens qu'il m'auroit été encore nécessaire dix ans et utile toute ma vie.

« Mais nous devons espérer que, Dieu l'ayant ordonne:

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 143

en tel temps, en tel lieu, en telle manière, sans doute c'est le plus expédient pour sa gloire et pour notre salut. Quelque étrange que cela paroisse, je crois qu'on en doit estimer de la sorte en tous les événements, et que, quelque sinistres qu'ils nous paroissent, nous devons espérer que Dieu en tirera la source de notre joie, si nous lui en remettons la conduite.

« Nous connoissons des personnes de condition qui ont appréhendé des morts domestiques que Dieu a peut-être détournées à leur prière, qui ont été cause ou occasion de tant de misère, qu'il seroit à souhaiter qu'ils n'eussent pas été exaucés. »

On voit qu'au moment où Pascal écrivait cette lettre, à la fin de 1651, il n'était point encore arrivé à cet absolu retranchement des affections naturelles les plus légitimes qu'il s'est imposé dans les dernières années de sa vie, par un excès contraire à la sagesse humaine, et même à la sagesse divine, qui a aimé aussi pendant son passage sur la terre. Ici Pascal est encore un homme, un fils, un frère. Cette lettre, qui peint son âme à cette époque de sa vie, doit être intégralement restituée 1.

En voyant à quel point Port-Royal l'a défigurée pour en tirer des Pensées générales sur la mort, le soupçon m'est venu que plusieurs des Pensées de la première édition, qui ne sont pas dans le manuscrit autographe et dont l'origine m'échappait, pourraient bien avoir été formées de la même manière, sur des lettres semblables à celle que je viens de faire connaître d'après le manuscrit de l'Oratoire et mademoiselle Périer. Or le mémoire sur Pascal, inséré dans le Recueil de pièces pour servir à l'histoire de Port-Royal, nous apprend « qu'on a

^{&#}x27;Appendice, nº 5 : Lettres de Pascal.

encore plusieurs lettres de M. Pascal à mademoiselle de Roannez, morte duchesse de la Feuillade, » et ce mémoire donne un fragment d'une de ces lettres qui commence et se termine ainsi : « Mademoiselle, il v a si peu de personnes à qui Dieu se fasse connoître par des coups extraordinaires, qu'on doit bien profiter de ces occasions. puisqu'il ne sort du secret de la nature qui le couvre que pour exciter notre foi à le servir avec d'autant plus d'ardeur que nous le connoissons avec plus de certitude..... Rendons-lui des grâces infinies de ce que, s'étant caché en toutes choses pour les autres, il s'est découvert en toutes choses et en tant de manières pour nous. » En ouvrant le chapitre XXVII de Port-Royal intitulé : Pensées sur les miracles, on y trouve précisément cet admirable morceau : « Il y a si peu de personnes à qui Dieu se fasse paroître par des coups extraordinaires..... » et tout le reste. comme dans la lettre à mademoiselle de Roannez publiée par le Recueil. Ceci m'a été un trait de lumière. J'ai recherché les autres lettres de Pascal à mademoiselle de Roannez, et je les ai rencontrées dans le manuscrit de l'Oratoire et dans les Mémoires de Marguerite Périer. Ce n'est point ici le lieu de faire connaître la sainte et cruelle entreprise de Port-Royal sur cette aimable personne, qu'un zèle farouche disputa longtemps aux liens les plus légitimes de la nature et du monde, et qui, divisée avec elle-même dans ce terrible combat, finit mourir misérablement, chargée des anathèmes de Port-Royal, repentante et désespérée d'avoir été une falle soumise et une épouse irréprochable. Je veux détournes

^{&#}x27;La mère de mademoiselle de Roannez voulait la marier: e-l'résista par les conseils de Port-Royal. Elle s'échappa de la realison maternelle et se réfugia à Port-Royal, qui la reçut et ne la realidit qu'à la force et sur une lettre de cachet, que la pauvre realight

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 145

les yeux de cet épisode de la vie de Pascal, au temps de sa grande conversion, plus triste encore que celui qui marqua sa conversion première, je veux dire cette dénonciation portée par Pascal et quelques-uns de ses amis contre un pauvre religieux, nommé Saint-Ange, coupable de s'être permis, et encore dans des entretiens confidentiels, quelques explications hasardées des saints mystères 1. Il ne faudrait même tirer de ces deux affaires qu'une leçon, celle de la profonde imperfection de la nature humaine, presque incapable du vrai milieu en toutes choses, et se laissant sans cesse emporter de l'austérité des mœurs à un fanatisme insensé ou d'une sage indulgence à un relâchement sans dignité. Ici je ne dois considérer les lettres de Pascal à mademoiselle de Roannez que comme la

sollicita et obtint de la reine. Elle avait inspiré un sentiment extraordinaire à une personne dont le nom ne se trouve pas dans nos manuscrits. Mademoiselle de Roannez revit cette personne, et elle commencait à être touchée d'une passion si fidèle. lorsqu'une entrevue avec l'austère abbé Singlin la remplit de scrupules et lui rendit sa première ferveur. Tant que Pascal vécut, il la retint. Après sa mort, elle rentra encore dans le monde, et épousa M. de la Feuillade. Le mariage ne fut pas plutôt fait qu'elle se repentit de sa faute. dit le Recueil. Le premier enfant qu'elle eut ne recut point le baptême; le second vint au monde tout contrefait; le troisième fut une file naine qui mourut subitement à l'âge de dix-neuf ans; le quatrième a été M. de la Feuillade, mort en 1725 sans postérité. La duchesse de la Feuillade eut, après ses couches, des maladies extraordinaires qui donnèrent lieu à des opérations très-cruelles, au milieu desquels elle mourut en 1683. Elle laissa 3,000 livres à Port-Royal pour une religieuse converse qui remplirait la place qu'elle y devait tenir elle-même. Voyez le passage des Mémoires de mademoiselle Périer qui a pour titre : M. et mademoiselle de Roannès, Appendice, nº 4.

'Cette histoire est fort adoucie et même présentée en beau par madame Périerdans la Vie de Pascal. On la peut voir dans tous ses détaits authentiques. Appendice, n° 3.

1.

source entièrement inconnue de la plus grande partie des Pensées qui se trouvent dans le chapitre XXVII de Port-Royal sur les Miracles et dans les Pensées chrétiennes.

Les lettres de Pascal à mademoiselle de Roannez sont au nombre de neuf; elles sont assez étendues, et elles ont fourni plus d'une trentaine de pages de l'édition de Port-Royal. Elles nous peignent Pascal, non plus, comme en 1651, retenant les affections naturelles au milieu des progrès d'une piété raisonnable encore; mais Pascal, sous la discipline de l'abbé Singlin, engagé dans les sublimes petitesses de Port-Royal, charmé et s'enorgueillissant presque des miracles de la Sainte-Épine, s'enfonçant chaque jour davantage et précipitant les autres dans les extrémités d'une dévotion exagérée 1.

Nous allons successivement parcourir ces lettres, en marquant les passages que Port-Royal a empruntés.

Le célèbre paragraphe des Pensées chrétiennes sur le pape, commençant ainsi : « Le corps n'est non plus vivant sans le chef que le chef sans le corps, etc. » est un fragment très-court et bien décoloré de la première lettre. Rétablissons le fragment original : « Je loue de tout mon cœur le petit zèle que j'ai reconnu dans votre lettre pour l'union avec le pape. Le corps n'est non plus vivant sans le chef que le chef sans le corps; quiconque se sépare de l'un ou de l'autre n'appartient plus à Jésus-Christ. Je ne sais s'il y a des personnes dans l'Église plus attachées à cette unité du corps que ne le sont ceux que vous appelente. Nous savons que toutes les vertus, le martyre, les

^{&#}x27;Madame Périer avait trouvé pour sa fille aînée, Jacquelineâgée de quinze ans, un mariage très-avantageux, et elle songment cet établissement. Port-Royal et Pascal s'y opposèrent en des termes vraiment incroyables, et que nous trouvons dans un fragunce u inédit d'une lettre de Pascal à sa sœur, Appendice, n° 5.

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 147

austérités, toutes les bonnes œuvres, sont inutiles hors de l'Église et de la communion du chef de l'Église, qui est le pape. Je ne me séparerai jamais de sa communion; au moins je prie Dieu de m'en faire la grâce, sans quoi je serois perdu pour jamais. Je vous fais une profession de foi; je ne sais pourquoi, mais je ne l'effacerai pas... »

On a tiré de cette même lettre cet autre paragraphe du même chapitre : « C'est l'Église qui mérite avec Jésus-Christ, qui en est inséparable, la conversion de tous ceux qui ne sont pas dans la véritable religion (l'original : dans la vérité); et ce sont ensuite ces personnes converties qui secourent la mère qui les a délivrées. » Mais ce paragraphe est amené et suivi, dans Pascal, par des réflexions sur les circonstances du temps, où percent les desseins de Port-Royal sur mademoiselle de Roannez:

« Je suis ravi de ce que vous goûtez le livre de M. de Laval (le duc de Luynes) et les méditations sur la grâce; j'en tire de grandes conséquences pour ce que je souhaite.

« Je mande le détail de cette condamnation qui vous avoit effrayée. Cela n'est rien du tout, Dieu merci, et c'est un miracle de ce qu'on n'y fait pas pis, puisque les ennemis de la vérité ont le pouvoir et la volonté de l'opprimer. Pœut-être êtes-vous de celles qui méritent que Dieu ne l'abandonne pas et ne la retire pas de la terre qui s'en est rendue si indigne, et il est assuré que vous servez l'Église par vos prières, si l'Église vous a servie par les siennes; car c'est l'Église qui mérite avec Jésus-Christ, etc.... Je vois bien que vous vous intéressez pour l'Église; vous lui êtes bien obligée : il y a seize cents ans qu'elle gémit pour vous; il est temps de gémir pour elle et pour nous tous ensemble, et lui donner tout ce qui nous

reste de vie, puisque Jésus-Christ n'a pris la sienne que pour la perdre pour elle et pour nous. »

Bossut a reproduit les deux paragraphes de l'édition de Port-Royal, sans avertir de leur origine, et il les a jetés au milieu d'autres Pensées tirées de sources différentes, et du tout il a fait le paragraphe 13 de l'article XVII.

La seconde lettre contient le morceau déjà cité sur les miracles à l'occasion du miracle de la Sainte-Épine et de la vérification qui venait d'en être achevée. Bossut a mis en tête de ce morceau et réuni dans un même paragraphe une autre Pensée de Pascal sur les miracles.

Port-Royal a tiré de la lettre troisième ces deux paragraphes: « Il faut juger de ce qui est bon ou mauvais par la volonté de Dieu..... Jésus-Christ a donné dans l'Évangile, pour reconnoître ceux qui ont la foi... » négligeant dans cette même lettre un autre fragment plus remarquable encore que tout le reste. C'est ici qu'on surprend, comme sur le fait, la méthode vicieuse et arbitraire de Bossut : il a réuni la pensée : « Il faut juger de ce qui est bon ou mauvais par la volonté de Dieu..... » à une autre pensée sur les saints; et de ces deux pensées mises ensemble il a composé le § 14 de l'article XVII. Puis de l'autre pensée : « Jésus-Christ a donné dans l'Évangile..... » il a fait un paragraphe particulier. Mais ce qu'il y a de plus admirable, c'est qu'ayant eu sous les yeux notre lettre, il a été frappé comme nous de la beauté du fragment négligé par Port-Royal, et il a publié le premier ce fragment; mais où l'a-t-il placé? non pas avec les deux autres pensées qu'il continue. mais à part, en dehors des pensées, parmi des fragments de lettres de Pascal. De deux choses l'une : Bossut maintenait ou rejetait la forme épistolaire; s'il la rejetait . il fallait mettre ce fragment avec les deux autres parmi les

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 149

Pensées; s'il la maintenait, il fallait retirer du milieu des Pensées les deux paragraphes donnés par Port-Royal, et avec le fragment en question restituer la lettre et la publier intégralement. Ce fragment commence ainsi: « Les grâces que Dieu fait en cette vie sont la mesure de la gloire qu'il prépare en l'autre, etc. »

Le beau paragraphe des Pensées chrétiennes : « On ne se détache jamais sans douleur, etc., » est la lettre IV presque tout entière.

Les deux paragraphes de Port-Royal, même chapitre: « Il faut tâcher de ne s'affliger de rien... » « Lorsque la vérité est abandonnée et persécutée... » sont extraits de la lettre ve, mais avec bien des altérations; je n'en relèverai qu'une seule, qui fera juger de toutes les autres. Au lieu de cette phrase assez bonne pour le duc de Roannez et même pour Arnauld: « Lorsque la vérité est abandonnée et persécutée, il semble que ce soit un temps où le service qu'on rend à Dieu en le défendant lui soit bien agréable, » Pascal avait dit: « Sans mentir, Dieu est bien abandonné; il me semble que c'est un temps où le service qu'on lui rend lui est bien agréable. » Bossut a eu le courage de maintenir la première leçon.

Le paragraphe de Port-Royal sur la vanité des austérités et de la douleur même sans la bonne disposition du cœur, pour la sanctification, n'est autre que la VI° lettre abrégée et altérée. Pascal commençait ainsi : Quoi qu'il puisse arriver de l'affaire ***, il y en a assez, Dieu merci, de ce qui est déjà fait pour en tirer un admirable avantage contre les maudites maximes. Il faut que ceux qui ont quelque part en cela en rendent de grandes grâces à Dieu, et que leurs parents et amis en prient Dieu pour eux, afin qu'ils ne tombent d'un si grand bonheur et d'un si grand honneur que Dieu leur a fait. Tous les hon-

neurs du monde n'en sont que l'image; celui-là seul est solide et réel; et néanmoins il est inutile sans la bonne disposition du cœur. Car ce ne sont ni les austérités du corps, etc. »

La lettre VII° a fourni les deux paragraphes: « Le passé ne nous doit point embarrasser... » — « On se corrige quelquefois mieux par la vue du mal que par l'exemple du bien.... » Mais cette dernière pensée est admirablement préparée dans Pascal: « Je prévois, dit-il, bien des peines et pour cette personne et pour d'autres et pour moi; mais je prie Dieu, lorsque je sens que je m'engage dans ces prévoyances, de me renfermer dans mes limites; je me ramasse dans moi-même, et je trouve que je manque à faire plusieurs choses à quoi je suis obligé présentement, pour me dissiper en des pensées inutiles de l'avenir... Ce que je dis là, je le dis pour moi, et non pas pour cette personne qui a assurément plus de vertu et de méditation que moi; mais je lui représente mon défaut pour l'empêcher d'y tomber. On se corrige quelquefois mieux par la vue du mal, etc. »

On n'a rien tiré de la lettre VIIIe, mais la IXe et dernière est la source de deux grands morceaux, l'un sur les prédictions que fournit l'Écriture pour le temps présent, et l'autre sur le mérite des reliques des saints : « Le Saint-Esprit repose invisiblement dans les reliques de ceux qui sont mort, etc. »

Sans nous arrêter à signaler d'innombrables variantes que nous fournissent nos manuscrits, et qui changeraient la face du texte imprimé, il nous suffit d'avoir montré que voilà bien des pages étrangères aux Pensées, et que la critique la plus superficielle doit se faire un devoir de rétablir dans leur forme primitive, c'est-à-dire séparément et sous la forme de lettres intimes et confidentielles, écrites par Pascal à sa sœur et à la duchesse de Roannez, let-

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 151

tres qui, rapprochées de plusieurs autres encore inédites ¹, feraient paraître dans toute sa grandeur et aussi dans toute sa misère ce personnage extraordinaire, sublime mais sans mesure, rigoureux et conséquent jusqu'à la folie, ardent et extrême en tout, comme le dit la seule personne qui l'ait bien connu et qui ait osé le juger, une femme de son sang et de son ordre, Jacqueline Pascal, inférieure à sa sœur Gilberte comme femme, mais presque l'égale de son frère par la puissance de l'esprit et de la passion ².

Concluons : il est démontré qu'il faut ôter des Pensées proprement dites et publier à part :

1º De l'édition de Bossut, les trois premiers articles: De l'autorité en matière de philosophie; Réflexions sur la géométrie en général; De l'art de persuader, traités distincts, complets et achevés, et probablement écrits avant

^{&#}x27; Appendice, no 5.

² Voyez, dans le Recueil de pièces pour servir, etc., p. 262, une lettre de Jacqueline à sa sœur, où elle parle de l'humeur bouillante de leur frère. Partout elle le juge avec une indépendance qui n'ôte rien à la tendresse. Dans une autre lettre du même Recueil, p. 264, en faisant remarquer les progrès que Pascal faisait particulièrement en humilité, en soumission, en défiance, en mépris de soi-même, en désir d'être anéanti dans l'estime et dans la mémoire des hommes, elle ajoute ces mots significatifs: de telle sorte que je ne le connoissois plus. Gilberte, madame Périer, quoiqu'elle eut beaucoup d'instruc tion et d'esprit, et qu'elle fût belle, comme l'avait été Jacqueline, était naturellement douce et humble; elle ne jugeait pas son frère, elle s'était dévouée à son service. Il est à regretter que l'on n'ait pas encore rassemblé tout ce qui reste de ces deux personnes diversement distinguées. Leurs écrits et leurs lettres, réunies à quelques pages de leur père, composeraient un volume intéressant, qui serait une suite naturelle aux œuvres de Blaise Pascal, et feraient mieux connaître cette admirable famille que Richelieu avait devinée dès la première entrevue, et dont il avait dit qu'il en vou-

les Provinciales; l'article XII, sur la condition des grands, discours tenus au duc de Roannez et rédigés longtemps après par Nicole; l'article XI, sur Épictète et Montaigne, qui est une conversation entre Pascal et Sacy, rédigée par Fontaine; enfin un bon nombre de paragraphes d'autres articles, qui ne sont point de la main de Pascal, et qui sont des propos tenus par lui et recueillis ou par sa sœur Gilberte, ou par sa nièce Marguerite, ou par Port-Royal, ou par d'autres auteurs.

2º De l'édition même de Port-Royal, la Prière pour demander à Dieu le bon usage des maladies; les Pensées sur la mort, extraites d'une lettre à madame Périer sur la mort de leur père, ainsi que la plus grande partie des deux chapitres Sur les miracles et Pensées chrétiennes, débris de la correspondance de Pascal avec mademoiselle de Roannez.

Nous croyons donc avoir établi de la manière la plus irréfragable cette proposition, qu'un quart ou peut-être un tiers des Pensées, considérées aujourd'hui comme des fragments du grand ouvrage de Pascal, sont entièrement étrangères à cet ouvrage, à son plan et à son objet, ne se trouvent point dans le manuscrit autographe, et appartiennent à des époques différentes de sa vie; que plusieurs même n'ont jamais été écrites par lui, et ne sont que des échos souvent éloignés et toujours affaiblis de ouï-dire recueillis, souvent à un assez long intervalle, par des personnes très-diverses.

Nous allons maintenant nous renfermer dans les pensées, qui sont communes à nos deux éditions et au manuscrit autographe, et nous démontrerons avec une

lait faire quelque chose de grand.—Post-Scriptum de cette dernière édition: Nous avons en partie accompli notre propre vœu, dans Jacqueline Pascal.

PENSÉES QUI NE SONT PAS DANS LE MANUSCRIT. 153 égale évidence qu'ici, où tout est de la main de Pascal, le grand style de l'incomparable écrivain a été perpétuellement altéré et affaibli, sans que pourtant on soit parvenu à le faire disparaître; tant l'empreinte primitive était vive et inneffaçable!

DEUXIÈME PARTIE.

Des altérations de toute espèce qu'ont subies un très-grand nombre de Pensées.— Restitution de ces Pensées dans leur forme vraie.

L'édition de Port-Royal contient la plus grande partie des véritables *Pensées* de Pascal. Plus tard, le père Desmolets en publia un assez bon nombre qu'avait négligées Port-Royal. L'évêque de Montpellier mit au jour la plupart de celles qui se rapportent aux miracles. Condorcet en donna aussi quelques-unes d'un caractère différent. Bossut n'a guère fait autre chose que réunir et fondre ensemble tout ce que lui fournissaient Port-Royal, Desmolets, l'évêque de Montpellier et Condorcet. La part de ces deux derniers dans la publication successive des Pensées de Pascal est si peu de chose, qu'il est inutile de s'y arrêter. Les extraits du père Desmolets sont en général d'une fidélité irréprochable. Le vrai coupable est donc ici Port-Royal; en effet c'est Port-Royal qui le premier a mis la

main sur les Pensées de Pascal, et y a introduit une multitude d'altérations, grandes et petites, que Bossut a scrupuleusement reproduites, qui de Bossut ont passé dans toutes les éditions, et composent aujourd'hui le texte convenu de Pascal. Il n'y a pas un seul éditeur, pas un seul critique qui ait osé soupconner une main étrangère dans des pages consacrées par une admiration séculaire, et qui pourtant ne ressemblaient pas toujours aux Provinciales. Je l'ai déjà dit, et je le répète : le manuscrit autographe est exposé à tous les regards, à la Bibliothèque royale de Paris, et nul regard n'a daigné s'v arrêter; personne ne l'a consulté, et le texte donné par Port-Royal a traversé toutes les éditions sans exciter aucun autre sentiment que celui d'une vénération superstitieuse. C'est ici la première réclamation pour Pascal contre Port-Royal, pour l'original contre une copie infidèle.

Il faut d'abord faire bien connaître l'esprit qui a dirigé Port-Royal dans la première édition des Pensées.

La Préface de cette édition expose ainsi les différentes manières de publier les fragments laissés par Pascal, et celle qui fut préférée : « La première (manière) qui vint dans l'esprit, et celle qui était sans doute la plus facile, était de les faire imprimer tout de suite dans le même état où on les avait trouvées..... Une autre manière..... était d'y travailler auparavant, d'éclaireir les pensées obscures, d'achever celles qui étaient imparfaites, et, en prenant dans tous ces fragments le dessein de M. Pascal, de suppléer en quelque sorte l'ouvrage qu'il en voulait faire..... L'on s'y est arrêté assez longtemps, et l'on avait en effet commencé à y travailler. Mais enfin l'on s'est résolu de la rejeter aussi bien que la première..... L'on en a choisi une entre deux qui est celle que l'on a suivie dans ce Recueil. L'on a pris seulement,

parmi ce grand nombre de pensées, celles qui ont paru les plus claires et les plus achevées, et on les donne telles qu'on les a trouvées sans y rien ajouter ni changer, si ce n'est qu'au lieu qu'elles étaient sans suite, sans liaison et dispersées confusément de côté et d'autre, on les a mises dans quelque sorte d'ordre et réduit sous les mêmes titres celles qui étaient sur les mêmes sujets..... »

Nous ne pouvons guère qu'approuver cette troisième manière de publier les Pensées de Pascal, que Port-Royal déclare avoir préférée et suivie. Il ne reste plus qu'à savoir si elle a été fidèlement pratiquée, et si on n'est pas souvent revenu à la seconde manière à laquelle on s'était arrêté d'abord, d'après laquelle on avait commencé à travailler, et qui consistait à éclaireir et achever les pensées obscures et imparfaites et à suppléer Pascal. C'avait été l'avis du duc de Roannez, qui eut la principale part à cette édition. Il avait commencé à l'exécuter dans cet esprit et sur ce plan, et il ne s'était arrêté qu'à grand'poine sur le refus de M. et de M^{me} Périer. La troisième manière, dont parle la présace, n'est qu'une concession faite à M. et à Mme Périer, concession qui coûta beaucoup à celui qui la faisait, sans contenter entièrement ceux à qui elle était faite, et sur laquelle on disputa assez vivement de part et d'autre pendant l'année 1668. Voilà ce qu'établissent des documents authentiques, les uns déià publiés, les autres encore inédits.

La préface promettait de donner les Pensées telles qu'on les a trouvées « sans y rien ajouter ni changer. » Le Recueil de plusieurs pièces pour servir à l'histoire de Port-Royal confirme à la fois cette promesse et commence à la démentir un peu : il nous apprend que « M. et M^{me} l'érier eurent assez de peine à consentir aux retranchements et aux petites corrections qu'on se crut néces-

sairement obligé de faire à quelques Pensées (sans changer ni le sens ni les expressions de l'auteur) pour les mettre en état de paraître. » Mais, en yérité, si les corrections qu'on se croyait obligé de faire ne changeaient ni le sens ni les expressions de l'auteur, on ne comprend pas la résistance de M. et de madame Périer. Pour l'expliquer, il faut supposer qu'on leur avait proposé de véritables changements. En effet, une lettre d'Arnauld à M. Péier, du 20 novembre 1668 (OEuvres complètes, t. I, p. 842), découvre un peu plus les prétentions de Port-Royal; léjà le mot de changement est prononcé, il est vrai, avec le grands adoucissements. « Souffrez, Monsieur, que je ous dise qu'il ne faut pas être si dificile ni si religieux à aisser un ouvrage comme il est sorti des mains de l'aueur, quand on le veut exposer à la censure publique. On le saurait être trop exact quand on a affaire à des enneiis d'aussi méchante humeur que les nôtres. Il est bien lus à propos de prévenir les chicaneries par quelque pet changement qui ne fait qu'adoucir une expression, que e se réduire à la nécessité de faire des apologies. C'est la induite que nous avons tenue touchant les Considérations ar les dimanches et les fêtes de feu M. de Saint-Cyran... Les nis sont moins propres à faire ces sortes d'examens que les ersonnes indifférentes, parce que l'affection qu'ils ont pour n ouvrage les rend plus indulgents, sans qu'ils le pennt, et moins clairvoyants. Ainsi, Monsieur, il ne faut is vous étonner si, ayant laissé passer de certaines chos sans être choqués, nous trouvons maintenant qu'on les it changer, en y faisant plus d'attention après que d'aus les ont remarquées... » Arnauld prend pour exemple i fragment sur la justice, qu'il critique avec raison, et il nclut ainsi: « Pour vous parler franchement, je crois le cet endroit est insoutenable, et on vous supplie de

voir parmi les papiers de M. Pascal si on ne trouvera pas quelque chose qu'on puisse mettre à la place. »

Un autre document, qui jusqu'ici n'a pas vu le jour. nous fait mieux connaître ce qu'il faut entendre par les changements que demande Arnauld : en réalité ces changements n'étaient pas moins que des éclaircissements et des embellissements: ces mots se trouvent, et même répétés, dans deux lettres inédites que nous a laissées Marguerite Périer de ce comte de Brienne si célèbre par ses bizarreries, et qui, alors retiré à l'Oratoire, entretenait des relations intimes avec la famille et les amis de Pascal. Cos deux lettres sont adressées à madame Périer, et elles sont de la même époque que celle d'Arnauld: l'une est du 16 novembre 1668; l'autre du 7 décembre de la même année. La première nous montre M. de Roannez retranchant des morceaux dont Brienne et Etienne Périer cherchent à sauver quelque chose. « M. de Roannez est très-content : e: assurément on peut dire que lui et ses amis ont extrêmement travaillé..... Nous allons encore faire une revue. monsieur votre fils et moi, après laquelle il n'y aura plus rien à refaire, et je crois que notre dessein vous déplaira pas, ni à M. Périer, puisque nous faisons rien autre chose que de voir si l'on ne peut rien restituer des fragments que M. de Roannez a ôtés... >> 1.5 seconde lettre de Brienne va beaucoup plus loin. Tout répétant sans cesse, comme l'auteur de la préface, qu. rien n'a été changé ni au sens ni aux expressions de Pacal. Brienne avoue que ce qui a dirigé le travail de M. d Roannez et de ses amis n'est pas moins que la pre tention d'amener à la perfection des Provinciales les mi tériaux souvent informes que la mort avait arrachés, di ans avant le temps, à la main de Pascal. « Comme qu'on y a fait ne change en aucune façon le sens et l.

expressions de l'auteur, mais ne fait que les éclaireir et les embellir, et qu'il est certain que, s'il vivoit encore, il souscriroit sans difficulté à tous ces petits embellissements et éclaircissements qu'on a donnés à ses pensées, et qu'il les auroit mises lui-même en cet état s'il avoit vécu davantage, et s'il avoit eu le loisir de les repasser, puisqu'on n'y a rien mis que de nécessaire et qui ne vint naturellement à l'esprit à la première lecture qu'on fait de ces fragments, je ne vois pas que vous puissiez raisonnablement, et par un scrupule que vous me permettrez de dire qu'il seroit très-mal fondé, vous opposer à la gloire de celui que vous aimez. Les autres ouvrages que nous avons de ui nous disent assez qu'il n'auroit point laissé ses premières pensées en l'état où il les avoit écrites d'abord; et quand nous n'aurions que l'exemple de la XVIII lettre. pu'il a refaite jusqu'à treize fois, nous serions trop forts, it nous aurions droit de vous dire que l'auteur seroit paraitement d'accord avec ceux qui ont osé faire dans ses crits ces petites corrections, s'il étoit encore en état de ouvoir nous dire lui-même son avis. C'est, Madame, e qui a fait que je me suis rendu au sentiment de M. de loannez, de M. Arnauld, de M. Nicole, de M. Dubois, et le M. de la Chaise, qui tous conviennent d'une voix que es pensées de M. Pascal sont mieux qu'elles n'étoient... In ne blessera point la sincérité chrétienne, même la plus macte, en disant qu'on donne ces fragments tels qu'on sa trouvés et qu'ils sont sortis des mains de l'auteur, t le reste que vous dites si bien et d'une manière si gréable que vous m'entraîneriez à votre sentiment, pour eu que je visse que le monde fût capable d'entrer dans es soupcons que vous appréhendez..... Quand vous verez après cela la préface qu'on a faite..., vous ne vous ontenterez pas de donner les mains à ce qu'on a fait,

mais vous en aurez de la joie.... J'ai examiné, ajoute Brienne, qui, à ce qu'il paraît, s'était d'abord déclaré avec madame Périer contre toute altération du texte de Pascal. j'ai examiné les corrections avec un front aussi rechigné que vous auriez pu faire; j'étais aussi prévenu et aussi chagrin que vous contre ceux qui ont osé se rendre, de leur autorité privée et sans votre aveu, les correcteurs de M. Pascal; mais j'ai trouvé leurs changements et leurs embellissements si raisonnables que mon chagrin a bientôt été dissipé, et que j'ai été forcé, malgré que j'en eusse, à changer ma malignité en reconnoissance et en estime pour ces mêmes personnes, que j'ai reconnu n'avoir eu que la gloire de monsieur votre frère en vue en tout ce qu'ils ont fait. J'espère que M. Périer et vous en jugerez tout comme moi, et ne voudrez plus après qu'on retarde l'impression du plus bel ouvrage qui fut jamais.... Si j'avois cru M. de Roannez et tous vos amis, c'est-à-dire M. Arnauld et M. Nicole, qui n'ont qu'un même sentiment sur cette affaire, quoique ces derniers craignent plus que M. de Roannez de rien faire qui vous puisse déplaire, parce que peut-être ils ne sont pas aussi assurés que M. de Roannez dit qu'il l'est que vous trouverez bon tout ce qu'il fera ; si, dis-je, je les avois crus, les Pensées de M. Pascal seroient bien avancées d'imprimer...»

Un passage de cette lettre nous apprend que madame Périer regardait le travail de M. de Roannez comme un grand commentaire; et certainement l'opiniâtreté avec laquelle Etienne Périer, suivant cette même lettre, résiste, au nom de la famille, aux amis de Pascal, prouve qu'il ne s'agissait pas seulement de retrancher les pensées trop imparfaites et de mettre les autres en quelque sorte d'ordre, comme dit la préface: « Je dois vous dire, écrit Brienne en post-scriptum, que monsieur votre fils est

bien aise de se voir au bout de ses sollicitations auprès de moi et de vos autres amis, et de n'être plus obligé à nous tenir tête avec l'opiniâtreté qu'il faisoit, et dont nous ne pénétrions pas bien les raisons; car la force de la vérité l'obligeoit à se rendre, et cependant il ne se rendoit pas et revenoit toujours à la charge; et la chose alloit quelquefois si loin que nous ne le regardions plus comme un Normand, mais encore comme le plus opiniâtre Auvergnat qui fut jamais.»

M. et M^{mo} Périer cédèrent à l'avis de leurs amis par déférence plus que par conviction; et on voit, par la lettre que nous avons citée du bénédictin Touttée à l'abbé Périer, que celui-ci était si peu satisfait qu'en 1711, après la mort de ces Messieurs, il songeait à publier les fragments qu'ils avaient supprimés, ainsi que d'autres morceaux trouvés parmi les papiers de Pascal ¹.

La lettre d'Arnauld annonce, et justifie peut-être, des adoucissements, des suppressions même; mais elle n'explique point le retranchement de tant de beaux passages que le père Desmolets a depuis imprimés; elle n'explique point surtout les malheureuses corrections de style que nous aurons à signaler tout à l'heure. Il est impossible de les imputer à des hommes tels qu'Arnauld et Nicole. C'est qu'ils n'eurent pas une part aussi grande qu'on le croit au travail de la première édition, et que le véritable auteur de cette édition fut le duc de Roannez. Dans les deux lettres de Brienne, le duc de Roannez est toujours sur le premier plan; il veut suppléer Pascal; dans son zèle aveugle et impatient il est d'avis de passer outre à toutes les

^{&#}x27;Étienne Périer est le fils aîné de M. et M. Périer, neveu et élève de Pascal; il mourut en 1680; l'abbé Périer est le frère du précédent, mort bien plus tard, chanoine de la cathédrale de Clermont, en 1713, Voyez l'Appendice, n° 1.

observations de M. et Mme Périer. Lui seul avait pu communiquer les lettres écrites par Pascal à sa sœur. Mile de Roannez: et c'est lui vraisemblablement qui en a tiré tant d'admirables pensées qu'il a gâtées en v touchant, comme nous l'avons vu dans la première partie de ce rapport. La tradițion constante de Port-Royal lui attribue le principal rôle dans toute cette affaire. Le Recueil d'Utrecht dit positivement (p. 354): « M. de Roannez eut le plus de part à ce travail, mais il fut secondé par MM. Arnauld, Nicole, de Tréville. Dubois, de la Chaise et Périer l'aîné. » Ces différents noms se retrouvent avec plusieurs autres dans une lettre inédite écrite par MM. Louis et Blaise Périer à leur mère M^{mo} Périer, pour la consulter sur la liste des personnes auxquelles il conviendrait de faire présent d'un ou de plusieurs exemplaires des Pensées, selon la part plus ou moins grande qu'elles avaient prise à leur publication 1. Cette même lettre nous apprend qu'Arnauld était toujours fort occupé, et qu'il n'a pas le loisir d'examiner une nouvelle

' Fonds de l'Oratoire, 160, nº 17, 6° cahier; Mémoires de Marguerite Périer, p. 192. a... Nous avons parlé à M. Guelphe sur les présents que nous devons faire des Pensées : il nous a dit qu'on n'en donne guère qu'aux amis particuliers. Nous luy avons demandé s'il en falloit donner plusieurs : il nous a dit que, pour M. Arnauld, nous luy en pouvions donner deux ou trois. Voici la liste que nous avions faite de ceux qui nous sont venus dans l'esprit, dont vous retrancherez ou ajouterez ceux que vous jugerez à propos: MM. Arnauld, Guelphe, de Roannès, de la Chaise, de Treville (qui assista à l'examen qui se fit des Pensées avec MM. de la Chaise et Dubois, et qui y donna de bons avis); MM. Dubois, Nicole, des Billettes, et M. le curé (de Saint-Jacques-du-Hautpas), le P. Mairbranche, le P. d'Urfé, le P. Blot, le P. Dugué, frère de celui que nous avons vu à Clermont, avec qui nous avons fait grande liaison le P. Dubois, le P. Martin, le P. Quesnel, qui est aussi fort de nu amis; MM. Toisnard et Mesnard, le P. de l'Age, MM. Touret et de Caumartin, madame de Saint-Loup. Nous ne savons s'il en fau difficulté qui s'élevait. Il est très-probable qu'Arnauld et Nicole donnèrent seulement leur avis sur des points dui importaient à la foi ou à l'intérêt du parti, et qu'ils remirent tout le reste au duc de Roannez, qui n'avait rien à faire et dont le zèle pour la mémoire de Pascal leur était connu. Nous avons vu que Brienne lui-même avait eu ici quelque influence. Brienne était un homme d'esprit. à moitié fou : le duc de Roannez, ardent et borné : tous les autres, des hommes judicieux, mais médiocres, à l'exception de Nicole et d'Arnauld, dont le premier joignait à un sens exquis un goût et une délicatesse peu commune, et le second avait de la grandeur dans l'esprit comme dans le caractère; tous deux distraits par une foule d'autres travaux et par les querelles où s'est consumée leur vie. Voilà donc les hommes auxquels a été livré le manuscrit de Pascal, et qui souvent ont osé substituer leur main à la sienne!

Il faut tenir compte aussi des circonstances au milieu lesquelles parut la première édition. Louis XIV et le pape avaient voulu terminer tous les différends des jésuites et des jansénistes et les troubles de l'Eglise par la paix célèbre appelée la paix de Clément IX. Port-Royal avait le plus

donner à P.-R. des Champs : si cela étoit, ce seroit à MM. de Sacy, le Sainte-Marthe et de Tillemont.

[«] Nous avons parlé à M. Arnauld de la Pensée de Montaigne, en uy montrant les endroits de Montaigne qui ont rapport à cela. Voicy comme il l'a corrigée: Montaigne n'a pas tort quand il dit que la coutume doit être suivie dès là qu'elle est coutume, etc., pourvu qu'on n'étende pas cela à des choses qui seroient contraires au droit naturel ou divin. Il est vray, etc.

[«] Comme M. Arnauld est toujours fort occupé et qu'il n'a pas et le loisir de beaucoup examiner cela, si mon frère pouvoit se sonner la peine d'y penser un peu, il y auroit encore assez de emps pour recevoir la réponse avant qu'on imprime. »

grand intérêt à ne point réveiller des querelles mal assoupies. Or, Pascal avait écrit au plus fort de ces querelles, et on sait que son ardeur et sa conséquence inflexible avaient laissé bien loin derrière lui le zèle plus timide ou plus éclairé de ses amis. Ce qui n'avait été qu'une défense intrépide en 1660 ou 1662 pouvait paraître une attaque inutile et dangereuse en 1670. Port-Royal avait à gardér des ménagements infinis. On le voit au soin avec lequel on recueillit, en faveur des Pensées, des approbations de plusieurs évêques et de docteurs en théologie¹; et encore, après tant de précautions, de retranchements, de corrections, le livre, au moment de paraître, est en grand péril d'échouer, et l'archevêque de Paris tente d'en prévenir la publication ².

Il est pourtant difficile d'absoudre entièrement les amis de Pascal du reproche d'une excessive prudence. Car même en 1677³, ils empêchèrent M^{me} Périer d'imprimer

^{&#}x27;Voyez les approbations en tête de l'édition de Port-Royal et les lettres citées par le Recueil, p. 361.

[•] Recueil, etc. p. 356. « M. Péréfixe fit quelque avance pour en arrêter le débit. »

^{*}Voici ce que je trouve dans une lettre inédite de MM. Louis et Blaise Périer à leur mère, du 8 mars 1677 : « Il y avoit déjà quelque temps que nous avions parlé de la vie à ces Messieurs (Roannès, Arnauld, Nicole et Dubois), mais à chacun d'eux séparément : ils ne nous avoient donné aucune réponse positive là-dessus, mais nous avoient témoigné que c'étoit une chose de grande conséquence et à laquelle il falloit beaucoup penser. Depuis ce temps-là, s'étant trouvés tous ensemble chez M. Dubois, ils examinèrent fort cette affaire, et conclurent à ne point imprimer, pour plusieurs raisons que MM. de Roannez et Nicole nous ont rapportées.... Ils considèrent comme une chose fâcheuse d'imprimer une Vie en ce temps-ci, qu'elles sont devenues si communes que l'on les regarde avec assez d'indifférence, parce que l'on s'imagine dans le monde que les parents ne les publient que par une espèce d'ambition ou de

à vie de son frère, cette vie écrite d'une manière si naive si touchante, et qui nous a conservé tant de précieux tails et aussi tant de belles paroles de Pascal. Ils craitaient qu'elle ne réveillât les ombrages de l'autorité à l'adroit du jansénisme, et il ne semble pas qu'ils aient tat le mérite et l'intérêt de ce récit.

Ioutes les infidélités que promettent une prudence passée aussi loin, des circonstances aussi difficiles, une idrange manière de comprendre les devoirs d'éditeur, ils mains aussi inhabiles, une comparaison attentive hédition de Port-Royal et du manuscrit autographe de bal va les faire paraître.

Lis soyons juste avant tout, et hâtons-nous de reconeque, parmi tant de corrections, il en est plusieurs, List petit nombre, que le bon sens suggérait et qu'il y re de la superstition à s'interdire, même envers un rage auguel Pascal aurait mis la dernière main, à plus raison envers des notes souvent très-imparfaites. sommes loin de blâmer Port-Royal d'avoir ôté une ra de fait insignifiante ou éclairci une expression ze. Il fallait bien aussi terminer une phrase inter-Nous admettons même qu'on a pu donner basicis à une note informe le tour et le caractère b rensée achevée. Ce que nous blâmons, ce sont les ements inutiles dont l'unique motif est un caprice Et que rien ne saurait justifier; ce sont les correcmi altèrent le style du grand écrivain, et sous pré-: l'éclaircir, l'énervent, l'allongent, l'allanguissent

cuin ils disent que cette Vie, en l'état qu'on la donneroit, culroit pas à l'idée qu'on s'en formeroit d'abord, etc.... raisons les ont déterminés à croire qu'il n'est pas à propos comer présentement.... (Mémoires de mademoiselle Périer,

pour ainsi dire; ce sont surtout les corrections qui bouleversent l'ordre de ses idées, séparent ce qui était uni, unissent ce qui était séparé, développent ce qui était abrégé, abrégent ce qui était développé; encore bien plus ces corrections meurtrières qui défigurent sa pensée, masquent son âme et mettent le duc de Roannez ou Arnauld lui-même à la place de Pascal.

Nous allons parcourir successivement ces diverses catégories d'altérations, ces divers chefs d'accusation contre Port-Royal, et les établir par un certain nombre d'exemples choisis entre mille que nous aurions pu citer, si nous n'eussions craint de lasser la patience de l'Académie

Commençons par relever les corrections nécessaires.

Pascal laisse tomber de sa plume (Msc. p. 485) ce lignes qu'il ne termine pas : « Jésus-Christ que les deut testaments regardent, l'ancien comme son attente, le nouveau comme son modèle, tous deux comme leur centre. » Port-Royal était condamné ou à effacer ces lignes qui sont belles quoique suspendues, ou à en faire le phrase suivante : « Les deux testaments regardent Jésus Christ, l'ancien comme son attente, etc..... » (P.-Reh. XIV. Bossut. 2° part. X, 5.). Il y a cent exemples de pareilles corrections, si on peut donner ce nom à ces léger changements, qui étaient indispensables.

Autre exemple à peu près du même genre :

Il y a dans le manuscrit de Pascal (Msc. p. 265): « Ne pas un abaissement qui nous rende incapable de bien ni une sainteté exempte de mal. » Port-Royal: « On trouve pas dans la religion chrétienne un abaiss ment, etc... » (P.-R. III. B. 2° part. v, 3.)

Pascal, qui hait les mots d'enflure, a écrit cette no concise, mais très-claire en elle-même (Msc. p. 213) Masquer toute la nature et la déguiser; plus de roi.

pape, d'évêque, mais auguste monarque, etc.; point de Paris, capitale du royaume. » Port-Royal a mis: « Il y en a qui masquent toute la nature. Il n'y a point de roi parmi eux, mais un auguste monarque; point de Paris, mais une capitale du royaume. » (P.-R. ch. xxxi. B. 1^{re} part. x, 20.)

Voici maintenant de légères erreurs de Pascal, que Port-Royal a bien fait de nous épargner. Pascal avait dit : « Dieu fit ses promesses à Abraham; et lorsque Sem vivait encore, Dieu envoya Moise. » Port-Royal corrige l'anachronisme de cette dernière phrase en la supprimant. (P:-R. II. B., 2° part. IV, 5.)

Pascal (Msc. p. 283): « Il n'y en a point (d'états) qui aient duré mille ans. » Port-Royal: α ll n'y en a point qui aient duré quinze cents ans. (P.-R. ch. II. B. 2° part. IV, 6.)

Pascal (Msc. p. 21): « César était trop vieux, ce me semble, pour aller s'amuser à conquérir le monde. Cet amusement était bon à Auguste ou à Alexandre. C'étaient des jeunes gens qu'il est difficile d'arrêter. Mais César devait être plus mûr. » Port-Royal raye Auguste et ne laisse qu'Alexandre : « Cet amusement était bon à Alexandre; c'était un jeune homme qu'il était difficile d'arrêter...» (P.-R. ch. XXXI. B. 1^{re} partie, IX, 47.)

Ailleurs Port-Royal trouvant dans une phrase un trait personnel, une allusion à peine intelligible, l'efface avec raison. Pascal: « Le moi est haïssable. » Puis s'adressant à une personne, dont le nom est difficile à lire dans l'autographe et qui dans les copies est Marton ou Miton 1,

^{&#}x27;Dans un autre endroit du manuscrit, nous trouvons encore, mais d'une autre main que celle de Pascal (p. 440) : « Marton voit bien que la nature est corrompue et que les hommes sont contraires

Pascal ajoute (Msc. p. 75): « Vous le couvrez, vous ne l'ôlez pas pour cela : vous êtes donc toujours haïssable. » Port-Royal: « Le moi est haïssable : ainsi ceux qui ne l'ôtent pas et qui se contentent seulement de le couvrir, sont toujours haïssables. » (P.-R. XXIX. B. 1^{ro} part. IX, 23.)

Telles sont à peu près les corrections qui, à la rigueur, peuvent être admises : toutes les autres sont inutiles ou viciouses.

Quant aux corrections inutiles, et qui, par cela seul, sont déjà blâmables, on pourrait en multiplier les citations jusqu'à l'infini.

Pourquoi, lorsque Pascal prend un exemple et que cet exemple et clair est sensible, le changer arbitrairement? Pascal (Msc. p. 197): « Toutes les fois que deux hommes voient un corps changer de place, il expriment tous deux la vue de ce même objet par les mêmes mots, en disant l'un et l'autre qu'il s'est mu... » Port-Royal: « Toutes les fois que deux hommes voient par exemple de la neige, ils expriment tous deux la vue de ce même objet, en disant l'un et autre qu'elle est blanche..... » (P.-R. XXXI. B. 1^{re} part. XI, 21.)

Tout le monde sait par cœur cette belle pensée sur Cromwell qui s'en allait ravager toute la chrétienté, sans un petit grain de sable qui se mit dans son urêtre. « Ce petit gravier, dit le manuscrit de Pascal (Msc. p. 229), co petit gravier s'étant mis là, il est mort, sa famille abaissée et le roi rétabli. » On n'avait guère besoin de la correction de Port-Royal : « Ce petit gravier, qui n'était rien ailleurs. mis en cet endroit, le voilà mort..... » (P.-R. XXIV. B. 1^{re} part. VI, 2.)

à l'honnéteté; mais il ne sait pas pourquoi ils ne peuvent voler plus haut. » Sur Miton, voyez plus bas l'Appendice, no 7: Discours de Pascal sur l'amour.

Pascal: « Toutes les autres religions ne l'ont pu : voyons ce que fera la sagesse de Dieu (Msc. p. 317.) » Qu'y a-t-il de préférable dans cette leçon de Port-Reyal? P.-R. ch. HI. B. 2° part. V, I.) « Voyons ce que nous dit sur tout cela la sagesse de Dieu, qui nous parle dans le religion chrétienne. »

Pascal (Msc. p. 199) : « Depuis deux milie ans, aucun paien n'avait adoré le Dieu des Juiss. » Port-Royal : Depuis deux mille ans le Dieu des Juiss était demeuré inconnu parmi la foule des nations paiennes. » (P.-R. xv. B. 2° part. XI, 2.)

Pascal ¹: « C'est une chose monstrueuse de voir dans un même cœur et en même temps cette sensibilité pour les moindres choses et cette étrange insensibilité pour les plus grandes. » Port-Royal : « Cette étrange insensibilité pour les choses les plus terribles dans un cœur » sensible aux plus légères est une chose monstrueuse. » (P.-R. ch. I. B. 2° part. XII.)

Pascal (Msc. p. 57): J.-C. est venu aveugler ceux qui voient clair et donner la vue aux aveugles. » Pourquoi Port-Royal a-t-il corrigé ainsi? « J.-C. est venu afin que ceux qui ne voyaient pas vissent, et que ceux qui voyaient devinssent aveugles. » (P.-R. XVIII. B. 2° part. XIII, 7.)

Pascal (Msc. p. 235): « Il y en a de faux et de vrais des miracles); il faut une marque, etc... » Port-Royal: « Il y a des miracles qui sont des preuves certaines de la cérité. Il faut une marque, etc... » (P.-R. ch. xxvII. B. 2° part. XVI, 2.)

Pascal (Msc. p. 61) : « Ainsi non-seulement le zèle de ceux qui le cherchent prouve Dieu, mais l'aveuglement

^{&#}x27; D'après les deux copies; car je n'ai pas trouvé ce passage dans le manuscrit.

de ceux qui ne le cherchent pas. » Port-Royal : « Ainsi non-seulement le zèle de ceux qui cherchent Dieu prouve la véritable religion; mais aussi l'aveuglement de ceux qui ne le cherchent pas, et qui vivent dans cette horrible négligence. » (P.-R. I. B. 2° part. XII.)

Pascal (Msc. p. 139): « Quand je me suis quelquesois mis à considérer les diverses agitations des hommes, les périls et les peines où ils s'exposent à la cour, à la guerre, d'où naissent tant de querelles, etc..... » Port-Royal: « ... à la cour, à la guerre et dans la poursuite de leurs prétentions ambitieuses, d'où naissent, etc... » (P.-R. ch. XXVI. B. 1^{re} part. VII.)

Pascal (Msc. p. 169): « Deux excès: exclure la raison, n'admettre que la raison. » Port-Royal: « Ce sont deux excès également dangereux d'exclure la raison, de n'admettre que la raison. » (P.-R. v. B. 2° part. VI, 3.)

Voici maintenant de prétendues corrections incontestablement défectueuses. L'ordre que nous suivrons est celui des altérations plus ou moins graves que ces corrections malheureuses ont fait subir au style de Pascal. Nous commencerons par celles qui tombent sur des expressions, sur des tours, sur des phrases isolées.

Pascal (Msc. p. 199): « Les enfants quittent la maison délicate de leurs pères pour aller dans l'austérité d'un désert. » Port-Royal ôte ce qu'il y a de distingué dans ce langage pour dire avec une simplicité vulgaire : « Les enfants abondonnent la maison de leurs pères pour aller vivre dans les déserts. » (P.-R. xv. B. 2° part. x1, 2.)

Où Pascal met le mot propre, Port-Royal substitue souvent une périphrase. Pascal (Msc. p. 359): « De là vient que presque tous les philosophes confondent les idées de choses et parlent des choses corporelles spirituellement

des spirituelles corporellement. » Port-Royal: « C'est cette composition d'esprit et de corps qui fait que presque tous les philosophes ont confondu les idées des choses et attribué aux corps ce qui n'appartient qu'aux esprits, et aux esprits ce qui n'appartient qu'aux corps. » (P.-R. XXXI. B. 1º° part. VI, 26.)

Pascal emploie toujours l'expression la plus juste qui se trouve ordinairement la plus frappante. Le plus petit changement apporté à une expression vraie la gâte. Pascal [Msc. p. 261): « Le nœud de notre condition prend ses replis et ses tours dans cet abîme... » Port-Royal: « ... prend ses retours et ses plis dans cet [abîme... » (P.-R. III. B. 2° part. v, 4.) Mais si on dit fort bien les replis et les tours d'un nœud, qu'est-ce que les plis d'un nœud et surtout ses retours? Il n'y a là que quelques lettres de changées; mais la vérité de l'expresion a disparu et avec elle toute la vivacité de l'image.

Il ne faut pas fuir les termes familiers; presque toujours ils expriment plus nettement ce qu'on veut dire, et quelquefois dans un morceau sérieux un terme familier, rulgaire même, bien placé, ajoute à l'effet.

Pascal (Msc. p. 217): « Il est si vain et si léger l'homme) qu'étant plein de mille causes essentielles l'ennui, la moindre chose, comme un billard ou une balle qu'il pousse, suffisent pour le divertir 1. » Port-Royal: «... La moindre bagatelle suffit pour le divertir. » P.-R. XXVI. B. 1° part. VII, I.)

Pascal: « Si on y songe trop, on s'entête et on s'en

^{&#}x27;Cette Pensée est une de celles qui, dans le manuscrit, ne sont sécrites par Pascal lui-même; mais elle est corrigée de sa main. ly avait d'abord : comme un chien, une balle, un lièvre, suffient.... Lui-même a substitué : comme un billard et une balle u'il pousse, suffisent....

coiffe. (Msc. p. 355.) » Port-Royal: « Si on y songe trop, on s'entête et on ne peut trouver la vérité. » (P.-R. ch. xxv. B. 1^{re} part. VI, 2.)

Pascal (Msc. p. 133): « Un homme dans un cachot, ne sachant si son arrêt est donné, n'ayant plus qu'une heure pour l'apprendre, cette heure suffisant, s'il sait qu'il est donné, pour le faire révoquer, il est contre nature qu'il emploie cette heure-là, non à s'informer si l'arrêt est donné, mais à jouer au piquet. » Port-Royal: « Mais à jouer et à se divertir. » (P.-R. I. B. 2° part. II.)

Pascal (Msc. p. 133): « Ce n'est pas l'amusement seul qu'il cherche; un amusement languissant l'ennuiera; il faut qu'il s'y échauffe, qu'il se pique lui-même, qu'il se forme un sujet de passion et qu'il excite sur cela son désir, sa colère, sa crainte pour l'objet qu'il s'est formé, comme les enfants qui s'effraient du visage qu'ils ont barbouillé. » Port-Royal: « Qu'il se forme un objet de passion qui excite son désir, sa crainte, son espérance. » (P.-R. ch. XXVII. B. 1^{re} part. VII, 3.)

Port-Royal (chap. XXXI): « On ne s'imagine d'ordinaire Platon et Aristote qu'avec de grandes robes et comme des personnages toujours graves et sérieux. » Pascal (Msc. p. 137): « On ne s'imagine Platon et Aristote qu'avec de grandes robes de pédants. »

Pascal nous peint le petit nombre des inventeurs n'obtenant point du très-grand nombre qui n'invente pas la gloire qu'ils méritent et qu'ils cherchent par leurs inventions. S'obstinent-ils, traitent-ils avec mépris ceux qui n'inventent pas? « Les autres, dit Pascal (Msc. p. 441, leur donneroient des noms ridicules, leur donneroient des coups de bâton. Qu'on ne se pique donc pas... » Port-Royal (ch. XXXI. B. 1^{re} part. VIII, 20) : « Tout ce qu'ils q

gagnent, c'est qu'on leur donne des noms ridicules et qu'on les traite de visionnaires. Il faut donc bien se garder de se piquer de cet avantage, etc... »

Pascal (Msc. p. 231.): « Les dévots qui ont plus de zéle que de science. » P.-R. ch. XXIX, § 2. B. 1^{re} part. VIII, 3): « Certains zélés qui n'ont pas grande connoissance. »

Comme Port-Royal a peur du mot de dévots, à plus forte raison craint-il de toucher aux prédicateurs et de les montrer même une seule fois et par hasard la voix enrouée, mal rasés et barbouillés : à ce prédicateur Port-Royal substitue un avocat.

Port-Royal (ch. XXV. B. 1re part. VI, II): « Ne diriezvous pas que ce magistrat, dont la vieillesse vénérable impose le respect à tout un peuple, se gouverne par une raison pure et sublime, et qu'il juge des choses par luimême, sans s'arrêter aux vaines circonstances qui ne blessent que l'imagination des faibles? Voyez-le entrer dans la place où il doit rendre la justice. Le voilà prêt à ouir avec une gravité exemplaire. Si l'avocat vient à paroître et que la nature lui ait donné une voix enrouée et un tour de visage bizarre, et que son barbier l'ait mal rasé, et si le hasard l'a encore barbouillé, je parie la perte de la gravité du magistrat. » Pascal (Msc. p. 362) : « Voyez-le entrer dans un sermon où il apporte un zle tout dévot, renforçant la solidité de la raison par l'ardeur de la charité : le voilà prêt à l'ouir avec un respect exemplaire. Que si le prédicateur vient à paroître, et que la nature lui ait donné une voix enrouée et un tour de visage bizarre, que son barbier l'ait mal rasé, et si le hasard l'a barbouillé de surcroît, quelque grande vérité qu'il unnonce, je parie la perte de la gravité de notre sénateur. »

Il semble que Port-Royal prenne à tâche d'amortir la vivacité naturelle du style de Pascal. Pascal ne peut écrire quelques lignes sans s'animer et éclater bientôt en tours énergiques; il se met lui-même en scène. Port-Royal retourne contre lui sa maxime qu'il ne faut pas parler de soi-même; il efface la personnalité de Pascal, et ramène son langage incisif et animé à la manière de parler de tout le monde. Voici quelques exemples de cette métamorphose que Port-Royal fait subir à Pascal:

Pascal (Msc. p. 133): « Tel homme passe sa vie sans ennui en jouant tous les jours peu de chose. Donnez-lui tous les matins l'argent qu'il peut gagner chaque jour, à la charge qu'il ne joue point, vous le rendrez malheureux. » Port-Royal: « Tel homme passe sa vie sans ennui en jouant tous les jours peu de chose, qu'on rendrau malheureux en lui donnant tous les matins l'argent qu'il peut gagner chaque jour, à la condition de ne pas jouer. » (P.-R. XXV. B. 1^{re} partie. VII, 3.)

Pascal (Msc. p. 322): « Si vous l'avez bien sincère (la vue de notre bassesse), suivez-la aussi loin que moi, et reconnoissez, etc. » Port-Royal: « S'ils (les hommes l'ont bien sincère, qu'ils la suivent, etc. » (P.-R. IV, p. 45. B. 2° part. V, 12.)

Pascal (Msc. p. 45); « Qu'ont-ils donc à dire contre la résurrection et contre l'enfantement de la Vierge? » Port-Royal: « Je ne vois pas qu'il y ait plus de difficulté de croire la résurrection des corps et l'enfantement de la Vierge. » (P.-R. XXVIII. B. 2° part. XXII, 22.)

Pascal (Msc. p. 33) : « Qu'ils se consolent (ceux qui cherchent Dieu de tout leur cœur), je leur annonce une heureuse nouvelle : Il y a un libérateur pour eux..... je leur montrerai qu'il y a un Dieu pour eux.....

Je leur ferai voir qu'un Messie a été promis. » Port-Royal : « Qu'ils se consolent; il y a un libérateur pour eux; il y a un Dieu pour eux; un Messie a été promis. » (P.-R. XIII. B. 2° part. IX, 17.)

Pascal (Msc. p. 244): « Il est injuste qu'on s'attache à moi, quoiqu'on le fasse avec plaisir et volontairement; je tromperois ceux en qui je ferois naître ce désir, car je ne suis la fin de personne, et n'ai de quoi le satisfaire. Ne suis-je pas prêt à mourir, et ainsi l'objet de leur attachement mourra donc l » Pascal avait pris cette pensée pour la règle de sa vie intérieure; et pour l'avoir toujours présente, il l'avait écrite de sa main sur un petit papier séparé, comme nous l'apprend Mme Périer, qui, dans la vie de son frère, cite ce morceau sans y rien changer. Port-Royal n'a pas fait comme Mme Périer; il a ôté le ton personnel qui est sublime ici; il a éteint dans les froideurs de l'abstraction l'ardente mélancolie de ce passage, qui semble avoir été écrit au désert par la plume brûlante de saint Jérôme, ou par l'auteur de l'Imitation dans sa cellule. Port-Royal: « Il est injuste qu'on s'attache à nous, quoiqu'on le fasse avec plaisir et volontairement; nous tromperons ceux à qui nous en ferons naître le désir; car nous ne sommes la fin de personne, et nous n'avons pas de quoi les satisfaire. Ne sommes-nous pas prêts à mourir, et ainsi l'objet de leur attachement mourroit » (P.-R. XVIII. B. 2º part. XVII, 49.)

Passons à des altérations plus graves encore, celles qui dégradent bien davantage le style de Pascal, soit par substitution, soit par addition, soit par abréviation.

Pascal (Msc. p. 79): « La seule chose qui nous console de nos misères est le divertissement, et c'est la plus grande de nos misères. » — Port-Royal: « Les divertissements ne nous consolent de nos misères qu'en nous cau-

sant une misère plus réelle et plus effective. » (P.-R. XXVI. B. 1^{re} part. VII, 3.)

Pascal ¹: « La plus grande bassesse de l'homme est la recherche de la gloire, et c'est cela qui est la plus grande marque de son excellence. » — Port-Royal : « Si, d'un côté, cette fausse gloire que les hommes recherchent est une grande marque de leur misère, c'en est une aussi de leur excellence. » (P.-R. XXII. B. 1^{re} part. IV, 5.)

Pascal (Msc. p. 83): « Si on considère son ouvrage incontinent après l'avoir fait, on en est encore tout prévenu; si trop longtemps après, on n'y entre plus. Ainsi les tableaux vus de trop loin ou de trop près; et il n'y a qu'un point indivisible qui soit le véritable lieu; les autres sont trop près, etc. » — P.-R.: «..... Il n'y a qu'un point indivisible qui soit le véritable lieu de voir les tableaux; les autres....» (P.-R. xxv. B. 1^{re} p. vi, 2.) Qu'est-ce que le lieu de voir les tableaux?

Pascal (Msc. p. 210): « De là vient que le plaisir de la solitude est une chose incompréhensible. » Port-Royal: « De là vient qu'il y a si peu de personnes qui soient capables de souffrir la solitude. » (P.-R. XXVI. B. 1^{re} part. VII, I.)

Pascal (Msc. 210): « Voilà tout ce que les hommes ont pu inventer pour se rendre heureux. Et ceux qui font sur cela les philosophes et qui croient que le monde est bien peu raisonnable de passer tout le jour à courir après un lièvre qu'ils ne voudroient pas avoir acheté, ne connoissent guère notre nature. Ce lièvre ne nous garantiroit pas de la vue de la mort et des misères, mais la chasse nous en garantit; et ainsi, etc... » Port-Royal change, transpose, bouleverse toute cette phrase: « Voilà tout ce que les

^{&#}x27; D'après les deux copies.

hommes ont pu inventer pour se rendre heureux. Et ceux qui s'amusent simplement à montrer la vanité et la bassesse des divertissements des hommes connoissent bien, à la vérité, une partie de nos misères; car c'en est une bien grande que de pouvoir prendre plaisir à des choses si basses et si méprisables; mais ils n'en connoissent pas le fond, qui leur rend ces misères mêmes nécessaires, tant qu'ils ne sont pas guéris de cette misère intérieure et naturelle qui consiste à ne pouvoir souffrir la vue de soiméme. Ce lièvre qu'ils auroient acheté ne les garantiroit pas de cette vue; mais la chasse les en garantit. Ainsi, etc...» (P.-R l. l. B. l. l.)

Voici une pensée où, dans Port-Royal même, l'énergie du langage semble avoir atteint sa dernière limite, et que pourtant Pascal avait écrite plus vive et plus énergique encore:

Port-Royal (ch. XXXI. Boss. 1^{re} part. VI, 26): « Au lieu de recevoir les idées des choses en nous, nous teignons des qualités de notre être composé toutes les choses simples que nous contemplons. » Pascal (Msc. p. 360): « ... nous les teignons de nos qualités, et empreignons de notre être composé toutes les choses simples que nous contemplons. »

Exemples d'additions oiseuses ou tout à fait vicieuses :

Pascal (Msc. p. 451): « Il faut que les habiles soumettent leur esprit à la lettre. » Pourquoi ajouter à Pascal et lui faire dire avec Port-Royal? « Il faut... que les habiles soumettent leur esprit à la lettre, en pratiquant ce qu'il y a d'extérieur. (P.-R. II. B. 2° part. IV, 3.)

Pascal (Msc. p. 1): « En voyant l'aveuglement et la misère de l'homme, et regardant tout l'univers muet, etc....» Port-Royal introduit entre ces deux membres de phrase cette addition: « En voyant l'aveuglement et la misère de l'homme, et ces contrariétés étonnantes qui se découvrent dans sa nature, et regardant tout l'univers muet.... » (P.-R. VIII. B. 2° part. VII, 1.)

Pascal (Msc. p. 21): « Nous ne vivons jamais, nous espérons de vivre, et nous disposant toujours à être heureux, il est inévitable que nous ne le serons jamais. » Port-Royal: « ... il est indubitable que nous ne le serons jamais, si nous n'aspirons à une autre béatitude que celle dont on peut jouir en cette vie. » (P.-R. XXIV. B. 1^{re} part. VI, 5.)

Pascal (Msc. p. 10): « Le conseil qu'on donnoit à Pyrrhus de prendre le repos qu'il alloit chercher par tant de fatigues, recevoit bien des difficultés.» Port-Royal: « C'est pourquoi, lorsque Cynéas disoit à Pyrrhus, qui se proposoit de jouir du repos avec ses amis après avoir conquis une grande partie du monde, qu'il feroit mieux d'avancer lui-même son bonheur en jouissant dès lors de ce repos sans l'aller chercher par tant de fatigues, il lui donnoit un conseil qui recevoit de grandes difficultés et qui n'étoit guère plus raisonnable que le dessein de ce jeune ambitieux. L'un et l'autre supposoit que l'homme se pût contenter de soi-même et de ses biens présents sans remplir le vuide de son cœur d'espérances imaginaires, ce qui est faux. Pyrrhus ne pouvoit être heureux ni devant ni après avoir conquis le monde. Et peut-être que la vie molle que lui conseilloit son ministre étoit encore moins capable de le satisfaire que l'agitation de tant de guerres et de tant de voyages qu'il méditoit » (P.-R. XXVI. B. 1^{re} part. VII, 1.) Lorsqu'on voit une si petite phrase devenir ainsi une page entière entre les mains des amis de Pascal, on comprend que Mme Périer ait appelé leur travail, non pas une édition, mais un commentaire.

Je n'ai voulu citer qu'un très-petit nombre d'additions, par ménagement pour le lecteur médiocrement jaloux de laire connaissance avec le style du duc de Roannez et de relire ici ce qu'il a déjà lu dans l'édition de Port-Royal. Je serai moins sobre d'exemples de suppressions et d'abréviations, puisque ces exemples auront l'avantage de mettre au jour de nouvelles lignes, quelquefois même de nouvelles phrases de Pascal, rejetées par Port-Royal, et dignes pourtant de figurer à côté de celles qui sont en possession de l'admiration universelle.

Parmi les passages les plus admirés, nul ne l'a plus été et ne mérite plus de l'être que celui où Pascal compare l'homme à un roseau, mais à un roseau pensant. C'est m des morceaux les plus accomplis qui soient sortis de sa plume. Pascal est revenu à deux fois sur cette pensée; il ne l'a quittée qu'après l'avoir portée à sa demière perfection et l'avoir gravée à jamais. Il est curieux d'en retrouver dans un coin du manuscrit la première et imparfaite ébauche. La voici avec ce titre qui renferme d'abord la pensée tout entière (Msc. p. 165); Roseau pensant. « Ce n'est point de l'espace que je dois chercher ma dignité; mais c'est du réglement de ma pensée. Je n'aurai pas davantage en possédant des terres par l'espace: l'univers me comprend et m'engloutit comme un point; Par la pensée je le comprends. » C'est de cette ébauche déjà si grande que Pascal a tiré le morceau sublime que Port-Royal a publié, en se permettant d'en retrancher un hait qui achevait la pensée et n'est pas indigne de ce qui l'entoure. Port-Royal: « Toute notre dignité consiste donc lans la pensée. C'est de là qu'il faut nous relever, non de l'espace et de la durée. » (P.-R. XXXIII. B. 1er part. IV, 6.) Pascal avait écrit (Msc. p. 63): « non de l'espace et de la durée, que nous ne saurions remplir.»

Pascal dit de l'imagination (Msc. p. 361): « Elle a se heureux et ses malheureux, ses sains, ses malades, ses riches, ses pauvres; elle fait croire, douter, mier la raison; elle suspend les sens, elle les fait sentir; elle a ses fous et ses sages. » Port-Royal abrége ainsi: « Elle a ses heureux et ses malheureux, ses sains, ses malades, ses riches, ses pauvres, ses fous et ses sages. » (P.-R. XXV. B. 1^{re} part. VI. 2.)

Pascal (Msc. p. 258): « Cette neutralité est l'essence de la cabale (la secte des pyrrhoniens). Qui n'est pas contre eux est excellemment pour eux. Ils ne sont pas pour eux-mêmes; ils sont neutres, indifférents, suspendus à tout sans s'excepter. Que fera donc l'homme...» Port-Royal: « Cette neutralité est l'essence du pyrrhonisme. Qui n'est pas contre eux est excellemment pour eux. Que fera l'homme, etc......» (P.-R. ch. XXI. B. 2° part. I, 1.

Pascal, sur l'ennui attaché à toute habitude (Msc. p. 252): « L'éloquence continue ennuie. Les princes et les rois jouent quelquesois : ils ne sont pas toujours sur le trône; il s'y ennuieroient... » Port-Royal a supprimé la première phrase: «L'éloquence continue ennuie. » (P.-R. XXXI. B. 1^{re} part. IX, 49.)

Pascal, sur la condition d'un roi condamné à se divertit (Msc. p. 139): « Il tombera dans les vues qui le menacendes révoltes qui peuvent àrriver, et enfin de la mort et de maladies qui sont inévitables; de sorte que s'il est sans qu'on appelle divertissement, le voilà malheureux et plus malheureux que le moindre de ses sujets qui joue et qui se divertit. » Port-Royal a tiré de tout cela la petite phrase suivante: « Il tombera par nécessité dans les vues affligeante de l'avenir, et, si on ne l'occupe hors de lui, le voilà nécessairement malheureux. » (P.-R. XXVI. B. 1º part. VII, 1.)

Pascal avait dit (Msc. p. 377): « Lui seul (Dieu) est son

véritable bien, et depuis qu'il la quitté, c'est une chose étrange qu'il n'y a rien dans la nature qui n'ait été capable de lui en tenir la place, astres, ciel, terre, éléments, plantes, choux, poireaux, animaux, insectes, veaux, serpents, hèvre, peste, guerre, famine, vices, adultère, inceste: et depuis qu'il a perdu le vrai bien, etc... » Cette longue nomenclature de toutes les choses dont l'honnne a fait des dieux, est fort mal à propos abrégée dans Port-Royal, qui, en supprimant les choses les plus ignobles que Pascal n'avait pas craint de nommer, supprime précisément les cultes les plus extravagants où l'homme s'égare lorsqu'il quitte le vrai Dieu. En compensation de ces retranchements, Port-Royal ajoute une phrase qui n'est guère du style de Pascal: « C'est une chose étrange qu'il n'y a rien dans la nature qui n'ait été capable de tenir la place de la fin et du bonheur de l'homme, astres, éléments, plantes, animaux, insectes, maladies, guerre, vices, crimes, etc. L'homme étant déchu de son état naturel, il n'y a rien à quoi il n'ait été capable de se porter. Depuis qu'il a perdu le vrai bien... » (P.-R. XXI. B. 2° part. I, 1.)

Pascal (Msc. p. 221): « Le peuple a des opinions trèssines: 1° d'avoir choisi le divertissement et la chasse plutôt que la poésie, etc.; 2° d'avoir distingué les hommes par le dehors, comme par la noblesse ou le bien; 3° de s'offenser pour avoir reçu un soufflet, ou de tant désirer la gloire. Mais cela est très-souhaitable à cause des autres biens essentiels qui y sont joints; et un homme qui a reçu un soufflet sans s'en ressentir est accablé d'injures et de nécessités.» Port-Royal a craint, sans doute, que le troisième point mal compris n'induisit en tentation, et il l'a supprimé. (P.-R. ch. XXIX, § 6. 1° part. VIII, 15.)

A propos de cette pensée, si habituelle dans Pascal, que les opinions du peuple sont très-saines, Condorcet a le pre-

compte de changements qui ne portent plus sur des phrases isolées et des morceaux de peu d'étendue, mais sur des fragments considérables et presque sur des chapitres entiers. Nous allons montrer Port-Royal, tantôt brisant et décomposant de longs morceaux fortement travaillés et complets en eux-mêmes, comme avec le regret de rencontrer des débris trop bien conservés de la dernière œuvre de Pascal; tantôt, et comme par un sentiment contraire, dans l'ambitieux dessein de construire un édifice là où Pascal n'avait laissé que des matériaux, prenant avec plus ou moins de discernement des fragments distincts et sans beaucoup d'analogie entre eux, pour en composer un tout qui n'appartient point à Pascal et laisse voir à un œil attentif la discordance intérieure d'éléments étrangers arbitrairement réunis. Donnons quelques exemples de ces compositions mensongères.

Ouvrez Port-Royal; lisez le chapitre VIII (P.-R. ch. VIII; B. 2º part. VII, 1), où Pascal nous peint un homme qu'on aurait porté endormi dans une île déserte et qui s'éveillerait sans savoir où il est, au milieu de créatures semblables à lui et qui n'en savent pas plus que lui, s'adressant vainement à elles pour en obtenir quelques lumières. Les beautés de détail de ce chapitre, et surtout du 1er paragraphe, tant de fois cité, trompent sur l'unité de l'ensemble. Or ce premier paragraphe, dans son état actuel, n'est point de Pascal. Il est composé de deux fragments entièrement distincts, l'un sur un homme qui s'éveillerait tout à coup dans une île effroyable, et demanderait en vain à tout ce qui l'entoure les moyens d'en sortir; l'autre sur l'impuissance de nos semblables à nous donner le bonheur. Je cite le dernier fragment tel qu'il est dans le manuscrit autographe (Msc. p. 63) « Nous sommes plaisants de nous reposer dans la société

de nos semblables, misérables comme nous, impuissants comme nous. Ils ne nous aideront pas à mourir; on mourra seul: il faut donc faire comme si l'on étoit seul: et alors bàtiroit-on des maisons superbes? on chercheroit la vérité. etc... » Il fallait publier séparément ces sombres réflexions. ou les mettre à côté du morceau précédemment cité sur la vanité et l'injustice de l'attachement d'un homme pour un homme. Au lieu de cela, Port-Royal les transporte au milieu du 1er paragraphe du chap. VIII, et, pour les y rattacher. leur donne le ton et le mouvement de tout le reste. L'homme qui s'éveille dans l'île déserte s'exprime ainsi dans le manuscrit: «Je vois d'autres personnes auprès de moi, de semblable nature; je leur demande s'ils sont mieux instruits que moi; ils me disent que non; et sur cela ces misérables égarés, avant regardé autour d'eux et avant vu quelques objets plaisants. s'y sont donnés et s'y sont attachés. Pour moi je n'ai pu y prendre d'attache, et, considérant combien il y a plus d'apparence qu'il v a autre chose que ce que je vois, j'ai recherché si ce Dieu n'auroit point laissé quelque trace de soi... » Port-Royal brise cette dernière phrase, n'en conserve que les premiers mots : « Pour moi je n'ai pu...» et à ce commencement il réunit l'autre fragment, qu'il arrange ainsi : « Pour moi je n'ai pu m'y arrêter, ni me reposer dans la société de ces personnes semblables à moi, misérables comme moi, impuissantes comme moi; je vois qu'ils ne m'aideroient pas à mourir. Je mourrai seul : il faut donc saire comme si j'étois seul; or, si j'étois seul, je ne bâtirois pas de maisons, je ne m'embarrasserois pas dans des occupations tumultuaires; je ne chercherois l'estime de personne; mais je tâcherois seulement à découvrir la vérité..... » Il est étrange de faire dire à un homme qui est dans une île déserte qu'il ne bâtirait point de maisons, qu'il ne s'embarrasserait pas dans des occupations

tumultuaires, etc. Remarquons aussi que Port-Royal, qui ôte si souvent le je à Pascal, le lui impose ici.

Voilà un tout bien artificiel dont le manuscrit autographe n'a fourni que les éléments. En voici un autre plus artificiel encore.

On trouve à part dans le manuscrit un fragment sur le pyrrhonisme (p. 257), ainsi qu'un autre sous ce titre : « Que l'homme sans la foi ne peut connoître le vrai bien ni la justice. (Msc. p. 377.) » Que fait Port-Royal? Au lieu de publier séparément ces deux fragments, qui n'ont aucun lien entre eux, il les réunit forcément (P.-R. ch. XXI; B. 2° part. I), à l'aide de cette transition grossière : « Voilà ce qu'est l'homme à l'égard de la vérité; considérons-le maintenant à l'égard de la félicité, qu'il recherche avec tant d'ardeur dans toutes ses actions.»

Il y a plus ; non-seulement de ces deux fragments distincts, Port-Royal compose un ensemble faux, mais il ne donne pas même chacun d'eux tel qu'il est. Au milieu du fragment sur le pyrrhonisme, avant le paragraphe qui commence ainsi; « Voilà donc la guerre ouverte entre les hommes. » Port-Royal, rencontrant le mot de dogmatistes, à l'occasion de ce mot, va prendre dans le manuserit un morceau tout différent sur les dogmatistes, et l'intercale au milieu du fragment sur le pyrrhonisme. Dans le morceau sur les dogmatistes, Pascal parlait en son nom et exprimait des principes qui lui sont propres; Port-Royal met ces principes dans la bouche des dogmatistes, et par là il se condamne à diverses altérations qui défigurent la pensée de Pascal, et qui pourtant ne la ramènent pas entièrement à la pensée ordinaire du dogmatisme; de telle sorte qu'au fond ni Pascal, ni les dogmatistes, ni surtout la critique philosophique et littéraire ne peuvent trouver leur compte dans ces incrovables arrangements.

Il en est de même de l'autre fragment sur le vrai bien de l'homme. Port-Royal en rompt l'unité pour introduire entre deux phrases, qui sont inséparables, un petit morceau sur les trois concupiscences (Msc. p. 275) que suivent tous les philosophes, en ôtant à ce petit morceau sa forme propre pour lui donner celle du fragment plus considérable auquel il le réunit.

Je ne sais qu'un procédé plus contraire au devoir d'éditeur que ces compositions factices; c'est celui des décompositions que nous allons faire connaître. Plus d'une lois Port-Royal a rencontré dans le manuscrit d'assez longs fragments, dont toutes les parties étaient bien enchaînées et présentaient une pensée unique et frappante. Il aurait dû s'estimer trop heureux de pouvoir recueillir dans leur intégrité ces grands débris où la main de Pascal était plus particulièrement visible. Port-Royal, par je ne sais quelle fatalité, après avoir fait violence à Pascal pour former de ses notes éparses des ensembles discordants. lui fait ici de nouveau violence pour briser les grands touts qu'il trouvait presque achevés, et en disperser les éléments dans des chapitres entièrement différents entre eux. Voilà ce qu'on n'aurait jamais pu croire, ce que nous ne pourrions croire nous même, si le fait évident n'était sous nos veux.

Dans le manuscrit (p. 347-360) et dans les deux copies est un morceau profondément travaillé, et d'une assez grande étendue, sur la situation de l'homme au milieu de la nature et sur son impuissance à l'embrasser tout entière. Là reviennent les deux infinis que nous avons déjà vus dans les Réflexions sur la géométrie, avec cette différence que, dans les Réflexions, la double infinité de la nature était fortement mais brièvement marquée, tandis qu'ici elle est exposée avec de riches développements

qui remplissent une douzaine de pages de nos copies in-folio. C'est encore là que se rencontrent et doivent en effet trouver leur place les admirables pensées sur les extrêmes qui nous fuient de toutes parts et dans les choses et dans les sciences, et sur la duplicité de notre être composé que nous projetons hors de nous et dont nous teignons toutes choses. Nulle part Pascal n'est plus grand et plus fin, plus ingénieux et plus magnifique. Nulle page des Provinciales n'est plus soignée que celles-là. D'ailleurs, pas un mot qui, de près ou de loin, regarde les querelles du temps. Quelle bonne fortune pour Port-Royal, pour les amis de la gloire de Pascal, que la rencontre d'un pareil chapitre! Apparemment M. le duc de Roannez s'est cru trop grand seigneur pour se contenter du rôle de simple éditeur de Pascal. Possédé de la suneste manie de le suppléer et de le refaire, il a eu la barbarie d'oser mettre la main sur ce chapitre, devant lequel se seraient inclinés et Platon et Bossuet. Le duc de Roannez en a pris ce qui lui convenait, à savoir tout le commencement « Que l'homme contemple donc la nature entière dans sa haute et pleine majesté... » (B. 1re part. IV) dont il a fait les premières pages du chapitre XXII, intitulé : Connoissance générale de l'homme. Il a bien voulu publier aussi ce passage : « Car enfin qu'est-ce que l'homme dans la nature? Un néant à l'égard de l'infini; un tout à l'égard du néant; un milieu entre rien et tout, etc. » Après ce paragraphe, que le duc de Roannez a donné en l'altérant comme tout le reste, on trouve, dans Pascal, un morceau intimement lié au précédent, et qui commence ainsi : « Manque d'avoir contemplé ces infinis, les hommes se sont portés témérairement à la recherche de la nature, comme s'ils avoient quelque proportion avec elle.... » Suivent plusieurs paragraphes sur les vains efforts de la science humaine, où le langage de Pascal, qui sait descendre comme il sait monter, prend un caractère tout différent. Il paraît que cette simplicité n'a pas charmé le duc de Roannez: il a supprimé tout ce morceau que, depuis, le père Desmolets a donné, mais séparément et sans dire à quel ensemble il se rattachait, et en supprimant même, ce qui ne lui est pas ordinaire, un des paragraphes. (Desm. p. 303; B. suppl. 8, et 1^{re} part. VI, 24.)

Ici vient le beau passage qui commence et finit de cette manière : « On se croit naturellement bien plus capable d'arriver au centre des choses que d'embrasser leur circonférence..... Les extrémités se touchent et se réunissent à force de s'être éloignées, et se retrouvent en Dieu, et en Dieu seulement. » Le duc de Roannez veut bien faire grâce à ce morceau et il le publie; mais où le met-il? Croyez-vous que ce soit en son rang, au chapitre XXII? point du tout; mais au chapitre XXXI, intitulé : Pensées diverses. Puisqu'il était dans un moment d'indulgence, pourquoi le duc de Roannez n'a-t-il pas sauvé aussi, en le déportant où il lui aurait plu, le paragraphe qui suit celui-là dans le manuscrit? « Connoissons donc notre portée : nous sommes quelque chose et ne sommes pas tout; ce que nous avons d'être nous dérobe la connoissance des premiers principes qui naissent du néant, et le peu que nous avons d'être nous cache la vue de l'infini. » Ni Desmolets, ni Condorcet, ni Bossut, n'ont donné ce paragraphe, qui paraît ici pour la première fois.

Après ces suppressions et cette dislocation, Port-Royal revient au manuscrit, et en publie de suite plusieurs pages, qu'il altère comme à l'ordinaire, et il en compose toute la fin du chapitre XXII, depuis ces mots : « Cet état, qui tient le milieu entre deux extrêmes, se trouve en tou-

tes nos puissances... » jusqu'à ceux-ci : « Mais tout notre édifice craque et la terre s'ouvre jusqu'aux abîmes. » Ainsi se termine le chapitre XXII, tandis que le grand fragment de notre manuscrit ne se termine point là. Enle suivant pied à pied, nous rencontrons d'abord quatre paragraphes dont voici le premier et le quatrième : « Ne cherchons denc point d'assurance et de fermeté; notre raison est toujours déçue par l'inconstance des apparences. Rien ne peut fixer le fini entre les deux infinis, qui l'enferment et le fuient.... Dans la vue de ces infinis, tous les finis sont égaux, et je ne vois pas pourquoi asseoir son imagination sur l'un plutôt que sur l'autre. La seule comparaison que nous faisons de nous au fini nous fait peine. » Ce n'est point Desmolets, c'est Condorcet qui a publié le premier ces quatre paragraphes.

Viennent ensuite dans le manuscrit trois pages in-folio. très-hien liées et fort travaillées, à en juger par les barres et les ratures. En voici le commencement et la fin : « Si l'homme s'étudiait le premier, il verrait combien il est incapable de passer outre. Comment se pourrait-il faire qu'une partie connût le tout? Mais il aspirera peut-être à connaître au moins les parties avec lesquelles il a de la proportion. Mais les parties du monde ont toutes un tel rapport et un tel enchaînement l'une avec l'autre, que je crois impossible de connaître l'une sans l'autre et sans le tout... Qui ne croirait, à nous voir composer toutes choses d'esprit et de corps, que ce mélange-là nous serait bien compréhensible? C'est néanmoins la chose que l'on comprend le moins. L'homme est à lui même le plus prodigieux objet de la nature. Car il ne peut concevoir ce que c'est que corps et encore moins ce que c'est qu'esprit, et moins qu'aucune chose comme un corpe peut être uni avec un esprit; c'est là le comble de ses difficultés, et cependant c'est son propre être: Modus quo corporibus adhæret spiritus comprehendi ab hominibus non potest; et hoc tamen homo est.»

Le duc de Roannez a bien voulu se laisser toucher par ces pages admirables et les mettre au jour; mais, au lieu de les placer dans le chapitre XXII, à la suite du morceau dont elles font partie intégrante, il les rejette dans le chapitre XXXI, à la suite du petit paragraphe qu'il y avait déjà rejeté, comme nous l'avons vu.

Enfin, dans le manuscrit, ce fragment a une conclusion que Pascal a barrée et qui est même suivie d'un petit paragraphe destiné à servir de transition à quelque autre chapitre : « Voilà une partie des causes qui rendent l'homme si imbécile à connaître la nature : elle est infinie en deux manières, il est fini et limité; elle dure et se maintient perpétuellement en son être, il passe et est mortel; les choses en particulier se corrompent et se changent à chaque instant, il ne les voit qu'en passant; elles ont leur principe et leur fin, il ne connaît ni l'un ni l'autre; elles sont simples, et il est composé de deux natures différentes.

« Enfin, pour consommer la preuve de notre faiblesse, je finirai par ces deux considérations... »

La comparaison détaillée du manuscrit et de l'édition de 1670 démontre donc ici, de la manière la plus manifeste, la profonde infidélité de Port-Royal, et avec quelle légèreté le duc de Roannez et ses amis ont traité Pascal. Ils avaient le bonheur de rencontre un chapitre d'une certaine étendue et à peu près achevé, et, au lieu de le reproduire religieusement, ils l'ont décomposé, supprimant telle page, reléguant telle autre dans, un autre endroit, puis renouant à toute force le fil d'abord brisé, puis le brisant encore, pour le renouer sans plus de raison, aussi mensongers et

aussi artificiels dans la décomposition que dans la composition, faisant arbitrairement des pensées détachées comme tout à l'heure des touts incohérents. Desmolets et Condorcet ont sauvé du naufrage plusieurs paragraphes qui avaient été rejetés par Port-Royal; mais, comme je l'ai déjà dit, ni l'un ni l'autre n'ont averti du rapport que soutiennent les fragments qu'ils publient avec ceux de Port-Royal. Et Bossut qui, dans ses deux copies, a eu sous les veux le chapitre entier, au lieu de le restituer dans son intégrité, s'est contenté de publier de nouveau tous les morceaux donnés par Port-Royal, Desmolets et Condorcet, séparés les uns des autres, de telle sorte qu'aujourd'hui ce beau chapitre est éparpillé de divers côtés dans les éditions. Voilà quel a été le sort d'un des plus admirables fragments de Pascal, et encore n'ai-je pas parlé des altérations de détail, qui sont infinies. Je me bornerai à mentionner les plus frappantes.

Pascal: « Que l'homme contemple donc la nature entière dans sa haute et pleine majesté; qu'il éloigne sa vue des objets bas qui l'environnent; qu'il regarde cette éclatante lumière, etc. » Port-Royal: « Qu'il ne s'arrête donc pas à regarder simplement les objets qui l'environnent; qu'il contemple la nature entière dans sa haute et pleine majesté, qu'il considère cette éclatante, etc. »

Pascal: « Tout le monde visible n'est qu'un trait imperceptible dans l'ample sein de la nature. Nulle idée n'en approche. Nous avons beau ensier nos conceptions au-delà des espaces imaginables; nous n'ensantons que des atomes, etc. » Port-Royal: « Tout ce que nous voyons du monde n'est qu'un trait imperceptible dans l'ample sein de la nature: nulle idée n'approche de l'étendue de ses espaces. Nous avons beau ensier nos conceptions, nous n'ensantons que des atomes, etc. »

Pascal: « Qu'il se regarde comme égaré dans ce canton

détourné de la nature, et que, de ce petit cachot où il se trouve logé (j'entends l'univers), il apprenne à estimer la terre, les royaumes, les villes et soi-même, son juste prix. » Port-Royal: « Qu'il se regarde comme égaré dans ce canton détourné de la nature, et que de ce que lui paraîtra ce petit cachot où il se trouve logé, c'est-à-dire ce monde visible, il apprenne, etc. »

Port-Royal: « Je veux lui faire voir là-dedans un abîme nouveau. Je lui veux peindre non-seulement l'univers visible, mais encore tout ce qu'il est capable de concevoir de l'immensité de la nature, dans l'enceinte de cet atome imperceptible. » Combien de fois n'a-t-on pas cité avec admiration cette expression déjà si belle: « dans l'enceinte de cet atome imperceptible? » Que dire de celle-ci, qui est la véritable leçon de Pascal: « dans l'enceinte de ce raccourci d'atome? 1 »

Pascal: « Car enfin, qu'est-ce que l'homme dans la nature? Un néant à l'égard de l'infini, un tout à l'égard du néant, un milieu entre rien et tout. Infiniment éloigné de comprendre les extrêmes, la fin des choses et leur principe sont pour lui invinciblement cachés dans un secret impénétrable. Il est également incapable de concevoir le néant d'où il est tiré et l'infini où il est englouti. » Port-Royal: « Car enfin, qu'est-ce que l'homme... un milieu entre rien et tout. Il est infiniment éloigné des deux extrêmes; et son être n'est pas moins distant du néant d'où il est tiré que de l'infini où il est englouti. »

Pascal: « Nos sens n'aperçoivent rien d'extrême. Trop de bruit nous assourdit; trop de lumière éblouit; trop de distance et trop de proximité empêche la vue; trop de longueur et trop de brièveté de discours l'obscurcit; trop de

Les deux copies : d'abime.

vérité nous étonne. J'en sais qui ne peuvent comprendre que, qui de zéro ôte quatre, reste zéro. Les premiers principes ont trop d'évidence pour nous. Trop de plaisir incommode. Trop de consonnances déplaisent dans la musique. et trop de bienfaits irritent; nous voulons avoir de quoi surpasser la dette : beneficia eo usque grata sunt dum videntur exsolvi posse; ubi multum anteverterint, pro gratia odium redditur. Nous ne sentons ni l'extrême chaud. ni l'extrême froid, etc. »

Port-Royal a ainsi réduit tout ce morceau : « Nos sens n'apercoivent rien d'extrême; trop de bruit nous assourdit; trop de lumière nous éblouit; trop de distance et trop de proximité empêche la vue; trop de longueur et trop de brièveté obscurcissent un discours; trop de plaisir incommode, trop de consonnances déplaisent. Nous ne sentons ni l'extrême chaud. ni l'extrême froid. etc. »

Pascal: « Voilà notre état véritable. C'est ce qui nous rend incapables de savoir certainement et d'ignorer absolument. Nous voguons sur un milieu vaste, toujours incertains et flottants, poussés d'un bout vers l'autre. Quelque terme où nous pensions nous attacher et nous affermir, il branle et nous guitte; et, si nous le suivons, il échappe à nos prises; il glisse et fuit d'une fuite éternelle. Rien ne s'arrête pour nous; c'est l'état qui nous est naturel, et toutefois le plus contraire à notre inclination. Nous brûlons de désir de trouver une assiette ferme et une dernière base constante, pour y édifier une tour qui s'élève à l'infini mais tout notre fondement craque, et la terre s'ouvre jusqu'aux abimes. »

Port-Royal a gâté ce beau passage, en l'arrangeant de la manière suivante qui jusqu'ici a été fort admirée, et qui n peut plus être supportée dès qu'on connaît la vraie : « Voil: notre état véritable. C'est ce qui resserre nos connoissance

en de certaines bornes que nous ne passons pas, incapables de savoir tout et d'ignorer tout absolument (il ne s'agit pas de savoir ou d'ignorer tout, mais d'ignorer absolument ou de savoir avec certitude). Nous sommes sur un milieu vaste. toujours incertains et flottants entre l'innorance et la connoissance (ceci détruit l'image commencée : l'ignorance et la connaissance étoient devenues les deux bouts du milieu); et, si nous pensons aller plus loin (il n'est pas question d'aller plus loin; plus loin que quoi? mais de s'attacher à un point fixe), notre objet branle et échappe à nos prises; il se dérobe et fuit d'une fulte éternelle : rien ne le peut arrêter (Pascal dit bien plus : Rien ne s'arrête pour nous). C'est notre condition naturelle, et toutefois la plus contraire à notre inclination. Nous brûlons du désir d'approfondir tout (il ne s'agit ni d'approfondir tout, ni d'aller plus loin, etc., mais de trouver une assiette ferme), et d'édifier une tour qui s'élève jusqu'à l'infini (pour cela il faut d'abord trouver une assiette ferme et une dernière base constante). Mais tout notre édifice craque (non pas tout notre édifice, car nous n'avons pas pu en élever un, faute d'une base constante; c'est le fondement même que nous avons jeté qui craque), et la terre s'ouvre jusqu'aux abimes 1, n

Mais cette altération continue du style de Pascal nous détourne beaucoup trop de notre objet présent, à savoir la décomposition que Port-Royal fait subir à des morceaux complets et achevés. Je veux donner encore un exemple d'une pareille décomposition sur un passage moins étendu, mais peut-être mieux lié et tout aussi beau que le précédent.

^{&#}x27;A la fin du Rapport, nous avons placé le texte vrai de cet admirable fragment, en regard du texte donné par les éditions et le seul connu jusqu'ici.

Je veux parler de ce fragment sur le vrai bien que j'ai déjà indiqué, et qui a été réuni par Pori-Royal au fragment sur le pyrrhonisme, pour composer le chapitre XXI (B. 2° part. 1): Sur les contrariétés étonnantes qui se trouvent dans la nature humaine à l'égard de la vérité et du bonheur. Il est impossible d'avoir eu plus de malheur que ce fragment entre les mains de Port-Royal. D'abord on l'a fait entrer dans un travail de composition très-vicieuse: maintenant nous allons le voir subir en lui-même un travail de décomposition plus vicieuse encore. Il est intitulé dans le manuscrit : Que l'homme ne peut connottre le vrai bien ni la justice. En voici le commencement : « Tous les hommes recherchent d'être heureux : cela est sans exception, quelques différents moyens qu'ils y emploient. » On trouve tout ce morceau dans le chapitre XXI de Port-Royal; on l'y trouve même grossi, comme nous l'avons vu, de quelques phrases sur les trois concupiscences, tirées d'un autre endroit du manuscrit. Après avoir exposé nos vains efforts pour arriver au bonheur, et la plainte éternelle de tous les hommes « princes, sujets, nobles, roturiers, vieux, jeunes, forts, faibles, savants, igrarants, sains, malades, de tous pays, de tous les temps, de tous âges et de toutes conditions », Pascal s'écrie : « Qu'estce donc que nous crie cette avidité et cette impuissance?... Ce gouffre infini ne peut être rempli que par un objet infini et immuable, c'est-à-dire par Dieu même. » Ce passaire éloquent avait été admirablement préparé, et lui même prépare admirablement ce qui suit : « Lui seul (Dieu, 🖂 son véritable bien; et depuis qu'il l'a quitté, c'est une chose étrange qu'il n'y a rien dans la nature qui n'ait it capable de lui en tenir la place : astres, ciel, terre, etc. Ainsi le mouvement de tout ce morceau est gradué sur l'odre même et l'enchaînement des idées. Port-Royal a ruentel avec l'enchaînement des idées, le mouvement du style. Il a isolé cette tirade pathétique: « Qu'est-ce donc que nous crie cette avidité et cette impuissance? » et par là il a brisé toute la suite de ce beau fragment; il en a gâté les proportions et l'harmonie, et il a donné à cette longue nomenclature des choses que l'homme a mises à la place de Dieu je ne sais quel air brusque et étrange. Et quant à la brillante et véhémente tirade, il l'a gardée comme un morceau de rhétorique qu'il n'a pas voulu perdre, et dont il a fait un paragraphe distinct d'un autre chapitre (P.-R. ch. III. B. 2º part. v, 3). Mais alors ce grand mouvement, n'étant ni préparé ni soutenu, perd sa force; ce cri de douleur échappé de l'âme de Pascal ne semble plus qu'une déclamation.

Tel a été le sort d'un fragment d'une assez médiocre élendue; il est curieux de montrer quel a été celui d'une seule phrase, qui n'était pas, ce semble, assez longue pour pouvoir être démembrée.

« Il a été prédit, dit Pascal (Msc. p. 232), que Jésus-Christ seroit roi des Juiss et des Gentils; et voilà ce roi des Juiss et des Gentils opprimé par les uns et les autres qui conspirent à sa mort, dominant sur les uns et les autres, et détruisant et le culte de Moïse dans Jérusalem, qui en étoit le centre et dont il fait sa première Eglise, et le culte des idoles dans Rome, qui en étoit le centre et dont il fait sa principale Église. » Il est impossible de trouver une phrase qui soit plus une, plus ramassée en elle-même, et qui se prête moins à toute décomposition; rependant Port-Royal a trouvé le secret de la briser et d'en lisperser les membres dans des phrases dissérentes et assez sloignées les unes des autres. Port-Royal met d'abord en avant la prédiction (P.-R. ch. XV, p. 119. B. 2° part. XI, 2): « Que Jésus-Christ seroit roi des Juiss et des Gentils; »

puis il intercale quatre paragraphes; alors il revient à la phrase de Pascal, qu'il arrange ainsi: « A cela s'opposent tous les hommes par l'opposition naturelle de leur concupiscence. Ce roi des Juifs et des Gentils est opprimé par les uns et les autres qui conspirent sa mort, etc. » Ici Port-Royal s'arrête encore, intercale de nouveau diverses pensées, et enfin il reprend le deuxième membre de la phrase de Pascal, auquel il rend le tour qu'il avait ôté au premier: « Malgré toutes ces oppositions, voilà Jésus-Christ, en peu de temps, régnant sur les uns et les autres et détruisant le culte judaïque dans Jérusalem, qui en étoit le centre, etc. »

En est-ce assez, et trouve-t-on que le duc de Roannez en ait usé assez librement avec les phrases, les paragraphes, les chapitres entiers de Pascal? Il est temps de le voir aux prises, non plus avec le style, mais avec la pensée même de Pascal, la méconnaissant et la défigurant de toutes les manières.

Port-Royal altère la pensée de Pascal, quelquefois faute de la bien comprendre et à son insu, quelquefois aussi par politique, pour ne pes réveiller des querelles mal assoupies, le plus souvent par scrupule de conscience, pour épargner aux faibles la contagion d'un scepticisme dont tout le monde ne pénêtre pas le secret et ne possède pas le remède.

Les altérations involontaires ou sont légères, sans jamais être indifférentes, et énervent plus ou moins la pensée de Pascal sans la dénaturer entièrement; ou bien elles son assez graves et assez profondes pour constituer de véritable contre-sens.

Nous allons donner des exemples de chacun de ces genres d'altération.

Le chapitre XXV comprend un certain nombre de para graphes dont le premier traite de la puissance de l'opinion les autres ont l'air de rouler sur des sujets différents, qui

g'out d'autre lien que leur rapport commun au titre général du chapitre : La faiblesse de l'homme. Rien de plus inexact que tout cela. D'abord, dans le manuscrit, tous ces paragraphes se lient les uns aux autres et ne forment qu'un seul et même tout, et leur sujet commun n'est pas la fai-Messe de l'homme, ce qui est bien vague; ce n'est pas non dus l'opinion : car quel rapport peuvent avoir à l'opinion plusieurs de ces paragraphes, entre autres le paragraphe sur les charmes de la nouveauté, surtout celui sur le plus gand homme du monde dont une mouche, ou le moindre intamarre qui se fait autour de lui, troublent la raison. ou celui qui nous peint un philosophe qui, en sûreté sur une planche plus large qu'il ne faut, tremble en songeant au précipice qui est dessous? L'opinion n'a rien à voir à tout cela. Il s'ensuit que le premier paragraphe, qui,dans le manuscrit, n'est pas autre chose que le commencement du morceau entier, ne peut pas rouler sur l'opinion, puisque lous les autres paragraphes qui dépendent du premier n'ont weun rapport à l'opinion. Et pourtant lisez ce paragrathe dans Port-Royal: « Cette maîtresse d'erreur qu'on appelle fantaisie... et opinion » Voilà le début, et, pour ainsi lire, l'enseigne de tout l'article. Et puis : « Qui dispense a réputation, qui donne la vénération aux personnes, Mix ouvrages, aux grands, sinon l'opinion?... » « L'o-Pinion dispose de tout... » Une réflexion très-attentive pourmit bien soupconner ici quelque méprise. Car enfin, comment peut-on dire que c'est l'opinion qui dispense la réputaion? L'effet ressemble un peu trop à la cause : la réputaion c'est l'opinion même; et la phrase a bien l'air d'une autologie. Mais j'en parle fort à mon aise, car je vois le lessous des cartes. J'ai le manuscrit, je possède l'original. # je reconnais facilement l'infidélité de la copie. Mais, luand on n'est pas averti, il faudrait une sagacité merveilleuse pour deviner la moindre altération dans tout ce passage. Aussi tout le monde s'y est trompé. Et, comme Pascal fait mention du livre italien, Dell' opinione regina del mondo, on a cité cent fois ce paragraphe et ceux qui le suivent comme traitant de l'opinion. Cependant il n'eu est rien: le vrai sujet est semblable à celui-là, mais il n'est pas celui-là. Quel est-il? C'est l'imagination. Pascal le dit luimême; il a mis lui-même un titre à ce morceau; ce titre est: Imagination; et voici la vraie première phrase (Msc. p. 361-362) : « C'est cette partie dominante de l'homme, cette maîtresse d'erreur et de fausseté, et d'autant plus fourbe qu'elle ne l'est pas toujours, etc. » Pour acommoder cette phrase à l'opinion il a fallu la changer et supprimer ce premier membre : « C'est cette partie dominante de l'homme.... » Plus bas : « Qui dispense la réputation, qui donne le respect et la vénération aux personnes, aux ouvrages, aux lois, aux grands, sinon cette faculté imaginante? » Enfin : « L'imagination dispose de tout. » Dès qu'il s'agit de l'imagination et non pas de l'o pinion, tous les autres paragraphes s'éclaircissent; on comprend le charme des nouveautés, car la nouveauté s'adresse à l'imagination; il est bien certain que le plus grand homme du monde, si la moindre distraction trouble sor imagination, ne peut plus suivre son raisonnement, et le plus grand philosophe, sur une planche plus large qu'il n faut pour y marcher en sûreté, tremble en se représentant par l'imagination l'abime qui est au-dessous. Il y avait dans l'original, bien des expressions qui ne se peuven rapporter qu'à l'imagination : partie dominante de l'hom me, faculté, etc. Port-Royal les a adoucies ou supprimées Il a retranché aussi, ce qui est plus grave, trois ou quatr paragraphes où Pascal représente les magistrats et les me decins s'appliquant à faire impression sur l'imagination de

ommes avec leurs bonnets et avec leurs robes, faute de reseller la vraie iustice et la vraie science. C'est Desmolets ni depuis a publié ces paragraphes. A la fin Pascal a mis me note : « Il faut commencer par là le chapitre des Mances trompeuses. » Sans doute, au milieu de tout -4 l'opinion est souvent prise à partie; Port-Royal a cru c'ele était sur le premier plan. Il n'a pas compris la véble pensée de Pascal. L'opinion n'est qu'une puissance Frieure, à laquelle on peut résister avec du courage et recretaine force de caractère : mais l'imagination est une sance bien autrement trompeuse et bien autrement reable, puisqu'elle a son siège en nous-mêmes. C'est l'enzi domestique du philosophe. Pascal ni Malebranche ne equient s'y tromper : mais Port-Royal, qui n'était pas as-Elurmenté par l'imagination pour se révolter contre elle. un ennemi pour un autre; il a mis le sien à la place t elui de Pascal.

Le n'est pas là, selon nous, une altération légère; car Le donne le change sur le vrai caractère d'un morceau important. En voici une autre qui, à proprement parler, se pas moins qu'un contre-sens, ou plutôt même un non-le, qu'il est absolument impossible de mettre sur le le le de Nicole et d'Arnauld.

dessein de Pascal, dans sa nouvelle Apologie, était de trer que le christianisme est aimable, et, une fois ce su point gagné, d'établir qu'il est aussi vrai qu'aucune au monde : il voulait l'insinuer en quelque sorte la raison par le cœur. Cette pensée est partout dans le l'en avant une théorie qu'il croit inventer, mais qui est raie pour être nouvelle, à savoir la distinction de deux de vérités, les unes qui se prouvent, les autres qui ne ravent pas parce qu'elles sont des vérités premières; cel-

les-ci qui relèvent de la raison, du raisonnement, de l'intelligence, de l'esprit, celles-là qui relèvent du sentiment, de l'instinct, du cœur 1. Port-Royal lui-même, au chapitre XXXI des Pensées diverses, donne le morceau suivant que je rétablis ici tel qu'il est dans le manuscrit (p. 59) : « Le cœur a son ordre; l'esprit a le sien, qui est par principes et démonstrations. Le cœur en a un autre : on ne prouve pes qu'on doit être aimé en exposant d'ordre les causes de l'amour. Cela seroit ridicule. Jésus-Christ et saint Paul ont bien plus suivi cetordre du cœur que celui de l'esprit, etc... » Et ailleurs (Msc. p. 8): « Le cœur a ses raisons que la raison ne connoît pas : on le sent en mille choses. » Cette distinction se rencontre dans le Traité de l'art de persuader; ce qui, à la rigueur, pourrait rattacher ce traité au grand ouvrage de Paseal. « L'esprit et le cœur sont comme les portes par où les vérités sont recues dans l'âme. » Je trouve encore dans une des copies du manuscrit cette ligne isolée, mais profonde, que ni Port-Royal ni Bossut n'ont jugé à propos de recueillir: « instinct et raison, marque de deux natures, n

Quand on est familier avec cette théorie de Pascal, qui est celle de tous les grands philosophes, rien n'est plus clair que le fragment suivant, que Pascal lui-même aurait bien dû ne perdre jamais de vue, quand le scepticisme de Montaigne l'emporte trop loin. (Msc. p. 191.) « Nous connoissons la vérité, non-seulement par la raison, mais encore par le cœur; c'est de cette dernière manière que nous connoissons les premièrs principes, et c'est en vain que le raisonnement, qui n'y a point de pert, essaye de les combattre. Les pyrrhoniens, qui n'ent que cela pour objet, y travaillent inutilement. Nous savens que nous ne révons point,

^{&#}x27; Voyez la Priface de la nouvelle idition, p. 8-12.

quelque impuissance où nous soyons de le prouver par nison. Cette impuissance ne conclut autre chose que la foiblesse de notre raison, mais non pas l'incertitude de toutes 105 connoissances, comme ils le prétendent. Car la conmissance des premiers principes, comme qu'il y a esnace. temps, mouvement, nombre, est aussi ferme qu'aucune de celles que nos raisonnements nous donnent: et c'est sur ces connoissances du cœur et de l'instinct qu'il faut que la nison s'appuie, et qu'elle y fonde tout son discours. Le œur sent qu'il y a trois dimensions dans l'espace et que les nombres sont infinis, et la raison démontre ensuite qu'il n'v a point deux nombres carrés dont l'un soit double de l'autre. Les principes se sentent; les propositions se concluent, et le tout avec certitude, quoique par différentes voies. Et il est aussi inutile et aussi ridicule que la raison demande au cœur des preuves de ses premiers principes pour vouloir y consentir, qu'il seroit ridicule que le cœur lemandât à la raison un sentiment de toutes les proposiions qu'elle démontre pour vouloir les recevoir. »

Voici maintenant comment Port-Royal, je veux dire le lue de Roannez, a défiguré et travesti la pensée de Pascal. P.-R. ch. xxi; 2º part. I, 1.) Au lieu de ces mots: 1 Nous connoissons la vérité non-sculement par la raison, 1 mais encore par le cœur, » le duc de Roannez a mis: 1 non-sculement par raisonnement, mais aussi par sentiment et par une intelligence vice et humineuse. » Mais ca [ne Pascal veut établir est précisément l'opposition de l'inelligence et du sentiment.

Pascal: « C'est sur ces connoissances du cœur et de instinct qu'il faut que la raison s'appuie, etc.., » Le due e Roannez efface le cœur et l'instinct, et y substitue l'instincte et le sentiment; comme si ces deux mots étaient nonymes.

Pascal: « Il est aussi inutile et aussi ridicule que raison demande au cœur des preuves de ses premiers pril cipes pour vouloir y consentir, qu'il seroit ridicule que cœur demandât à la raison un sentiment de toutes l propositions qu'elle démontre pour vouloir les recevoir. Le duc de Roannez supprime ces mots importants : « Il e aussi inutile, » et laisse seulement : il est aussi ridicule et change ainsi le reste: « Il est aussi ridicule que la ra son demande au sentiment et à l'intelligence des preuve de ces premiers principes pour y consentir, qu'il seroit r dicule que l'intelligence demandât à la raison un sent ment de toutes les propositions qu'elle démontre. » Il 1 fallait retrancher ni pour vouloir les recevoir, ni poi vouloir y consentir; ce qui marque que la volonté n'e point ici de mise. Il n'est pas non plus question des pri miers principes en général, mais des premiers princip du cœur, car le cœur a aussi ses principes. Mais je d mande s'il est possible d'attacher quelque sens à cette a tithèse de l'intelligence et de la raison : « Il est ridicu que la raison demande à l'intelligence des preuves.... Et encore : « Il seroit ridicule que l'intelligence demand à la raison un sentiment... » Je répète que je n'impu point de pareilles absurdités à Arnauld et à Nicole.

Mais ce qu'il est permis de leur imputer, sans leur e faire un reproche, c'est l'adoucissement et souvent mên la suppression absolue d'une foule de passages qui se raportent aux querelles du temps et aux jésuites. Pascal comme l'atteste Marguerite Périer, loin de se repent d'avoir fait les Provinciales, est mort en déclarant que s'il avait à les refaire, il les ferait plus fortes. Dans un lettre que nous avons retrouvée, à Mile de Roannez, il appelle les maximes des jésuites a les maudites maximes.

^{&#}x27; Plus haut, p. 150.

Ensin c'est blen dans le manuscrit (p. 99-100), au milieu d'autres pensées du même genre, que Condorcet a recueilli ces paroles qui attestent la conviction obstinée de Pascal, et le sentiment triomphant de la justice de sa cause, sous le feu d'une persécution implacable:

« J'ai craint que je n'eusse mai écrit, me voyant condamné; mais l'exemple de tant de pieux écrits me fait troire au contraire. Il n'est plus permis de bien écrire.

- « Si mes lettres sont condamnées à Rome, ce que j'y sondamne est condamné dans le ciel.
- « L'inquisition et la Société sont les deux fléaux de la rérité. »

Bossut a conservé cette grande protestation; mais, par me inconséquence inexplicable, il n'a pas osé mettre au our bien des passages semblables, et il a altéré tous ceux lu'il a publiés. Notre devoir est de rétablir l'intégrité des ragments mutilés et défigurés par la prudence forcée le Port-Royal et par la pusillanimité gratuite de Bossut.

On trouve dans Port-Royal bien des pensées générales jui, dans Pascal, sont particulièrement dirigées contre les seutes. Chapitre XXVIII, Pensées chrétiennes: « Toutes les eligions et toutes les sectes du monde ont eu la raison aturelle pour guide. Les seuls chrétiens ont été astreints prendre leurs règles hors d'eux-mêmes et à s'informer e celles que J.-C. a laissées aux anciens pour nous être ransmises. Il y a des gens que cette contrainte lasse. Ils eulent avoir comme les autres peuples la fiberté de suivre eurs imaginations. » Au lieu des mots : « Pi y a des ens.... » Pascal avait mis (Msc. p. 451) : « Cette contrainte lasse ces bons pères. Ils veulent avoir, etc. »

Port-Royal, chapitre XIII, figures: « La syntagogue ne

périssoit point parce qu'elle étoit la figure de l'Eglise; mais parce qu'elle n'étoit que la figure, elle est tombée dans la servitude. La figure a subsisté jusqu'à la vérité, afin que l'Eglise fût toujours visible ou dans la peinture qui la promettoit ou dans l'effet. » Au lieu de ce style médiocre et émoussé, voici le texte authentique de Pascal (Msc. p. 451): « Ezéchias: La synagogue étoit la figure et ainsi ne périssoit point, et n'étoit que la figure et ainsi est périe; c'étoit une figure qui contenoit la vérité; et ainsi elle a subsisté jusqu'à ce qu'elle n'a plus eu la vérité. »

« Mes révérends pères, tout cela se passoit en figures : les autres religions périssent, celle-là ne périt point. »

On voit ici comment ont été composées plusieurs des Pensées. Pascal lisant l'Ecriture sainte, en tirait une réflexion qui pouvait servir à son Apologie du christianisme, et il la mettait par écrit; en même temps, comme il était pénétré d'une profonde indignation contre la corruption des saintes Écritures par les jésuites, il laissait éclater cette indignation au milieu même d'une note de quelques lignes.

Ouvrez le manuscrit, vous y rencontrerez une foule de pensées sous ces titres : Casuistes, Probable, Probabilité, Pape, etc. Port-Royal supprime et ces titres et ces pensées; ou, s'il en garde quelques-unes, il leur enlève leur caractère particulier, et les présente sous une forme générale et abstraite, qui masque la vraie pensée de Pascal et ne laisse pas même toujours paraître une pensée bien déterminée.

Port-Royal, chapitre x, Juifs: « La religion juive doit donc être regardée différemment dans la tradition de leurs saints et dans la tradition du peuple, etc. » Il m'est impossible de comprendre ce que c'est que les saints du peuple juif, expression qui pourtant revient encore une fois dans ce même passage. J'ai donc recours au manuscrit, et

j'y trouve cette phrase inintelligible (Msc. p. 55). Mais elle n'est pas de la main de Pascal : elle aura été écrite sous sa dictée, ou recopiée sur un premier brouillon qui n'est plus. A côté et en marge est une note de la main même de Pascal. Dans le morceau d'une écriture étrangère, il y avait, en effet. de leurs saints, ce qui n'a pas de sens; mais une autre main a corrigé : des livres saints, correction qui éclaircit tout, car rien n'est plus simple que la différence d'une religion dans les livres sacrés qui la conservent pure et dans la tradition du peuple où elle s'altère sans cesse. Voici de plus la note maginale de Pascal: « Et toute religion est de même; car la chrétienne est bien différente dans les livres saints et dans les casuistes. » Port-Royal a supprimé ce dernier trait; il aurait pu, du moins, en lisant parfaitement écrits de la main de Pascal ces mots dans les livres saints, éviter l'étrange méprise dans laquelle il est tombé.

C'est surtout à l'occasion du miracle de la sainte épine que Pascal, qui se trouvait honoré personnellement dans un miracle accompli sur sa nièce 1, s'élève contre les jésuites, que ce miracle devait confondre et qui le niaient et s'en moquaient. A tout moment Pascal quitte sa thèse générale de l'importance des miracles, pour se retourner contre les jésuites. Port-Royal, de peur de s'y blesser, ose à peine toucher aux pensées les plus générales, que nous devons en grande partie à l'évêque de Montpellier et à Desmolets. Le chapitre XXVII de Port-Royal sur les miracles, s'il eût contenu toutes les Pensées de Pascal sur ce sujet, aurait été bien autrement étendu et bien autrement remarquable. Port-Royal supprime les pensées les plus lardies, et il affaiblit toutes celles qu'il donne.

Port-Royal (ch. XXVII): « Les miracles ont servi à la

^{&#}x27; Marguerite Périer, l'auteur des Mémoires.

fondation et serviront à la continuation de l'Eglise, jusqu'à l'Ante-Christ, jusqu'à la fin, etc.... » Dans Pascal, cette phrase était une réponse aux jésuites qui, pour diminuer l'effet du miracle de la sainte épine, avaient semblé médiocrement touchés de l'importance des miracles au XVII° siècle. Pascal s'adresse à eux et leur dit (Msc. p. 451) : « Les miracles sont plus importants que yous ne pensez : ils ont servi à la fondation, etc.... »

En 1779 Bossut crut enfin pouvoir publier impunément bien des morceaux où, à propos des miracles ou même en toute autre occasion, Pascal attaque la morale et les opinions relâchées des jésuites. Mais partout Bossut opère sur les fragments nouveaux qu'il publie, comme Port-Royal sur ceux qu'il a mis au jour. Quelquefois il retranche des parties plus ou moins considérables de ces fragments; il change l'ordre de ceux qu'il conserve, et il en émousse les traits les plus incisifs.

Pascal, s'adressant aux jésuites qui, pour décrier le miracle de la sainte épine, détruisaient toutes les règles établies pour le discernement des vrais et des faux miracles (Msc. p. 402); « Juges injustes, ne faites pas des lois sur l'heure. Jugez par celles qui sont établies, et établies par vous-mêmes. Væ qui conditis leges iniquas! Pour affoiblir vos adversaires, vous désarmez toute l'Eglise. » Bossut fait ici deux fautes : d'abord il fait précéder cette apostrophe : « Juges injustes, etc. » par deux lignes qui ne sont pas de Pascal, et qui sont destinées à rattacher ce morceau à un morceau tout différent (B. 2° part. XVI, 10). Puis il transporte cette dernière phrase « Pour affoiblir cos adversaires, etc. » dans un autre endroit, qui précède de plusieurs pages (Ibid. XVI, 9) : « Ainsi pour affoiblir leurs adversaires, ils désarment l'Eglise etc. »

Pascal (Msc. p. 451): «Injustes persécuteurs de ceux que

Dieu protége visiblement! S'ils nous reprochent nos excès. ils parlent comme les hérétiques. S'ils disent que la grâce de J.-C. nous discerne, ils sont hérétiques. S'il se fait des miracles, c'est la marque de l'hérésie.» Et ailleurs (Msc. p. 402): « S'ils disent que notre salut dépend de Dieu. ce sont des hérétiques. S'ils disent qu'ils sont soumis au pape. c'est une hypocrisie. S'ils sont prêts à souscrire toutes ses constitutions, cela ne suffit pas. S'ils disent qu'il ne faut pas tuer pour une pomme, ils combattent la morale des catholiques. S'il se fait des miracles parmi eux, ce n'est pas une marque de sainteté, et c'est au contraire un soupcon d'hérésie. » De ces deux morceaux différents, Bossut en compose un seul, supprimant ce début « Injustes persécuteurs, etc., » resserrant à son gré ou développant l'argumentation; et, au lieu de deux fragments pleins de vie, il a fait ce paragraphe languissant : « Les jésuites... n'ont pas laissé néanmoins d'en tirer cette conclusion, car ils concluent de tout que leurs adversaires sont hérétiques. S'ils leur reprochent leurs excès, ils disent qu'ils parlent comme des hérétiques. S'ils disent que la grâce de Jésus nous discerne, et que notre salut dépend de Dieu, c'est le langage des hérétiques. S'ils disent qu'ils sont soumis au pape : c'est ainsi, disent-ils, que les hérétiques se cachent et se déguisent. S'ils disent qu'il ne faut pas tuer pour une pomme, ils combattent, disent les jésuites, la morale des catholiques. Enfin, s'il se fait des miracles parmi eux, ce n'est pas une marque de sainteté, c'est au contraire un soupçon d'hérésie. »

Quelquesois Bossut, en supprimant un seul trait, énerve toute l'argumentation. Dans le § 9 de l'article XVI, on lit cette désense de Port-Royal : « Ce lieu qu'on dit être le temple du diable, Dieu en fait son temple; on dit qu'il faut en ôter les enfants; on dit que c'est l'arsenal de l'en-

fer: Dieu en a fait le sanctuaire de ses grâces....» Il est évident que la phrase est défectueuse, et qu'à cette objection « On dit qu'il faut en ôter les enfants » une réponse est nécessaire, comme il y a des réponses à l'objection qui précède et à celle qui suit. Cette réponse nécessaire est dans Pascal (Msc. p. 463): « On dit qu'il en faut ôter les enfants, Dieu les y guérit. » Nouvelle allusion au miracle de la sainte épine et à la guérison de Marguerite Périer.

Si je n'avais pas montré cent fois que Bossut affaiblit le style de Pascal, je citerais cet exemple. Pascal (Msc. p. 471): « Ce n'est point ici le pays de la vérité; elle erre inconnue parmi les hommes... » Bossut (l. l.): « Elle est inconnue parmi les hommes. » Mais il ne s'agit plus d'altérations de mots; il s'agit d'altérations tout autrement graves, et qui tombent sur la pensée même.

Bossut est le premier qui ait donné ce paragraphe sur l'utilité, la nécessité même des miracles dans un temps où la vérité est persécutée et n'a plus d'asile (l. l, § 10). « Mais, disent-ils, les miracles ne sont plus nécessaires, à cause qu'on en a déjà; et ainsi ils ne sont plus des preuves de la vérité de la doctrine. Qui; mais quand on n'écoute plus la tradition, qu'on a surpris le peuple, et qu'ayant ainsi exclu la vraie source de la vérité, etc.... » Que fait ici le peuple? Pascal dit (Msc. p. 449): le pape: « Quand on n'écoute plus la tradition, quand on ne propose plus que le pape, quand on l'a surpris, et qu'ainsi, etc.... »

Bossut, d'après Desmolets (2° part. XVII, 76): « Le opinions relâchées plaisent tant aux hommes naturellement, qu'il est étrange qu'elles leur déplaisent. C'est qu'ils ent excédé toutes les bornes, etc...» Ceci est inintelligible si les opinions relâchées plaisent tant aux hommes, il es plus qu'étrange, il répugne qu'elles leur déplaisent. E puis, qui a excédé toutes les bornes? A qui se rapporte ce

ils? Dans Pascal tout se rapporte directement aux jésuites. Ce passage est intitulé *Montalte*, pour marquer que c'est ici comme une suite des Provinciales (Msc. pag. 429): « Les opinions relâchées plaisent tant aux hommes naturellement, qu'il est étrange que les leurs déplaisent. C'est qu'ils ont excédé toute borne.... »

Bossut, dans le même paragraphe, toujours d'après Desmolets: a Il est ridicule de dire qu'une récompense éternelle est offerte à des mœurs licencieuses. » Pascal: a à des mœurs escobartines. » Et cet adjectif, de l'invention de Pascal, méritait d'être conservé et d'avoir droit de hourgeoisie dans la langue, tout aussi bien que le verbe escobarder.

Je ne trouve guère dans tout Bossut sur le probabilisme qu'une ou deux pensées du Supplément; par exemple, les M XI et XII; il y en a heaucoup plus dans Pascal. Il en est de même des casuistes. Ils sont sans cesse attaqués dans le manuscrit, et presque jamais dans Bossut. Mais ce n'est pas ici le lieu de restituer les passages omis par Bossut 1; nous n'en sommes encore qu'à signaler les altérations qu'il à fait subir aux pensées qu'il a publiées. Cependant, quand m a conservé le paragraphe 77 de l'article XVII, donné par Condorcet, toute suppression ressemble fort à une préaution inutile. Ce paragraphe est bien énergique; il l'est mcore plus dans le manuscrit. Il y est aussi beaucoup plus itendu. Bossut n'a pas ajouté à Condorcet; quelquefois nême il l'a abrégé et adouci. Malheureusement ce passage st presque illisible dans l'autographe. Nous en donnons e que nous avons pu déchiffrer.

Msc. p. 99-100. « S'ils ne renoncent à la probabilité, eurs bonnes maximes sont aussi peu saintes que les mé-

^{&#}x27; Voyez la 3º partie de ce Rappert.

chantes. Car elles sont fondées sur l'autorité humaine; et ainsi, si elles sont plus justes, ils seront plus raisonnables, mais non pas plus saints. Elles tiennent de la tige sauvage sur quoi elles sont entées.

« Si ce que je dis ne sert à vous éclairer, il servira au peuple.

« Si ceux-là se taisent, les pierres parleront 1.

« Le silence est la plus grande persécution. Jamais les saints ne se sont tus. Il est vrai qu'il faut vocation; mais ce n'est pas des arrêts du conseil qu'il faut apprendre si l'on est appelé, c'est de la nécessité de parler².

« Or, après que Rome a parlé, et qu'on pense qu'elle a condamné la vérité... et que les livres qui ont dit le contraire sont censurés, il faut crier d'autant plus haut qu'on est censuré plus injustement, et qu'on veut étouffer la parole plus violemment; jusqu'à ce que vienne un pape qui écoute les deux parties, et qui consulte l'antiquité pour faire justice 3.

« L'inquisition et la Société, les deux fléaux de la vérité 4.

« Que ne les accusez-vous d'arianisme? Car s'ils ont dit que Jésus-Christ est Dieu, peut-être ils l'entendent non par nature, mais comme il est dit : Dii estis 5.

« Si mes lettres sont condamnées à Rome, ce qu'elles condamnent est condamné dans le ciel 6.

- ' Ces trois paragraphes ne sont ni dans Condorcet ni dans Bossut.
 - ' Ce parapraphe est dans Condorcet et dans Bossut.
 - ' Ce paragraphe manque dans Condorcet et dans Bossut.
 - ' Dans Condorcet et dans Bossut.
 - ' Ni dans Condorcet ni dans Bossut.
 - * Dans Condorcet et dans Bossut.

« Ad tuum, Domine Jesu, tribunal appello!

« J'ai craint que je n'eusse mal écrit, me voyant condamné: mais l'exemple de tant de pieux écrits me fait croire au contraire : il n'est plus permis de bien écrire.

- « Toute l'inquisition est corrompue ou ignorante.
- « Il est meilleur d'obéir à Dieu qu'aux hommes 2
- « Je ne crains rien, je n'espère rien. Les évêques ne font pas ainsi. Le Port-Royal eraint, et c'est une mauvaise politique de les séparer; car ils ne craindront plus et se feront plus craindre 3.
- « Je ne crains pas... vos censures particulières, si elles ne sont fondées sur la tradition.
 - « Car qui êtes-vous tous 4? .

Ainsi Port-Royal retranche entièrement, et Bossut ne publie qu'imparfaitement les pensées qui font connaître un les côtés les plus grands de l'âme de Pascal, cette altière distination qui résista aux persécutions du pouvoir civil taux foudres du saint-siége. Nous allons voir maintenant l'ort-Royal et Bossut affaiblir et voiler, autant qu'il sera n eux, non plus un des côtés, mais le fond même de l'âme de Pascal, je veux dire ce scepticisme universel ontre lequel il ne trouva d'asile que dans les bras de la râce.

En effet, Pascal est sceptique en philosophie. Otez la évélation, et Pascal serait un disciple de Montaigne.

^{&#}x27;Ni dans Condorcet ni dans Bossut.

¹Ces trois paragraphes sont dans Condorcet et dans Bossut.

^{&#}x27;Ce paragraphe est dans Condorcet. Bossut en a retranché : Les réques ne font pas ainsi.

^{&#}x27;Ces deux derniers paragraphes sont à peu près illisibles dans le lanuscrit.

Géomètre, physicien, homme du monde¹, il n'avait d'études régulières et approfondies ni en philosophie ni en théologie. Il n'y songea sérieusement qu'assez tard, sous une impression terrible; et égaré par sa rigueur même. nar les habitudes de l'esprit géométrique, comme aussi par cette humeur bouillante qu'il portait en toutes choses, il s'élanca d'abord à l'extrémité du doute et à l'extrémité de la foi. Confondant le raisonnement et la raison, ne se souvenant plus qu'il a lui-même judicieusement distingué des vérités premières, indémontrables, que nous découvre cette intuition spontanée de la raison qu'on peut aussi appeler avec lui l'instinct, le sentiment, le cœur, et des vérités qui se déduisent de celles-là par voie de raisonnement ou qui se tirent de l'expérience par induction, oubliant qu'ainsi il a lui-même répondu d'avance à toutes les attaques du scepticisme 2, Pascal interroge avec l'experience et le raisonnement tous les principes, et par là il les ébranle tous, sans beaucoup d'effort : comme il veut tout prouver, il ne trouve à rien des preuves suffisantes, et arrive à l'incertitude de toutes choses; qu'il n'y a en soi ni vrai ni faux, ni bien ni mal, ni juste ni injuste; que les degrés de latitude font toute la jurisprudence; que la propriété n'est qu'une convention; qu'il n'y a d'autre nature des choses que la coutume, et qu'enfin la raison, réduite à ser seules forces, est incapable de s'élever à l'idée de l'existence de Dieu et de l'immortalité de l'âme. Encore une fois, ôtez la révélation, et Pascal c'est Montaigne, et Montaigne réduit en système. Sa métaphysique, si tant est qu'il en ait une, sa morale et sa politique sont celles de la

^{&#}x27;Il l'avait été beaucoup plus qu'on ne le sait ordinairement. Voyez dans l'Appendice no 7, le Discours sur les passions de l'a-mour.

Voyez plus haut, p. 203, et la Préface de la nouvelle édition, p. 8.

in du XVIº siècle et du commencement du XVIIº. en Italie. m France et dans toute l'Europe, avant que Descartes fût enu tout renouveler et tout raffermir. On ne sait, on ne eut savoir quels services a rendus Descartes, qu'après woir sondé longtemps le vide qu'avait laissé dans les esrits et dans les âmes la chute de la scholastique, c'est-à lire de la philosophie chrétienne, et reconnu la vanité des forts qu'avait faits d'abord l'esprit humain pour combler e vide par des systèmes plus ou moins empruntés à l'aniquité, conceptions artificielles, pleines d'esprit et d'imagilation, mais sans vrai génie, qui se dissipaient d'ellesnêmes à mesure qu'elles paraissaient, et conduisirent romptement la raison émancipée du premier enthouiasme et d'espérances chimériques à l'excès contraire, au entiment exagéré de sa faiblesse 1. Le scepticisme domiait en France quand Descartes parut et entreprit de triomher du doute en l'acceptant d'abord, pour le forcer à endre la certitude qu'il contient à son insu : car douter, 'est penser encore, c'est donc savoir et c'est croire qu'on ense, et qu'on est par conséquent 2. C'est Descartes qui a stitué à la pensée la conscience de son droit et de sa rce, et lui a enseigné qu'elle porte avec elle sa propre mière et celle qui éclaire l'existence entière, notre àme pirituelle, Dieu et l'univers. Descartes, en arrachant esprit humain au scepticisme, premier fruit de la liberté aissante, ferma sans retour l'ère de la scholastique et ouvrit elle de la philosophie moderne. Les libres penseurs du M'siècle n'avaient été que des révolutionnaires : Descartes

Voyez, sur la philosophie de la Renaissance, la dixième leçon ut. Il de la II e série, et dans les Fragments de Philosophie latésienne l'article Vanine.

^{&#}x27;II série, t. II, leçon x1°; et aussi la Défense de l'Université et la philosophie, p. 121.

a été, de plus, un législateur. La législation qu'il a donnée à la philosophie n'est point un système; c'est mieur que cela, c'est une méthode et une direction immortelle, Peu à peu cette méthode et cette direction, pénétrant dans les esprits, les relevèrent de leur abattement, ranimèrent la confiance de la raison en elle-même sans la jeter de nouveau dans une présomption toujours punie, et produisirent bientôt, secondée par la persécution même, cette sobre et forte philosophie du XVII° siècle, libre et réservée fidèle à la raison et respectueuse envers la foi, qui compte pour disciples et pour interprètes les génies les plus différents, Arnauld et Malebranche, Fénelon et Bossuet; note vraie philosophie nationale, si on peut parler de nationalité en philosophie, celle du moins que nul souffle étranger m nous a apportée et que l'Europe entière nous a empruntée dont un côté exagéré a produit Spinoza, un autre Locke, us autre encore Berkeley, et qui développée selon son va génie, a servi de fondement à la Théodicée de Leibnitz.

Pascal avait un peu goûté de cette grande philosophie il n'en avait pes été pénétré. Il était presque formé avait qu'elle fût devenue la philosophie du siècle, et il avait ét formé à une tout autre école, celle précisément qu'était venu renverser Descartes. Montaigne était son véritable maître avant celui qui lui parla du haut de la croix.

Le philosophe, dans Pascal, interrogeant mel la raison, n'en obtient que des réponses incertaines; et, incapable de s'y arrêter, il se précipite dans tous les abîmes du scepticisme. Mais l'homme, dans Pascal, ne se résigne point me scepticisme du philosophe. Sa raison ne peut pas craire mais son cœur a besoin de croire. Il a besoin de croire à un Dieu, non pas à un Dieu abstrait, principe hypothétique des nombres et du mouvement, mais à un Dieu vivant que a fait l'homme à son image, et qui puisse le recueillir après

cette courte vie. Pascal a horreur de la mort comme de l'entrée du néant; il cherche un asile contre la mort de toute la puissance de son âme, de toute la faiblesse de sa raison désarmée. Pascal veut croire à Dieu, à une autre vie, et ne le pouvant pas avec sa mauvaise philosophie, faute d'en posséder une meilleure et d'avoir suffisamment étudié et compris Descartes, il rejette toute philosophie, renonce à la raison et s'adresse à la religion. Mais sa religion n'est pas le christianisme des Arnauld et des Malebranche, des Fénelon et des Bossuet, fruit solide et doux de l'alliance de la raison et du cœur dans une âme bien faite et sagement cultivée : c'est un fruit amer, éclos dans la région désolée du doute, sous le souffle aride du désespoir. Pascal a voulu croire, et il a fait tout ce qu'il était nécessaire de faire pour finir par croire. Les difficultés qu'il rencontrait, sa raison ne les a pas surmontées, mais sa volonté les a écartées. Ne les lui rappelez pas, il les connaît mieux que vous; sa dernière, sa vraie réponse est qu'il ne veut pas du néant, et que la folie de la croix est encore son meilleur asile. Pascal a donc fini par croire; mais, comme il n'y est parvenu qu'en dépit de la raison, il ne s'y soutient qu'en redoublant de soins contre la raison, par de pénibles et continuels sacrifices, par la mortification de la chair, surtout par celle de l'esprit; c'est là la foi inquiète et malheureuse que Pascal entreprend de communiquer à ses semblables. Il ne se proposait point de s'adresser à la raison, sinon pour l'humilier et pour l'abattre, mais au cœur pour l'épouvanter et le charmer tout ensemble, à la volonté pour agir sur elle par tous les motifs connus qui la déterminent, la vérité en soi exceptée. Une telle apologie du christianisme eût été un monument tout particulier, qui aurait eu pour vestibule le scepticisme, et pour sanctuaire une foi sombre et mal sûre d'elle-même. Un pareil monument eût peut-être convenu à un siècle malade

ı.

tel que le nôtre; il eût pu attirer et recevoir Byron converti, des hommes longtemps en proie aux horreurs du doute et voulant s'en délivrer à tout prix. Mais les esprits sains et réglés du XVII° siècle n'auraient su que faire d'un semblable ouvrage. Pour eux, la religion était le couronnement de la philosophie, la foi le développement le plus légitime de la raison vivifiée et éclairée par le sentiment. Le scepticisme de Pascal leur eût été un scandale plutôt qu'une leçon. Aujourd'hui même, les Pensées sont peut-être plus dangereuses qu'utiles; elles répandent l'aversion de la philosophie bien plus que le goût de la religion; elles ravagent l'âme plus qu'elles ne l'éclairent et ne la pacifient; et la foi qu'elles inspirent, fille de la peur plutôt que de l'amour, est inquiète et agitée comme celle de œ sublime et infortuné génie.

Il n'est donc pas surprenant que des hommes tels qu'Arnauld et Nicole, qui voulaient faire des Pensées un livre édifiant, n'aient pas consenti à les publier telles qu'ils les trouvaient; mais c'est ici notre devoir d'éditeur fidèle de rétablir le caractère original de l'ouvrage sur lequel nous travaillons, d'ôter au scepticisme et à la religion de Pascal leurs derniers voiles, et cela avec d'autant moins de scrupules que le scepticisme de Pascal est, à nos yeux, une erreur qui veut être démasquée et combattue, et la foi par laquelle il entreprend de le corriger, un autre excès, un remède extrême, presque aussi funeste que le mal qu'il prétend guérir, qu'il ne guérit point, qu'il envenime au contraire, et rend plus tard incurable à tous les efforts d'unc philosophie généreuse et du vrai christianisme 1.

¹ Il y a douze ans j'exprimais déjà la même opinion sur le caractère de la philosophie et de la religion de Pascal, dans la xiiº leçon de l'Esquisse de l'hist. de la philosophie, t. Il de la 2º série, p. 338.

[«] Pascal est incontestablement sceptique dans plusieurs de

Tout le monde a bien vu que plusieurs pensées de Pascal étaient des pensées de Montaigne, tantôt fidèlement reproduites, tantôt citées de mémoire, abrégées ou développées: mais on a quelquefois prétendu que c'étaient des objections que Pascal marquait pour y répondre; c'est n'avoir pas com-

ses Pensées: et le but avoué de son livre est l'apologie de la religion chrétienne. Ni son scepticisme, ni sa théologie n'ont rien de fort remarquable en eux-mêmes. Son scepticisme est celui de Montaigne et de Charron, qu'il reproduit souvent dans les mêmes termes : n'v cherchez ni une vue nouvelle ni un argument nouveau. Il en est à peu près de même de sa théologie. Qui donc place si haut Pascal et fait son originalité? C'est que tandis que le scepticisme n'est évidemment pour les autres sceptiques dont je viens de vous entretenir qu'un jeu de l'esprit, une combinaison inventée de sang-froid pour faire peur à l'esprit humain de lui-même et le ramener à la foi, il est profondément sincère et sérieux dans Pascal. L'incertitude de toutes les opinions n'est pas entre ses mains un épouvantail de luxe; c'est un fantôme, imprudemment évoqué. qui le trouble et le poursuit lui-même. Dans ses Pensées il en est une rarement exprimée, mais qui domine et se sent partout, l'idée fixe de la mort. Pascal, un jour, a vu de près la mort sans v être préparé, et il en a eu peur. Il a peur de mourir, il ne veut pas mourir; et ce parti pris en quelque sorte, il s'adresse à tout ce qui pourra lui garantir le plus sûrement l'immortalité de son âme. C'est pour l'immortalité de l'âme, et pour elle seule, qu'il cherche Dieu; et du premier coup d'œil que ce jeune géomètre, jusque-là presque étranger à la philosophie, jette sur les ouvrages des philosophes, il n'y trouve pas un dogmatiste qui satisfasse à ses habitudes géométriques et au besoin qu'il a de croire, et il se jette entre les bras de la foi la plus austère; car celle-là enseigne et promet avec autorité ce que Pascal veut espérer sans crainte. Que cette foi ait aussi ses difficultés, il ne l'ignore pas; c'est pour cela peut-être qu'il s'y attache davantage comme au seul trésor qui lui reste, et qu'il s'applique à grossir de toute espèce d'arguments, bons et mauvais: ici de raisons solides, là de vraisemblances, là même de chimères. Livrée à elle-même, la raison de Pascal inclinerait au scepticisme : mais le scepticisme c'est le néant ; et cette horrible idée le rejette dans le dogmatisme, et le dogmatisme le

pris son dessein et l'esprit de la nouvelle apologie. Non, ce n'étaient pas là des objections que Pascal voulait réfuter, mais des arguments contre la raison, qu'il mettait en réserve au profit de sa cause, et qu'au lieu de réfuter il se proposait de développer et de fortifier. Ainsi Pascal, comme tous les sceptiques, comme Montaigne, Charron, La Mothe le Vaver, et avec eux toute l'école sensualiste de tous les pays et de tous les temps, comme ses contemporains Hobbes et Gassendi, n'admet pas l'autorité propre de la raison, ni par conséquent celle de la conscience, ni justice naturelle, ni droit naturel, nul autre droit que celui de la force et de la coutume. Montaigne, qui est l'inconséquence même, chancelle perpétuellement dans son scepticisme, et il dit quelquesois que la coutume a du bon, et que c'est pour cela qu'on la suit. Pascal redresse ici Montaigne, il lui reproche cette concession, et maintient que la force de la coutume se tire d'elle-même, c'est-à-dire de la seule faiblesse de l'homme. Nous avons vu qu'Arnauld cite cette pensée ou telle autre du même genre, comme un exemple des pensées qu'il est nécessaire de modifier, et qui sont insoutenables 1; nous avons vu aussi MM. Périer soumettant à leur mère les difficultés que provoquait ce passage, ainsi que la nouvelle rédaction proposée par Arnauld: Montaigne n'a pas tort quand il dit que la coutume

plus impérieux. Ainsi d'un côté une raison sceptique; de l'autre un invincible pesoin de croire: de là un scepticisme inquiet, et un dogmatisme qui a aussi ses inquiétudes; de là encore, jusque dans l'expression de la pensée, ce caractère mélancolique et pathétique qui, joint aux habitudes sévères de l'esprit géométrique, fait du style de Pascal un style unique et d'une beauté supérieure. » — Sur le scepticisme de Pascal, voyez notre dernier mot dans la Préjace de la nouvelle édition.

^{&#}x27; Voyez plus haut, p. 157.

doit être suivie dès là qu'elle est coutume, etc., pourvu qu'on n'étende pas cela à des choses qui seroient contraires au droit naturel et divin. Il est vray que ¹, etc... » Bossut modifie encore la rédaction de Port-Royal (1ºº part. IX, 43): « Montaigne a raison; la coutume doit être suivie dès là qu'elle est coutume et qu'on la trouve établie, sans examiner si elle est raisonnable ou non; cela s'entend toujours de ce qui n'est point contraire au droit naturel ou divin. Il est vrai que, etc... » Pascal s'était bien gardé de faire aucune réserve en faveur du droit naturel et divin, qu'il n'admettait pas; allant au delà de Montaigne, il avait dit (Msc. p. 134): « Montaigne a tort; la coutume ne doit être suivie que parce qu'elle est coutume, et non parce qu'elle soit raisonnable ou juste. Mais le peuple, etc. »

Cette phrase n'est dans le manuscrit que le commencement d'un morceau où la pensée de Pascal est exposée sans aucune ambiguïté : « Il seroit donc bon, ajoute-t-il après ce qu'on vient de lire, qu'on obéît aux lois et coutumes parce qu'elles sont lois, qu'on sût qu'il n'v en a aucune juste et vraie à introduire, que nous n'y connoissons rien, et qu'ainsi il faut seulement suivre les reçues. Par ce moyen on ne les quitteroit jamais. Mais le peuple n'est pas susceptible de cette doctrine, et ainsi, comme il croit que la vérité se peut trouver et qu'elle est dans les lois et coutumes, il les croit et prend leur antiquité comme une preuve de leur vérité, et non de leur seule autorité sans vérité; ainsi il obéit; mais il est sujet à se révolter dès qu'on lui montre qu'elles ne valent rien : ce qui se peut faire voir de toutes en les regardant d'un certain côté. »

Port-Royal a supprimé tout ce morceau. Bossut l'a

^{&#}x27; Page 163, à la note.

donné d'après Condorcet, ainsi mutilé et réduit (B. 1^{re} part. 1X, 11. — Cond. v, § 2, 19) : « Il seroit bon qu'on obéit aux lois et coutumes, parce qu'elles sont lois, et que le peuple comprît que c'est là ce qui les rend justes. Par ce moyen, on ne les quitteroit jamais : au lieu que, quand on fait dépendre leur justice d'autre chose, il est aisé de la rendre douteuse; et voilà ce qui fait que les peuples sont sujets à se révolter. »

Da'ns le grand fragment sur le pyrrhonisme, Pascal, au lieu d'épuiser l'énumération des arguments des pyrrhoniens. s'arrête et dit, selon Port-Royal (ch. XXI): « Je laisse les discours que font les pyrrhoniens contre les impressions de la coutume, de l'éducation, des mœurs, des pays, et les autres choses semblables qui entraînent la plus grande partie des hommes qui ne dogmatisent que sur ces vains fondements. » Voilà comme Port-Royal fait parler Pascal. Mais Pascal lui-même parle bien autrement 1. Dans Port-Royal, il ne prend pas parti pour les pyrrhoniens; dans le manuscrit (p. 257), il se déclare ouvertement pour eux contre « les impressions de la coutume, de l'éducation, des mœurs, des pays, et autres choses semblables, qui, quoiqu'elles entraînent la plus grande partie des hommes communs, qui ne dogmatisent que sur ces vains fondements, sont renversées par le moindre souffle des pyrrhoniens. On n'a qu'à voir leurs livres si l'on n'en est pas assez persuade; on le deviendra bien rite et peut-être trop. »

Voici des pensées analogues à celles-là, que Port-Royal a retranchées et que Bossut n'a pas cru devoir tirer des deux copies:

(Msc. p. 229.) « Toute la dignité de l'homme est en la

^{&#}x27; Voyez tout ceci éclairei et développé dans la Préface de la novvelle édition.

pensée. Mais qu'est-ce que cette pensée? Qu'elle est sotte! »

(Msc. p. 447.) « Mon Dieu! que ce sont de sots discours : Dieu auroit-il fait le monde pour le damner, etc.? Pyrrhonisme est le remède à ce mal et rabat cette vanité.»

(Msc. p. 81.) « Rien ne fortifie plus le pyrrhonisme que ce qu'il y en a qui ne sont pas pyrrhoniens; si tous l'étoient, ils auroient tort. »

(Msc. p. 83.) « Cette secte se fortifie par ses ennemis plus que par ses amis; car la foiblesse de l'homme paroit bien davantage en ceux qui ne la connoissent pas qu'en ceux qui la connoissent. »

Et encore (Msc. p. 8): « Tous les principes sont vrais, des pyrrhoniens, des stoïques, des athées, etc. Mais leurs conclusions sont fausses, parce que les principes opposés sont vrais aussi. »

Le père Desmolets, moins scrupuleux que Port-Royal, a publié cette pensée, que Bossut a reproduite (Desm. p. 329; B. 2° part. XVII, I): « Le pyrrhonisme sert à la religion. Le pyrrhonisme est le vrai ¹; car, après tout, les hommes avant Jésus-Christ ne savoient où ils en étoient (Msc. p. 83). » Bossut a atténué Desmolets; il dit seulement: « Le pyrrhonisme a servi à la religion. Car, après tout, les hommes avant Jésus-Christ ne savoient où ils en étoient. »

Partout Pascal rejette et combat les preuves métaphysiques de l'existence de Dieu, et même celles qui se tirent du spectacle de la nature. Qu'auroient dit d'une pareille polémique, je ne dis pas Descartes et Leibnitz, mais l'auteur du Traité de l'existence de Dieu et celui de la Connoissance de Dieu et de soi-même? Nicole, au commencement de son Discours de l'existence de Dieu et de l'immortalité de

Préface de la nouvelle édition, p. 7.

l'âme, s'exprime ainsi: « Il y en a (des preuves) d'abstraites et de métaphysiques... et je ne vois pas qu'il soit raisonnable de prendre plaisir à les décrier. Mais il v en a aussi qui sont plus sensibles (les preuves physiques), plus conformes à notre raison, plus proportionnées à la plupart des esprits, et qui sont telles qu'il faut que nous nous fassions violence pour y résister. » On conçoit donc que Port-Royal ait craint de répandre des pensées telles que celle-ci: « Je n'entreprendrai pas de prouver par des raisons naturelles ou l'existence de Dieu ou la Trinité ou l'immortalité de l'âme, ni aucune des choses de cette nature : non-seulement parce que je ne me sentirois pas assez fort pour trouver dans la nature de quoi convaincre des athées endurcis, mais encore, etc. (B. 2° part. III, 2) 1. »— « C'est une chose admirable que jamais auteur canonique ne s'est servi de la nature pour prouver Dieu; tous tendent à le faire croire et jamais ils n'ont dit : Il n'y a point de vide; donc il y a un Dieu. Il falloit qu'ils fussent plus habiles que les plus habiles gens qui sont venus depuis, qui s'en sont tous servi. Cela est très-considérable 2. (B. 2º part. III, 3). » C'est Desmolets qui le premier a publié ces fragments très-équivoques.

« J'admire, dit Pascal ³ (Msc. p. 206), avec quelle hardiesse ces personnes entreprennent de parler de Dieu en adressant leurs discours aux impies. Leur premier chapitre est de prouver la divinité par les ouvrages de la nature. Je ne m'étonnerois pas de leur entreprise s'ils adressoient leurs discours aux fidèles; car il est certain que ceux qui ont la foi vive dedans le cœur voient incontinent que tout ce qui est n'est autre chose que l'ouvrage du Dieu qu'ils

^{&#}x27; Ibid. p. 24.

¹ Ibid. p. 26.

¹ *Ibid.*, p. 25.

adorent. Mais, pour ceux en qui cette lumière est éteinte, et dans lesquels on a dessein de la faire revivre, ces personnes, destituées de foi et de grâce, qui, recherchant de toute leur lumière tout ce qu'ils voient dans la nature qui les peut mener à cette connoissance, ne trouvent qu'obscurité et ténèbres, dire à ceux-là qu'ils n'ont qu'à voir la moindre des choses qui les environnent, et qu'ils y verront Dieu à découvert, et leur donner pour toute preuve à ce grand et important sujet le cours de la lune et des planètes, et prétendre l'avoir achevée sans peine avec un tel discours, c'est leur donner sujet de croire que les preuves de notre religion sont bien foibles, et je vois par raison et par expérience que rien n'est plus propre à leur en faire naître le mépris. Ce n'est pas de cette sorte que l'Écriture, qui connoît mieux les choses qui sont de Dieu, en parle : elle dit, au contraire, que Dieu est un Dieu caché, et que, depuis la corruption de la nature, il les a laissés dans un aveuglement dont ils ne peuvent sortir que par Jésus-Christ, hors duquel toute communication avec Dieu est ôtée. Nemo novit patrem nisi filius, et cui filius voluerit revelare.

« C'est ce que l'Écriture nous marque quand elle dit en tant d'endroits que ceux qui cherchent Dieu le trouvent : ce n'est point de cette lumière qu'on parle, comme le jour en plein midi. On ne dit point que ceux qui cherchent le jour en plein midi, ou de l'eau dans la mer, en trouveront; et ainsi il faut bien que l'évidence de Dieu ne soit pas telle dans la nature. Aussi elle nous dit ailleurs : Vere tu es Deus absconditus. »

Condorcet a seul donné ce morceau (art. v. § I, n° 2) en l'altérant perpétuellement, et Bossut n'a pas jugé à propos de le reproduire.

Quelquefois Desmolets, faute de comprendre Pascal ou

n'osant pas lui imputer des énormités, lui attribue des pensées bien vagues. Desmolets (p. 209): « Athéisme, manque de force d'esprit, mais jusqu'à un certain point seulement. » On ne voit pas bien ce que cela signifie. Pascal a écrit de sa propre main, et en caractères très-lisibles (Msc p. 61): « Athéisme, marque de force d'esprit, mais jusqu'à un certain degré seulement. » C'est-à-dire que c'est force d'esprit de rejeter l'existence de Dieu au nom de la raison, pourvu qu'ensuite on l'accepte des mains de la révélation. Pascal est là tout entier. Desmolets n'a pas osé le montrer tel qu'il est, et Bossut, reculant également devant le vrai et devant le faux, ne redresse ni ne maintient la citation de Desmolets: il la supprime.

Quand on pousse le scepticisme jusque-là, on court bien risque de le retrouver jusque dans le sein de la foi, et il échappe à Pascal, au milieu des accès de sa dévotion convulsive, des cris de misère et de désespoir que Port-Royal ni Desmolets ni Bossut n'ont voulu répéter. « Le silence éternel de ces espaces infinis m'effraie. » Cette ligne sinistre qu'on rencontre séparée de tout le reste, n'est-elle pas comme un cri lugubre sorti tout à coup des abîmes de l'âme, dans le désert d'un monde sans Dieu! Ailleurs est cette autre ligne isolée comme la première (Msc. p. 23) : « Combien de royaumes nous ignorent! » A la marge d'un morceau sur le divertissement, Pascal a écrit (Msc. p. 217): « Que le cœur de l'homme est creux et plein d'ordure! » On a cent fois cité cette pathétique tirade (P.-R. ch. XXI. B. 2° part. 1, 5): « Quelle chimère est-ce donc que l'homme? quelle nouveauté, quel chaos, quel sujet de contradiction! Juge de toutes choses, imbécile ver de terre, dépositaire du vrai, amas d'incertitude, gloire et rebut de l'univers! » Voici un trait qui n'a pas trouvé grâce devant le duc de Roannez, et qui pourtant ajoute encore à la grandeur et au sombre coloris de ce fragment : « Quelle chimère est-ce donc que l'homme? quelle nouveauté, quel monstre, quel chaos, quel sujet de contradictions, quel prodige! Juge de toutes choses, imbécile ver de terre, dépositaire du vrai, cloaque d'incertitude et d'erreur, gloire et rebut de l'univers! Qui démèlera cet embrouillement, etc. » (Msc. p. 258.)

Combien cette expression, amas d'incertitude, semble faible et pâle devant celle-ci: cloaque d'incertitude et d'erreur, qui en même temps a l'avantage de former un contraste naturel avec cette autre expression: dépositaire du vrai, comme aussi de rappeler et de préparer celles de ver de terre et rebut de l'univers!

Nous avons vu comment toutes les éditions ont affaibli le scepticisme de Pascal : elles n'ont pas moins altéré le caractère de sa foi.

Elle est bien loin d'être sans nuage. Pascal ne dissimule point les difficultés que le christianisme présente à la critique, si on s'engage dans l'étude des textes sacrés, et à l'équité, si on le compare avec les autres religions.

Pascal a tourné les figures de l'Ancien Testament contre les Juifs, qui les ont prises à la lettre; mais il avoue qu'il y a des figures qui ont pu tromper les Juifs, et qui semblent un peu tirées par les cheveux. (Msc. p. 459.) Port-Royal lui fait dire (ch. XII; B. 2° part. IX, I): « Il y en a d'autres qui semblent moins naturelles. »

Port-Royal (ch. XVII; B. 2° part. XLI, 9): « Je veux qu'il y ait dans l'Écriture des obscurités. » Pascal (Msc. p. 456: « Je veux qu'il y ait des obscurités qui soient aussi bizarres que celles de Mahomet. »

Pascal (Msc. p. 27): « Comme Jésus-Christ est venu in sanctificationem et in scandalum... nous ne pouvons convaincre les infidèles, et ils ne peuvent nous convaincre. Mais, par là même, nous les convainquons, puisque nous

disons qu'il n'y a point de conviction dans toute sa conduite (de Dieu) de part ni d'autre. Port-Royal (ch. XVIII; B. 2° part. XIII, 7): « ... Nous ne pouvons convaincre l'obstination des infidèles. Mais cela ne fait rien contre nous, puisque nous disons qu'il n'y a point de conviction dans toute la conduite de Dieu pour les esprits opiniatres, et qui ne recherchent pas sincèrement la vérité. »

Pascal (Msc. p. 265): « La seule religion, contre la nature, contre le sens commun, contre nos plaisirs, est la seule qui ait toujours été. » Port-Royal éclaireit fort inutilement une partie de cette phrase et énerve l'autre (ch. II; B. 2° part. IV, 9): « La seule religion contraire à la nature en l'état qu'elle est, qui combat tous nos plaisirs et qui paroît d'abord contraire au sens commun, est la seule qui ait toujours été. »

Port-Royal a supprimé cette pensée bizarre (Msc. p. 485): « Les miracles ne servent pas à convertir, mais à condamner. »

Que dire encore de cette autre pensée (Msc. p. 153): « Les prophéties citées dans l'Évangile, vous croyez qu'elles sont rapportées pour vous faire croire? Non, c'est pour vous éloigner de croire. »

Quelle religion, bon Dieu, que celle dont les monuments sacrés induiraient en tentation d'incrédulité, au lieu d'inspirer la foi! Grâce à Dieu, ce n'est pas ainsi que Bossuet commente les saintes Écritures.

Mais arrivons au passage le plus frappant et le plus décisif, celui où l'un des premiers auteurs du calcul des probabilités essaie de prouver que, d'après les règles des jeux de hasard, il vaut beaucoup mieux parier que Dieu existe que de parier le contraire. Port-Royal, en publiant une partie de ces pages singulières, a bien soin de les faire précéler d'un avis où il essaie de donner un tour favorable

erange manière de prouver Dieu. Selon Port-Royal, hai ne s'adresserait qu'à certaines personnes, et ne leur urmit ainsi qu'en s'accommodant à leurs propres prins. n attendant qu'elles aient trouté la lumière néces-42 sour se consainere de la vérité. Non content de cet iniminaire, Port-Royal retranche ce qu'il y a de plus r la fois et de plus bizarre dans les calculs de Pascal: * r pere Desmolets n'a pas osé rétablir ces calculs dans but rigueur. Ouoi qu'en dise Port-Royal, ce n'est pas ur Pascal un argument provisoire : c'est celui que, dans invissance de rien démontrer par la raison et dans l'abtar le toute certitude, il présente avec confiance, comme le plus sûrement entraîner la volonté et la forcer de Fair un parti dans ce jeu redoutable où il y a tout à perdre one bottà gagner, où en même temps il n'est pas possible regindifférent, et où il faut nécessairement parier pour house, choisir pile ou croix. Pascal s'attache à cet ar-Automme à son dernier refuge. L'enjeu ici n'est pas i 📆 mais le bonheur présent et à venir, et c'est au nom Firet seul que Pascal raisonne et conclut. Le titre que k-Reval et Desmolets ont omis dit tout /Msc. p. 3) : In-🧎 🥯 n. Le morceau est complet dans le manuscrit auto-Filt. Toutes les parties en sont bien enchaînées et liées rais par des renvois clairement et soigneusement in-Port-Royal n'a pris que les paragraphes qui lui h raient : par là il a ôté à l'ensemble toute sa force. Paril a atténué les vives expressions de l'original, et tir i.i., le plus qu'il a pu, les termes de jeu, de ga-Problem la perte, de croix et de pile, que Pascal probr satiété, et qui pourtant, le problème admis in i il est posé, sont absolument indispensables.

fous le donnons tout entier à la suite de ce Rapport, avec le

Port-Royal fortifie son avis préliminaire de ce début qu'il impute à Pascal (ch. VII): « Je ne me servirai pas, pour vous convaincre de son existence, de la foi par laquelle nous la connaissons certainement, ni de toutes les autres preuve que nous en avons, puisque vous ne les voulez pas recevoir. Je ne veux agir avec vous que par vos principes mêmes: « je prétends vous faire voir, par la manière dont vous raismez tous les jours sur les choses de la moindre consquence, de quelle sorte vous devez raisonner en celle-ci. « quel parti vous devez prendre dans la décision de ceta importante question de l'existence de Dieu. Vous dite donc que nous sommes incapables de connaître s'il y a uz Dieu, etc. »

Tout cela, idée et style, est de Port-Royal et non de Pacal. Port-Royal cherche à mettre sur le compte de l'intericuteur l'hypothèse que nous sommes incapables de connaître s'il y a un Dieu. Mais cette hypothèse est de Pascal in même. C'est Desmolets qui a donné le vrai début, tel qui est dans le manuscrit (p. 4): « Parlons i maintenant se eles lumières naturelles. S'il y a un Dieu, il est infiniura incompréhensible, puisque, n'ayant ni parties ni bornes, n'a nul rapport à nous. Nous sommes donc incapables connaître ni ce qu'il est, ni s'il est. Cela étant, qui ce entreprendre de résoudre cette question? ce n'est pas nous qui n'avons aucun rapport à lui. »

Voilà le fond de la conviction de Pascal; voilà le prit cipe qui lui est commun avec toute l'école sceptique et et sualiste. Port-Royal, qui aurait eu horreur de ce princisl'ôte à Pascal et l'impute à un interlocuteur fictif.

Bossut (2º part. III) donne bien le vrai début publie 1: Desmolets, mais il y joint, dans le même chapitre, le det

^{&#}x27; Voyez Préface de la nouvelle édition, p.24, et plus bas. p 😁

upposé par Port-Royal; et, pour masquer, comme il peut, a contradiction, il retranche ce qu'il y a de plus fort dans elui de Desmolets qui est le vrai. Pascal, dans Desmolets omme dans le manuscrit, dit: « Nous sommes donc inapables de connaître ni ce qu'il est (Dieu), ni s'il est. » lossut supprime « ni s'il est. »

Pascal pose nettement le problème : « Examinons donc ce oint, et disons : « Dieu est ou il n'est pas. Mais de quel blé pencherons - nous? la raison n'y peut rien détermier. » Port-Royal : « La raison, dites-vous, n'y peut rien ferminer. » Encore une fois, ce n'est pas l'interlocuteur e Pascal, c'est Pascal lui-même qui décide et qui met en fincipe que la raison n'y peut rien déterminer.

Relevons ici, en passant, une petite variante. Port-Royal: Il se joue un jeu à cette distance infinie où il arrivera vix ou pile. » Pascal encore mieux : « Il se joue un u à l'extrémité de cette distance infinie etc... »

Partout Pascal rappelle qu'il ne s'agit pas ici de la vérité, la raison, de la connaissance; que la connaissance est possible, la raison impuissante, le vrai inaccessible; ill s'agit du bonheur, et du bonheur seulement. Pascal: l'ous avez deux choses à perdre, le vrai et le bien, deux choses à dégager, votre raison et votre volonté, le connaissance et votre béatitude; et votre nature deux choses à fuir, l'erreur et la misère. Votre rainn'est pas plus blessée, puisqu'il faut nécessairement pisir, en choisissant l'un ou l'autre. Voilà un point vidé; is votre béatitude! Pesons le gain et la perte, etc... nt-Royal a supprimé tout cela, c'est-à-dire le vrai état de question, et Bossut s'est bien gardé de le rétablir.

Arrivé à la balance des chances de gain et de perte, t-Royal abrége le calcul que Pascal développe pour lui mer une apparence de rigueur. Port-Royal, et d'après lui Bossut: « Pesons le gain et la perte, en prenant le parti de croire que Dieu est. Si vous gagnez, vous gagnez tout; si vous perdez, vous ne perdez rien. Pariez donc qu'il est, sans hésiter. Oui, il faut gager; mais je gage peut-être trop. Voyons. Puisqu'il y a pareil hasard de gain et de perte, quand vous n'auriez que deux vies à gagner pour une, vous pourriez encore gager. Et, s'il y en avait dix à gagner, vous seriez imprudent de ne pas hasarder votre vie pour en gagner dix à un jeu oi il y a pareil hasard de perte et de gain. Mais il y a ici un infinité de vies infiniment heureuses à gagner avec parei hasard de perte et de gain; et ce que vous jouez est si peud chose et de si peu de durée, qu'il y a de la folie à le ma nager en cette occasion. Car il ne sert de rien, etc....»

Pascal: « Pesons le gain et la perte, en prenat croix que Dieu est. Estimons ces deux cas: Si vous gagne vous gagnez tout; si vous perdez, vous ne perdez rien. G gez donc qu'il est, sans hésiter. Cela est admirable. Oui, faut gager; mais je gage peut-être trop. Voyons. Puisqu' v a pareil hasard de gain et de perte, si vous n'aviez qu gagner deux vies pour une, vous pourriez encore gage Mais, s'il y en avait trois à gagner, il faudrait jouer (pui que vous êtes dans la nécessité de jouer), et vous seriez in prudent, lorsque vous êtes forcé à jouer, de ne pas hasard votre vie pour en gagner trois à un jeu où il y a pareil h sard de perte et de gain. Mais il y a une éternité de vie de bonheur; et, cela étant, quand il y aurait une infini de hasards dont un seul serait pour vous, vous auriez et core raison de gager un pour avoir deux; et vous agiriez mauvais sens, étant obligé à jouer, de refuser de jouer u vie contre trois à un jeu où d'une infinité de hasards il v a un pour vous, s'il y avait ici une infinité de vie infir ment heureuse à gagner. Mais il y a ici une infinité de infiniment heureuse à gagner, un hasard de gain contre un nombre fini ¹ de hasards de perte, et ce que vous jouez est fini. Cela est tout parti ²: partout où est l'infini, et où il n'y pas une infinité de hasards de perte contre celui de gain, il n'y a point à balancer, il faut tout donner; et ainsi, quand on est forcé à jouer, il faut renoncer à la raison pour garder la vie plutôt que de la hasarder pour le gain infini, aussi prêt à arriver que la perte du néant. Car il ne sert de rien, etc.... »

Au milieu de tous ces calculs, Pascal se demande s'il serait impossible de voir quelque chose au delà de ces chances incertaines et ténébreuses, et il renvoie brièvement à l'Ecriture: « N'y a-t-il pas moyen, dit-il, de voir le dessous du jeu? Oui, l'Ecriture et le reste, etc... » Port-Royal étend un peu et défigure cette réponse: « Mais envore n'y aurait-il point de moyen de voir un peu clair? Dui, par le moyen de l'Ecriture, et par toutes les autres reuves de la religion, qui sont infinies. »

Ici, par une transposition bizarre, Port-Royal intercale dusieurs paragraphes qui se trouvent dans Pascal à d'aures endroits du manuscrit, et dont le seul qui appartienne ce fragment vient évidemment beaucoup trop tôt, puisu'il a pour titre : « Fin de ce discours ; » puis, reprenant fil de la discussion, Port-Royal fait dire à Pascal : « Vous ites que vous êtes fait de telle sorte que vous ne sauriez roire. Apprenez au moins votre impuissance, etc... » Mais passage, dans le manuscrit, a tout autrement de mouvement et d'énergie : « Oui, avait dit Pascal, l'Ecriture et le ste. Oui, se réplique-t-il à lui-même; mais j'ai les mains fes et la bouche muette. On me force à parier et je ne

^{&#}x27;Les deux copies : nombre infini.

^{&#}x27;C'est-à-dire conforme à la règle de tout parti, de tout jeu.

suis pas en liberté; on ne me relâche pas; et je suis fait d'une telle sorte que je ne puis croire. Que voulez-vous donc que je fasse? Il est vrai; mais apprenez au moins votre impuissance, etc... »

Et voulez-vous savoir ce que Pascal conseille à l'incridule qui voudrait croire et qui ne le peut? Ecoutons d'abont Port-Royal et Bossut : « Vous voulez aller à la foi, et vous n'en savez pas le chemin : vous voulez vous guérir de l'infidélité, et vous en demandez les remèdes. Apprenez-les de ceux qui ont été tels que vous, et qui n'ont présentement aucun doute. Ils savent ce chemin que vous voudriez suivre, et ils sont guéris d'un mal dont vous voulez guérir Suivez la manière par où ils ont commencé. » Pascal ne dit pas tout à fait cela. Il ne dit pas que les gens qu'il propose comme guides n'ont présentement aucun doute. mais que, forcés de parier, ils ont parié résolument. « You voulez aller à la foi, etc... Apprenez-les de ceux qui on été liés comme vous, et qui parient tout leur bien. Ce son gens qui savent ce chemin que vous voudriez suivre, guéris d'un mal dont vous voulez guérir. Suivez la manière par où ils ont commencé. »

Maintenant quelle est cette manière, quel est ce remode qui doit guérir l'impuissance de la raison? Port-Royal: « Imitez leurs actions extérieures, si vous ne pouvez en core entrer dans leurs dispositions intérieures; quittez ce vains amusements qui vous occupent tout entier. » Ce prècepte est excellent, si ce style est bien médiocre. Mais ne ce précepte ni ce style ne sont de Pascal. Il ne conseille pas seulement de se bien conduire pour mériter peu à pre de croire et d'aller à la religion par la morale, comme l'ont recommandé tous les grands moralistes et les grand théologiens; voici ce que je trouve dans le manuscrit « Suivez la manière par où ils ont commencé : c'es

n faisant tout comme s'ils croyaient, en prenant de l'eau lénite, en faisant dire des messes, etc. Naturellement nême cela vous fera croire et vous abêtira. — Mais c'est ce que je crains. — Et pourquoi? qu'avez-vous à perdre? »

Quel langage! Est-ce donc là le dernier mot de la sagesse numaine? La raison n'a-t-elle été donnée à l'homme que our en faire le sacrifice, et le seul moven de croire à la uprême intelligence est-il, comme le veut et le dit Pasal, de nous abêtir? Cette terrible sentence, portée par un el génie et par un génie naturellement si superbe, accaderait l'humanité s'il n'y avait quelque chose au-dessus u génie lui-même, à savoir le sens commun, cette même aison que Pascal veut en vain étouffer, qui a été donnée à haque homme et ne manque à aucun d'eux dans aucun pays t dans aucun temps, et qui leur persuade à tous, sans l'apareil de démonstrations laborieuses, l'existence d'une âme pirituelle, la distinction du bien et du mal, la sainteté du evoir, la liberté et la responsabilité des actions, une Proidence divine qui a tout fait avec poids et mesure, qui ssède, dans un degré infini, tous les attributs qui relisent dans ses œuvres et particulièrement dans l'âme huaine, non-seulement la puissance et la grandeur, mais la berté, l'intelligence, la justice et la bonté. Toutes ces randes crovances dont Pascal a soif comme l'humanité ut entière, le sens commun les a révélées plus ou oins imparfaitement dès le premier jour à tous les mmes; et, pour quelques génies égarés qui ont eu le alheur de les méconnaître, les génies les plus excelnts ont mis leur gloire à les établir et à les répandre. les sont le patrimoine de la race humaine, son trésor au ilieu de toutes ses misères. C'est bien mal la servir que entreprendre de les lui ravir d'une main, quand on est pas bien sûr de les lui rendre de l'autre. Comme si.

d'ailleurs, lorsqu'on a hébété l'homme, il en était plus près de Dieu!

Est-il besoin de dire que je n'accuse point les intentions de Pascal? Le seul sentiment que j'éprouve est celui d'une commisération profonde pour ce grand esprit, trahi par une méthode infidèle et l'habitude de démonstrations géométriques, ici impossibles et superflues, enfermé par la dans le scepticisme, et pour en sortir se condamnan lui-même et les autres à une foi bien cher achetée et ellemême pleine de doute. Ainsi le doute avant et le dout après, tel a été le sort de Pascal! En vérité, il n'y a riet là qui puisse faire beaucoup d'envie.

Je veux terminer par une citation glorieuse à Pascal. Aprè avoir prononcé les tristes paroles qui paraissent ici pou la première fois, Pascal s'efforce de tirer son inteloculeu de l'abattement où l'avaient jeté et ces calculs bizarre e ces conseils douloureux; il introduit sur la scène cet in terlocuteur réjoui et ranimé. « Oh! ce discours me trans porte, me ravit, etc. » Puis il lui dit: « Si ce discour vous plait et vous semble fort, sachez qu'il est fait par us homme qui s'est mis à genoux auparavant et après, pou prier cet être infini et sans parties, auquel il soumet tot le sien, de se soumettre aussi le vôtre, pour votre propi bien et pour sa gloire, et qu'ainsi la force s'accorde ave cette hassesse !. »

Dans la troisième et dernière partie de ce Rapport, not

^{&#}x27;Ce passage, qui n'est ni dans Port-Royal, ni dans Bossal, i trouve, ainsi que la phrase : « Mais j'ai les mains liées et la boud muette; on me force, etc. » et la honne leçon : « voir le dessous d jeu, » dans une édition de Pascal de 1819 (chez le libraire Lefèvre d'après une édition de 1787, qui a échappé à toutes nos reches, et qui n'est pas même à la Bibliothèque du roi. D'un aut côté, cette même édition de 1819 maintient toutes les altérators

recherchons les pensées inédites qu'il est possible de glaner encore dans notre manuscrit, après Port-Royal, l'érèque de Montpellier, Desmolets, Condorcet et Bossut, et près les nombreux emprunts que nous lui avons déjà faits nous-mêmes pour réparer tant d'altérations et rétablir le exte vrai, le style, la pensée, l'âme de Pascal.

atroduites par Port-Royal et conservées par Bossut. Ce mélange le vrai et de faux est inexplicable. Enfin une note de l'éditeur aprime la prétention d'avoir consulté le manuscrit, et montre en nême temps combien cette prétention est mal fondée. Sur ce pasage: « Vous dites donc que nous sommes incapables de connoître "il y a un Dieu, » l'éditeur fait cette remarque : « Cette phrase, ui est bien certainement dans le manuscrit, manque dans quellues éditions modernes. » C'est bien jouer de malheur en vérité; ar la phrase en question ne manque ni dans l'édition de Portloyal ni dans celle de Bossut, devenue le modèle de toutes les aures, et elle n'est certainement pas dans le manuscrit.

• .

TROISIÈME PARTIE.

Pensées tirées, pour la première fois, du menuscrit autographe.

Le manuscrit des Pensées est un grand in-folio de 491 ages. La plupart des verso et même plusieurs feuillets ntiers étant en blanc, le nombre des pages écrites se réuit à peu près à la moitié.

Ces pages se composent, la plupart du temps, de petits apiers collés les uns au bout des autres. J'ai déjà dit que écriture de Pascal, toujours difficile à lire, est quelquefois déchiffrable par son extrême ténuité et la multitude des réviations les plus capricieuses. Une demi-page du ma-scrit équivaut ordinairement à deux pages de nos deux pies.

Les neuf dixièmes au moins du manuscrit, surtout les preaux les plus étendus et les plus importants, sont de main de Pascal. Il y a à peine sept ou huit pages qui soient entièrement d'une autre main. Voyez les pages 129, 206 et 440-444.

Quelquefois une écriture étrangère se rencontre au milieu de passages écrits par Pascal lui-même. Voyez pages 55, 209, 344, etc. Quelquefois Pascal a corrigé de sa main ce qu'il avait dicté ou ce qui avait été copié sur sa minute. Voyez pages 55, 81, 441, etc. L'abbé Périer nous apprend en effet, dans les lettres placées en tête du manuscrit, que Pascal avait fait copier au net sur sa minute plusieurs de ses pensées, et qu'il dictait quelquefois aux personnes qui se trouvaient auprès de lui 1. Voilà ce qui explique comment, dans le manuscrit, il y a plus d'une main étrangère. On v distingue plusieurs écritures différentes, quoique assez semblables entre elles, et aussi lisibles que celle de Pascal l'est peu. Un petit nombre de morceaux sont d'une main tout à fait inexpérimentée. Voici, par exemple, l'orthographe de quelques lignes, en assez gros caractères, après lesquelles Pascal a pris lui-même la plume. Msc. p. 159: « Sommom jus somma injuria. La pluralité est la meilieur vois, parce quel est visible. et quel a la forse pour se faire obéire. Cepandan c'est l'avis des moins abille. » Msc. p. 44 : « S'il se reant. je l'abaisse; s'il s'abesse, je le veante; et le contreudit toujour jusqu'à se qu'il conpraine qu'il est un monstre increpreansible. » Cette écriture est probablement celle du domestique de Pascal; car on ne peut attribuer de pareille fautes à aucune personne de sa famille, pas même à sa nièce Marguerite Périer, qui avait environ seize ans i cette époque.

Parmi les fragments étendus, écrits de la main de Pacal, il y en a qui sont presque complets, mais dont on m

^{&#}x27; Voyez plus haut, p. 110.

découvre la suite qu'avec assez de peine, à cause de la multitude des renvois pratiqués, non pas seulement aux marges, mais à tous les coins de chaque page, et quelquefois même d'une page à une autre. On revient ainsi deux ou trois fois à la même page, et on en sort autant de fois. Un exemple frappant de cet embrouillement matériel, où pourtant le fil de la pensée n'est jamais rompu, est le morceau célèbre où Pascal s'efforce de prouver qu'il est plus avantageux de parier que Dieu existe que de parier le contraire, dans la nécessité où l'on est de parier. (Msc. p. 4-7.)
Nous donnons à la suite de ce Rapport un fac-simile lithographié de la première page de ce morceau.

Les fragments très-courts ne paraissent pas fort travaillés, ou du moins on n'y trouve pas de corrections et de ratures. Il n'en est point ainsi des fragments étendus : ils sont remplis de corrections. Voyez particulièrement les belles pages sur les deux infinis, p. 347-360.

On trouve assez souvent dans le manuscrit plusieurs lignes, et même des pages entières barrées. Ce sont tantôt des développements inutiles, dont la suppression est une amélioration évidente; tantôt des premières ébauches de pensées auxquelles Pascal a donné ailleurs une forme plus parfaite; tantôt enfin des morceaux achevés pour le style, mais que Pascal, à la réflexion, par des motifs que nous ne découvrons pas toujours, a cru devoir retrancher.

Ni Port-Royal ni Bossut n'ont publié ces passages, et ils n'y étaient point tenus. Nous avons eu l'occasion d'en citer quelques-uns: il en est encore qui peuvent nous intéresser, dans cette étude approfondie du style des Pensées, ceux, par exemple, qui ont reçu une forme nouvelle, et nous montrent Pascal s'efforçant de donner à ses idées une expression de plus en plus exacte ou frappante, et ceux sussi qui, supprimés pour des motifs qui ne nous touchent

plus aujourd'hui, portaient tout d'abord l'empreinte de sa manière saine et vigoureuse.

Nous avons déjà publié les deux formes du morceau célèbre sur le *Roseau pensant*. Le passage sur Paul Emile et sur Persée (P.-R. XXIII; B. 1^{re} part. IV, 4) a commencé par être cette note informe (Msc. p. 83): « Persée, roi de Macédoine. Paul Emile. On reprochoit à Persée de ce qu'il ne se tuoit pas. »

La pensée des effets de l'amour et du nez de Cléopâtre a été refaite trois fois. Première ébauche (Msc. p. 79): « (En titre). Vanité. Les causes et les effets de l'amour. Cléopâtre. » Deuxième facon : « Rien ne montre mieux la vanité des hommes que de considérer quelle cause et quels effets de l'amour : car tout l'univers en est changé : le nez de Cléopâtre. » Cette deuxième façon a été barrée de la main de Pascal. Voici la troisième et dernière, que la gravité de Port-Royal n'a pas voulu recueillir, et qui a été misau jour par le père Desmolets (p. 406; B. 1^{re} part. IX, 46): « Qui voudra connoître à plein la vanité de l'homme n'a qu'à considérer les causes et les effets de l'amour. La cause en est un je ne sais quoi (Corneille), et les effets en sont effrovables. Ce je ne sais quoi, si peu de chose qu'on im sauroit le reconnoître, remue toute la terre, les princes, les armées, le monde entier. Le nez de Cléopâtre, s'il eût évi plus court, toute la face de la terre auroit changé le éditeurs : Si le nez de Cléopâtre eût été plus court, la face de la terre auroit changé). »

Pascal, après avoir montré que l'homme n'est qu'un sujet de contradiction, un chaos, s'écrie (Msc. p. 258 : « Qui démèlera cet embrouillement? Certainement cela passe le dogmatisme et le pyrrhonisme, et toute la philosophie humaine. L'homme passe l'homme. Que l'on accorde donc aux pyrrhoniens que la vérité n'est pas de notre

portée ni de notre gibier, qu'elle ne demeure pas en terre, qu'elle est domestique du ciel, qu'elle loge dans le sein de Dieu, et qu'on ne la peut connoître qu'à mesure qu'il lui plaît de la révéler. Apprenons donc de la vérité incréée et incarnée notre véritable nature. »

Ce morceau, déjà excellent en lui-même, développé par Pascal, est devenu sous sa main cet admirable passage (Msc. lbid.): « Qui démêlera cet embrouillement? La nature confond les pyrrhoniens, et la raison confond les dogmatistes. Que deviendrez-vous donc, ô homme, qui cherchez votre véritable condition par votre raison naturelle? Vous ne pouvez fuir une de ces sectes ni subsister dans aucune.

« Connoissez donc, superbe, quel paradoxe vous êtes à vous-même: humiliez-vous, raison impuissante; taisez-vous, nature imbécile. Apprenez que l'homme passe infiniment l'homme, et entendez de votre maître votre condition véritable, que vous ignorez: écoutez Dieu. »

Il est vraiment déplorable que Port-Royal ait gâté ce passage en le démembrant, en transportant la première partie dans le chapitre XXI, Des contrariétés étonnantes, etc. (B. 2° part. I, 1), et l'autre partie dans le chapitre III, Véritable religion prouvée par les contrariétés qui sont dans l'homme et par le péché originel (B. 2° part. V, 3); et non content de cette dislocation sans motifs, Port-Royal a rayé le dernier trait, la conclusion : Écoutez Dieu.

Voici maintenant deux formes d'une même pensée, dont la première a été jugée par Pascal inférieure à la seconde, puisqu'il l'a barrée, et qui nous paraît soutenir au moins la comparaison avec celle qu'il a préférée. (Msc. p. 110). « Cet homme si affligé de la mort de sa femme et de son fils unique, qui a cette grande querelle qui le tourmente, d'où vient qu'à ce moment il n'est pas triste, et qu'on le voit si exempt de toutes ces pensées pénibles et inquié-

tantes? Il ne faut pas s'en étonner : on vient de lui servir une balle, et il faut qu'il la rejette à son compagnon; il est occupé à la prendre à la chute du toit, pour gagner une chasse. Comment voulez-vous qu'il pense à ses affaires ayant cette autre affaire à manier? Voilà un soin digne d'occuper cette grande âme, et de lui ôter toute autre pensée de l'esprit! Cet homme, né pour connoître l'univers, pour juger de toutes choses, pour régler tous les états, le voilà occupé et tout rempli du soin de prendre un lièvre! Et s'il ne s'abaisse à cela, et qu'il veuille toujours être tendu, il n'en sera que plus sot, parce qu'il voudra s'élever au-dessus de l'humanité; et il n'est qu'un homme, au bout du compte, c'est-à-dire capable de peu et de beaucoup, de tout et de rien : il n'est ni ange ni bête, mais homme. »

La seconde manière, que Pascal a préférée et que Port-Royal a dû suivre et publier, est beaucoup plus courte; le lecteur jugera si elle est meilleure. (P.-R. ch. XXVI; B. 1⁷⁶ part. V, I; Msc. p. 133.) « D'où vient que cet homme, qui a perdu depuis peu de mois son fils unique, et qui, accablé de procès et de querelles, étoit ce matin si troublé, n'y pense plus maintenant? Ne vous en étonnez pas : il est tout occupé à voir par où passera ce sanglier que les chiens poursuivent avec tant d'ardeur depuis six heures. Il n'en faut pas d'avantage pour l'homme. Quelque plein de tristesse qu'il soit, si on peut gagner sur lui de le faire entrer en quelque divertissement, le voilà heureux pendant ce temps-là. »

Passons maintenant aux morceaux que Pascal n'a pas barrés pour les perfectionner, mais pour les supprimer entièrement.

Pascal a plusieurs fois fait l'éloge des hommes universels, des honnêtes gens, qui ne sont exclusivement ni poëtes ni mathématiciens, ne veulent point d'enseigne.

prennent part à toutes les conversations, et jugent de toutes choses. (P.-R. chap. XXIX; B. 1^{re} part. IX, 18.) Il avait encore écrit sur ce sujet la pensée suivante : « Puisqu'on ne peut être universel, et savoir tout ce qui se peut savoir sur tout, il faut savoir [un] peu de tout; car il est bien plus beau de savoir quelque chose de tout, que de savoir tout d'une chose. Cette universalité est la plus belle. Si on pouvoit avoir les deux, encore mieux. Mais, s'il faut choisir, il faut choisir celle-là. Et le monde le sent et le fait, car le monde est un bon juge souvent 1. »

Autre pensée supprimée : « (En titre :) Nature. La nature nous a si bien mis au milieu que si nous changeons un des côtés de la balance, nous changeons aussi l'autre. Cela me fait croire qu'il y a des ressorts dans notre tête, qui sont tellement disposés, que qui touche l'un touche aussi le contraire. » (Msc. p. 110).

(Msc. p. 362). Dans le fragment sur l'imagination : « Le plus grand philosophe du monde, etc... » : « Il faut, puisqu'il lui a plu (à l'imagination), travailler tout le jour pour des biens reconnus pour imaginaires; et quand le sommeil nous a délassés des fatigues de notre raison, il faut incontinent se lever en sursaut pour aller courir après les fumées et essuyer (Pascal avait mis d'abord suivre) les impressions de cette maîtresse du monde. ° »

(Msc. p. 370.) Pascal avait terminé tout le chapitre sur l'imagination par les lignes suivantes, qui auraient servi de transition à un autre chapitre. « L'homme est donc si heureusement fabriqué, qu'il n'a aucun principe juste du vrai, mais plusieurs excellents du faux. Voyons maintenant combien. »

On ne voit pas pourquoi Pascal, qui a maintenu tant de

^{&#}x27;D'après les deux copies.

phrases énergiques contre les jésuites, a rayé celle-ci: « Gens sans paroles, sans foi, sans honneur, sans vérité, doubles de cœur, doubles de langue, et semblables, comme il vous fut reproché autrefois, à cet animal amphibie de la fable, se tenant dans un état ambigu entre les poissons et les oiseaux. » (Msc. p. 344.)

Pascal a barré, il est vrai, les morceaux que nous allons transcrire sur l'absence de toute justice naturelle et sur le pyrrhonisme; mais ils n'en marquent pas moins sa véritable pensée qui paraît dans tant d'autres endroits.

« J'ai passé de longtemps ma vie en croyant qu'il y avoit une justice; et en cela je ne me trompois pas : car il y en a selon que Dieu nous l'a voulu révéler. Mais je ne le prenois pas ainsi, et c'est en quoi je me trompois, car je croyois que notre justice étoit essentiellement juste et que j'avois de quoi la connoître et en juger. Mais je me suis trouvé tant de fois en faute de jugement droit, qu'enfin je suis entré en défiance de moi et puis des autres. J'ai vu tous les pays et hommes changeants; et ainsi après des changements de jugement touchant la véritable justice, j'ai connu que notre nature n'étoit qu'un continuel changement, et je n'ai plus changé depuis; et si je changeois je confirmerois mon opinion. La pyrrhonien Arcésilas qui redevint dogmatique. » (Msc. p. 110.)

Pascal a barré également cette addition qu'il avait faite au morceau précédent : « Il se peut faire qu'il y ait de vraies démonstrations, mais cela n'est pas certain. Et ainsi cela ne montre autre chose, sinon qu'il n'est pas certain que tout soit incertain ; à la gloire du pyrrhonisme. » (Msc. Ibid.)

Citons encore un fragment qui forme dans le manuscrit deux morceaux fort éloignés l'un de l'autre, et reliés entre eux par des numéros de la main même de Pascal. Les dernières phrases sont, dans la même page, séparées par des intervalles en blanc qui semblaient destinés à recevoir de nouveaux développements (Msc. p. 366 et p. 70):

« Est-ce donc que l'âme est un sujet trop noble pour ses faibles lumières! Abaissons-la donc à la matière: voyons si elle sait de quoi est fait le propre corps qu'elle anime, et les autres qu'elle contemple et qu'elle remue à son gré. Qu'en ont-ils connu ces grands dogmatistes qui n'ignorent rien! »

« Cela suffiroit sans doute si la raison étoit raisonnable. Elle l'est bien assez pour avouer qu'elle n'a pu trouver encore rien de ferme, mais elle ne désespère pas encore d'y arriver; au contraire, elle est aussi ardente que jamais dans cette recherche, et s'assure d'avoir en soi les forces nécesaires pour cette conquête. Il faut donc l'achever, et après voir examiné toutes ses puissances dans leurs effets, reconnoissons-les en elles-mêmes; voyons si elle a quelques orces et quelques prises capables de saisir la vérité.

« Mais peut-être que ce sujet passe la portée de la raison? Examinons donc ses inventions sur les choses de sa force. l'il y a quelque chose où son intérêt propre ait dû la faire ppliquer de son plus sérieux, c'est à la recherche de son ouverain bien; voyons donc où ces âmes fortes et clairovantes l'ont placé et si elles en sont d'accord.

« L'un dit que le souverain bien est en la vertu; l'autre en en la volupté, l'autre à suivre la nature, l'autre en vérité: felix qui potuit rerum cognoscere causas; l'autre l'ignorance tranquille; l'autre à l'indolence; d'autres à sister aux apparences; l'autre à n'admirer rien: nil advirari prope res est una quæ possit facere et servare atum; et les braves pyrrhoniens en leur ataraxie, doute suspension perpétuelle: et d'autres plus sages, qu'on ne

le peut trouver, non pas même par souhait. Nous voilà bien payés.

« Si faut-il voir si cette belle philosophie n'a rien acquis de certain par un travail si long et si tendu : peut-être qu'au moins l'âme se connoîtra soi-même. Ecoutons les régents du monde sur ce sujet : Qu'ont-ils pensé de la substance? Ont-ils été plus heureux à la loger?.... Qu'ont-ils trouvé de son origine, de sa durée et de son départ? »

Nous ne faisons un reproche ni à Port-Royal ni à Bossul d'avoir négligé les divers morceaux que nous venons de citer, puisque Pascal les avait condamnés à l'oubli : tout au plus eût-il été possible de les mettre dans un appendice. Si nous les avons fait connaître, ç'a été seulement pour montrer que Pascal, sévère envers lui-même, comme tous, les grands écrivains, et cherchant toujours la perfection avait souvent donné à sa pensée plusieurs formes différentes avant d'en trouver une qui le satisfit; que déjmême il avait fait un choix parmi ses notes, qu'il avair retranché les unes et conservé les autres.

Les éditeurs étaient seulement obligés à publier le Pensées que Pascal avait épargnées. Mais celles-là, il falla les donner toutes ou presque toutes. Or, le manuscrit autographe en renferme encore un assez grand nombre qui n'or jamais vu le jour. Sans doute nos devanciers ne nous ont plaissé à découvrir des morceaux étendus et achevés. Nor nous empressons de le dire : ils nous ont dérobé ce qu'y a de mieux. Et pourtant, après Port-Royal, Desmolet Condorcet et Bossut, nous avons pu recueillir encore un moisson assez belle et assez riche pour être forcé de che sir nous-même entre tant de Pensées, nouvelles d'un a sez haut prix. Nous en publierons assez pour exciter curiosité, sinon pour la satisfaire entièrement; et no

es diviserons en deux classes : d'un côté, celles qui ont relatives à Port-Royal, aux jésuites, aux querelles du mps; de l'autre, celles qui ont un caractère général, et ont Port-Royal et Bossut auraient pu grossir aisément les hapitres qu'ils ont intitulés : Pensées diverses, Pensées wrales et Pensées chrétiennes. C'est par les Pensées de tte dernière classe que nous allons commencer.

Pensées diverses. - Pensées morales. - Pensées chrétiennes.

Le premier chapitre de Port-Royal contre l'indifférence s athées : « Que ceux qui combattent la religion apprennt au moins quelle elle est, etc. » (B. 2º part. II), a été vain cherché dans le manuscrit autographe; mais il est is les deux copies avec une note marginale indiquant e ce fragment est tiré d'un cahier particulier. Sans ler d'une foule de petites altérations, Port-Royal, en bliant ce fragment, a interverti l'ordre de plusieurs paraphes; il a intercalé des morceaux étrangers qui se trouit ailleurs dans le manuscrit même, par exemple celui-« Un homme dans un cachot ne sachant si son arrêt est me et n'avant plus qu'une heure pour l'apprendre. .. »; enfin il a supprimé à peu près le dernier quart de beau fragment, mais il faut avouer que les parties supnées sont moins un développement qu'une répétition, forme différente de ce qui précède. Cependant elles ne : pas rayées dans les deux copies, ce qui marque prescertainement qu'elles ne l'étaient pas dans l'autographe. s sont d'ailleurs d'un style admirable qui mérite d'être conservé, et nous allons les transcrire comme une sorte de transition des passages barrés et des premières ébauches dont nous avons donné plusieurs exemples, aux pensées tout à fait nouvelles que nous publierons tout à l'heure.

Voici la fin du chapitre de Port-Royal rectifiée sur nos deux copies: Qu'ils donnent à cette lecture quelques-unes de ces heures qu'ils emploient si inutilement ailleurs. Quelque aversion qu'ils y apportent (manque dans Port-Royal), peut-être rencontreront-ils quelque chose, et pour le moins ils n'y perdront pas beaucoup. Mais pour ceuv qui y apportent (Port-Royal apporteront) une sincérit parfaite et un véritable désir de rencontrer (Port-Roya connoître) la vérité, j'espère qu'ils auront satisfaction, qu'ils seront convaincus des preuves d'une religion- si di vine, que j'ai ramassées et dans lesquelles j'ai suiri que près cet ordre. » Port-Royal, qui voulait s'arrêter la a mis: Que l'on y a ramassées. »

Les deux copies poursuivent ainsi:

« Avant que d'entrer dans les preuves de la religior chrétienne, je trouve nécessaire de représenter l'injustiq des hommes qui vivent dans l'indifférence de chercher l vérité d'une chose qui leur est si importante et qui le touche de si près.

« De tous leurs égarements, c'est sans doute celui qui le convainc le plus de folie et d'aveuglement, et dans lequi il est plus facile de les confondre par les premières vues é sens commun et par les sentiments de la nature; car il e indubitable que le temps de cette vie n'est qu'un instanque l'état de la mort est éternel, de quelque nature que puisse être, et qu'ainsi toutes nos actions et nos pensé doivent prendre des routes si différentes, selon l'état cette éternité, qu'il est impossible de faire une démarcavec sens et jugement qu'en la réglant par la vue de

est qui doit être notre dernier objet. (La fin de ce parasée, depuis : « toutes nos actions et nos pensées doivent soire des routes différentes... » a été placée par Portré dans la partie antérieure de ce fragment.)

'll n'v a rien de plus visible que cela, et qu'ainsi seis principes de la raison, la conduite des hommes est ti bit déraisonnable s'ils ne prennent une autre voie; L'a juge donc là-dessus de ceux qui vivent sans songer 🕯 fin de la vie : qui se laissant conduire à leurs inclinaa a leurs plaisirs sans réflexion et sans inquiétude, et ils pouvoient anéantir l'éternité en en détournant Frise, ne pensent à se rendre heureux que dans cet insi ment. Cependant cette éternité subsiste, et la mort. la dat ouvrir et qui les menace à toute heure, les doit rafailliblement dans peu de temps dans l'horrible Le d'être éternellement ou anéantis ou malheureux.) colls sachent laquelle de ces éternités leur est à jarivarée. » (Ce paragraphe a été tiré de sa place. ma intercalé au milieu de ce qui précède. Port-Royal, · Cest en vain qu'ils détournent leur pensée de remité qui les attend, comme s'ils la pouvaient en n'v pensant point. Elle subsiste malgré eux, rance, et la mort qui la doit ouvrir les mettra inbenent dans peu de temps dans l'horrible nécessité * *errellement ou anéantis ou malheureux.) »

un doute d'une terrible conséquence. (Porttransporté cette ligne en tête du paragraphe : transporté cette ligne en tête du paragraphe : transporté cette ligne en tête du paragraphe : transporté cette ligne en tête du paragraphe : ceta, comme si la chose n'en valoit pas la peine, ceta d'examiner si c'est de ces opinions que le cette avec une facilité trop crédule, ou de celles solide, quoique caché; ainsi ils ne savent s'il y a vérité ou fausseté dans la chose, ni si il y a force ou foiblesse dans les preuves; ils les ont devant les yeux, ils refusent d'y regarder; et dans cette ignorance ils prennent le parti de faire tout ce qu'il faut pour tomber dans ce malheur, au cas qu'il soit, d'attendre à en faire l'épreuve à la mort, d'être cependant fort satisfaits en cet état, d'en faire profession e enfin d'en faire vanité: peut-on penser sérieusement l'importance de cette affaire, sans avoir horreur d'une con duite si extravagante? (Ce paragraphe est encore abrèg dans Port-Royal.)

« Ce repos dans cette ignorance est une chose mons trueuse et dont il faut faire sentir l'extravagance et la stu pidité à ceux qui y passent leur vie, en la leur représentan à eux-mêmes pour les confondre par la vue de leur folie Car voici comment raisonnent les hommes quand ils choi sissent de vivre dans cette ignorance de ce qu'ils sont e sans chercher d'éclaircissement : Je ne sais, disent-ils... (Port-Royal a transporté avec raison ce paragraphe avai celui qui commence ainsi : « Je ne sais qui m'a mis a monde, etc...) »

« Voilà ce que je vois et ce qui me trouble. Je regard de toutes parts et je ne vois partout qu'obscurité; la nature m'offre rien qui ne soit matière de doute et d'inquiétud Si je n'y voyois rien qui marquât une divinité, je me d terminerois à la négative; si je voyois partout les marqu d'un créateur, je reposerois en paix dans la foi. Ma voyant trop pour nier et trop peu pour m'assurer, je en un état à plaindre et où j'ai souhaité cent fois que, un Dieu la soutient (la nature), elle le marquât sans equ voque, et que si les marques qu'elle en donne sont troi peuses, elles les supprimât tout à fait, qu'elle dit tout rien, afin que je visse quel parti je dois suivre; au te

qu'en l'état où je suis, ignorant ce que je suis et ce que je dois faire, je ne connois ni ma conduite ni mon devoir: mon cœur tend tout entier à connoître où est le vrai hien pour le suivre : rien ne me seroit trop cher pour l'éternité. (Port-Royal a tiré de là ce beau paragraphe, et l'a mis non plus dans tel ou tel endroit du chapitre 1, sur l'indifférence des athées, dont il est une partie intégrante et essentielle, mais dans le chapitre VIII, Image d'un homme qui s'est lassé de chercher Dieu par le seul raisonnement. Il y a plus d'une variante importante; nous n'en signalerons qu'une seule. Port-Royal : Mon cœur tend tout entier à connoître où est le vrai bien pour les suivre; rien ne me seroit trop cher pour cela. Pascal: Pour l'éternité.) Je porte envie à ceux que je vois dans la foi vivre avec tant de négligence, et qui usent si mal d'un don duquel il me semble que je ferois un usage si différent. »

Arrivons à des pensées plus nouvelles.

On connoît cette pensée de Pascal, que les honnêtes gens ne veulent point d'enseignes, ni celle de mathématiciens, ni celle de poëtes (P.-R. ch. XXIX; B. 11º part. IX, 18). Nous avons déjà publié là-dessus une pensée barrée qui n'était pas dépourvue d'intérêt. En voici une autre mcore qui montre à quel point ce sujet était cher à Pasal: (Msc. p. 440). « En titre: Honnête homme. Il faut w'on n'en puisse dire ni il est mathématicien, ni prédiateur, ni éloquent, mais il est honnête homme. Cette ualité universelle me plaît seule. Quand en voyant un omme on se souvient de son livre, c'est mauvais signe; vondrois qu'on ne s'apercût d'aucune qualité que par rencontre et l'occasion d'en user : ne quid nimis : de sur an'une qualité ne l'emporte et ne fasse baptiser. n'on ne songe pas qu'il parle bien, sinon quand il s'agit bien parler; mais qu'on y songe alors. »

Les pensées suivantes peuvent être ajoutées heureusement à toutes celles que l'on connaît sur les extrêmes. (B. 1^{ro} part. IV, I, VI, 2.)

- « Quand on lit trop ou trop doucement, on n'entend rien. »
- « Trop et trop peu de vin. Ne lui en donnez pas, il ne peut trouver la vérité; donnez-lui en trop, de même. » (Msc. p. 23.)

« Je n'ai jamais jugé d'une même chose exactement de même. Je ne puis juger d'un ouvrage en le faisant; il faut que je fasse comme les peintres, et que je m'en éloigne, mais non pas trop. De combien donc? Devinez. » (Msc. p. 110.)

Nous allons donner, sans y mêler aucune réflexion, une suite de pensées qu'on sera bien aise de lire encore après toutes les pensées analogues déjà connues et publiées.

- « Non-seulement nous regardons les choses par d'autres côtés, mais avec d'autres yeux : nous n'avons garde de les trouver pareilles. » (Msc. p. 420.)
- « Il n'aime plus cette personne qu'il aimoit il y a dix ans. Je crois bien, elle n'est plus la même, ni lui non plus; il étoit jeune, et elle aussi; elle est tout autre; il l'aimeroit peut-être encore telle qu'elle étoit alors. » (Msc. p. 427.)
- « Nous ne nous soutenons pas dans la vertu par notre propre force, mais par le contre-poids de deux vices opposés, comme nous demeurons debout entre deux vent contraires. Otez un de ces vices, vous tombez dans l'autre. » (Msc. ibid.)
- « Notre nature est dans le mouvement : le repos entiest la mort. » (Msc. p. 440.)
 - « Ils disent que les éclipses présagent malheur, par

que les malheurs sont ordinaires; de sorte qu'il arrive si souvent du mal qu'ils devinent souvent; au lieu que s'ils disoient qu'elles présagent bonheur, ils mentiroient souvent. Ils ne donnent le bonheur qu'à des rencontres du ciel rares; ainsi ils manquent peu souvent à deviner. » (Msc. p. 127.)

« La diversité est si ample que tous les tons de voix, tous les marchers, toussers, mouchers, éternuers, sont différents ¹. On distingue des fruits les raisins, et entre eux le muscat, et puis Coindrieu, et puis des Argues, et puis... Est-ce tout? En a-t-elle (la nature) jamais produit deux grappes pareilles, et une grappe a-t-elle deux grains pareils? » (Msc. p. 110.)

« La théologie est une science, mais en même temps combien est-ce de sciences? Un homme est un suppôt; mais si on l'anatomise, sera-ce la tête, le cœur, l'estomac, les veines, chaque veine, chaque portion de veine, le sang, chaque humeur de sang?

« Une ville, une campagne de loin est une ville et une campagne; mais, à mesure qu'on s'approche, ce sont des maisons, des arbres, des tuiles, des feuilles, des herbes, des fourmis, des jambes de fourmi à l'infini 2. Tout cela s'enveloppe sous le nom de campagne. » (Msc. p. 73.)

« Tout est un, tout est divers. Que de natures en celle de l'homme! que de vocations! Et par quel hasard chacun prend d'ordinaire ce qu'il a le moins étudié! Talon bien tourné. » (Msc. p. 394.)

« En titre: Talon de soulier. — Que cela est bien

^{&#}x27;Sont différents. Ces deux mots manquent dans le manuscrit, mais sont dans les deux copies.

^{&#}x27;Cette pensée et la précédente rappellent les considérations sur l'infinie petitesse de la nature (P.-R. ch. XXII; 17° part. IV, 1).

tourné! que voilà un habile ouvrier! que ce soldat est hardi! Voilà la source de nos inclinations et du choix des conditions. Que celui-là boit bien! Que celui-là boit peu! Voilà ce qui fait les gens sobres et ivrognes, soldats, poltrons, etc. » (Msc. p. 81 1.)

« En titre: La gloire. — L'admiration gâte tout des l'enfance. Oh! que cela est bien dit! Oh! qu'il a bien fait, qu'il est sage! etc...

« Les enfants de Port-Royal, auxquels on ne donne point cet aiguillon d'envie et de gloire, tombent dans la nonchalance. » (Msc. p. 69.)

« C'est une chose déplorable de voir tous les hommes ne délibérer que des moyens, et point de la fin. Chacun songe comment il s'acquittera de sa condition; mais pour le choix de la condition et de la patrie, le sort nous la donne.

« C'est une chose pitoyable de voir tant de Turcs, d'hérétiques et d'infidèles suivre le train de leurs pères par cette seule raison qu'ils ont été prévenus chacun que c'est le meilleur, et c'est ce qui détermine chacun à chaque condition de serrurier, soldat, etc. » (Msc. p. 61.)

« Nous nous connoissons si peu que plusieurs pensent aller mourir quand ils se portent bien, et plusieurs semblent se porter bien quand ils sont proche de mourir, ne sentant pas la fièvre prochaine ou l'abcès prêt à se former. » (Msc. p. 431.)

« Ceux qui n'aiment pas la vérité prennent le prétexte de la contestation et de la multitude de ceux qui la nient; et ainsi leur erreur ne vient que de ce qu'ils n'aiment

^{&#}x27;Ces deux dernières pensées ont une grande analogie avec œ paragraphe de Port-Royal (ch. xxiv; B. 1re part. vi, 4): « La chose la plus importante à la vie, c'est le choix d'un métier. Le hasard en dispose etc. »

pas la vérité ou la charité, et ainsi ils ne sont pas excusés. » (Msc. p. 270.)

- « Si l'antiquité étoit la règle de la créance, les anciens étoient donc sans règle 1. (Msc. 273.)
- « Il faut se connoître soi-même : quand cela ne serviroit pas à trouver le vrai, mais cela au moins sert à régler sa vie, et il n'y a rien de plus juste, » (Msc. p. 75.)
- « La vraie nature étant perdue, tout devient sa nature; comme le véritable bien étant perdu, tout devient son véritable bien.
- « Il n'y a rien qu'on ne rende naturel : il n'y a naturel qu'on ne fasse perdre. » (Msc. p. 47.)
 - « Il n'est pas bon d'être trop libre.
- « Il n'est pas bon d'avoir toutes ses nécessités. » (Msc. ibid.)
- « On croit toucher des orgues ordinaires en touchant l'homme : ce sont des orgues à la vérité, mais bizarres, changeantes, variables, dont les tuyaux ne se suivent pas par degrés conjoints. Ceux qui ne savent toucher que les ordinaires ne feroient pas d'accord sur celles-là. » (Msc. p. 65.)
- « Si un animal faisoit par esprit ce qu'il fait par instinct, et s'il parloit par esprit ce qu'il parle par instinct, pour la chasse et pour avertir ses camarades que la proie est trouvée ou perdue, il parleroit bien aussi pour des choses où il a plus d'affection, comme pour dire : Rongez cette corde qui me blesse, et où je ne puis atteindre. » (Msc. p. 229.)
- « La nature recommence toujours les mêmes choses, les ans, les jours, les heures; les espaces de même, et les
- 'Cf. Bossut, 17º part: art. 1º, « De l'autorité en matière de philosophie » et le paragraphe : « N'est-ce pas là traiter indignement la raison de l'homme etc. »

nombres sont bout à bout à la suite l'un de l'autre; ainsi se fait une espèce d'infini et d'éternel; mais ces êtres terminés se multiplient infiniment. Ainsi il n'y a, ce me semble, que le nombre qui les multiplie qui soit infini. » (Msc. p. 423.)

« La nature s'imite : une graine jetée en bonne terre produit; un principe jeté dans un bon esprit produit.

« Les nombres imitent l'espace, qui sont de nature si différente.

« Tout est fait et conduit par un même maître : la racine, les branches, les fruits, les principes, les conséquences. » (Msc. p. 433.)

« Tout ce qui se perfectionne par progrès périt aussi par progrès. Tout ce qui a été foible ne peut jamais être absolument fort. On a beau dire : il est cru; il est changé; il est aussi le même.

« Il y a des herbes sur la terre; nous les voyons; de la lune on ne les verroit pas; et sur ces herbes des pailles, et dans ces pailles de petits animaux, mais après cela plus rien. O présomptueux! les mixtes sont composés d'éléments, et les éléments non! O présomptueux! Voici un trait délicat: il ne faut pas dire qu'il y a ce qu'on ne voit pas; il faut dire comme les autres, mais non pas penser comme eux. » (Msc. p. 225.)

« Quand je considère la petite durée de ma vie absorbée dans l'éternité précédente et suivante, memoria hospitis unius diei prætereuntis, le petit espace que je remplis, et même que je vois abîmé dans l'infinie immensité des espaces que j'ignore, et que tu ignores, je m'effraie et m'éptonne de me voir ici plutôt que là; car il n'y avoit pas de raison pourquoi ici plutôt que là, pourquoi à présent plutôt qu'alors! Qui m'y a mis? par l'ordre et la conduite de qui ce lieu et ce temps a-t-il été destiné à moi? (Msc. p. 67.)

« Pourquoi ma connoissance est-elle bornée, ma taille, ma durée à cent ans plutôt qu'à mille? quelle raison a eu la nature de me la donner telle, et de choisir ce nombre plutôt qu'un autre, dans l'infinité desquels il n'y a pas plus de raison de choisir l'un que l'autre, rien ne tentant l'un plus que l'autre? » (Msc. p. 49.)

« En titre: Ennui. — Rien n'est si insupportable à l'homme que d'être dans un plein repos, sans passion, sans affaires, sans divertissement, sans application; il sent alors son néant, son abandon, son insuffisance, sa dépendance, son impuissance, son vide: incontinent il sort du fond de son âme l'ennui, la noirceur, la tristesse, le chagrin, le dépit, le désespoir. (Msc. p. 47 ¹.)

« Quand un soldat se plaint de la peine qu'il a, ou un laboureur, etc., qu'on les mette sans rien faire.

« Si l'homme étoit heureux, il le seroit d'autant plus qu'il seroit moins diverti, comme les saints et Dieu ².

« Quand on veut poursuivre les vertus jusqu'aux extrêmes, de part et d'autre il se présente des vices qui s'y insinuent dans leurs routes insensibles du côté du petit infini; et il se présente des vices en foule du côté du grand infini, de sorte qu'on se perd dans les vices et on ne voit plus les vertus. (Msc. p. 225.)

« On n'est pas misérable sans sentiment; une maison ruinée ne l'est pas; il n'y a que l'homme de misérable. » Cette pensée n'est peut-être qu'une première ébauche de cette autre si connue: « L'homme est si grand que sa grandeur paroît même en ce qu'il se connoît misérable. Un arbre ne se connoît pas misérable, etc. » (P.-R. ch. XIII; B. I^{re} part. IV, 3.)

^{&#}x27;Cf. P.-R. ch. xxvi; B. 170 part. vii, 1.

²Cf. P.-R. ch. xxix; B. 1^m part. ix, 25.

« La nature de l'homme n'est pas d'aller toujours : elle a ses allées et ses venues. » (Msc. p. 83.)

Voici maintenant des pensées qu'on pourrait réellement appeler avec Bossut des pensées littéraires. Pascal avait déjà dit : « Je hais les mots d'enflure ¹ » Il s'exprime encore mieux, Msc. p. 12 : « Je hais également le bouffon et l'enflé. » Mais cette ligne est barrée.

« J'ai l'esprit plein d'inquiétude; je suis plein d'inquiétude vaut mieux. » (Msc. p. 130.)

« L'inquiétude de son génie. Trop de deux mots hardis.» (Msc. p. 441.)

« Eteindre le flambeau de la sédition; trop luxuriant.» (Msc. p. 441)

« Eloquence, qui persuade par douceur non par empire, en tyran, non en roi. (Msc. p. 130.)

« Le docteur qui parle un quart d'heure après avoir toul dit : tant il est plein de désir de dire. » (Msc. p. 123.)

« Changer de figures, à cause de notre foiblesse. » (Msc. ibid.)

« Qu'on ne dise pas que je n'ai rien dit de nouveau : la disposition des matières est nouvelle. Quand on joue à la paume, c'est une même balle dont joue l'un et l'autre, mais l'un la place mieux. »

« J'aimerois autant qu'on me dît que je me suis servi de mots anciens, et comme si les mêmes pensées ne formoient pas un autre corps de discours par une disposition différente, aussi bien que les mêmes mots forment d'autres pensées par les différentes dispositions (Msc p. 431².) »

Nous n'en finirions pas si nous citions tous les nouveaux passages où Pascal se complaît à ramener son opinion se

^{&#}x27; B. 1" part. III: De l'art de persuader.

[°] Cf. Desm. p. 331; B. 110 part. x, 32.

vorite, que la force fait la justice et domine sur la raison.

« Veri juris; nous n'en avons plus; si nous en avions, nous ne prendrions pas pour règle de justice de suivre les mœurs de son pays. » (Msc. p. 406.)

« Le chancelier est grave et revêtu d'ornements, car son poste est faux, et non le roi : il a la force, il n'a que faire de l'imagination. Les juges, médecins, etc., n'ont que l'imagination. » (Msc. p. 283 ¹.)

Quand la force attaque la grimace, quand un simple soldat prend le bonnet carré d'un premier président et le fait voler par la fenêtre. » (Msc. p. 163.)

« Ils confessent que la justice n'est pas dans ces coutumes, mais qu'elle réside dans les lois naturelles, communes en tout pays. Certainement ils le soutiendroient opiniâtrément, si la témérité du hasard, qui a semé les lois humaines, en avoit rencontré au moins une qui fût universelle. Mais la plaisanterie est telle que le caprice des hommes s'est si bien diversifié qu'il n'y en a point. » (Msc. p. 69 et 365.)

« De là vient le droit de l'épée; car l'épée donne un véritable droit. Autrement on verroit la violence d'un côté et la justice de l'autre.

« De là vient l'injustice de la Fronde qui élève sa prétendue justice contre la force. » (Msc. p. 159.)

« En montrant la vérité, on la fait croire; mais en montrant l'injustice des ministres, on ne la corrige pas; on assure la conscience en montrant la fausseté, on n'assure pas la bourse en montrant l'injustice. » (Msc. p. 455.)

On rencontre épars à travers tout le manuscrit un bon nombre de traits contre la raison et la philosophie, qui rendent de plus en plus manifeste la pensée de Pascal.

^{&#}x27; Cf. Bossut, 1r part. 8 et 9.

Dans le dessein de décrier la raison, il lui fait quelquefois une guerre de mots. Il faut avoir eu bien de l'humeur contre la raison et bien de la passion pour la force pour avoir écrit ce passage:

« Ils sont contraints de dire : Vous n'agissez pas de bonne foi; nous ne devrions pas, etc. Que j'aime à voir cette superbe raison humiliée et suppliante! car ce n'est pas là le langage d'un homme à qui on dispute son droit et qui le défend les armes et la force à la main; il ne s'amuse pas à dire qu'on n'agit pas de bonne foi, mais il punit cette mauvaise foi par la force. » (Msc. p. 23.)

Pascal voudrait-il donc qu'au lieu d'arguments présentés avec politesse la raison employât des baïonnettes?

Les philosophes, tel est le titre que portent dans le manuscrit bien des pensées, la plupart publiées, quelquesunes encore inédites.

α Philosophes. La belle chose de crier à un homme qui ne se connoît pas, qu'il aille de lui-même à Dieu! Et la belle chose de le dire à un homme qui se connoît. (Msc. p. 416.)

α Recherche du vrai bien. Le commun des hommes met le bien dans la fortune et dans les biens du dehors, ou au moins dans le divertissement. Les philosophes ont montré la vanité de tout cela, et l'ont mis où ils ont pu. (Msc. p. 47¹.)

« Pour les philosophes, 280 souverains biens.

« Le souverain bien. Dispute du souverain bien. Ut sis contentus temetipso et ex te nascentibus bonis. Il y a contradiction; car ils (les philosophes, les stoiciens) conseillent enfin de se tuer. O quelle vie heureuse dont on se débarrasse comme de la peste! »

^{&#}x27; Cf. P.-R. ch. xxi; B. 2º part. 1.

Quelle réponse n'aurions-nous pas à faire à de pareilles accusations, si l'humeur de Pascal se communiquait à nous. et si sa profonde injustice pouvait nous induire en tentation d'être injuste! Nous nous bornerons à rappeler cette pensée de Pascal lui-même que nous avons citée plus haut, qu'il ne faut pas s'armer contre la vérité du prétexte des contestations qu'elle excite, et de la multitude des opinions contraires. Ce n'était pas la peine en vérité d'avoir varié de tant de façons ce thème sublime, que la pensée fait la grandeur de l'homme, pour renier ensuite et couvrir de sarcasmes le culte de la pensée, c'est-à-dire la philosophie, parce que la pensée qui nous enseigne, quoi qu'en dise Pascal, et l'existence de l'âme et celle de Dieu, et celle aussi du bien et du mal, de la vertu et du crime, de la liberté et de la responsabilité de nos actes, mêle à ces grands enseignements plus d'une erreur, et parce que la philosophie, comme toute religion, compte des écoles et des sectes différentes!

Mais au lieu de défendre la philosophie, nous préférons citer encore deux passages inédits où par mégarde Pascal traite assez bien les philosophes. Dans l'un il reconnaît que tout n'était pas si corrompu et si extravagant dans la philosophie ancienne, puisqu'il s'y est rencontré un homme qu'on fait bien de lire pour se préparer à recevoir l'impression de la religion chrétienne. « Platon, pour disposer au christianisme. » (Msc. p. 73.) Dans l'autre passage, pour prouver l'immatérialité de l'âme, il en appelle aux philosophes qui ont dompté leurs passions. « Immatérialité de l'âme. Les philosophes qui ont dompté leurs passions : quelle matière l'a pu faire? » (Msc. p. 393.)

On a souvent dit, et avec raison, que Pascal a beaucoup emprunté à Montaigne : c'est que, dans Montaigne, il se retrouvait lui-même, et qu'en lui-même il retrouvait Montaigne. C'étaient là ses deux livres habituels, qui s'éclaircissaient l'un par l'autre. Voilà ce qu'il nous déclare luimême dans ces lignes intéressantes :

« Ce n'est pas dans Montaigne, mais dans moi que je trouve tout ce que j'y vois. » (Msc. 431.)

Je m'arrête ici, et ne citerai pas un plus grand nombre de pensées inédites qui peuvent accroître les chapitres de Port-Royal intitulés : *Pensées diverses* et *Pensées morales*. Je passe à celles qu'avec Port-Royal encore on pourrait appeler *Pensées chrétiennes*.

Ouvrons ce nouveau chapitre par la pensée qui domine toutes les autres :

α 11 est bon d'être lassé et fatigué par l'inutile recherche du vrai bien, afin de tendre les bras au libérateur. » (Msc. p. 63 ¹.)

Pascal, après avoir dit que Dieu nous a donné une puissance de bonheur et de malheur, ajoute : « Vous pouvez l'appliquer ou à Dieu ou à vous. Si à Dieu, l'Evangile est la règle; si à vous, vous tiendrez la place de Dieu. » (Msc. p. 161.)

« Les vrais chrétiens obéissent aux folies; néanmoins non pas qu'ils respectent les folies, mais l'ordre de Dieu qui, pour la punition des hommes, les a asservis à ces folies. » (Msc. p. 81.)

« Il y a peu de vrais chrétiens, je dis même pour la foi. Il y en a bien qui croient, mais par superstition; il y en a bien qui ne croient pas, mais par libertinage. Peu sont entre deux.

« Je ne comprends pas en cela (dans la superstition) ceux qui sont dans la véritable piété de mœurs, et tous ceux qui croient par un sentiment du cœur. » (Msc. p. 244.)

^{&#}x27; Cf. B. 2º part. viii, 19.

a Ce ne chose rare qu'il faille reprendre le monde de trop u dité : c'est un vice naturel, comme l'incrédul pernicieux. » (Msc. p. 163¹.)

« Le pas ordinaire a le pouvoir de ne pas songer à ce qu'il le pas songer. Ne pensez pas aux passages du messie ait le juif à son fils. Ainsi font les nôtres sou-tent: an conservent les fausses religions et la vraie même à l'es peaucoup de gens.

« Mais il y en qui n'ont pas le pouvoir de s'empêcher le songer, et qui n'empecher d'autant plus qu'on leur défend. Leux-là se défendes fausses religions, et de la vraie même, l'ils ne trouver ses discours solides. » (Msc. p. 41.)

contre la superstition et une docilité excesdr du besoin et du droit de songer, comme dit d. lui étaient évidemment suggérées par la nécessité . se défendre contre les jésuites qui parlaient au nom de torité de l'Eglise, comme les attaques d'une incrédulité Geielle, irritant son humeur bouillante, l'entraînent Là avilir la raison devant l'autorité et la foi. La véш u milieu, ou plutôt elle embrasse ce qu'il y a de lans l'une et l'autre de ces deux conduites, le giti. intien des droits de la raison, lors même qu'on rine d de la contenir dans de justes bornes, et le resfoi, alors même qu'on veut éclairer une docilité et d et qu'on attaque la superstition. Pascal, qui a si ce arlé contre les extrêmes, n'a jamais su s'en bien re. Pour atteindre à cette mesure qui est le comde la difficulté comme aussi de la gloire, il eût fallu e son ardeur naturelle eût été tempérée par l'âge, par apérience de la vie, et par des connaissances plus étenes en philosophie et en histoire. Deux hommes seuls,

taigne. C'étaient là ses deux livres habituels, qui s'éclaircissaient l'un par l'autre. Voilà ce qu'il nous déclare luimême dans ces lignes intéressantes :

« Ce n'est pas dans Montaigne, mais dans moi que je trouve tout ce que j'y vois. » (Msc. 431.)

Je m'arrête ici, et ne citerai pas un plus grand nombre de pensées inédites qui peuvent accroître les chapitres de Port-Royal intitulés : *Pensées diverses* et *Pensées morales*. Je passe à celles qu'avec Port-Royal encore on pourrait appeler *Pensées chrétiennes*.

Ouvrons ce nouveau chapitre par la pensée qui domine toutes les autres :

« Il est bon d'être lassé et fatigué par l'inutile recherche du vrai bien, afin de tendre les bras au libérateur. » (Msc. p. 63 ¹.)

Pascal, après avoir dit que Dieu nous a donné une puissance de bonheur et de malheur, ajoute : « Vous pouvez l'appliquer ou à Dieu ou à vous. Si à Dieu, l'Evangile est la règle ; si à vous, vous tiendrez la place de Dieu. » (Msc. p. 161.)

« Les vrais chrétiens obéissent aux folies; néanmoins non pas qu'ils respectent les folies, mais l'ordre de Dieu qui, pour la punition des hommes, les a asservis à ces folies. » (Msc. p. 81.)

« Il y a peu de vrais chrétiens, je dis même pour la foi. Il y en a bien qui croient, mais par superstition; il y en a bien qui ne croient pas, mais par libertinage. Peu sont entre deux.

« Je ne comprends pas en cela (dans la superstition) ceux qui sont dans la véritable piété de mœurs, et tous ceux qui croient par un sentiment du cœur. » (Msc. p. 244.)

^{&#}x27; Cf. B. 2º part. viii, 19.

« Ce n'est pas une chose rare qu'il faille reprendre le monde de trop de docilité : c'est un vice naturel, comme l'incrédulité, et aussi pernicieux. » (Msc. p. 163¹.)

« Le monde ordinaire a le pouvoir de ne pas songer à ce qu'il ne veut pas songer. Ne pensez pas aux passages du Messie, disait le juif à son fils. Ainsi font les nôtres souvent: ainsi se conservent les fausses religions et la vraie même à l'égard de beaucoup de gens.

« Mais il y en a qui n'ont pas le pouvoir de s'empêcher de songer, et qui songent d'autant plus qu'on leur défend. Ceux-là se défont des fausses religions, et de la vraie même, s'ils ne trouvent des discours solides. » (Msc. p. 41.)

Ces réserves contre la superstition et une docilité excessive en faveur du besoin et du droit de songer, comme dit Pascal, lui étaient évidemment suggérées par la nécessité . le se défendre contre les jésuites qui parlaient au nom de 'autorité de l'Eglise, comme les attaques d'une incrédulité superficielle, irritant son humeur bouillante, l'entraînent ouvent à avilir la raison devant l'autorité et la foi. La véité est au milieu, ou plutôt elle embrasse ce qu'il y a de égitime dans l'une et l'autre de ces deux conduites, le erme maintien des droits de la raison, lors même qu'on ntreprend de la contenir dans de justes bornes, et le resect de la foi, alors même qu'on veut éclairer une docilité ccessive et qu'on attaque la superstition. Pascal, qui a si nivent parlé contre les extrêmes, n'a jamais su s'en bien sfendre. Pour atteindre à cette mesure qui est le come de la difficulté comme aussi de la gloire, il eût fallu ie son ardeur naturelle eût été tempérée par l'âge, par expérience de la vie, et par des connaissances plus étenles en philosophie et en histoire. Deux hommes seuls,

Cf. P.-R. ch. v; B. 20 part. vi, 3.

au XVII° siècle, à la fin et non pas au commencement de ce siècle, à la suite de tant de querelles métaphysiques et théologiques, arrivèrent à cette sagesse éminente, Bossuet dans l'Eglise, Leibnitz parmi les philosophes. Mais poursuivons, sans réflexions superflues, le cours de nos extraits.

« Qu'il y a loin de la connoissance de Dieu à l'aimer! » (Msc. p. 489.)

« L'Ecriture a pourvu de passages pour consoler toutes les conditions, et pour intimider toutes les conditions. La nature seule avoit fait la même chose par ces deux infinis naturels et moraux; car nous aurons toujours du dessus et du dessous, de plus habiles et de moins habiles, de plus élevés et de plus misérables, pour abaisser notre orgueil et relever notre abjection. » (Msc. p. 41.)

« Grandeur et misère. — A mesure qu'on a plus de lumière, on découvre plus de grandeur et de bassesse dans l'homme.

- « Le commun des hommes. Ceux qui sont plus élevi-
- « Les philosophes : ils étonnent le commun des hommes
- « Les chrétiens : ils étonnent les philosophes.
- « Qui s'étonnera donc de voir que la religion ne fass que connoître à fond ce qu'on reconnoît d'autant plus qu'ut a plus de lumière? » (Msc. p. 75.)
- « La foi est un don de Dieu. Ne croyez pas que nous de sions que c'est un don du raisonnement. Les autres religions ne disent pas cela de leur foi; elles ne donnoient que le raisonner pour y arriver, qui n'y vient point néanmoins (Msc. p. 14¹.)
- « Dieu s'est servi de la concupiscence des Juifs pour le faire servir à Jésus-Christ.

^{&#}x27; Cf. P.-R. ch. vi; B. 2 part. vi.

« La concupiscence nous est devenue naturelle et a fait tre seconde nature; ainsi il v a deux natures en nous. me bonne, l'autre mauvaise. Où est Dieu? où vous n'étes »: et le royaume de Dieu est dans vous. » (Msc. p. 1 1) Abraham ne prit rien pour lui, mais seulement pour serviteurs; ainsi le juste ne prend rien pour soi du Et des applaudissements du monde, mais seulement E - passions, desquelles il se sert en maître, en di-#: Va et viens. Sub te erit appetitus tuus. Les passions E. Lominées sont vertus: l'avarice, la jalousie, la colère. in même se les attribue; et ce sont aussi bien des vertus Fia clémence, la patience et la constance, qui sont aussi Marions. Il faut s'en servir comme d'esclaves, et. leur Est leur aliment, empêcher que l'âme n'y en prenne; t mand les passions sont les maîtresses, elles sont vices, er elles donnent à l'âme de leur aliment, et l'âme s'en mit et s'en empoisonne. » (Msc. p. 249.)

Note religion est sage et folle: sage, parce qu'elle est le savante et la plus fondée en miracles, prophètes, l'éde, parce que ce n'est point tout cela qui fait qu'on lette cela fait bien condamner ceux qui n'en sont pas, le son pas croire ceux qui en sont. Ce qui les fait croire, le la croix: ne evacuata sit crux. Et ainsi saint Paul, le renu en sagesse et signes, dit qu'il n'est venu ni en les ni en signes parce qu'il venoit pour convertir. Mais le la rennent en sagesse et en signes. » (Msc. p. 461 2.)

1. Exerinatio mugacitatis. Afin que la passion ne nuise la sisons comme s'il n'y avoit que huit jours de vie. »

^{→ 3 2}º part. xvn, 49 : « Il faut aimer un être qui soit en • : τω me soit pas nous..... »

^{2.} P.-R. ch. xviii; B. 2 pert. xiii.

« De tout ce qui est sur la terre, il (le vrai chrétien) n prend part qu'aux déplaisirs, non aux plaisirs; il aime se proches, mais sa charité ne se renferme pas dans ces bornes et se répand sur ses ennemis et puis sur ceux de Dieu. (Msc. p. 419.)

Sur Mahomet : « Qui rend témoignage de Mahomet ' Lui-même. Jésus-Christ veut que son témoignage ne so rien.

« La qualité de témoins fait qu'il faut qu'ils soient tot jours et partout; et, misérable, il est seul! » (Msc. p. 27

« Nous ne connoissons Dieu que par J.-C. Sans ce méditeur est ôtée toute communication avec Dieu. Par J.-C. not connoissons Dieu. Tous ceux qui ont prétendu connois Dieu et le prouver sans J.-C., n'avoient que des preuv impuissantes. Mais pour prouver J.-C. nous avons les prophéties, qui sont des preuves solides et palpables; et a prophéties, étant accomplies et prouvées véritables par l'évanement, marquent la certitude de ces vérités, et partant preuve de la divinité de J.-C. En lui et par lui nous conoissons donc Dieu. Hors de là et sans l'Écriture, sans péché originel, sans médiateur promis et arrivé, on ne pe prouver absolument rien, ni enseigner ni bonne doctrini bonne morale; mais par J.-C. et en J.-C. on prouve Diet on enseigne la morale et la doctrine. J.-C. est donc vrai Dieu des hommes.

« Mais nous connoissons en même temps notre mise car ce Dieu-là n'est autre chose que le réparateur de no misère. Ainsi, nous ne pouvons bien connoître Dieu qu'e connoissant nos iniquités. Aussi ceux qui ont connu Di sans connoître leur misère ne l'ont pas glorifié, mais sont glorifiés : quia non cognoverunt per sapientiam Deu

^{&#}x27; Cf. P.-R. ch. xvii; B. 2° part. xii, 7 et 10.

vlacuit Deo per stultitiam prædicationis salvos facere. »

Msc. p. 151 1).

Ces nouvelles pensées diverses, morales et chrétiennes nt, comme celles que Port-Royal avait rassemblées sous es titres, l'inconvénient d'avoir assez peu de liaison entre des. Celles qui vont suivre sur les querelles du temps, les ansénistes et les jésuites, auront l'avantage d'une plus grande unité, par leur rapport à un seul et même objet. Illes auront aussi pour nous cet autre intérêt de nous faire énétrer plus avant dans l'âme de Pascal, et de nous faire vieux connaître les idées et les passions qui agitèrent les lernières années de sa vie.

II. Pensées sur les miracles, les jansénistes et les jésuites.

Le miracle de la sainte Epine, arrivé en 1657, et qui sut sivi de tant d'autres miracles du même genre, sit sur Pasil une impression prosonde. Il y vit une grâce toute partilière de Dieu sur sa famille et sur lui ², et il en ressentit ne reconnaissance orgueilleuse jusque sous les pointes de ceinture de ser par lesquelles il combattait en vain sa

^{&#}x27;Cf. P .- R. ch. xx; B. 2 part. xv.

Vie de Pascal, par Mm Périer: « Mon frère fut sensiblement iché de cette grâce, qu'il regardoit comme faite à lui-même. » elques jours auparavant Pascal avait déclaré, si on en croit le cueil d'Utrecht, que des miracles étaient nécessaires, aussi fut-it nétré de voir, dit le Recueil, « que Dieu s'intéressoit, si on peut ler ainsi, à la parole qu'il avoit donnée. »

superbe naturelle ¹. Ce lui fut à la fois une récompense et une consécration qui l'affermit et l'anima d'autant plus dans sa fidélité à la cause de la morale et de la liberté clinitienne. On sait avec quelle véhémence il éclate contre les jésuites à la fin des Provinciales : l'écho de ces terribles accents retentit dans les lignes que nous avons déjà tirées de notre manuscrit, et nous le retrouverons prolongé mais affaibli dans celles que nous allons en extraire encore.

A l'occasion du miracle de la sainte Epine, Pascal écri une foule de Pensées sur les miracles, qui ont fourni successivement le chapitre de Port-Royal sur ce sujet, les fragments donnés par l'évêque de Montpellier, et ceux qu'i publiés Bossut. Nous pouvons y ajouter, d'après notre manuscrit, plusieurs traits nouveaux.

« Que je hais ceux qui font les douteux des miracles Montaigne en parle comme il faut dans les deux endroits on voit en l'un combien il est prudent, et néanmoins i croit en l'autre et se moque des incrédules. » (Msc. p. 453.

« Je ne serois pas chrétien sans les miracles, dit said Augustin. » (Msc. p. 270.)

« On n'auroit point péché en ne croyant point J.-C. san les miracles : Vide an mentiar. » (Msc. p. 169.)

α Si le refroidissement de la charité laisse l'Eglise preque sans vrais adorateurs, les miracles en exciteront. (sont les derniers efforts de la grâce. » (Msc. p. 343.)

« S'il se faisoit un miracle aux Jésuites! » (Ibid.)

Cette dernière pensée nous conduit à celles qui se ra portent directement aux querelles du temps.

Ibid. « Il prenoit, dans les occasions, une ceinture de fer ple de pointes; il la mettoit à nu sur sa chair, et, lorsqu'il lui via quelques pensées de vanité, etc.... il se donnoit des coups de cos pour redoubler la violence des piqures. »

a La vérité est si obscurcie en ce temps et le mensonge établi, qu'à moins que d'aimer la vérité on ne sauroit la moître. » (Msc. p. 201.)

« Les malingres sont gens qui connoissent la vérité, mais i ne la soutiennent qu'autant que leur intérêt s'y rentre; mais hors de là ils l'abandonnent. » (*Ibid.*)

« C'est une chose horrible qu'on nous propose la discine de l'Église d'aujourd'hui tellement pour bonne, qu'on l'un crime de la vouloir changer. Autrefois, elle étoit me infailliblement, et on trouve qu'on a pu la changer s péché, et maintenant telle qu'elle est, on ne la pourra haiter changée !

« Il a bien été change la coutume de ne faire des prêtres avec tant de circonspection qu'il n'y en avoit presque nt qui en fussent dignes; et il ne sera pas permis de se indre de la coutume qui en fait tant d'indignes! » (Msc. 249.)

c Si saint Augustin venoit aujourd'hui et qu'il fût aussi autorisé que ses défenseurs, il ne feroit rien. Dieu duit bien son Église de l'avoir envoyée devant avec auté. » (Msc. p. 109.)

Bel état de l'Église, quand elle n'est plus soutenue de Dieu l'» (Msc. p. 461.)

Est-ce donner courage à vos enfants de les condamner ad ils servent l'Église?

C'est un artifice du diable de divertir ailleurs les es dont ces gens-là combattroient les hérésies. » (Msc. 43.)

oici maintenant sur le pape des Pensées aussi hardies rthodoxes, qui rattachent Pascal et Port-Royal d'une à Gerson et aux grands docteurs des conciles de Conze et de Bâle, et de l'autre à Bossuet et à la déclarades droits de l'Église gallicane.

« Dieu ne fait point de miracles dans la conduite ord naire de son Eglise; c'en seroit un étrange, si l'infaillit lité étoit dans un. » (Msc. p. 437 ¹.)

« Les rois disposent de leur empire; mais les papes peuvent disposer du leur. » (Msc. p. 429.)

« Le pape hait et craint les souverains qui ne lui so pas soumis par vœu. » (Msc. p. 427.)

« Dieu n'a pas voulu absoudre sans l'Eglise; comme elle a part à l'offense, il veut qu'elle ait part au pardon. l'associe à ce pouvoir comme les rois et les parlement Mais si elle absout ou si elle lie sans Dieu, ce n'est pli l'Eglise, comme au parlement; car encore que le roit donné grâce à un homme, si faut-il qu'elle soit entériné mais si le parlement entérine sans le roi, ou s'il refu d'entériner sur l'ordre du roi, ce n'est plus le parlement du roi, mais un corps révolté. » (Msc. p. 442.)

« Il n'y a presque plus que la France où il soit permis dire que le concile est au-dessus du pape. » (Msc. p. 25)

« Le pape seroit-il déshonoré pour tenir de Dieu et la tradition ses lumières, et n'est-ce pas le déshonorer q de le séparer de cette sainte union? » (Msc. p. 453.

A tout propos Pascal exhale son indignation contre jésuites, sur les marges et dans les coins de pages rempl de tout autres pensées.

« Vous corrompez la religion, ou en faveur de vos a ou contre vos ennemis : vous en disposez à votre gré (Msc. p. 113 ¹.)

« Il faut que le monde soit bien aveugle, s'il vous croi (Msc. p. 433.)

« Sera bien condamné qui le sera par Escobar! » V p. 402.)

^{&#}x27; Cf. B. suppl. 14-16.

- « Votre caractère est-il fondé sur Escobar?
- « Peut-être avez-vous des raisons pour ne le pas connner; il suffit que vous en approuviez ce que je vous adresse. » (Msc. p. 453.)
- « Vous ne m'accusez jamais de fausseté sur Escohar re qu'il est commun. » (Msc. p. 423.)
- t lls ne peuvent avoir la perpétuité, et ils cherchent niversalité! Et pour cela, ils font toute l'Eglise corron-, afin qu'ils soient saints. » (Msc. p. 442.)
- Le grand nombre loin de marquer leur perfection rque le contraire.
- (L'humilité d'un seul fait l'orgueil de plusieurs. » c. p. 439.)
- Ceux qui aiment l'Eglise se plaignent de voir corronles mœurs; mais au moins les lois subsistent; mais x-ci corrompent les lois : le modèle est gâté. » (Msc. 127.)

Ils font de l'exception la règle. Les angiens ont donné solution avant la pénitence. Faites-le en esprit d'excion; mais de l'exception vous faites une règle sans aption; en sorte que vous ne voulez plus même que la e soit en exception. » (Msc. p. 437.)

lestituons encore à l'auteur des Provinciales les pensées vantes sur le probabilisme et sur les casuistes.

Peut-ce être autre chose que la complaisance du ide qui vous fasse trouver les choses probables? Nous z-vous accroire que ce soit la vérité, et que si la mode duel n'étoit point, vous trouveriez probable qu'on se battre en regardant la chose en elle-même? » (Msc. 40.)

Oseriez-vous ainsi vous jouer des édits du roi, en di-

f. B. 2º part. xvi, 9 et 10.

sant que ce n'est pas se battre en duel que d'aller dans u champ en attendant un homme? » (Msc. p. 435 ¹.)

« Faut-il tuer pour empêcher qu'il n'y ait des méchants C'est en faire deux au lieu d'un : vince in bono malus saint Augustin. » (Msc. p. 419.)

« Généraux. — Il ne leur suffit pas d'introduire da nos temples de telles mœurs, templis inducere mom non-seulement ils veulent être soufferts dans l'Eglise, mai comme s'ils étoient devenus les plus forts, ils en veule chasser, eux qui n'en sont pas.

Mohatra ². Ce n'est pas être théologien que de s'en été ner. Qui eût dit à vos généraux qu'un temps étoit proche qu'ils domineroient en mœurs à l'Eglise unive selle et appelleroient guerre le refus de ces désordres? I et tanta mala pacem. » (Msc. p. 431.)

« Casuistes. — Une aumône considérable, une pét tence raisonnable : encore qu'on ne puisse assigner juste, on voit bien ce qui ne l'est pas. Les casuistes si plaisants de croire pouvoir interpréter cela comme font.

« Gens qui s'accoutument à mal parler et à mal parler. » (Msc. p. 437.)

« Probabilité. — Ils ont quelques principes vrais, m ils en abusent. Of l'abus des vérités doit être autant p que l'introduction du mensonge. » (Msc. p. 344.)

« Probable. — Quand il seroit vrai que les auto graves et les raisons suffiroient, je dis qu'ils ne sont graves ni raisonnables. Quoi! un mari peut profiter de femme, selon Molina! La raison qu'il en donne est

^{&#}x27;Lettres Provinciales, lettre VII. Extrait de Hurtado de M doza, rapporté par Diana.

Lettres Provinciales, lettre VIII, sur le contrat Mohatra.

raisonnable, et la contraire de Lessius l'est-elle encore? » (Msc. p. 435.)

« Les casuistes soumettent la décision à la raison corompue, et le choix des décisions à la volonté corrompue, sin que tout ce qu'il y a de corrompu dans la nature de 'homme ait part à sa conduite. »

« La folle idée que vous avez de l'importance de votre ompagnie vous a fait établir ces horribles voies; il est sien visible que c'est ce qui vous a fait suivre celle de la alomnie, puisque vous blâmez en moi, comme horribles, es mêmes impostures que vous excusez en vous... » (Msc. 1. 343.)

Terminons ici nos extraits. Ils ne renferment rien, nous s répétons, qui puisse être comparé aux grands morceaux léjà publiés; mais ils contribuent à mettre de plus en plus n lumière, sur chaque point fondamental, la pensée de 'ascal.

Pour remplir notre tâche, il ne nous reste plus qu'à schercher et à signaler à l'Académie les traces qui peuent subsister dans notre manuscrit du plan ou plutôt du souvement et des formes que Pascal s'était proposé de onner à la nouvelle apologie du christianisme. Il avait ni-même exposé à ses amis le plan de son ouvrage dans n discours dont la préface de Port-Royal nous a conservé s principaux traits: d'abord, une sorte de logique nou-elle sur « les preuves qui font le plus d'impression sur sprit des hommes, et qui sont les plus propres à les pertader; » puis l'état actuel de l'homme, sa grandeur et bassesse; puis encore l'inutile recherche de l'explication

de cet état prodigieux auprès des philosophies et auprès de toutes les religions de la terre; enfin la rencontre du peuple juif et de livres sacrés, le péché originel, la promesse du Messie, les prophéties, Jésus-Christ, sa personne, sa vie. sa doctrine et l'histoire merveilleuse de l'établissement du christianisme. Port-Royal fait connaître ce plan avec netteté et brièveté. M. Dubois, qui avait assisté au discours adressé par Pascal à ses amis, en publia un récit étendu quelques années après l'édition de Port-Royal, sous œ titre : Discours sur les pensées de M. Pascal, avec un autre Discours sur les preuves des livres de Moïse, et une petite dissertation: Ou'il y a des démonstrations d'une autre espèce et aussi certaines que celles de la géométrie. Notre manuscrit ne nous fournit aucune lumière nouvelle à cel égard: on n'y trouve clairement marquées que des divisions inférieures qui se rapportent à ce plan général. Le père Desmolets a déjà fait connaître ces divisions : « Première partie : Misère de l'homme sans Dieu. - Seconde partie : Félicité de l'homme avec Dieu. » Le manuscri ajoute, page 25 : « Autrement : première partie : Que la nature est corrompue par la nature même. - Seconde partie : Qu'il y a un réparateur par l'Écriture. »

Desmolets a tiré du manuscrit la « Préface de la pre mière partie : Parler de ceux qui ont traité de la connois sance de soi-même; des divisions de Charron, qui attris tent et ennuient; de la confusion de Montaigne; qu'avoit bien senti le défaut du droit de méthode; qu'il l'évi toit en sautant de sujet en sujet; qu'il cherchoit le beair. » Suivent ces lignes si célèbres sur Montaigne, qu'ent-Royal a données en les ôtant de leur place et en le détournant par là de leur objet : « Le sot projet qu'il (Port-Royal : a eu) de se peindre; et cela non pas en pas sant et contre sa maxime, comme il arrive à tout le mond

de faillir; mais par ses propres maximes et par un dessein premier et principal; car de dire des sottises par hasard et par foiblesse, c'est un mal ordinaire; mais d'en dire par dessein (Port-Royal: à dessein, locution qui ne s'accorde plus avec les précédentes: par ses propres maximes; par un dessein; par hasard, par foiblesse), c'est ce qui n'est pas supportable, et d'en dire de telles que celles-ci (Port-Royal: celles-là.) » (Msc. p. 206.)

Le manuscrit contient, même page, la Préface de la seconde partie :

« Parler de ceux qui ont traité de cette matière. » Cette préface n'est autre que le passage donné par Condorcet, et que nous avons cité ailleurs. « J'admire avec quelle har- « diesse ces personnes entreprennent de parler de Dieu en « adressant leur discours aux impies : leur premier chapi- « tre est de prouver la divinité par les ouvrages de la na- « ture, etc. » Nous avons restitué le vrai texte de ce passage, mais il fallait aussi en rétablir la place, parce que cette place nous éclaire sur l'objet et sur la portée de ce fragment.

Pascal ne s'était pas proposé seulement de faire un ouvrage convaincant: il voulait surtout que ce livre fût persuasif: c'était au cœur qu'il avait résolu de s'adresser; et pour toucher le cœur et charmer l'imagination, ce grand maître dans l'art de composer et d'écrire, cet homme qui savait autant de vraie rhétorique que personne en a jamais su, avait dessein de rompre la monotonie et l'austérité du genre didactique en y mêlant des formes vives et animées, selon la pratique des grands prosateurs de tous les temps. Puisque la conviction se forme dans l'âme tout entière, pour la produire il faut s'adresser à toutes les parties de 'âme. Déjà, dans Platon, la forme seule du dialogue est me source de variété et d'agrément; et pourtant elle ne lui

a pas suffi; et, sans parler de la manière dont il met en scène ses personnages, et du cadre charmant, touchant ou majestueux qu'il donne toujours à la discussion la plus aride, au milieu ou à la suite d'une polémique qui épuise toutes les ressources du raisonnement, le grand artiste se complaît à introduire quelque récit emprunté à une histoire qu'il arrange à son gré, ou quelque mythe à moitié religieux, à moitié philosophique, destiné à achever ou à suppléer la démonstration. L'Histoire des variations n'est au fond qu'un traité de théologie : voyez pourtant quelles grâces sévères Bossuet y a partout semées! L'art de peindre les hommes, leurs desseins, leurs passions avouées ou secrètes, v est peut-être porté plus loin encore que la vigueur de l'argumentation, et le rival d'Arnauld, le plus grand controversiste du XVIIe siècle, y est le maître de Labruyère: ses portraits des principaux personnages de la réforme ont une touche aussi fine et un bien autre relief que les Caractères. Montesquieu, Rousseau et Buffon se sont comme · accordés à jeter de loin en loin dans leurs écrits les plus didactiques des épisodes qui participent du drame et de l'épopée. A propos des lois pénales en fait de religion, au lieu d'écrire sur les vices de l'inquisition d'Espagne et de Portugal un chapitre uniquement destiné à l'homme d'état et au philosophe, Montesquieu suppose un inconnu venant prendre la désense d'une juive de dixhuit ans brûlée à Lisbonne dans le dernier auto-da-fe: il lui attribue une très-humble remontrance 1 où le pathétique et le sarcasme servent d'armes à la raison indignée; on croit lire encore une lettre persane ou une provinciale. Rousseau pouvait expliquer à Emile, d'apri-Fénelon et Clarke, les preuves physiques et métaphysi-

^{&#}x27; Esprit des lois, liv. xxv, ch. 23.

ques de l'existence de Dieu; mais non, ce n'est pas sur les bancs et dans la poussière d'une école qu'il conduit son élève : c'est sur une haute colline d'où se découvre la chaîne des Alpes et le cours harmonieux d'un grand fleuve, au lever du soleil et au milieu d'une admirable nature qui semble étaler toute sa magnificence pour servir de texte à un pareil entretien 1: là il introduit un vieux prêtre, un humble curé de campagne qui, sans se donner pour un grand philosophe, expose à un jeune homme tourmenté par le doute les motifs simples et puissants de la raison et du cœur pour croire à une Providence; et ce peu de pages protégeront à jamais dans la mémoire des hommes la plus chimérique de toutes les utopies. Buffon lui-même. quand il arrive à l'homme, à l'explication de ses facultés diverses. à la formation successive de ses sentiments et de ses idées, ne peut se contenir dans son beau style didactique, limpide et majestueux : il prend tout à coup la manière et le langage de Platon, de Milton même, et il met en scène le premier homme parfaitement formé, mais tout neuf pour lui-même et pour ce qui l'environne, nous, racontant, au moment où il s'éveille, ses premiers mouvements, ses premières sensations, ses premiers jugements 2. Enfin l'auteur du Génie du christianisme a mêlé à sa belle apologie de l'art chrétien deux épisodes empruntés au nouveau et à l'ancien monde, comme une démonstration vivante de sa théorie 3. L'ouvrage de Pascal aurait eu aussi ses épisodes, ses formes

^{&#}x27;Voyez dans la Philosophie populaire, la première partie de la Profession de foi du vicaire savoyard, avec l'APPENDICE sur le style de Rousseau.

² HISTOIRE NATURELLE DE L'HOMME, t. 10r, Des sens en général. (Edition de Verdière, t. XIII, p. 335.)

³ Atala et René.

variées et dramatiques. C'est de la forme épistolaire que Pascal voulait se servir; il y avait déjà trouvé sa gloire, et il y excellait singulièrement. Il ne faut pas croire que les Lettres provinciales aient été son coup d'essai en ce genre; il faut lire sa lettre ¹ au P. Noël, de 1647, sur le vide, surtout celle à M. Lepailleur, de la même année et sur le même sujet ², et celle encore à M. de Ribeyre, de 1651 ³. On y rencontre déjà, avec une dialectique vive et lumineuse, une malice tempérée par la grâce, et en germe toutes les qualités parvenues à leur perfection dans les Provinciales. Pascal ne voulait pas renoncer à son arme accoutumée dans la défense du christianisme, et notre manuscrit contient plusieurs projets de lettres, et même de correspondance suivie.

Le P. Desmolets a publié un de ces passages précieux : « Une lettre d'exhortation à un ami pour le porter à chercher; et il répondra : mais à quoi me servira de chercher? rien ne me paroît. Et lui répondre : Ne désespérez pas. Et il me répondra qu'il seroit heureux de trouver quelque lumtère; mais que, selon cette religion même, quand il croiroit, cela ne lui serviroit à rien, et qu'ainsi il aime autant ne point chercher. Et à cela lui répondre : La machine. »

On ne voit pas d'abord ce que signifie cette expression. Les lignes suivantes l'éclaircissent :

Page 25. « Lettre qui marque l'utilité des preuves par la machine. »

Ibid. « Ordre. Après la lettre qu'on doit chercher Dieu, faire la lettre d'ôter les obstacles, qui est le discours de la machine, de préparer la machine, de chercher par la raison.»

^{&#}x27; OEuvres de Pascal, édition de Boss., t. IV.

¹ lbid.

^{&#}x27; Ibid.

Ici la machine est opposée à la réflexion, à la raison, et désigne certaines habitudes, certaines pratiques qui ont leur force persuasive et disposent à croire. Au XVII° siècle, par machine se disoit pour machinalement. M^{me} de Lafayette à M^{me} de Sévigné: Je ne mange que par machine. Pour bien entendre ces passages, il les faut rapprocher de celui que nous avons donné plus haut ¹: « Que voulez-vous donc que je fasse? — Prendre de l'eau bénite, faire dire des messes, etc. Naturellement cela vous abétira. »

Ibid. « La foi est différente de la preuve; l'une est humaine, l'autre est un don de Dieu. Justus ex fide vivit. C'est de cette foi, que Dieu lui-même met dans le cœur, dont la preuve est souvent l'instrument, fides ex auditu, mais cette foi est dans le cœur et fait dire: Non scio, mais credo. »

Page 29. « Lettre pour porter à chercher Dieu. »

« Et puis le faire chercher chez les philosophes, pyrrhoniens et dogmatiques, qui travaillent celui qui les recherche. »

Page 25. « Dans la lettre de l'injustice peut venir la plaisanterie des aînés qui ont tout: mon ami, vous êtes né de ce côté de la montagne; il est donc juste que votre aîné ait tout. »

« Pourquoi me tuez-vous?.... »

Page 487. « Une lettre de la folie et de la science humaine et de la philosophie. »

« Cette lettre avant le divertissement. »

Voilà les traces les plus manifestes d'un dessein bien arrêté par Pascal d'introduire plus d'une fois la forme épistolaire dans la grande composition qu'il méditait: J'incline

^{&#}x27; Préface de la nouvelle édition, p. 28, et Rapp., p. 235.

aussi à penser qu'il voulait y placer des dialogues: voici du moins ce que je trouve écrit de sa main, page 29.

« Ordre par dialogues. »

« Que dois-je faire? Je ne vois partout qu'obscurités. Croirai-je que je ne suis rien? croirai-je que je suis Dieu? »

Viennent ensuite, séparées les unes des autres par d'assez grands intervalles, des lignes quelquefois inachevées.

« Toutes choses changent et se succèdent. »

« Vous vous trompez; il y a.... »

« Eh quoi! ne dites-vous pas vous-même que le ciel et les oiseaux prouvent Dieu? Non. Et notre religion ne nous le dit-elle pas? Non; car encore que cela est vrai en un sens pour quelques âmes à qui Dieu donne cette lumière, néanmoins cela est faux à l'égard de la plupart. » Il faut aussi se rappeler l'espèce de dialogue qui est au milieu du morceau sur la règle des paris appliquée à la question de l'existence de Dieu. — Vous avez deux choses à perdre....
— Oui, il faut gager; mais je gage peut-être trop. — Voyons.... Vous dites.... — Oui, mais j'ai les mains liées.... — Naturellement cela vous fera croire et vous abêtira. — Mais c'est ce que je crains. — Et pourquoi?...
O! ce discours me transporte.... — Si ce discours vous plaît...

Ces indices nombreux et que nous aurions pu multiplier, prouvent incontestablement que l'ouvrage auquel Pascal avait consacré les dernières années de sa vie, s'il eût pu être achevé, n'eût pas été seulement un admirable écrit théologique et philosophique, mais un chef-d'œuvre d'art, où l'hommé qui avait le plus réfléchi à la manière de persuader aurait déployé toutes les ressources de l'expérience et du talent, la dialectique et le pathétique, l'ironie, la véhémence et la grâce, parlé tous les langages, essayé toutes les formes pour attirer l'âme humaine par tous ses côtés vers l'asile assuré que lui ouvre le christianisme. D'un pareil monument il ne nous reste que des débris, ou plutôt des matériaux souvent informes, mais où brille encore de loin en loin l'éclair du génie. Recueillir et faire connaître ces matériaux dans l'état où ils nous sont parvenus est une tâche pieuse que nous avons commencée, qui reste encore à accomplir, et à laquelle nous sonvions quelque jeune ami des lettres. Exoriare aliquis! Il nous suffira de lui avoir montré et frayé la route. Nous nous flattons aussi que l'Académie, qui a écouté ce long apport avec tant de bienveillance, ne refuserait pas ses succuragements, et peut-être même ses récompenses, à relui qui, répondant à notre appel, entreprendrait enfin me édition critique et authentique des Pensées.

REPRODUCTION DU FAC-SIM

CI-JOINT.

Parlons maintenant selon les lumières nature a un Dieu, il est infiniment incomprébensible n'ayant ni parties ni bornes, il n'a nul rappo Nous sommes donc incapables de connoître ni ni s'il est. Cela étant, qui osera entreprendre cette question? Ce n'est pas nous, qui n'avons port à lui.

Qui blâmera donc les chrétiens de ne pour raison de leur créance, eux qui professent u dont ils ne peuvent rendre raison? Ils déclaren posant au monde, que c'est une sottise, studtitie vous vous plaignez de ce qu'ils ne la prouvent la prouvoient, ils ne tiendroient pas parole: c'e quant de preuves qu'ils ne manquent pas de mais encore que cela excuse ceux qui l'offrent te cela les ôte du blâme de la produire sans n'excuse pas ceux qui la reçoivent; examinat point et disons: Dieu est ou il n'est pas. Mais de pencherons-nous? La raison n'y peut rien déta y a un chaos infini qui nous sépare; il se joue

1 ı • . extrémité de cette distance infinie, où il arrivera croix ou le. Que gagnerez-vous? Par raison vous ne pouvez faire i l'un ni l'autre; par raison vous ne pouvez désendre nul s deux.

Ne blâmez donc pas de fausseté ceux qui ont pris un oix, car vous n'en savez rien. Non, mais je les blâmei d'avoir fait, non ce choix, mais un choix; car, encore
e celui qui prend croix et l'autre (pile) soient en pareille
ne, ils sont tous deux en faute: le juste est de ne point
rier.

Oui, mais il faut parier, cela n'est pas volontaire, vous s'embarqué; lequel prendrez-vous donc? Voyons. Puis'il faut choisir, voyons ce qui vous intéresse le moins. Vous 22 deux choses à perdre: le vrai et le bien, et deux choses égager: votre raison et votre volonté, votre connoissance votre béatitude; et votre nature a deux choses à fuir, reur et la misère. Votre raison n'est pas plus blessée, squ'il faut nécessairement choisir, en choisissant l'un l'autre. Voilà un point vidé; mais votre béatitude? ons le gain et la perte: en prenant croix que Dieu est, mons ces deux cas. Si vous gagnez, vous gagnez tout; ous perdez, vous ne perdez rien. Gagez donc qu'il est i hésiter.

ela est admirable. Oui, il faut gager; mais je gage Ætre trop. Voyons, puisqu'il y a pareil hasard de gain e perte. Si vous n'aviez qu'à gagner deux vies pour vous pourriez encore gager; mais, s'il y en avait trois gner, il... (A)

Après les mots: mais s'il y en avait trois à gagner, il... le renvoie à la page 7, commençant ainsi: Il faujouer (puisque vous êtes dans la nécessité de jouer).... et terpar ces mots: celle-là l'est. Là le signe renvoie à la
; de la page 4 lithographiée: Je le confesse, je l'avoue....

Je le confesse, je l'avoue, mais encore n'y a-t-il pas moyen de voir le dessous du jeu? Oui, l'Ecriture et le reste, etc. Oui, mais j'ai les mains liées et la bouche muette; on me force à parier, et je ne suis pas en liberté; on ne me relâche pas... (B).

Apprenez (les) de ceux qui ont été liés comme vous e qui parient maintenant tout leur bien. Ce sont gens qu savent un chemin que vous voudriez suivre, et guéris d'u mal dont vous voulez guérir. Suivez la manière par où i ont commencé; c'est en faisant tout comme s'ils croyaien en prenant de l'eau bénite, en faisant dire des messes, et Naturellement même cela vous fera croire et vous abestir Mais c'est ce que je crains. Et pourquoi? Qu'avez-vous perdre?

Mais, pour vous montrer que cela y mêne, c'est que cela diminue les passions qui sont vos grands obstacles, et

O! ce discours me transporte, me ravit, etc. Si ce di cours vous plaît et vous semble fort, sachez qu'il est fi par un homme qui s'est mis à genoux auparavant et apri pour prier cet être infini et sans parties auquel il soun tout le sien, de se soumettre aussi le vôtre, pour vu propre bien et pour sa gloire, et qu'ainsi la force s'accou avec cette bassesse (c).

⁽B) Après ces mots: on ne me relâche pas, le signe renvoie à la page 8: ADD pas, et je suis fait de telle sorte je ne puis croire.... jusqu'à ces mots: et vous demandez les mèdes. Apprenez de ceux.... puis de là on revient à la page 4 li graphiée: Apprenez de ceux qui ont été liés comme vous....

⁽c) Au milieu de la page 4 est un paragraphe de quatre ligi On doit des obligations à ceux qui, etc. paragraphe étranger à l semble du morceau.

INFINE RIEN'.

LAN MEET ACTOCRAPHE, p. 3.

Nove ame est jetée dans le brus, où elle trouve nombre, hans, dimension: elle raisonne i-sessus et appelle cela nature, resité, et ne peut croire autre M ...

...... rainte a l'infini ne l'augiten e de nien, non plus qu'un Per a une mesure infinie. Le fiui Ameanta en présence de l'infini, E aer east un pur néant : ainsi June esprit devant Dieu; ainsi aux justice devant la justice di-* E#

1 v a pas si grande disproentre potre justice et celle & Dec., qu'entre l'unité et l'infn .

ÉDITIOXS.

P.-R., cb. vu .,

L'unitéjointe à l'intinene l'augmente de rien, non plus qu'un pied à une mesure intinie. Le fioi s'anéantit en présence de l'infini, et devient un pur néant : ainsi notre esprit devant Dieu; ainsi notre justice devant la justice divine.

(P.-R. ch. vit.,

Il n'y a pas si grande disproportion entre l'unité et l'infini qu'entre notre justice et celle de Dieu.

1 mez l'examen detaille de ce morceau. Rapport, p. 229-235. and deux copies corrigent avec best cette phrase comme Port-

⁹ Bossut, 2 part. III, 4.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, p. 3.

Il faut que la justice de Dieu soit énorme comme sa miséricorde : or, la justice envers les réprouvés est moins énorme et doit moins choquer que la miséricorde envers les élus.

Nous connoissons qu'il y a un infini et ignorons sa nature, comme nous savons qu'il est faux que les nombres soient finis: donc il est vrai qu'il y a un infini en nombre; mais nous ne savons ce qu'il est. Il est faux qu'il soit pair; il est faux qu'il soit impair: car, en ajoutant l'unité. Ce pendant c'est un nombre, et tout nombre est pair ou impair. Il est vrai que cela s'entend de tous nombres finis.

Ainsi, on peut bien connoître qu'il y a un Dieu sans savoir ce qu'il est.

Nous connoissons donc l'existence et la nature du fini parce que nous sommes finis et étendus comme lui.

Nous connoissons l'existence de l'infini et ignorons sa nature.

MANUSCRIT.

(P.-R. ch. xxviii 1.)

Il est de l'essence de Dieu que sa justice soit infinie aussi bus que sa miséricorde. Cependant a justice et sa sévérité envers o réprouvés est encore moins élunante que sa miséricorde enven les élus.

(P.-R. ch. vii '.)

Nous connoissons qu'il y a cainfini et ignorons sa natur, comme ', par exemple, nous se vons qu'il est faux que les noire bres soient finis : donc il est via qu'il y a un infini en nombre mais nous ne savons ce qu'il es il est faux qu'il soit pair; il ef faux qu'il soit impair : car, a ajoutant l'unité, il ne charg point de nature.

Ainsi, on peut bien conniqu'il y a un Dieu, sans savoir qu'il est; et vous ne devez peonclure qu'il n'y a point de De de ce que nous ne connoissons parfaitement sa nature.

B. 2 part. IVII, 63.

¹ B. 2 part. III, 5.

Boss. Ainsi per ex.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, p. 3.

ÉDITIONS.

parce qu'il a étendue comme nous, mais non pas des bornes comme nous; mais nous ne connoissons ni l'existence ni la nature de Dieu, parce qu'il n'a ni étendue ni bornes.

Mais par la foi nous connoissons son existence, par la gloire nous connoîtrons sa nature. Or j'ai déjà montré qu'on peut bien connoître l'existence d'une chose sans connoître sa nature.

(P. 4.)

Parlons maintenant selon les lumières naturelles. S'il y a un Dieu, il est infiniment incompréhensible ',puisque,n'ayant ni parties ni bornes, il n'a nul rapport à nous : nous sommes donc incapables de connoître ni ce qu'il est, ni s'il est. Cela étant, qui osera entreprendre de résoudre cette question? Ce n'est pas nous, qui n'avons aucun rapport à lui.

Qui blâmera donc les chrétiens de ne pouvoir rendre raison de leur créance, eux qui professent une religion dont ils ne peuvent rendre raison? Ils déclarent, en 'exposant au monde, que c'est ine sottise, stultitium, et puis vous vous plaignez de ce qu'ils le la prouvent pas! S'ils la prouvoient, ils ne tiendroient pas pa-

Parlons maintenant selon les lumières naturelles. S'il y a un Dieu, il est infiniment incompréhensible, puisque, n'ayant ni parties ni bornes, il n'a nul rapport à nous. Nous sommes donc incapables de connoître ni ce qu'il est, ni s'il est. Cela étant ainsi, qui osera entreprendre de résoudre cette question? Ce n'est pas nous, qui n'ayons aucun rapport à lui.

(Desm. Il 1.)

Qui blâmera donc les chrétiens de ne pouvoir rendre raison de de leur créance, eux qui professent une religion dont ils ne peuvent rendre raison? Ils déclarent, au contraire, en l'exposant aux Gentils, que c'est une folie, stultitiam. Et puis vous vous plaignez de ce qu'ils ne la prou-

⁽Desm. p. 310 '.)

Sur la vrais incompréhensibilité de Vieu, 4º série, t. IV, leç. XII, p. 72.

Boss. 2º p. III, 4.

Boss. 2º p. XVII, 2; Pensées disseraes.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, p. 4.

EDITIONS.

role: c'est en manquant de preuves qu'ils ne manquent pas de sens. Oui; mais encore que cela excuse ceux qui l'offrent telle, et que cela les ôte du blâme de la produire sans raison, cela n'excuse pas ceux qui la reçoivent.

vent pas! S'ils la prouvoient, ils ne tiendroient pas parole; c'est en manquant de preuves qu'ils ne manquent pas de sens. Oui; mais encore que cela excuse ceux qui l'offrent telle qu'elle est, et que cela les ôte du blâme de la produire sans raison, cela n'excuse pas ceux qui. sur l'exposition qu'ils en font, refusent de la croire 1. Reconnoissez donc la vérité de la religion dans l'obscurité de la religion, dans le peu de lumières que nous en avons, dans l'indifférence que nous avons de la connottre.

(P.-R. vii '.)

Je ne me servirai pas, pour vous convaincre de son existence, de la foi par laquelle nous k (Dieu) connoissons certainement, ni de toutes les autres preures que nous en avons, puisque vous ne les voulez pas recevoir. Je ne veux agir avec vous que par vos principes mêmes, et je prétends vous faire voir par la manière dont vous raisonnez tous les iours sur les choses de la moisdre conséquence, de quelle sorte vous devez raisonner en celle-cu et quel parti vous devez prendre dans la discussion de cette impor-

Desmolets a lui-même souligncette phrase, comme pour indique: qu'il avait corrigé en cet endroit la pensée de Pascal.

¹ Boss. 2º p. 111, 5.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, p. 4.

ÉDITIONS.

Examinons donc ce point et disons: Dieu est, ou il n'est pas. Mais de quel côté pencheronsnous? La raison n'y peut rien déterminer. Il y a un chaos infini qui nous sépare. Il se joue un jeu à l'extrémité de cette distance infinie où il arrivera croix ou pile. Que gagerez-vous? par raison, vous ne pouvez faire ni l'un ni l'autre; par raison, vous ne pouvez défendre nul des deux.

Ne blamez donc pas de fausselé ceux qui ont pris un choix : car vous n'en savez rien. — Non; mais je les blamerai d'avoir fait, non ce choix, mais un choix; car encore que celui qui prend croix et l'autre (pile) soient en pareille faute, ils sont tous deux en faute : le juste est de ne point parier.

Oui, mais il faut parier, cela n'est pas volontaire; vous êtes embarqué; lequel prendrezvous donc? Voyons. Puisqu'il faut choisir, voyons ce qui vous intéresse le moins. Vous avez deux choses à perdre: le vrai et le bien, et deux choses à dégager?: votre raison et votre vo-

' Une des copies : au carcan,

' Les deux copies : engager.

tante question de l'existence de Dieu.

Vous dites donc que nous sommes incapables de connoître s'il y a un Dieu. Cependant il est certain que Dieu est ou qu'il n'est pas: il n'y a point de milieu. Mais de quel côté pencheronsnous? La raison, dites-vous, n'y peut rien déterminer. Il y a un chaos infini qui nous sépare. Il se joue un jeu à cette distance infinie où il arrivera croix ou pile. Que gagerez-vous? Par raison vous ne pouvez assurer ni l'un ni l'autre; par raison vous ne pouvez nier aucun des deux.

Ne blâmez donc pas de fausseté ceux qui ont fait un choix; car vous ne savez pas s'ils ont tort, et s'ils ont mal choisi. Non, direz-vous, mais je les blâmerai d'avoir fait, non ce choix, mais un choix: et celui qui prend croix et celui qui prend pile, ont tous deux tort: le juste est de ne point parier.

Oui; mais il faut parier; cela n'est point volontaire: vous êtes embarqué, et ne parier point que Dieu est, c'est parier qu'il n'est pas. Lequel prendrez-vous donc?

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, p. 7.

EDITIONS.

lonté, votre connoissance et votre béatitude; et votre nature a deux choses à fuir, l'errcur ' et la misère. Votre raison n'est pas plus blessée, puisqu'il faut nécessairement choisir, en choisissant l'un que l'autre. Voilà un point vidé; mais votre béatitude?

Pesons le gain et la perte, en prenant croix que Dieu est. Estimons ces deux cas: si yous gagnez. vous gagnez tout; si vous perdez, vous ne perdez rien. Gagez donc qu'il est, sans hésiter. Cela est admirable. Oui, il faut gager, mais je gage peut-être trop 2. Voyons, puisqu'il y a pareil hasard de gain et de perte. si vous n'aviez qu'à gagner deux vies pour une, vous pourriez encore gager; mais s'il y en avoit trois à gagner (P. 7), il faudroit jouer (puisque vous êtes dans la nécessité de jouer); et vous seriez imprudent, lorsque vous êtes forcé à jouer, de ne pas hasarder votre vie pour en gagner trois à un jeu où il y a pareil hasard de perte et de gain. Mais il y a une éternité de vie et de bonheur: et cela étant, quand il y auroit une infinité de hasards dont un

Pesons le gain et la perte en prenant le parti de croire que Dieu est. Si vous gagnes, vous gagnez tout; si vous perdez, vous ne perdez rien. Pariez donc qu'il est sans hésiter. Oui, il faut gager, mais je gage peut-être trop. Voyons: puisqu'il y a pareil hasard de gain et de perte. auand vous n'auriez que deux vies à gagner pour une, vous pourriez encore gager. Et s'il v en avoit dix à gagner, vous series imprudent de ne pas hasarder votre vie pour en gagner dit i un jeu où il v a pareil hasard de perte et de gain. Mais il v a reune infinité de vies infiniment heureuses à gagner, arec para' hasard de perte et de gain; et « que vous jouez est si peu de choet de si peu de durée, qu'il y a & la folie à le ménager en cette occasion 1.

¹ Les deux copies : l'horreur.

² Ici se trouve, dans le manuscrit, cette note marginale : « La seule science qui est contre le sens commun et la nature des hommes a toujours été la seule qui ait subsisté parmi les hommes. »

¹ Cette dernière phrase n'est p le résumé des longs développement qui sont en regard.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, p. 7.

ÉDITIONS.

seul seroit pour vous, vous auriez encore raison de gager un nour avoir deux: et vous agiriez de mauvais sens, étant obligé à jouer, de refuser de jouer une vie contre trois à un jeu où d'une infinité de hasards il y en a un pour vous, s'il y avoit une infinité de vie infiniment heureuse à gagner. Mais il y a ici une infinité de vie infiniment heureuse à gagner, un basard de gain contre un nombre fini ' de hasards de perte', et ce que vous jouez est fini. Cela est tout parti: parlout où est l'intini et où il n'y a pas infinité de hasards de perte contre celui de gain, il n'y a point à balancer, il faut tout donner. Et ainsi quand on est force à jouer, il faut renoncer à la raison pour garder la vie plutôt que de la hasarder pour le gain infini aussi prêt à arriver que la perte du néant.

Car il ne sert de rien de dire qu'il est incertain si on gagnera et qu'il est certain qu'on hasarde, et que l'infinie distance qui est entre la certitude qu'on s'expose et l'incertitude de ce qu'on gagnera égale le bien fini qu'on expose certainement à l'infini qui est incertain. Cela n'est pas ainsi; tout joueur hasarde avec cer-

Car il ne sert de rien de dire qu'il est incertain si on gagnera et qu'il est certain qu'on hasarde, et que l'infinie distance, qui est entre la certitude de ce qu'on expose et l'incertitude de ce que l'on gagnera, égale le bien fini qu'on expose certainement à l'infini qui est incertain. Cela n'est pas ainsi: tout joueur hasarde avec cer-

Les deux copies : nombre infini.

Pascal avait mis d'abord : Et suiant de hasard de gain que de parte.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, p. 7.

EDITIONS.

titude pour gagner avec incertitude. Et néanmoins il hasarde certainement le fini pour gagner incertainement le fini, sans pécher contre la raison. Il n'y a pas infinité de distance entre cette certitude de ce qu'on s'expose et l'incertitude du gain; cela est faux. Il v a à la vérité infinité entre la certitude de gagner et la certitude de perdre; mais l'incertitude de gagner est proportionnée à la certitude de ce qu'on hasarde, selon la proportion des hasards de gain et de perte; et de là vient que s'il y a autant de hasards d'un côté que de l'autre. le parti est à jouer égal contre égal; et alors la certitude de ce qu'on s'expose est égale à l'incertitude du gain : tant s'en faut qu'elle en soit infiniment distante! Et ainsi notre proposition est dans une force infinie, quand il y a le fini à hasarder á un jeu où il y a pareils hasards de gain que de perte, et l'infini à gagner. Cela est démonstratif; et si les hommes sont capables de quelque vérité, celle-là l'est.

(P. 4, à la marge.)

Je le confesse, je l'avoue, mais encore n'y a-t-il pas moyen de voir le dessous du jeu? — Oui, l'Écriture, et le reste, etc.

Oui, mais j'ai les mains liées et

titude pour gagner avec incertitude. Et néanmoins il hasarde certainement le fini, pour gagner incertainement le fini, sans pécher contre la raison. Il n'y a pas infinité de distance entre cette certitude de ce qu'on expose et l'incertitude du gain; cela est faux. Il v a à la vérité infinité entre la certitude de gagner et la certitude de perdre; mais l'incertitude de gagner est proportionnée à la certitude de ce qu'on hasarde, selon la proportion des hasards de gain et de perte : et de là vient que s'il v a autant de hasards d'un côté que de l'autre, le parti est à jouer égal contre égal; et alors la certitude de ce qu'on expose est égale à l'incertitude du gain : tant s'en faut qu'elle en soit infiniment distante! Et ainsi notre proposition est dans une force infinie, quand il n'y a que le fini à basarder à un jeu où il y a pareils hasards de gain que de perte, et l'infini à gagner. Cela est démonstratif; et si les hommes sont capables de quelques vérités, ils le doirent être de celle-là.

Je le confesse, je l'avoue. Mais encore n'y auroit-il point de moyen de voir un peu clair? Oui, par le moyen de l'Écriture, et par toutes les autres preuves de la religion, qui sont infinies.

(Suivent dans P.-R. & paragra-

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, p. 4.

la bouche muette; on me force à parier, et je ne suis pas en liberté; on ne me relâche pas, et je suis fait d'une telle sorte que je ne puis croire. Que voulez-vous donc que je fasse?

Il est vrai: mais apprenez au moins votre impuissance à croire', puisque la raison vous v porte, et que néanmoins vous ne le pouvez. Travaillez donc non pas à vous convaincre par l'augmentation des preuves de Dieu, mais par la diminution de vos passions. Vous voulez aller à la foi, et yous n'en savez pas le chemin: vous voulez vous guérir de l'infidélité, et vous en demandez les remèdes. Apprenez (les) de ceux qui ont été liés comme vous. et qui parient maintenant tout leur bien. Ce sont gens qui savent un chemin que vous voudriez suivre, et guéris d'un mal dont vous voulez guérir. Suivez la manière par où ils ont commencé : c'est en faisant tout comme s'ils croyoient, en prenant de l'eau bénite, en faisant dire des messes, etc. Naturellement même cela vous fera croire et vous abétira. - Mais c'est ce que je crains.

ÉDITIONS.

phes, tirés de différents endroits du Msc., et un 4°: « Quel mal vous arrivera-t-il en prenant ce parti..... » qui doit venir plus tard, et que Pascal a lui-même intitulé: *Fin de ce discours*.)

(P.-R., ibid.)

Vous dites que vous étes fait de telle sorte que vous ne sauriez croire. Apprenez au moins votre impuissance à croire, puisque la raison vous v porte, et que néanmoins vous ne le pouvez. Travaillez donc à vous convaincre. non pas par l'augmentation des preuves de Dieu, mais par la diminution de vos passions. Vous voulez aller à la foi, et vous n'en savez pas le chemin: vous voulez vous guérir de l'infidélité, et vous en demandez les remèdes: apprenez-les de ceux qui ont été tels que vous et qui n'ont présentement aucun doute. Ils savent ce chemin que vous voudriez suivre, et ils sont guéris d'un mal dont vous voulez guérir. Suívez la manière par où ils ont commencé: imitez leurs actions extérieures, si vous ne pouvez encore entrer dans leurs dispositions intérieures; quittex ces vains amusements qui vous occu-

¹ La première manière de Pascal se voitencore dans le manuscrit : « Mais prenez au moins que votre impuissance à croire ne vient que du défaut de vos passions. »

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, p. 4.

RDITIONS.

- Et pourquoi? qu'avez-vous à pent tout entier. perdre?

Mais pour vous montrer que cela y mène, c'est que cela diminue les passions qui sont vos grands obstacles, etc.

(P.-R. donne ici deux paragraphes étrangers à ce morceau : « L'aurois bientôt quitté ces plaisirs. »

(P. 7.)

Or, quel mal vous arrivera-t-il en prenant ce parti? Vous serez sidèle, honnête, humble, reconpoissant, bienfaisant, ami' sincère, véritable. A la vérité vous ne serez point dans les plaisirs empestés, dans la gloire, dans les délices: mais n'en aurez-vous point d'autres? Je vous dis que vous y gagnerez en cette vie; et qu'à chaque pas que vous ferez dans ce chemin, vous verrez tant de certitude de gain, et tant de néant de ce que vous hasardez. que vous connoîtrez à la fin que vous avez parié pour une chose certaine, infinie, pour laquelle vous n'avez rien donné.

Ouel mal vous arrivera-t-il en prenant ce parti? Vous serez fidèle, honnête, humble, reconnoissant, bienfaisant, sincère, véritable. A la vérité vous ne serez point dans les plaisirs empestés. dans la gloire, dans les délices. Mais n'en aurez-vous point d'autres? Je vous dis que vous gagnerez en cette vie: et qu'à chaque pas que vous ferez dans ce chemin, vous verrez tant de certitude de gain, et tant de néant dans ce que vous hasardez, que vous connoîtrez à la fin que vous avez parié pour une chose certaine et infinie, et que vous n'avez rien donné pour l'obtenir.

(P. 4, à la marge.)

O ce discours me transporte, me ravit, etc.

Si ce discours vous plaît et vous semble fort, sachez qu'il est fait par un homme qui s'est mis à genoux auparavant et après. pour prier cet Etre infini et sans parties, auquel il soumet tout le sien, de se soumettre aussi le vôtre pour votre propre bien et pour sa gloire, et qu'ainsi la force s'accorde avec cette bassesse.

^{&#}x27; Dans le manuscrit et dans l'une des copies, il y a une virgule après ami.

DISPROPORTION DE L'HOMME 1.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE,

EDITIONS.

P. 347-361.

Pages bien suivies et très-travaillées.

(P. 347.)

Voilà où nous mènent les connoissances naturelles. Si celleslà ne sont véritables, il n'y a point de vérité dans l'homme; si elles le sont, il y trouve un grand sujet d'humiliation, forcé à s'abaisser d'une ou d'autre manière; et, puisqu'il ne peut subsister sans les croire, je souhaite, avant que d'entrer dans de plus grandes recherches de la nature, qu'il la considère une fois sérieusement et à loisir, qu'il se regarde aussi soi-même et juge s'il a quelque proportion avec elle par la comparaison qu'il fera de ces deux objets. (Cet alinéa est barré dans le Msc.)

(Port-Royal, ch. xxII. Connoissance générale de l'homme.)

La première chose qui s'offre à l'homme quand il se regarde, c'est son corps, c'est-à dire une certaine portion de matière qui lui est propre. Mais pour comprendre ce qu'elle est, il faut qu'il la compare avec tout ce qui est audessus de lui et tout ce qui est audessous, afin de reconnoître ses justes bornes.

¹ Voyez l'examen détaillé de ce morceau, Rapport, p. 137-195.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, P. 347-861. EDITIONS.

Oue l'homme contemple donc la nature entière dans sa haute et pleine maiesté: qu'il éloigne sa vue des objets bas qui l'environnent : qu'il regarde cette éclatante lumière mise comme une lampe éternelle pour éclairer l'univers : que la terre lui paroisse comme un point au prix du vaste tour que cet astre décrit, et qu'il s'étonne de ce que ce vaste tour lui-même n'est qu'un point trèsdélicat à l'égard de celui que les astres qui roulent dans le firmament embrassent. Mais si notre vue s'arrête là, que l'imagination passe outre : elle se lassera plutôt de concevoir que la nature de fournir. Tout le monde visible n'est qu'un trait imperceptible dans l'ample sein ' de la nature. Nulle idée n'en approche; nous avons beau enfler nos conceptions au delà des espaces imaginables, nous n'enfantons que des atomes au prix de la réalité des choses : c'est une sphère infinie dont le centre est partout. la circonférence nulle part. Enfin c'est le plus grand caractère sensible de la toute-puissance de Dieu que notre imagination se perde dans cette pensée.

Ou'il ne s'arrête donc pas à regarder simplement les objets qui l'environnent; qu'il contemple la nature entière dans sa haute et pleine maiesté: qu'il considère cette éclatante lumière. mise comme une lampe éternelle pour éclairer l'univers; que la terre lui paroisse comme un point au prix du vaste tour que cet astre décrit, et qu'il s'étonne de ce que ce vaste tour lui-même n'est qu'un point très-délicat à l'égard de celui que les astres qui roulent dans le firmament embrassent. Mais si notre vue s'arrête là. que l'imagination passe outre: elle se lassera plutôt de concevoir que la nature de fournir. Tout ce que nous voyons du monde n'est qu'un trait imperceptible dans l'ample sein de la nature: nulle idée n'approche de l'étendue de ses espaces; nous avons beau enfler nos conceptions, nous n'enfantons que des atomes au prix de la réalité des choses : c'est une sphère infinie dont le centre est partout, la circonférence nulle part. Enfin c'est un des plus grands caractères sensibles de la toute-puissance de Dieu que notre imagination se perde dans cette pensée.

¹ Pascal avait mis d'abord : Dans l'amplitude et immensité de la nature.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE,

P. 347-361.

EDITIONS.

(P. 348.)

Que l'homme étant revenu à soi, considère ce qu'il est au prix de ce qui est; qu'il se regarde comme égaré dans ce canton détourné de la nature ', et que, de ce petit cachot où il se trouve logé, j'entends l'univers, il apprenne à estimer la terre, les royaumes, les villes et soi-même son juste prix.

Qu'est-ce qu'un homme dans l'infini?

Mais pour lui présenter un autre prodige aussi étonnant, qu'il cherche dans ce qu'il connoît les choses les plus délicates. Qu'un ciron lui offre dans la petitesse de son corps des parties incomparablement plus petites; des iambes avec des jointures, des veines dans ces jambes, du sang dans ces veines, des humeurs dans ce sang, des gouttes dans ces humeurs, des vapeurs dans ces gouttes; que, divisant encore ces dernières choses il épuise ses forces en ces conceptions, et que le dernier objet où il peut arriver soit maintenant celui de notre discours : il pensera peutQue l'homme, étant revenu à soi, considère ce qu'il est au prix de ce qui est; qu'il se regarde comme égaré dans ce canton détourné de la nature, et que, de ce que lui parottra ce petit cachot où il se trouve logé, c'est-à-dire ce monde visible, il apprenne à estimer la terre, les royaumes, les villes et soi-même à son juste prix.

Ou'est-ce qu'un homme dans l'infini? Oui le peut comprendre? Mais pour lui présenter un autre prodige aussi étonnant, qu'il recherche dans ce qu'il connoît les choses les plus délicates. Ou'un ciron, par exemple, lui offre dans la petitesse de son corps des parties incomparablement plus petites, des jambes avec des jointures, des veines dans ces jambes, du sang dans ces veines, des humeurs dans ce sang, des gouttes dans ces humeurs, des vapeurs dans ces gouttes: que, divisant encore ces dernières choses, il épuise ses forces et ses conceptions; et que le dernier objet où il peut arriver soit maintenant celui de notre discours :

¹ Pascal avait mis d'abord : « Dans l'immense étendus des choses, » Ce petit morcean est plein de ratures, et porte la trace d'un grand travail.

¹ Il v avait d'abord : ces gouttes.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE,

P. 347-361.

être que c'est là l'extrême petitesse de la nature. Je veux lui faire voir là-dedans un abîme nouveau ': ie lui veux peindre non-seulement l'univers visible, mais l'immensité qu'on peut concevoir de la nature dans l'enceinte de ce raccourci d'atome *. Qu'il v vove une infinité d'univers '. dont chacun a son firmament. ses planètes, sa terre, en la même proportion que le monde visible; dans cette terre, des animaux : enfin des cirons, dans lesquels il retrouvera ce que les premiers ont donné, et trouvant encore dans les autres la même chose. sans fin et sans repos '.

(Les pages 349 et 350 en blanc. P. 351. —)

Qu'il se perde dans ces merveilles aussi étonnentes dans leur petitesse que les autres par leur étendue : car, qui n'admirera que notre corps, qui tantôt n'étoit pas perceptible dans l'uniEDITIONS.

il pensera peut être que c'est là l'extrême petitesse de la nature. Je veux lui faire voir là-dedans un ahime nouveau: je veux lui peindre non-seulement l'univers visible, mais encore tout ce qu'il est capable de concevoir de l'immensité de la nature dans l'enceinte de cet atome imperceptible. Qu'il y voye une infinité de mondes, dont chacun a son firmament, ses planètes, sa terre. en la même proportion que le monde visible: dans cette terre des animaux, et enfin des cirons, dans lesquels il retrouvera ce que les premiers ont donné. trouvant encore dans les autres la même chose, sans fin et sans repos.

Qu'il se perde dans ces merveilles aussi étonnantes par leur petitesse que les autres par leur étendue : car, qui n'admirera que notre corps, qui tantôt n'étoit pas perceptible dans l'univers, imperceptible lui-même dans le sein du tout, soit maintenant un

^{&#}x27; D'abord : un abime de grandeur.

³ Les deux copies : raccourci d'abyme.

³ D'abord : de mondes.

⁴ Il y avait d'abord : enfin des cirons, et dans ces cirons une infinité d'univers semblables à ceux qu'il vient d'atteindre, et toujours des profondeurs pareilles sans fin et sans repos,

NANUSCRIT AUTOGRAPHE, P. 347-361.

vers, imperceptible lui-même dans le sein du tout, soit à présent un colosse, un monde, ou plutôt un tout à l'égard du néant où l'on ne peut arriver?

Qui se considérera de la sorte s'effrayera de soi-même, et se considérant soutenu, dans la masse que la nature lui a donnée, entre ces deux abimes de l'infini et du néant, il tremblera dans la vue de ces merveilles; et je crois que sa curiosité se changeant en dmiration, il sera plus disposé i les contempler en silence qu'à es rechercher avec présompion.

Car enfin, qu'est-ce que l'homne dans la nature? Un néant à 'égard de l'infini, un tout à l'éard du néant, un milieu entre ien et tout. Infiniment éloigné e comprendre les extrêmes, la n des choses et leur principe ont pour lui invinciblement cahés dans un secret impénétrale; également incapable de voir néant d'où il est tiré et l'infini ù il est englouti.

Que fera-t-il donc, sinon`d'aercevoir quelque apparence du illieu des choses, dans un désesoir éternel ^a de connoître ni colosse, un monde, ou plutôt un tout à l'égard de la dernière petitesse où l'on ne peut arriver?

Qui se considérera de la sorte, s'effrayera sans doute de se voir comme suspendu, dans la masse que la nature lui a donnée, entre ces deux abimes de l'infini et du néant, dont il est également éloigné; il tremblera dans la vue de ces merveilles, et je crois que sa curiosité se changeant en admiration, il sera plus disposé à les contempler en silence qu'à les rechercher avec présomption.

Car ensin, qu'est-ce que l'homme dans la nature? Un néant à l'égard de l'insini, un tout à l'égard du néant, un milieu entre rien et tout; il est insiniment éloigné des deux extrêmes, et son être n'est pas moins distant du néant d'où il est tiré que de l'infini où il est englouti.

Son intelligence tient, dans l'ordre des choses intelligibles, le même rang que son corps dans l'étendue de la nature (cette

D'abord : sans espérance.

EDITIONS.

D'abord : « Le néant d'où tout t tiré et l'infini où tout est poussé. »

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, P. 847-361.

EDITIONS.

phrase ne vient dans le Msc. que

leur principe ni leur fin? Toutes choses sont sorties du néant et portées jusqu'à l'infini. Qui suivra ces étonnantes démarches? L'auteur de ces merveilles les comprend: tout autre ne le peut faire.

3 pages plus bas); et tout a qu'elle peut faire est d'apercevoir quelque apparence du milieu des choses, dans un désespoir éternel d'en connoître ni le principe, ni la fin. Toutes choses sont sorties du néant et portées jusqu'à l'infini. Qui peut suivre ces étonnantes démarches? L'auteur de ces merveilles les comprend: nut autre ne le peut faire.

(Ici, grande lacune dans l'édi-

(Ici, grande lacune dans l'édition de Port-Royal. C'est Desmolets qui a publié le passassuivant:)

Manque d'avoir contemplé ces infinis, les hommes se sont pottés témérairement à la recherche de la nature, comme s'iavoient quelque proportion aveelle '.

'C'est une chose étrange qu'is aient voulu comprendre les principes des choses et arriver jusqu'à connoître tout, par une présomption aussi infinie qui leur objet'. Or il est sans de le qu'on ne peut former ce desse sans une présomption ou sans

(P. 352.)

Manque d'avoir contemplé ces infinis, les hommes se sont portés témérairement à la recherche de la nature, comme s'ils avoient quelque proportion avec elle.

C'est une chose étrange qu'ils ont voulu comprendre les principes des choses, et de là arriver jusqu'à connoître tout, par une présomption aussi infinie que leur objet; car il est sans doute qu'on ne peut former ce dessein sans une présomption ou sans

¹ Cet alinéa n'a pas été reprodu par Bossat.

Bossut, supplément, nº 8.

Bossut et d'après lui la plu; des éditeurs suppriment cette ligre « par une présomption aussi méssique leur objet, »

MANUSCRIT AUTOGRAPHE,

P. 347-361.

une capacité infinie comme la nature.

Ouand on est instruit, on comprend que la nature ayant gravé son image et celle de son auteur dans toutes choses, elles tiennent presque toutes de sa double infinité. C'est ainsi que nous voyons que toutes les sciences sont inflnies en l'étendue de leurs recherches: car, qui doûte que la géométrie, par exemple, a une infinité d'infinités de propositions à exposer? Elles sont aussi infinies dans la multitude et la délicaesse de leurs principes : car, qui ne voit que ceux qu'on propose our les derniers ne se soutienient pas d'eux-mêmes, et qu'ils ont appuvés sur d'autres qui. n ayant d'autres pour appui, ne ouffrent jamais de derniers?

Mais nous faisons des derniers ui paroissent à la raison comme 1 fait dans les choses matériel-5, où nous appelons un point divisible celui au delà duquel 25 sens n'aperçoivent plus rien, 10 ique divisible infiniment et 15 sa nature. EDITIONS.

une capacité infinie comme la nature.

'Quand on est instruit, on comprend que la nature avant gravé son image et celle de son auteur dans toutes choses, elles tiennent presque toutes de cette double infinité. C'est ainsi que nous croyons que toutes les sciences sont infinies en l'étendue de leurs recherches. (Lacune dans Desmolets, jusqu'à : « On voit d'une première vue que...» La fin du présent alinée a été donnée par Condorcet, IV. 6.) Car qui doute que la géométrie, par exemple, a une infinité d'infinités de propositions à exposer? Elle sera aussi infinie dans la multitude et la délicatesse de leurs principes: car. qui ne voit que ceux qu'on propose pour les derniers ne se soutiennent pas d'eux-mêmes, et qu'ils sont appuyés sur d'autres qui, en avant d'autres pour appui, ne souffrent jamais de derniers?

¹ Bossut, 4re part, VI. 24.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE.

P. 347-361.

De ces deux infinis de sciences, celui de grandeur est bien plus sensible; et c'est pourquoi il est arrivé à peu de personnes de prétendre connoître toutes choses; je vais parler de tout. disoit Démocrite '.

. (Les pages 353 et 354 en blanc. P. 355. Titre répété: Disproportion de l'homme.)

On voit d'une première vue que l'arithmétique seule fournit des principes sans nombre, et chaque science de même. (Barré dans le msc.)

Mais l'infinité en petitesse est bien moins visible: les philosophes ont bien plutôt prétendu d'v arriver, et c'est là où tous ont achoppé'; c'est ce qui a donné lieu à ces titres si ordi-

1 Pascal avait d'abord mis ici l'alinea suivant qu'il a barre : . Mais outre que c'est peu d'en parler simplement sans prouver et connoître, il est néanmoins impossible de le faire, la multitude infinie des choses nous itant si cachée que tout ce que nous pouvens exprimer par paroles on par pensées n'en est qu'un trait indivisible. D'ai il peroit combien rat sot, vain et ignorant ce titre de quelques lieres: De omni scibili. . - Le petit alinea qui suit, quoique reproduit par les éditions, est également barré dans le manuscrit.

' D'abord : se sont appliqués avec le succès qu'en peut voir. Corrigé : . ga'en sail, s

EDITIONS.

(Desmol. l. l.)

On voit d'une première vue que l'arithmétique fournit des principes sans nombre; chaque science de même.

' L'infinité en petitesse est bien moins visible : les philosophes ont prétendu d'y arriver, et c'est là où tous ont échoué: C'est ce qui a donné lieu à cer titres si ordinaires : Des principes

Boss. : Mais si l'imf... 1 Boss, : chappel,

NANUSCRIT AUTOGRAPHE, P. 347-361.

naires: des principes des choses, des principes de la philosophie, et autres semblables, aussi faslueux en effet quoique moins en apparence que cet autre qui crève les yeux ': de omni scibili.

On se croit naturellement bien plus capable d'arriver au centre les choses que d'embrasser leur irconférence. L'étendue visible lu monde nous surpasse visiblenent. Mais comme c'est nous jui surpassons les petites choses, ous nous croyons plus capables le les posséder. Et cependant il e faut pas moins de capacité our aller jusqu'au néant que usqu'au tout; il la faut infinie our ' l'un et l'autre, et il me emble que qui auroit compris s derniers principes des choses ourroit aussi arriver jusqu'à onnoître l'infini. L'un dépend e l'autre et l'un conduit à l'aue. Ces extrémités se touchent se réunissent à force de s'être oignées, et se retrouvent en ieu et en Dieu seulement.

Connoissons donc notre pore; nous sommes quelque chose ne sommes pas tout; ce que sus avons d'être nous dérobe connoissance des premiers

EDITIONS.

des choses, Des principes de la philosophie, et autres semblables aussi fastueux en effet, quoique moins en apparence, que cet autre qui crève les yeux : De omni scibili.

(P.-R., ch. xxxi. Pensées diverses 2).

On se croit naturellement bien plus capable d'arriver au centre des choses que d'embrasser leur circonférence. L'étendue visible du monde nous surpasse visiblement. Mais comme c'est nous qui surpassons les petites choses, nous nous croyons plus capables de les posséder. Et cependant il ne faut pas moins de capacité pour aller jusqu'au néant que jusqu'au tout. Il la faut infinie dans l'un et dans l'autre : et il me semble que qui auroit compris les derniers principes des choses, pourroit aussi arriver jusqu'à connoître l'infini, L'un dépend de l'autre, et l'un conduit à l'autre. Les extrémités se touchent et se réunissent à force de s'être éloignées, et se retrouvent en Dieu et en Dieu seulement.

D'abord : qui blesse la vue.

D'abord : en.

Bess. : non.

¹ Boss. 1, p. VI, 26.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE,

P. 347-361.

EDITIONS.

principes qui naissent 'du néant, et le peu que nous avons d'être nous cache la vue de l'infini.

Notre intelligence tient dans l'ordre des choses intelligibles le même rang que notre corps dans l'étendue de la nature, borné en tous genres.

Cet état, qui tient le milieu entre deux extrêmes, se trouve en toutes nos puissances.

Nos sens n'aperçoivent rien d'extrême. Trop de bruit nous assourdit : trop de lumière éblouit'; trop de distance et trop de proximité empêche la vue; trop de longueur et trop de brièveté du discours l'obscurcit: trop de vérité nous étonne. J'en sais qui ne peuvent comprendre que, qui de zéro ôte quatre, reste zéro. Les premiers principes ont trop d'évidence pour nous. Trop de plaisir incommode; trop de consonnances déplaisent dans la musique, et trop de bienfaits irritent ': nous voulons avoir de quoi surpaver la dette '. Beneficia eousque læta sunt dum videntur exsolvi posse; ubi multum anteverterint, pro gratia odium redditur.

D'abord : sortent, puis viennent, enfin naissent. (Cette phrase a été réunie dans P.-R. à un alinéa ci-dessus).

(P.-R., suite du chap. xxII).

Cet état, qui tient le milieu entre les extrêmes, se trouve en toutes nos puissances.

Nos sens n'aperçoivent rien d'extrême. Trop de bruit nouassourdit; trop de lumière nouéblouit; trop de distance et trop de proximité empêche la vue; trop de longueur et trop de bruveté obscurcissent un discours, trop de plaisir incommode, trop de consonnances déplaisent.

Sic le msc. et les deux copies.

D'abord : obscurcit.

D'abord : nous rendent ingrats.

^{*} Effacé : si elle nous passe, elle blesse.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, P. 347-361.

Nous ne sentons ni l'extrême chaud, ni l'extrême froid; les qualités excessives nous sont ennemies et non pas sensibles; nous ne les sentons plus, nous les souffrons'. Trop de jeunesse et trop de vieillesse empêche' l'esprit, trop et trop peu d'instruction. Enfin les choses extrêmes sont pour nous comme si elles n'étoient point', et nous ne sommes point à leur égard: elles nous échappent ou nous à elles.

Voilà notre état véritable; c'est ce qui nous rend incapables de savoir certainement et d'ignorer absolument. Nous voguons ' sur un milieu vaste, toujours inertains et flottants, poussés d'un out vers l'autre. (P. 356). Quelque terme où nous pensions nous ittacher et nous affermir, il ranle et nous quitte, et si nous e suivons il échappe à nos pries, il glisse, et fuit d'une fuite ternelle '. Rien ne s'arrête pour ious. C'est l'état qui nous est laturel et toutefois le plus conraire à notre inclination. Nous

EDITIONS.

Nous ne sentons ni l'extrême chaud ni l'extrême froid. Les qualités excessives nous sont ennemies et non pas sensibles. Nous ne les sentons plus, nous les souffrons. Trop de jeunesse et trop de vieillesse empéchent l'esprit; trop et trop peu de nourriture troublent ses actions; trop et trop peu d'instruction l'abétissent. Les choses extrêmes sont pour nous comme si elles n'étoient pas, et nous ne sommes point à leur égard. Elles nous échappent ou nous à elles.

Voilà notre état véritable C'est ce qui resserre nos connoissances en de certaines bornes que nous ne passons pas, incapables de savoir tout et d'ignorer tout absolument. Nous sommes sur un milieu vaste, toujours incertains et flottants entre l'ignorance et la connoissance : et si nous pensons aller plus avant, notre objet branle et échappe à nos prises : il se dérobe et fuit d'une fuite éternelle : rien ne le peut arrêter. C'est notre condition naturelle. et toutefois la plus contraire à notre inclination. Nous brûlons

D'abord : nous les souffrons, nous

^{&#}x27; D'abord : gate.

D'abord : p. nous immibles.

¹ D'abord : nous sommes.

^{&#}x27; Phrase raturée et travaillée.

NANUSCRIT AUTOGRAPHE, P. 347-371.

EDITIONS.

du désir d'approfondir tout, et d'édifier une tour qui s'élève jus-

brûlons de désir de trouver une assiette ferme et une dernière base constante pour y'édifier une tour qui s'élève à l'infini; mais tout notre fondement craque, et la terre s'ouvre jusqu'aux abimes.

qu'à l'infini. Mais tout notre édfice craque, et la terre s'ouvre jusqu'aux abîmes.

(Les 4 paragraphes suivants

Ne cherchons donc point d'assurance et de fermeté; notre raison est toujours déçue par l'inconstance ' des apparences; rien ne peut fixer le fini entre les deux infinis qui l'enferment et le fuient. (Les 4 paragraphes suivants ont été publiés pour la première fois par Condorcet : 1v, 6').

Cela étant bien compris, je crois qu'on se tiendra en repos, chacun dans l'état où la nature l'a placé.

Ne cherchons donc point d'assurance et de fermeté : notre raison est toujours déçue par l'inconstance des apparences. Rien ne peut fixer le fini entre les deux infinis qui l'enferment et le fuient.

Ce milieu qui nous est échu en partage étant toujours distant des extrêmes, qu'importe qu'un rien ' ait un peu plus d'intelligence des choses? s'il en a, il les prend un peu de plus haut. N'est-il pas toujours infiniment éloigné du bout? et la durée de notre vie n'est-elle pas également et infiniment éloignée de l'éternité, pour durer dix ans davantage?

Cela étant bien compris je crois qu'on s'en tiendra au repos, chacun dans l'état où la nature l'a placé.

Dans la vue de ces infinis tous les finis sont égaux, et je ne vois

D'abord : sur quoi nous puissions

Ce milieu qui nous est échu étant toujours distant des extrémes, qu'importe que l'hommait un peu plus d'intelligence des choses? S'il en a, il les preud d'un peu plus haut. N'est-il que toujours infiniment éloigné du extrêmes.' Et la durée de noin plus longue vie n'est-elle pas ininiment éloignée de l'éternité.

D'abord : les promesses.
 Sie le msc. et les deux copies.

édifier.

Dans la vue de ces infinis, to les finis sont égaux ; et je ne vo

¹ Boss. 1, p. vi, 24.

NANUSCRIT AUTOGRAPHE, P. 347-371.

LDITIONS.

pas pourquoi asseoir son imagination plutôt sur l'un que sur l'autre. La seule comparaison que nous faisons de nous au fini nous fait peine.

Si l'homme s'étudioit le premier, il verroit combien il est incapable de passer outre. Comment se pourroit-il qu'une partie connût le tout? Mais il aspirera peut-être à connoître au moins es parties avec lesquelles il a de a proportion. Mais les parties du nonde ont toutes un tel rapport tun tel enchaînement l'une avec l'autre que je crois impossible de connoître l'une sans l'autre et sans le tout.

L'homme, par exemple, a rapport à tout ce qu'il connoît; il a sesoin de lieu pour le contenir, le temps pour durer, de moument pour vivre, d'éléments sour le composer, de chaleur et l'aliments pour le nourrir, d'air sour respirer; il voit la lumière, l sent les corps; enfin tout tombe ous son alliance '.

Il faut donc, pour connoître homme, savoir d'où vient qu'il

pas pourquoi asseoir son imagination plutôt sur l'un que sur l'autre. La seule comparaison que nous faisons de neus au fini nous fait peine.

(P.-R., ch. xxxi, Pensics diverses 1).

Si l'homme commençoit par s'étudier lui-même, il verroit combien il est incapable de passer outre. Comment se pourroit-il faire qu'une partie connût le tout? Mais il aspirera peut-être à connoître au moins les parties avec lesquelles il a de la proportion. Mais les parties du monde ont toutes un tel rapport et un tel enchaînement l'une avec l'autre, que je crois impossible de connoître l'une sans l'autre et sans le tout.

L'homme, par exemple, a rapport à tout ce qu'il connoît. Il a besoin de lieu pour le contenir, de temps pour durcr, de mouvement pour vivre, d'éléments pour le composer, de chaleur et d'aliments pour le nourrir, d'air pour respirer. Il voit la lumière, il sent les corps, enfin tout tombe sous son alliance.

Il faut donc, pour connoître l'homme, savoir d'où vient qu'il

D'abord perception ; puis sa dépenance ; puis son all.

¹ Boss. 1, p. VI, 26.

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, P. 347-361.

EDITIONS.

a besoin d'air pour subsister; et pour connoître l'air, savoir par où il a rapport à la vie de l'homme, etc.

(Les pages 357 et 358 en blanc. Page 359).

La flamme ne subsiste point sans l'air; donc pour connoître l'un il faut connoître l'autre.

Donc toutes choses étant causées et causantes, aidées et aidantes, médiatement et immédiatement, et toutes s'entretenant par un lien naturel et insensible qui lie les plus éloignées et les plus différentes, je tiens impossible de connoître les parties sans connoître le tout, non plus que de connoître le tout sans connoître particulièrement les parties '.

L'éternité des choses en ellesmêmes ou en Dieu doit encore étonner notre petite durée. L'immobilité fixe et constante de la nature [par] comparaison au changement continuel qui se passe en nous, doit faire le même effet. (Barré dans le msc.)

Et ce qui achève notre impuissance à connoître les choses, est qu'elles sont simples en elles-

a besoin d'air pour subsister. Et pour connoître l'air il faut savoir par où il a rapport à la

vie de l'homme.

La flamme ne subsiste point sans l'air. Donc pour connoître l'un il faut connoître l'autre.

Donc toutes choses étant cansées et causantes, aidées et aidantes, médiatement et immediatement, et toutes s'entretenant par un lien naturel et insensible qui lie les plus éloignées et les plus différentes, je tiens impossible de connoître les parties sans connoître le tout, non plus que de connoître le tout sans connoître particulièrement 'les parties.

Et ce qui achève notre impussance à connoître les choses, c'est qu'elles sont simples ex

· 1 Boss. : en détail.

¹ D'abord : « Je tiens impossible d'en connoître aucune sans consoître toutes les autres, s'est-à-dire impossible purement et absolument. »

NANUSCRIT AUTOGRAPHE, P. 347-361.

EDITIONS.

mêmes et que nous sommes composés ' de deux natures opposées et de divers genre, d'âme et de corps: car il est impossible que la partie qui raisonne en nous soit autre que spirituelle: et quand on prétendroit que nous serions simplement corporels. cela nous excluroit bien davanage de la connoissance des choses, n'y ayant rien de si inconzevable que de dire que la maière se connoît soi-même; il ne lous est pas possible de conmitre comment elle se connoîroit.

Et ainsi si nous sommes simdement matériels, nous ne pouons rien du tout connoître, et i nous sommes composés d'esrit et de matière, nous ne pouons connoître parfaitement les elles-mêmes, et que nous sommes composés de deux natures opposées et de divers genres, d'âme et de corps. Car il est impossible que la partie qui raisonne en nous soit autre que spirituelle; et quand on prétendroit que nous fussions simplement corporels, cela nous excluroit bien davantage de la connoissance des choses, n'y ayant rien de si inconcevable que de dire que la matière se puisse connottre soi-même.

1 D'abord : « Et ce qui achève notre upuissance est la simplicité des choses mparies avec natre stat double et comut. Il y a des absurdités invincibles à mbattre ce point. Il est aussi absurde l'impie de nier que l'homme est comsé de deux parties de différente nature, ime et de corpe ; cela nous rend impuisnts à commoître toutes choses. Ou si on : cette composition et qu'on prétende e nous sommes tout corporels, je laiste uger combien la matière est incapable connoître la matière; rien n'est plus possible que cela. Concevons donc que mélange d'esprit et de boue nous disportiones. »

MANUSCRIT AUTOGRAPHE, P. 347-361.

EDITIONS.

choses simples ', spirituelles et corporelles.

(P. 360.)

De là vient que presque tous les philosophes confondent les idées des choses et parlent des choses corporelles spirituellement et des spirituelles corporellement; car ils disent hardiment que les corps tendent en bas, qu'ils aspirent à leur centre, qu'ils fuient leur destruction, qu'ils craignent le vide, qu'ils ont des inclinations, des sympathies, des antipathies, qui sont toutes choses qui n'appartiennent qu'aux esprits; et en parlant des esprits ils les considèrent comme en un lieu et leur attribuent le mouvement d'une place à une autre, qui sont choses qui n'appartiennent qu'aux corps.

Au lieu de recevoir les idées de ces choses purement, nous les teignons de nos qualités, et empreignons (de) notre être com-

C'est cette composition d'espr et de corps qui a fait que presqu tous les philosophes ont confond les idées des choses et attribu aux corps ce qui n'apparties qu'aux esprits et aux esprits qui n'appartient qu'aux corn Car ils disent hardiment que le corps tendent en bas, qu'ils a pirent à leur centre, qu'i fuient leur destruction, qu'i craignent le vide, qu'il ont de inclinations, des sympathies, de antipathies, qui sont toutes che ses qui n'appartiennent qu'au esprits. Et en parlant des esprit ils les considèrent comme en t lieu et leur attribuent le mouvi ment d'une place à une autri qui sont des choses qui n'appa tiennent qu'aux corps.

Au lieu de recevoir les ides des choses en nous, nous teignus des qualités de notre être cus posé toutes les choses simpli

¹ Pascal avait mis d'abord : « les choses simples, car comment connoitrions-nous distinctement la matière, puisque notre suppoit qui agit en cette connoissance est en partie spirituel? Et comment connoitrions-nous nettement les substances spirituelles, ayant un corps qui nous aggrare et nous abaisse vere la terre? »

MANUSCRIT AUTOGRAPHE. P. 847-361.

EDITIONS.

posé toutes les choses simples que nous contemplons.

Oui ne croiroit à nous voir composer toutes choses d'esprit et de corps, que ce mélange-là nous seroit bien compréhensible? C'est néanmoins la chose que l'on comprend le moins. L'homme est à lui-même le plus prodigieux objet de la nature; car il ne peut concevoir ce que c'est que corps, et encore moins ce que c'est qu'esprit, et moins qu'aucune chose comme corps peut être uni avec un esprit : c'est là le comble de ses difficultés, et cependant c'est son propre être : modus quo corporibus adhæret spiritus comprehendi ab hominibus non potest; et hoc tamen homo est.

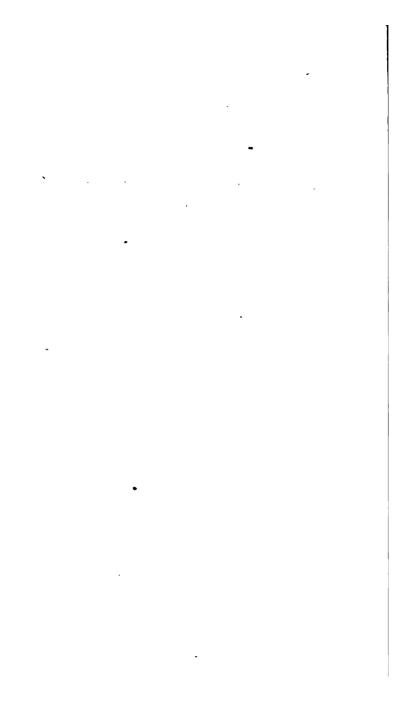
Voilà une partie des causes qui rendent l'homme si imbécile à connoître la nature. Elle est infinie en deux manières, il est fini et limité; elle dure et se maintient perpétuellement en son être, il passe et est mortel : les choses en particulier se corrompent et se changent à chaque instant, il ne les voit qu'en passant; alles ont leur principe et leur fin, il ne connoît ni l'un ni l'aure: elles sont simples et il est composé de deux natures différentes. (Fin de la p. 360 '.)

ı.

que nous contemplons.

Oui ne croiroit, à nous voir composer toutes choses d'esprit et de corps, que ce mélange-là nous seroit bien compréhensisible? C'est néanmoins la chose que l'on comprend le moins. L'homme est à lui-même le plus prodigieux objet de la nature. Car il ne peut concevoir ce que c'est que corps, et encore moins ce que c'est qu'esprit, et moins qu'aucune chose comment un corps peut être uni avec un esprit: c'est là le comble de ses difficultés, et cependant c'est son propre être : modus quo corporibus adheret spiritus comprehendi ab hominibus non potest; et hoc tamen homo est.

1 Pascal avait d'abord ajouté : Et pour consommer la preuve de notre foilesse, je finirai par cette réflexion sur l'état de notre nature. Il a barré cette phrase, puis il a mis : Enfin, pour consommer la preuve de notre foiblesse, je inirai par ces deux considérations. Encore barré dans le manuscrit.



APPENDICE Nº 1.

(Toutes les pièces comprises dans cet Appendice étaient inédites avant nous)

LA FAMILLE PASCAL.

L'intérêt qui s'attache à Pascal se répand sur tous les siens, et nous enhardit à publier ici un mémoire inédit que Marguerite Périer a laissé sur les divers membres de cette illustre famille. Nous nous servirons de trois manuscrits : le premier, de la Bibliothèque royale, Supplément français, 1485; le second, de la même Bibliothèque, même fonds, n° 397; le troisième, qui est une copie du second, Bibliothèque Mazarine, n° 2199 1.

COPIE D'UN MÉMOIRE ÉCRIT DE LA MAIN DE M^{RC} MARGUERITE PÉRIER SUR SA FAMILLE.

« M. Pascal, mon grand-père, s'appeloit Etienne Pascal. Il étoit fils de Martin Pascal, trésorier de France, et de Marguerite Pascal de Mons qui étoit fille de M. Pascal de

^{&#}x27;Nous avertissons que nous ne donnerons pas les variantes innombrables et insignifiantes de nos trois manuscrits, car nous n'entendons pas traiter le style de Marguerite Périer comme celui d son oncle.

Mons ¹, sénéchal de Clermont, dont la famille avait été annoblie par le Roy Louis XI, en considération des services rendus par Etienne Pascal, maître des requêtes ².

« Etienne Pascal fut envoyé à Paris faire ses études de droit et fut recommandé par Martin Pascal, son père, à M. Arnauld, avocat, père de M. d'Andilly et de M. Arnauld. Lorsqu'il eut achevé ses études, il revint à Clermont et acheta une charge d'Elu, et ensuite il fut président de la cour des aides.

Il épousa, en 1618, Antoinette Bégon.

« Il en eut, en 1619, un fils qui mourut aussitôt après son baptème. En 1620, il eut une fille nommée Gilberte Pascal, qui fut mariée, en 1641, avec Florin Perier, conseiller à la cour royale des aides, qui étoit son cousin issu de germain, sa mère étant cousine-germaine d'Etienne Pascal, mon grand-père.

En 1623, Etienne Pascal eut un fils nommé Blaise Pascal, mon oncle.

En 1625, il eut une fille nommée Jacqueline Pascal, qui est morte religieuse de Port-Royal.

« En 1628, Antoinette Bégon, femme d'Etienne Pascal. mourut âgée de vingt-huit ans.

En 1630, Etienne Pascal vendit sa charge de second président à la cour des aides à son frère Blaise Pascal 3, et la

'Voilà pourquoi Pascal se faisoit appeler quelquefois M. de Mons; par exemple, quand il se retira dans une auberge de la rue des Poiriers, à l'enseigne du Roi David, pour écrire, sans être distrait, les *Provinciales*. Voyez le Recueil d'Utrecht, p. 278, et *Jacqueline Pascal*, lettre du 26 octobre 1655.

Le ms. de la Bibl. R., n° 397, et celui de la Mazar., n° 2199, ont cette note : « J'ai vu les lettres de noblesse qui furent accordées à Étienne Pascal, père du maître des requêtes. C'est le chef de la famille. Il étoit d'Ambert en Auvergne.

'Il est question de cet oncle de Pascal, Mémoires de Fléchier, p. 42.

plus grande partie de ses biens qu'il mit en rentes sur l'Hôtel-de-Ville de Paris, où il se retira pour vaquer à l'éducation de ses enfants et surtout à celle de Blaise Pascal.

« Au mois de mars 1638 1, il v eut beaucoup de bruit à Paris à l'occation des retranchemens que l'on faisoit des rentes sur l'Hôtel-de-Ville. Les rentiers alloient souvent chez M. le chancelier Seguier pour lui faire leurs remontrances; il arriva un jour qu'il v eut beaucoup de bruit et de clameurs là-dessus; en sorte que le soir il v eut deux de ces messieurs qui furent conduits à la Bastille. Morr grand-père, qui s'y étoit trouvé ce jour-là, eut peur qu'il ne lui arrivât de même; cela fut cause qu'il vint en Auvergne en attendant que ces troubles fussent passés. Il v demeura quelque temps, durant lequel, par une occasion extraordinaire, il fut rappelé par M. le cardinal de Richelieu et par M. le chancelier, qui reconnurent en lui du mérite et de la capacité. Sur la fin de 1639 2, il fut envoyé intendant en Normandie, où il v avoit des troubles très grands. Les bureaux de recette avoient été pillés et des receveurs tués. Le Parlement, qui n'avoit pas fait son devoir, fut interdit et on envoya des officiers du parlement de Paris pour exercer la justice. On y envoya aussi des troupes sous le commandement de M. le maréchal de Gassion, qui partit avec mon grand-père. Le roy mit alors deux intendants en Normandie: l'un pour les gens de guerre, qui étoit M. de Paris, maître des requêtes, et l'autre pour les tailles, qui fut mon grand-père. Il trouva les choses dans un si grand

^{&#}x27;Le ms. de la Bibl. R., nº 397 et celui de la Mazarine: « en 1636 ou 1637. » avec cette note: « Le manuscrit de madame Périer la mère porte: au mois de mars 1638. » Voyez dans Jacqueline Pascal, la vie de Jacqueline par M^{mo} Périer.

^{&#}x27;Les deux mss. : « en 1638, » avec celle note : « Le manuscrit de madame Périer la mère porte : sur la fin de 1639.

désordre, qu'il fut obligé de reformer les rôles de toutes les paroisses de la généralité. Il demeura en Normandie neuf ou dix ans, il n'en sortit qu'en 1648, lorsque le parlement de Paris, durant la guerre des princes, demanda la révocation de tous les intendants.

« M. Pascal faisoit son devoir avec toute la droiture et toute l'équité possible; il ne vouloit pas souffrir que ses domestiques reçussent des présents, jusque là que le se-crétaire qu'il avait pris d'abord et qu'il avait fait venir de Clermont, parce qu'il était son parent, ayant reçu une fois un louis d'or de quelqu'un, il le renvoya et ne voulut plus en entendre parler.

« Il avoit de la piété; mais elle n'étoit pas assez éclairée; il ne connoissoit pas encore tous les devoirs de la vie chrétienne. Semblable à ces honnêtes gens, selon le monde, il pensoit pouvoir allier des vues de fortune avec la pratique de l'Evangile; mais Dieu, qui avoit sur lui et sa famille des desseins de miséricorde, permit qu'il lui arrivât un accident qui fut l'occasion de sa conversion.

« Etant parti de chez lui pour une affaire de charité, il tomba et se démit une cuisse : il voulut se mettre entre les mains de deux gentilshommes nommés MM. Des Landes et de la Bouteillerie, fort habiles pour ces choses-là, qui étoient des personnes d'une piété extraordinaire. Ils se servirent de cette occasion pour appeler à Dieu, premièrement M. Pascal le fils, ensuite Mademoiselle Pascal la fille, qui étoit alors recherchée en mariage par un conseiller du Parlement de Rouen. Tous deux ensuite, quand mon grand-père fut guéri, le portèrent aussi à se donner pleinement à Dieu, ce qu'il fit avec joie aussi bien que ses deux enfants. C'étoit en 1646; et à la fin de cette même année, M. et Mme Périer étant allés à Rouen pour le voir, et les trouvant tous à Dieu, s'y donnèrent aussi pleinement,

et se mirent tous sous la conduite d'un prêtre nommé M. Guillebert.

- « Dès ce temps-là, M. Pascal résolut d'abandonner le monde pour ne songer plus qu'à Dieu, et Mademoiselle Pascal voulut se faire religieuse; mais elle ne put exécuter cette résolution que six ans après, aussitôt que son père fut mort, parce qu'il ne voulait point qu'elle le quittât.
- « M. Pascal le père ayant quitté la Normandie en 1648, le Roy, pour récompense de ses services, lui donna des ettres de conseiller-d'état; elles sont datées du 27 décembre 1645. Il se retira à Paris, où il mena une vie si exemplaire, que M. Loisel, curé de Saint-Jean-en-Grève, dans dans la paroisse duquel il étoit, fit son éloge en chaire près sa mort, ce qu'il n'avoit jamais fait d'aucun de ses paroissiens. Il mourut le 27 septembre 1651, trois ans uprès qu'il eut quitté la Normandie.
- M. et Madame Périer ne songèrent plus qu'à élever leur famille dans la piété. La première chose que Madame Périer fit, fut d'ôter à ses filles les petites parures qu'on leur avait données durant son absence, et les habilla très-nedestement; et pour éviter de leur en conserver le goût, le défendit à leur gouvernante de les laisser fréquenter le enfants de leur âge et de leur condition; ensuite, M. et le dame Périer, après la mort de mon grand-père qui avait le lé avec lui Etienne Périer, mon frère aîné, le mirent à l'Port-Royal des Champs pour y être élevé.

« Ils eurent cinq enfants: Etienne Périer, né en 1642; Edeuxième, Jacqueline Périer, née en 1644; le troisième, larguerite Périer, née en 1648; le quatrième, Louis Périer, né en 1651; et Blaise Périer, né en 1653. M. et Maline Périer s'attachant donc à l'éducation de leurs entais, et ayant mis Etienne Périer, leur aîné, environ en 1653. à Port-Royal des Champs, ils mirent en janvier

1653 les deux filles à Port-Royal de Paris : ils attendoient que les deux cadets fussent en âge de pouvoir aussi aller à Port-Royal des Champs. Mais Dieu permit qu'avant ce temps-là, il v eût défense par le Roi d'y en recevoir davantage, et ordre de faire sortir ceux qui y étoient en 1661. Cela obligea M. et Madame Périer de garder chez eux leurs deux cadets qu'ils avoient déjà menés à Paris avant cet ordre; ils v demeurèrent jusqu'en 1664, avec un ecclésiastique de Port-Royal qui était un de ceux qui v élevoient les enfants. Il ne voulut pas venir en province où M. et madame Périer vouloient s'en retourner : mais il leur procura un excellent précepteur 2 à qui ils donnérent 400 fr. de gages. Il y demeura sept ans, et enseigna à ce deux enfants les humanités et la philosophie. Après qu'il les eut quittés, ils ne pensèrent plus qu'à continuer leur études. L'année d'après, mon père mourut; ma mère la garda ensuite deux ou trois ans, après quoi elle les mens à Paris pour prendre quelque résolution sur les étules qu'ils devoient entreprendre, ou de droit ou de théologie Pour cela, ma mère leur loua un appartement au faubour Saint-Jacques, et elle obtint une permission du R. P. d Sainte-Marthe, général de l'Oratoire, qu'ils pussent alle aux leçons de théologie qui se faisoient à Sainte-Magloire Le P. Morel enseignoit le matin la scolastique, et le P Duguet, qu'on appelle aujourd'hui M. l'abbé Duguet. en seignoit l'après-dînée la positive. Ils y alloient toujou exactement, et durant trois ans ils ne perdoient pas un leçon, et comme c'étoit alors le temps de la paix de l'É glise (de Clément IX). M. Arnauld et M. Nicole étair vus de tout le monde et demeuroient vis-à-vis Sainte-M

^{&#}x27; M. Vallon de Beaupuis, Recueil d'Utrecht, p. 341.

^{&#}x27; M. de Rebergue, Ibid.

cloire. Mes deux frères alloient tous les jours après souper passer la soirée avec eux, et leur rendoient compte de re qui leur avoit été enseigné ce jour-là. Sur quoy ces leux messieurs leur donnoient de grands éclaircissements; n sorte que ces jeunes gens profitèrent beaucoup, rien l'étant plus capable de les avancer. Cela fut fort heureux our eux, car ils commencèrent à étudier en octobre 1675, t achevèrent leurs trois ans en octobre 1678, et MM. Arauld et Nicole furent obligés de quitter Paris en 1679, ussitôt après la mort de madame de Longueville, qui fut temps où la persécution de Port-Royal recommença.

« Pour venir maintenant au détail des personnes dont ai parlé, il est inutile de rien dire de M. Pascal, mon acle, puisque sa vie a été écrite par madame Périer, sa eur et ma mère.

« Mademoiselle Pascal, nommée Jacqueline 1, donna s marques d'un esprit extraordinaire dès son enfance, isant des vers dès l'âge de huit ans, qui étoient admirés tout le monde et même à la cour; car elle en faisoit our la reine qui prenoit plaisir à la voir et à lui parler. tant à Rouen, on lui proposa un prix pour des pièces de résies, elle le remporta à l'âge de treize ans. A l'âge de ngt ans, elle fut touchée de Dieu, et prit résolution de faire religieuse à Port-Royal; mais mon grand-père ayant pas voulu qu'elle le quittât, elle demeura chez lui vant en religieuse, se conduisant par les avis de la mère agélique et de la mère Agnès, avec qui elle entretenoit 1 commerce exact. Elle entra à Port-Royal en qualité de stulante, le 4 janvier 1652, le lendemain qu'elle eut mé le partage de la succession de mon grand-père, avec on oncle et ma mère : et quoique l'usage de Port-Royal

^{&#}x27; Voyez Jacqueline Pascal, t. II de cette série.

fût de demeurer un an postulante avant de prendre l'habit, on lui donna quatre mois après l'habit de novice; quatre ou cinq ans après sa profession, on la fit première maitresse des novices et sous-prieure à Port-Royal des Champs (Il y ayait à Port-Royal des Champs trois maîtresses de novices comme à Paris, parce qu'on envoyait toutes les postulantes et les novices pour passer quatre ou cinq mois à Port-Royal des Champs, durant leur année de postulante et de novices, afin que les religieuses les pussent connoître, parce qu'il falloit avoir leurs voix pour la réception de filles, soit pour leur faire prendre l'habit, soit pour la prefession.) Ma tante s'y trouva donc, lorsqu'au mois d'avril 1661, on leur ordonna de renvoyer les novices et les potulantes, qui fut le temps où l'on commença à persécutel les religieuses pour la signature du formulaire, ce qui li toucha et l'affligea si sensiblement qu'elle dit et écrivimême à quelques personnes qu'elle sentoit bien qu'elle et mourroit; et cela arriva en effet le 4 octobre 1661, âgri de 36 ans. M. Pascal mourut après elle le 19 août 1662

« Le premier qui mourut ensuite sut M. Périer mos père. Il étoit né en 1605; il aimoit sort l'étude, principalement celle des mathématiques. Il sut conseiller de la cour des aides à vingt et un ou vingt-deux ans. Ce sut lu qui sut député à Paris pour travailler à la translation de la cour des aides de Montserrant à Clermont; il y réussit, sut envoyé depuis pour d'autres affaires de sa compagnis Il sut employé pour une commission en Normandie e 1640, où mon grand-père étoit intendant; il s'en acquit parfaitement; et ce sut ce qui porta mon grand-père à la donner sa fille, qu'il épousa en 1641. Il sut encore en ployé pour une semblable affaire en 1646 dans la province Bourbonnois, par l'intendant qui le demanda. Depute temps-là, il demeura en Auvergne où il pratiqua tout

sortes de bonnes œuvres : il étoit surtout fort zélé pour le soulagement des pauvres. Trois ans avant sa mort, il eut une grande maladie durant laquelle il fit son testament. e il pria ma mère qu'elle comptat les pauvres parmi ses enfants, et qu'elle leur donnât autant qu'à un d'eux; ma mere v consentit, et cela fut exécuté. Le lendemain, il zimpela en particulier, et il me commanda d'aller cherther dans sa poche, disant que j'y trouverois quelque chose ta fond, que je le prisse pour le sermer à clef, et que s'il enoit à mourir je le jetasse dans la fosse, et que si Dieu ri rendoit la santé, je le lui rendrois; et il me défendit des parler à ma mère, ni à personne au monde. J'y allai. : le trouvai une ceinture de fer pleine de pointes. Quand L'at guéri, je la lui rendis et n'en parlai point: mais come trois ans après il mourut subitement, on la trouva st lui, et je la garde précieusement.

e Voilà la vie qu'il a menée jusqu'à sa mort, qui arriva le 5 février 1672, ayant soixante-sept ans. Nous apprimes ares sa mort qu'il mettoit toujours un ais dans son lit, et toit sans doute la raison pour laquelle il ne vouloit pas qu'in fit son lit, et le faisoit toujours Jui-même. Deux purs avant sa mort, il fit une action qui mérite d'être prite.

Il y avoit à Clermont un trésorier de France dont la liffe devoit considérablement à M. Périer, qui, voyant cette dette étoit sur le point de prescrire, voulut faire lique procédure pour empêcher la prescription. Mon realla voir ce trésorier pour le prier de ne point trouver la vais qu'il fit quelques significations : cet homme s'empe a d'une manière indigne, et fit dans le monde des partes aigres et très injurieuses contre lui; on le rapporta de manière qui dit : il faut excuser un homme qui est mal pere qui dit : Environ huit jours après, il vint des

nouvelles de Paris qui portoient que les trésoriers seroient obligés de payer une taxe de 10,000 fr., faute de quoi leurs charges seroient perdues. Mon père le dit à ma mère, et ajouta: Voilà un homme ruiné, j'ai envie de lui offrir de l'argent. Ma mère lui dit: Faites ce que vous voudrez, mais vous voyez combien il vous est dû dans cette maison. Il ne dit plus rien; mais dès le lendemain, il fut trouver ce trésorier et lui demanda s'il avait sçu cette nouvelle et à quoi il étoit déterminé. Il faut bien, dit le trésorier, que j'abandonne ma charge, car vous voyez bien que je ne trouverai pas 10,000 fr. Mon père lui dit: Non, Monsieur, vous ne l'abandonnerez pas; j'ai 10,000 fr., je vous les prêterai. Cet homme fut si surpris, qu'il lui dit en pleurant: Il faut, monsieur, que vous soyez bien chrétien, car j'ai bien mal parlé de vous, et je sais que vous ne l'ignorez pas. Mon père ne nous dit rien de tout ce qui se passa le lundi 21 février, et il mourut subitement le mercredi 23, à 7 heures. Le trésorier ayant appris sa mort, courut au logis, criant, pleurant et disant: J'ai perdu mon père, et nous conta ce qui s'étoit passé le lundi; voilà la dernière action de mon père.

« Le premier qui mourut après mon père fut mon frère aîné, Etienne Périer, qui mourut le 11 mai 1680. Il étané à Rouen durant que M. Pascal y était intendant, que s'appliqua d'une manière toute particulière à l'éducation de cet enfant qui étoit son filleul. A l'âge de trois ans, voulut l'accoutumer à compter, et lui apprendre en mêm temps toutes les petites civilités dont un enfant est capabir Pour cela, il fit une convention avec lui, promettant lui donner un liard, deux liards, trois liards pour tous espèce de civilités, pour dire: Oui, monsieur; pour remissier quand on lui donnoit quelque chose ou pour faire révérence; et il convint aussi que, quand il manquer.

il perdroit autant sur ce qu'il avoit gagné. Quand mon frère en eut gagné jusqu'à sept ou huit cents, mon grandpère envoyoit chercher un louis d'or en liards, et lui disoit : Comptez ce qui vous est dû. Cet enfant, en comptant, mettoit un liard à part pour chaque cent. Pendant qu'il étoit fort occupé dans son calcul, mon grand-père se plaisoit à lui parler pour l'interrompre; mais avant que de répondre, cet enfant répétoit trois ou quatre sois le nombre où il en étoit, et le reprenoit ensuite sans jamais s'v méprendre. Quand son compte étoit fait, il mettoit tous les liards dans la poche de sa gouvernante, et elle alloit à la porte de l'église de Notre-Dame, et n'en revenoit qu'elle n'eût tout distribué aux pauvres. Il dit, à l'âge de quatre ou cing ans, une parole qui est assez remarquable pour mériter d'être écrite. Ma mère lui apprenoit son catéchisme. et comme elle lui disoit que Dieu est un pur esprit qui n'a ni commencement ni fin, il dit: Je comprends bien que Dieu n'aura pas de fin; mais je ne comprends pas comment il n'a pas eu de commencement. Ma mère lui répondit que c'est une vérité qu'on est obligé de croire, quoiqu'on ne la comprenne pas. Mais les saints, dans le ciel, la comprendront-ils? Ma mère lui dit que les saints, dans le ciel. verront Dieu tel qu'il est et le connoîtront parfaitement. Cet enfant lui répondit : Voilà une grande récompense. Ma mère fut étonnée au delà de tout ce que l'on peut dire de voir un enfant, dans un âge si peu avancé, regarder la connoissance de Dieu comme une grande récompense. Aussitôt après la mort de mon grand-père, on le mit en pension à Port-Royal des Champs; il v fit toutes ses humanités, et n'en sortit que lorsque le Roy sit désense d'y élever des enfants. Alors M. Pascal, mon oncle, le prit chez lui et lui sit saire sa philosophie au collége d'Harcourt, où M. Fortin, ami de mon oncle, étoit principal. Après la mort de mon oncle, il vint demeurer au logis avec mon père et ma mère; il fit sa principale étude des mathématiques. En 1666, mon père ayant pris la résolution de lui donner sa charge, l'envoya à Orléans, où il fit ses études de droit. En 1669, il revint à Clermont et fut recu à la charge de mon père, étant âgé de vingt-sept ans. Il n'avoit aucun dessein de se marier; cependant ses amis l'v portoient, non pas dans la famille, car ma mère ne le souhaitoit pas, ni nous non plus. Un de nos plus proches parents qui avoit une fille unique, riche de 40 ou 50,000 écus, fit tout ce qu'il put pour le porter à épouser sa fille. Il y résista toujours à cause de la parenté. Etant allé à Paris, il consulta M. de Sainte-Beuve qui ne le lui conseilla pas; ainsi il revint et refusa absolument le parti. Enfin, en 1677, on lui proposa une demoiselle de condition qui avait beaucoup d'esprit; il l'épousa en 1678; il mourut âgé de trentehuit ans, le 11 mars 1680, après quatorze jours de maladie, regretté de tous ceux qui le connoissoient.

« Celui qui mourut ensuite fut mon troisième frère, Blaise Périer; il étoit diacre; sa mort arriva le 15 mars 1684; il étoit âgé de trente ans et sept mois; il demanda à être enterré à Saint-Etienne du Mont avec mon oncle. Sa vie et sa mort ont été des plus édifiantes. Il avoit un grand empressement de finir cette misérable vie; car lui ayant dit pendant sa maladie que les médecins en désespéroient et qu'il devoit se préparer à la mort, il me répondit: Ah! ma sœur, qu'elle bonne nouvelle m'apportezvons!

« Ma mère, Gilberte Pascal, mourut trois ans après ce troisième de mes frères. Elle étoit née le 7 janvier 1620, à Clermont. Mon grand-père se retira à Paris, comme je l'ai marqué, en 1630, pour y élever ses enfants. Ma mère qui étoit l'aînée avoit dix ans ; elle se maria à vingt et us ans, et elle resta à Rouen deux ans avec son père. Quand elle fut ici ¹, elle se mit dans le grand monde, comme toutes les personnes de son âge et de sa condition. Elle avoit tout ce qu'il falloit pour y être agréablement, étant belle et bien faite ². Elle avoit beaucoup d'esprit, elle avoit été élevée par mon grand-père, qui, dès sa plus tendre jeunesse, avoit pris plaisir à lui apprendre les mathématiques, la philosophie et l'histoire.

« En 1646, ma mère étant allée à Rouen chez mon grand-père, elle trouva toute sa famille à Dieu, qui lui fit la grâce, et à mon père, d'entrer dans les mêmes sentiments; elle quitta donc le monde et tous les agréments qu'elle y pouvoit avoir à l'âge de vingt-six ans, et a toujours vécu dans cette séparation jusqu'à sa mort.

« Mon père ² et elle s'étant mis sous la conduite de M. Guillebert, qui étoit docteur de Sorbonne, très saint et très habile, il porta ma mère à quitter toutes ses parures et à renoncer à toutes sortes d'ajustemens, ce qu'elle fit de bon cœur; et après avoir demeuré deux ans à Rouen, habillée très modestement, M. Guillebert voyant qu'elle étoit obligée de retourner à Clermont, lui dit qu'il avoit un avis très important à lui donner : c'étoit que souvent les dames qui quittent les parures par piété, les mettent sur leurs enfans, et qu'elle prit garde de ne le point faire, parce que cela est plus dangereux pour leurs enfans que pour elles qui en connoissent le mal et ne s'y attachent pas, au lieu que les enfans y mettent leur cœur. Ma mère profita si bien

^{&#}x27; A Clermont, où Marguerite Périer termina sa vie et écrivit ces mémoires.

Voyez sur madame Périer les Mémoires de Fléchier, p. 44.

Dans deux manuscrits, ce paragraphe est à la fin du mémoire, ainsi qu'une Addition sur Jacqueline Pascal que nous publions dans Jacqueline Pascal.

de cet avis, qu'étant revenue à Clermont à la fin de 1648, elle nous trouva, ma sœur qui n'avoit que quatre ans et quelques mois, et moi qui n'avois que deux ans et huit ou dix mois. Ma grand'mère nous avoit parées toutes deux avec des robes pleines de galons d'argent, bien des rubans et des dentelles, selon la mode de ce temps-là. Ma mère nous ôta d'abord tout cela, et nous habilla de camelot gris sans dentelles ni rubans. Elle défendit à notre gouvernante de fréquenter et de nous laisser fréquenter deux petites demoiselles de notre voisinage et de notre âge, avec qui nous étions tous les jours, parce que ces deux enfans étoient toutes parées. Son exactitude là-dessus fut si grande, qu'à la fin de 1651 que mon grand-père mourut, comme elle fut obligée d'aller à Paris pour y faire son partage avec mononcle et ma tante, elle craignit que, dans son absence, ma grand'mère nous remît des parures, et elle aima mieux faire la dépense de nous mener à Paris avec elle que de nous laisser ici. et elle nous ramena ensuite au commencement de 1652. Deux ans après, elle nous ramena à Paris, à la fin de l'année 1653, et elle nous mit à Port-Royal, d'où nous sortimes en 1661, et elle continua toujours de nous exhorter à la modestie; en sorte que je puis dire que, dès l'âge de deux ans ou trois ans, je n'ai jamais porté ni or, ni argent, ni rubans de couleur, ni frisure, ni dentelles.

« Elle mourut à Paris, le 25 avril 1687, âgée de soixantesept ans et quatre mois, et fut enterrée à Saint-Etienne du Mont, avec mon oncle et mon frère.

« Ma sœur Jacqueline Périer mourut neuf ans après ma mère. C'étoit une fille d'un grand esprit. Nous avions et élevées à Port-Royal, elle et moi. Elle y prit la résolution d'être religieuse; mais elle ne put pas l'evécuter, parce que nous fûmes obligées d'en sortir par les ordres du Roy. Elle avoit alors plus de dix-sept ans, et plus de deux ans au

dessus de moi. Nous avions une tante qui étoit veuve de M. Chabre, de Riom, qui n'avoit point d'enfans et qui, en mourant, donna tout son bien à sa femme; elle prit làdessus une résolution de marier ma sœur, sa nièce, âgée alors de quinze ans, avec le neveu de M. Chabre 1, et de lui donner tout son bien et celui que son mari lui avoit donné. Elle en écrivit à Paris, à mon oncle et à ma tante qui étoit religieuse à Port-Royal. Ils en parlèrent 2 à ma sœur, qui demanda du temps pour y penser, et peu après se détermina à l'état religieux, ce qu'elle ne put exécuter alors, parce qu'à Port-Royal on ne recevoit les filles pour postulantes qu'à dix-huit ans: mais elle écrivit là-dessus une lettre à ma mère, qui étoit très belle et très judicieuse. Elle attendoit l'âge pour entrer au noviciat: elle a toujours vécu dans un très grand éloignement du monde, et continuellement accablée de maladies. Elle étoit d'une humeur fort sérieuse et même assez particulière; elle ne voyoit personne: toute son occupation étoit de lire et prier: elle mourut à Clermont, le 9 avril 1695, et fut enterrée à Notre-Dame du Pont, dans le tombeau de notre famille.

« Mon frère Louis Périer est mort le dernier de notre famille. Il étoit né le 27 septembre 1651. Il parut, dans sa plus tendre enfance, un esprit enjoué et bouffon, tournant tout ce qu'on vouloit lui apprendre en plaisanterie; en sorte qu'à l'âge de sept ans il savoit à peine son *Pater*. Ma mère le mena à Paris en 1658, à mon oncle, à qui elle dit qu'on ne pouvoit lui rien apprendre. Mon oncle se chargea de son éducation, et cet enfant devint en peu de temps

^{&#}x27; Voyez sur cette famille les Mémoires de Fléchier, passim.

Voyez la lettre de Pascal sur cette affaire, pius haut, p. 146, et plus bas, Appendice, nº 5, p. 454.

fort sérieux; mais les fréquentes maladies de son enfance l'empêchèrent d'avancer dans ses études jusqu'à l'âge de dix à onze ans; car alors, sa santé s'étant rétablie, il étudia et profita de la bonne éducation qu'il reçut d'un excellent précepteur dont j'ai parlé ci-dessus 1. Il fut successivement doyen de la collégiale de Saint-Pierre et chanoine de la cathédrale de Clermont. Ayant toujours mené une vie très canonique, fort appliqué à tous ses devoirs, il a été, dans l'un et l'autre chapitre, la bonne odeur de Jésus-Christ. Il quitta sa belle maison de Bien-Assis, située hors la ville, pour venir habiter deux petites maisons proche les églises dont il a été bénéficier, et enfin il la vendit à un de ses parens. Il mourut le 13 octobre 1713, et fut enterré à la cathédrale.

« Voilà quelle a été la vie de toutes les personnes de ma famille. Je suis restée seule; ils sont tous morts dans un amour inébranlable de la vérité. Je dois dire comme Simon Macchabée, le dernier de tous ses frères: Tous mes parens et tous mes frères sont morts dans le service de Dieu et dans l'amour de la vérité; je suis restée seule; à Dieu ne plaise que je pense jamais à y manquer: c'est la grâce que je lui demande de tout mon cœur. »

Ici s'arrête le mémoire de Marguerite Périer dans nos trois manuscrits. Mais dans le ms. 397, qui est de la main du père Guerrier, celui-ci a ajouté ces deux notes :

« Mademoiselle Périer mourut hier, 14 avril 1733, à div heures du soir, âgée de 87 ans et 9 jours. »

« J'ai copié tout ceci sur le ms. de mademoiselle Périer; mais j'en ai bien passé la moitié au moins tantôt sur un article, tantôt sur un autre. Au reste, j'ai transcrit fidèlement tout ce que j'ai écrit, portant le scrupule jusqu'à ne

^{&#}x27; M. Rebergue.

vouloir pas corriger quelques fautes de style qui pourraient facilement être réformées.

« Mademoiselle Périer m'a dit qu'elle avait 41 ans, lorsque sa mère mourut, et sa sœur en avait plus de 43. Cependant, à cet âge, ni l'une ni l'autre n'osoit sortir sans être accompagnée de leur mère, pas même pour aller à la messe. La sévérité de madame Périer étoit telle que si quelqu'une de ses filles étant avec elle disoit un mot à quelques amies qu'elle rencontroit dans les rues, il falloit aussitôt en rendre compte à leur mère qui demandoit avec un ton sec ce qu'elle avoit dit. »

Enfin le ms. de la Bibl. royale, nº 1485, contient cette conclusion :

« Mademoiselle Périer a donné des preuves de son amour persévérant pour la vérité jusqu'au dernier soupir de sa vie, comme on le peut voir dans les Nouvelles ecclésiastiques, du 20 mars 1733.

« Mademoiselle Périer a fait, en différens temps, de longs séjours à Paris, où elle étoit l'admiration des gens d'esprit et la consolation des gens de bien. Elle y avoit beaucoup de connoissances et quantité d'amis et d'amies, ce qui lui en rendoit le séjour très agréable. Elle le quitta tout-à-fait en 1695, après la mort de mademoiselle sa sœur, pour se rendre auprès de M. son frère, alors doven de Saint-Pierre, qui se trouvoit seul, pour lui tenir compagnie et avoir soin des affaires domestiques. Elle restoit au commencement à Bien-Assis, qui est la plus belle et la plus agréable maison de plaisance qu'il y ait aux environs de Clermont; mais elle ne souffrit pas qu'il s'y fit la moindre partie de plaisir. Elle avoit un carrosse pour aller et venir en ville: mais elle se défit de sa maison et de son équipage; et le grand Hôtel-Dieu de Clermont manquant de gouvernante, elle s'offrit à MM. les administrateurs pour remplir cet emploi.

Ses offres furent acceptées; elle se sépara d'avec M. son frère pour aller rester dans cet hôpital; mais sa santé qui s'affaiblissoit beaucoup ne lui permit pas d'y faire un long séjour. Elle retourna avec M. son frère qui avoit été nommé chanoine à la cathédrale; ils achetèrent une maison proche cette église, où ils vivoient l'un et l'autre dans une grande simplicité. Mademoiselle Périer étoit toujours vêtue en noir d'étoffes les plus communes; ses meubles étoient très simples; ils n'avoient entre eux qu'un valet qui avoit soin de leur bien de campagne, et deux ou trois servantes qui vivoient, comme leur maître et maîtresse, dans la piété; elles ne portoient pas de coëffes noires, mais des cornettes blanches. Elle en avoit gardé une près de cinquante ans, qu'elle avoit menée avec elle de Paris, et qui lui a survécu.

« Mademoiselle Périer, quelques années avant sa mort, devint percluse de ses jambes, ce qui l'obligeoit de garder la maison, ne sortant que les fêtes et dimanches, portée dans une chaise pour aller à la cathédrale, entendre la sainte messe et y faire ses dévotions. Elle restoit le jour sur son séant, sur un canapé où elle s'occupoit de la prière et de la lecture; elle ne voyoit guère que des gens de bien qui étoient toujours charmés de sa conversation; elle a conservé son esprit et sa mémoire qu'elle avoit excellente jusqu'à la fin de ses jours; elle a fâit, par testament, les pauvres de l'hôpital général de Clermont, ses héritiers. On peut dire d'elle qu'elle est morte in senectute bona, plena dierum. »

APPENDICE Nº 2.

NOUVEAUX DOCUMENTS SUR PASCAL.

Le manuscrit de la Bibliothèque du Roi, supplément français, n° 1485, contient, p. 1 à 7, une pièce intitulée: Mémoire de la vie de M. Pascal, écrit par mademoiselle Périer, sa nièce. Nous donnons ce mémoire presque en entier, sans même supprimer ce qui s'en trouve déjà dans la vie de Pascal par madame Périer et dans le mémoire sur Pascal, inséré dans le Recueil d'Utrecht.

« Lorsque mon oncle eut un an, il lui arriva une chose fort extraordinaire. Ma grand'mère étoit, quoyque trèsjeune, très-pieuse et très-charitable; elle avoit un grand nombre de pauvres familles à qui elle donnoit la charité. Il y en avoit une qui avoit la réputation d'être sorcière; tout le monde le lui disoit : mais ma grand'mère qui n'étoit pas de ces femmes crédules et qui avoit beaucoup d'esprit, se mocqua de cet avis, et continuoit toujours à lui faire l'aumône. Dans ce temps-là il arriva que le petit Pascal tomba dans une langueur semblable à ce qu'on

appelle à Paris tomber en chartre; mais cette langueur étoit accompagnée de deux circonstances qui ne sont pas ordinaires, l'une qu'il ne pouvoit souffrir de voir de l'eau sans tomber dans des transports d'emportement trèsgrands; et l'autre bien plus étonnante, c'est qu'il ne pouvoit souffrir de voir son père et sa mère s'approcher l'un de l'autre : il souffroit les caresses de l'un et de l'autre en particulier avec plaisir; mais aussitôt qu'ils s'approchoient ensemble, il crioit, se débattoit avec une violence excessive; tout cela dura plus d'un an durant lequel le mal s'augmentoit; il tomba dans une telle extrémité qu'on le croyoit prêt à mourir.

« Tout le monde disoit à mon grand-père et à ma grand'mère, que c'étoit assurément un sort que cette sorcière avoit jeté sur cet enfant; ils s'en moquoient l'un et l'autre, regardant ces discours comme des imaginations qu'on a quand on voit des choses extraordinaires, et n'y faisant aucune attention, laissant toujours à cette femme une entrée libre dans leur maison, où elle recevoit la charité. Enfin mon grand-père, importuné de tout ce qu'on lui disoit là-dessus, fit un jour entrer cette femme dans son cabinet, croyant que la manière dont il lui parleroit lui donneroit lieu de faire cesser tous les bruits: mais il fut très-étonné lorsque après les premières paroles qu'il lui dit, auxquelles elle répondit seulement et assez doucement que cela n'étoit point et qu'on ne disoit cela d'elle que par envie à cause des charités qu'elle recevoit, il voulut lui faire peur, et feignant d'être assuré qu'elle avoit ensorcelé son enfant, il la menaça de la faire pendre si elle ne lui avouoit la vérité; alors elle fut effrayée, et se mettant à genoux elle lui promit de lui dire tout, s'il lui promettoit de lui sauver la vie. Sur cela mon grand-père. fort surpris, lui demanda ce qu'elle avoit fait, et ce qui l'avoit obligée à le faire; elle lui dit que, l'ayant prié de solliciter un procès pour elle, il l'avoit refusée, parce qu'il croyoit qu'il n'étoit pas bon, et que pour s'en venger elle avoit ieté un sort sur son enfant qu'elle voyoit qu'il aimoit tendrement, et qu'elle étoit bien fâchée de le lui dire, mais que le sort étoit à la mort. Mon grand-père affligé lui dit : Quoy! il faut donc que mon enfant meure! Elle lui dit qu'il v avoit du remède, mais qu'il falloit que quelqu'un mourût pour lui, et transporter le sort. Mon grand-père lui dit : Eh! j'aime mieux que mon fils meure que si quelqu'un mouroit pour lui. Elle lui dit : On peut mettre le sort sur une bête. Mon grand-père lui offrit un cheval : elle lui dit que sans faire de si grands frais un chat lui suffiroit : il lui en fit donner un, elle l'emporta, et en descendant elle trouva deux capucins qui montoient pour consoler mon grand-père de l'extrémité de la maladie de son fils. Ces pères dirent à cette femme qu'elle vouloit encore faire quelque sortilége de ce chat : elle le prit et le jeta par une fenêtre, d'où il ne tomba que de la hauteur de six pieds et tomba mort; elle en demanda un autre que mon grand-père lui fit donner. La grande tendresse qu'il avoit pour cet enfant fut cause qu'il ne fit pas d'attention que tout cela ne valoit rien, puisqu'il falloit, pour transporter ce sort, faire une nouvelle invocation au diable: jamais cette pensée ne lui vint dans l'esprit, elle ne lui vint que longtemps après, et il se repentit d'avoir donné lieu à cela.

« Le soir la femme vint et dit à mon grand-père qu'elle avoit besoin d'avoir un enfant qui n'eût pas sept ans, et qui, avant le lever du soleil, cueillît neuf feuilles de trois sortes d'herbes; c'est-à-dire trois de chaque sorte. Mon grand-père le dit à son apothicaire, qui dit qu'il y mèneroit lui-même sa fille, ce qu'il fit le lendemain matin. Les

trois sortes d'herbes étant cueillies, la femme fit un cataplasme qu'elle porta à sept heures du matin à mon grand-père, et lui dit qu'il falloit le mettre sur le ventre de l'enfant. Mon grand-père le fit mettre, et à midy, revenant du palais, il trouva toute la maison en larmes, et on lui dit que l'enfant étoit mort; il monta, vit sa femme dans les larmes, et l'enfant dans le berceau, mort, à ce qu'il paroissoit. Il s'en alla, et en sortant de la chambre il rencontra sur le degré la femme qui avoit apporté le cataplasme, et attribuant la mort de cet ensant à ce remède, il lui donna un soufflet si fort qu'il lui fit sauter le degré. Cette femme se releva et lui dit qu'elle voyoit bien qu'il étoit en colère, parce qu'il croyoit que son enfant étoit mort; mais qu'elle avoit oublié de lui dire le matin qu'il devoit paroître mort jusqu'à minuit, et qu'on le laissât dans son berceau jusqu'à cette heure-là et qu'alors il reviendroit. Mon grand-père rentra et dit qu'il vouloit absolument qu'on le gardât sans l'ensevelir. Cependant l'enfant paroissoit mort; il n'avoit ny pouls, ny voix, ny sentiment: il devenoit froid, et avoit toutes les marques de la mort; on se moquoit de la crédulité de mon grand-père, qui n'avoit pas accoutumé à croire à ces gens-là.

« On le garda donc ainsi, mon grand-père et ma grand'mère toujours présents ne voulant s'en fier à personne: ils entendirent sonner toutes les heures et minuit aussi sans que l'enfant revînt. Ensin entre minuit et une heure, plus près d'une heure que de minuit, l'enfant commença à bâiller; cela surprit extraordinairement : on le prit, on le réchaussa, on lui donna du vin avec du sucre; il l'avala: ensuite la nourrice lui présenta le téton, qu'il prit sans donner néanmoins des marques de connoissance et sans ouvrir les yeux; cela dura jusqu'à six heures du matin qu'il commença à ouvrir les yeux et à connoître quelqu'un.

Alors, voyant son père et sa mère l'un près de l'autre, il se mit à crier comme il avoit accoutumé; cela fit voir qu'il n'étoit pas encore guéri, mais on fut au moins consolé de ce qu'il n'étoit pas mort, et environ six à sept jours après il commença à souffrir la vue de l'eau. Mon grand-père arrivant de la messe, le trouva qui se divertissoit à verser de l'eau d'un verre dans un autre dans les bras de sa mère; il voulut alors s'approcher; mais l'enfant ne le put souffrir, et peu de jours après il le souffrit, et en trois semaines de temps cet enfant fut entièrement guéri et remis dans son embonpoint.

«... Pendant que mon grand-père étoit à Rouen, M. Pascal, mon oncle, qui vivoit dans cette grande piété qu'il avoit lui-même imprimée à la famille, tomba dans un état fort extraordinaire, qui étoit causé par la grande application qu'il avoit donnée aux sciences; car les esprits étant montés trop fortement au cerveau, il se trouva dans une Espèce de paralysie depuis la ceinture en bas, en sorte qu'il utréduit à ne marcher qu'avec des potences; ses jambes et ses pieds devinrent froids comme du marbre, et on étoit obligé le lui mettre tous les jours des chaussons trempés dans de 'eau-de-vie pour tâcher de faire revenir la chaleur aux sieds. Cet état où les médecins le virent, les obligea de lui léfendre toute sorte d'application; mais cet esprit si vif et i agissant ne pouvoit pas demeurer oisif. Quand il ne fut dus occupé ny de sciences ny de choses de piété qui porant avec elle leur application, il lui fallut quelque plaisir; fut contraint de revoir le monde, de jouer et de se diertir. Dans le commencement cela étoit modéré : mais isensiblement le goût en vint, il se mit dans le monde, ins vice néanmoins ny dérèglement, mais dans l'inutilité, plaisir et l'amusement. Mon grand-père mourut; il connua à se mettre dans le monde avec même plus de facilité, étant maître de son bien; et alors, après s'v être un peu enfoncé, il prit la résolution de suivre le train commun du monde, c'est-à-dire de prendre une charge et se marier, et prenant ses mesures pour l'un et pour l'autre !. il en conféra avec ma tante, qui étoit alors religieuse, qui gémissoit de voir celui qui lui avoit fait connoître le néant du monde, s'v plonger lui-même par de tels engagement. Elle l'exhortoit souvent à v renoncer; il l'écoutoit, et ne laissoit pas de pousser toujours ses desseins. Enfin Dieu permit qu'un jour de la Conception de la Sainte-Vierge, il allât voir ma tante, et demeurât au parloir avec elle durant qu'on disoit nones avant le sermon. Lorsqu'il sut achevé de sonner, elle le quitta, et lui de son cole entra dans l'église pour entendre le sermon, sans savoir que c'étoit là où Dieu l'attendoit. Il trouva le prédicateur en chaire, ainsi il vit bien que ma tante ne pouvoit pas lui avoir parlé: le sermon fut, au suiet de la Conception de la Sainte-Vierge, sur le commencement de la vie de chrétiens et sur l'importance de les rendre saints, en ne s'engageant pas, comme font presque tous les gens du monde, par l'habitude, par la coutume, et par

Il serait curieux de connaître la carrière que Pascal aurait embrassée. On ne voit guère qu'il eût pu, dans l'état de la société au xviie siècle, en trouver une autre que la magistrature, par exemple, la chambre des monnaies ou la cour des aides, où déjà quelque membres de sa famille occupaient une place, et où sa qualité de culateur et de savant eût été de mise. Il eût pu aussi ache une charge au parlement, et être conseiller au parlement de Par comme Carcavie et Fermat à celui de Toulouse. Quant au mariage, est absolument impossible et parfaitement inutile de conjecturer quelle personne Pascal avait en vue. Il pouvait aspirer aux parises plus honorables. Mais c'est aussi par trop ignorer le siècle de suisqu'à mademoiselle de Roannez, la sœur d'un duc et pair, la future duchesse de La Feuillade.

des raisons de bienséance toutes humaines, dans des charges et dans des mariages; il montra comment il falloit consulter Dieu avant que de s'y engager, et bien examiner si on pourroit faire son salut, si on n'y trouveroit plint d'obstacles. Comme c'étoit là précisément son état et a disposition, et que le prédicateur prêcha avec beaucoup et véhémence et de solidité, il fut vivement touché, et myant que tout cela avoit été dit pour lui, il le prit de leme. Ma tante alluma autant qu'elle put ce nouveau feu, et mon oncle se détermina peu de jours après à rompre differement avec le monde; et pour cela il alla passer del que temps à la campagne pour se dépayser, et rompre le mors général du grand nombre de visites qu'il faisoit et qu'il recevoit; cela lui réussit, car depuis cela il n'a vu aucun a ces amis qu'il ne visitoit que par rapport au monde.

Pans sa retraite, il gagna à Dieu M. le duc de Roan
Per avec qui il étoit lié d'une amitié très-étroite, fondée

Et ce que M. de Roannez ayant un esprit très-éclairé et

pable des plus grandes sciences, avoit beaucoup goûté

Estrit de M. Pascal, et s'étoit attaché à lui. M. Pascal

Pert donc quitté le monde, et ayant résolu de ne plus

Emper que des choses de Dieu, il fit comprendre à M. de

Leannez l'importance d'en faire de même, et lui parla là
Esta avec tant de force qu'il le persuada. Etant donc

Louché de Dieu par le ministère de M. Pascal, il

Empença à faire des réflexions sur le néant du monde, il

ma peu de temps pour penser à ce que Dieu deman
de lui; enfin il prit la résolution de ne plus jamais

Perer au monde 1.

Pendant que M. Pascal travailloit contre les áthées, il ra qu'il lui vint un très-grand mal dedents. Un soir M. le J- Boannez le quitta dans des douleurs très-violentes;

zur M. et Mile de Roannez, voyez plus bas, p. 393.

il se mit au lit, et son mal ne faisant qu'augmenter, il s'avisa, pour se soulager, de s'appliquer à quelque choqui fût capable de lui faire oublier son mal; pour cela, il pensa à la proposition de la roulette faite autrefois par le père Mersenne, que personne n'avoit jamais pu trouver le t à laquelle il ne s'étoit jamais amusé. Il y pensa si bien qu'il en trouva la solution et toutes les démonstrations: cette application détourna son mal de dents, et quand il cessa d'y penser, il se sentit guéri de son mal. M. de Roannez étant venu le voir le matin, et le trouvant sans mal.

'Rappelons ici que dans les dernières années de sa vie Pasca. dont l'esprit travaillait sans cesse, inventa ou du moins concourt à établir des carrosses à 5 sous, nos omnibus d'aujourd'hui, destines à parcourir Paris sur plusieurs grandes lignes. Sauval (Antiquite de Paris, t. I, p. 191): a A ce qu'on dit, il en était l'inventeur aussi bien que le conducteur. » Madame Périer, Vie de Pascol : « Dès que l'affaire des carrosses fut établie, il me dit qu'il voulai demander mille francs par avance pour sa part à des fermiers avel qui l'on traitait.... pour l'employer aux pauvres de Blois. » De pièces nouvelles, publiées par M. de Monmerqué (Les carrosses d 5 sols, ou les omnibus du xvIII siècle. Paris, 1828), éclaircisses pleinement toute cette petite affaire. On v rencontre le privilent accordé pour cette entreprise au marquis de Sourches, à M. de Crénan, au duc de Roannès, l'intime ami de Pascal, ainsi qu'uzlettre intéressante, où madame Périer raconte à M. Arnauld : Pomponne le grand succès du premier établissement de ces car rosses. A la suite de la lettre de madame Périer est le billet suivan: de la main même de Pascal, que M. de Monmerqué veut bien nou autoriser à publier ici pour la seconde fois.

« J'adjousteray à ce que dessus, qu'avant-hier au petit couctdu Roy une batterie dangereuse fut entreprise contre nous particular de la cour les plus eslevées en qualité et espriqui allait à la ruiner en la tournant en ridicule, et qui eust docrlieu d'entreprendre tout. Mais le Roy y répondit si obligeamment et si séchement pour la beauté de l'affaire et pour nous, qu'on regaigna, et promptement. Je n'ai plus de papier. Adieu. Je suis t à vous.

lui demanda ce qui l'avoit guéri; il lui dit que c'étoit la roulette, qu'il avoit cherchée et trouvée. M. de Roannez, surpris de cet effet et de la chose même, car il en savoit la difficulté, lui demanda ce qu'il avoit dessein de faire de cela. Mon oncle lui dit que la solution de ce problème lui avoit servi de remède, et qu'il n'en attendoit pas autre chose. M. de Roannez lui dit qu'il y avoit bien un meilleur usage à en faire; que dans le dessein où il étoit de combattre les athées, il falloit leur montrer qu'il en savoit plus qu'eux tous, en ce qui regarde la géométrie et ce qui est sujet à démonstration, et qu'ainsi s'il se soumettoit à ce qui regarde la foi, c'est qu'il savoit jusques où devoient porter les démonstrations; et sur cela il lui conseilla de consigner 60 pistoles, et de faire une espèce de dési à tous les mathématiciens habiles qu'il connoissoit et de proposer le prix pour celui qui trouveroit la solution du problème. M. Pascal le crut et consigna les 60 pistoles entre les mains le M.... nomma des examinateurs pour juger des ouvrages pi viendroient de toute l'Europe, et sixa le terme à 18 nois, au bout desquels personne n'ayant trouvé la solution vivant le jugement des examinateurs, M. Pascal retira ses 10 pistoles et les employa à faire imprimer son ouvrage, lont il ne fit tirer que 120 exemplaires.

« M. Pascal parloit peu de science; cependant, quand 'occasion s'en présentoit, il disoit son sentiment sur les hoses dont on lui parloit; par exemple sur la philosophie le M. Descartes, il disoit assez ce qu'il pensoit. Il étoit le son sentiment sur l'automate, et n'en étoit point sur la natière subtile dont il se moquoit fort, mais il ne pouvoit ouffrir la manière d'expliquer la formation de toutes choes, et il disoit très-souvent: « Je ne puis pardonner à Descartes; il voudroit bien dans toute la philosophie se pouvoir passer de Dieu, mais il n'a pu s'empêcher de

« lui accorder 1 une chiquenaude, pour mettre le monde « en mouvement : après cela il n'a plus que faire de « Dieu. »

Voici maintenant le seul témoignage authentique qui nous soit connu sur l'aventure du pont de Neuilly; il n'y en a pas d'autre trace dans tous les papiers qui ont passé sous nos yeux.

« Page 6: Monsieur Arnoul, chanoine de Saint-Victor, curé de Chamboursy, dit qu'il a appris de M. le prieur de Barillon, ami de M. Périer, que M. Pascal, quelques années avant sa mort, étant allé, selon sa coutume, un jour de fête à la promenade au pont de Neuilly, avec quelques-uns de ses amis dans un carrosse à quatre ou six chevaux, les deux chevaux de volée prirent le mors aux dents à l'endroit du pont où il n'y avoit point de gardefou, et s'étant précipités dans l'eau, les lesses qui les attachoient au train de derrière se rompirent; en sorte que le carrosse demeura sur le bord du précipice, ce qui fit prendre à M. Pascal la résolution de rompre ses promenades et de vivre dans une entière solitude. »

Il est vraiment bien singulier que Jacqueline Pascal, dans la lettre où elle raconte à sa sœur les motifs et les détails de la conversion de leur frère ², ne dise pas un seul mot d'un accident aussi terrible, où, si elle l'eût connu, et comment aurait-elle pu l'ignorer, elle n'aurait pas manque de voir et de faire paraître le doigt de Dieu.

Donnons encore quelques anecdotes sur Pascal, rapportées par Marguerite Périer sur le témoignage de ce même M. Arnoul.

^{&#}x27; D'abord : faire donner; au-dessus accorder. Voyez plus haul, p. 133.

¹ Jacqueline Pascal, lettre du 25 janvier 1655.

"

"Ibid., page 6. M. Pascal avoit des adresses merveil
"uses pour cacher sa vertu, et particulièrement devant les
ens du commun; en sorte qu'un homme dit un jour à

I. Arnoul qu'il sembloit que M. Pascal fût toujours en
plère et qu'il vouloit jurer (ce qui est assez plaisant), mais
u'il ne seroit pas bon à écrire. M. Arnoul ajoutoit que
uand on demandoit conseil à M. Pascal, il écoutoit beau
"up et parloit peu."

« Page 7. M. Pascal étant allé voir M. Arnoul à Saintictor avec le duc de Roannez, vit entrer fort confusément n troupeau de moutons; il demanda à M. Arnoul s'il en evineroit bien le nombre. Celui-ci ayant répondu que on, il lui dit tout d'un coup en comptant en un moment ir ses doigts qu'il y en avoit quatre cents. M. de Roannez emanda à celui qui les conduisoit combien il y en avoit; lui dit quatre cents 1. »

« Quand M. Quesnel, frère du P. Quesnel, eut fait le prtrait de M. Pascal², qui étoit mort depuis plusieurs anies, on montra ce portrait à un grand nombre de pernnes qui l'avoient connu. Tous le trouvèrent parfaiteent ressemblant. On le fit voir à un horloger de Paris ni avoit travaillé assez souvent pour lui, et on lui deanda s'il reconnoissoit ce portrait. C'est, dit l'ouvrier,

^{&#}x27;Ces témoignages de M. Arnoul sur Pascal se retrouvent dans Ms. de la Bibliothèque royale, 397, p. 291, et dans celui de la izarine, p. 365, et îls y sont donnés comme extraits d'un mascrit anonyme de la Bibliothèque des pères de l'Oratoire, de ermont.

^{&#}x27;C'est le portrait qui est dans Perrault et qui de là a passé parit. Bossut nous apprend que de son temps il étoit en la possesn de M. Guerrier de Besance, maître des requêtes, celui qui a nné à la Bibliothèque royale le msc. des *Pensées*. Voyez plus ut, p. 112.

le portrait d'un monsieur qui venait ici fort souvent faire raccommoder sa montre, mais je ne sais pas son nom. »

On trouve dans notre manuscrit des additions pour le Nécrologe de Port-Royal, qui renferment des détails curieux sur Pascal que le Recueil d'Utrecht a fait connaître incomplétement. Voici ce fragment intéressant que donne aussi le Msc. de la Bibliothèque royale, n° 397, et celui de la Mazarine.

Note à la page 59me, ligne 18, de la préface. »

« Ce fut M. Pascal qui attaqua la morale des iésuites en 1656, et voici comment il s'y engagea. Il était allé à Port-Royal-des-Champs pour y passer quelque temps en retraite. comme il faisoit de temps en temps. C'étoit alors qu'on travailloit en Sorbonne à la condamnation de M. Arnauld, qui étoit aussi à Port-Royal. Lorsque ces messieurs le presoient d'écrire pour sa désense et lui disoient : Est-ce que vous vous laisserez condamner comme un enfant sans rien dire? il donna un écrit qu'il lut en présence de tous ex Messieurs qui n'y donnèrent aucun applaudissement. M. Arnauld, qui n'étoit pas jaloux de louanges, leur dit : Je vois bien que vous trouvez cet écrit mauvais, et je crois que vous avez raison; puis il dit à M. Pascal: Mais vous qui ôtes jeune 1, vous devriez faire quelque chose. M. Paso fit la première lettre, la leur lut; M. Arnauld s'écria: Cel est excellent; cela sera goûté; il faut le faire imprime On le fit; cela eut un succès que l'on a vu : on continua M. Pascal, qui avoit une maison de louage dans Paris, al se mettre dans une auberge à l'enseigne du Roi David, ru des Poiriers, pour continuer cet ouvrage. Il étoit conn dans cette auberge sous un autre nom : c'était tout vivis le collège de Clermont, qu'on nomme à présent Louis

^{&#}x27; Recueil de Marg. Périer : vous qui êtes curieux.

le Grand. M. Périer, son beau-frère, étant allé à Paris dans ce temps-là, alla se loger dans cette même auberge. mme un homme de province, sans faire connoître qu'il doit son beau-frère. Le P. de Fretat, jésuite, son parent et parent aussi de M. Pascal, alla trouver M. Périer, et lui dit wavant l'honneur de lui appartenir, il étoit bien aise de avertir qu'on était persuadé dans la Société que c'étoit M. Pascal, son beau-frère, qui étoit l'auteur des petites ettres contre eux qui couroient Paris, qu'il devoit l'en mertir et lui conseiller de ne pas continuer parce qu'il perroit lui en arriver du chagrin. M. Périer le remercia. a lui dit que cela étoit inutile, et que M. Pascal lui réponavit qu'il ne pouvoit pas les empêcher de l'en soupconner; pre que, quand il leur diroit que ce n'étoit pas lui, ils ze le croiroient pas, et qu'ainsi s'ils vouloient l'en soupconser il n'y avait pas de remède. Il se retira là-dessus, an disant toujours qu'il falloit l'en avertir, et qu'il y prit arde. M. Périer sut fort soulagé quand il s'en alla; car a vavait une vingtaine d'exemplaires de la septième ou ...itieme lettre sur son lit qu'il y avoit mis pour sécher; mis les rideaux étoient tirés, et heureusement un frère le Père de Fretat avoit mené avec lui et qui s'étoit asis près du lit ne s'en aperçut pas. M. Périer alla aussitôt a divertir M. Pascal qui étoit dans la chambre au-desms de lui et que les jésuites ne crovoient pas être si proche COY.

a En 1732, le 27 février, mademoiselle Périer raconta a :n de ses amis que ¹ M. Pascal, son oncle, avoit un laque is, nommé Picard, très-sidèle, qui savoit que son maître

Le Ms. de la Bibliothèque royale n° 397, qui, comme nous considéja dit, est de la main du P. Guerrier, et le Ms. de la X arme en grande partie copié sur le précédent : mademoiselle le rer m'a dit aujourd'hui 27 février 1732, que....

composoit les Lettres provinciales; c'étoit lui qui pour l'ordinaire en portoit les manuscrits à M. Fortin, principal du collége d'Harcourt, qui avoit soin de les faire imprimer. On assure qu'elles ont été imprimées dans le collége même.

« Elle a assuré au même 1 que messieurs les curés de Paris avoient accoutumé dans ce temps-là de s'assembler tous les mois, et qu'à l'occasion des Lettres provinciales et de l'Apologie des casuistes, ils proposèrent de demander la condamnation de la morale relâchée, et de nommer quelqu'un de leur corps pour écrire contre. Personne ne paroissoit fort disposé à se charger de cette commission; mais M. Fortin, homme fort zélé, qui connoissoit particulièrement M. Mazure, curé de Saint-Paul, lui persuada d'accepter cet emploi, lui promettant de faire composer ses écrits par des personnes très-habiles. En effet, M. Fortin s'adressa MM. Arnauld, Nicole et Pascal, qui sont auteurs des écrits qui ont paru sous le nom de messieurs les curés de Paris Depuis ce temps-là, il fut défendu aux curés de Paris de s'assembler tous les mois, comme ils avoient accoutume auparavant. »

Ainsi, d'après le témoignage de Marguerite Périer, c'es un principal d'un collége de l'Université qui, malgré les défenses les plus rigoureuses de l'autorité, osa faire imprimer les Provinciales, et les imprimer dans son propricollége, le collége d'Harcourt. L'Université ne devait par moins à celui qui ne craignait pas d'attaquer ses ancien et éternels ennemis. Un Arnauld avait, au commencement du XVII° siècle, défendu l'Université contre les prétention des jésuites devant le parlement de Paris : il était just que l'Université rendît en secret au fils le service qu'ell avait reçu publiquement du père.

^{&#}x27; Les mêmes MMss.: item, elle m'a dit que, etc.

APPENDICE Nº 3.

UN ÉPISODE DE LA VIE DE PASCAL.

Mádame Périer, dans la vie de son frère, nous apprend comment, à l'âge de vingt-quatre ans, Pascal, qui, juspu'alors, avait été exclusivement occupé de mathématiques st de physique, tourna ses pensées du côté de la religion; il le Recueil de plusieurs pièces pour servir à l'histoire de Port-Royal, Utrecht, 1740, fait connaître (p. 250) les déails de ce qu'on appelle la première conversion de Pascal. l'est dans la ferveur de cette conversion qu'il prit part à me affaire dont le Recueil d'Utrecht ne dit pas un mot, it que madame Périer raconte de la manière suivante : Dieu lui donna, dès ce temps-là, une occasion de faire aroître le zèle qu'il avoit pour la religion. Il estoit alors à louen, où mon père estoit employé pour le service du roi; t il y avoit aussi, en ce même temps, un homme qui ensignoit une nouvelle philosophie qui attiroit tous les cueux. Mon frère, ayant été pressé d'y aller par deux jeunes ommes de ses amis, y fut avec eux; mais ils furent bien irpris, dans l'entretien qu'ils eurent avec cet homme, qu'en leur débitant les principes de sa philosophie il e tiroit des conséquences sur des points de foy, contrain aux décisions de l'Église. Il prouvoit par ses raisonnemen que le corps de Jésus-Christ n'estoit pas formé du sang (la sainte Vierge, mais d'une autre matière créée exprès, plusieurs autres choses semblables. Ils voulurent le cor tredire, mais il demeura ferme dans ce sentiment. De sor qu'avant considéré entre eux le danger qu'il v avoit d laisser la liberté d'instruire la jeunesse à un homme qu avoit des sentiments erronés, ils résolurent de l'avert premièrement, et puis de le dénoncer s'il résistoit à l'av qu'on lui donnoit. La chose arriva ainsi, car il méprisa d avis, de sorte qu'ils crurent qu'il estoit de leur devoir d le dénoncer à M. du Bellay, qui faisoit pour lors les fond tions épiscopales dans le diocèse de Rouen, par commit sion de M. l'archevêque. M. du Bellay envoya quérir d homme, et l'ayant interrogé, il fut trompé par une cor fession de fov équivoque qu'il lui écrivit et signa de main, faisant d'ailleurs peu de cas d'un avis de cette in portance qui lui estoit donné par trois jeunes homme Cependant, aussitôt qu'ils virent cette confession de foi ils connurent ce défaut; ce qui les obligea d'aller trouver Gaillon M. l'archevêque de Rouen, qui, avant examin toutes ces choses, les trouva si importantes qu'il écriv une patente à son conseil, et donna un ordre exprès M. du Bellay de faire rétracter cet homme sur tous le points dont il estoit accusé, et de ne recevoir rien de la que par la communication de ceux qui l'avoient dénous La chose fut exécutée ainsi, et il comparut dans le conse de M. l'archevêque et renonca à tous ses sentiments. Et a peut dire que ce fut sincèrement, car il n'a jamais témoi gné de fiel contre ceux qui lui avoient causé cette affaire ce qui fait croire qu'il estoit lui-même trompé par le

fausses conclusions qu'il tiroit de ses faux principes. Aussi estoit-il bien certain qu'on n'avoit eu en cela aucun dessein de lui nuire, ni d'autre veue que de le détromper par luimême, et l'empêcher de séduire les jeunes gens, qui n'eussent pas été capables de discerner le vrai d'avec le faux dans des questions si subtiles. Ainsi cette affaire se termina doucement...»

La Bibliothèque du roi possède deux manuscrits qui peuvent nous servir à ajouter à ce récit de madame Périer des détails authentiques, qui tantôt le confirment, tantôt le rectifient et toujours le développent.

Le premier de ces manuscrits est un in-folio, supplément aux manuscrits français, n° 176, qui contient, avec une copie du manuscrit autographe des *Pensées*, plusieurs pièces de Pascal ou relatives à Pascal ¹. Le second est le manuscrit de l'Oratoire n° 160 ².

Ces manuscrits nous apprennent que le philosophe de Rouen qui, en 1647, alarma l'orthodoxie de Pascal et de ses amis, et qu'ils accusèrent devant M. l'archevêque, n'était pas un laïque, mais un religieux de l'ordre des Capucins, dont le vrai nom était Jacques Forton, et qu'on appelait le frère Saint-Ange. Il n'enseignait point une nouvelle philosophie; seulement il avait certaines opinions théologiques qu'il communiqua à Pascal et à quelques-uns de ses amis dans des entretiens particuliers et sur leur demande expresse. On ne voit pas non plus que cette nouvelle philosophie attirât tous les curieux, comme le dit madame Périer. Il y eut en tout deux conférences, et la chose ne paraît pas être jamais sortie du cercle de quelques personnes. Il n'y avait donc pas beaucoup à craindre qu'il

¹ Plus haut, p. 112.

² Ibid., p. 113.

séduisît les jeunes gens, et tout ce grand zèle de Pascal et de ses jeunes amis paraît excessif. Voici d'abord la relation complète de ce qui se passa dans les deux conférences, relation sur laquelle porte toute l'accusation, et qui est signée de tous ceux qui assistèrent à ces conférences. C'est une sorte de procès-verbal officiel, qui pourrait bien avoir été dressé par Pascal lui-même, et qui porte entre autres signatures, celle de l'auteur des *Provinciales*. La relation est un peu longue, mais nous n'avons pas cru pouvoir l'abréger.

RÉCIT DE DEUX CONFÉRENCES OU ENTRETIENS PARTICULIERS TENUS LES VENDREDY PREMIER ET MARDY CINQUIÈME FÉ-VRIER, 1647.

« Le vendredy premier jour de février 1647, le sieur de Saint-Ange, accompagné d'un gentilhomme de ses amis, vint en la maison de M. de Montflavier, conseiller du roy en son conseil d'État et privé, maître des requêtes ordinaire de son hostel, pour veoir le sieur Dumesnil, son fils, qui avoit souhaité le cognoistre, et qui lors estoit avec le sieur Auzoult. Ledit sieur Dumesnil estant adverty de la venue dudit sieur de Saint-Ange en la compagnie d'un gentilhomme, les envoya prier de monter en la salle en laquelle il les fut recepvoir avec ledit sieur Auzoult. Après les premières civilités, dans lesquelles lesdits sieurs Dumesnil et Auzoult témoignèrent au sieur de Saint-Ange le désir qu'ils avoient de le cognoistre à cause du grand estime qu'ils avoient ouy faire de luy, il se passa quelques discours indifférents. On discourut après de la certitude des sciences et des principes de nos cognoissances qui sont les effets lorsqu'ils nous mènent par le raisonnement à la cognoissance des causes, à cause de leurs nécessaires dépendances d'icelles. A cela, le sieur de Saint-Ange dit qu'il ne falloit pas se persuader qu'il y eût aucune connexion nécessaire des causes naturelles à leurs effets, que n'y ayant que la Trinité qui fust nécessaire tout le reste par sa nature n'avoit aucun ordre nécessaire, que tout cela despendoit des décrets de la volonté de Dieu; donc que pour cognoistre les effets il falloit cognoistre les décrets, ce qui ne se pouvoit faire qu'après la cognoissance de la Trinité et ensuitte des convenances selon lesquelles Dieu a formé ses décrets; que par conséquent il falloit cognoistre la Trinité devant que d'avoir les autres sciences, qu'elle estoit son antécédent et que de cette cognoissance despendoit sa théologie et sa physique.

« On luy demanda par quel moven il cognoissoit la Trinité; il respondit qu'il la démontroit par la raison. Cela surprist la compagnie, et comme on luy proposoit quelques difficultés à cause que ne cognoissant rien de Dieu par la raison que ce que nous en pouvons conclure de la cognoissance des créatures, et n'y ayant aucune chose dans icelles qui nous oblige de songer à un si hault mystère, au contraire cette merveille répugnant en apparence à beaucoup de principes naturels, on ne pouvoit pas s'imaginer quels pourroient estre les principes de ceste démonstration. Il nous dit qu'il faudroit qu'il nous eust expliqué ses antécédents, ce qu'il ne pouvoit pas faire en si peu de temps; et à ce propos il dit que tous ceux qui ne les avoient point entendus s'estonnoient de cette proposition et la combattoient; qu'à Paris beaucoup de docteurs en théologie avoient disputé contre luy, devant que d'avoir sceu ses principes, et entre autres M. Hallier et M. Hercent; mais qu'ayant entendu son raisonnement, ils avoient onfessé n'avoir jamais rien entendu de si fort, et y avoient lonné les mains. Il racconta aussy que M. Petit, lequel,

en quelque rencontre, ne le cognoissant pas, se moquoit en sa présence de son entreprise, la jugeant impossible. après avoir entendu son raisonnement l'avoit fort approuvé, et avoit esté contraint d'advouer qu'il n'avoit jamais rien ouv de sy puissant. Comme il renvoyoit à l'intelligence de ses principes et de ses dogmes pour comprendre son raisonnement, on laissa cette difficulté; et supposant cela comme prouvé, on lui demanda comment, cognoissant la Trinité, il pouvoit conclure les productions de Dieu au deshors, puisqu'elles estoient extrêmement libres et qu'il n'y avoit aucune connexion nécessaire avec leur principe. Il respondit que tout ce que Dieu faisoit au deshors, il le faisoi selon certaines convenances que sa sagesse monstroit à sa volonté, selon lesquelles il opéroit, faisant toujours ce qui estoit le plus convenable; et que ses antécédents supposés par la suite de ses raisonnements, il venoit à la cognoissance de ces convenances, que par ce moven il cognoissoit tout ce que Dieu a deu faire. On lui demanda sy Dieu estoit déterminé à agir selon ces convenances, parce qu'il s'ensuivroit que Dieu ne pourroit faire que ce qu'il a fait. Il respondit que sy on considéroit sa puissance toute seule, que Dieu pouvoit faire une infinité d'autres choses qu'il n'a pas faites; mais que sy on la considéroit jointe à sa sagesse, il ne pouvoit faire que ce qu'il a fait, parce qu'il faisoit toujours ce qui estoit le plus convenable. On luy dit que par ce moyen il cognoissoit donc tous les mystères par raisonnement, et par conséquent les mystères de l'incarnation et de l'eucharistie, etc., etc., puisqu'ils estoient la suite de quelque convenance: il respondit qu'il les cognoissoit. On proposa quelque doubte sur cela, et entre autres que sy tout cela estoit véritable, on n'auroit point besoin de foy pour cognoistre lesdits mystères, et que par conséquent sans la foy on pourroit être sauvé. Il

respondit en ces termes: « Quand je le dirois? » Sur ce qu'on luy dit que cela estoit contraire à l'Escripture : Sine fide impossibile est placere Deo, il dit que nous avions besoin de la foy pour une chose, savoir: pour cognoistre que Dieu est notre fin surnaturelle, ne pouvant arriver à cette cognoissance sy nous ne sommes aydés d'une lumière supérieure, à cause des difficultés qui nous viennent de l'infinie distance qui se rencontre entre Dieu et nous: mais que. pour le reste des mystères, un esprit puissant y pouvoit parvenir par son raisonnement, et que la foy n'estoit que comme un supplément aux esprits desquels le raisonnement n'estoit pas assez vigoureux, et qui n'avoient pas assez de lumière pour concevoir les dits mystères. On lui opposa que la foy estoit par-dessus la raison naturelle et des choses que nous ne pouvons concevoir sans révélation, d'où vient que saint Paul l'appelle: Argumentum non apparentium; que tous les Pères disoient la mesme chose; il dit que cela s'entendoit des choses qui tombent dans l'imagination.

« On disputa avec chaleur sur cela, et comme on estoit sur ce propos, arriva le sieur Pascal, fils de M. Pascal, conseiller du roi en ses conseils d'Estat et privé, commissaire-député par S. M. en la haute Normandie pour l'impost et levée des tailles, et sur le fait de la subsistance et estapes des troupes, et autres affaires concernant le service de Sa Majesté en la dite province, qui venoit voir le sieur Dumesnil. Après les civilités, on luy dit en bref quelque chose de ce que le sieur de Saint-Ange avoit advancé, savoir, qu'il pouvoit démonstrer la Trinité, et que par certaines convenances il venoit à la cognoissance des autres mystères de la religion, de quoy il fust fort estonné. Il entendit du sieur de Saint-Ange la confirmation de cela, et après on continua le discours. Quelqu'un s'estonnant comme il po-

soit seulement la nécessité de la foy, pour cognoistre que Dieu estoit notre fin surnaturelle, veu qu'il sembloit que l'on pouvoit conclure qu'il n'y avoit que Dieu qui fust capable de contenter tous les désirs de notre âme, et la capacité qu'elle a pour toute sorte de bonté, et que saint Augustin avoit veu cela sy clair qu'en beaucoup d'endroits il l'avoit prouvé par raison, et que beaucoup de théologiens pensoient qu'il n'y eust que cette cognoissance à laquelle la foy ne fust pas nécessaire; pour expliquer son opinion, après avoir desduit quelque chose de l'infinie disproportion qui se présenteroit à nos esprits, et du grand esloignement entre Dieu et nous qui nous feroit perdre courage dans l'incertitude que nous aurions sy nous pourrions arriver à Dieu, pour nous faire entendre son raisonnement, il lut plusieurs pages d'un petit livre imprimé, par luy composé: De l'alliance de la foy et du raisonnement (il sera très à propos que l'on l'examine, pour mieux prendre sa pensée sur ce subjet), où il raisonnoit sur les difficultés qui pourroient se présenter à nos esprits, sy Dieu par la foy ne nous avoit asseurés que nous pouvons le posséder. On lui opposa que ceste disproportion infinie ne l'empeschoit pas de cognoistre par son raisonnement le mystère de l'incarnation, où néanmoins les mêmes difficultés se rencontroient à cause de la distance infinie qui est entre la nature humaine de Jésus-Christ et la nature divine. Il respondit qu'il n'y avoit point une disproportion semblable entre la nature humaine de Jésus-Christ et la nature divine, à celle qui se rencontre entre la mesme nature divine et celle des autres hommes, parce que la nature humayne de Jésus-Christ estoit produite par une action de réciproque. On n'entendoit point ce terme, et ne l'ayant pas beaucoup expliqué, parce qu'il disoit toujours que tout cela despendoit de l'intelligence de ses antécédents, qui ne pouvoient pas être expliqués en si peu de temps, on lui demanda sy Jésus-Christ n'estoit pas homme comme nous et d'une mesme nature que nous; il respondit qu'il estoit d'une autre spèce que nous; et qu'il faisoit une espèce à part, parce m'il estoit produit par un autre motif, et comme on n'enendoit pas toutes ces façons de parler, on lui demanda eulement sy Jésus-Christ n'estoit pas animal raisonnable. I respondit qu'il n'estoit point animal. Cette proposition thocqua toute l'assemblée, car il sembloit que cela ne se oùt nier qu'en niant que Jésus-Christ eust esté sensible. uisque la notion commune d'animal est un vivant senside. Après avoir quelque temps parlé sur cela, pour mettre in aux disputes, on luy demanda ce qu'il entendoit par nimal; à quoy il respondit : que, pour estre animal, il illoit avoir un corps corruptible, et que Jésus-Christ n'aoit pas de corps corruptible. On le pria d'expliquer quelle orruption il entendoit, parce que la plus grande corrupon estoit la mort. Il dit qu'il entendoit la dernière coruption qui se fait par la dissolution des éléments, et que corps de Jésus-Christ n'avoit point esté subjet à cette issolution. Il dit pareillement que la Vierge faisoit une spèce à part et distincte de celle des autres hommes, à iuse qu'elle estoit produite par un autre motif que le reste 35 hommes, et que pour tout le reste des hommes ils toient d'une mesme espèce. On lui demanda ce que estoit qui faisoit les diverses espèces; il respondit que estoit la diversité des motifs, et qu'ainsy tous les hommes constituoient qu'une espèce, à cause qu'ils estoient oduits par un mesme motif. Entre beaucoup de difficuls qui se présentoient à un chacun à luy proposer sur us ces discours, on lui dit seulement que cette raison de devoir pas estre corrompu ne sembloit pas estre suffinte pour constituer une espèce à part ; et pour preuve de

cela on lui dit qu'Adam n'eust pas esté corrompu s'il n'eust pas péché, et que néanmoins il estoit animal et qu'il ne faisoit pas une autre espèce que nous, ou plustost n'estoit pas d'une autre espèce devant qu'il eust pesché de celle de laquelle il estoit après son péché; il respondit qu'Adam eust esté corrompu. On lui dit qu'il estoit de la foy qu'Adam ne fust pas mort, s'il n'eust pas péché, et que cela estoit définy contre les Pélagiens; on lui allégua entre autres le concile de Millénis 1, où il est définy qu'Adam ne fust pas mort necessitate natura, mais qu'il a esté fait mortel peccati merito; il dit qu'il v avoit necessitate natura, ce qui estoit seulement pour monstrer qu'il ne sust pas mort contre son inclination et par contrainte, mais qu'il fust mort volontairement. Cette explication ne contenta personne, et on lui dit qu'il estoit facile de monstrer que le concile se devoit entendre autrement. Quelqu'un lui opposant un passage formel de saint Augustin, où il disoit qu'Adam ne fust mort en aucune facon, il dit qu'il ne disputoit jamais sur les passages des Pères, sy on n'avoit le livre, et que jamais il ne respondoit à des autorites que quand il en avoit veu le commencement et la suite ce qui obligea, comme on ne vouloit pas le presser, de pas ser à d'autres matières, après avoir tesmoigné première ment l'estonnement que produisoient tant de choses esloi gnées du sentiment commun des catholiques. Mais pou oster tout d'un coup à l'assemblée l'occasion de s'estonne de tout ce qui luy restoit à dire, il dit qu'il alloit advance une proposition qui estonneroit bien davantage, et qu néanmoins estoit une suitte de ses antécédents, à scavul qu'il diroit bien par ses principes combien il devoit y avoi d'hommes. Chacun à cette promesse tesmoigna le reduc

^{&#}x27; Sic; c'est le concilium Milevitanum, le second concile de Mini

Mement de son admiration, et comme on souhaitoit d'apprendre comment il pourroit scavoir une chose sy cachée as difficile, il dit qu'il y auroit des hommes jusqu'à ce que la masse corporelle fust espuisée. Ces termes non entadus firent qu'on le pria d'en donner une plus ample aplication, ce qu'il fit disant que la masse corporelle commnoit tous les corps tant célestes que terrestres, et que bute cette masse devoit servir successivement à composer k hommes, parce qu'il falloit qu'il y eust autant d'homes comme il v avoit de parties de cette masse qui estoient disantes pour estre unies à des âmes et faire des hommes. lause qu'il falloit que tout retournât à Dieu comme tout nestoit venu. Dieu n'avant produit ses créatures qu'à ce sein; et que par conséquent tous les corps devoient si bien retourner à luy que les esprits, avec cette diffénoe que les esprits estant capables de cognoissance et mour pouvoient y retourner seuls, mais les corps estant més de l'un et de l'autre ne pouvoient y retourner, s'ils estoient reportés par des esprits; et pour cet effet, la esse de Dieu avoit trouvé l'invention d'unir des esprits r corps, afin qu'ils reportassent à luy toute la masse porelle; que la fin du monde ne viendroit que quand utes les parties de la masse corporelle auroient servi à mposer des hommes, et que la dernière seroit prise, car re chaque âme reprendra la partie de la masse qui luy appropriée. A cette occasion, il expliqua quelque chose raisons de la création et dit que toutes les créatures tient des images et des portraits des actions internes de 1. à scavoir les esprits, de l'action contemplative, les res, de la productive, et les esprits et les corps unis enable, les images de l'identité de la vertu contemplative productive. Il dit donc ensuite de cela qu'un géomètre erroit supputer à peu près le nombre des hommes qui devoient estre depuis le commencement du monde jusqu'i

« Quoyque ce discours achevast de surprendre un chacun. on ne fut pas néanmoins si estonné de cette estrange proposition comme des précédentes, à cause qu'elle ne sembloit sy directement ny sy apparemment choquer les mistères de la religion. En tournant en risée autant que la civilité le pouvoit permettre cette proposition, on lui sit quelques doutes sur cela; et premièrement on lui demanda comment la substance du soleil et des estoiles, et celle qui est au centre de la terre, pouvoit venir sur la terre, afinqu'elle fust prise pour la composition des hommes, et qui estoit-ce qui l'apportoit; ce qui néanmoins estoit nécessaire, puisque tout cela faisoit partie de la masse corporelle, que par conséquent leur substance devoit être reportée Dieu. Il respondit que la cause de cette difficulté, venoil de ce que nous concevions les choses naturelles autrement qu'elles ne sont, et que nous n'avions pas une bonne idei de la substance des choses; que nous pensions que ce que nous vovons estoit substance, et que ce n'estoit que de accidents et des apparences; qu'il falloit s'imaginer que le substance n'estoit pas attachée aux accidents que nous voyons, mais quelle estoit en continuel mouvement derrièd eux, et que par ce moyen la substance du ciel, du soleil de la lune et des estoiles descendait icy bas, et que celle de la terre montoit en haut continuellement, et que pa cette unique façon de philosophie on pouvoit satisfaire l'expérience nouvellement faite pour le vuide par le di sieur Pascal, laquelle il estima beaucoup aussi bien qui l'auteur, et dit qu'il avoit entendu parler de cette expe rience à Paris devant que de venir en cette ville, en un compagnie où on avoit fait très-grand estat du dit sieu Pascal. Il dit aussy qu'il croyoit impossible d'y responde lans toutes les autres philosophies communes. On comnencoit de ne s'estonner plus d'entendre des choses extraorlinaires contre toute sorte d'apparence et sans aucune aison ny expérience. Comme néanmoins on se rioit de ela et que l'on disoit que c'estoit deviner, veu qu'on n'aoit aucune expérience de ce continuel mouvement, il dit u'il ne s'en falloit pas estonner et qu'il arrivoit la mesme hose que sy, regardant une tapisserie immobile derrière quelle des hommes se promeneroient, on nioit qu'ils reluassent, parce qu'on ne les verroit pas mouvoir; que la ibstance estant cachée à nos sens, nous ne pouvions pas inclure qu'elle ne se meust point, encore que nous n'en issions aucune expérience. Ensuite il apporta une simitude qu'il jugeoit bien sensible et bien capable de reprénter sa pensée : il dit donc que toute la substance des rps devoit être considérée comme de l'eau, et que pour la elle estoit comparée à un abyme, alléguant à ce pros ce passage: velut in abysso multa (on ne lui voulut s monstrer l'explication hors de propos de ce passage); l'il falloit donc s'imaginer une mer ou un grand fleuve, dans icelluv plusieurs bouteilles de verre remplies de au de ce fleuve, car le fleuve n'en grossiroit pas pour la, non plus que quand on casseroit quelques-unes de fioles ou toutes ensemble, parce que ce seroit toujours mesme eau et il n'y en auroit pas davantage pour cela; it de mesme, les hommes sont comme ces bouteilles de rre, qui tous ont une partie de la matière, et quand ils ent. elle n'est pas diminuée, non plus que quand ils it cassés par la mort, la substance n'est pas augmentée, is seulement la même substance est dispersée par l'unis. ainsi que l'eau de la fiole cassée par tout le fleuve. te pensée excita une risée commune, et on dit quelques ts agréables sur cette comparaison des hommes et des fioles.

« Et après tous ces discours on aima mieux le remettre sur la théologie que d'entendre ces choses estranges sur la philosophie: et comme un chacun eust bien souhaité scavoir quelles lumières il avoit sur la matière de la grâce. on lui demanda quelle opinion il estimoit la plus conforme à la vérité, ou celle de Jansénius ou celle des iésuites, et s'il pensoit que Jansénius eust bien entendu saint Augustin. Il respondit que ny les jésuites ny Jansénius n'avoient cognu entièrement la vérité, mais seulement une partie d'icelle; que Jansénius avoit bien approché de l'opinion de saint Augustin, et que sans luv la science de l'efficacité de la grâce se fût perdue; que saint Augustin avoit assez ap profondi cette matière; que pour son sentiment il embras soit ce qu'il y avoit de véritable dans toutes ces deux opi nions, et qu'en cela consistoit l'excellence de sa doctrin que tout ce qui se rencontroit de véritable espars dan toutes les opinions se rencontroit ramassé en son lieu dans sa doctrine, et que tous les sentiments, mesme le plus extravagants de tous les anciens philosophes, et le opinions qui sembloient les plus ridicules quand on k considéroit détachées des vrais principes, estoient néan moins véritables et paroissoient très-conformes à la raison unies aux principes de sa doctrine, parce qu'on cogno toujours la vérité, et qu'on ne se trompe jamais qu'en n'e cognoissant qu'une partie ou en excluant quelque choss que toutes ces vérités néanmoins n'estoient pas recognon sables estant séparées; et à ce propos il apporta une com paraison pour faire mieux concevoir sa pensée (qui p roissoit impossible, puisque la plupart des opinions so contradictoirement opposées, et qu'il est impossible qu deux contradictoires soient véritables), prise de la fab

^{&#}x27; Le manuscrit : hestre.

d'Orphée, qui fut mis en pièces par les ménades ou les bacchantes; car tous les morceaux d'Orphée, quoiqu'ils fussent véritablement ses membres, n'estoient pas néanmoins recognoissables pour parties de son corps en estant séparés, ce qui estoit facile à cognoistre quand ils estoient encore tous unis ensemble et qu'ils composoient son corps. Cette comparaison sembla plaisante, et comme il estoit près de dire quelque chose de son opinion sur la grâce. on le pria de dire premièrement où il avoit pris cette opinion nouvelle, et d'où pouvoit venir que personne n'eût encore eu toutes ces véritables lumières sur ce sujet, particulièrement saint Augustin qui avoit tant travaillé sur ces matières. Il respondit que cela venoit de ce que personne n'avoit cognu l'ordre des descrets de Dieu, et que, manque de cette cognoissance, tous les Pères et théologiens n'avoient cognu qu'une partie de la vérité. On lui demanda s'il avoit cette science et s'il y estoit bien confirmé; il respondit qu'il l'avoit, et que des autres difficultés il y en avoit sur lesquelles il n'estoit pas encore éclairci, comme celle de la liberté, v avant deux ou trois ans qu'il v travailloit; mais que pour la science des descrests il y estoit confirmé depuis huit ans, et qu'il n'avoit rien appris en cela de nouveau depuis ce temps-là. Et à ce propos il adjouta qu'il avoit quatre traités, à un chacun desquels il donnoit une épithète: par exemple, celuy de la science des descrest, il l'appelloit, sy la mémoire ne trompe, le Scavant: celuy de la Trinité, l'Heureux; et celuy de la métaphysique, le Subtil. On ne se souvient pas de l'autre. Et il parla ensuite de quelques livres qu'il avoit envie de conner au jour. Et là-dessus le susdit gentilhomme lui dit me quand il auroit mis ses livres en lumière, il lui sem-Noit qu'il faudroit mettre au feu tous les autres livres. suisque tout ce qu'il v avoit de bon et de véritable se rencontroit dans les siens, et que le reste n'estoit qu'un fatras; qu'il faudroit faire ce qu'on dit que fit Justinien quand il eust composé le Digeste, qui fit brûler tous les escrits des anciens jurisconsultes. Il ne respondit rien à une pensée qui le flattoit tant, et se mit à rire.

« On laissa tous ces discours afin d'entendre ses sentiments nouveaux sur la question de la grâce. Il commence faisant quantité de divisions et de subdivisions tant de la grâce d'Adam que de celle de Jésus-Christ. Ce qui fust plus remarquable fust une division de la grâce du salut et de la grâce du ministère, dont la première est donnée à un chacun pour son salut propre, et la dernière à quelques-uns pour le salut des autres : il dit qu'il n'y a que la grâce du ministère qui soit efficace, n'estant pas nécessaire mais plustôt mal à propos que celle du salut le soit, expliquant par ce moyen tous les passages de l'Escripture et de saint Augustin, où il est dit que Deus operatur velle, etc.; en second lieu, que celle du salut est donnée égale à tous les hommes et en tous les temps, et celle du ministère n'estant que pour la manutention de la hiérarchie est donnée inégale, n'estant aucun besoin qu'elle soit égale. On le pria d'expliquer ce qu'il entendoit proprement par la grâce du ministère, et pourquoy il vouloit qu'elle seule fust efficace; il respondit que la grâce du ministère estoit celle que Dieu donnoit pour faire le salut des autres, qui se donnoit aux évêques et aux personnes publiques, et qu'il estoit nécessaire qu'elle fust efficace, parce qu'estant quelquesois à propus, pour le bien de l'Église, que Dieu fasse faire des actions très-importantes et difficiles où l'on n'est pas assez attire par son propre intérest, on a besoin de grâces impulsives qui déterminent à ces actions. On lui dit que dans son openion il n'v auroit pas de mérite à faire ces actions; ce qu': accorda. Quelqu'un lui dit que pour luy il approuvoit for

le sentiment de saint Augustin, qui pensoit que toute sorte de nécessité ne détruisoit pas la liberté. Il se tourna vers le dit gentilhomme, et lui dit : Voyez-vous l'effet de la préoccupation? Un autre, pensant qu'il vouloit dire qu'il falloit une grâce efficace pour être évesque, en riant lui dit qu'il ne pensoit pas qu'il se rencontrast beaucoup de personnes qui eussent besoin de grâce efficace pour accepter un évesché, et qu'il ne croyoit pas mesme qu'on eust besoin de grâces suffisantes; et comme il estoit tard, on se leva sur ce propos. Et il expliqua sa pensée des actions et du ministère des évesques, et pour éclaircir davantage son sentiment sur la grâce du salut, pourquoy il n'en vouloit pas d'efficace, il ajouta que ce seroit faire tort à un objet infiniment aimable comme Dieu et qui a tant d'attraits, de croire qu'on eust besoin d'estre poussé pour le rechercher et l'aimer, que la cognoissance des perfections de Dieu et de ses beautés estoit assez forte pour attirer à luy nos volontés sans impulsion, et donna quelques comparaisons à ce propos. On rompit sur cela l'entretien, et après beaucoup de civilités de part et d'autre, on promit au sieur Saint-Ange qu'on luy rendroit visite chez luy au premier jour, et que l'on seroit bien aise d'avoir encore son entretien.

« Le lundy ensuivant, quatrième février, lesdits sieurs Dumesnil, Pascal et Auzoult furent pour rendre visite audit sieur de Saint-Ange, en la maison de M. le procureur général où il demeure; mais dans la rue on le rencontra où il alloit à quelques affaires qui luy estoient survenues. Il tesmoigna le déplaisir qu'il avoit de cet empeschement, et pensant estre à luy sur les quatre heures, il promit au sieur Dumesnil qu'il passeroit par son logis. Continuant le chemin ils firent rencontre du sieur le Cornier, docteur de Sorbonne, qu'ils furent saluer, et lui dirent qu'ils s'estoient mis en chemin à dessein d'aller voir

le sieur de Saint-Ange, qui avoit pris la peine, le vendredy, d'aller voir le sieur Dumesnil et où ils s'estoient trouvés. Le dit sieur le Cornier tesmoigna grande envie de le cognoistre à cause des choses extraordinaires qu'il avoit entendues et des louanges que quelques-uns lui donnoient. On lui dit qu'on venoit de le rencontrer dans la rue, et qu'il s'estoit offert de passer par le logis de M. de Monflavier sur les quatre heures, que s'il vouloit prendre la peine de s'v rendre, il auroit le contentement de l'entendre; œ qu'il accepta très-volontiers. On se trouva donc à l'heure donnée chez M. de Monflavier, et après avoir longtemps attendu, le sieur de Saint-Ange envoya sur le soir un homme à M. Dumesnil lui dire qu'il n'avoit pu venir, et que le lendemain il ne manqueroit pas de venir à la sortie de disner. On le pria qu'il n'en prist pas la peine, et que l'on seroit chez luy aussytost après midy.

« Le mardy cinquième février, le dit sieur le Cornier voulut estre de la partie, et les sieurs Dumesnil. Pascal et Auzoult furent chez M. le procureur général, où ils trouvèrent ledit sieur de St-Ange qui les fist monter en sa chambre, et après beaucoup de civilités, dans lesquelles on lui dit que le sieur le Cornier estoit docteur de Sorbonne, on commença l'entretien par quelques discours indifférents jusqu'à ce que le sieur de St-Ange dit qu'il venoit de lire saint Augustin, dans lequel il rencontroit plusieurs choses conformes à ses sentiments, et entre autres il dit qu'il avoit trouvé un passage pour appuier son sentiment sur l'égalité de la grâce du salut au regard de tous les hommes, et que toute l'inégalité qui se rencontroit dans la grâce n'estoit que pour celle du ministère dont il avoit parlé dans la première conférence. On souhaita fort de savoir quel passage de saint Augustin il pourroit avoir appliqué à son sentiment, veu que saint Augustin n'a sait

en aucun endroit cette sorte de distinction de grâces, et que partout il admet inégalité de grâces du salut; c'est pourquoi on le pria de le monstrer. Il dit que saint Augustin appelait la grâce du salut occultissimam gratiam, et de cela il conclut que cette grâce, dont l'inégalité paroist manifeste dans l'Escripture, n'est pas la grâce du salut, et que dans tous les passages où saint Paul fait mention de cette inégalité, qui lui fait admirer la hauteur et la profondeur des jugements de Dieu, comme en ceste exclamation o altitudo, etc., l'Apostre n'entend parler que de la grâce du ministère, et non pas de celle du salut; et, pour monstrer la vérité de cette proposition, il faisoit un argument à peu près en ces termes : Nous ne pouvons remarquer de l'inégalité dans la distribution de la grâce, si nous ne cognoissons cette grâce; mais, selon saint Augustin, la grâce du salut est occulte: donc on ne peut remarquer d'inégalité dans la distribution de la grâce du salut; et partant tous les passages qui autorisent l'inégalité de la grâce se doivent entendre de la grâce du ministère, et non pas de celle du salut. On lui dit que celle du salut paroissoit visiblement inégale par les effets, au moins dans quelques personnes comme dans les saints et ceux qui font tant de bonnes actions; il respondit que nous ne pouvions pas scavoir par quels motifs ils opéroient; et qu'au reste, si on cognoissoit que Dieu eust donné plus de grâces du salut à un homme qu'à un autre, on pourroit ne l'aymer pas de tout son cœur, puisqu'il porteroit plus d'affection aux uns qu'aux autres : il adjousta quelques autres discours pour prouver l'égalité de la grâce du salut au respect d'un chacun. On opposa que saint Paul, faisant l'exclamation o altitudo, qu'il avoit citée et qu'il appliquoit à la grâce du ministère, ne parloit en aucune açon de cette grâce, mais de celle du salut: ce que quel-

qu'un pensoit prouver encore plus fortement par le passage de la même épistre, touchant la prédestination de Jacob et la réprobation d'Ésau : Jacob dilexi, Esau odio habui, où il n'est point parlé de cette grâce du ministère et où néanmoins il y a une inégalité toute entière. Chacun se trouva surpris de ce qu'il fit remarquer aussy tost que cette grâce du ministère v estoit en termes formels, v avant au mesme endroit : et major serviet minori. On le pressa, et on voulut, par ce lieu tout entier, lui prouver que saint Paul, faisant cette exclamation, parloit de la réprobation du peuple juif et de l'élection des Gentils, et que, par conséquent, cela regardoit la grâce du salut; il dit qu'il saudroit avoir le livre, et considérer ce qui est devant et après: et que jamais il ne disputoit sur des passages qu'avec les livres, et en examinant les endroits tout entiers; ains comme on ne jugea pas à propos de demander un Nouveau Testament, on laissa ce passage et on parla de celuy de saint Augustin, sur lequel on s'estonna fort d'une explication sy éloignée de la pensée de ce Père, et on luy dit que certainement son esprit voioit des choses dans les Pères que iamais les autres n'eussent rencontrées. Il prist cet estonnement pour une admiration, et continua d'apporter un autre passage de saint Jean Damascène qu'il avoit trouve pour confirmer ce qu'il avoit dit dans le premier entretien et qu'il répéta encore dans celuy-cy, que J.-C. constituoit une espèce à part et distincte de celle de tous les autres hommes. On le pria de le dire; il dit qu'en un endroit saint Jean Damascène disoit que : Verbun non assumpsi naturam humanam in specie; il expliquoit ceste auctorité comme sy le sens en eust esté que : Verbum nom assumpsit ex nostra specie. Cette seconde explication, s esloignée du sens de saint Jean Damascène, acheva de surprendre, et quoyque l'on jugeast plus à propos d'en-

durer cette exposition que d'y contredire, on ne pust néanmoins s'empescher de lui dire que cela estoit entièrement esloigné du sens de ce Père, et qu'on ne pouvoit comprendre comment il lui donnoit cette explication: il respondit qu'on l'expliqueroit comme on voudroit, mais pour lui qu'il l'entendoit de la sorte. On laissa ces passages pour lui proposer quelques difficultés que son premier entretien avoit laissées dans les esprits; mais auparavant un de la compagnie le pria de le satisfaire sur une difficulté qu'il estimoit très-grande et dont il n'avoit encore trouvé aucune solution qui lui eust agréé, s'asseurant que dans ses nouvelles lumières il auroit trouvé quelques esclaircissements; il luy demanda donc sy il rendroit bien raison par ses principes pourquoy le péché d'Adam se communique à toute sa postérité, et non pas les péchés actuelz de nos parents, particulièrement dans l'oppinion de ceux qui n'admettent poinct de tact; il dict qu'il n'avoit aucun besoin de tact dans sa doctrine, que mesme il le tenoit impossible, et que néanmoins il explicquoit cela très-facillement; on le supplia d'en donner sa solution, ce qu'il fist après avoir apporté quelques différences entre le péché d'Adam et les autres péchés actuels. Il dit qu'il avoit, despuis qu'il estoit en cette ville, fait un petit traitté du pesché originel à la prière d'un de ses amis, où tout ce qui appartient au pesché originel estoit très-clairement déduit. Il se leva pour le chercher, et l'avant trouvé, il le leut entier; c'estoit un manuscrit de dix à douze pages in-4°; et le traité estant représenté, on y verra ses sentiments plus nuement que l'on ne pourroit les rapporter; et comme tout y est de grande importance, il sera plus expédient et plus facile de le luy faire représenter que d'en aprendre ce que la mémoire en pourroit fournir. On y voit, entre autres choses, que chaque partie de la

masse corporelle estant affectée à chaque âme, quand la première âme créée pure, scavoir, celle d'Adam, fust émise et jointe à la masse qui lui estoit destinée, et qui estoit encore pure comme tout le reste de l'univers, lequel estoit encore en l'estat qu'il estoit sorti des mains de Dieu. l'âme d'Adam pescha, et par le pesché s'infecta ellemesme, et ensuite gasta son corps parce qu'elle en estoit la forme, par la continuité qu'il avoit avec toute la masse corporelle vitia toute cette masse, laquelle infectée gaste après les âmes qui luy sont unies. Il est plein de beaucoup d'autres choses que la mémoire ne peut fournir. On ne voullut pas ouvertement dire le sentiment qu'on faisoit de ce traitté; et, à cette occasion, il en monstra un autre qu'il avoit commencé depuis longtemps sur la liberté, qu'il n'avoit peu encore achever, où dans deux ou trois chapistres il traistoit des diverses significations des mots liberté et libre et des manières par lesquelles on peut estre meu, à scavoir par impulsion et par attraction, afin après cela de descendre en particulier à la manière d'agir de la volonté. Il monstra ensuite le commencement d'un diallocue qu'il fait entre la sagesse, la volonté et la puissance divine, où il doibt desduire toute sa théologie et toute sa physique. Après ces lectures, on continua les discours, et on luv proposa les difficultés dont ou avoit envie d'estre éclairey sur ce qu'il avoit dit de J.-C. dans le premier entretien, et principalement sur la proposition qu'il avoit avancée que J.-C. n'estoit point animal, qu'il fondoit sur ce qu'il disoit qu'il n'avoit point de corps corruptible, c'est-à-dire, subjet à la dissolution des éléments; ce qu'il confirma en mesmes termes que le jour précédent. On lui opposa donc que, quand on consulteroit la raison seulle, on trouveroi: que le corps de J.-C. devoit estre corruptible, puisqu'il estoit composé et fait de toute choses corruptibles, scavoir :

du sang de la Vierge, de son lait et des aliments ordinaires. A quoy il respondit qu'on estoit bien loin de la vérité; et pour y respondre par article, il dit que ny le lait que J.-C. avoit sucé, ny les aliments dont il estoit nourry ne se tournoient pas en sa substance, et que tout ce que nous mangions nous-mesmes ne se tournoit pas en la nostre : mais qu'il s'en va bien loing de nous aussy tost que nous l'avons mangé, et qu'il se peut faire que par la circulation de la matière cela s'en aille à la lune ou ailleurs. Cette response, jointe à tout ce qu'on avoit entendu, continua de surprendre; et, après avoir proposé quelque chose contre cela, comme on vit qu'il nioit les choses les plus sensibles, et qu'on s'esloignoit du dessein que l'on avoit d'estre éclaircy touchant J.-C., et que l'on descendoit dans la physique, on voulut quitter ce discours. Quelqu'un, toutefois, lui demanda d'où pouvoit venir que nous croissions, sy ce que nous mangions ne se tournoit poinct en notre substance, et pourquoy un homme estoit plus grand qu'un enfant; il respondit que nous ne croissions qu'en apparence. et qu'un homme, quoy qu'il parust plus grand, n'avoit pas plus de substance qu'un enfant; qu'un chacun avoit sa portion de la masse qui lui estoit appropriée, et qui ne pouvoit servir à un autre. On ne peust se tenir de rire de tous ces estranges discours, et comme il venoit tousiours quelque chose à proposer, et qu'on s'échauffoit, pour prévenir tout ce qu'on eust peu luy dire il voulut satisfaire aux difficultés par une autre qu'il proposa, à scavoir comme il se pourroit faire, autrement que suivant sa doctrine, qu'un enfant ressuscitast aussy grand que son père, et comment les anthropophages pourroient ressusciter tous en leur entier; et, comme on vit qu'on ne pouvoit respondre à cette objection par raison, mais seulement par la foy, on quitta ce discours; et lui, reprenant la parole, dit que la subtance du corps de J.-C.

n'estoit point faite ny des aliments qu'il avoit mangés, ny du lait qu'il avoit sucé, ny mesme du sang de la Vierge. mais d'une matière nouvellement créée qui estoit seulement entée sur la substance de la Vierge. On apporta aussitost quelques passages de ceux où il est dit que J.-C. estoit ex semine Abrahæ, qu'il estoit fils de David secundum carnem factus ex muliere, ex ea, de qua, etc.; auxquels il respondit, disant que ex se devoit entendre par in, en sorte que cela ne significit autre chose sinon que J.-C. avoit été formé in semine, in sanguine, in ea, etc, On disputa longtemps avec challeur contre cette explication; puis on lui dit que la Vierge ne seroit donc point véritablement la mère de J.-C., puisqu'elle n'y n'auroit rien contribué; il dit que cela n'estoit pas nécessaire, qu'il suffisoit qu'elle eust donné le lieu où estoit faite la formation de son corps; il adjousta ensuite que la Vierge pareillement n'estoit point faite de la substance de saint Joachim et de sainte Anne; mais d'une matière nouvellement créée. On luy demanda sy les autres parents ne donnoient pas de leur substance à leurs enfants; il dit qu'il ne falloit pas se persuader qu'ils en donnassent; et, qu'en effet, ils ne donnoient rien de leur substance, et que néanmoinils estoient véritablement pères et mères de leurs enfants. Tout cela acheva de surprendre la compagnie, à quoy l'on ne se peust s'empescher de tourner en risée, autant que la civilité le permettoit, tous ces estranges discours. Comme cela estoit de très-grande conséquence, quoiqu'on ne voulust pas le fascher, on ne pust s'empescher de luy dim qu'il ne trouveroit pas mauvais qu'on lui dist que les anciens hérétiques, comme Valentin, Eutichès, etc., n'avoient pas dit rien de beaucoup différent de cette opinion touchant J.-C., qui n'auroit ainsy passé dans la Vierge que comme par un canal; ce que Tertulien et les autres Pères

avoient combattu et condamné il v avoit si longtemps. Il dit qu'il y avoit de la différence entre son opinion et celles des hérétiques, qu'il n'apporta pas néanmoins. Il apporta ensuite le fondement qui luy faisoit faire cette proposition, à scavoir que selon les conciles le Verbe n'a point pris de suppost, et entre autres, dit que le concile de Chalcédoine avoit défini que Verbum non assumpsit hominem, dont il concluoit que le Verbe n'avoit pas pris de matière déià existante, mais qu'il en avoit créé une nouvelle: il dit qu'il se trouvoit obligé à cela à cause qu'il ne pouvoit autrement accorder le concile de Chalcédoine, parce que, selon saint Thomas, il est de la bonté de Dieu de ne détruire rien dans la nature qu'il s'unit hypostatiquement; estant donc nécessaire, sy Dieu s'unit une matière déjà existante, et qui par conséquent a une subsistance partielle, s'il ne prend pas la subsistance qui la destruise 1, il ne se peut pas faire que Dieu prenne une matière déjà existante. Il rapporta. à ce propos, l'opinion qu'il attribua à saint Thomas, touchant l'assomption d'une nature angélique, à sçavoir que si Dieu vouloit prendre une nature angélique, il devroit en créer une nouvelle, de peur de destruire la personne dans celle qui existe déjà; et, appliquant cela à la matière première, il dit qu'il ne trouvoit aucune solution à cette difficulté; et comme on dit qu'il estoit très-facile, dans le sentiment ordinaire de l'Église, de satisfaire à la difficulté qu'il prenoit du concile de Chalcédoine, on voullut lui apporter quelques manières d'y respondre; mais on ne demeura pas d'accord de la notion de suppost et de subsistance, et après il ne voulut pas se contenter des responses que l'on apportoit.

« On parla ensuite de ce qu'il avoit dit dans la première conférence du nombre des hommes, et on voulut luy

^{&#}x27; Sic. Toute cette phrase est à peu près inintelligible.

monstrer la fausseté de cette pensée, parce qu'on s'obligea de lui prouver que quand mesme on ne prendroit que la substance de la terre pour la composition des hommes, qui n'est pas considérable au regard de toute la masse corporelle. le monde devroit durer encore plus de quatre ou cinq mille millions d'années, ce qui estoit absurde, et contredisoit à un autre de ses sentiments qu'il avoit dit de bouche ou qu'il avoit leu dans son traité du péché originel : c'est que J.-C. est venu au milieu des siècles aussi bien qu'au milieu de la terre; mais comme il falloit quelques préparations pour faire cette supputation, on s'obligea de le faire à la première reveue. Il voulut, néanmoins, scavoir par quel moyen on pourroit supputer cela; on lui dit que l'on prendroit un nombre d'hommes bien certainement plus grand que celuy qui est à présent sur la terre, et quoyqué ce monde n'eust pas tousjours esté si peuplé comme il est de présent, que l'on le supposeroit ainsi afin que la preuve fust plus claire; qu'on supposeroit aussi que le renouvellement des hommes se fist de quinze ans en quinze ans, ce qui n'arrivoit pas néanmoins; d'un autre côté, qu'on supputeroit combien la terre a de pieds cubiques, ce qui n'est pas si difficile, au moins pronant un nombre plus petit que le véritable, puisqu'on en scait à peu près la circonférence; et qu'enfin, donnant trente pieds de terre à chaque homme pour la composition de son corps, ce qui manifestement est de trop de plus de la moitié, on scaurait combien elle pourroit composer d'hommes, et que l'on estoit bien assuré que cela feroit un nombre si grand que le monde devroit durer plus de quatre mil millions d'années; et qu'aussy, comme on savoit à peu près combien il' y avoit que le monde avoit commencé, il falloit que l'un ou l'autre de ces deux sentiments fust faux, puisqu'il ne pouvoit pas se faire que ce monde durast quatre billions

l'années, et que J.-C. fust venu au milieu des temps; car ls'ensuivroit que depuis la création du monde jusqu'à la aissance de J.-C., il y auroit deux mil millions d'années. I respondit que le nombre des années de la création n'espit pas clair, et que la Bible estoit obscure en ce point; on il dit que ce dont on estoit en doute n'estoit pas considéble sur un si grand nombre d'années, et que quand au eu de sept ou buit mille ans, qui est la plus grande durée u'on lui donne, il en poseront dix ou douze mille, qu'il roit encore bien loing de compte; il se sentit pressé; et, pur eschapper, il respondit qu'il ne sçavoit pas quand le onde avoit commencé, et combien il avoit duré, et que s Chinois avoient des mémoires de trente-six mil ans. Sur la, l'heure estant desjà avancée, on se leva pour se sérier

«Devant que de rompre l'entretien, l'un de la compagnie i demanda sy la Vierge, qui estoit produite par le esme descret, ou ensuite du mesme descrest par lequel C. a esté produit, n'avoit rien contribué à notre rémption; il respondit qu'elle y avoit contribué par l'oblan de sa mort et de son obéissance; on lui dit qu'elle urroit donc estre appelée rédemptrice; il dit que cela pouvoit dire en quelque façon, qu'il n'expliqua point à 18e que le temps pressoit de se séparer, non plus qu'il satisfist point au passage de saint Paul que l'on lui 190sa: Unus est mediator, etc.

Après les civilités accoutumées, on descendit de sa mbre, et comme on estoit près de sortir de la porte de maison, jugeant peut-estre qu'on n'estoit pas bien cont de tout ce qu'il avoit avancé, il dit qu'il n'avançoit toutes ces choses comme des dogmes, mais seulement me des propositions et des pensées qui estoient la suite ses raisonnements. Après cela, on se sépara. « Nous, soussignés, déclarons le contenu audit récit des dictes deux conférences, estre véritable; en foy de quor nous avons signé. Faict à Rouen, le mardy dernier apvil 1647.

HALLÉ.

PASCAL.

AUZOULT.

« J'atteste le contenu au récit de la seconde conférence estre véritable. Ce treiziesme may 1647.

R. LE CORNIER.

Il faut remarquer que, dans le manuscrit, nº 176. ces quatre signatures sont d'une écriture différente, et même d'une encre différente, ce qui indique des autographes 1.

Suivant le récit de madame Périer, son frère et ses amis, épouvantés des propositions extraordinaires tenues dans ces deux conférences par le père Saint-Ange, « résolurent de l'avertir premièrement, et puis de le dénoncer s'il rsistoit à l'avis qu'on lui donnoit; la chose arriva ainsi, ca: il méprisa cet avis, de sorte qu'ils crurent qu'il estoit de leur devoir de le dénoncer à M. du Bellay, qui faisoit pour lors les fonctions épiscopales dans le diocèse de Rouen, p. commission de M. l'archevêque. » Dans les papiers q. sont sous nos yeux, on ne rencontre aucune trace d'u: avertissement préalable donné par Pascal et ses amis ... père Saint-Ange; on voit seulement que ce religieux demeurait à Rouen, dans la maison même de M. le provereur général, qui le protégeait particulièrement; que, dans la ville, on prit parti pour l'accusé contre les accusateurs et que M. l'évêque de Belley, et non du Bellay, qui res plissait les fonctions épiscopales, tâcha plutôt d'assoup

^{&#}x27;Le fac-simile ci-dessus reproduit cette signature autographe Pascal, la seule qui fût connue jusqu'ici.

que d'envenimer cette affaire. Mais ce n'était pas là le compte de nos jeunes gens. Mécontents de M. l'évêque de Belley, ils allèrent trouver l'archevêque lui-même à sa maison de campagne de Gaillon, et lui peignirent la chose avec des couleurs si vives que celui-ci, pour ne pas paraître avoir moins de zèle que des laïques en matière de foi, écrivit à l'évêque qui le remplaçait d'informer sérieusement et de donner toute satisfaction à Pascal et à ses amis.

Extrait de cette lettre du vendredi 15 mars 1647: « Ce n'est pas une affaire à étourdir: l'on en est venu trop avant; elle pourroit bien envelopper M. le procureur général qui protège l'homme déféré... En ce temps le conseil de conscience et la Bastille vont bien loin; c'est pourquoi, tant pour eux que pour nous, et plus pour Dieu et son Eglise... tenons la balance haute et égale. Le sieur de Saint-Ange est parti avec M. Bachelet qui l'assiste de la part de M. le procureur général... Messieurs Pascal le eune, de Montflavier et Auzoult qui l'ont suivi maintiennent... que l'on vous a imposé et à M. le procureur général... Je les ai fait résoudre de le voir pour l'informer, en résence du dit sieur de Saint-Ange, de tout le fait... et avier au moyen de satisfaire l'Eglise scandalisée de ce bruit; inon de faire la déclaration devant vous, en mon conseil.»

Ce fut cette dernière voie, la plus rigoureuse et la plus clatante, qui fut suivie. Vient en effet une nouvelle déclaation de ces jeunes gens.

« Nous soussignés R. Hallé de Monslavier, Adrien Aupult et Blaise Pascal, ce jourd'hui...... 1647, étant manés au conseil de Monseigneur l'illustrissime et religiosisme Archevêque de Rouen, Primat de Normandie, aunel présidoit Monseigneur l'Évêque de Belley, par ordre cprès à nous donné de mon dit seigneur l'Archevêque de sclarer s'il est vrai qu'en notre présence les propositions ci-dessus ayent été proférées par le dit sieur de Saint-Ange, et de signer la dite déclaration, ensemble de donner les journaux des dites deux conférences où les dites propositions ont été advancées, déclarons avoir ouy proférer toutes les dites propositions par le dit sieur de Saint-Angen deux conférences tenues les samedi 2 février dernier et le mardi ensuivant. Ce que nous déclarons, non pour nous rendre parties ou dénonçant, n'estant telle chose de l'office ni de l'intérêt d'aucun de nous, mais en qualif seulement de tesmoins, pour rendre à la gloire de Dieu et à la vérité le tesmoignage-qui lui est deu par tous les hommes, que nous sommes prêts de rendre par devant tous juges qu'il appartiendra. En foi de quoy nous avons signé ces présentes. »

Vient après la déclaration du père Saint-Ange:

« Des propositions tenues en deux conférences particulières, M. de Saint-Ange dit n'avoir pas assez de mémoir pour se ressouvenir, après deux mois, de ce qui s'est dit; qu'il se peut faire qu'il ait dit quelque chose qui en pourroit approcher; mais ce n'étoit aucunement son sens, comme il l'a déclaré par sa réponse, et que tout ce qu'il en a dit n'a été qu'en forme d'objections et dispute, comme l'on a accoutumé de faire en des conférences particulières. »

On alla plus loin, et on exigea du père Saint-Ange la déclaration suivante, où le désaveu est placé en regard même de l'accusation.

RÉPONSES AUX PROPOSITIONS QUE QUELQUES-UNS ONT FAT DIRE A SAINT-ANGE, SOUS CE TITRE : PROPOSITIONS AVANCES EN DEUX CONFÉRENCES PARTICULIÈRES.

« Quoique ces propositions ne soient pas recevables n'ayant prêché, dogmatisé, ny enseigné dans la ville d louen : encore que ces mots : avancées en conférences partiulières fassent plus de la moitié de ma justification, les ntretiens particuliers, et surtout des personnes qui ne se ont jamais vues, passant plustost pour des tentatives réciroques de la capacité d'un chacun que pour une profesion de foy, et qu'on ne soit pas obligé de rendre raison n public de ce qui se fait en particulier ; il est toutesois lorieux et avantageux à un prêtre et à un docteur de faire onnoître sa doctrine orthodoxe, et surtout quand on v eut donner quelqu'atteinte comme il se voit maintenant: 'est pourquoi j'ai cru être obligé d'y répondre; et à 'exemple de J.-C., qui interrogé sur ses disciples et sur a doctrine, renvoye ses interrogateurs à ses disciples et ce qu'il a enseigné publiquement : Ego palam locutus um, je me suis persuadé de ne pouvoir faire une meileure réponse aux propositions où l'on me fait parler, que arce que j'en ai publié le contraire dans mon livre, qui orte pour titre: Méditations théologiques, achevées d'imrimer avec approbation de docteurs et privilége du roy, 'an 1645, qui devoient être plus fidèles témoins de mes ensées et de ma doctrine que les oreilles et l'esprit de eux qui les ont baillées par écrit.

ÉPONSES CONTRADICTOIRES AUX QUATRE PREMIÈRES PROPO-SITIONS DANS LES PROPRES MOTS DE MON LIVRE, PAGES 2 ET 3 DE LA PRÉFACE.

PROPOSITIONS.

170 Qu'un esprit vigoureux et uissant peut sans la foy parenir par son raisonnement à la mnoissance de tous les mystères e la religion, excepté seulement our comprendre que Dieu est otre fin surnaturelle. Mais je fus encore plus heureux, quand après m'avoir inspiré le désir de raisonner sur les mystères divins, il me fit entendre par un autre prophète que ma recherche seroit vaine si je ne lui donnois la croyance pour fondement: Nisi credideritis, non 2º Que la foy n'est aux foibles qu'un supplément au défaut de leur raisonnement.

3° Qu'il démontre par raison naturelle la Trinité, et que de cette connoissance dépendent sa théologie et sa physique.

4° Que par la suite de ses raisonnements il connoît tout ce que Dieu a dû faire.

Dieu a dû faire.

préparation que là où mon jugment manqueroit, je mettrois et sa place l'autorité de la foy. et que je croirois quand je ne pourrois encore comprendre '. Et un peu après la gloire de la vérité a fait le dessein de les communiquer. et non pas comme quelques-uns ont déjà été mal informés, que prétendois prouver les mystères de la religion par la raison naturelle; je tiens avec les plus sensés que notre raisonnement tout seul est trop foible pour faire une preuve si importante : je l'exposnéanmoins tout seul, etc. Et à la troisième page de la première partie ajoute formellement contre la troisième proposition : La seconde chose que j'appris étoit la production d'un second subsistant dont nous n'avons pu avoir aucune connoissance que par la foy, puisque tous les raisonnements concernant Jésus-Christ n'avoient pu arriver qu'au deçà.

PROPOSITIONS.

5° Que les Pères n'ont connu qu'une partie de la vérité, manque d'avoir su l'ordre des décrets, qu'il en a la connoissance, et qu'il y est confirmé depuis huit années.

6° Que la Vierge constitue une espèce à part et distincte de celle de tous les aûtres hommes.

8º Que Jésus-Christ n'est pas animal.

Réponses contradictoires, etc.

intelliaetis; ce qui me fait résor-

dre de prendre la foy pour mon

fondement et mon guide, et de regarder beaucoup plus à la ré-

gle infaillible de l'Église romaine

qu'à la forme des arguments,

quand je voudrois légitimer les

conséquences de mes médita-

tions; et que faisant avec cette

La 5° est contrariée par toute la suite de mes livres, dont la plus grande partie des penses et des raisonnements sont do extraits des Pères et des Docteurde l'Église.

6º On prend, pour la huitièmet la neuvième proposition. Les mots animal et espèce dans un autre sens que moi; et si ce m'eût donné le loisir de m'est donné le loisir de m'est donné les objections que proposois, on m'eût oul dire, afin d'ôter l'équivoque, que l'ésus et

¹ Toute cette phrase, avec la suivante, n'est guère sur ses pieds.

9º Que la nature humaine de léss-Christ constitue une espèce à part et distincte dés autres hommes.

7º Que la Vierge n'a point lé faite du sang de saint Joatin, ni de sainte Anne, mais (ue nature nouvellement créée

16º Que la substance du corps le Jésus-Christ n'est point faite le la substance du sang de la 1-rae; mais d'une nature noulement créée.

11º Que tous les passages de l'ériture où est dit que Jésuslest est fait ex ea, ex semine, muliere, ex qua, se doivent par : In ea, in semine, muliere.

Prize ont ensemble offert leur

la Vierge et tous les hommes conviennent univoquement sous ces mots d'animal et d'homme, selon que je le tiens dans la 46° page de la seconde partie, lorsque je dis que Jésus et la Vierge sont originaires d'Adam, et que Jésus-Christ a satisfait pour nous et notre propre.

La 7º de leurs propositions est contrariée par la page 48, en la deuxième partie, ligne dernière et les suivantes en ces mols: Par conséquent, quoiqu'elle (la Vierge) fût engendrée par la voye naturelle des hommes, et qu'aussi elle en tirât son origine et la chair, elle n'avoit pas, en prenant cette chair, pris l'imperfection qui lui étoit attachée.

La 10° et 11° proposition est formellement contrariée par la page 46 de la seconde partie, ligne 12 et les suivantes, en ces mots:

En second lieu, puisque de voir sortir un enfant du ventre de la mère, étoit une suffisante preuve, quoiqu'on ne connût pas le père, pour faire croire qu'il étoit originairement d'Adam, il falloit, dans cette rencontre, ayant déjà un père dans l'éternité, qu'il eût du moins une mère qui lui fournist du plus pur de son sang pour son incarnation et la formation de son corps, qui produit de la sorte assureroit ceux qu'il rachepteroit qu'en mourant pour eux il au-

obéissance et leur mort pour la rédemption des hommes.

roit payé de leur propre.

Et j'adjoute pour la réponse a la 11° que je n'ai jamais dit: In semine, in muliere mais bien Er ea, et in ea, lesquels faut aveue tous deux, à moins de contredire l'Ecriture qui les prononce tous deux en cette occasion.

J'avoue cette proposition comme étant couchée dans la 54 page de la seconde partie de mon livre; mais je l'avoue au sens que saint Anselme appelle la Vierge réparatrice, (et comme) Arnoldus Carnotensis, célèbre auteur du temps de saint Bernard, qui a du en latin quasi les mêmes paroles que je dis en françois, selon qu'il est rapporté par Salazare. Il dit ces mots, parlant au sacrifice de Jésus-Christ et de Marie: Nimirum in tabernaculo illo duo videres altaria, aliud in pectore Mariæ, aliud in corpore Christi; Christus carnem; Maria immolabat animam; optabat verò ipsa ad sanguinem animæ et carnis suæ addere sanguinem, et elevatis sursum manibus celebrare cum filio sacrificium vespertinum Domino Jesus, (et) corporali morte redemptionis nostræ consummare mysterium

Si ceux qui ont donné les propositions par écrit eussent pris garde à deux endroits de mon livre, où en l'un, page 35 de la seconde partie, je dis que la justice vindicative demandoit d'être entièrement satisfaite par Jésus-Christ; et en l'autre, page 37 de la quatrième partie, je dis qu'un autre que Dieu homme ne pouvot satisfaire à la rigueur de la justice divine, offensée par une coulpuniverselle de tous les hommes, ils ne m'eussent pas obligé d'expluquer cette douzième proposition.

Pourtant ce m'est un bonheur de pouvoir répondre par la même doctrine que j'ai toujours enseignée, professée et soumise à l'Eglisset à la correction des docteurs qui, capables de pénétrer et concevoir les mystères de la religion et de la foy, auroient la bonte de m'instruire, et je proteste de rechef par ces présentes que je soumets toutes mes pensées et mes discours à la censure de l'Eglisapostolique et romaine, en foi de quoi je les ai signées de ma main Siané: J. FORTON.

Prêtre indigne, dit DE SAINT-ANGE, avec paraphe

Cette déclaration catégorique parut tout à fait suffisant à M. l'évêque de Belley qui crut l'affaire ainsi terminé. comme il le mande à M. l'archevêque dans une lettre datée du 20 ou 21 mars. « Après beaucoup de conseils et de tracas, voilà enfin que, selon vos ordres, nous avons fait faire la déclaration en votre conseil au sieur de Saint-Ange, dont nous vous envoyons la copie pour en avoir votre jugement. J'en ai fait rayer tous les mots qui pouvoient choquer, et n'y ai souffert que des termes simples et modestes pour ôter toute occasion à ceux qui la cherchent de continuer une altercation si fâcheuse, de laquelle ne peut, à mon avis, sortir aucune édification; l'apôtre nous apprenant que ceux qui s'entre-mordent et s'entre-déchirent les uns les autres se consument et se perdent, outre les grandes offenses de Dieu qui se multiplient en ces contestations...»

Cependant tout cela ne contenta point Pascal et ses amis. Ils insistèrent auprès de M. l'archevêque pour une plus ample information. L'archevêque de Rouen était François de Harlay, oncle et prédécesseur de cet Harlay le Chanvalon, qui d'abord à Rouen, puis à Paris, fut le plus ardent persécuteur du jansénisme et du cartésianisme. L'oncle était un esprit borné et zélé. Il écrivit de Gaillon, le 22 mars, à M. de Belley:

A Gaillon, ce 22 mars 1647.

«Ce n'est qu'un commencement; mes ordres ne sont pas our faire aller les affaires de la foi si vite; cette déclaraon n'est pas complète ni exacte; tres faciunt capitulum,
nais non pas consilium, encore le dernier n'est appelé
ue pour me l'envoyer. A près cette préparation doit suivre
moniquement l'ordre que le sieur Morange vous présenra, que j'ai mis entre les mains des opposants, pour être
itendus à leur tour. Vous y verrez bien d'autres choses.
spendant l'impiété grossit; elle éclate à Vernon sur les

mêmes sujets de Jésus-Christ et la Vierge, et se répand sur nous au voisinage. Vous en entendrez bientôt parler: c'est pourquoi, autant pour les uns que pour les autres, tenons encore la plaie ouverte, et n'enfermons pas comme les mauvais chirurgiens l'apostume dans l'ouverture sous ombre d'avoir bientôt fait. La théologie parlementaire n'est pas l'apostolique, et jamais l'apôtre ne ferma la bouche à ceux qui crient au loup. Il y a bien de la différence entre les affaires de particuliers à particuliers et les affaires publiques, et entre altercation et délation ou déclaration, qui doit être réciproque en matière d'accusation. La première édification est de la foi, en vain bâtirions-nous si nous ne tenons ferme au fondement. Les prêtres, aujourd'hui, pallient tout, et parce que les laïcs approfondissent, contre tout ordre, ils sont les maîtres....»

A cette lettre est annexée la copie de l'ordre donné au sieur Morange d'entendre de nouveau les accusants et leur réplique à la déclaration du père Saint-Ange.

Cependant on a pu remarquer que le procès-verbal des deux conférences, avec les signatures de MM. Montflavier. Auzoult et Pascal, porte aussi celle d'un docteur en theologie, nommé le Cornier, et que ce dernier nom ne paraît plus dans les actes qui suivent. Ce docteur en théologie devait être le juge le plus éclairé en ces matières, les trus autres personnes étant des laïques et des jeunes gens mais M. le Cornier n'avait assisté qu'à la dernière des deux conférences, et après avoir signé, comme nous l'avons vu, le procès-verbal dressé par un autre, il avait quitté Rouen et s'était rendu à Paris. On n'avait pas manqué de dire : Rouen qu'il était parti pour ne pas prendre part à ur affaire qu'il désapprouvait, et on était parti de là pour accuser d'autant plus les trois jeunes gens d'un zele outré, de dureté de cœur et de pis encore. M. Auzoult

écrivit donc à M. le Cornier, et, en lui racontant la tournure que prenait l'affaire du père Saint-Ange, lui manda l'effet que produisait son départ. Nous avons la réponse de M. le Cornier. Il se défend d'avoir quitté Rouen pour éviter de participer à la disgrâce du pauvre religieux; il repousse tout bruit injurieux à Pascal et à ses deux amis; il est bien forcé de rendre ce témoignage à la vérité qu'il a réellement entendu ce qu'il a déclaré avoir entendu dire au père Saint-Ange dans le procès-verbal signé de lui. On voit qu'il craint de passer pour faible auprès de Pascal et de ses amis; néanmoins il les conjure de ne pas pousser l'affaire trop loin, et de se contenter de la déclaration et du désaveu du père Saint-Ange; il les exhorte à la douceur, et on sent qu'au fond il désapprouve la vivacité de leur poursuite.

Paris, 22 mars 1664.

« Je ne doute point que l'on ait pu dire à Rouen que je me suis éloigné de peur d'être obligé de contribuer à la lisgrâce de M. de Saint-Ange. Il est vrai que si j'avois ru que mon absence eût pu empêcher et l'effet et la cause, e l'eusse fait très-volontiers, et eusse été ravi que le tout eût put se disposer et se terminer par des voyes plus doues. Mais vous savez bien, et beaucoup d'autres personnes ivec vous, que bien longtemps auparavant que j'eusse nême oui parler de M. de Saint-Ange, j'avois fait dessein le venir à Paris, et qu'au contraire que cette conjoncture n'eût fait avancer mon voyage, j'eus quelque pensée de le diférer encore pour quelques jours, afin d'avoir le moyen et le emps de recevoir M. de Saint-Ange, qui m'avoit promis de ne résoudre les difficultés que je lui avois proposées sur ce u'il nous avoit avancé huit ou dix jours auparavant; mais uelques considérations me firent passer outre et m'empê-

chèrent de différer davantage mon départ; vous pouvant assurer que je ne suis point du tout parti de Rouen pour me dégager d'une affaire en laquelle je ne fus jamais engagé, puisque la suite de tout ce qui s'est passé n'a eu commencement que sept ou huit jours après que je suis arrivé à Paris : si ce n'est peut-être que l'on me veuille faire passer pour prophète. Au reste, il n'est pas besoin de fort puissantes raisons pour me persuader qu'il n'est rien de tous ces divers intérêts que l'on a dit par la ville vous avoir obligés. M. Pascal et vous. à pousser cette affaire, avant des preuves très-assurées du contraire par la parfaite connoissance que j'ai de votre générosité et de la pureté de vos intentions. Aussi crois-ie que c'est ce qui vous met le moins en peine, avant toujours cette satisfaction en vous même que toutes ces choses ont aussi peu de vérité que de fondement. Mais pour venir à ce que vous avez souhaité de moi sur les propositions que j'ai entendues de M. de Saint-Ange, vous savez, Monsieur, et pouvez témoigner pour moi, que je ne fus pas avec vous en la première visite que vous lui rendîtes, mais seulement à la seconde: c'est ce qui fait qu'il v a six de ces propositions que vous m'avez envoyées au nombre de douze, que je ne peux pas assurer avoir entendues de lui; mais pour les six dernières, je ne peux pas dénier à la verité ce témoignage qu'elle exige de moi en cette rencortre, puisqu'il est vrai que le jour que j'eus l'honneur d'accompagner MM. de Montflavier, Dumesnil, Pascal et vous, chez M. de Saint-Ange, il vous les dit toutes six en termes formels; savoir est que: la Vierge n'a point it faite du sang de saint Joachim et de sainte Anne, mas d'une matière nouvellement créée; 2° que Jésus-Chris n'est point animal; 3° que la nature humaine de Jisus-Christ constitue une espèce à part et distincte de celle de

autres hommes; 4° que la substance du corps de Jésus-Christ n'est point faite de la substance du sang de la sainte Vierge, mais d'une matière nouvellement créée: 5° que les passages de l'Ecriture où il est dit que Jésus-Christ est fait: Ex ea, ex semine, ex muliere, se doivent expliquer par: In ea, in semine, in muliere; 6° que Jésus-Christ et la Vierge ont ensemble offert leur obéissance et leur mort pour la rédemption des hommes, et je ne vois pas qu'il puisse bien se sauver, en disant qu'il n'a dit ces choses qu'en forme de pur doute; ce que je souhaiterois néanmoins pouvoir être véritable, vu que, comme je lui opposai que toute la tradition de l'Eglise étoit contraire, il me répliqua qu'il étoit obligé à ce raisonnement par l'autorité du concile de Chalcédoine, dont il avoit de la peine à soutenir autrement la définition; je crois qu'il vous en souvient bien. Il est bien vrai que m'ayant fait l'honneur de me venir voir quelques jours après, et m'avant fait plainte que nous l'avions décrié comme un hérétique, et moi, après m'être justifié de cette accusation, lui avant néanmoins avoué franchement que quelques-unes des propositions qu'ils nous avoit faites, me tenoient un peu au cœur, et quoique je le crusse dans un esprit très-orthodoxe, que néanmoins le premier visage de ses propositions, dans la simple signification des mots, me sembloit hérétique ou au moins bien approchant; il me repartit qu'il leur donnoit un autre sens que les hérétiques qui en avoient pu avancer de semblables, et qu'il les expliquoit tout d'une autre sorte, et que quand je le souhaiterois il me donneroit une heure de son loisir pour l'éclaircissement des difficultés que j'y aurois rencontrées; ce que j'avois accepté très-volontiers, comme je souhaiterois de tout mon cœur que le scandale ne fût que de ma part. Mais sur le même temps je me trouvai obligé de partir

pour Paris, ce qui empêcha l'effet de mon attente. Il est vrai encore que, comme je le pressois sur la conformité de ces propositions, au moins dans les paroles, avec celles de quelques hérétiques, il me dit qu'il ne les faisoit pas passer pour des dogmes et pour choses que tout le monde dût croire, mais qu'il les proposoit comme des pensées qui lui étoient venues dans les principes de la suite de sa théologie. Enfin, Monsieur, vous pouvez assurer tous ceux qui vous en parleront que je ne me suis point enfui, et que je ne suis point pour abandonner et trahir la vérité dans les occasions. Néanmoins, je vous conjure de disposer les choses, s'il est possible, plutôt à la douceur qu'à la rigueur, et de relâcher plutôt quelque chose de ce que vous avez droit d'exiger pour votre intérêt, que de ne pas contribuer à terminer cette affaire le plus doucement qu'il se pourra. Je le souhaite de toutes mes affections, outre que je vois le tout déjà en très-bon chemin, vu que j'apprends que M. de Saint-Ange a donné un désaveu de toutes ses propositions; c'est la plus importante partie de tout ce que l'on peut souhaiter de lui. »

Assurément Pascal et ses deux amis n'avaient aucun autre intérêt dans cette affaire que celui de la religion même qu'ils croyaient compromise; mais il est incontestable qu'ils y mirent une ardeur et une opiniâtreté qui n'étaient guère selon la charité. Qu'y avait-il à désirer aprèla déclaration si nette et si formelle du père Saint-Ange et le désaveu qu'il faisait des propositions à lui imputées, désaveu qu'il tirait même d'un de ses ouvrages? on exigea pourtant une déclaration nouvelle plus expresse. La voici dans toute sa teneur :

DECLARATION SUR LES PROPOSITIONS CI-DESSOUS, PRÉSENTÉE A MONSEIGNEUR L'ILLUSTRISSIME ARCHEVÊQUE DE ROUEN, PRIMAT DE NORMANDIE, PAR JACQUES FORTON SAINT-ANGE, PRÊTRE.

Ce 3 avril 1647.

SUR LA PREMIÈRE :

Qu'un esprit vigoureux et puissant peut sans la foi parvenir, par son raisonnement, à la connoissance de tous les mystères de la religion, excepté seulement pour comprendre que Dieu est notre fin surnaturelle.

Il répond :

Qu'il croit que la foi est absolument nécessaire pour parvenir à la connoissance de chacun des mystères de la religion chrétienne, et qu'un esprit si vigoureux et si puissant qu'il puisse être, même de l'ange, sans la foi n'y peut parvenir.

SUR LA DEUXIÈME :

Que la foi n'est aux foibles qu'un supplément au défaut de leur raisonnement.

Il répond :

Que la foi n'est pas aux foibles un supplément, mais un moyen et un fondement absolument nécessaire aux foibles et aux forts pour connoître les mystères de la religion qu'ils ne peuvent atteindre par l'effort de leur raisonnement.

SUR LA TROISIÈME :

Qu'il démontre par raison naturelle la Trinité, et que

de cette connoissance dépendent sa théologie et sa physique.

Il répond :

Qu'il ne se peut, et que le raisonnement qu'il y emploie n'est que pour faire voir que ce mystère (comme toutes les choses révélées qui surpassent toute la raison) n'est pas contre la raison. Et quant à cette clause, que de cette connoissance dépendent sa théologie et sa physique, il dit que de l'explication de ce mystère, que l'on ne peut non plus donner à entendre que de le comprendre, quoique incompréhensible, sans une connoissance surnaturelle, on en peut faire un antécédent et un principe à la connoissance de la physique, selon le concile de Latran, qui veut que l'on fonde la philosophie sur la théologie et sur la foy.

SUR LA QUATRIÈME :

Que par la suite de ses raisonnements, il connoît tout ce que Dieu a deu faire.

Il répond :

Qu'on ne peut connoître par le raisonnement tout ce que Dieu a deu faire; mais que, considérant tout ce que Dieu a fait, on n'y trouve rien de contraire au raisonnement, Dieu faisant toutes choses selon l'ordre de la sagesse avec poids, nombre et mesure.

SUR LA CINQUIÈME :

Que les Pères n'ont connu qu'une partie de la vérité, manque d'avoir sçeu l'ordre des décrets; qu'il en a la connoissance et qu'il y est confirmé depuis huit années.

Il répond :

A la première clause, que les Pères ont connu toutes les vérités révélées dont ils nous ont consigné le dépôt de mais en main par la tradition et leurs escripts, mais que, selon ma pensée, ils ont connu d'autant mieux la vérité qu'ils ont mieux connu l'ordre des décrets, et que, s'il se trouve quelque chose difficile à expliquer, cela arrive de ce que ceux qui les lisent ne distinguent pas assez l'ordre de l'intention d'avec l'ordre de l'exécution. Et quant à la seconde clause, que Dieu le garde de telle présomption injurieuse à la révérence due aux saints Pères.

SUR LA SIXIÈME :

Que la Vierge constitue une espèce à part et distincte de celle de tous les autres hommes.

Il répond:

Qu'elle est de même espèce, et que la nature ne la distingue pas de tous les autres hommes.

SUR LA SEPTIÈME :

Que la Vierge n'a pas été faite du sang de saint Joachim et de sainte Anne, mais d'une matière nouvellement créée.

Il répond :

Qu'il rejette cette nouveauté, et que, pout assurer du contraire, il déclare que la Vierge a été conçue par la voie ordinaire, et que la matière qui a servi à sa conception n'a pas été nouvellement créée, mais faite de la propre substance de saint Joachim et de sainte Anne.

SUR LA HUITIÈME :

Que Jésus-Christ n'est pas animal.

Il répond :

Que Jésus-Christ est animal raisonnable comme tous les autres hommes.

SUR LA NEUVIÈME :

Que la nature humaine de Jésus-Christ constitue une espèce à part et distincte de celle des autres hommes.

Il répond :

Qu'il croit que la nature humaine de Jésus-Christ ne constitue pas d'espèce à part et distincte des autres hommes.

SUR LA DIXIÈME :

Que la substance du corps de Jésus-Christ n'est pas faite de la substance du sang de la Vierge, mais d'une matière nouvellement créée.

Il répond :

Qu'il croit que la substance du corps de Jésus-Christ a été faite de la substance du plus pur sang de la Vierge, et non d'une matière nouvellement créée.

SUB LA ONZIÈME :

Que tous les passages de l'Ecriture où il est dit que Jésus-Christ est fait ex ea, ex semine, ex muliere, de qua, so doivent expliquer par in ea, in semine, in muliere.

Il répond :

Que tous ces passages ne se doivent pas expliquer par in, mais qu'on dit ex ea et in ea, parce qu'ils sont de l'Ecriture sans exclusion ni de l'un de l'autre, bien que l'ex soit de la foi aussi bien que l'in, voire plus théologique, décisif et apostolique pour exprimer la vérité de l'incarnation et la maternité de la Vierge.

SUR LA DOUZIÈME:

Que Jésus-Christ et la Vierge ont ensemble offert leur obéissance et leur mort pour la rédemption des hommes.

Il déclare :

Qu'il n'y a qu'un seul médiateur de rédemption qui est Jésus-Christ, et quand il dit après quelques Pères que la Vierge eût souhaité d'offrir son obéissance et sa mort à Dieu pour la rédemption, ce n'est qu'improprement et par la voie de simple zèle et intercession.

A laquelle déclaration il souscrit, la soumettant et tous ses sentiments à l'Église, et protestant vouloir vivre et mourir dans la foi catholique, apostolique et romaine.

Signé: JACQUES FORTON SAINT-ANGE,

Avec paraphe.

M. l'évêque de Belley s'entremit entre le père Saint-Ange et ses accusateurs pour que ceux-ci se contentassent de cette déclaration; mais, en vérité, qu'auraient-ils pu demander de plus? Pour cela, il fallut l'intervention de M. Pascal le père, dont l'autorité est plusieurs fois invoquée dans les diverses pièces qui sont sous nos yeux.

« Monseigneur, écrit l'évêque de Belley à l'Archevêque, ma plume est de colombe, qui porte le rameau d'olive en son bec. Par un bonheur très-particulier, ou, pour mieux dire, par une providence spéciale de Dieu, ces Messieurs qui vous présenteront celle-ci s'étant rencontrés chez moi sans autre dessein que de me voir, et les ayant abouchés, il s'est trouvé que la charité de la vérité qui voit animé leur zèle s'est accordée avec la vérité de la charité qui étoit dans leur cœur; et ainsi il m'a été facile le rejoindre ce qui paroissoit plutôt qu'il n'étoit véritablement divisé. Le Dieu de paix, qui fait de plusieurs un, oit béni de cette réunion et bonne intelligence bien séante ceux qui sont fidèles à la dilection et qui acquiescent à a concorde. C'est à vous, Monseigneur, d'achever par vo-

tre bénédiction ce que j'ai commencé par ma sollicitation; pour cela, j'ai obtenu de M. Pascal le père qu'il fût le médiateur auprès de vous de cet accomodement, sachant l'estime que vous faites de sa personne, à quoi M. de Saint-Ange s'est rangé avec beaucoup de contentement. Je n'en dirai pas davantage, puisque scientibus legem loquor, et que sapientiam loquimur inter perfectos.

Je suis inviolablement, Monseigneur, votre, etc. »

Signé: J. P., Évêque de Bellay.

L'archevêque dont Pascal et ses amis échauffaient sons cesse le zèle, ne félicite point l'évêque de Belley (lettre du 2 avril). Il élève encore plus d'une plainte, il met en avant Pascal; on voit qu'il en a peur (lettre du 7 avril). « M. Pascal pourra bien vous faire trouver quelque chose à réformer à ce calendrier: je m'en remets à ce que vous lui pourrez faire dire. » M. l'archevêque voulait donc absolument que Pascal et les siens sussent satisfaits. Enfin il publie un mandement qui résume et termine cette tristraffaire.

En finissant ce long récit, nous demandons grâce pour tant de citations d'un intérêt souvent médiocre, mais qui du moins ont l'avantage de mettre parfaitement en lumière cet épisode obscur de la vie de Pascal.

APPENDICE Nº 4.

MADEMOISELLE DE ROANNEZ.

Le Recueil pour servir à l'Histoire de Port-Royal, . 301, fait connaître en gros l'histoire touchante de lile de Roannez; mais rien n'équivaut au récit origial écrit de la main même de Marguerite Périer, qui avait u à Port-Royal mademoiselle de Roannez, et avait suivi nute sa destinée. Ce récit est une des pièces du Recueil anuscrit de mademoiselle Périer. Bibliothèque royale. upplément français, nº 1485; et on le trouve aussi dans n manuscrit de la Bibliothèque Mazarine, nº 2196, intiilé: Mémoires et pièces recueillies par M. Domat, auteur u Traité des lois civiles, qui m'ont été communiqués par L. Domat, président en la cour des aides de Clermont, son rière-petit-fils, 1776. Ce ne sont-là que des copies, il t vrai, mais toutes deux faites avec soin sur l'autographe ême de mademoiselle Périer, qui doit être caché aujourhui dans quelque bibliothèque de Clermont. Cette hisire, parfaitement authentique, est un roman du plus

douloureux intérêt. Pascal y joue un rôle principal; on y apprend certains détails de sa vie qui ne se trouvent nulle autre part : 1° qu'il avait fait avec M. le duc de Roannez, frère de mademoiselle de Roannez, un ou deux voyages en Poitou; que c'est lui qui avait mis M. de Roannez entre les mains de M. Singlin; qu'il occupait un logement l'hôtel Roannez, quoiqu'il eut une maison à Paris; 2 que toute la famille de M. et de mademoiselle de Roannez, et en particulier M. le comte d'Harcourt, était très-irritée contre Pascal; 3° que cette irritation gagna toute la maison, à ce point qu'un matin la concierge monta dans la chambre de Pascal avec un poignard pour le tuer. Mais laissons parler Marguerite Périer.

·Monsieur et Mademoiselle de Rouanez.

« M. de Rouanès étoit fills de M. le marquis de Boissa; madame sa mère étoit fille de M. Hennequin, président au parlement, et il étoit petit-fils de M. le duc de Rouanès; madame sa grand'mère étoit sœur ¹ de M. le comte d'Harcourt. Il perdit monsieur son père à l'âge de huit ou neuf ans, et fut mis entre les mains de monsieur son grandpère, qui ne connaissoit guère sa religion, et qui étoit ur homme très-emporté, et peu capable de donner une éducation chrétienne à un enfant. Il lui donna un gouverneur qui n'en étoit guère plus capable que lui; il alla mèmique là que d'ordonner à son gouverneur de lui donner l'air de cour et de lui apprendre à jurer, croyant qui falloit qu'un jeune seigneur prît ces manières-là. Il pen¹⁵ monsieur son grand-père à treize ans; et alors il fut se par le de lui de le lui se par le ces manières là. Il pen¹⁵ monsieur son grand-père à treize ans; et alors il fut se par le ces manières la ces le ces le ces le ces manières la ces le ces le ces manières la ces le ce

^{&#}x27; Manusc. de la Bibl. Mazarine, p. 409 : sœur. Recueil de madrmoiselle Périer : fille.

naître. Madame sa mère, qui étoit une bonne femme, oute simple, ne pouvoit, et ne scavoit pas même en prenlre soin. Cependant il ne laissa pas de commencer assez eune à avoir des sentiments de religion. Il avoit un trèson esprit, mais point d'étude. Il fit commoissance (ie ne ais pas bien à quel âge) avec M. Pascal, qui étoit son oisin; il goûta fort son esprit, et le mena même une fois u deux en Poitou avec lui, ne pouvant se passer de le oir. Lorsque M. de Rouanès eut environ vingt-deux ou ingt-trois ans. M. Pascal s'étant donné pleinement à lieu, et ayant pris la résolution d'abandonner le monde ntièrement, persuada à M. de Rouanès d'entrer dans les nêmes sentiments. Il v entra très-fortement, et environ à ingt-quatre ou vingt-cinq ans, il résolut, avec M. Pascal M. Singlin, entre les mains duquel M. Pascal l'avoit lis, de prendre quelque temps pour examiner devant Dieu e qu'il devoit faire; il prit ce temps-là. M. Pascal demeupit alors chez lui; il lui avoit donné une chambre où il lloit de temps en temps, quoiqu'il eût une maison dans aris. Enfin, M. de Rouanès, après bien des réflexions, rit sa résolution : il se détermina absolument à abandoner le monde; il le déclara à M. Singlin et à M. Pascal, leur dit qu'il prendroit l'occasion, dès qu'il pourroit la ouver, d'avoir l'agrément du roi de vendre son gouverement et se retirer à l'institution. Sa résolution étant tise entièrement et déclarée à ces messieurs, il lui arriva ne chose fort extraordinaire. Il y avoit quatre ou cinq is que, ne pensant point à quitter le monde, et songeant 1 contraire à s'y établir, il y avoit une demoiselle de quaé, et la plus riche héritière du royaume, qui étoit madeoiselle de Menus, qui n'étoit pas encore en âge de se maer. M. de Rouanès jetoit toujours les veux sur elle, name un parti qui lui convenoit, et il ne doutoit pas

même qu'il ne pût l'avoir, parce qu'il étoit alors le seul duc et pair à marier; car il y avoit en ce temps-là peu de ducs. Il arriva donc qu'environ un mois après que M. de Rouanes avoit pris sa résolution, on alla proposer à M. le come d'Harcourt mademoiselle de Menus pour monsieur son petit-neveu. M. le comte d'Harcourt, très-content, alla trouver M. de Rouanès, et lui dit : Mon neveu, je viens vous apporter une nouvelle qui vous fera plaisir; on vient de me proposer pour vous mademoiselle de Menus. M. de Rouanès fut très-surpris, et lui dit: Monsieur, je vous prie de me donner quelque temps pour y penser. M. le comie d'Harcourt se mit en colère, et lui dit : « Vous êtes donc fou, mon neveu? Si vous aviez recherché mademoiselle de Menus bien longtemps, et qu'on vous l'accordât, vous devriez être très-content; on vous la vient jeter à la tête, et vous dites que vous y penserez! C'est une fille de qualité, la plus riche héritière du royaume; il faut que vous sove fou. » M. de Rouanès persista à demander du temps, et au bout de douze ou quinze jours il alla faire sa déclaration à M. le comte d'Harcourt, qu'il avoit résolu de ne se point marier. M. le comte d'Harcourt entra dans une fureur trèsgrande, surtout contre M. Pascal. Cela se répandit à l'hôtel de Rouanès, où M. Pascal étoit encore; en sorte que la concierge de la maison alla un matin sur les huit heures. avec un poignard, pour le tuer; heureusement elle ne ke trouva point; il étoit sorti ce jour-là, contre son ordinaire, de grand matin; il fut averti de cette aventure, et n'y re tourna plus. Mademoiselle de Menus épousa ensuite M. de Vivonne.

«M. de Rouanès persista donc dans sa résolution, et queiques années après il vendit son gouvernement, et pay quelques dettes, mais non pas toutes; car monsieur set grand-père lui en avait laissé de très-grandes. Depuis cei-

M. de Rouanès ne laissa pas de demeurer dans le monde, à cause que sa mère vivoit encore; mais il eut ensuite bien du chagrin par le changement de mademoiselle sa sœur, qui n'eut pas tant de fermeté que lui.

« Pour rapporter donc aussi l'histoire de mademoiselle de Rouanès, elle étoit dans le monde, où elle vivoit avec madame sa mère. Elle avait deux sœurs religieuses bénédictines : l'aînée fut abbesse de Riel : et la cadette est morte simple religieuse aux Filles-Dieu, où elle s'étoit retirée, avant quitté son couvent, je n'en sais pas la raison. Mademoiselle de Rouanès étoit donc restée seule : et comme elle pensoit à se marier, plusieurs personnes ietoient les veux sur elle; mais comme elle ne pouvoit pas être un grand parti, monsieur son frère, dont on ne savoit pas la résolution, étant encore dans le monde, ceux qui pensoient à elle n'étoient pas de très-grands seigneurs. Il y eut un homme de qualité qui s'en approchoit, lorsqu'il arriva que mademoiselle de Rouanès, qui avait mal aux veux, alla faire une neuvaine à la Sainte-Épine, à Port-Royal. Je n'assurerai pas si ce fut en 1656 ou 57; mais le dernier jour de sa neuvaine, elle fut touchée de Dieu si vivement que durant toute la messe elle fondit en larmes. Madame sa mère, qui y alloit tous les jours avec elle, fut surprise de la voir en cet état. Mademoiselle de Rouanès la pria de ne pas sortir si tôt de l'église. Enfin, en étant sortie, et en retournant chez elle, elle témoigna à madame sa mère qu'elle vouloit se donner à Dieu. Elle resta quelques jours chez elle, et ensuite elle s'échappa un matin, et alla à Port-Royal demander à y être reçue. M. de Singlin et la mère abbesse jugèrent à propos de lui faire ouvrir la porte; elle v entra, et se mit au noviciat avec une ferveur extraordinaire sous le nom de sœur Charlotte de la Passion, et v prit le petit habit. J'v étois alors, et j'en fus témoin.

Madame sa mère l'ayant appris, alla à Port-Royal faire des plaintes: et enfin, ne pouvant obtenir qu'elle sortit, au bout de trois mois elle s'adressa à la reine-mère, qui lui donna une lettre de cachet qui lui ordonnoit de sortir. Alors, avant que de sortir, elle prononça des vœux de chasteté, je ne sais si ce fut à l'église ou en présence des religieuses, et se coupa les cheveux ; depuis cela, elle resta chez elle dans une retraite et une séparation entière du monde: cela dura jusqu'à la fin de 1663. Durant tout ce temps-là, elle renouveloit ses vœux toutes les fois qu'elle communioit; elle les écrivoit et les signoit, dans un petit livre qu'elle avoit exprès pour cela ; elle v ajouta même le væu d'être religieuse. Il arriva donc que madame sa sœur. la religieuse, qui étoit sux Filles-Dieu, voyant que monsieur son frère persistoit dans sa résolution de ne se point marier, fâchée de voir finir sa famille, forma le dessein au moins de faire marier sa sœur; elle s'avisa, pour cela, de lui procurer une occasion de voir cet homme de qualité qui la voyoit lorsqu'elle fut touchée de Dieu à Port-Royal. Elle le fit donc monter à son parloir, comme par hasard, lorsque mademoiselle de Rouanès y étoit. Cet homme lui marqua les mêmes empressements qu'il avoit eus il v avoit cinq ou sept ans. Mademoiselle de Rouanès fut touchée de voir qu'un si long intervalle n'avoit point refroidi cet homme; ce qui fut cause qu'elle lui permit de la venir voir, mais de sa part sans aucun dessein de le voir que comme ami. M. de Rouanès ayant découvert cela, en fut fàché; il alla en faire ses plaintes à madame Périer. M. Pascal étoit mort il y avoit quinze ou seize mois. Madame Périer vit mademoiselle de Rouanès, qui lui dit que monsieur son frère s'alarmoit mal à propos, qu'elle n'avoit nul dessein de se marier, que même elle ne le nouveil pas, et elle lui montra ses vœux, et la pria de lui procurer chez elle un entretien avec M. Singlin, qui avoit été son directeur, et qui alors étoit caché; elle le vit donc, et, suivant ses avis, elle ne voulut plus voir cet homme qui la visitoit auparavant, et rentra dans son ancienne ferveur.

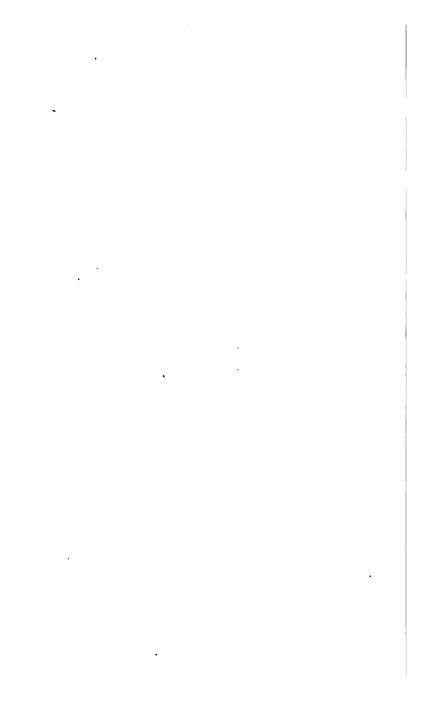
« M. Singlin mourut au mois d'avril 1664; elle en fut très affligée; cependant elle continuoit dans sa ferveur, et voyoit souvent madame Périer; mais madame Périer fut obligée de quitter Paris au mois de décembre 1664, M. de Rouanès en fut fort affligé, et lui dit qu'il craignoit beaucoup que cela ne fit encore changer sa sœur. En effet, cela ne manqua pas. N'avant plus de soutien, avant perdu M. Pascal, M. Singlin et madame Périer, elle recommença, en 1665, de revoir le monde. Madame sa sœur, d'ailleurs, la sollicita de nouveau d'écouter des propositions de mariage. M. de Rouanès, voyant qu'il ne pouvoit plus espérer qu'elle demeurât ferme dans sa résolution, lui déclara que, pour lui, il étoit résolu de ne point changer, et qu'ainsi tout son bien devoit lui revenir; il falloit donc qu'elle n'écoutât que des propositions conformes à sa condition et à son bien : alors elle écouta toutes celles qu'on lui fit. Il y en eut plusieurs qui n'eurent pas de lieu; enfin on proposa M. le marquis de Cœuvres, fils de M. le maréchal d'Estrées. M. de Rouanès le manda à M. Périer, en Auvergne, et le pria de lui donner cette marque d'amitié de venir à Paris pour régler toutes ses affaires, n'avant de confiance qu'en lui. M. Périer y alla. Cela se rompit avec M. de Cœuvres; et, comme l'on voyoit qu'elle étoit absolument résolue de se marier, et que même apparemment elle avoit une dispense de ses vœux, M. de la Vieuxville s'avisa tout d'un coup de dire : « Il lui faut un duc et pair ; il n'v en a pas à marier; il faut penser à M. de la Feuillade; le roi l'aime, et il fera revivre le duché sur sa tête. » Cette proposition fut du goût de mademoiselle de Rouanès; on

en parla au roi, qui y donna son agrément, et promit de le faire duc. Mais comme M. de la Feuillade étoit le cadel de M. l'archevêque d'Embrun, il n'avoit point de bien; le roi en écrivit à l'archevêque, qui étoit alors en Espagne. La réponse fut une démission entière de tout son bien: le mariage se fit. Il fut mis dans le contrat que M. de la Feuillade prendroit le nom de duc de Rouanès. M. de Rouanès donna tout son bien à sa sœur, et la chargea de payer ses dettes, et se réserva seulement quelques terres de 15 à 20,000 de rente. Je ne sais s'il s'en réserva la propriété ou seulement la jouissance.

« Le mariage ne fut pas plutôt fait que madame de la Feuillade reconnut sa faute, en demanda pardon à Dieu, et en fit pénitence, car elle eut beaucoup à souffrir, et reconnoissoit toujours que c'étoit Dieu qui le permettoit pour la punir. Elle eut un premier enfant qui ne reçut point le baptême; le second fut un fils tout contrefait par les jambes; le troisième fut une fille qui demeura naine depuis deux ans jusqu'à dix ou douze ans, sans croître du tout; ensuite elle crût un peu; mais elle mourut à divneuf ans subitement; le quatrième est M. le duc de la Feuillade d'aujourd'hui. Après avoir eu ces enfants, elle eut des maladies extraordinaires; il lui fallut subir des opérations cruelles qu'elle souffrit toujours en esprit de pénitence, et elle disoit : « Je suis bien heureuse de ce que Dieu m'envoie des occasions de souffrir : cela me fait espérer qu'il veut recevoir ma pénitence. » Les chirurgieus étoient surpris de voir qu'elle marquât un air de jubilation quand ils venoient pour la panser de maux très-douloureux. Elle est morte dans ces sentiments après une terrible opération.

«M. de la Feuillade prit d'abord le nom de duc de Rousnès; mais un ou deux ans après il fut envoyé pour commander en Candie, et demanda permission au roi de prendre le nom de duc de la Feuillade, parce qu'il avoit fait peur aux Turcs sous ce nom-là en Hongrie; le roi le lui permit, et depuis il l'a gardé.

« M. de Rouanès, de son côté, a eu beaucoup de peine de ce mariage, parce que M. de la Feuillade, qui s'étoit chargé de payer les dettes, ne les payant pas, les créanciers revenoient sur les terres qu'il s'étoit réservées; en sorte qu'il a passé le reste de ses jours fatigué d'affaires et de dettes; mais il fut toujours rempli de religion et de piété, même d'une piété tendre, que l'on remarquoit dans toutes ses paroles et ses actions. »



APPENDICE Nº 5.

LETTRES DE PASCAL.

LETTRE DE PASCAL A SA SŒUR JACOUELINE '.

(Recueil de Marguerite Périer, p. 367, avec cette note; Elle paratt écrite à sa sœur Jacqueline.)

Ce 16 janvier 1648.

MA CHÈRE SŒUR,

« Nous avons reçu tes lettres. J'avois dessein de te faire réponse sur la première que tu m'écrivis il y a, plus de

'Cette lettre est la première en date que contiennent nos manuscrits. M. Renouard, le savant libraire, en possède une antérieure à la nôtre, qu'il a déjà laissé imprimer, et qu'il nous autorise à reproduire.

Lettre à Madame Périer,

(L'adresse est : A Mademoiselle Périer, la Conseillère (A).)

MA CHÈRE SORUR,

Je ne doute pas que vous n'ayez été bien en peine du long temps qu'il y a que vous n'avez reçu de nouvelles de ces quar-

(A) On ne donnoit le nom de MADAME aux femmes mariées que lorsqu'elles étoient d'une condition élevée. quatre mois; mais mon indisposition et quelques autres affaires m'empêchèrent de l'achever. Depuis ce temps-là je n'ai pas été en état de t'écrire, soit à cause de mon mal, soit manque de loisir, ou pour quelque autre raison. J'ay peu d'heures de loisir et de santé tout ensemble; j'essayerai néanmoins d'achever celle-là sans me forcer; je ne sçais si

tiers ici. Mais je crois que vous vous serez bien doutés que le voyage des Elus en a été la cause, comme en effet. Sans cela, ie n'aurois pas manqué de vous écrire plus souvent. J'ai à te dire que Mrs les commissaires étant à Gizors, mon père me fit aller faire un tour à Paris, où je trouvai une lettre que tu m'écrivais où tu me mandes que tu t'étonnes de ce que je te reproche que tu n'écris pas assez souvent, et où tu me dis que tu écris à Rouen toutes les semaines une fois. Il est bien assuré, si cela est, que les lettres se perdent, car je n'en recois pas toutes les trois semaines une. Etant retournés à Rouen, i'v ai trouvé une lettre de M. Périer, qui mande que tu es malade. Il ne mande point si ton mal est dangereux ni si tu te portes mieux; et il s'est passé un ordinaire depuis sans avoir recu de lettre, tellement que nous en sommes en une peine dont je te prie de nous tirer au plustôt; mais je crois que la prière que je te fais sera inutile, car avant que tu aies reçu cette lettre ici, j'espère que nous aurons recu lettres ou de toi ou de M. Périer. Le département s'achève, Dieu merci. Si je savois quelque chose de nouveau, je te le ferois savoir. Je suis, ma chère sœur,

Post-scriptum de la main d'Etienne Pascal, le père : « Ma bonnfille m'excusera si je ne lui écris comme je le désirerais, n'y ayant aucun loisir ; car je n'ai jamais été dans l'embarras à la dixième partie de ce que j'y suis à présent. Je ne saurais l'être davantage à moins d'en avoir trop; il y a quatre mois que je (ne) me suis pas couché six fois devant deux heures après minuit.

Je vous avais commencé dernièrement une lettre de raillerie sur le sujet de la votre dernière touchant le mariage de monsieur Desjeux, mais je n'ai jamais eu le loisir de l'achever. Pour nouvelles, la fille de monsieur de Paris, maître des comptes, mariée à M. de Neufville, aussi maître des comptes, est décédée, comme aussi la fille de Belair, mariée au petit Lambert. Votre petit a couche

elle sera longue ou courte. Mon principal dessein est de t'v faire entendre le fait des visites que tu scais, où j'espérerois d'avoir de quoy te satisfaire et répondre à tes dernières lettres. Je ne puis commencer par autre chose que par le témoignage du plaisir qu'elles m'ont donné; j'en ai recu des satisfactions si sensibles que je ne te les pourrois pas dire de bouche. Je te prie de croire qu'encôre que je ne t'aie point écrit, il n'y a point d'heure que tu ne m'aies été présente, où je n'ave fait des souhaits pour la continuation des grands desseins que Dieu t'a inspirés 1. J'ai ressenti de nouveaux accès de joye à toutes les lettres qui en portoient quelque témoignage, et j'ai été ravi d'en voir la continuation sans que tu eusses aucune nouvelle de notre part. Cela m'a fait juger qu'il y avoit un appui plus qu'humain, puisqu'il n'avoit pas besoin des moyens humains pour se maintenir. Je souhaiterois néanmoins d'v contribuer quelque chose; mais je n'ai aucune des parties qui sont nécessaires pour cet effet. Ma foiblesse est si grande que, si je l'entreprenois, je ferois plutôt une action de témérité que de charité, et j'aurois droit de craindre pour nous deux le malheur qui menace un aveugle conduit par un aveugle. J'en ai ressenti mon incapacité sans comparaison davantage, depuis les visites dont il est question; et bien loin d'en avoir rapporté assez de lumières pour d'autres, je n'en ai rapporté que de la confusion et du trouble pour moy, que Dieu seul peut calmer, et où je

céans cette nuit. Il se porte Dieu grâces très bien. Je suis toujours

Votre bon et excellent ami.

PASCAL. »

Votre très humble et très affectionné serviteur et frère, Pascal.

⁴ Allusion au dessein de Jacqueline de se faire religieuse.

travailleray avec soin mais sans empressement et inquiétude, sachant bien que l'un et l'autre m'en éloigneroient. Je te dis que Dieu seul le peut calmer, et que j'y travailleray, parce que je ne trouve que des occasions de le faire naître et de l'augmenter dans ceux dont j'en avois attendu la dissipation; de sorte que, me voyant réduit à moi seul, il ne me reste qu'à prier Dieu qu'il en bénisse le succès. J'aurois pour cela besoin de la communication de personnes savantes et de personnes désintéressées; les premiers sont ceux qui ne le feront pas : je ne cherche plus que les autres; et pour cela je souhaite infiniment de te voir, car les lettres sont longues, incommodes et presque inutiles en ces occasions : cependant je t'en écrirai peu de chose.

La première fois que je vis M. Rebours 1, je me sis connoître à lui et j'en fus recu avec autant de civilités que j'eusse pu souhaiter. Elles appartenoient toutes à Monsieur mon père, puisque je les reçus à sa considération. Ensuite des premiers compliments, je lui demandai permission de le revoir de temps en temps; il me l'accorda : ainsi je sus en liberté de le voir, de sorte que je ne compte pas cette première vue pour visite, puisqu'elle n'en fut que la permission. J'y fus à quelque temps de là, et entre autres discours, je lui dis, avec ma franchise et ma naïveté ordinaires, que nous avions vu leurs livres et ceux de leurs adversaires, que c'étoit assez pour lui faire entendre que nous étions de leurs sentiments. Il m'en témoigna quelque jove. Je lui dis ensuite que je pensois que l'on pouvoit, suivant les principes mêmes du sens commun, démontrer beaucoup de choses que les adversaires disent luy être contraires, et

^{&#}x27;Un des confesseurs de Port-Royal. Voyez le Nécrologe de Port-Royal, page 333.

que le raisonnement bien conduit portoit à les croire. quoiqu'il les faille croire sans l'aide du raisonnement. Ce furent mes propres termes où je ne crois pas qu'il y ait de quoy blesser la plus sévère modestie. Mais comme tu scais que toutes les actions peuvent avoir deux sources, et que ce discours pouvoit procéder d'un principe de vanité et de confiance dans le raisonnement, ce soupçon, qui fut augmenté par la connoissance qu'il avoit de mon étude de la géométrie, suffit pour lui faire trouver ce discours étrange. et il me le témoigna par une répartie si pleine d'humilité et de modestie qu'elle eût sans doute confondu l'orgueil qu'il vouloit réfuter. J'essayai néanmoins de lui faire connoître mon motif; mais ma justification accrut son doute. et il prit mes excuses pour une obstination. J'avoue que son discours étoit si beau que si j'eusse cru être en l'état qu'il se le figuroit, il m'en eût retiré; mais comme je ne pensois pas être dans cette maladie, je m'opposois au remède qu'il me présentoit; mais il le fortifioit d'autant plus que je semblois le fuir, parce qu'il prenoit mon refus pour endurcissement; et plus il s'efforcoit de continuer, plus mes remerciments lui témoignoient que je ne le tenois pas nécessaire; de sorte que toute cette entrevue se passa dans cette équivoque et dans un embarras qui a continué dans toutes les autres et qui ne s'est pu débrouiller. Je ne te rapporterai pas les autres mot à mot parce qu'il ne seroit pas nécessaire ny à propos; je te diray seulement en substance le principal de ce qui s'y est dit, ou, pour mieux dire, le principe de leur retenue.

Mais je te prie avant toutes choses de ne tirer aucune conséquence de tout ce que je te mande, parce qu'il pourroit m'échapper de ne pas dire les choses avec assez de justesse; et cela te pourroit faire naître quelque soupçon peutêtre aussi désavantageux qu'injuste. Car enfin après y

avoir bien songé, je n'y trouve qu'une i obscurité où il seroit difficile et dangereux de décider, et pour moy j'en suspends entièrement mon jugement autant à cause de ma foiblesse que pour mon manque de connoissance.

LETTRE DE PASCAL ET DE SA SŒUR JACQUELINE A M= PÊRIER.

(Recueil de Marguerite Périer, p. 359. Il y est dit que cette lettre a été copiée sur l'original de la main de M¹¹ Jacqueline Pascal. Elle est écrite par cellé-ci en son nom et au nom de son frère. Il est aisé, en esset, d'y reconnaître plus d'une idée de Pascal sous la plume de Jacqueline.)

1er avril 1648.

Nous ne savons si celle-ci sera sans fin aussi bien que les autres 2; mais nous savons bien que nous voudrions bien écrire sans fin. Nous avons icy la lettre de M. de Saint-Cyran, de la Vocation, imprimée depuis peu sans approbation ni privilége, ce qui a choqué beaucoup de monde. Nous la lirons; nous te l'envoyerons après; nous serons bien aise d'en savoir ton sentiment et celui de M. mon père : elle est fort relevée.

Nous avons plusieurs fois commencé à t'écrire, mais j'en ai été retenu par l'exemple et par les discours ou, si tu veux, par les rebufades que tu sçais; mais après nous en être éclaireis tant que nous avons pu, je crois qu'il faut y apporter quelque circonspection; et s'il y a des occasions où l'on ne doit pas parler de ces choses, nous en somme-

^{&#}x27; Le manuscrit a tort : aucune.

^{&#}x27; Ceci prouverait que nous ne possédons pas toute la correspondance du frère et des deux sœurs.

spensés. Car comme nous ne doutons point l'un de l'aue, et que nous sommes comme assurés mutuellement que ous n'avons dans tous ces discours que la gloire de Dieu sur objet, et presque point de communication hors de sus-mêmes, je ne vois point que nous puissions avoir de rupule tant qu'il nous donnera ces sentiments. Si nous outons à ces considérations celle de l'alliance que la nare a faite entre nous, et à cette dernière celle que la ace v a faite, je crois que bien loin d'y trouver une defise, nous y trouverons une obligation; car je trouve que tre bonheur a été si grand d'être unis de la dernière rte, que nous nous devons unir pour le reconnoître et ur nous en réjouir. Car il faut avouer que c'est propreent depuis ce temps (que M. de Saint-Cyran veut qu'on pelle le commencement de la vie) que nous devons nous isidérer comme véritablement parents, et qu'il a plû à eu de nous joindre aussi bien dans son nouveau monde l'esprit, comme il avoit fait dans le terrestre par la chair. Nous te prions qu'il n'y ait point de jour où tu ne le asses en ta mémoire, et de reconnoître souvent la conite dont Dieu s'est servi en cette rencontre, où il ne is a pas seulement fait frères les uns des autres, mais ore enfants d'un même père, car tu sais que mon père is a tous prévenus et comme conçus dans le dessein 1. st en quoi nous devons admirer que Dieu nous ait donné a figure et la réalité de cette alliance. Car, comme s avons souvent dit entre nous, les choses corporelles sont qu'une image des spirituelles, et Dieu a repréé les choses invisibles dans les visibles. Cette pensée si générale et si utile, qu'on ne doit point laisser passer espace notable de temps sans y songer avec attention

lette phrase est inachevée ou il faut lire ce dessein.

Nous avons discouru assez particulièrement du rapport de ces deux sortes de choses; c'est pourquoi nous n'en parlerons pas ici. Car cela est trop long pour l'écrire, et trot beau pour ne t'être pas resté dans la mémoire, et que plus est, nécessaire absolument, suivant mon avis: car comme nos péchez nous tiennent enveloppés parmi la choses corporelles et terrestres, et qu'elles ne sont pas sur lement la peine de nos péchez, mais encore l'occasion d'en faire de nouveaux et la cause des premiers, il faut que nous nous servions du lieu même où nous sommes tombpour nous relever de notre chute. C'est pourquoi nous devons bien ménager l'avantage que la bonté de Dieu nots donne de nous laisser toujours devant les veux une imagdes biens que nous avons perdus, et de nous environne dans la captivité même, où sa justice nous a réduits. tant d'objets qui nous servent d'une lecon continuellement présente; de sorte que nous devons nous considérer comm des criminels dans une prison toute remplie d'images s leur libérateur et des instructions nécessaires pour sont de la servitude; mais il faut avouer qu'on ne peut appe cevoir ces saints caractères sans une lumière surnature Car comme toutes choses parlent de Dieu à ceux que connoissent, et qu'elles le découvrent à ceux qui l'aime. ces mêmes choses le cachent à tous ceux qui ne le co noissent pas. Aussi l'on voit que dans les ténèbre monde, on les suit par un aveuglement brutal, que s'v attache, et qu'on en fait la dernière fin de ses des ce qu'on ne peut faire sans sacrilége; car il n'v a Dieu qui doive être la dernière fin comme lui seul principe. Quelque ressemblance que la nature criv avec son créateur, et encore que les moindres choses et plus petites et les plus viles parties du monde repotent au moins par leur unité la parfaite unité qui re

trouve qu'en Dieu, on ne peut pas légitimement leur porler le souverain respect, parce qu'il n'y a rien de si aboninable aux yeux de Dieu et des hommes que l'idolâtrie, l'cause qu'on y rend à la créature l'honneur qui n'est dû qu'au créateur. L'Écriture est pleine des vengeances que Dieu a exercées sur ceux qui en ont été coupables, et le remier commandement du Décalogue, qui enferme tous es autres, deffend sur toutes choses d'adorer les images; ar comme il est beaucoup plus jaloux de nos affections ne de nos respects, il est visible qu'il n'y a point de rime qui lui soit plus injurieux ni plus détestable que 'aimer souverainement les créatures, quoiqu'elles le rerésentent.

C'est pourquoi ceux à qui Dieu fait connoître ces grandes érités, doivent user de ces images pour jouir de celui u'elles représentent, et ne demeurer pas éternellement ans cet aveuglement charnel et judaïque qui fait prendre la gure pour la réalité; et ceux que Dieu par la régénéraon a relevés gratuitement du péché (qui est le véritable fant parce qu'il est contraire à Dieu qui est le véritable re), pour leur donner une place dans son Église qui est n véritable temple, après les avoir retirés gratuitement néant au jour de leur création pour leur donner une ace dans l'univers, ont une double obligation de le seret de l'honorer, puisqu'en tant que créatures ils doint se tenir dans l'ordre des créatures et ne pas profaner lieu qu'ils remplissent, et qu'en tant que chrétiens ils ivent sans cesse aspirer à se rendre dignes de faire pardu corps de Jésus-Christ, mais qu'au lieu que les créaes qui composent le monde s'acquittent de leurs obligais en se tenant dans une perfection bornée, parce que perfection du monde est aussi bornée, les enfants de n ne doivent point mettre de limites à leur pureté et à leur perfection, parce qu'ils font partie d'un corps tout divin et infiniment parfait, comme on voit que Jésus-Christ ne limite point les commandements de la perfection et qu'il nous en propose un modèle où elle se trouve infinie, quand il dit: « Soyez donc parfaits comme votre père cèleste est parfait. » Aussi c'est une erreur bien préjudiciable parmi les chrétiens, et parmi ceux-là même qui font profession de piété, de se persuader qu'il y ait un certain degré de perfection dans lequel on soit en assurance, et qu'il ne soit pas nécessaire de passer, puisqu'il n'y en a point qui ne soit mauvais si on s'y arrête, et dont on puisse éviter de tomber qu'en montant plus haut.

LETTRE DE PASCAL ET DE SA SŒUR JACOUELINE A MINO PÉRIER.

(Elle est intitulée dans le Recueil de Marguerite Périer, p. 355. Lettre de M. et de M¹¹⁰ Pascal à M^{m0} Périer, leur sœur. A la fin sont écrits ces mots: Copié sur l'original, écrit de la mande M¹¹⁰ Jacqueline Pascal.)

A Paris, ce 5 novembre 1648.

Ma chère sœur,

Ta lettre nous a fait ressouvenir d'une brouillerie dont un avoit perdu la mémoire, tant elle est absolument passer. Les éclaircissements un peu trop grands que nous avorprocurés ont fait paroître le sujet général et ancien de nou plaintes, et les satisfactions que nous en avons faites ont adouci l'aigreur que Monsieur mon père en avoit conçue. Nous avons dit ce que tu avois déjà dit, sans savoir que tu l'eusses dit, et ensuite nous avons excusé de boucte ce que tu avois excusé par écrit, sans savoir que tu l'eusses excusé, et nous n'avons sçu ce que tu avois fait qui près que nous l'avons eu fait nous-mêmes: car comme

nous n'avions rien caché à mon père, il nous a aussi tout découvert et guéri ensuite tous nos soupçons. Tu sais combien tous ces embarras troublent la paix de la maison intérieure et extérieure, et combien dans ces rencontres on a lesoin des avertissements que tu nous as donnés trop tard : nous avons à t'en donner nous-mêmes sur le sujet des tiens.

Le premier est sur ce que tu nous mandes que nous l'avons appris ce que tu nous écris. 1º Je ne me souviens pas de t'en avoir parlé, et si peu que cela m'a été tres-nouveau. Et de plus, quand cela seroit vrai, je craindrois que tu ne l'eusses retenu humainement si tu n'avois oublié la personne dont tu l'avois appris, pour ne te ressouvenir que de Dieu, qui peut seul te l'avoir véritablement enseigné. Si tu t'en souviens comme d'une bonne chose, tu ne scaurois penser le tenir d'aucun autre, puisque ni toi ni les autres ne le peuvent apprendre que de Dieu seul. Car, encore que dans cette sorte de reconnoissance, on ne s'arrête pas aux hommes à qui on s'adresse, comme s'ils étoient auteurs du bien qu'on a recu par leur cutremise; néanmoins cela ne laisse point de former une retite opposition à la vue de Dieu, et principalement dans personnes qui ne sont pas entièrement épurées des impressions charnelles qui font considérer comme sources de bien les objets qui le communiquent. Ce n'est pas que sous ne devions reconnoître et nous ressouvenir des perwones dont nous tenons quelques instructions, quand ces personnes ont droit de les faire, comme les Pères, les évêques et les directeurs, parce qu'ils sont les maîtres dont rantres sont les disciples. Mais quant à nous, il n'en est ses de même; car comme l'ange refusa les adorations d'un sint, serviteur comme lui, nous te dirons, en te priant de s'user plus de ces termes d'une reconnoissance humaine,

que tu te gardes de nous faire de pareils compliment, parce que nous sommes disciples comme toi.

Le second est sur ce que tu dis qu'il n'est pas nécessaire de nous répéter ces choses, parce que nous les savons de bien; ce qui nous fait craindre que tu ne mettes pas ie assez de différence entre les choses dont tu parles et celledont le siècle parle, puisqu'il est sans doute qu'il suffit d'avoir appris une fois celles-ci, et de les avoir bien retenues, pour n'avoir plus besoin d'en être instruit; au lieu mil ne suffit pas d'avoir une fois compris celles de l'autrsorte 1, et de les avoir connues de la bonne manière, c'està-dire par le mouvement intérieur de Dieu, pour en conserver la connoissance de la même sorte, quoiqu'on en conserve bien le souvenir. Ce n'est pas qu'on ne s'en puisse bien souvenir, et qu'on ne retienne aussi facilement une épistre de saint Paul qu'un livre de Virgile: mais les connoissances que nous acquérons de cette lacon, aussi bien que leur continuation, ne sont qu'un estde cette mémoire; au lieu que pour y entendre le langage secret et étranger à ceux qui le sont du ciel 2, il faut que la même grâce qui peut seule en donner la première intelligence, la continue et la rende toujours présente en la retracant sans cesse dans le cœur des fidèles, pour les saire toujours vivre. Comme dans les bienheureux, Dieu renouvelle continuellement leur béatitude, qui est un est et une suite de sa grâce; et comme aussi l'Eglise tient que le père produit continuellement le fils, et maintient l'eternité de son essence par une effusion de sa substance. qui est sans interruption aussi bien que sans fin; ain:

^{&#}x27; Il y a ici et ailleurs, plus d'une petite erreur de transcripti : dans notre manuscrit.

^{&#}x27; Sic.

a continuation de la justice des fidèles n'est autre chose ne la continuation de l'infusion de la grâce, et non pas me seule grace qui subsiste toujours; et c'est ce qui ious apprend parfaitement la dépendance perpétuelle où ious sommes de la miséricorde de Dieu, puisque, s'il en nterrompt tant soit peu le cours, la sécheresse survient écessairement. Dans cette nécessité, il est aisé de voir u'il faut continuellement faire de nouveaux efforts pour cquérir cette nouveauté continuelle d'esprit, puisque on e peut conserver la grâce ancienne que par l'acquisi-ion d'une nouvelle grâce, et qu'autrement on perdra elle qu'on prétend retenir, comme ceux qui, voulant renermer la lumière, n'enferment que des ténèbres. Ainsi ous devons veiller à purifier sans cesse l'intérieur qui se alit toujours de nouvelles taches en retenant aussi les aniennes, puisque sans le renouvellement assidu on n'est as capable de recevoir ce vin nouveau qui ne sera point is en vieux vaisseaux.

C'est pourquoi tu ne dois pas craindre de nous remettre evant les yeux des choses que nous avons dans la ménoire et qu'il faut faire rentrer dans le cœur, puisqu'il est
ans doute que ton discours en peut mieux servir d'instrunent à la grâce que non pas l'idée qui nous en reste en
némoire, puisque la grâce est particulièrement accordée
ar la prière, et que cette charité que tu as eue pour nous
st une prière du nombre de celles qu'on ne doit jamais
nterrompre. C'est ainsi qu'on ne doit jamais refuser de
re ni d'ouïr les choses saintes, si communes et si conues qu'elles soient; car notre mémoire, aussi bien que
s instructions qu'elle retient, n'est qu'un corps inanimé
t judaïque sans l'esprit qui doit les vivifier; et il arrive
rès-souvent que Dieu se sert de ces moyens extérieurs
lutôt que des intérieurs pour les faire comprendre, et pour

laisser d'autant moins de matière à la vanité des homme lorsqu'ils reçoivent ainsi la grâce en eux-mêmes. C'es ainsi qu'un livre et qu'un sermon, si communs qu'ils soient, apportent bien plus de fruit à celui qui s'y applique avec plus de dispositions que non pas l'excellence des discours plus élevés qui apportent d'ordinaire plus de plasir que d'instruction; et l'on voit quelquefois que ceut qui les écoutent comme il faut, quoique ignorants et preque stupides, sont touchés au seul nom de Dieu et par le seules paroles qui les menacent de l'enfer, quoique ce soit tout ce qu'ils y comprennent et qu'ils les sçussent aus bien auparavant.

Le troisième est sur ce que tu dis que tu n'écris ce choses que pour nous faire entendre que tu es dans ce sentiment; nous avons à te louer et à te remercier également sur ce sujet; nous te louons de ta persévérance et te remercions du témoignage que tu nous en donnes. Nouvavions déjà tiré cet aveu de M. Périer, et les choses que nous lui en avions fait dire nous en avoient assurés. Nouva pouvons te dire combien elles nous ont satisfaits qu'en te représentant la joye que tu recevrois, si tu entendes dire de nous la même chose.

Nous n'avons rien de particulier à te dire sinon touchant le dessein de notre maison. Nous savons que M. Périer presidenx choses à la fois, et que ce dessein entier est si lors que pour l'achever il faudroit qu'il fût longtemps sans perser à autre chose. Nous savons bien aussi que son produ'est que pour une partie du bâtiment : mais outre qu'en n'est que pour une partie du bâtiment : mais outre qu'en n'est que trop longue elle seule, elle l'engage à l'achèvement du reste, aussitôt qu'il n'y aura plus d'obstacle, de quelqu'essolution qu'on se fortifie pour s'en empêcher, principelement s'il emploie à bâtir le temps qu'il faudroit pour se

détromper des charmes secrets qui s'y trouvent. Ainsi, nous l'avons conseillé dé hâtir bien moins qu'il ne prétendoit, et rien que le simple nécessaire, quoique sur le même dessein, afin qu'il n'ait pas de quoi s'y engager, et qu'il ne s'ôte pas aussi le moyen de le faire. Nous te prions d'y penser sérieusement, de l'en résoudre et de l'en conseiller, de peur qu'il n'arrive qu'il ait bien plus de prudence et qu'il donne bien plus de soin et de peine au bâment d'une maison qu'il n'est pas obligé de faire, qu'à relui de cette tour mystique dont tu sais que saint Augustin parle dans une de ses lettres, qu'il s'est engagé d'achever dans ses entretiens. Adieu.

B. P. J. P. (BLAISE P. JACQUELINE P.).

De la main de M. Pascal:

« Si tu sais quelque bonne âme, fais-la prier Dieu pour

LETTRE DE PASCAL

EN SON NOW ET AU NOM DE SA SCEUR JACQUELINE

A M. ET A M== PÉRIER, A CLERMONT, SUR LA MORT DE LEUR PÉRE ÉTIENNE PASCAL '.

Manuscrit de l'Oratoire avec cette remarque: « Copié sur l'original, daté du 17 octobre 1651, de la main de M. Pascal.» — Recueil de Marguerite Périer, p. 308, même date, et aussi avec cette remarque: transcrit sur l'original.)

Puisque vous êtes maintenant informés l'un et l'autre or notre malheur commun, et que la lettre que nous avons omnencée vous a donné quelque consolation par le récit

^{&#}x27; Voyez l'examea détaillé de cette lettre, Rapport, p. 136-148.

des circonstances heureuses qui ont accompagné le suje de notre affliction, je ne puis vous refuser celles qui me restent dans l'esprit, et que je prie Dieu de me donner, et de me renouveler de plusieurs que nous avons autrelois reçues de sa grâce, et qui nous ont été nouvellement données par nos amis en cette occasion.

Je ne sçay par où finissoit la première lettre ¹. Ma sœur l'a envoyée sans prendre garde qu'elle n'étoit pas finie. Il me semble cependant qu'elle contenoit en substance quelques particularités de la conduite de Dieu sur la vie et la maladie que je voudrois vous répéter icy, tant je les ai gravées dans le cœur et tant elles portent de consolation, s vous ne les pouvez voir vous-même dans la précédent lettre, et si ma sœur ne devoit pas vous en faire un récit plus exact à sa première commodité.

Je ne vous parlerai donc icy que de la conséquence que j'en tire, qui est que sa fin est si chrétienne, si heureuset si sainte et si souhaitable, qu'otés ceux qui sont interessés 2 par les sentiments de la nature, il n'y a point de chrétien qui ne s'en doive resjouir.

Sur ce grand fondement je vous commencerai ce que je à vous dire par un discours consolatif à à ceux qui est assez de liberté d'esprit pour le concevoir au fort de la douleur.

- 4 C'est que nous devons chercher la consolation à no
- ' Nous n'avons point cette lettre.
- 'Oratoire : otées les personnes intéressées par...
- ' Oratoire : bien consolant.
- 'Ces quatre premiers paragraphes ont été omis par Port-Roya.

 (ch. xxx, pensées sur la mort), et la première phrase du cinqueme est ainsi modifiée et arrangée pour former le commencement de se le chapitre: Quand nous sommes dans l'affiction à cause de mort de quelque personne pour qui nous avons de l'affection.

maux, non pas dans nous-mêmes, non pas dans les hommes, non pas dans tout ce qui est créé, mais dans Dieu. Et la raison en est que toutes les créatures ne sont pas la première cause des accidents que nous appelons maux. mais que la providence de Dieu en étant l'unique et véritable cause, l'arbitre et la souveraine, 1 il est indubitable ju'il faut recourir directement à la source et remonter usqu'à l'origine pour trouver un solide allègement. Que si 10us suivons ce précepte et que nous envisagions cet évé-1ement 2 non pas comme un effet du hasard, non pas 3 comme une nécessité fatale de la nature, non pas 4 comme e jouet des éléments et des parties qui composent l'homme car Dieu n'a pas abandonné ses eslus au caprice et au lasard 5), mais comme une suite indispensable, inévitable, uste, sainte, utile au bien de l'Eglise et à l'exaltation du 10m et de la grandeur de Dieu 6, d'un arrest de sa provilence conçu de toute eternité 7 pour être exécuté dans la dénitude de son temps, en telle année, en tel jour, en alle heure, en tel lieu, en telle manière 8; et enfin tout

our quelque autre malheur qui nous arrive, nous ne devons pas vercher de la consolation dans nous-mêmes ni dans les hommes ni ans tout ce qui est créé, mais, etc.

- 1 Le Recueil de M110 Périer : le souverain.
- 'Port-Royal: et que nous considérions cette mort qui nous afige.
- ' P .- R .: ni.
- ' P.-R. ; ni.
- ' P.-R. : au caprice du hasard.
- P.-R. omet ces mots : utile au bien de l'Égliss et à l'exaltation i nom et de la grandeur de Dieu.
- ⁷ P.-R. omet : conçu de toute éternité, et garde pour être exécuté ins la plénitude de son temps, membre de phrase qui ainsi isolé a plus de forçe.
- * P.-R. omet fort mal à propos: en telle année, en tel jour, en telle ure, en tel lieu, en telle manière.

ce qui est arrivé a été de tout temps presçu ¹ et préordonné en Dieu; si, dis-je, par un transport de grâce nous considérons cet accident non pas dans lui-même et hors de Dieu, mais hors de lui-même et dans l'intime de la volonte de Dieu², dans la justice de son arrest, dans l'ordre de sa providence qui en est la véritable cause, sans quoi il me fût pas arrivé, par qui seul³ il est arrivé, et de la manière dont il est arrivé, nous adorerons dans un humble silence la hauteur impénétrable de ses secrets; nous révérerons⁴ la sainteté de ses arrest; nous bénirons la conduite de la Providence, et unissant notre volonté à celle de Dieu même, nous voudrons avec lui, en lui et pour lui, la chose qu'il a voulu en nous et pour nous de toute éternité.

Considérons-la donc de la sorte et pratiquons cet enseignement que j'ay appris d'un grand homme dans le tempe de notre plus grande affliction, qu'il n'y a de consolation qu'en la vérité seule. Il est sans doute que Sénèque et Socrate n'ont rien de persuasif 6 en cette occasion. Ils ont été sous l'erreur qui a aveuglé tous les bommes dans le premier : ils ont tous pris la mort comme naturelle à l'homme, et tous les discours qu'ils ont fondés sur ce faut principe sont si futiles qu'ils ne servent qu'à montre par leur inutilité combien l'homme en général est foille.

^{&#}x27;Le Recueil de M. Périer : présent.

P.-R.: et dans la volonté même de Dieu.

^{&#}x27;P.-R.: seule, rapportant ce mot à la providence, tandis qu'i faut le rapporter à l'ordre de sa providence.

^{&#}x27;P.-R.: nous vénérerons... expression moins juste parce qu'e ne renferme pas au même degré l'idée de crainte jointe à celle > respect.

P.-R. omet considérons-la, jusqu'à il n'y a de consolation.

^{&#}x27;P.-R.: n'ont rien qui nous puisse persuader et consoler died tes vecasions.

^{&#}x27; P.-R.: si vains et peu solides.

puisque les plus hautes productions des plus grands d'entre les hommes sont si basses et si puériles.

Il n'en est pas de même de J.-C.; il n'en est pas de même des livres canoniques. La vérité v est découverte, et la consolation y est jointe aussi infailliblement qu'elle est infailliblement séparée de l'erreur. Considérons donc la mort dans la vérité que le Saint-Esprit nous a apprise. Nous avons cet admirable avantage de connoître que véritablement et effectivement la mort est une peine du péché imposée à l'homme pour expier son crime, nécessaire à l'homme pour le purger du péché, qu'elle est la seule qui peut délivrer l'âme de la concupiscence des membres sans laquelle les saints ne vivent point en ce monde. Nous scavons que la vie des chrétiens est un sacrifice continuel. qui ne peut être achevé que par la mort. Nous scavons que J.-C. étant au monde s'est considéré et s'est offert à Dieu comme un holocauste et une véritable victime, que sa naissance, sa vie, sa mort, sa résurrection, son ascension, et sa présence dans l'eucharistie, et sa séance éternelle à la dextre 1 n'est qu'un seul et unique sacrifice 2, Nous scavons que ce qui est arrivé à J.-C. doit arriver en tous ses membres.

Considérons donc la vie comme un sacrifice, et que le s accidents de la vie ne fassent d'impression dans l'esprit des chrétiens qu'à proportion qu'ils interrompeut ou qu'ils accomplissent ce sacrifice. N'appelons mal que ce qui rend la victime de Dieu la victime du diable; mais appellons bien ce qui rend la victime du diable en Adam victime de Dieu, et sur cette règle examinons la nature de la mort.

^{&#}x27; P.-R. : à la droite de son père.

^{&#}x27; P.-R.: ne sont qu'un seul.

Pour cette considération, il faut recourir à la personne de J.-C.; car tout ce qui est dans les hommes est abominable 1; et comme Dieu ne considère les hommes que par le médiateur J.-C., les hommes aussi ne devroient regarder ni les autres ni eux-mêmes que médiatement par J.-C. Car 2 si nous ne passons par ce milieu, nous ne trouvons en nous que de véritables malheurs, ou des plaisirs abominables; mais si nous considérons toutes choses en J.-C.. nous trouverons toute consolation, toute satisfaction, toute édification.

Considérons donc la mort en J.-C, et non pas sans J.-C. Sans J.-C. elle est horrible, elle est détestable, et l'horreur de la nature; en J.-C. elle est tout autre : elle est aimable, sainte, et la joie du fidèle. Tout est doux en J.-C. jusqu'à la mort; et c'est pourquoi il a souffert et est mort pour sanctifier la mort et les souffrances, et que ³, comme Dieu et comme homme, il a été tout ce qu'il y a de grand et tout ce qu'il y a d'abject, afin de sanctifier en soi toutes choses, osté ⁴ le péché, et pour être le modèle de toutes les conditions.

Pour considérer ce que c'est que la mort et la mort de J.-C., il faut voir quel rang elle tient dans son sacrifice continuel et sans interruption, et pour cela remarquer que dans les sacrifices la principale partie est la mort de l'hostie. L'oblation et la sanctification qui précèdent sont des dispositions; mais l'accomplissement est la mort, dans laquelle, par l'anéantissement de la vie, la créature rend à Dieu tout l'hommage dont elle est capable, en s'anéantis-

^{&#}x27;P.-R. omet: tout ce qui est dans les hommes est abominable Car comme Dieu...

^{&#}x27;P.-R. omet car, et fait de ce qui suit un paragraphe à part.

^{&#}x27; P.-R. omet que.

^{&#}x27; P.-R. : excepté le péché.

sant devant les yeux de sa majesté et en adorant sa souveraine existence, qui seule existe réellement ¹. Il est vrai qu'il y a une autre partie, après la mort de l'hostie, sans laquelle sa mort est inutile; c'est l'acceptation que Dieu fait du sacrifice; c'est ce qui est dit dans l'Ecriture: Et adoratus est Dominus suavitatem ², et Dieu a odoré et reçu l'odeur du sacrifice; c'est véritablement celle-là qui couronne l'oblation; mais elle est plutôt une action de Dieu vers la créature que de la créature vers Dieu, et n'empêche pas que la dernière action de la créature ne soit la mort.

Toutes ces choses ont été accomplies en J.-C. En entrant au monde il s'est offert : Obtulit semetipsum per Spiritum Sanctum. Ingrediens mundum dixit : hostiam noluisti, tunc dixi : ecce venio, in capite, etc. Il s'est offert par le Saint-Esprit. En entrant au monde il a dit : Seigneur, les sacrifices ne te sont point agréables, mais tu m'as donné un corps. Lors j'ay dit, voici que je viens, pour faire, O Dieu! ta volonté; et ta loi est dans le milieu de mon cœur 3. Voilà son oblation : la sanctification a été immédiate de son oblation 4. Ce sacrifice a duré toute sa vie, et été accomply par sa mort. Il a fallu qu'il ait passé par les souffrances pour entrer en sa gloire, et quoiqu'il fût fils de Dieu, il a fallu qu'il ait appris l'obéissance. Mais au jour de sa chair ayant crié arec grands cris à celui

^{&#}x27; P.-R. : essentiellement.

^{&#}x27;Pascal, qui citait probablement de mémoire, comme on fait en écrivant une lettre, ne cite pas toujours avec une parfaite rigueur, et jamais il ne marque l'endroit de l'Ecriture qu'il cite. P.-R. rétablit le texte vrai et en indique la place : odorem suavitatis (Gen. VIII. 21).

^{&#}x27;P.-R. achève les citations et change la traduction naïve et vigoureuse de Pascal: vous, au lieu de tu: Me voici; je viens pour faire, mon Dieu, votre volonté... etc.

^{&#}x27; P.-R.: a suivi immédiatement son oblation.

qui le pouvoit sauver de la mort, il a été exaucé pour sa révérence ¹. Et Dieu l'a ressuscité, et envoyé sa gloire, figurée autrefois par le feu du ciel qui tomboit sur les victimes, pour brusler et consumer son corps et le faire vivre spirituel ² de la vie de la gloire. C'est ce que J.-C. a obtenu, et qui a été accompli par sa résurrection.

Ainsi ce sacrifice étant parfait par la mort de J.-C., et consommé mesme en son corps par sa résurrection où l'image de la chair du péché a été absorbée par sa gloire: J.-C. avoit tout achevé de sa part : il restoit ³ que le sacrifice fût accepté de Dieu, que, comme la fumée s'élevoit et portoit l'odeur au trosne de Dieu, aussi J.-C. fût en cet état d'immolation parfaite, offert, porté et receu au throne de Dieu même; et c'est ce qui a été accompli en l'ascension, en laquelle il est monté et par sa propre force et par la force de son Saint-Esprit qui l'environnoit de toutes parts; il a été enlevé, comme la fumée des victimes, figure de J.-C. ⁴, étoit portée en haut par l'air qui la soutenoit, figure du Saint-Esprit ⁵; et les actes des apostres nous marquent expressément qu'il fut reçu au ciel, pour nous assurer que ce saint sacrifice accompli en terre a été ac-

^{&#}x27;P.-R. marque les endroits de l'Ecriture et change la traduction: ayant offert avec un grand cri et avec larmes ses prières et ses supplications à celui qui le pouvoit tirer de la mort, il a été exaucé selon son humble respect pour son père. Remarquons que c'est la traduction de Sacy que ces messieurs ont substituée ordinairement à celle de Pascal.

P.-R. omet spirituel.

P.-R.: et il ne restoit plus sinon que.

^{&#}x27; P.-R.: qui est la figure de J.-C.

P.-R.: qui est la figure du S.-E. Ces deux qui, inutiles en euxmêmes, ajoutés à celui de la phrase intermédiaire : porté en heur par l'air qui la soutenoit, composent une phrase entière très-peu harmonieuse.

ceptable à Dieu, receu dans le sein de Dieu où il brusle de la gloire dans les siècles des siècles ¹.

Voilà l'état des choses en notre souverain Seigneur : considérons-les en nous maintenant. Dès le moment 2 que nous entrons dans l'église, qui est le monde des fidèles et particulièrement des élus, où J.-C. entra dès le moment de son incarnation par un privilége spécial 3 au fils unique de Dieu, nous sommes offerts et sanctifiés. Ce sacrifice se continue par la vie et s'accomplit à la mort, dans laquelle l'âme quittant véritablement tous les vices et l'amour de la terre, dont la contagion l'infecte toujours durant cette vie, elle achève son immolation et est receue dans le sein de Dieu.

Ne nous affligeons donc pas 4 comme les payens qui n'ont point d'espérance. Nous n'avons pas perdu mon père 5 au moment de sa mort: nous l'avons perdu pour ainsi dire dès qu'il entra dans l'église par le baptême. Dès lors il étoit à Dieu; sa vie étoit vouée à Dieu; ses actions ne regardoient le monde que pour Dieu; dans sa mort il s'est totalement détaché de ses péchés, et c'est en ce moment qu'il a été receu de Dieu et que son sacrifice a receu son accomplissement et son couronnement. Il a donc fait ce qu'il avoit voué, il a achevé l'œuvre que Dieu luy avoit donnée à faire, il a accompli la seule chose pour la-

^{&#}x27; P.-R.: que ce saint sacrifice accompli en terre a été accompli et receu dans le sein de Dieu.

^{&#}x27;Pour éviter cette répétition : dès le moment que nous entrons dans l'Église et dès le moment de son incarnation, P.-R. met lorsque nous entrons...

^{&#}x27; P.-R.: particulier au fils.

P.-R.: ne nous affligeons donc pas de la mort des fidèles... Dans tout ce qui suit, P.-R. applique aux fidèles en général tout ce qui dans Pascal se rapporte particulièrement à son père.

^{&#}x27; P.-R.: nous ne les avons pas perdus.

quelle il étoit créé. La volonté de Dieu est accomplie en luy et sa volonté est absorbée en Dieu. Que notre volonté ne sépare donc pas ce que Dieu a uny, et étouffons ou modérons par l'intelligence de la vérité les sentiments de la nature corrompue et déçue, qui n'a que des fausses images et qui trouble par ses illusions la sainteté des sentiments que la vérité et l'Evangile 1 nous doit donner.

Ne considérons donc plus la mort comme des pavens. mais comme des chrétiens, c'est-à-dire avec l'espérance, comme saint Paul l'ordonne, puisque c'est le privilége spécial des chrétiens. Ne considérons plus un corps comme une charogne infecte, car la nature trompeuse le figure? de la sorte, mais comme le temple inviolable et éternel du Saint-Esprit, comme la foi l'apprend. Car nous scavons que les corps des saints sont habités par le Saint-Esprit jusqu'à la résurrection, qui se fera par la vertu de cet esprit qui réside en eux pour cet effet. 3 C'est pour cette raison que nous honorons les reliques des morts; et c'est sur ce vrai principe que l'on donnoit autrefois l'Eucharistie dans la bouche des morts, parce que, comme on sçavoit qu'ils étoient le temple du Saint-Esprit, on croyoit qu'ils méritoient d'être aussi unis à ce saint sacrement. Mais l'Eglise a changé cette coutume, non pas pour ce que 4 ces corps ne soient pas saints, mais par cette raison que l'Eucharistie étant le pain de vie et des vivants, il ne doit pas être donné aux morts.

Ne considérons plus un homme 5 comme ayant cessé de

^{&#}x27; P.-R. : la vérité de l'Evangile.

^{*} Bossut : nous le représente.

^{&#}x27;Recueil de Mil. Périer, et P.-R.: pour cet effet. C'est le sentiment des pères. C'est pour cette r.... Addition inutile.

^{*} P.-R.: non pas qu'elle croie que ces corps...

P.-R.: ne considérons plus les fidèles qui sont morts en la grace de Dieu comme ayant cessé de viore.

rivre, quoi que la nature suggère ¹, mais comme commençant i vivre, comme la vérité l'assure. Ne considérons plus son ime comme périe et réduite au néant, mais comme vivifiée et unie au souverain vivant, et corrigeons ainsi, par l'atention à ces vérités, ces sentiments d'erreur qui sont si mpreints en nous mesmes, et ces mouvements d'horreur ui sont si naturels à l'homme.

Pour dompter plus fortement cette horreur, il faut en bien omprendre l'origine; et pour vous le toucher en peu de nots, je suis obligé de vous dire en général quelle est la ource de tous les vices et de tous les péchés. C'est ce que ai appris de deux très-grands et très-savants personnages. a vérité qui ouvre ce mystère est que Dieu ² a créé l'homme vec deux amours, l'un pour Dieu, l'autre pour soi-même, ais avec cette loy que l'amour pour Dieu seroit infini, est-à-dire sans aucune autre fin que Dieu même, et que umour pour soi-même seroit fini et rapportant ³ à Dieu.

L'homme en cet état non-seulement s'aimoit sans péché, ais ne pouvoit pas ne point s'aimer sans péché.

Depuis, le péché étant arrivé, l'homme a perdu le preier de ces amours; et l'amour pour soi-même étant resté ul dans cette grande âme capable d'un amour infini, cet nour-propre s'est étendu et débordé dans le vuide que mour de Dieu a quitté 4; et ainsi il s'est aimé seul et ites choses pour soi, c'est-à-dire infiniment.

Voilà l'origine de l'amour-propre. Il étoit naturel à Adam

Pour : quelque chose que la nature suggère. Faute d'entendre e locution, P.-R. a mis : quoique la nature LE suggère.

P.-R. omet tout le commencement de ce paragraphe, depuis ir dompter, jusqu'à Dieu a créé l'homme.

Bossut avertit qu'il faut ici sous-entendre se. Entendez : ayant port à Dieu.

Bossut a pris je ne sais où a laissé.

et juste à son innocence; mais il est devenu criminel et immodéré en suitte de son péché.

Voilà la source de cet amour et la cause de sa défectuosité et de son excès. Il en est de même du désir de dominer, de la paresse et des autres 1: l'application en est aisée. Venons à notre seul sujet 2. L'horreur de la mort étoit naturelle 3 à Adam innocent, parce que sa vie étant trèagréable à Dieu, elle devoit être agréable à l'homme; et la mort étoit horrible lorsqu'elle finissoit une vie conforme à la volonté de Dieu. Depuis, l'homme ayant péché, sa vie est devenue corrompue, son corps et son âme ennemis l'un de l'autre, et tous deux de Dieu. Cet horrible changement ayant infecté une si sainte vie, l'amour de la vie est néaumoins demeuré, et l'horreur de la mort étant restée pareille 5, ce qui étoit juste en Adam est injuste et criminel en nous.

Voilà l'origine de l'horreur de la mort et la cause de sa défectuosité : éclairons donc l'erreur de la nature par la lumière de la foi.

L'horreur de la mort est naturelle, mais c'est en l'ère d'innocence; la mort à la vérité est horrible, mais c'es quand elle finit une vie toute pure 7. Il étoit juste de :

^{&#}x27; Bossut a ajouté : et des autres vices.

^{&#}x27;P.-R.: l'application en est aisée à faire au sujet de l'horreque nous avons de la mort. Cette horreur étoit.

P.-R.: « étoit naturelle et juste dans Adam innocent. » 1: r pas encore ici question de ce qu'il y a de juste ou d'injuste.
de ce qu'il y a de naturel, d'agréable ou d'horrible, dans la ma

^{&#}x27; P.-R. omet horrible.

^{&#}x27;Les manuscrits et P.-R. donnent pareille. Bossut a mis même, que les éditions subséquentes ont reproduit.

^{*} P.-R. omet criminel.

^{&#}x27;P.-R. a très-mal à propos changé cette phrase : « L'hor - de la mort est naturelle, mais c'est dans l'état d'innocemce, par

hair quand elle séparoit une âme sainte d'un corps saint; mais il est juste de l'aimer quand elle sépare une âme sainte d'un corps impur. Il étoit juste de la fuir quand elle rompoit la paix entre l'âme et le corps, mais non pas quand elle en calme la dissension irréconciliable. Enfin, quand elle affligeoit un corps innocent, quand elle ostoit au corps la liberté d'honorer Dieu, quand elle séparoit de l'âme un corps soumis et coopérateur à ses volontés, quand elle finissoit 1 tous les biens dont l'homme est capable, il étoit juste de l'abhorrer; mais quand elle finit une vie impure, quand elle oste au corps la liberté de pécher, quand elle délivre l'âme d'un rebelle très-puissant et contredisant tous les motifs de son salut, il est très-injuste d'en conserer les mêmes seutiments.

Ne quittons donc pas cet amour que la nature nous a tamé pour la vie, puisque nous l'avons receu de Dieu, mais que ce soit pour la même vie pour laquelle Dieu tous l'a donné et non pas pour un objet contraire.

Et en consentant à l'amour qu'Adam avoit pour sa vie innocente et que J.-C. même a eue pour la sienne, portions-nous à hair une vie contraire à celle que J.-C. a ... inée et à n'appréhender que la mort que J.-C. a appréhendée, qui arrive à un corps agréable à Dieu, mais 1000 pas à craindre une mort contraire 2 qui, punissant un corps coupable et purgeant un corps vicieux, nous doit

y a elle n'eût pu entrer dans le paradis qu'en finissant une vie toute passe. » Est-ce la mort qui n'eût pu entrer dans le paradis? tela n'a puis de sens. On ne comprend pas ce qu'a voulu dire ici l'édition de 1670, et que toutes les éditions subséquentes aient reproduit par phrase.

P.-R.: « quand elle n'est pu arriver qu'en séparant... quand est rempli... quand elle est affligé... quand elle est ôté... quand est séparé... est fini...

P.-R. omet contraire, qui est indispensable.

donner des sentiments tout contraires, si nous avons un peu de foi, d'espérance et de charité.

C'est un grand principe 1 du christianisme que tout et qui est arrivé à J.-C. doit se passer et dans l'âme et dans le corps de chaque chrétien; que comme J.-C. a souffer durant sa vie mortelle, est mort à cette vie mortelle?, est ressucité d'une nouvelle vie, est monté au ciel et sied à la droite du père; ainsi le corps et l'âme doivent souffir, mourir, ressusciter, monter au ciel et seoir à la dextre 1. Toutes ces choses s'accomplissent en l'âme durant cette vie, mais non pas dans le corps.

L'âme souffre et meurt au péché dans la pénitence et dans le baptême; l'âme ressucite à une nouvelle vie dans le même baptême 4; l'âme quitte la terre et monte au ciel à l'heure de la mort et sied à la droite au temps où Dies l'ordonne 5.

Aucune de ces choses n'arrive dans le corps durant ceus vie, mais les mesmes choses s'y passent ensuite. Car à la mort le corps meurt à sa vie mortelle; au jugement ressuscitera 6 à une nouvelle vie; après le jugement montera au ciel et seoira à la droite?

^{&#}x27;P.-R.: c'est un des grands principes du christianisme.

^a P. R. omet ces mots: est mort à cette vie mortelle. Bossut in rétablis, ainsi que les éditions qui sont venues après.

^{&#}x27; P.-R. Toutes les éditions omettent et seoir à la dextre.

^{&#}x27; P.-R.: dans ces sacrements. Et enfin l'âme.

P.-R. et toutes les éditions d'après celle de 1670: «monte su en menant une vie céleste, ce qui fait dire à saint Paul : Converse nostra in cœlis est. Phil. III, 20. » Pascal n'a pas cité saint Pet on ne peut pas dire que l'âme monte au ciel en menant une céleste; il aurait fallu dire qu'elle monte au ciel et y mène une céleste.

^{&#}x27; P.-R. : ressuscite.

¹ P.-R.: il montera au ciel et y demeurera éternellement.

Ainsi les mêmes choses arrivent au corps et à l'âme, mais en différents temps; et les changements du corps n'arrivent que quand ceux de l'âme sont accomplis, c'estadire à l'heure 1 de la mort; de sorte que la mort est le couronnement de la béatitude de l'âme et le commencement de la béatitude du corps.

Voilà les admirables conduites de la sagesse de Dieu sur le salut des saints; et saint Augustin nous apprend sur ce sujet que Dieu en a disposé de la sorte, de peur que si le corps de l'homme fût mort et ressuscité pour jamais dans le haptême, on ne fût entré dans l'obéissance de l'Evangile que par l'amour de la vie, au lieu que la grandeur de la foi éclate bien d'avantage lorsque l'on tend à l'immortalité par les ombres de la mort.

Voilà certainement quelle est notre créance et la foi que nous professons, et je crois qu'en voilà plus qu'il n'en faut pour aider vos consolations par mes petits efforts. Je n'entreprendrois pas de vous porter ce secours de mon propre; mais comme ce ne sont que des répétitions de ce que j'ay appris, je le fais avec assurance, en priant Dieu de bénir res semences et de leur donner l'accroissement; car, sans lui, nous ne pouvons rien faire, et ses plus saintes parolles re prennent point en nous, comme il l'a dit lui-même 2.

C'est pas que je souhaite que vous soyez sans ressentizuent : le coup est trop sensible; il seroit même insupporzable sans un secours surnaturel³. Il n'est donc pas juste : le nous soyons sans douleur⁴, comme les anges, qui

P.-R.: après la mort.

Tout ce parapraphe est omis dans P.-R. et dans toutes les édi-

Cette phrase est omise dans les éditions.

P.-R.: il n'est pas juste que nous soyons sans ressentiment et

n'ont aucun sentiment de la nature; mais il n'est pas juste aussi que nous soyons sans consolation, comme des paiens, qui n'ont aucun sentiment de la grâce; mais il est juste que nous soyons affligés et consolés, comme chrétiens, et que la consolation de la grâce l'emporte par-dessus les sentiments de la nature; que nous disions, comme les apostres: Nous sommes persécutés et nous bénissons ; afin que la grâce soit non-seulement en nous, mais victorieuse en nous; qu'ainsi, en sanctifiant le nom de notre père, sa volonté soit faite la nôtre, que sa grâce règne et domine sur la nature, et que nos afflictions soient comme la matière d'un sacrifice que sa grâce consomme et anéantisse pour la gloire de Dieu, et que ces sacrifices particuliers honorent et préviennent le sacrifice universel où la nature entière doit être consommée par la puissance de Jésus-Christ.

Ainsi, nous tirerons avantage de nos propres imperfections, puisqu'elles serviront de matière à cet holocauste; car c'est le but des vrais chrétiens de profiter de leurs propres imperfections, parce que tout coopère en bien pour les élus.

Et si nous y prenons garde de près, nous trouverons de grands avantages pour notre édification, en considérant la chose dans la vérité, comme nous l'avons dit tantost ². Car, puisqu'il est véritable que la mort du corps n'est que l'image de celle de l'âme, et que nous bâtissons sur ce principe qu'en cette rencontre nous avons tous les sujets possibles de bien espérer de son salut ³, il est certain que, si

arrivent comme... Cette phrase languissante avec ses répétitions symétriques n'est assurément pas de Pascal.

¹ P.-R. omet ces mots: que nous disions, comme les apostres, nous sommes persécutés et nous bénissons.

² P.-R. omet nécessairement : comme nous l'avons dit tantôt.

^{&#}x27;P.-R.: sur ce principe que nous avons sujet d'espérer du salut le ceux dont nous pleurons la mort...

nous ne pouvons arrêter le cours du déplaisir ¹, nous en devons tirer ce profit que, puisque la mort du corps.est si terrible qu'elle nous cause de tels mouvements, celle de l'âme nous en devroit bien causer de plus inconsolables Dieu nous a envoyé la première; Dieu a détourné la seconde ². Considérons donc la grandeur de nos biens dans la grandeur de nos maux, et que l'excès de notre douleur soit la mesure de celui de notre joye.

Il n'y a rien qui la puisse modérer, sinon la crainte qu'il ³ ne languisse pour quelque temps dans les peines qui sont destinées à purger le reste des péchés de cette vie; et c'est pour fléchir la colère de Dieu sur luy ⁴ que nous devons soigneusement nous employer.

La prière et les sacrifices sont un souverain remède à ses peines; mais j'ai appris d'un saint homme, dans notre affliction ⁵, qu'une des plus solides et plus utiles charités envers les morts, est de faire les choses qu'ils nous ordonneroient s'ils étoient encore au monde, et de pratiquer les saints avis qu'ils nous ont donnés, et de nous mettre pour eux en l'état auquel ils nous souhaitent à présent.

Par cette pratique, nous les faisons revivre en nous en quelque sorte, puisque ce sont leurs conseils qui sont encore vivants et agissants en nous; et comme les hérésiarques sont punis en l'autre vie des péchés auxquels ils ont engagé leurs sectateurs, dans lesquels leur venin vit

^{&#}x27; P.-R.: Le cours de notre tristesse et de notre déplaisir.

⁹ P.-R. Dieu a envoyé la première à ceux que nous regrettons; tous espérons qu'il a détourné la seconde. Bossut et toutes les éditions subséquentes: mais nous espérons.

³ P.-R.: que leurs âmes ne languissent.

⁴ P.-R. : sur eux.

⁵ Ce saint homme est peut-être M. Singlin. Le commencement le cette phrase est supprimé dans P.-R.

encore, ainsi les morts sont récompensés, outre leurs propres mérites, pour ceux auxquels ils ont donné suitte par leurs conseils et par leur exemple.

Faisons-le donc revivre devant Dieu en nous de tout notre pouvoir, et consolons-nous en l'union de nos cœurs dans lesquels il me semble qu'il vit encore, et que notre réunion nous rende en quelque sorte sa présence, comme J.-C. se rend présent en l'assemblée de ses fidèles ¹.

Je prie Dieu de former et maintenir en nous ces sentiments, et de continuer ceux qu'il me semble qu'il me donne d'avoir pour vous et pour ma sœur plus de tendresse que jamais; car il me semble que l'amour que nous avions pour mon père ne doit pas être perdu pour nous, et que nous en devons faire une refusion sur nous-mêmes, et que nous devons principalement hériter de l'affection qu'il nous portoit, pour nous aimer encore plus cordialement, s'il est possible ².

Je prie Dieu de nous fortifier dans ces résolutions; et sur cette espérance, je vous conjure d'agréer que je vous donn un avis que vous prendriez bien sans moi, mais je ne laisserai pas de le faire : c'est qu'après avoir trouvé des sujet de consolation pour sa personne, nous n'en venions pas manquer pour la nôtre par les prévoyances des besoins et de utilités que nous aurions de sa présence 3.

C'est moi qui y suis le plus intéressé: si je l'euse perdu il y a six ans, je me serois perdu; et quoique croye en avoir à présent une nécessité moins absolue, sçai qu'il m'auroit été encore nécessaire dix ans et ut... toute ma vie 4.

- ' Paragraphe entièrement supprimé.
- ² Tout ce beau paragraphe est également supprimé.
- ' Paragraphe également supprimé.
- ¹ Paragraphe également supprimé.

Mais nous devons espérer que Dieu l'ayant ordonné en tel temps, en tel lieu, en telle manière, sans doute c'est le plus expédient pour sa gloire et pour notre salut. Quelque étrange que cela paroisse, je croy qu'on en doit estimer de la sorte en tous les événements, et que, quelque sinistres qu'ils nous paroissent, nous devons espérer que Dieu en tirera la source de notre joye si nous lui en remettons la conduite ¹.

Nous connoissons des personnes de condition qui ont appréhendé des morts domestiques que Dieu a peut-être détournées à leur prière, qui ² ont été cause ou occasion de tant de misère qu'il seroit à souhaiter qu'ils n'eussent pas été exaucés ³.

⁴ L'homme est assurément trop infirme pour pouvoir juger sainement de la suitte des choses futures. Espérons donc en Dieu, et ne nous fatiguons pas pour des prévoyances indiscrètes et téméraires. Remettons-nous à Dieu pour la conduite de nos vies, et que le déplaisir ne soit pas dominant en nous.

Saint Augustin nous apprend qu'il y a dans chaque homme un serpent, une Ève et un Adam : le serpent sont les sens et notre nature, l'Ève est la partie concupiscible, et l'Adam est la raison. La nature nous tente continuellement; l'appétit concupiscible désire souvent; mais le péché n'est pas achevé si la raison ne consent.

Laissons donc agir ce serpent et cette Ève, si nous ne pouvons l'empêcher; mais prions Dieu que la grâce fortifie tellement notre Adam qu'il demeure victorieux, et que

^{&#}x27; Paragraphe également supprimé.

^{&#}x27;Ellipse très-forte, mais très-claire, pour dire : morts détournées qui ont été cause...

^{&#}x27; Paragraphe également supprimé.

^{&#}x27; P. R. reprend ici,

J.-C. en soit vainqueur, et qu'il règne éternellement en nous. Amen 1.

P. R. supprime Amen. — A propos de la mort d'Etienne Pascal, donnons ici son épitaphe que nous fournit le manuscrit de la Bibliothèque du Roi, fonds de l'Oratoire n° 160, et où la main de Blaise Pascal est manifeste.

« Ci-git, etc. Illustre par son grand savoir qui a été reconnu des savants de toute l'Europe; plus illustre encore par sa grande probité qu'il a exercée dans les charges et, les emplois dont il a été honoré; mais beaucoup plus illustre par sa piété exemplaire. Il a goûté de la bonne et de la mauvaise fortune, afin qu'il fût reconnu en tout pour ce qu'il était. On l'a vu modéré dans la prospérité et patient dans l'adversité. Il a eu recours à Dieu dans le malbeur, et lui a rendu grâces dans le bonheur. Son cœur a été tout entier à son Dieu, à son Roi, à sa famille et à ses amis. Il a eu du respèct pour les grands et de l'amour pour les petits; et il a plu à Dieu de couronner toutes les grâces de la nature, qu'il lui avait départies, d'une grâce divine quí a fait que son grand anœur pour Dieu a été le fondement, le soutien et le comble de toutes ses autres vertus.

Toi qui vois dans cet abrégé la seule chose qui nous reste d'une si belle vie, admire la fragilité de toutes les choses présentes; pleure la perte que nous avons faite; rends gloire à Dieu d'avoir laissé quelque temps à la terre la jouissance de ce trésor; et prie sa bonté de combler de sa gloire éternelle celui qu'il avait comble ici bas de plus de grâces et de vertus que l'étendue d'une ciutaphe ne permet d'en écrire.

Ses enfants accablés de douleur ont fait poser cette épitaphe en ce lieu, qu'ils ont composée de l'abondance du cœur pour rendre hommage à la vérité et ne paroître pas ingrats envers Dieu.

A MADEMOISELLE DE ROANNEZ.

(Oratoire, nº 160 (3º et 4º cahiers), avec ce titre: Extraits de quelques lettres de M. Pascal ou plutôt de M. de Saint-Cyran. — Recueil de Marguerite Périer, p. 26, avec ce titre: Extraits de quelques lettres de M. Pascal à Mademoiselle de Roannès. Ces lettres ne sont pas datées dans nos manuscrits, mais elles sont incontestablement de 1656 à 1657.)

I'e LETTRE 1.

Pour répondre à tous vos articles, et bien écrire malgré mon peu de tems.

Je suis ravi de ce que vous goûtez le livre de M. de Laval et les Méditations sur la grâce. J'en tire de grandes conséquences pour ce que je souhaitte 2.

Je mande le détail de cette condamnation 3 qui vous avoit effrayée; cela n'est rien du tout, Dieu mercy; et c'est un miracle de ce qu'on ne 4 fait pas pis, puisque les ennemis de la vérité ont le pouvoir et la volonté de l'opprimer. Peut-être êtes-vous de celles qui mérittent que Dieu ne l'abandonne pas et ne la retire pas de la terre qui s'en est rendüe si indigne; et il est assuré que vous servez l'Église par vos prières, si l'Église vous a servi par les siennes. Car c'est l'Église qui mérite avec J.-C., qui en est inséparable, la conversion de tous ceux qui ne sont pas dans la vérité; et ce sont ensuitte ces personnes converties qui se-

^{&#}x27; Voyez l'examen détaillé de ces lettres, Rapport, p. 146-150.

^{&#}x27; Il souhaitait qu'elle entrât en religion, au lieu de se marier.

³ La condamnation de M. Arnauld.

^{&#}x27; Recueil de M. Périer : n'y.

courent la mère qui les a délivrées ¹. Je loue de tout mon cœur le petit zèle que j'ai reconnu dans votre lettre pour l'union avec le pape ². Le corps n'est non plus vivant sans le chef, que le chef sans le corps; quiconque se sépare de l'un ou de l'autre n'est plus du corps et n'appartient plus à J.-C. Je ne sçai s'il y a des personnes dans l'Église plus attachées à cette unité du corps que le sont ceux que vous appellez nôtres ³. Nous sçavons que toutes les vertus, le martyre, les austéritez et toutes les bonnes œuvres sont inutiles hors de l'Église et de la communion du chef de l'Église qui est le pape. Je ne me sépareray jamais de sa communion; au moins je prie Dieu de m'en faire la grâce; sans quoi je serois perdu pour jamais. Je vous fais une espèce de profession de foy, et je ne sçay pourquoy, mais je ne l'effacerai pas ni ne recommencerai pas ⁴.

M. Du Gas ⁵ m'a parlé ce matin de votre lettre avec autant d'étonnement et de joye qu'on en peut avoir. Il ne sçait où vous avez pris ce qu'il m'a rapporté de vos paroles; il m'en a dit des choses surprenantes et qui ne me surprennent plus tant. Je commence à m'accoutumer à vous et à la grâce que Dieu vous fait, et néantmoins je vous avoire qu'elle m'est toujours nouvelle en effet. Car c'est un flux continuel de grâces que l'Écriture compare à un fleuve et à la lumière que le soleil envoye incessamment hors de soy et qui est toujours nouvelle, en sorte que s'il cessoit un

^{&#}x27;Port-Royal et les éditions subséquentes donnent cette pensée, depuis, c'est l'Église qui mérite avec J.-C., jusqu'à la mère qui les a délivrées. Au lieu de : dans la vérité, Port-Royal : dans la véritablireligion.

^{&#}x27; P.-R.: omet cette phrase.

Recueil de M. Périer : notés. P.-R. omet cette phrase.

P.-R. omet toute cette sin : je ne me separerai jamais, etc.

^{&#}x27; Rec. de M. P.: Du Pas.

instant d'en envoyer, toutes celles qu'on auroit reçues disparoîtroient, et on resteroit dans l'obscurité. Il m'a dit qu'il avoit commencé à vous répondre et qu'il le transcriroit pour le rendre plus lisible, et qu'en même tems il l'étendroit: mais il vient de me l'envoyer avec un petit billet où il me mande qu'il n'a pu ni le transcrire ni l'étendre. Cela me fait croire que cela sera mal écrit. Je suis témoin de son peu de loisir et du désir qu'il avoit d'en avoir pour vous 1.

Je prends part à la joye que vous donnera l'affaire des religieuses ²; car je vois bien que vous vous intéressez pour l'Église: vous lui êtes bien obligée. Il y a seize cens ans qu'elle gémit pour vous; il est temps de gémir pour elle et pour nous tous ensemble, et de lui donner tout ce qui nous reste de vie, puisque J.-C. n'a pris la sienne que pour la perdre pour elle et pour nous ³.

He LETTRE.

Il me semble que vous prenez assez de part au miracle pour vous mander que la vérification en est achevée par l'Église ⁴, comme vous le verrez par cette sentence de M. le grand vicaire. Il y a ⁵ si peu de personnes à qui Dieu

^{&#}x27; P.-R. a omis tout ce paragraphe.

² Rec. de M. P. : des étoiles au lieu de religieuses.

^{&#}x27;Paragraphe omis. — Ainsi en tout P.-R. a tiré de cette première lettre les deux § 6 et 7 du chapitre xxvIII (Pensées chrétiennes), et Bossut a fondu ces deux paragraphes dans le § 13 de l'article XVII.

^{&#}x27;Ceci donne à peu près la date de cette lettre et la met à la fin d'octobre ou au commencement de novembre 1656.

Le Recueil d'Utrecht a imprimé cette lettre en commençant à

se fasse paroître i par ces coups extraordinaires, qu'on doit bien profiter de ces occasions, puisqu'il ne sort du secret de la nature qui le couvre que pour exciter notre foi à le servir avec d'autant plus d'ardeur que nous le connoissons avec plus de certitude. Si Dieu se découvroit continuellement aux hommes, il n'y auroit point de mérite à le croire, et s'il ne se découvroit jamais, il y auroit peu de foi : mais il se cache ordinairement, et se découvre rarement à ceux qu'il veut engager dans son service. Cet étrange secret dans lequel Dieu s'est retiré impénétrable à la vue des hommes, est une grande lecon pour nous porter à la solitude, loin de la viie des hommes 2. Il est demeuré caché sous le voile de la nature qui nous le couvre, jusqu'à l'incarnation : et quand il a fallu qu'il ait paru, il s'est encore plus caché en se couvrant de l'humanité. Il étoit bien plus reconnoissable quand il étoit invisible que non pas quand il s'est rendu visible. Et enfin quand il a voulu accomplir la promesse qu'il fit à ses apôtres de demeurer avec les hommes jusques à son dernier avénement, il a choisi d'y demeurer dans le plus étrange et le plus obscur secret de tous, qui sont 3 les espèces de l'Eucharistie. C'est ce sacrement que saint Jean appelle dans l'Apocalypse une manne cachée; et je crois qu'isaie le voyoit en cet état, lorsqu'il dit en esprit de prophétie : réritablement tu 4 es un Dieu caché. C'est là le dernier secret où il peut être. Le voile de la nature qui couvre Dieu a été pénétré par plusieurs infidelles qui,

ces mots: Il y a si peu de personnes, jusqu'à la fin. P.-R. a fait decette lettre le § 18 du chapitre xvii.

^{&#}x27;Le Recueil, qui atténue aussi le style de Pascal : se fasse connoître.

^{*} Le Recueil omet ces mots : loin de la vue des hommes.

^{&#}x27;P.-R.: savoir, sous les esp.

^{&#}x27; Bossut : vous êtes.

comme dit saint Paul, ont reconnu un Dieu invisible par la nature visible. Les chrétiens hérétiques ¹ l'ont connu à travers son humanité et adorent ² J.-C. Dieu et homme; mais de le reconnoître sous des espèces de pain, c'est le propre des seuls catholiques : il n'y a que nous que Dieu éclaire jusque-là ³.

On peut ajouter à ces considérations le secret de l'esprit de Dieu caché encore dans l'Écriture. Car il y a deux sens parfaits, le littéral et le mystique; et les Juiss s'arrêtant à l'un ne pensent pas seulement qu'il y en ait un autre et ne songent pas à le chercher; de même que les impies, voyant les effets naturels, les attribuent à la nature, sans penser qu'il y en ait un autre auteur; et, comme les Juiss, voyant un homme parfait en Jésus-Christ, n'ont pas pensé à y chercher une autre nature: Nous n'acons pas pensé que ce fût lui, dit encore Isaie; et de même enfin que les hérétiques, voyant les apparences parfaites de pain, ne pensent pas à y chercher une autre substance.

Toutes choses couvrent quelque mystère: toutes choses sont des voiles qui couvrent Dieu. Les Chrétiens doivent le reconnoître en tout. Les afflictions temporelles couvrent les biens spirituels où elles conduisent. Les joies temporelles couvrent les maux éternels qu'elles causent. Prions Dieu de nous le faire reconnoître et servir en tout, et rendons-lui des grâces infinies de ce que s'étant 4 caché en toutes choses pour les autres, il s'est découvert en toutes choses et en tant de manières pour nous.

^{&#}x27; P.-R. : Beaucoup de chrétiens h.

² Rec. de M. P.: en adorant.

^{&#}x27;P.-R.: Mais pour nous, nous devons nous estimer heureux de ce que Dieu nous éclaire jusqu'à le reconnoître sous les espèces du pain et du vin.

^{&#}x27;Bossut: étant caché, au lieu de s'étant caché, qui est évidemment la bonne leçon, puisqu'elle amène s'est découvert.

IIIC LETTRE 1.

Je ne scai comment vous aurez receu la perte de vos lettres. Je voudrois bien que vous l'eussiez prise comme il faut. Il est temps de commencer à juger de ce qui est bon ou mauvais ² par la volonté de Dieu, qui ne peut être ni injuste ni aveugle, et non pas par la nôtre propre, qui est toujours pleine de malice et ³ d'erreur. Si vous avez eu ces sentiments, j'en serai bien content, afin que vous vous en soyez consolée sur une raison plus solide que celle que j'ai à vous dire, qui est que j'espère qu'elles se retrouveront : on m'a déjà apporté celle du 5; et quoique ce ne soit pas la plus importante, car celle de M. Du Gas l'est davantage, néantmoins cela me fait espérer de r'avoir l'autre.

Je ne scai pourquoi vous vous plaignez de ce que je n'avois rien écrit pour vous; je ne vous sépare point vous deux 4, et je songe sans cesse à l'un et à l'autre. Vous voyez bien que mes autres lettres et encore celle-cy vous regardent assez. En vérité, je ne puis m'empêcher de vous dire que je voudrois être infaillible dans mes jugements; vous ne seriez pas mal si cela étoit, car je suis bien content

^{&#}x27;P.-R. a tiré de cette lettre deux pensées: l'une qui est le § 10, l'autre le § 11 du chapitre xxvIII. Bossut a réuni la première à une autre pensée sur les saints, et de ces deux il a fait le § 14 de l'article xVII. Le second est le § 15. Bossut a dû avoir sous les yeux cette lettre, puisqu'il en a extrait une pensée qu'il a insérée dans son supplément, page 542.

^{&#}x27;P. R.: Il faut juger de ce qui est bon ou maurais, jusqu's pleine de malice et d'erreur.

^{&#}x27; Rec. de M. P. : ou d'err.

^{&#}x27; Probablement son frère, le duc de R., et elle.

de vous; mais mon jugement n'est rien; je dis cela sur la manière dont je vois que vous parlez de ce bon cordelier persécuté et de ce que fait le *. Je ne suis pas surpris de voir M. N. s'y intéresser, je suis accoutumé à son zèle, mais le vôtre m'est tout-à-fait nouveau. C'est ce langage nouveau que produit ordinairement le cœur nouveau. Jésus-Christ 1 a donné dans l'Évangile cette marque pour connoître 2 ceux qui ont la foi qui est qu'ils parleront un langage nouveau. Et en effet le renouvellement des pensées et des désirs cause celui des discours. Ce que vous dites des jours où vous vous êtes trouvée seule et la consolation que vous donne la lecture, sont des choses que M. N. sera bien aise de scavoir, quand je les luy feray voir, et ma sœur aussi. Ce sont assurément des choses nouvelles, mais qu'il faut sans cesse renouveler; car cette nouveauté 3 qui ne peut déplaire à Dieu, comme le vieil homme ne lui peut plaire, est différente des nouveautés de la terre, en ce que les choses du monde, quelque nouvelles qu'elles soient, vieillissent en durant, au lieu que cet esprit nouveau se renouvelle d'autant plus qu'il dure davantage. Notre vieil homme périt, dit saint Paul, et se renouvelle de jour en jour, et il ne sera parfaitement nouveau que dans l'éternité où l'on chantera sans cesse ce cantique nouveau dont parle David dans les psaumes de Laudes 4, c'est-à-dire ce chant qui part de l'esprit nouveau de la charité.

Je vous dirai pour nouvelle de ce qui touche ces deux personnes, que je vois bien que leur zèle ne se refroidit

^{&#}x27;P.-R.: Jésus-Christ a donné dans l'Evangile cette marque, jusqu'à la sin de l'alinéa: l'esprit nouveau de la charité, en retranchant Ce que vous dites des jours... etc.

² P.-R.: reconnoître.

² P.-R.: ces nouveautés.

⁴ P.-R.: dans ses Psaumes.

point; cela m'étonne, car il est bien plus rare de voir continuer dans la piété que d'y voir entrer. Je les ai toujours dans l'esprit, et principalement celle du miracle !. parce qu'il y a quelque chose de plus extraordinaire, quoique l'autre le soit aussi beaucoup et quasi sans exemple. Il est certain que les grâces que Dieu fait en cette vie² sont la mesure de la gloire qu'il prépare en l'autre. Aussi quand je prévois la fin et le couronnement de son ouvrage par les commencements qui en paroissent dans les personnes de piété, j'entre en 3 une vénération qui me transit de respect envers ceux qu'il semble avoir choisis pour ses élus. Je vous avoue qu'il me semble 4 que je les vois déjà dans un de ces throsnes où ceux qui auront tout quitté jugeront le monde avec J.-C., selon la promesse qu'il en a faite. Mais quand je viens à penser que ces mêmes 5 personnes peuvent tomber et être au contraire au nombre malheureux des jugés, et qu'il v en aura autant qui tomberont de leur gloire et qui laisseront prendre à d'autres par leur négligence la couronne que Dieu leur avoit offerte, je ne puis souffrir cette pensée; et l'effroy que j'aurois de les voir en cet état éternel de misère, après les avoir imaginées avec tant de raison dans l'autre état, me fait détourner l'esprit de cette idée et revenir à Dieu pour le prier de ne pas abandonner les foibles créatures qu'il s'est acquises, et à luv dire6, pour les deux personnes que vous scavez, ce que l'Eglise dit aujourd'hui avec saint Paul : Sei-

^{&#}x27; Sa nièce Marguerite.

Bossut, p. 545; fragment d'une lettre de Pascal: Les grâces que Dieu fait en cette vie, jusqu'à la fin de la lettre.

Le Rec. de M. P. et Bossut : dans.

Le Rec. de M. P. et Bossut : il me paroît que...

^{&#}x27; Le Rec. de M. P. et Bossut omettent mêmes.

[.] Bossut : et lui dire avec saint Paul : Seigneur.

gneur, achevez vous-même l'ouvrage que vous-même avez commencé. Saint Paul se considéroit souvent en cès deux états, et c'est ce qui lui fait dire ailleurs : « Je châtie mon corps de peur que moi-même, qui convertis tant de peuples, je ne devienne réprouvé ¹. » Je finis donc par ces paroles de Job : J'ay toujours craint le Seigneur comme les flots d'une mer furieuse et enflée pour m'engloutir. Et ailleurs : Bienheureux est l'homme qui est toujours en crainte.

IVe LETTRE 2.

Il est bien assuré qu'on ne se détache jamais sans douleur. On ne sent pas son lien quand on suit volontairement celui qui entraîne, comme dit saint Augustin; mais quand on commence à résister et à marcher en s'éloignant, on souffre bien; le lien s'étend et endure toute la violence, et ce lien est notre propre corps qui ne se rompt qu'à la mort. Notre Seigneur a dit que depuis la renue de Jean-Baptiste, c'est-à-dire depuis son avénement 3 dans chaque fidèle, le royaume de Dieu souffre violence et que les violents le ravisent. Avant que l'on soit touché, on n'a que le poids de sa 4 roncupiscence qui porte à la terre. Quand Dieu attire en haut, ces deux efforts contraires font cette violence que Dieu seul peut faire surmonter. Mais nous pouvons tout, dit

^{&#}x27;Bossut a fait la citation entière et substitué la traduction ordinaire : « Je châtie mon corps et le réduis en servitude, de peur qu'après avoir prêché aux autres je ne sois repoussé moi-même. » I omet le reste de la lettre.

^{&#}x27;P.-R. a fait de cette lettre le § 32 de l'art. xxvIII: On ne se détache....

^{&#}x27;Le R. de M. P.: depuis son avénement dans le monde et par conséquent dans chaque fid.

^{&#}x27;Le R. de M. P. : le p. de la c.

saint Léon, avec celui sans lequel nous ne pouvons rien. Il faut donc se résoudre à souffrir cette guerre toute sa vie, car il n'y a point ici de paix. J.-C. est venu apporter le couteau et non pas la paix. Mais néantmoins il faut avouer que, comme l'Ecriture dit que la sagesse des hommes n'est que folie devant Dieu, aussi on peut dire que cette guerre qui paroît dure aux hommes, est une paix devant Dieu; car c'est cette paix que J.-C. a aussi apportée. Elle ne sera néantmoins parfaite que quand le corps sera détruit; el c'est ce qui fait souhaiter la mort, en souffrant néantmoins de bon cœur la vie pour l'amour de celuy qui a souffer: pour nous et la vie et la mort, et qui peut nous donner plus de bien que nous n'en pouvons ny demander ny imaginer, comme dit saint Paul en l'Epître de la messe d'aujour-d'hui 1.

V' LETTRE 2.

Je ne crains plus rien pour vous, Dieu mercy, et june espérance admirable. C'est une parole bien consolanque celle de J.-C.: Il sera donné à ceux qui ont de, Par cette promesse, ceux qui ont beaucoup reçu ont de d'espérer d'avantage, et ainsi ceux qui ont reçu extraorinairement doivent espérer extraordinairement. J'essocautant que je puis de ne m'affliger de rien 3 et de prendatuut ce qui arrive pour le meilleur; et je crois que de un devoir et qu'on pèche en ne le faisant pas. Car et

^{&#}x27; P.-R. omet : « en l'Epître de la messe d'aujourd'hui.

P.-R. en a tiré deux pensées, § 33: Il faut tâcher de ne s'affé de rien, etc., et § 34: Lorsque la vérité est abandonnée et pe cutée.

^{&#}x27;Ici commence l'extrait de P.-R.: Il faut tacher de ne s'a;' ! de rien.

la raison pour laquelle les péchés sont péchés est seulement parce qu'ils sont contraires à la volonté de Dieu; et ainsi l'essence du péché consistant à avoir une volonté opposée à celle que nous connoissons en Dieu, il est visible, ce me semble, que quand il nous découvre sa volonté par les événements, ce seroit un péché de ne s'y pas accommoder 1. J'ay appris que tout ce qui est arrivé a quelque chose d'admirable, puisque la volonté de Dieu y est marquée. Je le loue de tout mon cœur de la continuation parfaite de 2 ses grâces, car je vois bien qu'elles ne diminuent point.

L'affaire du ³ + ne va guère bien. C'est une chose qui fait trembler ceux qui ont de vrais mouvements de Dieu, de voir la persécution qui se prépare, non-seulement contre les personnes (ce seroit peu) mais contre la vérité ⁴. Sans mentir, Dieu est bien abandonné. Il me semble que c'est un temps où le service qu'on lui rend lui est bien agréable. Il veut que nous jugions de la grâce par la nature; et ainsi il permet de considérer que, comme un prince chassé de on pays ⁵ par ses sujets a des tendresses extrêmes pour eux qui lui demeurent fidelles dans la révolte publique, e même il semble que Dieu considère avec une bonté partiulière ceux qui défendent aujourd'huy ⁶ la pureté de la reliion et de la morale, qui est si fort combattue. Mais il y a ette différence entre les roys de la terre et le roy des roys

^{&#}x27; Ici finit le § 33 de P.-R.

^{&#}x27; Le R. de M. P. : de toutes ses p.

^{&#}x27;Le R. de M. P. : L'affaire de.

^{&#}x27;Ici commence l'autre pensée tirée de cette lettre. P.-R.: Lorse la vérité est abandonnée et persécutée, il semble que ce soit un nps où le service qu'on rend à Dieu, en la défendant, lui est bien réable.

Oratoire : de son propre p.

P. R.: Ceux qui défendent la pureté de la religion quand elle combattue.

que les princes ne rendent pas leurs sujets fidelles, mais qu'ils les trouvent tels; au lieu que Dieu ne trouve jamais les hommes qu'infidelles ¹ et qu'il les rend fidelles quand ils le sont : de sorte qu'au lieu que les rois ont une obligation insigne ² à ceux qui demeurent dans leur obéissance ³, il arrive, au contraire, que ceux qui subsistent dans le service de Dieu, lui sont ⁴ eux-mêmes redevables infiniment. Continuons donc à le louer de cette grâce s'il nous l'a faite, de laquelle nous le louerons dans l'éternité, et prions-le qu'il nous la fasse encore et qu'il ait pitié de nous et de l'Eglise entière hors laquelle il n'y a que malédiction.

Je prends part au + persécuté ⁵ dont vous me parlez. Je vois bien que Dieu s'est réservé des serviteurs cachés, comme il le dit à Élie. Je le prie que nous en soyons bien et comme il faut, en esprit, en vérité et sincèrement.

VIe LETTRE.

Quoi qu'il puisse arriver de l'affaire de +, il y en a 6 assez, Dieu merci, de ce qui est déjà fait pour en tirer un admirable avantage contre les maudites maximes. Il faut que ceux qui ont quelque part à cela en rendent de grandes grâces à Dieu, et que leurs parents ou amis prient Dieu pour eux, afin qu'ils ne tombent pas d'un si grand bonheur et d'un si grand honneur que Dieu leur a fait. Tous les honneurs du monde n'en sont que l'image; celui-là seul est solide et réel, et néantmoins il est inutile sans la

^{&#}x27; P.-R. : infidèles sans la grâce.

² P.-R. : témoignent d'ordinaire avoir de l'obligation.

^{&#}x27;P.-R.: Dans le devoir et dans leur ob.

^{&#}x27; P.-R. : Lui EN sont. Ici finit le § 34.

⁶ R. de M. P.: aux quatre persecutés.

R. de M. P.: il y en a assez déjà.

bonne disposition du cœur. Car ce ne sont 1 ni les austérités du corps ni les agitations de l'esprit, mais les bons mouvements du cœur qui méritent, et qui soutiennent les peines du corps et de l'esprit. Car enfin il faut ces deux choses pour sanctifier, peines et plaisirs. Saint Paul a dit que ceux qui entreront dans la bonne voie trouveront des troubles et des inquiétudes en grand nombre; cela doit consoler ceux qui en sentent, puisqu'étant avertis que le chemin du ciel qu'ils cherchent en est rempli, ils doivent se réjouir de rencontrer des marques qu'ils sont dans le véritable chemin. Mais ces peines-là ne sont pas sans plaisir, et ne sont jamais surmontées que par le plaisir. Car de mesme que ceux qui quittent Dieu pour retourner au monde, ne le font que parce qu'ils trouvent plus de douceur dans les plaisirs de la terre que dans ceux de l'union avec Dieu, et que co charme victorieux les entraîne, et les faisant repentir de leur premier choix les rend des pénitens du diable selon la parole de Tertullien; de même on ne quitteroit jamais les plaisirs du monde pour embrasser la croix de J.-C., si on ne trouvoit plus de douceur dans le mépris, dans la pauvreté, dans le dénuement et dans le rebut des hommes que dans les délices du péché. Et ainsi, comme dit Tertullien: Il ne faut pas croire que la vie des chrétiens soit une vie de tristesse; on ne quitte les plaisirs que pour d'autres plus grands. Priez toujours, dit saint Paul, rendez grâces toujours, réjouissez-rous toujours. C'est la joie d'avoir trouvé Dieu, qui est le principe de la tristesse de l'avoir offensé et de tout le changement de vie. Celui qui a trouvé le 4 trésor dans un champ en a une telle jove, que cette jove, selon

^{&#}x27; Ici commence l'extrait de P.-R § 35. Ce ne sont ni... etc.

^{&#}x27; P .- R .: un tr.

J.-C., lui fait vendre tout ce qu'il a pour l'acheter. Les gens du monde n'ont point cette joye que le monde ne peut ny donner ny ôter, dit J.-C. même. Les bienheureux ont cette jove sans aucune tristesse 1: les gens du monde ont leur tristesse sans cette jove; et les chrétiens ont cette jove mêlée de la tristesse d'avoir suivi d'autres plaisirs et de la crainte de la perdre par l'attrait de ces autres plaisirs qui nous tentent sans relâche. Et ainsi nous devons travailler sans cesse à nous conserver cette joye qui modère notre crainte, et à conserver cette crainte qui modère notre jove 2, et selon qu'on se sent trop emporter vers l'une se pencher vers l'autre pour demeurer debout. Sourenez-rous des biens dans les jours d'affliction, et souvenez-vous de l'affliction dans les jours de réjouissance, dit l'Écriture, jusqu'à ce que la promesse que J.-C. nous a faite de rendre sa joye pleine en nous, soit accomplie. Ne nous laissons donc pas abattre à la tristesse, et ne croyons pas que la piété ne consiste qu'en une amertume sans consolation. La véritable piété, qui ne se trouve parfaite que dans le ciel, est si pleine de satisfactions qu'elle en remplit et l'entrée et le progrès et le couronnement. C'est une lumière si éclatante qu'elle rejaillit sur tout ce qui lui appartient; et s'il y a quelque tristesse meslée, et surtout à l'entrée, c'est de nous qu'elle vient et non pas de la vertu; car ce n'est pas l'effet de la piété qui commence d'être en nous,

P.-R. change l'ordre et le progrès des phrases de Pasca! « Pour l'acheter. Les gens du monde ont leur tristesse, mais un'ont point cette joie que le monce ne peut donner ni ôter, dit 1-1 Les bienheureux ont cette joie sans aucune tristesse; et les chrittens...

P.-R. gâte cette belle phrase en la mutilant : « Et ainsi nou devons travailler sans relache à nous conserver cette crainte y conserve et modère notre joie.

mais de l'impiété qui y est encore. Ostons l'impiété, et la juie sera sans mélange. Ne nous en prenons donc pas à la dévotion, mais à nous-mêmes, et n'y cherchons du soulagement que par ¹ notre correction.

VII. LETTER

Je suis bien aise de l'espérance que vous me donnez du bon succès de l'affaire dont vous craignez de la vanité. Il y a à craindre partout; car si elle ne réussissoit pas, j'en craindrois cette mauvaise tristesse, dont saint Paul dit u'elle donne la mort, au lieu qu'il y en a une autre qui donne la vie.

Il est certain que cette affaire là étoit ² épineuse, et que si la personne en sort, il y a sujet d'en prendre quelque vanité, si ce n'est à cause qu'on a prié Dieu pour cela, et qu'ainsi il ³ doit croire que le bien qui en viendra sera son ouvrage. Mais si elle réussissoit mal, il ne devroit pas en tomber dans l'abattement, par cette même raison qu'on a prié Dieu pour dela, et qu'il y a apparence qu'il s'est approprié cette affaire. Aussi il le faut regarder comme l'auteur de tous les biens et de tous les maux, excepté le péché. Je lui répéterois là-dessus ce que j'ay autrefois rapporté de l'Écriture: Quand rous êtes dans les biens, soure-verous des maux que rous méritez, et quand rous êtes dans les maux, sourenez-rous des biens que tous espérez. Lependant je vous dirai sur le sujet de l'autre personne que vous scavez, qui mande qu'elle a bien des choses dans

^{&#}x27; R. de M. P.: pour.

¹ R. de M. P.: un peu ép.

Les deux Msc. il. Le R. de M. P. donne au-dessus cette corion : cette personne. La vraie leçon est il. Plus bas : il ne dev.

l'esprit qui l'embarrassent, que je suis bien fâché de la voir en cet état; j'ai bien de la douleur de ses peines et je voudrois bien l'en pouvoir soulager. Je la prie de ne point prévenir l'avenir et de se souvenir que, comme dit Notre-Seigneur, à chaque jour suffit sa malice.

Le passé 1 ne nous doit point embarrasser puisque nous n'avons qu'à avoir regret de nos fautes : mais l'avenir nous doit encore moins toucher, puisqu'il n'est point du tout a notre égard, et que nous n'y arriverons peut-être jamais. Le présent est le seul temps qui est véritablement à nous et don' nous devons user selon Dieu. C'est là où nos pensées doivent être principalement comptées 2. Cependant le monde est si inquiet qu'on ne pense jamais à la vie présente et à l'instant où on vit, mais à celui où l'on vivra; de sortqu'on est toujours en état de vivre à l'avenir et jamais de vivre maintenant. Notre Seigneur n'a pas voulu que notre prévoyance s'étendît plus loin que le jour où nous sommes. c'est les bornes qu'il faut 3 garder et pour notre salutet pour notre propre repos 4. Car en vérité les précepts chrétiens sont les plus pleins de consolation : je dis pluque les maximes du monde.

Je prévois aussi bien des peines, et pour cette persont et pour d'autres et pour moy; mais je prie Dieu, lorsque je sens que je m'engage dans ces prévoyances, de me retfermer dans mes limites. Je me ramasse dans moi-mênue et je trouve que je manque à faire plusieurs choses à que je suis obligé présentement, pour me dissiper en des petsées inutiles de l'avenir, auxquelles bien loin d'être obli-

^{&#}x27;Ici commence l'extrait de P.-R. § 36.

P.-R.: rapportées.

³ Oratoire: qu'il fait garder: P. R. nous fait garder.

^{&#}x27; Fin du § 36.

de m'arrêter, je suis au contraire obligé de ne point m'y arrêter. Ce n'est que faute de scavoir bien connoître et étudier le présent qu'on fait l'entendu pour étudier l'avenir. Ce que je dis là, je le dis pour moy et non pas pour cette personne qui a assurément bien plus de vertu et de méditation que moy; mais je luy représente mon deffaut pour l'empêcher d'y tomber. On se corrige quelquefois mieux par la eue du mal que par l'exemple du bien, et il est bon de l'accoutumer à profiter du mal, puisqu'il est si ordinaire, ut lieu que le bien est si rare.

VIIIº LETTRE 2.

Je plains la personne que vous scavez, dans l'inquiétude ù je scai qu'elle est et où je ne m'étonne pas de la voir. l'est un petit jour du jugement qui ne peut arriver sans ne émotion universelle de la personne, comme le jugeient général en causera une générale dans le monde, exepté ceux qui se seront déjà jugés eux-mêmes, comme elle rétend faire. Cette peine temporelle garantiroit de l'éterelle par les mérites infinis de J.-C. qui la souffre et li se la rend propre. C'est ce qui doit la consoler. Notre ug est aussi le sien, sans cela il seroit insupportable. ortez, dit-il, mon joug sur vous. Ce n'est pas notre joug, est le sien; et aussi il le porte. Sachez, dit-il, que mon ug est doux et léger. Il n'est léger qu'à luy et à sa force vine. Je luy voudrois dire qu'elle se souvienne que ces quiétudes ne viennent pas du bien qui commence d'être elle, mais du mal qui v est encore et qu'il faut dimiter continuellement, et qu'il faut qu'elle fasse comme un

P.-R. § 37.

P.-R. n'a rien tiré de cette lettre.

enfant qui est tiré par des voleurs d'entre les bras de « mère qui ne veut pas l'abandonner; car il ne doit pas accuser de la violence qu'il souffre la mère qui le retient amoureusement, mais ses injustes ravisseurs. Tout l'office de l'Avent est bien propre pour donner courage aux foible, et on y dit souvent ce mot de l'Écriture: Prenez courage, lâches et pusillanimes, roici votre rédempteur qui vient. Et on dit aujourd'hui à vespres: « Prenez de nourelles « forces et bannissez désormais toute crainte: voici notre « Dieu qui arrive et vient pour nous secourir et nous « sauver. »

IXº LETTRE.

Votre lettre m'a donné une extrême joye. Je vous avonque je commençois à craindre ou au moins à m'étonnes. Je ne scai ce que c'est que ce commencement de douler dont vous parlez; mais je sçai qu'il faut qu'il en vienn Je lisois tantôt le XIIIe chapitre de saint Marc en pensa: à vous écrire, et aussi je vous dirai ce que j'y ai trouv-J.-C. v fait i un grand discours à ses apôtres sur dernier avénement; et comme tout ce qui arrive à l'Eglise arrive aussi à chaque chrétien en particulier, il certain que tout ce chapitre prédit aussi bien l'état de ch. que personne qui, en se convertissant, détruit le vihomme en elle, que l'état de l'univers entier, qui sera truit pour faire place à de nouveaux cieux et à une n velle terre, comme dit l'Écriture. Et aussi je songeois cette prédiction de la ruine du temple réprouvé, qui figla ruine de l'homme réprouvé qui est en chacun de me

P.-R § 38 : Dans le treixième chapitre de saint Marc, J.-C. (# un grand discours...

et dont il est dit qu'il ne sera laissé pierre sur pierre, marque qu'il ne doit être laissé aucune passion du vieil homme. Et ces effroyables guerres civiles et domestiques représentent si bien le trouble intérieur que sentent ceux qui se donnent à Dieu, qu'il n'y a rien de mieux peint ¹.

Mais cette parole est étonnante: Quand rous rerrez l'abomination dans le lieu où elle ne doit pas être, alors que chacun s'enfuie sans rentrer dans sa maison pour reprendre quoi que ce soit. Il me semble que cela prédit parfaitement le tems où nous sommes, où la corruption de la morale est aux maisons de sainteté et dans les livres des théologiens et des religieux où elle ne devroit pas être. Il faut sortir après un tel désordre, et malheur à celles qui sont enceintes ou nourrices en ce tems là, c'est-à-dire à ceux qui ont des attachements au monde qui les y retiennent. La parole d'une sainte est à propos sur ce sujet, qu'il ne faut pas examiner si on a vocation pour sortir du monde, mais seulement si on a vocation pour y demeurer, comme on ne consulteroit point si on est appelé à sortir d'une maison pestiférée ou embrasée.

Ce chapitre de l'Évangile, que je voudrois lire avec vous tout entier, finit par une exhortation à veiller et à prier pour éviter tous ces malheurs; en effet, il est bien juste que la prière soit continuelle quand le péril est continuel.

J'envoye à ce dessein des prières qu'on m'a demandées; c'est à trois heures après midy. Il s'est fait un miracle, depuis votre départ, à une religieuse de Pontoise, qui, sans sortir de son couvent, a été guérie d'un mal de teste

^{&#}x27;Ici finit le § 38. Après le mot peint, P.-R. a mis etc., comme pour marquer un retranchement; en effet tout le milieu de cette lettre est retranché, et l'extrait ne recommence qu'à l'endroit où il est question des reliques.

extraordinaire par une dévotion à la sainte Épine. Je vous en manderai un jour davantage; mais je vous diray sur cela un beau mot de saint Augustin et bien consolatif pour de certaines personnes : c'est qu'il dit que ceux-là voyent véritablement les miracles auxquels les miracles profitent; car on ne les voit pas si on n'en profite pas.

Je vous ai une obligation que je ne puis assez vous dire du présent que vous m'avez fait. Je ne scavois ce que ce pouvoit être : car je l'ai déployé avant que de lire votre lettre, et je me suis repenti ensuite de ne luy avoir pas rendu d'abord le respect que je lui devois. C'est une vérité 1 que le Saint-Esprit repose invisiblement dans les reliques de ceux qui sont morts dans la grâce de Dieu. jusqu'à ce qu'il y paroisse visiblement en 2 la résurrection: et c'est ce qui rend les reliques des saints si dignes de vénération. Car Dieu n'abandonne jamais les siens, et nou pas même dans le sépulchre, où leurs corps, quoique morts aux yeux des hommes, sont plus vivants devant Dieu, à cause que le péché n'y est plus, au lieu qu'il y réside toujours durant cette vie, au moins quant à sa racine: car les fruits du péché n'v sont pas toujours; et cette malheureus racine, qui en est inséparable pendant la vie, fait qu'il n'est pas permis de les honorer alors, puisqu'ils sont plutôt dignes d'être hais. C'est pour cela que la mort est necessaire pour mortifier entièrement cette malheureus racine, et c'est ce qui la rend souhaitable 3. Mais il n'est pas nécessaire 4 de vous dire ce que vous scavez si bien : il vaudroit mieux le dire à ces autres personnes dont vouparlez; mais elles ne l'écouteroient pas.

^{&#}x27; P.-R.: § 39: Le Saint-Esprit repose...

² P.-R. : dans.

^{&#}x27; Fin de la citation.

^{&#}x27;R. de M. P.: Mais il ne sert de rien de v.

EXTRAIT D'UNE LETTRE DE PASCAL A Mmc PÉRIER.

(Recueil de Marguerite Périer, p. 40. — Manuscrit de Troyes, nº 2203.)

En gros leur avis 1 fut que vous ne pouvez en aucune manière, sans blesser la charité et votre conscience mortellement, et vous rendre coupable d'un des plus grands crimes, en engageant un enfant de son âge 2 et de son innocence et même de sa piété à la plus périlleuse et la plus basse des conditions du christianisme; qu'à la vérité, suivant le monde, l'affaire n'auroit nulle difficulté et qu'elle étoit à conclure sans hésiter, mais que selon Dieu elle en avoit3, et qu'elle étoit à rejeter sans hésiter, parce que la condition d'un mariage avantageux est aussi souhaitable selon le monde, qu'elle est vile et préjudiciable selon Dien; que ne sachant à quoi elle devoit être appelée. ni si son tempérament ne sera 4 pas si tranquillisé qu'elle puisse supporter avec piété sa virginité, c'étoit bien peu en connoître le prix que de l'engager à perdre ce bien si souhaitable aux pères et aux mères pour leurs enfants parce qu'ils ne peuvent plus le désirer pour eux; que c'est en

Note du Recueil de Marguerite Périer : « de MM. Singlin, de Sacy et de Rebours. Le manuscrit de Troyes : l'avis de ces messieurs fut.

² Note du R. de, M. P. « Jacqueline Périer, agée de quinze ans. » Comme elle était née en 1644 (plus haut, p. 319), on voit que ce billet, non daté dans nos manuscrits, est de 1659.

^{&#}x27;Ms. de Tr.: elle en avoit, et qu'elle étoit... C'est la vraie leçon que le R. de M. P. reproduit et change tout ensemble : « elle en avoit plus de difficulté. » Plus de difficulté est une glose que le copiste a introduite dans le texte.

^{&#}x27; Ms. de Tr. : seroit.

eux qu'ils doivent essayer de rendre à Dieu ce qu'ils ont perdu d'ordinaire pour d'autres causes que pour Dieu; de plus que les maris, quoique riches et sages devant le monde, sont en vérité de francs payens suivant Dieu; de sorte que les dernières paroles de ces messieurs sont que d'engager un enfant à un homme du commun ' c'est une espèce d'homicide et comme un déicide en leurs personnes 2.

(Le Rec. de M. P. a cette note: copié sur l'original, dont il ne reste que la quatrième et la cinquième page.

FRAGMENT D'UNE LETTRE DE PASCAL.

(Bossut a le premier publié un fragment d'une lettre de Pascal commençant par ces mots: « Nous usons mal, au moins en ce qui m'en paroît, de l'avantage... » sans dire où il a pris ce fragment. Nous le trouvons dans le Recueil de M. Périer, avec un début qui semble indiquer que cette lettre est adressée à M. Périer, qui avait aussi des querelles avec les jésuites de Clermont.)

« Vous me faites plaisir de me mander tout le détail de vos fronderies, et principalement puisque vous y êtes intéressé; car je m'imagine que vous n'imitez pas nos frondeurs de ce pays-ci³, qui usent si mal, au moins en ce qui m'en

¹ Ms. de Tr. : d'une piété commune.

^{&#}x27;Note du Ms. de Tr. : « Les filles de M^{me} Périer ne se sont je mais mariées. »

Les jansénistes qui, selon Pascal, fléchissaient dans l'affait du formulaire, laquelle étant de 1660 et 1661, donne à peu présidate de cette lettre.

paroît, de l'avantage que Dieu 1 leur offre de souffrir quelque chose pour l'établissement de ses vérités. Car, quand ce seroit pour l'établissement de leurs 2 vérités, ils 3 n'agiroient pas autrement; et il semble qu'ils ignorent 4 que la même Providence qui a inspiré les lumières aux uns, les refuse aux autres; et il semble qu'en travaillant à les persuader, ils servent 5 un autre Dieu que celui qui permet que des obstacles s'opposent à leurs progrès. Ils croyent 6 rendre service à Dieu en murmurant contre les empêchements, comme s'il étoit une autre puissance qui excitât leur 7 piété, et une autre qui donnât vigueur à ceux qui s'y opposent.

C'est ce que fait l'esprit propre. Quand nous voulons, par notre propre mouvement, que quelque chose réussisse, nous nous irritons contre les obstacles, parce que nous sentons dans ces empêchements ce que le motif qui nous fait agir n'y a pas mis, et nous y trouvons des choses que l'esprit propre qui nous fait agir n'y a pas formées.

Mais quand Dieu fait agir vérilablement, nous ne sentons jamais rien au dehors qui ne vienne du même principe qui nous fait agir; il n'y a pas d'opposition au motif qui nous presse; le même moteur qui nous porte à agir, en porte d'autres à nous résister, au moins il le permet; de sorte que comme nous n'y trouvons pas de différence et que ce n'est pas notre esprit qui combat les événements

^{&#}x27; Ici commence le fragment publié par Bossut : Nous usons mal, au moins en ce qui m'en paroît, de l'arantage, etc.

¹ Boss. : nos.

³ B.: nous n'agirions.

^{&#}x27;B.: nous paroissons ignorer.

⁵ B.: nous servions.

B.: nous croyons.

⁷ B.: notre.

étrangers, mais un même esprit qui produit le bien et qui permet le mal, cette uniformité ne trouble point la paix d'une 1 âme, et est une des meilleures marques qu'on agit par l'esprit de Dieu, puisqu'il est bien plus certain que Dieu permet le mal, quelque grand qu'il soit, que non pas que Dieu fait le bien en nous (et non pas quelque 2 motif secret), quelque grand qu'il nous paroisse; de sorte que 3 pour bien reconnoître si c'est Dieu qui nous fait agir, il vaut bien mieux s'examiner par nos comportements au dehors que par nos motifs au dedans, puisque si nous n'examinons que le dedans, quoyque nous n'y trouvions que du bien, nous ne pouvons pas nous assurer que ce bien vienne véritablement de Dieu. Mais quand nous nous examinons au dehors, c'est-à-dire quand nous considérons si nous souffrons les empêchements extérieurs avec patience, cela signifie qu'il y a une uniformité d'esprit entre le moteur qui inspire nos passions et celui qui permet les résistances à nos passions; et comme il est sans doute que c'est Dieu qui permet les unes, on a droit d'espérer humblement que c'est Dieu qui produit les autres.

Mais quoy! on agit comme si on avoit mission pour faire triompher la vérité, au lieu que nous n'avons mission que pour combattre pour elle. Le désir de vaincre est si naturel que quand il se couvre du désir de faire triompher la vérité, on prend souvent l'un pour l'autre, et on croit rechercher la gloire de Dieu en cherchant en effet la sienne. Il me semble que la manière dont nous supportons le empêchements en est la plus sûre marque; car enfin, si nous ne voulons que l'ordre de Dieu, il est sans doute

B. : de l'ame.

^{&#}x27; B. : quelque AUTRE motif.

B. : AINSI pour b.

que nous souhaiterons autant le triomphe de sa justice que celui de sa miséricorde, et que, quand il n'y aura point de notre négligence, nous serons dans une égalité d'esprit, soit que la vérité soit connue, soit qu'elle soit combattue, puisqu'en l'un la miséricorde de Dieu triomphe, et en l'autre sa justice.

Pater juste, mundus te non cognovit.
Père juste, le monde ne t'a pas connu.

Sur quoy saint Augustin dit que c'est un effet de sa justice qu'il ne soit point connu du monde. Prions et travaillons, et réjouissons-nous de tout, comme dit saint Paul.

Si vous m'aviez repris dans mes premières fautes, je n'aurois pas fait celle-cy, et je me serois modéré. Mais je n'effaceray pas non plus celle-cy que l'autre; vous l'effacerez bien vous-même, si vous voulez; je n'ay pu m'empêcher 1, tant je suis en colère contre ceux qui veulent absolument que l'on croye la vérité lorsqu'ils la démontrent, ce que J.-C. n'a pas fait en son humanité créée. C'est une moquerie 2, etc., etc.

B.: m'en empêcher.

³ B.: c'est une moquerie, et c'est, ce me semble, traiter, etc. Au bas de cette lettre, dans le recueil de Marguerite Périer sont ces mots: copié sur l'original: la dernière feuille est perdue.

BILLET DE PASCAL A SA SŒUR Mme PÉRIER.

(Ce billet nous vient des papiers de la famille de M. Heoquetd'Orval, d'Abbeville, descendant de M. Hecquet, célèbre médecin janséniste du xv11º siècle. Il n'est ni signé ni daté. Mais comme il y est question des assemblées qui se tinrent pour la signature du formulaire, on peut le placer, comme le précédent, vers l'année 1660 ou 1661.)

Au dos de la lettre : A mademoiselle ', mademoiselle Périer,
à Clermont (en Auvergne.)

MA CHÈRE SEUR (sic),

« Je ne crois pas que ce soit tout de bon que tu sois faschée; car sy tu ne l'es que de ce que nous t'avons oubliée, tu ne dois point l'estre du tout. Je ne te dis point de nouvelles, parce que les générales le sont trop et les particulières le doivent tousiours estre. J'en aurois beaucoup à te dire qui se passent dans un entier secret 2, mais je tienmutile de te les mander; tout ce que je te prie est de mesler les actions de grâce aux prières que tu fais pour moy, et que je te prie de multiplier en ce temps. J'ay moy-mesmavec l'aide de Dieu porté ta lettre, affin que l'on la fit tenir à madame de Maubuisson. Ils m'ont donné un petit livre où j'ay trouvé cette sentence escrite à la main 3. Je ne sçais

^{&#}x27; De même plus haut, p. 403.

[&]quot; « M. Pascal entend icy ce qui se traitoit à Paris dans les assemblées qui s'y tenoient sur la signature du formulaire. Voir le Supplément au nécrologe de Port-Royal, p. 460. » — (Note anciennécrite en marge de la lettre par un membre de la famille de M. Hequet-d'Orval.)

^{&#}x27; Elle manque ici.

sy elle est dans le petit livre des sentences, mais elle est belle. On me presse tellement que je ne puis plus rien dire. Ne manque pas à tes jeudis. Adieu, ma chère. »

BILLET DE PASCAL A Mmc LA MARQUISE DE SABLÉ.

(Portefeuille du docteur Valant, médecin de madame de Sablé, t. 11, n° 288. Ce billet n'a ni date ni signature. Il est pourtant bien de Pascal; car, n° 299, est une lettre de remerciement du médecin Menjot à madame de Sablé, à l'occasion du billet de Pascal qu'elle lui avait communiqué par le docteur Valant '.)

« Encore que je sois bien embarrassé, je ne puis différer davantage à vous rendre mille grâces de m'avoir procuré la connoissance de M. Menjot; car c'est à vous sans doute, Madame, que je la dois; et comme je l'estimois déjà beauoup par les choses que ma sœur m'en avoit dittes, je ne puis vous dire avec combien de joye j'ai reçu la grâce qu'il n'a voulu faire. Il ne faut lire que son espître pour voir combien il a d'esprit et de jugement; et quoique je ne sois sas capable d'entendre le fonds des matières qu'il traite

Lettre de Menjot à Mme de Sablé, sans date..... « M. Valant le fit voir cette lettre de M. Paschal, laquelle est la plus oblisante du monde. Mais, madame, je ne sais que penser d'un moignage si avantageux; car si je considère d'une part la sincété et le savoir sublime de ce grand homme, de l'autre aussi je is que la charité est la première des vertus chrétiennes, de sorte le, etc. »

dans son livre 1, je vous dirai néanmoins, Madame, que j'y ai beaucoup appris par la manière dont il accorde en peu de mots l'immatérialité de l'âme avec le pouvoir qu'a la matière d'altérer ses fonctions et de causer le délire. J'ai bien de l'impatience d'avoir l'honneur de vous en entretenir. »

'Serait-ce l'Historia et curatio febrium malignarum, de 1662? Cela donnerait la date de ce billet qui serait de l'année même de la mort de Pascal.

APPENDICE Nº 6.

FRAGMENTS D'UNE XIXº PROVINCIALE.

AU PÈRE ANNAT, JÉSUITE.

Le Recueil de M. Périer contient le fragment de la 19° provinciale au Père Annat, trouvé par Bossut parmi les papiers de Pascal, et publié pour la première fois dans l'édition de 1779. De plus, ce Recueil fait connaître diverses phrases inédites qui étaient aux marges de ce fragment; et une de nos copies, n° 176, qui renferme plusieurs pièces relatives à Pascal, figure ces phrases telles qu'elles étaient aux marges de l'original. Les voici dans l'ordre où les place le Recueil de M. Périer, p. 37.)

- « C'est donc là, mon père, ce que vous appelez le sens Jansénius; c'est donc cela que vous faites entendre au pe et aux évêques.
- « Si les Jésuites étoient corrompus, et qu'il fût vray que us fussions seuls, à plus forte raison devrions-nous deturer.
- « Quod bellum firmavit, pax ficta non aufferat.
- Neque benedictione, neque maledictione movetur, siangelus Domini.

vie si tôt dévorée : je viens tirer de l'oubli un écrit d'un caractère bien différent, et dont le sujet semble plutôt emprunté à l'hôtel de Rambouillet qu'à Port Royal.

Quel est donc ce sujet? - L'amour.

Oui, l'amour! et non pas l'amour divin, mais l'amour humain, avec le cortége de ses grandeurs et de ses misères. Tel est bien le sujet sur lequel Pascal a composé un discours à la manière de ceux du Banquet, mais d'un platonisme fort tempéré, et où respire la liberté décente d'un philosophe et d'un homme du monde.

Il y a plus: ce singulier ouvrage contient jusqu'à des préceptes sur l'art d'aimer, très-différents, il est vrai, de ceux d'Ovide, mais qui dans leur délicatesse même n'expriment pas une médiocre expérience.

Vous dirai-je toute ma pensée? En plus d'un endroit je crois sentir comme les battements d'un cœur encore troublé, et dans l'émotion chaste et tendre avec laquelle l'auteur peint le charme de ce qu'il appelle une haute amité, je crois surprendre l'écho secret et la révélation involontaire d'une affection que Pascal aurait éprouvée pour une personne du grand monde. On ne parle point ainsi d'un sentiment aussi particulier, quand on ne l'a pas eu dans le cœur. Conçoit-on d'ailleurs un homme comme Pascal s'amusant à disserter sur l'amour pour faire parade de bel esprit? Pascal n'a jamais écrit que sous l'empire d'un sentiment irrésistible, qu'il soulageait en l'exprimant. C'est l'homme, en lui, qui suscite l'écrivain. Je me trompe fort, où ce discours trahit dans la vie intime de Pascal un mystère qui peut-être ne sera jamais entièrement expliqué.

Vous voilà bien surpris: je ne l'ai pas été moins, lorqu'au milieu d'obscurs manuscrits cet éclatant fragmen m'apparut comme une vision extraordinaire. Je crus rèver et je me demandai si ces pages étaient bien du pénitent d M. Singlin, de l'auteur des Provinciales et des Pensées. Mais le doute était-il permis ? N'est-ce pas là sa manière ardente et altière, tant d'esprit et tant de passion, ce parler si fin et si grand, cet accent que je reconnaîtrais entre mille? A ce trait piquant et quelque peu recherché vous soupçonneriez St-Evremond ou La Bruyère; mais tout à côté ce coup de pinceau énergique et le ton de la phrase entière vous désabusent.

Et puis ce n'est pas là une simple conjecture de mon esprit. D'autres avant moi, au XVII^e siècle, des gens liés avec Port-Royal, qui connaissaient Pascal et sa famille, les Bénédictins lui ont attribué ce fragment. Ceci m'amène à vous dire où et comment je l'ai trouvé.

En parcourant le volumineux catalogue des manuscrits français de l'abbaye de Saint-Germain-des-Prés, je rencontrai au tome XIº l'indication d'un manuscrit in-4°, coté nº 74, contenant, selon le catalogue, des écrits de Nicole, de Pascal et de Saint-Evremond. Soigneux de ne négliger aucun indice, je voulus examiner ce manuscrit. Il porte au dos: Nicole. De la Grâce. Autre pièce manusrite. Sur la première page est la table des écrits que cet 11-4° renferme : Système de M. Nicole sur la Grâce. Si la lispute sur la Grâce universelle n'est qu'une dispute de som. Discours sur les passions de l'amour, de M. Pascal. ettre de M. de Saint-Evremond sur la dévotion feinte. Incoduction à la Chaire. A la vue de ce titre : Discours sur 's passions de l'amour, de M. Pascal, vous comprenez que cherchai bien vite au milieu du volume; j'y trouvai le tême titre avec cette légère variante: Discours sur les ussions de l'Amour. On l'attribue à M. Pascal.

Jugez à quel point ma curiosité fut excitée. Ce discours ait une vingtaine de pages; si donc il était authentique, stait le plus étendu de tous les morceaux inédits de Pascal que j'eusse encore rencontrés. Ajoutez le prodigieux intérêt de la matière! Dès les premières lignes, je sentis Pascal, et ma conviction s'accrut à mesure que j'avançais. Les preuves surabondent pour quiconque a eu un commerce intime avec l'auteur des *Pensées*. Ce discours est inachevé. C'est une copie, et même, comme on le verra, une copie assez défectueuse. Probablement cet écrit n'était pas destiné au public, et la dernière main n'y a pas été mise; mais on reconnaît partout celle de Pascal, l'esprit géométrique qui ne l'abandonne jamais, ses idées favorites, et jusqu'à ses mots d'habitude, sa distinction si vraie du raisonnement et du sentiment, et bien d'autres choses semblables qui se retrouvent à chaque pas dans les *Pensées*.

Veut-on une preuve presque matérielle? On lit dans ce fragment la phrase suivante: « Il y a de deux sortes d'esprits, l'un géométrique et l'autre qu'on peut appeler de finesse. » N'est-ce pas là la pensée développée au paragraphe 2 de l'article 10, première partie de l'édition de Bossut? Et ailleurs: « A mesure que l'on a plus d'esprit, l'on trouve plus de beautés originales. » C'est pour la beauté coqui est dit des hommes en général dans le paragraphe 1 de ce même article 10. Mêmes pensées et mêmes termes même esprit, même manière.

Reste à savoir comment on peut placer dans Pascal disposition d'esprit et de cœur qui lui aura inspiré upareil discours. Tel est le problème qu'il s'agit de resoudre.

On ne voit ordinairement que deux hommes dans Pa-cal, le savant qui se consume en travaux immortels. - le solitaire de Port-Royal écrivant les *Provinciales* et parant les *Pensées*. Mais il y en a un troisième encer. l'homme du monde, qui, sans tomber dans le dérègle-

ment, a pourtant vécu de la vie commune, suivi le train ordinaire, participé à nos goûts et à nos passions. Voilà ce qu'on peut établir avec la dernière exactitude.

Sorti d'une famille respectable, entouré des meilleurs exemples, Pascal avait reçu le fonds commun des crovances religieuses de tous les honnêtes gens de son temps, et si ces crovances sommeillèrent quelquefois en lui, elles ne s'éteignirent jamais. A Rouen, à l'âge de vingt-quatre ans, en 1646, jusqu'alors livré à l'étude des mathématiques, mais déià malade, il est pris d'un accès de dévotion. Il se convertit, comme on disait alors; et avec l'ardeur qu'il portait en toutes choses, avec l'ascendant qu'il exerçait autour de lui, il convertit toute sa famille, ses deux sœurs, Gilberte et Jacqueline, et jusqu'à son père, Etienne Pascal. Cette ferveur religieuse dura et s'accrut toujours dans Jacqueline: mais dans Pascal elle s'affaiblit peu à peu et parut même dissipée, lorsqu'à Paris, en 1652, après la mort de son père, devenu maître de sa conduite et de sa fortune, il entra dans le monde. Il ne voulait d'abord qu'obéir à ses médecins, qui lui avaient interdit toute étude; puis, insensiblement, il prit goût à cette vie nouvelle et s'v engagea de plus en plus, jusqu'à ce que tout à coup, à la fin de l'année 1654, il tomba dans un profond ennui de toutes choses, et se retira à Port-Royal pour s'y donner entièrement à Dieu. C'est là ce qu'on appelle la seconde et dernière conversion de Pascal. Ce nouvel accès de dévotion, tout autrement énergique que le premier, parce qu'il venait d'une bien autre expérience de la vie humaine, alla sans cesse augmentant et ne finit qu'à sa mort, en 1662. Il v eut donc un intervalle de plusieurs années, de 1652 jusqu'à la fin de 1654, pendant lequel Pascal fut un homme du monde. Que fit-il durant ces deux années? Nous l'ignorons, mais nous

connaissons Pascal; nous savons qu'il ne faisait rien à demi; et on peut affirmer qu'une fois entré dans la vie mondaine, il y porta son caractère, sa curiosité, son ardeur.

Madame Périer, dans la vie de son frère, jette un voile pieux sur ces années de dissipation; il lui a plu de s'en tenir à ces paroles fort peu significatives : « Les médecins crurent que pour rétablir entièrement sa santé, il falloit qu'il quittât toute sorte d'application d'esprit, et qu'il cherchât autant qu'il pourroit les occasions de se divertir. Mon frère eut quelque peine à se rendre à ce conseil... mais enfin il le suivit, et il s'imagina que les divertissements honnêtes ne pouvoient pas lui nuire, et ainsi il se mit dans le monde. Mais, quoique, par la miséricorde de Dieu. il se soit exempté de vices, néanmoins, comme Dieu l'appeloit à une plus grande perfection, il ne voulut pas l'y laisser. » Voilà le langage de la bonne sœur : en voici un autre, celui d'un homme parfaitement informé, l'exact auteur de l'excellent mémoire sur Pascal inséré dans le Recueil de plusieurs pièces pour servir à l'histoire de Port-Royal, Utrecht, 1740: « M. Blaise Pascal ne put goûter la retraite de sa sœur (Jacqueline), car il n'étoit plus le même qu'auparavant. Comme on lui avoit interdit toute étude, il s'étoit engagé insensiblement à revoir le monde, à jouer et à se divertir pour passer le temps. Au commencement, cela étoit modéré: mais enfin il se livra tout entier à la vanité, à l'inutilité, au plaisir et à l'amusement, sans ~ laisser aller cependant à aucun dérèglement. La mort de monsieur son père ne lui donna que plus de facilité et de moyens pour continuer ce train de vie: mais lorsqu'i étoit le plus près de prendre des engagements avec k monde, de se marier et de prendre une charge. Dieu k toucha...»

Marguerite Périer, dans son Mémoire sur la vie de son oncle, s'exprime avec la même force; ou plutôt ce sont ses propres termes que lui a empruntés le Recueil d'Utrecht 1. »

Il paraît que Pascal avait d'assez grandes habitudes de luxe, car, à l'aventure de Neuilly, il était dans « un car-« rosse à quatre ou six chevaux, » dit le Recueil déjà cité, ajoutant que « c'étoit là sa coutume. »

Le goût des mathématiques, du bel esprit, du jeu et des divertissements l'avoit lié avec le chevalier de Méré, le modèle ou plutôt le professeur des belles manières et de la parfaite galanterie dans les ruelles à la mode ², et avec d'autres personnages de la même espèce, tels que ce Miton, auquel dans une de ses pensées, il adresse brusquement la parole pour lui reprocher de couvrir son égoïsme sous de brillantes apparences, sans le faire disparaître ³.

^{&#}x27; Plus haut, p. 337.

^{&#}x27;Voyez une lettre curieuse de Méré (t. 1er de ses lettres, p. 110) contre les infiniments petits, en réponse à une lettre de Pascal sur le même sujet. Méré y prend un ton de grand homme et de pédagogue à l'égard de Pascal, et ce ton qui en imposait aux belles dames du xviie siècle, a fort bien pu séduire plus d'un esprit distingué du nôtre, car l'un d'eux vient de soutenir que nous devons Pascal à Méré. Oui, si on en croit Méré. Mais il n'y a qu'un défaut à ce paradoxe, c'est qu'avant de rencontrer Méré, Pascal avoit écrit bien des pages dont une seule vaut mieux que tous les ouvrages maniérés et médiocres de son prétendu maître. Il suffit de citer la lettre à la reine Christine, la lettre au père Noel, celle à M. le Pailleur, celle encore à M. Ribeyre qui promettent plus tard les Provinciales.

³ Voyez plus haut, p. 167-168, ainsi que la correspondance de Méré. Le Recueil de M. Périer, p. 383, contient une lettre de ce M. Miton à Pascal sur un point de mathématiques.

Certes la passion du monde a dû être pendant quelque temps bien forte dans Pascal pour qu'elle ait triomphi des avertissements et des vives instances de sa seur Jacqueline, qui, depuis la mort de leur père, était entré à Port-Royal, à l'âge de vingt-six ans, et y était devenue religieuse au commencement de 1653, sous le nom de sœur Euphémie. Elle ne cessait de conjurer son frère de rompre tous ses liens et de se donner à Dieu. En 1654, l'accident terrible de Neuilly pensa emporter Pascal au milieu de la dissipation. Il dut en ressentir un profond ébranlement. Et pourtant cela ne suffit pas à le détacher du monde sur-le-champ : il n'éprouvait encomque des mouvements passagers. Quand Jacqueline, dans une lettre précieuse du 25 janvier 1655, raconte à sa sœur, madame Périer, l'histoire de la conversion tant désirée de leur frère, les efforts qu'elle avait faits et qui étaient restés si longtemps infructueux, il lui échappe des paroles qu'il importe de recueillir et de peser : « !! falloit qu'il eût en ce temps-là d'horribles attaches pour résister aux grâces que Dieu lui faisoit et aux mouvements qu'il lui donnoit. » Et ailleurs : « Il me paroit, écrit-elle à son frère, que vous aviez mérité en bien de manières d'être encore quelque temps importuné de l senteur du bourbier que vous aviez embrassé avec tat. d'empressement. » Si on ne doit pas prendre trop au tr.gique ce bourbier et ces horribles attaches dont Jacqueline parle ici avec l'exagération janséniste, il est permid'y soupconner au moins des habitudes tout à fait moidaines, bien que sans déréglement.

Puisque Pascal cherchoit à se marier, il est assez natrel, ce semble, qu'il ait fait attention aux femmes recherché leur compagnie. Il était d'une famille depurlongtemps anoblie, fort à son aise sans être riche.

célèbre depuis son enfance, et de toutes parts lié avec ce qu'il v avait de mieux. Son portrait est la pour nous dire quel était son noble visage; ses grands veux lancaient des flammes1; et dans ce temps de haute galanterie, Pascal, jeune, beau, souffrant, plein de langueur et d'ardeur, impétueux et réfléchi, superbe et mélancolique, devait être un personnage intéressant au dernier point. Les plaisirs de la paix succédaient aux troubles de la Fronde. Le bel esprit, la politique et l'amour rapprochaient tout ce qui était distingué. Des débris de l'hôtel de Rambouillet se formaient l'hôtel d'Albret, l'hôtel de Richelieu, et beaucoup d'autres cercles et réduits célèbres 2. De 1652 à 1654, madame de Sablé 3, madame de la Suze, madame de Lafavette, madame Scarron, madame Cornuel, madame de Coulanges, madame de Sévigné, et dans des régions plus élevées mais voisines madame de Longueville, madame de Guéménée, la Palatine, madame de Lesdiguières, étaient ou dans l'éclat de la jeunesse ou trèsbelles encore et passionnées pour la gloire en tout genre. Il est très-possible que dans ce monde d'élite, où Pascal devait être admis et recherché, il ait rencontré une personne d'un rang plus élevé que le sien pour laquelle il ait ressenti un vif attrait qu'il aurait renfermé dans son cœur, l'exprimant à peine pour lui-même dans le langage ardent

^{&#}x27;Voyez l'admirable portrait de Pascal, gravé par Edelinck, dans les Hommes illustres de Perrault, tome 1°.

^{&#}x27;On consultera utilement sur l'esprit et les mœurs de la société de ce temps l'écrit paradoxal mais ingénieux de M. Rœderer: Mémoire pour servir à l'histoire de la société polie en France, p. 118.

^{&#}x27;Un billet jusqu'ici inédit de Pascal à madame de Sablé (plus haut, p. 459), prouve directement que Pascal fréquentait encore en 1662 la maison de la marquise.

et voilé de ce discours énigmatique. L'amour alors ne passait point pour une faiblesse : c'était la marque des grands esprits et des grands cœurs. Rien donc de plus naturel que Pascal n'ait pas su ou n'ait pas voulu se défendre d'une impression noble et tendre, et que lui aussi, comme Descartes, il ait aimé.

Mais en vérité j'ai honte de tant retenir le lecteur sur mes propres pensées, et je me hâte de lui livrer le fragment de Pascal, fidèlement transcrit sur la copie de la Bibliothèque royale.

DISCOURS SUR LES PASSIONS DE L'AMOUR.

On l'attribue à M. Pascal.

L'homme est né pour penser!; aussi n'est-il pas un moment sans le faire: mais les pensées pures qui le rendroient heureux s'il pouvoit toujours les soutenir, le fatiguent et l'abattent; c'est une vie unie à laquelle il ne peut s'accommoder sil lui faut du remuement et de l'action, c'està-dire qu'il est nécessaire qu'il soit quelquefois agité des passions dont il sent dans son cœur des sources si vives et si profondes.

Les passions qui sont les plus convenables à l'homme et

^{&#}x27;Voyez le passage analogue, *Pensées*, édit. de Bossut, première partie, art. 11, § 2.

qui en renferment beaucoup d'autres, sont l'amour et l'ambition : elles n'ont guères de liaison ensemble; cependant on les allie assez souvent; mais elles s'affoiblissent l'une l'autre réciproquement, pour ne pas dire qu'elles se ruinent.

Quelque étendue d'esprit que l'on ait, l'on n'est capable que d'une grande passion; c'est pourquoi, quand l'amour et l'ambition se rencontrent ensemble, elles ne sont grandes que de la moitié de ce qu'elles seroient s'il n'y avoit que l'une ou l'autre 1. L'âge ne détermine point ni le commencement ni la fin de ces deux passions : elles naissent dès les premières années, et elles subsistent bien souvent jusques au tombeau. Néanmoins, comme elles demandent beaucoup de feu, les jeunes gens y sont plus propres, et il semble qu'elles se ralentissent avec les années : cela est pourtant fort rare.

La vie de l'homme est misérablemeut courte: on la compte depuis la première entrée dans le monde: pour moi, je ne voudrois la compter que depuis la naissance de la raison, et depuis qu'on commence à être ébranlé par la raison, ce qui n'arrive pas ordinairement avant vingt ans. Devant ce temps l'on est enfant, et un enfant n'est pas un homme.

Qu'une vie est heureuse quand elle commence par l'amour et qu'elle finit par l'ambition! Si j'avois à en choisir une, je prendrois celle-là. Tant que l'on a du feu, l'on est aimable; mais ce feu s'éteint, il se perd; alors que la place est belle et grande pour l'ambition! La vie tumultueuse est agréable aux grands esprits; mais ceux qui sont médiocres n'y ont aucun plaisir: ils sont machines ² par-

^{&#}x27; On reconnaît ici les habitudes de l'esprit géométrique.

^{&#}x27;Un des mots favoris de Pascal. Voyez plus haut, page 280, et plus bas, page 488.

tout. C'est pourquoi l'amour et l'ambition commençant et finissant la vie, on est dans l'état le plus heureux dont la nature humaine est capable.

A mesure que l'on a plus d'esprit, les passions sont plus grandes, parce que, les passions n'étant que des sentiments et des pensées qui appartiennent purement à l'esprit, quoiqu'elles soient occasionnées par le corps, il est visible qu'elles ne sont plus que l'esprit même, et qu'ainsi elles remplissent toute sa capacité. Je ne parle que des passions de feu, car pour les autres elles se mêlent souvent ensemble et causent une confusion très-incommode; mais ce n'est jamais dans ceux qui ont de l'esprit.

Dans une grande âme tout est grand.

L'on demande s'il faut aimer: cela ne se doit pas demander, on le doit sentir¹; l'on ne délibère pas là-dessus, l'on y est porté, et l'on a le plaisir de se tromper quand on consulte.

La netteté d'esprit cause aussi la netteté de la passion : c'est pourquoi un esprit grand et net aime avec ardeur e! il voit distinctement ce qu'il aime.

Il y a de deux sortes d'esprits, l'un géométrique, el l'autre que l'on peut appeler de finesse².

Le premier a des vues lentes, dures et inflexibles ; maile dernier a une souplesse de pensées qu'il applique en même temps aux diverses parties aimables de ce qu'il aime : des yeux il va jusques au cœur, et par le mouvemen du dehors il connoît ce qui se passe au dedans.

Quand on a l'un et l'autre esprit tout ensemble, que l'amour donne de plaisir! car on possède à la fois la force

Bossut, seconde partie, art. 17 § 5. « Le cœur a ses raisons que la raison ne connoît pas. »

Boss., première partie, art. 10, § 2.

et la flexibilité de l'esprit, qui est très-nécessaire pour l'éloquence 1 de deux personnes.

Nous naissons avec un caractère d'amour dans nos cœurs qui se développe à mesure que l'esprit se perfectionne, et qui nous porte à aimer ce qui nous paraît beau, sans que l'on nous ait jamais dit ce que c'est. Qui doute après cela si nous sommes au monde pour autre chose que pour aimer? En effet, on a beau se cacher, l'on aime toujours; dans les choses même où il semble que l'on ait séparé l'amour, il s'y trouve secrètement et en cachette, et il n'est pas possible que l'homme puisse vivre un moment sans cela. L'homme n'aime pas à demeurer avec soi; cependant il aime: il faut donc qu'il cherche ailleurs de quoi aimer. Il ne le peut trouver que dans la beauté; mais comme il est lui-même la plus belle créature que Dieu ait jamais formée, il faut qu'il trouve dans soi-même le modèle de cette beauté qu'il cherche au dehors. Chacun peut en remarquer en soi-même les premiers rayons; et selon que l'on s'apercoit que ce qui est au dehors y convient ou s'en éloigne, on se forme les idées de beau ou de laid sur toutes choses. Cependant, quoique l'homme cherche de quoi remplir le grand vuide qu'il a fait en sortant de soimême, néanmoins il ne peut pas se satisfaire par toutes sortes d'objets. Il a le cœur trop vaste; il faut au moins que ce soit quelque chose qui lui ressemble et qui en approche le plus près. C'est pourquoi la beauté qui peut contenter l'homme consiste non-seulement dans la convenance, mais aussi dans la ressemblance²; elle la restreint et elle l'enferme 3 dans la différence du sexe.

^{&#}x27; Mot évidemment défectueux dans la copie.

^{&#}x27;C'est la théorie de l'amour, telle qu'elle est exposée dans le **Phèdre** et dans le **Banquet** de Platon.

Sic.

La nature a si bien imprimé cette vérité dans nos âmes que nous trouvons cela tout disposé; il ne faut point d'art ni d'étude; il semble même que nous ayons une place à remplir dans nos cœurs, et qui se remplit effectivement. Mais on le sent mieux qu'on ne le peut dire. Il n'y a que ceux qui savent brouiller ¹ leurs idées qui ne le voient pas.

Quoique cette idée générale de la beauté soit gravée dans le fond de nos âmes avec des caractères ineffaçables, elle ne laisse pas que de recevoir de très-grandes différences dans l'application particulière, mais c'est seulement pour la manière d'envisager ce qui plaît. Car l'on ne souhaite pas nuement une beauté, mais l'on y désire mille circonstances qui dépendent de la disposition où l'on se trouve, et c'est en ce sens que l'on peut dire que chacun a l'original de sa beauté dont il cherche la copie dans le grand monde. Néanmoins les femmes déterminent souvent cet original. Comme elles ont un empire absolu sur l'esprit des hommes, elles y dépeignent ou les parties des beautés qu'elles ont ou celles qu'elles estiment, et elles ajoutent par ce moyen ce qui leur plaît à cette beauté radicale. C'est pourquoi il y a un siècle pour les blondes, un autre pour les brunes, et le partage qu'il y a entre les femmes sur l'estime des unes ou des autres fait aussi le partage entre les hommes dans un même temps sur les unes et les autres.

La mode même et les pays règlent souvent ce que l'on appelle la beauté. C'est une chose étrange que la coutume ²

^{&#}x27;Le Mss.: «brouiller et mépriser.» Et mépriser est évidemment une erreur du copiste,

^{&#}x27;Voyez dans les *Pensées* tous les passages analogues sur la force de la mode et de la coutume. Première partie, art. 9, § 5, « Comme

e mêle si fort de nos passions. Cela n'empêche pas que hacun n'ait son idée de beauté sur laquelle il juge des utres et à laquelle il les rapporte; c'est sur ce principe ju'un amant trouve sa maîtresse plus belle et qu'il la prose comme exemple.

La beauté est partagée en mille différentes manières. Le ujet le plus propre pour la soutenir, c'est une femme; uand elle a de l'esprit, elle l'anime et la relève merveil-usement. Si une femme veut plaire, et qu'elle possède savantages de la beauté ou du moins une partie, elle y ussira; et même si les hommes y prenoient tant soit peu arde, quoiqu'elle n'y tâchât point, elle s'en feroit aimer. y a une place d'attente dans leur cœur: elle s'y lo-proit.

L'homme est né pour le plaisir : il le sent, il n'en faut pint d'autre preuve. Il suit donc sa raison en se donnant 1 plaisir. Mais bien souvent il sent la passion dans son eur sans savoir par où elle a commencé.

Un plaisir vrai ou faux peut remplir également l'esprit. ir, qu'importe que ce plaisir soit faux, pourvu que l'on it persuadé qu'il est vrai?

A force de parler d'amour, on devient amoureux : il n'y ien si aisé : c'est la passion la plus naturelle à l'homme. L'amour n'a point d'âge : il est toujours naissant. Les êtes nous l'ont dit; c'est pour cela qu'ils nous le reprétent comme un enfant. Mais sans lui rien demander 1, us le sentons.

L'amour donne de l'esprit, et il se soutient par l'est. Il faut de l'adresse pour aimer. L'on épuise tous les

node fait l'agrément, ainsi fait-elle la justice. » Aussi je lis coule au lieu de constance que donne la copie. Sic. jours les manières de plaire : cependant il faut plaire et l'on plaît.

Nous avons une source d'amour-propre qui nous représente à nous-mêmes comme pouvant remplir plusieurs places au dehors : c'est ce qui est cause que nous somme bien aises d'être aimés. Comme on le souhaite avec ardeur, on le remarque bien vite, et on le reconnoît dans les yeux de la personne qui aime. Car les yeux sont les interprète du cœur : mais il n'y a que celui qui y a intérêt qui entend leur langage.

L'homme seul est quelque chose d'imparfait; il faut qu'il trouve un second pour être heureux. Il le cherchebien souvent dans l'égalité de la condition, à cause que le liberté et que l'occasion de se manifester s'y rencontreut plus aisément. Néanmoins l'on va quelquesois bien au-desus 1, et l'on sent le seu s'agrandir, quoiqu'on n'ose pas l'dire à celle qui l'a causé.

Quand on aime une dame sans égalité de condition. l'ambition peut accompagner le commencement de l'amour; mais en peu de temps il devient le maître. C'es un tyran qui ne souffre point de compagnon : il veut êtr seul; il faut que toutes les passions ploient et lui obersent.

Une haute amitié remplit bien mieux qu'une commu et égale le cœur de l'homme, et les petites choses flottdans sa capacité; il n'y a que les grandes qui s'y arrêtet qui y demeurent.

L'on écrit souvent des choses que l'on ne prouve qu'obligeant tout le monde à faire réflexion sur soi-même

^{&#}x27; Faire attention à ce paragraphe et aux deux qui suivent, a: sacrés au charme et à la puissance des hautes amitiés.

à trouver la vérité dont on parle. C'est en cela que consiste 1 la force des preuves de ce que je dis.

Quand un homme est délicat en quelque endroit de son esprit, il l'est en amour. Car, comme il doit être ébranlé par quelque objet qui est hors de lui, s'il y a quelque chose qui répugne à ses idées, il s'en aperçoit et il le fuit. La règle de cette délicatesse dépend d'une raison pure, noble et sublime. Ainsi, l'on se peut croire délicat sans qu'on le soit effectivement, et les autres ont droit de nous condamner; au lieu que pour la beauté, chacun a sa règle souveraine et indépendante de celle des autres. Néanmoins, entre être délicat et ne l'être point du tout, il faut demeurer d'accord que, quand on souhaite d'être délicat, l'on n'est pas loin de l'être absolument.

Les femmes aiment à apercevoir une délicatesse dans les hommes, et c'est, ce me semble, l'endroit le plus tendre pour les gagner. L'on est aise de voir que mille autres sont méprisables et qu'il n'y a que nous d'estimables.

Les qualités d'esprit ne s'acquièrent point par l'habitude; on les perfectionne seulement. De là, il est aisé de voir que la délicatesse est un don de nature et non pas une acquisition de l'art.

A mesure que l'on a plus d'esprit 2, l'on trouve plus de beautés originales; mais il ne faut pas être amoureux, car quand l'on aime l'on n'en trouve qu'une.

Ne semble-t-il pas qu'autant de fois qu'une femme sort l'elle-même pour se caractériser dans le cœur des autres, lle fait une place vuide pour les autres dans le sien? Ce-

^{&#}x27; C'est en cela aussi que consistaient la logique et la rhétorique de l'ascal.

Boss., première partie, art. 10, § 1. « A mesure qu'on a plus l'esprit, on trouve plus d'hommes originaux. »

pendant j'en connois qui disent que cela n'est pas vrai. Oseroit-on appeler cela injustice? Il est naturel de rendre autant qu'on a pris. L'attachement à une même pensée fatigue et ruine l'es-

prit de l'homme. C'est pourquoi pour la solidité et la du plaisir de l'amour, il faut quelquefois ne pas savoir que l'on aime; et ce n'est pas commettre une infidélité, car l'on n'en aime pas d'autre; c'est reprendre des forces pour mieux aimer. Cela se fait sans que l'on y pense: l'esprit s'y porte de soi-même; la nature le veut, elle le commande. Il faut pourtant avouer que c'est une misérable suite de la nature humaine, et que l'on seroit plus heureux, si l'on n'étoit point obligé de changer de pensée; mais il n'y a point de remède.

Le plaisir d'aimer, sans l'oser dire, a ses peines, mais aussi il a ses douceurs. Dans quel transport n'est-on point de former toutes ses actions dans la vue de plaire à une personne que l'on estime infiniment! L'on s'étudie tous les jours pour trouver les moyens de se découvrir, et l'on y emploie autant de temps que si l'on devoit entretenir celle que l'on aime. Les yeux s'allument et s'éteignent dans un même moment; et quoique l'on ne voie pas manifestement que celle qui 'cause tout ce désordre y prenne garde, l'on a néanmoins la satisfaction de sentir tous ces remuements pour une personne qui le mérite si bien. L'on voudroit avoir cent langues pour le faire connoître : car comme l'on ne peut pas se servir de la parole, l'on est obligé de se réduire à l'éloquence d'action.

Jusques là on a toujours de la joie, et l'on est dans une assez grande occupation; ainsi l'on est heureux. Car le secret d'entretenir toujours une passion, c'est de ne pas lais-

^{&#}x27; Sic. Il y a un mot omis dans la copie, durée, douceur, etc.

er naître aucun vuide dans l'esprit, en l'obligeant de s'appliquer sans cesse à ce qui le touche si agréablement. Mais quand il est dans l'état que je viens de dire ', il n'y peut pas durer longtemps, à cause qu'étant seul acteur dans me passion où il en faut nécessairement deux, il est diffielle qu'il n'épuise bientôt tous les mouvements dont il est taité.

Quoique ce soit une même passion, il faut de la nouveuté; l'esprit s'y plaît, et qui sait ² la procurer sait se faire aimer.

Après avoir fait ce chemin, cette plénitude quelquesois fininue; et ne recevant point de secours du côté de la source, l'on décline misérablement, et les passions ennemies se saisissent d'un cœur qu'elles déchirent en mille merceaux. Néanmoins un rayon d'espérance, si has que en soit, relève aussi haut qu'on étoit auparavant. C'est pel quesois un jeu auquel les dames se plaisent; mais preliquesois en faisant semblant d'avoir compassion, elles ent tout de bon : que l'on est heureux quand cela arrive 3!

Un amour serme et solide commence toujours par l'éloence d'action : les yeux y ont la meilleure part. Néanrèns il faut deviner, mais bien deviner.

Quand deux personnes sont de même sentiment, elles e devinent point, ou du moins il y en a une qui devine reque veut dire l'autre, sans que cette autre l'entende ou l'al ose l'entendre.

Quand nous aimons, nous paraissons à nous-mêmes tout teres que nous n'étions auparavant. Ainsi nous imagi-

Le Mss.: dire, et au-dessus décrire.

Le Mss. se la p.

Onte excuamation ne part-elle pas du œur, et n'exprime-t-elle ten de personnel?

pendant j'en connois qui disent que cela n'est pas vrai. Oseroit-on appeler cela injustice? Il est naturel de rendre autant qu'on a pris.

L'attachement à une même pensée fatigue et ruine l'esprit de l'homme. C'est pourquoi pour la solidité et la du plaisir de l'amour, il faut quelquesois ne pas savoir que l'on aime; et ce n'est pas commettre une insidélité, car l'on n'en aime pas d'autre; c'est reprendre des forces pour mieux aimer. Cela se fait sans que l'on y pense: l'esprit s'y porte de soi-même; la nature le veut, elle le commande. Il faut pourtant avouer que c'est une misérable suite de la nature humaine, et que l'on seroit plus heureux, si l'on n'étoit point obligé de changer de pensée; mais il n'y a point de remède.

Le plaisir d'aimer, sans l'oser dire, a ses peines, mais aussi il a ses douceurs. Dans quel transport n'est-on point de former toutes ses actions dans la vue de plaire à une personne que l'on estime infiniment! L'on s'étudie tous les jours pour trouver les moyens de se découvrir, et l'on y emploie autant de temps que si l'on devoit entretenir celle que l'on aime. Les yeux s'allument et s'éteignent dans un même moment; et quoique l'on ne voie pas manifestement que celle qui cause tout ce désordre y prenne garde, l'on a néanmoins la satisfaction de sentir tous ces remuement-pour une personne qui le mérite si bien. L'on voudroit avoir cent langues pour le faire connoître : car comme l'on ne peut pas se servir de la parole, l'on est obligé de ~ réduire à l'éloquence d'action.

Jusques là on a toujours de la joie, et l'on est dans un assez grande occupation; ainsi l'on est heureux. Car le secret d'entretenir toujours une passion, c'est de ne pas lai-

^{&#}x27; Sic. Il y a un mot omis dans la copie, durée, douceur, etc.

ser naître aucun vuide dans l'esprit, en l'obligeant de s'appliquer sans cesse à ce qui le touche si agréablement. Mais quand il est dans l'état que je viens de dire ¹, il n'y peut pas durer longtemps, à cause qu'étant seul acteur dans une passion où il en faut nécessairement deux, il est difficile qu'il n'épuise bientôt tous les mouvements dont il est agité.

Quoique ce soit une même passion, il faut de la nouveauté; l'esprit s'y plaît, et qui sait 2 la procurer sait se faire aimer.

Après avoir fait ce chemin, cette plénitude quelquesois diminue; et ne recevant point de secours du côté de la source, l'on décline misérablement, et les passions ennemies se saisissent d'un cœur qu'elles déchirent en mille morceaux. Néanmoins un rayon d'espérance, si bas que l'on soit, relève aussi haut qu'on étoit auparavant. C'est quelquesois un jeu auquel les dames se plaisent; mais quelquesois en faisant semblant d'avoir compassion, elles l'ont tout de bon : que l'on est heureux quand cela arrive 3!

Un amour ferme et solide commence toujours par l'éloquence d'action : les yeux y ont la meilleure part. Néanmoins il faut deviner, mais bien deviner.

Quand deux personnes sont de même sentiment, elles ne devinent point, ou du moins il y en a une qui devine ce que veut dire l'autre, sans que cette autre l'entende ou qu'il ose l'entendre.

Quand nous aimons, nous paraissons à nous-mêmes tout autres que nous n'étions auparavant. Ainsi nous imagi-

Le Mss. : dire, et au-dessus décrire.

² Le Mss. se la p.

² Cette exclamation ne part-elle pas du cœur, et n'exprime-t-elle rien de personnel?

nons que tout le monde s'en aperçoit; cependant il n'y a rien de si faux. Mais parce que la raison a sa vue bornée par la passion, l'on ne peut s'assurer, et l'on est toujours dans la défiance.

Quand l'on aime, on se persuade que l'on découvriroit la passion d'un autre : ainsi l'on a peur.

Tant plus le chemin est long dans l'amour, tant plus un esprit délicat sent de plaisir.

Il y a de certains esprits à qui il faut donner longtemps des espérances, et ce sont les délicats. Il y en a d'autres qui ne peuvent pas résister longtemps aux difficultés, et ce sont les plus grossiers. Les premiers aiment plus longtemps et avec plus d'agrément; les autres aiment plus vite, avec plus de liberté, et finissent bientôt.

Le premier effet de l'amour c'est d'inspirer un grand respect : l'on a de la vénération pour ce que l'on aime. Il est bien juste ; on ne reconnoît rien au monde de grand comme cela.

Les auteurs ne nous peuvent pas bien dire les mouvements de l'amour de leurs héros ; il faudroit qu'ils fussent héros eux-mêmes.

L'égarement à aimer en divers endroits est aussi montrueux que l'injustice dans l'esprit.

En amour, un silence vaut mieux qu'un langage. Il cibon d'être interdit : il y a une éloquence de silence qui pénètre plus que la langue ne saurait faire. Qu'un amatipersuade bien sa maîtresse quand il est interdit, et qui d'ailleurs il a de l'esprit! Quelque vivacité que l'on ait, est bon, dans certaines rencontres, qu'elle s'éteigne. Tou cela se passe sans règle et sans réflexion, et quand l'esprie fait, il n'y pensoit pas auparavant; c'est par nécessité que cela arrive.

L'on adore souvent ce qui ne croit pas être adoré, ·

l'on ne laisse pas de lui garder une fidélité inviolable, quoiqu'il n'en sache rien : mais il faut que l'amour soit bien fin et bien pur.

Nous connoissons l'esprit des hommes, et par conséquent leurs passions, par la comparaison que nous faisons de nous-mêmes avec les autres. Je suis de l'avis de celui qui disoit que dans l'amour on oublioit sa fortune, ses parents et ses amis : les grandes amitiés vont jusques là.

Ce qui fait que l'on va si loin dans l'amour, c'est que l'on ne songe pas que l'on a besoin d'autre chose que de ce que l'on aime. L'esprit est plein : il n'y a plus de place pour le soin ni pour l'inquiétude. La passion ne peut pas être sans excès : de là vient que l'on ne se soucie plus de ce que dit le monde, que l'on sait déjà ne devoir pas con-lamner notre conduite, puisqu'elle vient de la raison. Il y a une plénitude de passion, il ne peut pas y avoir un comnencement de réflexion.

Ce n'est point un effet de la coutume 1, c'est une obligaion de la nature que les hommes fassent les avances pour gagner l'amitié des dames.

Cet oubli que cause l'amour et cet attachement à ce que 'on aime fait naître des qualités que l'on n'avoit pas uparavant; l'on devient magnifique sans l'avoir jamais été.

Un avaricieux même qui aime devient libéral, et il ne e souvient pas d'avoir jamais eu une habitude opposée. J'on en voit la raison en considérant qu'il y a des pasions qui resserrent l'âme et qui la rendent immobile, et qu'il y en a qui l'agrandissent et la sont répandre au lebors.

L'on a ôté mal à propos le nom de raison à l'amour et on

^{*} La copie a toujours constance comme plus haut.

les a opposés sans un bon fondement; car l'amour et la raison n'est qu'une même chose : c'est une précipitation de pensées qui se porte d'un côté sans bien examiner tout, mais c'est toujours une raison, et l'on ne doit et on ne peut pas souhaiter que ce soit autrement, car nous serions des machines très-désagréables. N'excluons donc point la raison de l'amour, puisqu'elle en est inséparable. Les poètes n'ont donc pas de raison de nous dépeindre l'amour comme un aveugle. Il faut lui ôter son bandeau et lui rendre désormais la jouissance de ses yeux.

Les âmes propres à l'amour demandent une vie d'action qui éclate en événements nouveaux. Comme le dedans est en ' mouvement, il faut aussi que le dehors le soit, et cette manière de vivre est un merveilleux acheminement à la passion. C'est de là que ceux de la cour sont mieux reçus dans l'amour que ceux de la ville, parce que les unsont tout de feu et que les autres mènent une vie dont l'uniformité n'a rien qui frappe. La vie de tempête surprend, frappe et pénètre.

Il semble que l'on ait toute une autre âme quand on aime que quand on n'aime pas; on s'élève par cette pasion et on devient toute grandeur; il faut donc que le rest ait proportion; autrement cela ne convient pas, et partan cela est désagréable.

L'agréable et le beau n'est que la même chose; tout le monde en a l'idée; c'est d'une beauté morale que j'entends parler, qui consiste dans les paroles et dans les actions du dehors. L'on a bien une règle pour devenir agréable; cependant la disposition du corps y est nécessair, mais elle ne se peut acquérir. Les hommes ont pris plaisir se former une idée de l'agréable si élevée que person.

^{&#}x27; La copie : est mouvement.

n'y peut atteindre. Jugeons-en mieux, et disons que ce n'est que le naturel avec une facilité et une vivacité d'esprit qui surprennent. Dans l'amour ces deux qualités sont nécessaires : il ne faut rien de force, et cependant il ne faut rien de l'enteur. L'habitude donne le reste.

Le respect et l'amour doivent être si bien proportionnés qu'ils se soutiennent sans que le respect étouffe l'amour.

Les grandes âmes ne sont pas celles qui aiment le plus souvent; c'est d'un amour violent que je parle. Il faut une mondation de passion pour les ébranler et pour les remplir. Mais quand elles commencent à aimer, elles aiment beaucoup mieux.

L'on dit qu'il y a des nations plus amoureuses les unes que les autres. Ce n'est pas bien parler, ou du moins cela n'est pas vrai en tous sens. L'amour ne consistant que dans un attachement de pensée, il est certain qu'il doit être le même par toute la terre. Il est vrai que se déterminant autre part que dans la pensée, le climat peut ajouter quelque chose, mais ce n'est que dans le corps.

Il est de l'amour comme du bon sens. Comme l'on croit avoir autant d'esprit qu'un autre, on croit aussi aimer de nême. Néanmoins quand on a plus de vue, l'on aime 1sques aux moindres choses, ce qui n'est pas possible aux autres. Il faut être bien fin pour remarquer cette différence.

L'on ne peut presque faire semblant d'aimer que l'on ne soit bien près d'être amant, ou du moins que l'on n'aime en quelque endroit; car il faut avoir l'esprit et la pensée de l'amour pour ce semblant. Et le moyen de bien parler sans sela? La vérité des passions ne se déguise pas si aisément que les vérités sérieuses.

Il faut du seu, de l'activité, et un seu d'esprit naturel et rompt pour la première; les autres se cachent avec

la lenteur et la souplesse, ce qui est plus aisé de fair.

Quand on est loin de ce que l'on aime, l'on prend la relution de faire et de dire beaucoup de choses; mais qui on est près, on est irrésolu. D'où vient cela? c'est que quaon est loin, la raison n'est pas si ébranlée : mais elle l'eétrangement en la présence de l'objet. Or, pour la résition, il faut de la fermeté qui est ruinée par l'ébranlement.

Dans l'amour, on n'ose hasarder parce que l'on craint de tout perdre : il faut pourtant avancer. Mais qui peut de jusques où? L'on tremble toujours jusques à ce que l'ait trouvé ce point. La prudence ne fait rien pour maintenir quand on l'a trouvé.

Il n'y a rien de si embarrassant que d'être amant et i voir quelque chose en sa faveur sans l'oser croire. L'on egalement combattu de l'espérance et de la crainte : n enfin la dernière devient victorieuse de l'autre.

Quand on aime fortement, c'est toujours une nouvede voir la personne aimée. Après un moment d'abseron la trouve de manque dans son cœur. Quelle joie dretrouver! On sent aussitôt une cessation d'inquiétude.

Il faut pourtant que cet amour soit déjà bien avancé: quand il est naissant et que l'on n'a fait aucun programment d'en sent bien une cessation d'inquiétude, mais il en vient d'autres.

Quoique les maux se succèdent ainsi les uns aux aut: on ne laisse pas de souhaiter la présence de sa maîtrempar l'espérance de moins souffrir. Cependant, quand voit on croit souffrir plus qu'auparavant. Les maux par ne frappent plus : les présents touchent, et c'est sur qui touche que l'on juge.

Un amant dans cet état n'est-il pas digne de compassi

La copie a passé c'est.

POST-SCRIPTUM AU FRAGMENT DE PASCAL SUR L'AMOUR.

Au milieu de l'admiration générale qu'excita ce fragment dès son apparition, et parmi les remerciments qui me furent adressés des côtés les plus différents par les amis de notre grande littérature, il s'est rencontré de saints personnages qui, prenant l'épouvante au seul nom d'amour, sans craindre de rappeler un des héros de Molière, mais bien sûrs de complaire à des inimitiés trop connues, m'ont charitablement accusé de faire de Pascal un mauvais sujet, parce que je prouvais sans réplique qu'il avait du connaître l'amour pour l'exprimer de la sorte. Cette pieuse calomnie paraissait à peine qu'en même temps et comme à point nommé M. Gonod mettait au jour les agréables et curieux mémoires de Fléchier sur son séjour à Clermont pendant les années 1665 et 1666. Or, dans ces mémoires, à l'occasion d'une demoiselle, qui était la Sapho du pays, se trouvent les lignes suivantes : « Cette demoiselle était aimée par tout ce qu'il y avait de beaux esprits. Les esprits ont leurs liaisons qui font bien souvent celles du corps. M. Pascal, qui s'est depuis acquis tant de réputation, et un autre savant, étaient continuellement auprès de cette belle savante. Celui-ci (il s'agit d'un troisième amoureux) crut qu'il devait être de la partie, et qu'on ne pouvait passer pour bel-esprit qu'en aimant une dame qui en avait, et qui était aimée par des gens qui passaient pour en avoir. Il prenait donc le temps que ses deux rivaux n'étaient plus auprès d'elle, et venait faire sa cour après qu'ils avaient fait la leur, croyant qu'il ne fallait jamais laisser une belle sans galant, et lui donner le temps de respirer

en repos 1. » Ainsi parle Fléchier, sur un ton qui ferait frémir aujourd'hui nos dévots à la mode. M. Gonod prétend qu'il ne peut être ici question de l'auteur des Provinciales et des Pensées; et il en donne cette seule raison que Pascal né à Clermont, et qui l'avait quitté de bonne heure, n'y est vraisemblablement revenu qu'en 1660, lorsqu'il était presque mourant et ne pensait plus qu'à Dieu. Il est vrai que Pascal est allé à Clermont en 1660: mais où donc est l'invraisemblance qu'auparavant aussi, comme son père Etienne et comme sa sœur Jacqueline, il soit allé faire visite à Clermont à sa sœur madaine Périer? Ensuite quel serait cet autre Pascal qui depuis s'est acquis tant de réputation? De toute la famille, après le sils devenu depuis si illustre, le père seul est un peu connu comme savant. Mais, dans ce cas, les bruits recueillis par Fléchier remonteraient à un demi-siècle, avant le mariage d'Etienne Pascal, qui est de 16182 : c'est bien assez d'accorder à ces bruits dix ou douze ans, et même le grand nom de Pascal était seul capable de les soutenir jusqu'au vovagde Fléchier. Celui-ci d'ailleurs a dû se faire répéter plus d'une fois une chose aussi surprenante, et il n'a pu vouloi: intéresser à faux la postérité en détournant sur le .Pascal célèbre ce qu'on lui aurait dit de quelque Pascal obscur. Evidemment ces lignes ne peuvent s'appliquer qu'à celui qui, plus tard, écrivit les Provinciales et les Pensées. Si donc, à Clermont, Pascal a pu être sensible à l'esprit et a la beauté, quelle merveille qu'il l'ait été, et plus sérieusment, à Paris, dans les cercles brillants qu'il fréquentait!

Maintenant s'est-il arrêté à la fleur de ce périlleux sentiment, et sur le bord de la galanterie, comme dirait Flo-

^{&#}x27; Page 87.

^{&#}x27; Voyez plus haut, p. 316.

chier, ou, avec son humeur bouillante, a-t-il été plus loin, sans déréglement? Enfin, parmi tant de femmes du grand monde, qu'il rencontrait chez madame de Sablé et ailleurs, laquelle toucha ce cœur si ardent et si fier? Qui le sait aujourd'hui et qui peut le dire? Disons seulement, mais disons bien haut, à l'honneur de Pascal, que nulle part on ne trouve le moindre indice sur lequel il soit permis de supposer que jamais il ait levé les yeux sur la sœur de son ami, la sœur d'un duc et pair, mademoiselle de Roannez, alors toute jeune, et réservée à Dieu ou aux partis les plus considérables ¹. Pascal en prit soin comme d'une âme précieuse et fragile qu'il fallait disputer au monde et garder à Port-Royal. Toute autre hypothèse est

'Voyez plus haut, p. 394: M. et mademoiselle de Roannez, ainsi que les neuf lettres de Pascal, p. 437-456.

une injure ridicule à sa loyauté et à son bon sens.

FIN DU PREMIER VOLUME.

VOCABULAIRE

DES

LOCUTIONS LES PLUS REMARQUABLES

QUI SE RENCONTRENT

DANS LES FRAGMENTS DE PASCAL

CITÉS DANS LE PRÉSENT VOLUME.

A

- A, au lieu de pour. « L'homme est à lui-même le plus prodigieux objet de la nature. » Page 190. — « Connoissez donc, superbe, quel paradoxe vous êtes à vous-même. » P. 243. — « Il (ce joug) n'est léger qu'à lui et à sa force divine. » P. 453.
- A, pour par. Se laissant conduire à leurs inclinations et à leurs plaisirs. » P. 251. « Ne nous laissons pas abattre à la tristesse. » P. 450. Dans cette locution à se rapporte plutôt au premier des deux verbes.
- A, pour relativement à. Il était naturel à Adam et juste à son innocence. » P. 428.

ABAISSER, au propre. — « Ayant un corps qui nous aggrave et nous abaisse vers la terre. » P. 312.

- Au figuré : « Pour abaisser notre orgueil et relever notre abjection. » P. 266.
- ABAISSER A. « Abaissons-la (l'âme) donc à la matière. » P. 247.
- S'ABAISSER. « S'il se vante; je l'abaisse; s'il s'abaisse, je le rante. » P. 240. « Forcé à s'abaisser d'une ou d'autre manière. » . 297.

- S'ABAISSER A. - « Et s'il ne s'abaisse à cela. » P. 244.

ABANDONNER, abandonné. — « Sans mentir, Dieu est bien abandonné. » P. 149 et p. 447.

ABANDON, non-seulement l'action d'abandonner, mais l'état d'une personne abandonnée. — « Il (l'homme) sent alors son néant, son abandon. » P. 259.

ABATTRE, au moral. — « Les pensées pures, qui le rendroient heureux, s'il pouvoit toujours les soutenir, le fatiguent et l'abattent. » P. 223.

— Rabattre. — « Pyrrhonisme est le remède à ce mal, et rabat cette vanité '. » P. 223.

ABÉTIR. — « Cela vous fera croire et vous abétira. « P. 29, 235 et 295 °.

ABJECT, abjection, dernier degré de la bassesse. — « Tout ce qu'il y a de grand et tout ce qu'il y a d'abject. » P. 422. — « Pour abaisser notre orgueil et relever notre abjection. » P. 266.

ABOMINABLE. — « Il n'y a rien de si abominable. » P. 411. — « Tout ce qui est dans les hommes est abominable. » P. 422. — « Des plaisirs abominables. » Ibid.

ABSOLU. Voyez Empire.

ABSOLUMENT, le contraire de relativement, en soi, intrinsèquement. — « Entre être délicat et ne l'être pas du tout, il faut demeurer d'accord que, quand on souhaite d'être délicat, on n'est pas loin de l'être absolument. » P. 483.

ABSORBER, être absorbé.—« Quand je considère la petite durée de ma vie absorbée dans l'éternité. » P. 258. — « Sa volonté est absorbée en Dieu. » P. 426. — « L'image de la chair du péché a été absorbée par la gloire. » P. 424.

ABYMÉ. — « Le petit espace que je remplis et même que , vois *abymé* dans l'infinie immensité des espaces que j'ignore. » P. 258.

ACCOMMODER (s'). — « C'est une vie unie à laquelle il ne peut s'accommoder. » P. 476.

ACCORDER, mettre d'accord : — « C'est elle qui accorde les contrariétés par un art tout divin. » P. 125.

- Accorder avec. - « Il accorde en peu de mots l'immatérialite

¹ Montaigne, Ess., liv. II, ch. 12. « Le seul moyen que je prends pour rabattre cette frénésie. »

² Montaigne, Ibid. « Il nous faut abestir pour nous assagir. »

de l'âme avec le pouvoir qu'a la matière d'altérer ses fonctions. » P. 464.

- Faire la concession de. « Accorder à Dieu une chiquenaude pour mettre le monde en mouvement. » P. 133, et 342.
- S'accorder avec. « La force s'accorde avec cette bassesse. » P. 296.

ACCROIRE. Voyez Croire.

ACCROISSEMENT. — « En priant Dieu de bénir ces semences et de leur donner l'accroissement. » P. 141, et 431.

ACHEMINEMENT. — « Cette manière de vivre est un merveilleux acheminement à la passion. » P. 488.

ACHEVER, porter le dernier coup. — « Il faut donc l'achever (la raison). » P. 247.

— Rendre une chose telle qu'il n'y manque rien. — « Et ce qui achève notre impuissance à connoître les choses. » P. 310. — « Le péché, n'est pas achevé si la raison ne consent. » P. 435.

ACHOPPER, se heurter à, faire un faux pas, échouer. — « Et c'est là où tous ont achoppé. » P. 304.

ADMIRER, pour s'étonner. — « J'admire avec quelle hardiesse ces personnes entreprennent de parler de Dieu. » P. 224, et 277. — « Qui n'admirera que notre corps...... » P. 300.

AFFLIGER, pour: frapper, abattre, du latin afsligere. — « Quand la mort afsligeoit un corps innocent. » P. 429.

AGIR, Agissant. — « Laissons donc agir ce serpent et cette Ève. » P. 435. — « Ce sont leurs conseils qui sont encore vivants et agissants en nous. » P. 433.

AGGRAVER, rendre lourd. — « Un corps qui nous aggrave et nous abaisse vers la terre. » P. 312 '.

AGRANDIR. — « Il y a des passions qui resserrent l'ame et qui la rendent immobile, et il y en a qui l'agrandissent et la font répandre au dehors. » P. 487.

- S'agrandir. - « On sent le feu s'agrandir. » P. 482.

AIDER, sidé, aidant, aidante, sans relatif et sans régime. — « Toutes choses étant aidées et aidantes. — P. 310.

AIGUILLON, aiguillon de. - « Les enfants de Port-Royal auxquels

¹ Horace, Sat. 11, 2, 77 : «Corpus... animum... prægravat... atqu iffligit. — Montaigne, Ibid., cite ce passage du livre de la Sagesse, ch. IX : Corruptibile corpus aggravat animam.

on ne donne point cet aiguillon d'envie et de gloire, tombent dans la nonchalance. » P. 256.

AIR, le bon air, pour : les belles manières. — « Qu'il cherchoit le bon air. » P. 276.

ALLÉGEMENT. — « Un solide allégement. » P. 419.

ALLER, aller à: — « Qu'il aille de lui-même à Dieu. » P. 262.

— Avec un terme abstrait personnisse: « Vous voulez aller à la foi, et vous n'en savez pas le chemin. » P. 295.

ALLÉES ET VENUES. — « La nature de l'homme n'est pas d'aller toujours; elle a ses allées et ses venués. » P. 260.

ALLIANCE.—« Tout tombe sous son alliance, » pour dire : tout a un lien, une alliance avec lui. » P. 310. Pascal a essayé plusieurs mots avant d'arriver à celui-là.

ALLUMER (s'). — « Les yeux s'allument et s'éteignent. » P. 484.

AMBIGU. — « Dans un état ambigu entre les poissons et les oiseaux. » P. 246.

— AMBIGUITÉ. — « Ambiguité ambiguë. » P. 13, en parlant du pyrrhonisme qui doute de ses doutes.

AMITIÉ, pour affection profonde, y compris l'amour. — « Unhaute amitié. » P. 482. — « C'est une obligation de la nature que le hommes fassent les avances pour gagner l'amitié des dames. » P. 487. — Au pluriel, même sens. — « Les grandes amitiés von jusques-là. » Ibid.

AMOUREUX, enclin à l'amour. — « On dit qu'il y a des nationplus amoureuses les unes que les autres. » P. 439.

— Amoureusement, avec amour. — « Il ne doit pas accuser de la violence qu'il souffre la mère qui le retient amoureusement. P. 454.

AMPLE, amplitude. — « Tout le monde visible n'est qu'un tra imperceptible dans l'ample sein de la nature. » P. 192, et p. 298. — « La diversité est si ample. » P. 255. — « Dans l'amplitude et immensité de la nature. » P. 298.

ANATOMISER, diviser. — « Mais si on l'anatomise. » P. 255. APRÈS, courir après. — « Courir après les fumées. » P. 245.

ASSEOIR, au figuré. — « Et je ne vois pas pourquoi asseor s imagination sur l'un plustost que sur l'autre. » P. 190, et 309.

— Assiette. —. « Nous brûlons de désir de trouver une asset ferme. » P. 194, et 308.

ASSUJÉTIR. — « L'éclat de la véritable équité auroit assu; tous les peuples, » P. 19.

ASSURER, rendre sûr, mettre en sûreté. — « On assure la conscience en montrant la fausseté; on n'assure pas la bourse en montrant l'injustice. » P. 261.

- S'ASSURER, se mettre en sûreté, et se croire en sûreté. « On ne peut s'assurer, et l'on est toujours dans la déflance. » P. 486.— « Voyant trop pour nier, et trop peu pour m'assurer '. » P. 254.
- S'ASSURER que, pour être certain que. « Et s'assure qu'elle a en soi les forces nécessaires pour cette conquête, » P. 247.
- Assurance, état où on est en sûreté. « Ne cherchons donc point d'assurance et de fermeté. » P. 190, et 308.
- « Un certain degré de perfection où l'on soit en assurdnce. » P. 412.
- Etat où on est sûr d'une chose. « Personne n'a d'assurance s'il veille ou s'il dort. » P. 14.
- Assuré, il est assuré que, il est certain que. «·Il est bien assuré qu'on ne se détache jamais sans douleur. » P. 445.—« Il est assuré que vous servez l'Eglise par vos prières. » P. 147, et 437.

ATTACHE, prendre attache à quelque chose. — « Pour moi je n'ai pu y prendre d'attache. » P. 185.

- Attachement à. α Ceux qui ont des attachements au monde qui les y retiennent. » P. 455.
- Attacher, s'attacher. « Quelque terme où nous pensions nous attacher et nous affermir. » P. 194, et 307.
- Détacher (se), absolument et sans de. On ne se détache jamais sans douleur. » P. 149, et 445.

ATTENTE, place (d'). — « Il y a une place d'attente dans leurs cœurs. » P. 481.

ATTRISTER.— « Des divisions de Charron qui attristent.» P. 276.

AUTORISE, non pas qui a reçu une autorisation, mais qui possède de l'autorité. — « Si saint Augustin venoit aujourd'hui et qu'il fût aussi peu autorisé que ses défenseurs, il ne feroit rien. » P. 274.

AVANTAGE, tirer avantage, tirer un avantage, grand, considérable, admirable, etc., d'une chose, contre, etc. — « Ainsi nous tirerons avantage de nos propres imperfections. » P. 432. — « Il y en a assez, Dieu merci, de ce qui est déjà fait, pour en tirer un admirable avantage contre les maudites maximes. » P. 149, et 448.

AVARICIEUX. — «Un avaricioux qui aime devient libéral.» P. 487.

¹ Montaigne, Ibid. « Et s'assurent par cette conclusion et discours, etc. »

AVOIR, avoir de quoi, avec un verbe. — « Et que j'avois de quoi le connottre. » P. 246.

- Avoir, avec y, comme il y a des hommes. « Ny ayant rien de si inconcevable, » pour : rien n'étant si. P. 311.
 - RAVOIR. « Cela me fait espérer de ravoir l'autre. » P. 442.

B

BAPTISER, familièrement, pour : donner un surnom, un sobriquet. — « De peur qu'une qualité ne l'emporte et ne fasse baptiser. » P. 253.

BARBOUILLER. — « Les enfants qui s'effrayent du visage qu'ils ont barbouillé '. » P. 172.

BASE — « Nous brûlons de désir de trouver une assiette ferme et une dernière base constante. » P. 194, et 296.

BASSESSE, marque quelquefois une situation humble, sans aucune idée de bassesse morale. — « Si ce discours vous plaît et vous semble fort, sachez qu'il est fait par un homme qui s'est mis à genour auparavant et après, pour prier cet être infini et sans parties, auquel il soumet tout le sien, de se soumettre aussi le vôtre, pour votre propre bien et pour sa gloire, et qu'ainsi la force s'accorde avec cette bassesse. » P. 236.

BATTERIE, pour intrigue. — « Une batterie dangereuse fut entreprise contre nous. » P. 340.

BEAU, BELLE, ironiquement. — « Si faut-il voir si cette belle philosophie...» P. 248. — « La belle chose de crier à un homme etc., et la belle chose de le dire etc. » P. 262.

BIENFAISANT. — « Vous serez sidèle, honnête, humble, reconnoissant, bienfaisant... » P. 290. Ici bienfaisant paraît bien vouloir dire faisant du bien, et non pas seulement faisant bien.

BLESSER, blessé. — « La raison n'est pas plus blessée... » P. 28. 231, et 292.

BON. Tout de bon. — « Je ne crois pas que ce soit tout de bon que tu sois faschée. » P. 462. — « Quelquefois en faisant semblant d'avoir compassion, elles l'ont tout de bon. » P. 485.

BOUT, à bout, mettre à bout, mettre au haut bout, pour : mettre

^{&#}x27; Montaigne, Id. « Les enfants qui s'effrayent de ce même visage qu'à ont barbouillé. »

tout à fait à bout. — « Cela avec Escobar les met au haut bout. » P. 466.

BRANLER, chanceler. — « Quelque terme où nous pensions nous attacher et nous affermir, il *branle* et nous quitte. » P. 194, et 307.

BRAVE, familièrement pour bon, excellent. — « Et les brares Pyrrhoniens. » P. 247.

BROUILLER, Débrouiller, embrouiller, embrouillement. « Ceux qui savent brouiller leurs idées. » P. 480.

- -- Débrouiller. -- « Un embarras qui a continué.... et qui ne s'est pu débrouiller. » P. 407.
 - Embrouiller. « Embrouiller la matière. » P. 13.
- Embrouillement. « Qui démessera cet embrouillement? » P. 242.

C

CACHETTE, en cachette. — « Il (l'amour) s'y trouve secrètement et en cachette. » P. 479.

CANTON, au figuré pour une région étroite et bornée. — « Qu'il se regarde comme égaré dans ce canton détourné de la nature. » P. 193, et 298.

CAPABLE, capacité, incapacité.

- Capable de. « Quelque étendue d'esprit que l'on ait, l'on n'est capable que d'une grande passion. » P. 477.—« Capable de peu et de beaucoup, de tout et de rien. » P. 244 '.
- Capacité, la capacité d'une chose, pour son étendue.— « Il est visible qu'elles ne sont plus que l'esprit même et qu'ainsi elles rembissent toute sa capacité. » P. 478. « Les petites choses flottent lans sa capacité (du cœur)... » P. 482.
- Capacité pour.— «Il ne faut pas moins de capacité pour aller usqu'au néant que jusqu'au tout : il la faut infinie pour l'un et l'aure. » P. 305.
- Incapacité, pris absolument. « J'en al ressenti mon incavacité. » P. 405.

¹ Montaigne, *Ibid.* «L'homme est capable de toutes choses comme l'aucunes.»

CARACTÈRE, pour type, modèle inné. — « Nous naissons aver un caractère d'amour dans nos cœurs qui se développe à mesure que l'esprit se perfectionne. » P. 479.

— CARACTÉRISER (se)..., se caractériser dans..., pour s'imprimer, se graver dans. — « Autant de fois qu'une femme sort de soi-même pour se caractériser dans le cœur des autres. » P. 483.

CAUSER, Causé, Causant, pris absolument. — « Toutes chose étant causées et causantes. » P. 310.

CESSATION de. - « Une cessation d'inquiétude. » P. 490.

CHAOS. — Au propre : « Il y a un chaos infini qui les sépare. » P. 291.

- Au figuré : « Quel chaos! » P. 722.

CHARME. — « Ce charme victorieux qui les entraîne. » P. 449 CHIMÈRE. — « Quelle chimère est-ce donc que l'homme? » P. 226.

CHOISIR DE, pour : entre plusieurs partis prendre celui de. — « Il a choisi d'y demeurer. » P. 440.

CLOAQUE, au figuré. — « Cloaque d'incertitude et d'erreur. » P. 227.

COEUR. — Le cœur opposé à la raison. P. 8. — « Connousances du cœur et de l'instinct. P. 8, 202 et 203. » — « Le cœur seul qu'il y a trois dimensions dans l'espace. » P. 8, et 203. — « Le cœur a son ordre. » P. 9, et 202. — « Le cœur a ses raisons. » Ibid.

COIFFER, se coiffer de. — « Si on y songe trop, on s'entête · on s'en coiffe. » P. 171-172.

COLOSSE. Un colosse, pour : une chose très-grande. — « Qu n'admirera que notre corps, qui tantost n'étoit pas perceptible..... soit à présent un colosse. » P. 391.

COMPORTEMENTS. — « Nos comportements au dehors. » P. 460.

COMPOSER, former à l'aide d'un mélange. — « Qui ne croin L à nous voir composer toutes choses d'esprit et de corps? » P. 19et 313.

— Composé, absolument, pour mélangé. — « Notre estre composé. » P. 177, et 312-13.

COMPTER, être compté, pour : avoir de l'importance. — « Ces là où nos pensées doivent estre principalement comptées, » P. 45:

COMPTE. Au bout du compte. — « Et il n'est qu'un homme » bout du compte. » P. 244.

CONCLURE, avec un régime direct, pour : prouver, démontrer.

— « Cette impuissance ne conclut autre chose que la foiblesse de notre raison. » P. 8, et 203. Pour dire : De cette impuissance on ne peut conclure autre chose que...

- Se conclure: « Les principes se sentent; les propositions se concluent. » P. 9, et 203.

CONDUIRE, conduit. Conduire un raisonnement. — « Le raisonnement bien conduit portoit à le croire. » P. 407.

- Conduite. La conduite de quelqu'un, pour : la manière dont quelqu'un se conduit. « Nous bénirons la conduite de la Providence. » P. 420.
- La conduite de quelqu'un veut dire aussi, non pas la conduite que tient quelqu'un, mais la manière dont quelqu'un conduit les autres ou conduit une affaire. « Sur l'ordre et la conduite de qui ce lieu et ce temps a-t-il été destiné à moi? » P. 258. Cujus imperio et ductu...
- La conduite d'une chose. « Dieu ne fait point de miracles dans la conduite ordinaire de son Église. » P. 272. « Remettonsnous à Dieu pour la conduite de nos vies. » P. 143. « Si nous lui en remettons la conduite. » P. 435.
- Conduite de quelqu'un sur. « La conduite de Dieu sur la vie et la maladie. » P. 139, et 418.
- Au pluriel: Voilà les admirables conduites de la sagesse de Dieu sur le salut des saints. » P. 431.

CONFONDRE, réfuter hautement et victorieusement, jusqu'à faire honte à celui qui est réfuté. — « Il est plus facile de les confondre. » P. 250. — « Pour les confondre par la vue de leur folie. » P. 252. — « La nature confond les Pyrrhoniens, et la raison confond les dogmatistes. » P. 243. — « Elle eut sans doute confondu l'orqueil. » P. 407.

CONNOITRE. Connoitre que. — « J'ai connu que potre na-

CONSÉQUENCE. Une chose d'une grande conséquence, pour : qui a de grandes conséquences. — « Voilà un doute d'une terrible onséquence! » P. 251.

CONSOLATIF. Consolatif à — « Discours bien consolatif à ceux qui ont assez de liberté d'esprit pour le concevoir au fort de la louleur. » P. 139, et 418.

— Consolatif pour. — « Un beau mot de saint Augustin et bien onsolatif pour de certaines personnes. » P. 456.

CONSOMMER, pour achever. — « Enfin pour consommer la preuve de notre foiblesse. » P. 191.

CONSTANT. Ferme et solide, presque physiquement. — « Une assiette ferme et une dernière base constante. » P. 194, et 308.

CONTRE POIDS.—Nous ne nous soutenons pas dans la vertu par notre propre force, mais par le contre-poids de deux vices opposés, comme nous demeurons debout entre deux vents contraires. » P. 254.

CONTRIBUER, avec un double régime direct et indirect. — « Je souhaiterais d'y contribuer quelque chose. » P. 405.

COOPÉRER. Coopérateur, Coopérateur à. — « Tout coopère en bien pour les élus. » P. 432. — « Un corps soumis et coopérateur a ses volontés. » P. 429.

COURAGE, donner courage, donner courage à. — « Donner courage aux foibles. » P. 454.

COUVRIR. — « Sous le voile de la nature qui nous le courre (Dieu)... » P. 440. — « Le voile de la nature qui couvre Dieu. » Ibid. — « Toutes choses couvrent quelque mystère : toutes choses sont des voiles qui couvrent Dieu. » P. 441. — « Il ne sent du secret de la nature qui le couvre. » P. 440. — « Les afflictions temporelles couvrent les biens spirituels où elles conduisent; les joies temporelles couvrent les maux éternels qu'elles causent. » P. 441. — « Vous le couvrex (le moi), vous ne l'ostez pas pour cela '. » P. 168.

- Se couvrir de, pour : s'envelopper, se cacher sous : « Il s'es' encore plus caché en se couvrant de l'humanité. » P. 440. « le désir de vaincre est si naturel, que, quand il se couvre du des de faire triompher la vérité, on prend souvent l'un pour l'autre . P. 460.
- Découvrir, pour : dévoiler, mettre au grand jour : « Il ne découvre sa volonté. » P. 447.
 - Être découvert : « La vérité y est découverte. » P. 421.
- Se découvrir : « Si Dieu se découvroit continuellement à : hommes. » P. 440. « Il se découvre rarement à ceux... » Ibid. — « Il s'est découvert. » P. 441.
- A découvert, sans voile : « Ils y verront Dieu à découvert P. 26, et 225.
- 1 Montaigne, Ibid. « Notre religion est faite pour extirper les vices : . les couvre, les nourrit, les incite. »

CRAINTE. Étre en crainte. — « L'homme qui est toujours en crainte. » P. 445.

CRAQUER. — « Tout notre fondement craque, et la terre s'ouvre jusqu'aux abymes. » P. 194 et 308.

CRÉANCE. — « Si l'antiquité étoit la règle de la créance, les anciens étoient donc sans règle? » P. 257. — « Rendre raison de leur créance. » P. 289.

CRÉDULE. Non-seulement se dit d'une personne, mais d'un être abstrait personnifié. — « Avec une facilité trop crédule. » P. 251.

CREUX. — « Que le cœur de l'homme est creux et plein d'ordure! » P. 226.

CRIER, au figuré. — « Qu'est-ce donc que nous crie cette avidité et cette impuissance? » P. 196.

CROIRE, Faire croire, Faire accroire. — « En montrant la vérité, on la fait croire. » P. 261. — Nous ferez-vous accroire que... » P. 273.

D

De, pour : avec. — « Vous agiriez de mauvais sens. » P. 232 et 293.

DÉBORDER (se). — « Cet amour-propre s'est étendu et débordé dans le vuide que l'amour de Dieu a quitté. » P. 427.

DÉCIDER de. — « Un méridien décide de la vérité. » P. 19.

DÉCLINER, descendre peu à peu. — « Après avoir fait ce chemin... on décline misérablement. » P. 485.

DÉÇU. — « Notre raison est toujours déçue par l'inconstance des apparences. » P. 308. — « La nature corrompue ou déçue. » P. 426.

DEDANS, pour dans. Là dedans, pour dans cela. — « Ceux qui ont la foi vive dedans le cœur voyent... » P. 25 et 224. — « Je veux lui faire voir là dedans un abyme nouveau. P. 193 et 300. »

DÉFAIRE (se) d'une chose, pour la quitter. — « Ceux la se défont des fausses religions, et même de la vraie, s'ils ne trouvent pas de discours solides. » P. 265.

DEFECTUOSITÉ. — « La cause de sa défectuosité. » P. 428.

DEGAGER, pour sauver. « Vous avez deux choses à perdre, le vrai et le bien, et deux choses à dégager, votre raison et votre rolonté. » P. 231.

DÉICIDE. — « C'est une espèce d'homicide et comme un décide en leurs personnes. » P. 458.

DÉLIBÉRER DE, au lieu de Délibérer sur.— « C'est une chose déplorable de voir tous les hommes ne délibérer que des moyens et point de la fin. » P. 256.

DÉMARCHES, pour : mouvements.—« Qui suivra ces étonnantes démarches (les démarches des choses sorties du néant et portées jusqu'à l'infini)? » P. 302.

DÉMONSTRATIF, emportant la démonstration. — « Cela est démonstratif. » P. 294.

DÉPLAISIR. — « Si nous ne pouvons arrêter le cours du déplaisir. » P. 433.

— Le déplaisir de. — « Le déplaisir de se voir entre Dieu et le pape. » P. 465.

DEPOSITAIRE DE. - « Dépositaire du vrai. » P. 226.

DESSUS ET DESSOUS (le). — « Le dessous du jeu. » P. 233 et 294. — « Nous avons toujours du dessus et du dessous, de plus habiles et de moins habiles, de plus élevés et de plus misérables, pour abaisser notre orgueil et relever notre abjection. » P. 266.

DESTITUÉ, DE, pour privé de. — « Ces personnes destituées de foi et de grace. » P. 25 et 225.

DÉTERMINER, pour décider. — « La raison n'y peut rien déterminer. » P. 27, 231 et 291.

- Régler, fixer, donner un caractère particulier. « L'âge ne détermine point ni le commencement ni la fin de cès deux passions. »
 P. 477. «Les femmes déterminent souvent cet original (de beauté. » P. 480.
- Se déterminer. « L'amour se déterminant autre part que dans la pensée. » P. 489.

DEVANT, pour avant. - « Devant ce temps... » P. 477.

DÉVÔT, tantôt substantif, tantôt adjectif. — « Les dévots qui est plus de zèle que de science. » P. 173. — « Un sermon où il apporte un zèle tout dévot. » Ibid.

DIEU, de Dieu, pour divin. — « L'Écriture qui connoît miecz les choses qui sont de Dieu. » P. 225.

DISPENSER, donner avec une idée de partage, donner aux us et refuser aux autres. — « Qui dispense la réputation? » P. 200.

DISSIPER, se dissiper en. — « Pour me dissiper en des penasinutiles de l'avenir. » P. 150, et 452.

— La dissipation de. — « Je ne trouve que des occasions de la

faire naître et de l'augmenter (le trouble) dans ceux dont j'en avois attendu la dissipation. » P. 406.

DIVERSIFIER (se). — « Le caprice des hommes s'est si bien diversifié que... » P. 261.

DIVERTIR. — Divertir, pour détourner, divertere. — « C'est un artifice du diable de divertir ailleurs les armes dont ces gens-là combattoient les hérésies. » P. 271.

- Étre diverti, pour : être détourné hors de soi, jeté dans des occupations étrangères. « Si l'homme étoit heureux, il le seroit d'autant plus qu'il seroit moins diverti, comme les saints et Dieu. » P. 259.
- Le divertissement, absolument, pour : occupation étrangère, qui jette l'âme hors d'elle-même. « La seule chose qui nous console de nos misères est le divertissement, et c'est la plus grande de nos misères. » P. 175. « S'il est sans ce qu'on appelle divertissement. » P. 180. « Ètre.... sans divertissement. » P. 259.

DOGMATISER. — « Qui ne dogmatisent que sur ces vains fondements. » P. 15 et 222.

DOMESTIQUE DE, pour : appartenant à, demeurant avec, logeant chez, du latin domesticus. — « Qu'elle (la vérité) ne demeure pas en terre, qu'elle est domestique du ciel, qu'elle loge dans le sein de Dieu. » P. 243.

DOMINER. — Dominer à, dominari alicui. — « Qui eût dit à vos généraux qu'un temps étoit proche qu'ils domineroient en mœurs à l'Eglise universelle? » P. 274.

— Dominer sur. — « Dominant sur les uns et les autres. » P. 197. . — « Dominer sur la nature. » P. 432.

DONNER, se donner, se donner à. — « Ceux qui se donnent à Dieu. » P. 455.

DOUCEUR, douceurs. — « Le plaisir d'aimer sans l'oser dire a ses peines, mais aussi il a ses douceurs. » P. 484.

DOUTEUX, qui doute, un douteux, faire le douteux. — « Que je lais ceux qui font les douteux des miracles! » P. 270.

E

ÉBRANLER, être ébranlé. — « Il faut une inondation de passion our les ébranler (les grandes âmes) et pour les remplir. » P. 489. « Depuis qu'on commence à être ébranlé par la raison. » P. 477. -« Étre ébranlé par quelque objet. » P. 483.—« Quand on est loin, la raison n'est pas si ébranlée; mais elle l'est étrangement en la présence de l'objet. » P. 490.

ÉCHEC, en échec, tenir en échec. — Chassez cet animal qui tient sa raison en échec, » P. 182.

ECLATER, pour : paraître avec éclat. — « La grandeur de la foi éclate bien davantage, lorsqu'on tend à l'immortalité par les ombres de la mort. » P. 431.

— Éclater en. — « Une vie d'action qui éclate en événements nouveaux. » P. 488.

EFFECTIF. — « Il n'y a jamais eu de pyrrhonien effectif et parfait. » P. 16.

EFFUSION. - « Une essus substance. » P. 414.

EGARÉ, Égarés, pris substantivement. — « Ces misérables égarés. » P. 185.

— EGAREMENT, l'égarement à... — «L'égarement à aimer en divers endroits...» P. 486.

EMBARQUE, pour engagé. — « Vous êtes embarqué. » P. 291.

EMOTION, émotion de. — « Une émotion universelle de la personne. » P. 453.

EMPÉCHER. — « Trop de distance et trop de proximité empéche la vue. » P. 193 et 307. — « Trop de jeunesse et trop de vieillesse empéche l'esprit. » P. 307.

— Empéchements. — « En murmurant contre les empéchements. » P. 459. — « Nous sentons dans les empéchements, etc. » Ibid. — « Si nous souffrons les empéchements extérieurs avec patience. P. 460. — « La manière dont nous supportons les empéchements lbid.

EMPIRE, avoir de l'empire... avoir un empire absolu sur... — « Les femmes ont un empire absolu sur l'esprit des hommes ... P. 480.

EMPOISONNER (s') de. — « Quand les passions sont maîtresse elles sont vices; et alors elles donnent à l'âme de leur aliment. :' l'âme s'en nourrit et s'en empcisonne. » P. 267.

EMPORTER, S'emporter dans... — « Je vous demande patd de m'emporter ainsi dans la théologie. » P. 126.

EMPREINDRE, Empreint .— « Des sentiments d'erreur qui » si empreints en nous-mêmes. » P. 427. — « Nous empreignons : notre être composé toutes les choses simples que nous contemplons. » P. 177, et 312.

ENCEINTE. — « Dans l'enceinte de ce raccourci d'atomes. » P. 193, et 300.

ENDURCI. - « Des athées endurcis. » P. 25, et 224.

- Endurcissement. - « Il prenoit mon refus pour endurcissement. » P. 407.

ENFLER, Enflé, Enflure. — « Nous avons beau enfler nos conceptions. » P. 192, et 298. — « Je hais également le bouffon et l'enflé. » P. 260. — « Je hais les mots d'enflure. » Ibid.

ENGAGER. — « Engager à, pour : donner en gage à..... attacher à, soit à une chose, soit à une personne. — « En engageant un enfant de son âge et de son innocence et même de sa piété à la plus périlleuse et la plus basse des conditions du christianisme. » P. 457. — « Engager un enfant à un homme du commun. » P. 458.

- Engager \dot{a} , avec un verbe. « Engager \dot{a} perdre ce bien. » P. 457.
- S'engager, s'engager dans. « S'engager dans des prévoyances. » P. 150, et 452.

ENGLOUTIR. — « L'univers me comprend et *m'engloutit*. » P. 179. — « Et l'infini où il est *englouti*. » P. 193, et 300.

ENNEMI, être ennemi à quelqu'un, inimicus alicui, gens inimica mihi... Virgile. — « Les qualités excessives nous sont ennemies et non pas sensibles. » P. 307.

ENNUI. Ennuyer. — « Un amusement languissant l'ennuiera. » P. 172. — « L'éloquence continue ennuye. » P. 180. — « Les rois ne sont pas toujours sur le trône, ils s'y ennuieraient. » Ibid.

ÉNORME. — « Il faut que la justice de Dieu soit énorme comme sa miséricorde. Or, la justice envers les réprouvés est moins énorme... » P. 288.

ENSEIGNEMENT. — « Et pratiquons cet enseignement. » P. 420.

ENSEMBLE, tout ensemble. — « Quand l'amour et l'ambition se rencontrent ensemble. » P. 477. — « Quand on a l'un et l'autre esprit tout ensemble... » P. 478. — « J'ai peu d'heures de loisir et de santé tout ensemble. » P. 404.

ENTENDU, faire l'entendu. — « On fait l'entendu pour étudie l'avenir. » P. 453.

ENTRER dans, dans un ouvrage, dans une pensée, pour : s'y accommoder, se mettre à son point de vue. — « Si on considère son ouvrage incontinent après l'avoir fait, on en est encore tout prévenu; si trop longtemps après, on n'y entre plus. » P. 176. — « Ils

entrent dans leurs principes pour modérer leur folie, au moins mal... qu'il se peut. » P. 183.

- Entrer en, entrer en défiance, pour : commencer à se défier.
- « Je suis entré en defiance de moi et puis des autres. » P. 246.

ENTRETENIR (s'), pour : se tenir ensemble, être en rapport.

— « Toutes choses s'entretenant par un lien naturel et insensible. »
P. 310

ENVELOPPER, Enveloppé. — « Nos péchés nous tiennent enreloppés parmi les choses corporelles. » P. 410.

— Envelopper (s'). — « Tout cela s'enveloppe sous le nom de campagne. » P. 255.

ÉPUISER. — « Il épuise ses forces en ces conceptions. P. 299. — « On épuise tous les jours les manières de plaire. » P. 481-82.

- « Il est difficile qu'il n'épuise bientôt tous les mouvements dont il est agité. » P. 485.

ÉQUIVOQUE, une équivoque. — « Toute cette entrevue se passa dans cette équiroque. » P. 407.

ESCOBARTINE, pour : équivoque, d'une moralité douteuse, comme depuis les Provinciales on a dit escobarder pour équivoquer. — « Des mœurs escobartines. » P. 211.

ESTIMER, pour juger, existimare. — « Nous n'estimons pas que..... » P. 133. — « On en doit estimer de la sorte. » P. 143, et 455.

— Estimer, pour : apprécier, éprouver, peser, estimare. — « Estimons ces deux cas. » P. 232.

ÉTABLI, pour : solidement établi, et au moral jouissant d'une grande autorité. — « La vérité est si obscurcie en ce temps et le mensonge si établi que... » P. 271.

ETAT, en état, en état de... — « On est toujours en état de vivre à l'avenir, et jamais de vivre maintenant. » P. 452.

ÉTENDUE. Avoir étendue pour : être étendu. — « Il a étendue comme nous. » P. 289.

ETERNITÉ, au pluriel. — « Laquelle de ces éternités. » P. 251. ÉTERNUER, infinitif substantif, et au pluriel. — « Tous les..... éternuers... » P. 255.

ÉTONNER. Étonner quelqu'un. — « Trop de vérité nous étonne. » P. 194, et 306. — « Les philosophes : ils étonnent le commun des hommes. Les chrétiens : ils étonnent les philosophes. » P. 266.

- Étonner, avec un terme abstrait pour régime. - « L'éternité

des choses en elles-mêmes ou en Dieu doit encore étonner notre petite durée » P. 310.

ÉTRANGEMENT, pour beaucoup, d'une manière étonnante. — « La raison est étrangement ébranlée en la présence de l'objet. » P. 490.

Étre. L'être, l'être d'une chose, d'un homme... — « Elle (la nature) dure et se maintient perpétuellement en son être. » P. 191. — « Ce que nous avons d'être. Ibid. — « Le peu que nous avons d'être. » P. 189, et 306.

— Faire l'être de... — « C'est donc la pensée qui fait l'être de l'homme. » P. 134.

ETUDIER (s'). — « L'on s'étudie tous les jours pour trouver les moyens... » P. 484.

ÉVIDENCE. L'évidence de. — « Il faut bien que l'évidence de Dieu ne soit pas telle dans la nature. » P. 225.

- Avoir de l'évidence, pour être évident. - « Les premiers principes ont trop d'évidence pour nous. » P. 306.

EXALTATION. L'exaltation d'une chose, pour sa glorification, expression employée surtout dans la langue de la théologie. — « Utile au bien de l'église et à l'exaltation du nom et de la grandeur de Dieu. » P. 419.

EXCELLEMMENT, pour particulièrement et parfaitement. — « Qui n'est pas contre eux (les Pyrrhoniens) est excellemment pour eux. P. 16, et 180.

EXCÈS, Excéder, excessif. — « C'est qu'ils ont excédé toute borne. » P. 211. — « Les qualités excessives nous sont ennemies et non pas sensibles. » P. 307.

EXPÉDIENT. Expédient pour, pour utile à. — « C'est le plus expédient pour sa gloire et pour notre salut. » P. 143, et 435.

EXTRAORDINAIREMENT. — « Ceux qui ont reçu extraordinairement doivent espérer extraordinairement. » P. 446.

EXTRAVAGUER. — « La nature soutient la raison impuissante et l'empêche d'extravaguer jusqu'à ce point. » P. 16.

F

FABRIQUER, Fabriqué, au figuré. — « L'homme est donc si heureusement fabriqué. » P. 245.

FAILLIR, faire une faute. — « Comme il arrive à tout le monde de faillir. » P. 277.

FAIRE, Avoir à faire, N'avoir que faire. — « Après cela, il n'a plus que faire de Dieu. » P. 133. — « Il a la force, il n'a que faire de l'imagination. » P. 261.

- Faire corrompue, pour corrompre. « Ils font l'Eglise corrompue, afin qu'ils soient saints! » 273.
- Faire l'orgueil de... « L'humilité d'un seul fait l'orgueil de tous. » P. 273.
- Faire l'être de... pour constituer. « La pensée qui fait l'être de l'homme. » P. 134.

FASTUEUX. — « Titres... aussi fastueux. » P. 305.

FAUTIF. — « Rien n'est ni fautif que les lois qui redressent les fautes. » P. 19-20.

FEU, pour : vivacilé. — « Elles (les passions) demandent beaucoup de feu. » P.477.—« Tant que l'on a du feu, l'on est aimable; mais ce feu s'éteint. » Ibid. — « Je ne parle que des passions de feu. » P. 478. — « On sent le feu s'agrandir. » P. 482. — « Les uns sont tout de feu. » P. 488. — « Il faut du feu, de l'activité, et un feu d'esprit naturel et prompt. » P. 489.

FIGURER. — « La nature trompeuse le figure de la sorte. » P. 426. — « Cette prédiction de la ruine du temple réprouvé figure la ruine de l'homme réprouvé qui est en nous. » P. 454.

FIN, finesse, de finesse, un esprit de finesse: — « Un esprit qu'on peut appeler de finesse, » par opposition à l'esprit géométrque. P. 478.

FLÉAU DE... — « L'inquisition et la Société (des jésuites) les deux fléaux de la vérité. » P. 205, et 212.

FLOTTER, en opposition à s'arrêter et demeurer... — « Les ptites choses flottent dans sa capacité (du cœur); il n'y a que ingrandes qui s'y arrêtent et qui y demeurent. » P. 482.

- FLOTTANT. - « toujours incertains et flottants. » P. 307.

FLUX DE... - « C'est un flux perpétuel de grâces. » P. 438.

FOIBLES, pris substantivement. Les foibles. — « Vaines circonstances qui ne blessent que l'imagination des foibles. » P. 173. — « Donner courage aux foibles. » 454.

FONDÉ. — Fondé en. — « Notre religion.... la plus fondée en miracles, prophètes, etc. » P. 267.

- Fondement. Sur ce fondement. - « Sur ce grand fondemen: je commencerai... » P. 139, et 418.

FORCE, de sa force. — Les choses de sa force. — « Examinons donc ses inventions sur les choses de sa force. » P. 247.

- De force. « Îl ne faut rien de force, et cependant il ne faut rien de lenteur.» P. 489. Pour : rien qui sente la force ; c'est un latinisme : nihil violenti.
- Il est force de, pour : on est forcé de. « On appelle juste ce qu'il est force d'observer... » P. 20. « Ne pouvant faire qu'il soit force d'obéir à la justice, on a fait qu'il soit juste d'obéir à la. force... » P. 21.
- Le fort, pour : la force. « Ne pouvant fortifier la justice on a fortifié la force, afin que le juste et le fort fussent ensemble. » P. 21.
- Le fort d'une chose, d'un homme, pour dire ce qui fait la force, la partie forte de; adjectif substantif qui lui-même admet un adjectif...— « Je m'arrête à l'unique fort des dogmatistes, qui est que... » P. 15.
 - Au fort de... « Au fort de la douleur. » P. 139 et 418.

FOURNIR, sans régime et absolument. — « Elle (l'imagination) se lassera plutôt de concevoir que la nature de fournir. » P. 298.

FUIR, Fuite, Fuir d'une fuite.—« Entre les deux infinis qui l'enferment et le fuient. » P. 308. — « Il glisse et fuit d'une fuite éternelle. » P. 307.

FUMÉES, au figuré. — « Courir après les fumées. » P. 245.

G

GAGNER, gagner sur quelqu'un de lui faire faire telle ou telle chose, pour : obtenir de quelqu'un qu'il fasse. — « Si on peut gagner sur lui de le faire entrer en quelque divertissement. '» P. 244.

GARANTIR, garantir de. — « Cette peine corporelle garantiroit de l'éternelle. » P. 452.

GIBIER, au figuré, De notre gibier. — « La vérité n'est pas de notre portée ni de notre gibier. » P. 243.

GLORIFIER, se glorifier de. — « Ceux qui ont connu Dieu sans

Montaigne, Ibid. « Le trouble des formes mondaines a gagné sur moi que, etc.

connoître leur misère ne l'ont pas glorifié, mais s'en sont glorifiés. » P. 268.

GOUFFRE, au figuré. — « Ce gouffre infini ne peut être rempli que par un objet infini. » P. 196.

GOUTER une chose, pour : avoir du goût pour elle. — a Vous goûtez le livre de M. de Laval. » P. 437.

- Goûter de. - « Il a goûté de la bonne et de la mauvaise fortune. » P. 436.

GRIMACE. La grimace, pour : le faux, le factice, l'apparent... — Quand la force attaque la grimace. P. 260.

H

HABILES, pris substantivement, les habiles. — « Il faut que les habiles soumettent leur esprit à la lettre. » P. 177.

HASARDER, pris absolument. — « Tout joueur hasarde avec certitude... il hasarde certainement. » P. 293-294. — « On n'ose hasarder, parce qu'on craint de tout perdre. P. 490.

HEURE, Sur l'heure, pour à l'improviste. — « Juges injustes, ne faites pas des lois sur l'heure. » P. 208.

HONNETE, Honnête homme, pour homme bien élevé. P. 136, et 253.

I

IL se rapportant à un sujet indéterminé. — « Si ce que je dis ne sert à vous éclairer, il servira au peuple. » P. 212.

IMAGINATIONS. — « Ils veulent avoir la liberté de suivre leurs imaginations. » P. 205.

IMBÉCILE, pour faible. — « Imbécile ver de terre. » P. 226. — « Taisez-vous, nature imbécile. » P. 7, 11, et 243.

— Imbécile à, avec un verbe, pour : impropre à. — « Voilà une partie des causes qui rendent l'homme si imbécile à connoître la nature. » P. 191, et 313.

IMPÉNÉTRABLE à. — « Impénétrable à la vue des hommes. » P. 439.

IMPLIQUÉ, pour embarrassé, latinisme. — « Les preuves de Dieu métaphysiques sont si éloignées de notre raisonnement et si pliquées. » 25. IMPOSSIBLE, plus impossible. — « Rien n'est plus imposible que cela. » P. 311.

IMPRESSIONS. Essuyer une impression, recevoir ou malgré soi ou avec dommage une impression.— « Courir après les fumées et essuver les impressions de cette maîtresse du monde. » P. 245.

IMPRIMER.— « La nature a si bien imprimé cette vérité dans nos ames... » P. 480.

IMPUISSANTS à. — « Cela nous rend impuissants à connoître. »

P 311

INCERTAINEMENT. — « Il hasarde certainement le fini pour gagner incertainement le fini '. » P. 294.

INCOMMODER, pris absolument. « Trop de plaisir incommode. » P. 306.

INCOMPARABLEMENT, sans comparaison. — « Des parties incomparablement plus petites. » P. 299.

INCOMPREHENSIBLE. — « Jusqu'à ce qu'il comprenne qu'il est un monstre incompréhensible. » P. 240.

INCONSOLABLE, dont on ne peut se consoler, se rapportant à des choses et non à des personnes. — « Puisque la mort du corps est si terrible qu'elle nous cause de tels mourements, celle de l'âme nous en devroit bien causer de plus inconsolables. » P. 433.

INFINI, substantif. — « Ainsi se fait une espèce d'infini et d'éternel. » P. 258.

— Au pluriel. « La nature avoit fait la même chose par ces deux infinis naturels et moraux. » P. 266. — « Manque d'avoir contemplé ces infinis. » P. 302. — « De ces deux infinis. » P. 304.

— Infinité, infinités. — « Sa double infinité. » P. 303. — « Une infinité d'infinités de propositions. » Ibid.

INFINITIFS substantifs au pluriel. — « Tous les marchers, toussers, mouchers, éternuers, sont différents. » P. 255.

INFIRME, pour faible. — « L'homme est assurément trop infirme pour... » P. 435.

INONDATION. Inondation de..... Une inondation de passion comme une plénitude de passion. Voyez plénitude. — « Il faut une inondation de passion pour les ébranler (les grandes àmes) et pour les remplir. » P. 489.

* Montaigne, Ibid. « Impressions ruperficielles, lesquelles.... vont nageant temérairement et incertainement en la fantaisie. » Ce mot est tombé fort a tort en désnétade. connoître leur misère ne l'ont pas glorifié, mais s'en sont glorifiés. »
P. 268.

GOUFFRE, au figuré. — « Ce gouffre infini ne peut être rempli que par un objet infini. » P. 196.

GOUTER une chose, pour : avoir du goût pour elle. — « Vous goûtez le livre de M. de Laval. » P. 437.

— Goûter de. — « Il a goûté de la bonne et de la mauvaise fortune. » P. 436.

GRIMACE. La grimace, pour : le faux, le factice, l'apparent...—
Quand la force attaque la grimace. P. 260.

H

HABILES, pris substantivement, les habiles. — « Il faut que les habiles soumettent leur esprit à la lettre. » P. 177.

HASARDER, pris absolument. — « Tout joueur hasarde aver certitude... il hasarde certainement. » P. 293-794. — « On n'oschasarder, parce qu'on craint de tout perdre. P. 490.

HEURE, Sur l'heure, pour à l'improviste. — « Juges injustes, ne faites pas des lois sur l'heure. » P. 208.

HONNÉTE, Honnéte homme, pour homme bien élevé. P. 136, et 253.

I

IL se rapportant à un sujet indéterminé. — « Si ce que je dis ne sert à vous éclairer, il servira au peuple. » P. 212.

IMAGINATIONS. — « Ils veulent avoir la liberté de suivre leurs imaginations. » P. 205.

IMBÉCILE, pour faible. — « Imbécile ver de terre. » P. 226. — « Taisez-vous, nature imbécile. » P. 7, 11, et 243.

— Imbécile à, avec un verbe, pour : impropre à. — « Voilà unpartie des causes qui rendent l'homme si imbécile à connoître la nature. » P. 191, et 313.

IMPÉNÉTRABLE à. — « Impénétrable à la vue des hommes. » P. 439.

IMPLIQUÉ, pour embarrassé, latinisme. — « Les preuves de Dieu métaphysiques sont si éloignées de notre raisonnement et simpliquées. » 25.

IMPOSSIBLE, plus impossible. — « Rien n'est plus imposible que cela. » P. 311.

IMPRESSIONS. Essuyer une impression, recevoir ou malgré soi ou avec dommage une impression.— « Courir après les fumées et essuyer les impressions de cette maîtresse du monde. » P. 245.

IMPRIMER.— « La nature a si bien *imprimé* cette vérité dans nos âmes... » P. 480.

IMPUISSANTS à. — « Cela nous rend impuissants à connoître. »
P. 311.

INCERTAINEMENT. — « Il hasarde certainement le fini pour gagner incertainement le fini '. » P. 294.

INCOMMODER, pris absolument. « Trop de plaisir incommode. »

INCOMPARABLEMENT, sans comparaison. — « Des parties incomparablement plus petites. » P. 299.

INCOMPREHENSIBLE. — « Jusqu'à ce qu'il comprenne qu'il est un monstre incompréhensible. » P. 240.

INCONSOLABLE, dont on ne peut se consoler, se rapportant à des choses et non à des personnes. — « Puisque la mort du corps est si terrible qu'elle nous cause de tels mouvements, celle de l'âme nous en devroit bien causer de plus inconsolables. » P. 433.

INFINI, substantif. — « Ainsi se fait une espèce d'infini et d'éternel. » P. 258.

- Au pluriel. « La nature avoit fait la même chose par ces deux infinis naturels et moraux. » P. 266. « Manque d'avoir contemplé ces infinis. » P. 302. « De ces deux infinis. » P. 304.
- Infinité, infinités. « Sa double infinité. » P. 303. « Une infinité d'infinités de propositions. » Ibid.

INFINITIFS substantifs au pluriel. — « Tous les marchers, toussers, mouchers, éternuers, sont différents. » P. 255.

INFIRME, pour faible. — « L'homme est assurément trop infirme pour... » P. 435.

INONDATION. Inondation de..... Une inondation de passion comme une plénitude de passion. Voyez plénitude. — « Il faut une inondation de passion pour les ébranler (les grandes âmes) et pour les remplir. » P. 489.

Montaigne, Ibid. «Impressions ruperficielles, lesquelles.... vont nageant témérairement et incertainement en la fantaisie. » Ce mot est tombé fort à tort en désustude.

INTELLIGIBLE. Les choses intelligibles opposées aux choses matérielles. — « Notre intelligence tient dans l'ordre des choses intelligibles le même rang que notre corps dans l'étendue de la nature. » P. 306

INTÉRESSER (S') pour. — « Vous vous intéressez pour l'église. » P. 438.

INTIME, L'intime d'une chose, pour : la partie intime de cette chose. — « Dans l'intime de la volonté de Dieu. » P. 420.

INTIMIDER. — « L'Écriture a pourvu de passages pour consoler toutes les conditions et pour *intimider* toutes les conditions.» P. 266.

IRRÉCONCILIABLE. — « Quand elle en calme la dissension irréconciliable. » P. 429.

J

JE NE SAIS QUOI. Sorte de substantif qui a des relatifs comme un substantif ordinaire. Sur l'amour : — « La cause en est un je ne sais quoi (Corneille) et les effets en sont effroyables. Ce je ne sais quoi, si peu de chose qu'on ne saurait le reconnoître, remue toute la terre. » P. 242.

JEU. Jouer, jouer un jeu. — « Il se joue un jeu. » P. 27, 231 et 291.

— Le dessous du jeu. — « N'y a-t-il pas moyen de voir le dessous du jeu? » P. 28, 233, et 294.

JUSTE. Le juste, pour le point juste. — « Encore qu'on ne puisse assigner le juste, on voit bien ce qui ne l'est pas. » P. 274. — En général pour ce qui est juste et raisonnable. — « Le juste est de ne point parier. » P. 291.

L

LANGUISSANT. — « Un amusement languissant l'ennuiera. » P. 172.

LEGER à, au lieu de : pour. — « Il (le joug) n'est léger qu's lui et à sa force divine. » P. 452.

LEVER. Elever. S'élever. Relever. Se relever.

- Elever, élever contre. « De là vient l'injustice de la fronde, qui élève sa prétendue justice contre la force. » P. 260.
 - Relever. « Pour abaisser notre orgueil et relever notre abjec-

tion.» P. 266. — « Après avoir fait ce chemin... on décline misérablement... néanmoins un rayon d'espérance, si bas que l'on soit, relève aussi haut qu'on étoit auparavant. » P. 485. — « Quand une femme a de l'esprit, elle l'anime (sa beauté) et la relève merveilleusement. » P. 481.

- S'élever. « On s'élève par cette passion et on devient toute grandeur. » P. 488.
- Se relever d'une chose, pour : se relever par le moyen de cette chose. « Toute notre dignité consiste dans la pensée. C'est de là qu'il faut nous relever, non de l'espace et de la durée. » P. 179.

LIBERTÉ. Étre en liberté, en liberté de. — « Je fus en liberté de le voir '. » P. 406.

LIBERTINAGE, indépendance d'esprit poussée jusqu'à la témérité, et opposée à la superstition.— « Il y en a bien qui croient, mais par superstition; il y en a bien qui ne croient pas, mais par libertinage. » P. 264.

LIMITES, au figuré, appliqué à une personne. — « Je prie Dieu... de me renfermer dans mes limites. » P. 452.

LOGER. Se loger dans, dans une place, au figuré. — « Il y a une place d'attente dans leurs cœurs; elle s'y logerait. » P. 481.

LUMIÈRÉ. — « C'est une lumière si éclatante qu'elle rejaillit sur... » P. 450.

— Le singulier pour le pluriel : « Qui, recherchant de toute leur lumière tout ce qu'ils voient dans la nature qui les peut mener à cette connaissance, ne trouvent qu'obscurité et ténèbres. » P. 225.

L'UN ET L'AUTRE, au neutre, pris absolument. — « Il ne faut pas moins de capacité pour aller jusqu'au néant que jusqu'au tout : il la faut infinie pour l'un et l'autre. » P. 305.

LUXURIANT. - « Trop luxuriant. » P. 250.

M

MACHINE. — Machine, opposé à réflexion. — « Utilité des preuves par la machine. » P. 281. — Etre machine, c'est-à-dire être esclave de l'habitude, de la routine, d'une vie unie et tran-

¹ Montaigne, Ibid. « Les mettre en liberté de combattre notre religion.. »

quille. — « Les esprits médiocres sont machines partout. » P. 477. — « Nous serions des machines très-désagréables. » P. 488.

MAGNIFIQUE. — « L'on devient magnifique sans l'avoir jamaiété. » P. 487.

MAITRESSE DE. - « Cette mattresse d'erreur. » P. 200.

MALADIE, au figuré. « Comme je ne pensoig pas être dans cette maladie, je m'opposois au remède qu'il me présentoit. » P. 407.

MALINGRE, Malingres. — « Les malingres sont gens qui connoissent la vérité, mais qui ne la soutiennent qu'autant que leur intérêt s'y rencontre; mais hors de là ils l'abandonnent. » P. 271.

MANQUER, manquer à, avec un infinitif. « Je manque à faire plusieurs choses. » P. 450.

- De manque, pour manquant. « Après un moment d'absence, on la trouve de manque dans son cœur. » P. 490.
- Manque, substantif. « Mon manque de connoissance. » P. 408.
 - Manque de, pour : faute de. « Manque de loisir. » P. 404.
- Avec un verbe : « Manque d'avoir contemplé ces infinis. » P. 188 et 302.

MARCHER, infinitif substantif, au pluriel. — « Tous les marchers... » P. 255.

MARQUER, être marqué. — « Si je ne voyois rien qui marquat une divinité... » P. 252. — « Ces prophéties... marquent la certitude de ses vérités. » P. 268. — « Puisque la volonté de Dieu y est marquée. » P. 445.

- Marquer que. « Cette prédiction... marque qu'il ne doi: être laissé aucune passion en nous. » P. 453.
- Marque, marque de. « Et c'est cela qui est la plus grandmarque de son excellence. » P. 176. — « Athéisme, marque d' force d'esprit. » P. 226. — « Jésus-Christ a donné dans l'Evatgile cette marque, pour connaître ceux qui ont la foi, qui est qu'i » parleront un langage nouveau. » P. 442.
 - Au pluriel : « Les marques d'un créateur. » P. 252.
- Marques que. « Se réjouir de rencontrer des marques qu'ils sont dans le bon chemin. » P. 448. C'est une des melleures marques qu'on agit par l'esprit de Dieu. » P. 459.

MASQUER. — « Masquer toute la nature et la déguiser. P. 166.

MATIÈRE, Matière de. — « La nature ne m'offre rien qui ne soit matière de doute et d'inquiétude. » P. 252.

MAUDIT, pour détestable. — « Les maudites maximes. » P. 149.

MÉDITATION. Quelquefois la puissance, et non pas seulement l'acte de la méditation. Avoir de la méditation. — « Cette personne qui a assurément plus de vertu et de méditation que moi. » P. 150 et p. 458.

MÉRITER, pris absolument. — « Ce ne sont ni les austérités du corps ni les agitations de l'esprit, mais les bons mouvements du cœur qui méritent. » P. 449.

MERVEILLEUSEMENT. — « Quand une femme a de l'esprit, elle l'anime (la beauté) et la relève merveilleusement. » P. 481.

MISÉRABLES (les), pour les indigents. — « J'aime les biens parce qu'ils donnent moyen d'assister les misérables. » P. 136.

— Misérables, pour très-malheureux : — « Misérables comme nous, impuissants comme nous. » P. 185.

Se dit des choses comme des personnes. — « On n'est pas misérable sans sentiment. Une maison ruinée ne l'est pas : il n'y a que l'homme de misérable. » P. 259.— « Un arbre ne se connoît pas misérable. » Ibid. — « C'est une misérable suite de la nature humaine. » P. 404.

- Avec une nuance de mépris : « Et misérable, il est seul. » P. 268.
- Misérablement. « La vie de l'homme est misérablement courte. » P. 477. « On décline misérablement. » P. 485.

MISSION, mission pour. — « On agit comme si on avait mission pour faire triompher la vérité, au lieu que nous n'avons mission que pour combattre pour elle. » P. 459.

MODÈLE. — « Ceux-ci corrompent les lois : le modèle est gâté. » P. 273.

MOI. Le moi, le moi humain. — « Le moi est haïssable. » P. 167. — « La piété chrétienne anéantit le moi humain; la civilité humaine le cache et le supprime. » P. 136.

MONDE, le monde de. — « L'Église, qui est le monde des fidèles. » P. 425.

MONSTRE, assemblage de parties contraires. — « S'il se vante, je l'abaisse; s'il s'abaisse, je le vante, et le contredis toujours, jusqu'à ce qu'il comprenne qu'il est un monstre incompréhen-

sible. » P. 240. — « Quelle chimère est-ce donc que l'homme! quelle nouveauté, quel monstre... » P. 227.

— Monstrueux. — « C'est une chose monstrueuse de voir..... P. 169. — « Ce repos dans cette ignorance est une chose monstrueuse. » P. 152. — « L'égarement à aimer en divers endroits est aussi monstrueux que l'injustice dans l'esprit. » P. 486.

MOTEUR. — « Le même moteur qui nous porte à agir. » P. 459. — « Il y a uniformité d'esprit entre le moteur qui inspire nos passions et celui qui prescrit la résistance à nos passions. » P. 460.

MOUCHER, infinitif substantif, au pluriel. — « Tous les mouchers..... » P. 255.

MOURIR A. — « L'âme souffre et meurt au péché. » P. 430. — « Le corps meurt à sa vie mortelle. » Ibid.

MUET, au figuré. — « En voyant l'aveuglement et la misère de l'homme, et regardant tout l'univers muet. » P. 177.

MYSTIQUE, pour mystérieux. « C'est le fondement mystique de son autorité (en parlant de l'équité). » P. 19.

N

NÉANT, le néant. — « Un tout à l'égard du néant. » P. 301.— « Il ne faut pas moins de capacité pour aller juzqu'au néant qui jusqu'au tout. » P. 305.

- Un néant. « Qu'est-ce que l'homme dans la nature? un néant à l'égard de l'infini. » P. 301. « Un pur néant. » P. 287.
- Le néant de, d'une chose, d'un être : « Vous verrez..... tant de néant de ce que vous hasardez. » P. 296. « Il sent son néant. « P. 259.

NET, Netteté. — « La netteté d'esprit cause aussi la netteté d'a passion; c'est pourquoi un esprit grand et net aime avec ardeus et il voit distinctement ce qu'il aime. » P. 478.

NOEUD, replis d'un næud, tours d'un nœud. — « Le nœud d' notre condition prend ses replis et ses tours dans cet abime ' P. 171.

Montaigne, Ibid. « Ce devroit être un nœud prenant ses replis et ses fœu non pas de nos considérations, de nos raisons et passions, mais d'une être. I divine. »

NOIRCEUR, pour une noire tristesse. — « Incontinent il sort du fond de son âme l'ennui, la noirceur... » P. 259.

NOUVEAUTÉ, nouveautés. — « Cette nouveauté... est différente des nouveautés de la terre. » P. 443. — « Quelle chimère est-ce donc que l'homme! quelle nouveauté... » P. 227.

NU, Nuement. — « On ne souhaite pas nuement une beauté. » P. 480.

0

OBSTINATION. — « Il prit mes excuses pour une obstination. » P. 407.

OCCASIONNER, être occasionné par. — « Des pensées qui appartiennent purement à l'esprit, quoiqu'elles soient occasionnées par le corps... » P. 478.

ORDURE, au figuré, pour choses hasses. — « Que le cœur de l'homme est creux et plein d'ordure! » P. 226.

ORIGINAL, substantif, opposé à copie. — « Chacun a l'original de sa beauté dont il cherche la copie dans le grand monde... Les femmes déterminent souvent cet original... » P. 480.

— ORIGINAL, adjectif. — « A mesure que l'on a plus d'esprit, on trouve plus de beautés originales. » P. 483.

OTÉ, ablatif absolu, pour excepté. — « Otées les personnes intéressées. » P. 139 et 418. — « Osté le péché. » P. 422.

OUTRE, passer outre. — « Si l'homme s'étudiait le premier, il verrait combien il est incapable de passer outre. » P. 24 et 190. — « Oue l'imagination passe outre. » P. 298.

OUVRIR, au figuré, pour : découvrir ou commencer. — « Cependant cette éternité subsiste, et la mort qui la doit ouvrir... » P. 251. — « La vérité qui ouvre ce mystère. » P. 427.

P

PALPABLE. - « Preuves solides et palpables. » P. 268.

PARADOXE. — « Connoissez donc, superbe, quel paradoxe vous êtes à vous-même. » P. 243.

PAR-DESSUS, pour sur, avec un régime direct. — « La consolation de la grâce l'emporte par-dessus le sentiment de la nature. » P. 432. PAROITRE. — « La foiblesse de l'homme parott bien davantage en ceux qui ne la connoissent pas qu'en ceux qui la connoissent. » P. 223. — « L'homme est si grand, que sa grandeur parott même en ce qu'il se connoît misérable. » P. 259.

- Parottre à. « Rien ne me parott. » P. 280. « Et ce qui m'en parott. » P. 457.
- Se faire parottre, pour se manifester. « II y a si peu de personnes à qui elle se fasse parottre par des coups extraordinaires. » P. 144 et 440.

PARTAGER, être partage, faire le partage, partage entre... sur...— « Le partage qu'il y a entre les femmes sur l'estime des unes et des autres (les blondes et les brunes) fait aussi le partage entre les hommes dans un même temps sur les unes et les autres. » P. 480. — « La beaulé est partagée en mille différentes manières. » P. 481.

PASSER, pour surpasser, être au-dessus. — « Certainement cela passe le dogmatisme et le pyrrhonisme, et toute la philosophie humaine. L'homme passe l'homme. » P. 242. — « Apprenez que l'homme passe infiniment l'homme. » P. 243. — « Mais peut-être que ce sujet passe la portée de la raison. » P. 247. — « Si elle va dette) nous passe, elle blesse. » P. 306.

- Surpasser. « L'étendue visible du monde nous surpasse infiniment. » P. 305. « Mais comme c'est nous qui surpassons les petites choses... » Ibid.
- En passant. « Non pas en passant et contre sa maxime. » P. 276.

PAYÉ, être bien ou mal payé d'une chose. — « Nous voilà bien payés! » P. 248.

PEDANT, substantif, pour pédagogue. — « On ne s'imagine Platon et Aristote qu'avec de grandes robes de *pédants*. » P. 172.

PEINDRE, peint. — « Il n'y a rien de mieux peint. » P. 455.

- Se peindre. « Le sot projet qu'il a de se peindre lui-même. » P. 276.
- Dépeindre. « Comme les semmes ont un empire absolu sur l'esprit des hommes, elles y dépeignent ou les parties des beautés qu'elles ont ou celles qu'elles estiment. » P. 480. Les poëtes n'ont donc pas raison de nous dépeindre l'amour comme un aveugle. » P. 488.

PEINE. Faire peine, pris absolument, pour être pénible. -

« La seule comparaison que nous faisons de nous au fini fait peine. » P. 190 et 309.

PERSÉCUTEURS. Persécuteurs de... — « Injustes persécuteurs de ceux que Dieu protége visiblement! » P. 208.

PERCEPTIBLE et imperceptible. P. 300-301.

PERI, périe. — « La synagogue étoit la figure et ainsi ne périssoit point; ce n'étoit que la figure et ainsi est périe », pour marquer qu'elle est et demeure détruite, tandis que a péri n'aurait indiqué qu'une perte accidentelle . P. 206. — « Ne considérons plus son âme comme périe et réduite au néant, mais comme vivifiée et unie au souverain vivant. » P. 427.

PERSUADÉ, assex persuadé, trop persuadé. — « On n'a qu'à voir leurs livres, si l'on n'est pas assex persuadé; on le deviendra bien vite et peut-être trop. » P. 222.

PHILOSOPHE, substantif, faire le philosophe, sur une chose.

— « Et ceux qui font sur cela les philosophes. » P. 176.

- Philosophe, adjectif. « C'étoit la partie la moins philosophe et la moins sérieuse de leur vie. » P. 183.
- Au neutre . « Le plus philosophe étoit de vivre simplement et tranquillement. » Ibid.

PHILOSOPHER. — Se moquer de la philosophie, c'est vraiment philosopher. P. 6.

PLACE. Tenir à quelqu'un la place de... — « Il n'y a rien dans la nature qui n'ait été capable de lui en tenir la place. » P. 181.

PLAISANT, pour ridicule. — « Plaisante justice qu'une rivière borne. P. 19. — « Le plaisant Dieu que voilà! » P. 183. — « Nous sommes plaisants de nous reposer dans la société de nos semblables. » P. 185. — « Les casuistes sont plaisants de croire... » P. 274.

— Platsanterie. — « La plaisanterie est telle que, etc. » P. 261. PLANTER, pour établir solidement. — « On la verroit (la justice) plantée par tous les États du monde. » P. 19.

PLEIN. — « L'esprit est plein : il n'y a plus de place pour lé soin ni pour l'inquiétude. » P. 487.

- Plein, pour : entier, complet, parfait. — « Que l'homme contemple donc la nature entière dans sa haute et pleine majesté.»

La même différence sépare a sessé et est cessé. Racine, Athalie, acte 1°, scène 1°. Et du Dieu d'Israel les fêtes sont cessées.

P. 192. — « La promesse que J.-C. nous a faite de rendre sa joye pleine en nous. » P. 450.

- A plein, pour pleinement, dans toute son étendue. « Qui voudra connoître à plein la vanité de l'homme, etc. » P. 242 '.
- Plénitude. « Conçu de toute éternité pour être exéculé dans la plénitude de son temps. » P. 419. « Cette plénitude (de la passion) quelquesois diminue. » P. 485. « Il y a une plénitude de passion. P. 487.

PLOYER, pour fléchir, au neutre. — « C'est un tyran... Il veut être seul : il faut que toutes les passions *ployent* et lui obéissent. » P. 482.

PLUS. Tant plus, tant plus, pour plus, plus, latinisme.—«Tant plus le chemin est long dans l'amour, tant plus un esprit délicat sent de plaisir. » P. 486.

POLITIQUE. Une politique. — « C'est une mauvaise politique de les séparer. P. 213.

PORTÉE. - « Connoissons donc notre portée. » P. 189 et 305.

- De notre portée. « La vérité n'est pas de notre portée. » P. 243.
- La portée de... « Mais peut-être que ce sujet passe la portée de la raison. » P. 247.

POUR, avec un infinitif et dans le sens de parce que. — « Et la durée de notre vie n'est-elle pas également et infiniment éloignée de l'éternité, pour durer dix ans davantage? » P. 308.

PRÉCIPITATION. — « C'est une précipitation de pensées qui se porte d'un côté. » P. 488.

PRENDRE. Ne pas prendre, en parlant de germes, de semences, pour : ne pas réussir, ne pas bien venir. — « En priant Dieu de bénir les semences et de leur donner l'accroissement; car sans lui les plus saintes paroles ne prennent point en nous. » P. 141 et 431.

- Le prendre de telle ou telle manière. « Mais je ne le prenois pas ainsi. » P. 246.
- S'en prendre à. « Ne nous en prenons donc pas à la dévotion, mais à nous-mêmes. » P. 451.

PRÉORDONNÉ. — « Tout ce qui est arrivé a été de tout temps presçu et préordonné en Dieu. » P. 420.

¹ Molière a dit encore mieux que Pascal, Mismilarene, acte 4", acene 4".

« Au travers de son masque on voit à plein le traître. »

PRÉVENIR, pour anticiper. — « Prévenir l'avenir. » P. 452. PRÉVENU, pour préoccupé. — « Si on considère son ouvrage incontinent après l'avoir fait, on en est encore tout prévenu. » P. 176.

— Prévenu que, pour : imbu de ce préjugé que. — « Suivre le train de leurs pères par cette seule raison qu'ils ont été prévenus chacun que c'est le meilleur. » P. 256.

PRÉVOYANCE. — « Le Seigneur n'a pas voulu que notre prévoyance s'étendit plus loin que le jour où nous sommes. » P. 452.

- Prévoyances. « Lorsque je sens que je m'engage dans ces prévoyances.» Ibid. « Ne nous fatiguons pas par des prévoyances indiscrètes et téméraires. » P. 435.
- Prévoyances de... « Les prévoyances des besoins et des utilités que nous aurions de sa présence. » P. 434.

PRISE, lâcher prise, pour : abandonner sa prétention. — « Lui qui, si peu qu'on le pousse, est forcé de lâcher prise. » P. 17.

- Prises. « Il échappe à nos prises. » P. 194 et 307.
- Avoir des prises, des prises capables de...— « Voyons si elle a quelques forces et quelques prises capables de saisir la vérité '. » P. 247.

PRIX. Au prix de, pour en comparaison de. — « Nous n'enfantons que des atomes au prix de la réalité des choses. » P. 298. — « Considère ce qu'il est au prix de ce qui est . » P. 299.

PROFESSION, faire profession de. — « D'en faire profession. » P. 252.

PROGRÈS, le progrès. — « L'entrée et le progrès et le couronnement. » P. 450.

- Les progrès. « Des obstacles s'opposent à leurs progrès. » P. 459.
- Par progrès. « Tout ce qui se perfectionne par progrès périt aussi par progrès. » P. 258.

PROPOS, à propos, être à propos. — « La parole d'une sainte est à propos sur ce sujet. » P. 455.

PROPOSER, pour: mettre en avant, selon le sens propre de ce mot. — « Quand on n'écoute plus la tradition, quand on ne propose plus que le pape. » P. 210.

^{&#}x27; Montaigne, Ibid. a Si les prises humaines étoient assez capables et fermes pour saisir la vérité. » — a Que nos prises languissantes fussent capables.....

Dour etc. »

¹ Montaigne, Ibid. « Au prix de l'homme. »

PROPRE, substantivement. Le propre de... — « C'est le propre des seuls catholiques. » P. 440.

- L'esprit propre. « C'est ce que fait l'esprit propre. » P. 459.
 Nous y trouvons des choses que l'esprit propre qui nous fait agir n'y a pas formées. » Ibid.
- De mon propre, pour : de moi-même. « Je n'entreprendrois pas de vous porter ce secours de mon propre; mais comme ce ne sont que des répétitions de ce que j'ai appris... » P. 141 et 431.

Approprier, s'approprier. — « Il y a apparence que Dieu s'est approprié cette affaire. » P. 451.

PUISSANCES, pour facultés. — « Il faut commencer par là le chapitre des puissances trompeuses. » P. 201. — « Après avoir examiné toutes ses puissances (de la raison) dans leurs effets, reconnoissons-les en elles-mêmes. » P. 247. — « Cet état, qui tient le milieu entre deux extrêmes, se trouve en toutes ses puissances. » P. 306.

PUR, Purement. — « Pensées pures. » P. 476. — « Des pensées qui appartiennent purement à l'esprit... » P. 478. — « Au lieu de recevoir les idées des choses purement. » P. 312.

Q

QUOI. — Sur quoi, à quoi, sans quoi, non pas seulement au neutre, mais se rapportant indifféremment au masculin ou au féminin, et même au pluriel. — « C'est donc la pensée qui fait l'être de l'homme, et sans quoi (pour : sans laquelle) on ne le peut concevoir. » P. 134. — « Elles tiennent de la tige sauvage sur quoi elles sont entées. » P. 308. — « Une base constante sur quoi nous puissions édifler... » P. 212. — « Je manque à faire plusieurs choses à quoi je suis obligé. » P. 452. — Au neutre. « Je croyois que... j'avois de quoi la connoître. » P. 246. — « Nous voulons avoir de quoi surpayer la dette. » P. 306.

QUOI QUE, pour quelque chose que. — « Quoi que la nature suggère. » P. 140 et 427.

R

RACCOURCI, un raccourci, un raccourci de. — a Je lui veux

peindre non-seulement l'univers visible, mais encore tout ce qu'il est capable de concevoir de l'immensité de la nature dans l'enceinte de ce raccourci d'atome. » P. 193 et 300.

RADICAL, pour naturel, fondamental, opposé à ce qui est accessoire et de circonstance. — « Beauté radicale. » P. 480.

RAMASSER, Se ramasser. — « Je me ramasse dans moi-même. » P. 150 et 452. — Pour dire que la loi n'a pas d'autre fondement qu'elle-même: « Elle est toute ramassée en soi, elle est la loi, et rien davantage. » P. 20.

RAISONNER, le raisonner, infinitif substantif. — « Les autres religions ne disoient pas cela de leur foi : elles ne donnoient que le raisonner pour y arriver, qui n'y vient point néanmoins. » P. 266. RAPPORT. avoir rapport à. — « S'il y a un Dieu, il est infiniment incompréhensible, puisque, n'ayant ni parties ni bornes, il n'a nul rapport à nous... » P. 25 et 230.— « Ce n'est pas à nous, qui n'avons nul rapport à lui. » P. 230 et 289. — « L'homme a rapport à tout ce qu'il connoît. » P. 309. — « Et pour connoître l'air, savoir par où il a ce rapport à la vie de l'homme. » P. 310.

— Rapporter à, pour : avoir rapport à. — « L'amour pour soimême serait fini et rapportant à Dieu '.» P. 427.

RAVIR, être ravi, être ravi de. — « J'ai été ravi de voir. » P. 405. REBUT, rebut de... pour exprimer l'action de rebuter ou le résultat de cette action. — « Si on ne trouvoit plus de douceur dans le mépris, dans la pauvreté, dans le dénuement, et dans le rebut des hommes. » P. 449. — « Gloire et rebut de l'univers. » P. 227.

RECONNOISSABLE. — « La force est très-reconnoissable. » P. 20. — « Il étoit bien plus reconnoissable. » P. 440.

REFUSION, une refusion. — « Il me semble que l'amour que nous avons pour mon père ne doit pas être perdu pour nous, et que nous en devons faire une refusion sur nous-mêmes. » P. 142, et 434.

RÉGENTS, les régents... — « Écoutons les régents du monde sur ce sujet. » P. 248.

RÈGLEMENT, le règlement d'une chose, etc. — « Ce n'est point de l'espace que je dois chercher ma dignité, mais c'est du règlement de ma pensée. » P. 179.

1 Montaigne, Ibid. « Aussi n'est-il pas croyable..... qu'il n'y ait quelque image des choses du monde rapportant aucunement à l'ouvrier qui les a bâties et formées. »

RELACHE, sans relache. — « Ces autres plaisirs qui nous tentent sans relache. » P. 450.

REMPLIR. Remplir une place, une place se remplit. — « Il semble que nous ayons une place à remplir dans nos cœurs et qui se remplit effectivement. » P. 480. — « Pouvant remplir plusieurs places. » P. 482. — Et qu'ainsi elles (les pensées) remplissent toute sa capacité (de l'esprit). » P. 478. — « L'homme cherche à remplir le grand vuide qu'il a fait en sortant de soi-même. » P. 479. — « Un plaisir vrai ou faux peut remplir également l'esprit. » P. 481. — « Une haute amitié remplit bien mieux qu'une commune et égale le cœur de l'homme... » P. 482. — « Il faut une inondation de passion pour les ébranler (les grandes âmes) et pour les remplir. » P. 489.

REMUEMENT, remuements. — « Il lui faut du remuement et de l'action. » P. 476. — « On a la satisfaction de sentir tous ces remuements pour une personne... » P. 484.

RENGAINER, pour cesser d'attaquer, abandonner une manœuvre, une intrigue commencée contre quelqu'un. » — « On rengaina, et promptement. » P. 340.

RENVERSEMENT. — « Renversement continuel du pour au contre. » P. 182.

RÉPARATEUR, réparateur de... — « Il y a un réparateur. » P. 276. — « Le réparateur de notre misère. » P. 268.

REPOSER, reposer dans, exprime une situation paisible, quelquesois avec l'idée de majesté. — « Si je voyois partout des marques d'un créateur, je reposerois en paix dans la soi. » P. 252. — « Le Saint-Esprit repose invisiblement dans les reliques de ceux qui sont morts. » P. 150, et 456.

REPRÉSENTER, pour : rendre présent, exposer, exprimer, mettre en lumière. — « Je trouve nécessaire de représenter l'injustice des hommes. » P. 250. — « Une chose monstrueuse, dont il faut faire sentir l'extravagance et la stupidité à ceux qui y passent leur vie, en la leur représentant à eux-mêmes, pour les confondre par la vue de leur folie. » P. 252. — « Je lui représente mon défaut pour l'empêcher d'y tomber. » P. 453. — « Ces effroyables guerreciviles et domestiques représentent si bien le trouble intérieur..... qu'il n'y a rien de mieux peint. » P. 455.

RÉSIDER, au figuré. — « La justice... réside dans les lois naturelles. » P. 261. — « Le péché y réside toujours durant cette vie. » P. 456. — « Cet esprit qui réside en eux. » P. 426.

RESSENTIMENT, être sans ressentiment, pris absolument pour : être insensible. — « Ce n'est pas que je souhaite que vous soyez sans ressentiment. » P. 431.

RESSERRER. — « Il y a des passions qui resserrent l'âme et qui la rendent immobile, et il y en a qui l'agrandissent et la font répandre au dehors. » P. 487.

RÉVÉRER. — « Nous révérerons la sainteté de ses arrêts. » P. 420.

RIEN, un rien. — « Qu'importe qu'un rien ait un peu plus d'intelligence des choses? « P. 308.

ROSEAU, au figuré. — « Roseau pensant, un roseau pensant. » P. 179.

RUINER, se ruiner. — « L'attachement à une même pensée fatigue et ruine l'esprit de l'homme. » P. 484. — « Elles (les passions) s'affoiblissent l'une l'autre réciproquement, pour ne pas dire qu'elles se ruinent. » P. 477.

S

SANS MENTIR, familièrement pour : en vérité. — « Sans mentir, Dieu est bien abandonné. » P. 149, et 447.

SATISFACTION, satisfactions. — « La véritable piété est si pleine de satisfactions. » P. 450. — « J'en ai reçu des satisfactions si sensibles. » P. 405.

- Avoir satisfaction. - « J'espère qu'ils auront satisfaction. » P. 250.

SAUTER. — « En sautant de sujet en sujet. » P. 276.

SECOND, un second. — « Il faut qu'il (l'homme) trouve un second pour être heureux... » P. 482.

SECRET, pris substantivement. Le secret d'une chose, pour dire l'obscurité dont une chose est enveloppée; par exemple, le secret de la nature, pour exprimer non pas les secrets de la nature, mais sa partie intérieure et cachée. — « Il (Dieu) ne sort du secret de la nature qui le couvre. » P. 440. — « Le secret de l'esprit de Dieu caché encore dans l'Écriture. » Ibid.

— Avec un adjectif: « Cet étrange secret dans lequel Dieu s'est retiré. » P. 440. — « Il a choisi d'y demeurer dans le plus étrange et le plus obscur secret de tous. » Ibid. — « C'est là le dernier secret où il peut être. » Ibid. — « Des choses... qui se passent dans un

entier secret. » P. 462. — « Dans un secret impénétrable. » P. 193, et 301.

— Le secret de, pour : l'art de. — « Le secret d'entretenir toujours une passion, c'est.... » P. 484.

SELON, selon que. — « Selon que Dieu nous l'a voulu révéle. » P. 246. — « Selon qu'on se sent trop emporter vers l'un, se pencher vers l'autre... » P. 450.

SEMBLANT, un semblant, faire semblant. — « L'on ne peut presque faire semblant d'aimer que l'on ne soit bien près d'ere amant. » P. 489. — « Il faut avoir l'esprit et la pensée de l'amour pour ce semblant. » Ibid.

SENTIR, se sentir. — « Les principes se sentent; les propositions se concluent. » P. 8 et 9.

SÉRIEUX, de son plus sérieux. — « S'il y a quelque chose ou son intérêt propre ait dû la faire appliquer de son plus sérieux... » P. 247.

SI, pour cependant, néanmoins. — « Si faut-il voir si cette belle philosophie... » P. 248. — « Car encore que le roi ait donné grama à un homme, si faut-il qu'elle soit entérinée. » P. 272.

SILENCE. — « Le silence éternel de ces espaces infinis m'elfraye. » P. 226. — « Il y a une éloquence de silence qui pénètre plus que la langue ne sauroit faire. » P. 486. — « Un silence vaut mieux qu'un langage, » pour : il vaut mieux se taire que parler. Ibid.

SONGE, faire un songe sur un autre. — « On rêve souvest qu'on rêve en faisant un songe sur l'autre. » P. 15.

SONGER, pour : penser. — « Il y en a qui n'ont pas le pouvoi de s'empêcher de songer, et qui songent d'autant plus qu'on leur défend. » P. 265.

SOT, d'une chose et d'une personne, sottise, sottises. — « L' sot projet qu'il a de se peindre lui-même! » P. 276. — « Et s'il ex s'abaisse à cela et qu'il veuille toujours être tendu, il n'en sera qui plus sot. » P. 244. — « Qu'est-ce que cette pensée ? Qu'elle ex sotte! » P. 223. — « Que ce sont de sots discours l » Ibid. — « C'est une sottise. » P. 289. — « De dire des sottises. » P. 277

SOUPÇON, soupçon de... — « Ce n'est pas une marque de sainteté, et c'est au contraire un soupçon d'hérésie. » P. 209, pour c'est au contraire de quoi fonder un soupçon d'hérésie, de que rendre suspect d'hérésie.

SOUPLE, souplesse. — « Une souplesse de pensées. » P. 478. SOUTENIR. — « Si un Dieu soutient la nature. » P. 252. — « Le

pensées pures, qui le rendroient heureux s'il pouvoit toujours les soutenir, le fatiguent et l'abattent. » P. 476.

- Soutenir, être le soutien de, le sujet de... « Le sujet le plus propre pour la soutenir (la beauté) est une femme. P. 481.
- Se soutenir. « L'amour donne de l'esprit et il se soutient par l'esprit. » P. 481. « Le respect et l'amour doivent être si bien proportionnés qu'ils se soutiennent sans que le respect étouffe l'amour. » P. 489.
- Se soutenir dans... par. « Nous ne nous soutenons pas dans la vertu par notre force. » P. 254.
- Soutenu de, pour : soutenu par. « Bel état de l'Église quand elle n'est soutenu que de Dieu! » P. 271.

SPÉCIAL, spécial à. — « C'est le privilége spécial des chrétiens. » P. 426. — « Par un privilége spécial au Fils unique de Dieu. » P. 425.

SUBSISTER, subsister dans une chose, pour : y persévérer, s'y soutenir malgré de grandes difficultés. — « Ceux qui subsistent dans le service de Dieu. » P. 448.

·SUITE, en suite de... — « En suite des premiers compliments... » P. 406.

SUPPORTABLE, insupportable. — « C'est ce qui n'est pas supportable. » P. 277. — « Rien n'est si insupportable à l'homme que. » P. 259. — « Le coup est trop sensible, il seroit même insupportable sans un secours surnaturel. » P. 431.

SUR, sur cela, pour: cela étant. — « Et sur cela, comme si la chose n'en valoit pas la peine, ils négligent... » P. 251.

SURCROIT, de surcrott. — « Que son barbier l'ait mal rasé, et si le hasard l'a barbouillé de surcrott. » P. 173.

SUSCEPTIBLE de... — « Le peuple n'est pas susceptible de cette doctrine. » P. 221.

SUSPENDRE. — « Elle (l'imagination) suspend les sens. » P. 180.

- Suspension, pour irrésolution : « Et les braves pyrrhoniens en leur ataraxie sont en suspension perpétuelle. » P. 247.
- Suspendus pour irrésolus; suspendus à tout, pour irrésolus, en suspens sur tout. « Neutres, indifférents, suspendus à tout, sans s'excepter. » P. 180.

T

TEINDRE. — « Au lieu de recevoir les idées des choses purement, nous les teignons de nos qualités.'» P. 177, et 312.

TFMPÉTE. Une vie de tempête. — « La vie de tempête surprend, frappe et pénètre. » P. 488.

TENDRESSE, tendresses. — « Avoir des tendresses extrêmes pour eux... » P. 447.

TENDU. — « Et s'il ne s'abaisse à cela, et qu'il veuille toujours être tendu. » P. 244. — « N'a rien acquis par un travail si long et si tendu '. » P. 248.

TENIR, pour prétendre, croire. — « Je tiens impossible de. » P. 310.

TIRER. — « Dieu en tirera la source de notre joie. » P. 485.

- Tirer avantage, un admirable avantage... Voyez avantage.
- Tirer du profit. « Nous en devons tirer ce profit que..... » P. 433.
- Tiré par les cheveux, pour peu naturel. « Un peu siré par les cheveux. » P. 227.

TOMBER, tomber d'un bonheur, d'un honneur. — « Afin qu'ils ne tombent d'un si grand bonheur et d'un si grand honneur. » P. 149 et 448.

TOUCHER. — « On croit toucher des orgues ordinaires en touchant l'homme. » P. 257.

- Toucher une chose en peu de mots. « Et pour vous le toucher en peu de mots. » P. 140, et 427.
- Toucher, pour émouvoir. « L'avenir nous doit encore moins toucher. » P. 452.
- Étre touché, pour : être touché par la grâce (style mystique
 « Avant qu'on soit touché, on n'a que le poids de la concupiscence qui porte à la terre. » P. 445.

TOUSSER, à l'infinitif et au pluriel. — « Tous les toussers. » P. 255.

TRAIN, le train de. — « Suivre le train de leurs pères. » P. 256. TRANQUILLISER, tranquillisé. — « Si son tempéramment ne sera pas si tranquillisé que. » P. 457.

TRANSIR. — « J'entre en une vénération qui me transit de respect envers ceux qu'il semblé avoir choisis pour ses élus. » P. 441.

TRAVAILLER, pour tourmenter.—« Les philosophes, pyrrholiens et dogmatistes, qui travaillent celui qui les recherche. » P. 281.

Montaigne, Ibid. « Cette exacte et tendus appréhension de la raison. »

^{*} Montaigne Ibid. « Transi d'effrei. »

TRAVERS, à travers. — « Les chrétiens hérétiques l'ont connu à travers son humanité. » P. 440.

TRIOMPHER, au figuré, pour paraître avec éclat. — « Puisqu'en l'un la miséricorde de Dieu triomphe, et en l'autre sa justice. » P. 461.

TROUBLER, troublé. — « Voilà ce que je vois et ce qui me trouble. » P. 252. — « Cette uniformité ne trouble point la paix d'une âme. » P. 460. — « Cet homme qui..... étoit ce matin si troublé. » P. 244.

TUMULTUEUSE. - « La vie tumultueuse. » P. 477.

H

UNI, au moral. - « Une vie unie. » P. 476.

UNIVERSEL, universalité. — « Puisqu'on ne peut être universel... cette universalité est la plus belle. » P. 245.

UTILITÉ, utilités.— « Les prévoyances des besoins et des utilités que nous aurions de sa présence. » P. 142, et 434.

v

VAIN, se dit aussi des personnes, comme en latin. — « Le peuple n'est pas si vain. » P. 182.

VALOIR. — « Nous n'estimons pas que toute la philosophie vaille une lieure de peine. » P. 6, 16, et 133.

VANITÉ, faire vanité de... — « D'en faire profession, et ensin d'en faire vanité. » P. 252.

— Prendre de la vanité d'une chose. — « Il y a sujet d'en prendre quelque vanité. » P. 451.

VASTE. - « Il a le cœur trop vaste. » P. 479.

VER, ver de terre, pour bas et faible. — « Imbécile ver de terre! » P. 227.

VERTU, pour force. - « Par la vertu de cet esprit. » P. 426.

VIGUEUR, donner vigueur à. « Comme s'il étoit une autre puissance qui excitât leur piété, et une autre qui donnât vigueur à ceux qui s'y opposent. » P. 459.

VISIBLE, pour très évident. — « Il est visible que... » P. 447. VOGUER. — « Nous voquons sur un milieu vaste. » P. 194, et 307. VOILE, au figuré. — « Il est demeuré caché sous le voile de la nature qui nous le couvre. » P. 438.

- Pénétrer un voile. « Le voile de la nature qui couvre Dieu a été pénétré par plusieurs infidèles. » P. 440.
- Voiles. « Toutes choses sont des voiles qui couvrent Dieu. »

 Ibid.

VOLER, voler plus haut; au figuré. — « M. voit bien que la nature est corrompue et que les hommes sont contraires à l'honnéteté; mais il ne sait pas pourquoi ils ne peuvent voler plus haut. » P. 168.

VOUER, vouer une chose, pour faire vœu d'une chose. — « Il a donc fait ce qu'il avoit voué. » P. 426.

VRAI, le vrai, pour la vérité. — « Le pyrrhonisme est le vrai. » P. 7, et 223. — « Nous n'avons aucune idée du vrai. » P 15. — « Dépositaire du vrai. » P. 227. — « Vous avez deux choses à perdre, le vrai et le bien. » P. 27, et 231.

VUIDE, substantif et adjectif. — « Il sent son néant, son abandon... son vuide. » P. 259. — « Cet amour-propre s'est étendu et débordé dans le vuide que l'amour de Dieu a quitté. » P. 427. — « L'homme cherche de quoi remplir le grand vuide qu'il a fait en sortant de soi-même. » P. 479. — « Ne semble t-il pas qu'autant de fois qu'une femme sort d'elle-même pour se caractériser dans le cœur des autres, elle fait une place vuide pour les autres dans le sien? » P. 483.—« Le secret d'entretenir toujours une passion, c'est de ne pas laisser naître aucun vuide dans l'esprit, en l'obligeant de s'appliquer sans cesse à ce qui le touche si agréablement. » P. 484.

VUIDER, vuidé, pour : épuisé, terminé. — « Voilà un point vuidé. » P. 28, et 231.

TABLE DES MATIÈRES.

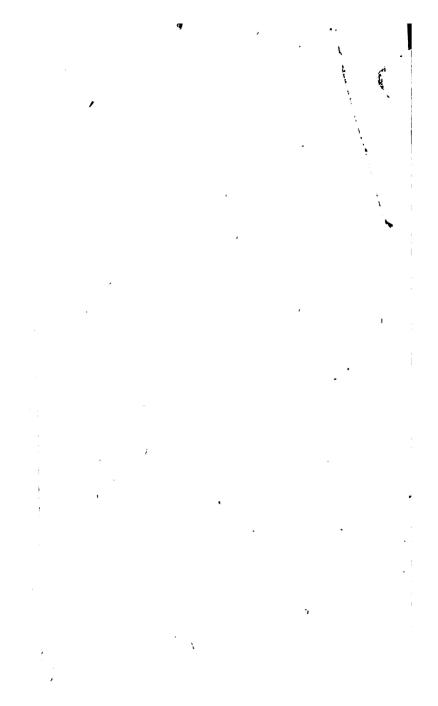
									P	ages.
PRÉFACE de la nouvelle édition.										1
PRÉFACE de la première édition.										67
Rapport à l'Académie française.										103
PREMIÈRE PARTIE Des morceaux	c ir	séi	és	da	ns	les	édi	itio	ns	
des Pensées qui sont étrangers à	cet	ou	vr	age	et	ne	se	tro	11-	
vent point dans le manuscrit ori	gin	91	<u> </u>	Des	so	urc	es	et e	de	
la forme primitive de ces divers	- mo	rce	au	x.						117
DEUXIÈME PARTIE Des altération	15 (de	lou	ıle	esp	pèc	e q	u'o	nt	
subies un très-grand nombre de	Pei	asé	es.		Re	stit	utic	n o	de	
ces Pensées dans leur forme vrais	e.			٠.						154
Troisième partie Pensées tiré	es	pot	ur	la	pre	emi	ère	fo	is	
du manuscrit autographe		•			٠.					239
Du plan et des formes que devait										275
Fac-simile d'une page du manuscri										284
Infini. Rien. — Le morceau sur la r										
la question de l'existence de Dieu				•			•			
nuscrit et dans les éditions.	•		•							287
macin cr dana ica camons.	•	•	•	•	•	•	•	•	•	400

5 36		T	ABLE	DES	MA	TIÈ	RES	•						
Disproport	ion d	e l'h	omme	. — L	e mo	rcea	u su	r le	do	ubl	e in	(din	i,	
dans le r	nanu	scrit	et les	éditio	ons.									2 97
Appendice	No	1. L	a fami	ile P	ascal									318
_	No S	2. No	ouvea	ux do	cum	ents	sur	Pa	sca	d.				333
_	Nº 3	3. U 1	n épis	o d e d	e la	vie d	e Pa	asca	al.					347
	No A	4. M	adem	oiselle	e de	Roa	nne	z.						393
	No S	5. Le	ettres	de P	ascal	۱								403
	Nº (i. Fr	agme	nt d'u	une :	XIX	• Pr	ovi	nci	ale.				463
_	Nº 7	. Di	scour	s sur	les p	assic	ns c	le l	'am	lou	۲.			467
Vocabulair	e de	s loc	utions	les p	olus	rema	ırqu	abl	es	qui	se	rei	1-	
contrent	dan	s les	passa	ges de	e Pas	cal,	cité	s da	ns	le	pre	sei	ıt	
1_														10:

FIN DE LA TABLE.







THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY REFERENCE DEPARTMENT

This book is under no circumstances to be taken from the Building

-			a trom		1	-
			-		-	-
		-	-			
-	-	-				
-					1	-
				-	-	-
			-	_	-	
	-		-			
-		-				-
					-	-
			_	-		
		-				
-		-				-
				-	-	
		1	-	-		
		-				
					-	-
			_			
		-				
#10						-
#10						

.

A ...

.

ı

•



•

•

THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY REFERENCE DEPARTMENT

This book is under no circumstances to be taken from the Building

	From the Buildi	ng
-		
-		
_		1
_		
_		
410		
1		



